عرتى تتقيد ____ مطالعه اور جائزه (عمد جاملی سے دورا نحطاط تک)



ڈاکٹر محمد اقبال حسین ندوی

(081 2.95

شعبه ع_وقی سنٹرل انسٹی ٹیوٹ آف انگلش اینڈ فارن لنگو بجز حید رآباد



مولانا محب الله ندوی نامی، اے (علیگ)

مهتم دارالعلوم ندوه العلماء ۔۔۔ کے نام

*** اس دور میں جن کا خلوص و محبت کسی ادارہ یا کسی فرد کی خاموش خدمت کے لئے اپنی مثال آپ ہے

*** حسن تد بر، حسن فکر، حسن عمل، توازن واعتدال، دقت نظر، قوت ادراک، قوت فیصلہ، اور معاملہ نہی دوسروں کے کے لئے لائحہ عمل سے،

(جمله حقوق بحق مصنف محفوظ)



نام کتاب ۔۔۔۔۔۔ محمد اقبال حسین ندوی مصنف ۔۔۔۔۔ محمد اقبال حسین ندوی کتابت ۔۔۔۔۔ کمپیوٹر کمپوزنگ سنٹر ، بنجارہ ہلز، حیدرآباد طہاعت ۔۔۔۔۔ سائی لیزر گرانک پریس ، حیدرآباد تعداد ۔۔۔۔۔۔ایک ہزار صفحات ۔۔۔۔۔۔۔۔ بیک ہزار

ناشر ----- مُمد اقبال سنین ندوی ن

شعبہ عربی، سنٹرل انسٹی ٹیوٹ آف افکلش اینڈ فارن لنگو بجز، حیدر ملنے کے پتے ۔۔۔

۱-المكتبة الندوية ، پوسٹ بكس ۹۳، دارالعلوم ندوة العلماء كھنۋ ، > كميل

۲۔الکتاب،اے الا،میور لمپلیکس،عابدروڈ، حیدرآباد۔ا

۳۔ حسامی بکڈیو، محصلی کمان، حیدرآباد

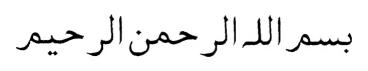
ه فهرست

•	قرمه قدم
۵۱	ب اول ۔۔۔ ادب اور تنقید
اها.	(الف) لفظادب كامفهوم مختلف عهدٍ ميں
14	(ب)لفظ تقيد كامفهوم
, m pr	باب دوم ۔۔۔ تقد عمد تالیف سے قبل
٣٢	(الف) تتقيد عهد حاملي ميس
۳۷	(الف) تتقید عهد جابلی میں (ب) تقید عهد اسلامی میں
٨٢	بإب سوم تقديم تصنيف وتاليف ميں
۸۲	(الف) تدوين اور تتقيير
10 ()	(ب) تقیدی اصول و مباحث (بلاغت کے زیراژ
اها	باب جہار م ادبی معر که آرائی اور تنقید
101	(الف) ابوتمام ۔۔۔۔۔۔
14	(ب) متنبی۔۔۔۔۔

باب بنجم ___ تنقيد وبلاغت اور يونانی اثرات (الف) يونانی اثرات اور تعض فلا معدها د (پ) تنقيد وبلاغت

رج) مطالعه قرآن اور تنقید و بلاغت

باب مشتم -- تقید مغرب اقصی میں باب ہفتم --- تقید دیار یورپ میں باب ہشتم --- تقید دور انحطاط میں حواشی ---



عربی زبان اپنے علمی خزانہ اور شعر وا دب کے گنجائے گرا نمایہ کی وجہ سے دنیا کی تمام زبانوں میں غیر معمولی قدر و قیمت کی حامل ہے ، عربی تنقید کا سرمایہ حوعربی زبان کے کنجیننہ علم و نن کاایک حصہ ہے ،اس کی تاریخ اسی قدر قدیم ہے حس قدراس کے شعر وادب، قدیم عربی تنقید دور عدید کی ترتی پا فتہ تنقید کی ہمبیری تو نہیں کر سکتی ہے لیکن اس میں زبان وا دیا کے جا کھنے پر تھنے اور حسن و قبح معلوم کرنے کے حوا صول و معیار قائم کئے گئے تھے ، وہ اصول ا میں اقدارا در میزان ثابت سوئے ہیں کہ ننی حواہر پاروں ادر گوہر آبدار شہ پاروں کی تھیج قدر و قیمت،ا سلوب اور فکر و خیال کا معیار متعین کرنے کے لئے آج تھی بنیا دا ساسی کی حیثیت رکھتے ہیں۔ عمرتی علوم و فنون کااثر مشرق و مغرب پریکساں پڑا ،لیکن عربی تنقید کااثر مشرقی ا دبیات اور تنقیدِ تک محدود رہا، مغربی تنقید نے اس کااثر قبول نہیں کیا، اس کی ایک وجہ شاید پورپ کی نشأہ ثانیہ سے قبل اندلس کی سرز مین سے عربی

زبان و ثقا فت کی بیخ کنی اور اہل بورپ کاعربی زبان کے گنی ادبی سر مایہ سے عدم وا تفیت اور بے زاری تھی دوسری وجہ شایدیہ تھی کہ عربی زبال مغربی زبانوں کے اسالیب وساخت اور لسانیا تی خصو صیات کے مابین بعد المشر قین اختلاف اور شاعری کے موضوعات میں نمایاں فرق کی بناء پر اہل مغرب نے عربی تنقید کے اصول و معیار کو مغربی فنی ادبیات کے لئے مناسب نہیں پایا ، اس کے باوجود قدیم عربی تنقید کی قدر و قیمت کسی طرح کم نہیں سوتی ہے ، عربی تنقید ، ا قدار وا فکار اور مسائل و معیار کی انفرا دیت کی وجہ سے سمیشہ قابل توجہ رہی ہے

اوررہے ئی ، عربی تنقید کی با قاعدہ داغ بیل تو تصنیفی عہد ، عہد عباسی میں پڑی ، لیکن اس کی تلاش عہد جاہلی سے کرنے کی کو شش کی گئی ہے اس لئے کہ فکر وشعور اور زبان وا دب کی ترقی ایک ساتھ ہوتی ہے ، فکر سخن اور نقد سخن کا وجود ایک ساتھ

سوتا ہے ،ا س کے باوجود عمد جاملی میںشعر وا دب ترتی کی حسب منزل پر نظراً ہیں ، عزبی تنقیید اس معیار پر دکھائی نہیں دیتی ،اس کی وجہ علم و تمدن کی کمی فکر و شعور کی آئہی سے دوری سو سکتی ہے ،الند تعالی کاار شا د ہے ھوالذی بعد الاسبین رسولا» (الندو ہی ہے حس نے ناخواندہ لوگوں میں ایک رسول تجیمجا) ا سے ظاہر سے کہ جو توم ناخواندہ سوان میں ادبی تنقید کا مسلمہ اصول اور معیا، جانے یہ کم ہی ممکن ہے پھر تجی عہد جاملی کے تنقیدی خیالات اور اقوال اظہار میں تنقیدی شعور کے اشارات اور بعض غیر مرتب اصول منتشر نظر آ ا س کے بعد ا سلا می دور کاآغاز سوتا ہے ، چونکدا سلام کیآ مد ، قرآن حکہ نزول اور نبی کریم صلیاللہ علیہ و سلم کی بَعثت کابنیا دی مقصد شعروا دب کی تر یا ادبی تنقیدی ا صول کی تعبین نہیں تھا ،اس کئے اس دور میں ادبی تنقہ ا صول کو با قاعدہ فن کی صِورت میں تلاش کرنا ممکن نہیں ہے ، البتہ اس تعلیمات کا مقصد حونکہ زندگی کے لئے متعینہ اصول پیش کرناہے ،اورشعروا کا تعلق تھی زندگی سے ہے اس لئے اسلامی تعلیمات کی روشنی میں شعر وا در ایک خاص تصورا بھرتا ہے اس سے اس کے معیار واقدار متعین کئے جا ہیں ، اس بنیا دیر قرآئی تعلیمات ، احادیث سوی صلحم اور اقوال صحابینه کرا^ا روشنی میں ادبی تنقید کاایک مختصر جائزہ پیش کیا گیا ہے ،ا موی دور میں تہ تبدیلتی رونما سونے لگتی ہے ، شعرً وادب اور تنقیدی خیالات تھی اس متاثر سونے لگتے ہیں، لیکن ادبی تنقید میں تحلیل وتشرِیج کی منزلِ اب تھی : آتی ہے اور نہ ہی با قاعدہ اصول و معیار ہی ملتے ہیں، لیکن قابل ذکر بات یہ -دوسرے علوم کے ساتھ عربی زبان کے قواعد وضع کرنے کا کام اس دور شروع ہوگیا تھا،اس کااثر تنقید پر تھی پڑا،اس کی دجہسے ساختیاتی اور لسا تنقید کی مثال سامنے آئی میں نے اس جانب محض اشارہ پراکتفا کیا ہے، مو دور میں ساختیاتی اور لسانیاتی تنقید کے جو حدید نظریات سامنے آنے ہیں ا روشنی میںاگرا س دور کے نحوی وصرفی تنقیدی مباحث کاجائزہ لیا جائے تو: سے اسم گوشے سامنے آسکتے ہیں،

عٰہدِ عباسی میں تصنیف و تالیف کا آغاز سوا توا دبی تنقید کے مع

مسائل تھی ضبط قلم میں لائے گئے راولیں نے اشعار کے انتخابات کے علاوہ تنقیدی اتوال کاایک بڑا ذخیرہ چھوڑا،اس نے تنقیدی فکر کوآگے بڑھانے میں ا سم کام انجام دیا،اس کے ساتھ ہی اصحاب قلم نے تنقیدی اقوال ،اشعار کے انتخاب اور شعراء کے تذکرے مرتب کرنے کی طرف تھی توجہ دی محمد بن سلام ا بمی پہلا ناقد ہے حس نے اپنی کتاب طبقات فحول الشعراء میں شعراء کے تذکرے سے پہلے چند بنیادی اصول تحریر کئے ، اور یہی اصول عربی تنقید کی خشت اول ثابت سوئے ،اس کے بعد ابن قتیبہ اور جاحظ نے قِرآن کریم کے مطالعه کی روشنی میں اسلوب کی خصو صیات اور ننی خوسیوں کو اجاگر کیا تو بلاغت کے اصول ،ادبی تنقید کے لئے بنیا دی معیار کے طور پر سامنے آئے ابن المعتز، تعلب اور المبردنے اسی بلاغت کے دائرہ میں اسلوب کے جمالیاتی عناصر کو فنی شکل میں پیش کیا،اورابن طباطبانے شعرے لئے بعض نئے معیّار قائم کئے، ابو تمام نے صنالع و ہدائع کے استعمال سے عربی شاعری کے اسلوب و معانی کو حونٹی راہ دکھانی اس نے قدیم وحدید کی بحث کاآغاز کر دیا اس ا دبی معرکہ آرانی کی دجہ سے نئے تنقیدی اصول و معیار اور نئے تنقیدی رجحانات سامنے آئے خاص طور سے الامدی نے اپنی کتاب " الموازیہ بین الطانیین، میں فنی تحلیل و ِ تعلیل ، تحقیق و تنقید اور تجزیاتی و عملی تنقید ایسے ا صولوں کے ساتھ پیش کیا کہ مشرقی تنقید کے لئے وہ مثالی تنقیدی معیار ثابت سوئے ۔۔۔۔۔۔۔ متنبی کی شاغری کی عدب، زندگی کی تصویر کشی، فکر و خیال کی رعنا فی، اور احساس جمال کی علامت نے تنقیدی میدان میں ایک نیا محاذ کھولا، اور اس میں موا نقین و مخالفین نے ذوق سخن شناسی کی الیسی داد دی کہا دبی تنقیدی ر سائل اور کتابوں کا ايك ذخيره مجمع سوگيا ، ان ميں قاضي الجرجاني كي تصنيف " الوساطته بين المتنبي و

خصومہ سنگ میل کی حیثیت ثابت ہوئی،

اسی اثناء میں ارسطو کی کتاب "الشعر ، اور "الخطابہ ، کے ترجمے نے نئی معلومات فرا سم کیں ، لیکن ترجمے کی غلطیوں ، اصطلاحات کی غلط تعبیر و تشریح اور یونانی موضوعات سے اختلاف کی وجہ سے یونانی اور یونانی موضوعات کے عربی شعری موضوعات سے اختلاف کی وجہ سے یونانی اور یونانی موضوعات کو معانی ہمنائے ، اور سینا اور ابن رشد نے اپنے اپنے انداز سے یونانی مصطلحات کو معانی ہمنائے ، اور

عربی شاعری پراس کی تطبیق کرنے کی کوششش کی، چونکہ بلاغت اور صنائع و بدالع کے اصول عربی تنقید کے بنیادی عناصر کے طور پر سمجھے جاتے تھے ،اس لئے قدا مہ بن جعفر نے بلاغت اور یونانی تنقید دونوں کے استزاج سے منطقی انداز فکر کے ساتھ ایسے تنقیدی اصول پیش کئے جو خارجی معیار و مسائل کا احاطہ تو کرتے ہیں، لیکن ان میں فنی جمالیاتی عناصر کی روح نظر نہیں آتی ہے ،

ابوہلال عسکری بھی آسمان تنقید پر ہلال بن کر ابھرا، اس نے تنقید اور بلاغت کو دو مختلف فنون کی حیثیت سے تقسیم کر دیا، بلاغت کو ایک مستقل فن کا درجہ دیا ۔۔۔۔۔ پھر بھی تنقید بلاغت کے اثر سے الگ نہیں ہوسکی پانچویں صدی ہجری میں تیروان میں کئی نقاد پیدا سوئے، لیکن ابن رشیق نے تمام تنقیدی افکار و خیالات کو فنی انداز میں اس طرح جمع کیا کہ اصول تنقید کی ایک جا مع اور مسوط کتاب "العمدہ" کی شکل میں سامنے آئی، اس کتاب میں تنقید کو ایک جا مع اور مرتب فن کا درجہ دیا گیا،

قرآن کریم کے مطالعہ سے بلاغت اور اسلوب کے اعجاز کا نظریہ سامنے آیا ، اس فکر نے اوئی تنقلید کو متاثر کیا ، خاص طور سے باقلائی اور عبدالقاھر جرجانی کے فنی تجزیاتی انداز فکر اور اسلوب کے جمالیاتی عناصر کی تحلیل نے تنقید میں بعض نئے اور اسم گوشے کی تلاش کی،

اندلس کی سرزمین میں بھی تنقید کو برگ وبار لانے کا موقع ملا، لین مشرقی نتقید کے مقابلہ میں اس میں کوئی حدت اور ابتکار نہیں ہے ، البتہ حازم القرط جنی ایک ایسا ناقد ہے کہ دور الخطاط میں جب بلاغت کے قدیم اصول اور صنالع وبدالع کواہل سخن نے کسی بھی فن کاطرہ امتیاز قرار دیا، فکر سخن اور ذوق سخن کا معیار پست ہوگیا تو اس نے شعرہ سخن میں حیات نو بخشے کے لئے تنقید کے لئے اصول و معیار وضع کئے ، لفظ و معنی کے موضوع پر طویل بحث کی ، لکن اس کے تنقیدی فکر اور اصول صدائے بازگشت سے زیادہ کچھ بنہ ثابت لیکن اس کے تنقیدی فکر اور اصول صدائے بازگشت سے زیادہ کچھ بنہ ثابت

قدیم عربی تنقید کاموضوع بہت دسیع ہے، اس کے مختلف جہات اور گوشے ہیں، مختلف نوعیت سے اس پر بحث کی جاشتی ہے اور مطالعہ کیا جاسکتا ہے، میں نے تاریخی حیثیت ہے ایک مختصر جائزہ بدش کیا ہے۔۔۔ عمود شعری، سرقات شعری، لفظ و معنی اور تنقید و بلاغت کے مباحث قد یم عربی تنقید کے مستقل موضوعات ہیں، چاہئے تو یہ تھا کہ ان میں سے ہر ایک موضوع پر تفصیل سے حداگانہ بحث کی جاتی، اور ان مباحث کے ضمن میں جو اصول و نظریات قائم سوتے ان کو پیش کیا جاتا تا کہ عربی تنقید کے اور بھی مسائل واضح طور پر سامنے آجاتے، لیکن میری بعض مجبوریاں تھیں جن کی وجہ سے الگ موضوع کی حیثیت سے ہرایک پر خامہ فرسائی نہ کرسکا، موقع سوا تو آئندہ اس کی تلافی کر دول گا،

مجھے زبان و علم دونوں اعتبار سے اپنی بے مائگی کا احساس ہے، محض

ایک طالب علمانہ شوق میں میں نے چند صفحے سیاہ کرنے کی حبارت کی ہے،

واقعہ ہے کہ مجھ میں نہ ادب کی تہم و صلاحیت ہے اور نہ ہی تنقید کاعلم و بھیرت عاصل ہے ، میری اس بے بھناعتی کے اعتراف کو مد نظر دھتے ہوئے آئندہ صفحات پر نظر ڈالیں تو شاید اس میں کچھ زیادہ خارد خس نہ ملیں، ورنہ تنقید کا موضوع توابیا ہے کہ خود ہی تنقید کے لئے مواد فراہم کر دیتا ہے ، میں نے کسی مقصد کے لئے اس موضوں پر انگریزی میں تلم اٹھایا میں نے کسی مقصد کے لئے اس موضوں پر انگریزی میں تلم اٹھایا تھا ، لیکن خیال سوا کہ اسے اردو میں منتقل کر دوں ، جب کام شروع کیا تو انگریزی تحریر ناقص معلوم سوئی، لازمی طور پر اس سر نو مطالعہ کی ضرورت پیش آئی تو انگریزی تحریر سے یہ تحریر باکل مختلف سوگئی ، اب مجھے احساس سوا کہ طباعت سے قبل انگریزی مسودہ پر بھی نظر ثانی ضروری ہے انگریزی کی کتاب

مجی شانع سوکر جلد ہی منظر عام پر آجائے گی لیکن یہ بیر گزید مجھا جائے کہ کوئی

کسی کاتر جمہ ہے ، زبان اور فجک کی رعایت سے دونوں الگ الگ تالیف کی حیثیت رکھتے ہیں،
دکھتے ہیں،
کسی مجھی انسان کی زندگی سو کسی نہ کسی کاشر مندہ احسان سوتی ہے جب ہی وہ انسان کسی لائق سوتا ہے ، میری زندگی میں ایسی شخصیتوں کی فہرست طویل ہے ، جن کے احسانات کی گراں بادی سے میراسر خم ہے میں ان میں سے چند ناقابل فرا موش سہتیوں کا ذکر ضرور کرنا چاہتا سوں جناب مولانا سید محمد رابع ندوی (عمید کلیہ اللخہ العربیہ و آ دا بھا ، دار العلوم ندوہ العلماء ، جناب مولانا سعید ندوی (مدیر البحث الاسلامی استاذ دار العلم ندوہ العلماء) جناب پرو فسیسر ڈاکٹر الاعظمی (مدیر البحث الاسلامی استاذ دار العلم ندوہ العلماء) جناب پرو فسیسر ڈاکٹر

محمد ر ضوان علوی (صدر شعبہ عربی لکھتو یونیورسٹی) اور جناب ڈاکٹر شبیرا تندوی (ریڈر شعبہ عربی لکھتو یونیورسٹی) یہ میرے اساندہ کرام ہیں جن سے میں ندوی (ریڈر شعبہ عربی لکھتو یونیورسٹی) یہ میرے اساندہ کرام ہیں جن سے میں کھم وادب کی تحصیل کی سے اور جن کے اخلاص و محبت کے فیضان سے میں کمھی سبکدوش نہیں ہوسکتا ہوں، میں ان کے احسان کا سراپا سپاس گذمیں،

ہوں،
اور حیدرآباد کی سرزمین پر جن حضرات کے بے پایاں احسانات کی وہ سے یہ چند صفح پیش کرنے کا مجھے موقع نصیب ہوا ہے، اور جن کا مرہوا منت ہوں، ان میں جناب پرو فلیسر سید ابراہیم ندوی (صدرشعبہ ءعربی عثمانہ یونیورسٹی) اور جناب پرو فلیسر معین الدین اعظمی (صدرشعبہ عربی سنٹر السیٹیوٹآف انکلش اینڈ فارن لنگویجن) کا میں جس قدر شکر گذارہوں کم ہے، ایسٹیٹیوٹآف انکلش اینڈ فارن لنگویجن) کا میں جس قدر شکر گذارہوں کم ہے، ایسٹے برا در عزیز عزیز الرحمن کوالیے موقع پر فرا موش نہیں کر سکتاہوا جس نے زندگی کے ایسے موٹ پر مجھ پراحسان کیا ہے کہ اگر اس نے اس مور تر بھے کوسہارانہ دیاہوتا تو شاید میں علمی زندگی سے وابستہ رہنے کے قابل نہ رہتا اس لئے اس کا شکریہ ادا کرنا بھی ضروری ہے،

میرے وہ احباب جنھوں نے مواد کی فراہمی میں اور مشوروں سے میہ تعاون کیا ہے ، میں اور مشوروں سے میہ تعاون کیا ہے ، میں ان کا بھی تہد دل سے شکر گذار ہوں ، اور جس کسی کی نظ عنایت نے اس کام کو تکمیل کے مرحلہ تک پہنچایا ہے ، دعاء گوہوں کہ اللہ تعالی اسے دنیا وآخرت میں شاد کام کرے ۔

محمدا تبال حسين ندوك

باب اول ۔۔۔ ادب اور تنقید

(الف) لفظادب كامفهوم مختلف عهر ميں

لفظادب كامفهوم

لفظ ادب کا جو فنی مفہوم اس موجودہ دور میں پایا جاتا ہے، اور نظرپاتی اختلاف کے ساتھ اس کی جو فنی تعریف کی جاتی ہے، عصر عاضر سے قبل اس لفظ " ادب " کا وہ جا مع فنی تصور اور مفہوم نہیں تھا، حونکہ ضروری طور پر کسی بھی زبان کا کوئی لفظ ہر دور میں ایک ہی مفہوم میں مستعمل نہیں سوتا ہے، بلکہ ثقا فت و تہذیب کی تبدیلی کے ساتھ لفظ کے معانی اور مفہوم میں بھی تبدیلی آتی رہتی ہے، یہ اور بات ہیکہ عام طور پر لفظ کا استعمال مختلف عبد میں مختلف معانی میں سونے کے باوجود اس اختلاف معانی میں ایک معنوی کیفیت ہوتی ہے، جو معنوی میں سونے کے باوجود اس اختلاف معانی میں ایک معنوی کیفیت ہوتی ہے، جو اس میں ربط بر قرار رکھتی ہے، یالفظ میں ایک بنیا دی مفہوم سوتا ہے جو معنوی سلسل کو بر قرار رکھتا ہے، لیکن بہا او قات بعض لفظ کے استعمال میں اتنا فرق آجاتا ہے کہ لفظ کا بنیا دی مفہوم میں مستعمل ہوتا ہے، اور مختلف عبد میں لفظ بالکل مختلف عبد میں مغہوم میں استعمال سوتا رہا ہے، نظر میں مختلف عبد میں مختلف عبد میں استعمال سوتا رہا ہے، نشری اسے بنیا دی مفہوم کے ساتھ اور مجھی اس سے مختلف مفہوم میں، شوتی خیف رقمطراز ہے مفہوم کے ساتھ اور محبی اس سے مختلف مفہوم میں، شوتی خیف رقمطراز ہے مفہوم کے ساتھ اور محبی اس سے مختلف مفہوم میں، شوتی خیف رقمطراز ہے مفہوم کے ساتھ اور محبی اس سے مختلف مفہوم میں، شوتی خیف رقمطراز ہے مفہوم کے ساتھ اور محبی اس سے مختلف مفہوم میں، شوتی خیف رقمطراز ہے

" كلمته ادب من الكلمات التي تطور معنا ها بتطور حياية الامته العربيتير انتقالها من دورية البداوية الى ادوار المدنيته والحضارية .. (١،٢)

حونکہ عرقی زبان وا دب کا سلسلہ عبر جاہلی سے شروع سوتا ہے ، اس لئے اس لفظ کا استعمال عبد جاہلی کے نظم و نشر میں تلاش کر کے فی کو شش کی گئی ہے بعض محققین کی رائے ہیکہ لفظ "اوب " کا استعمال عبد جاہلی کے نمونوں میں نہیں ملتا ہے ۔ لیکن وا تعد ہیکہ اس ما دہ کا نقط "اوب ، باہلی شاعر طرفہ نے کھانے کے لئے (ضیا فت کے لئے) دعوت ویٹ والے کے معنی میں استعمال کیا ہے ، اس کا شعر ہے ۔

منحن في المشتانة ندعوالجفل لاتري الأدسي فيناينتقر (٣،٣)

مادہ "ادب» سے "ادب یادب کھانا ہے کہ معنی میں مستعمل رہا ہے ابن منظور نے لیان العرب میں "ادب » کے مادہ کے تحت لکھاہے ، "اصل الإدب--الدعاء ومنه قيل للصنيع بدعي البدالناس، مدعانة مآ دبه " (۲ ، ۵

حدیث نبوی میں قرآن کریم کو" ما دیته" (دسترخوان) حواسم مکان اوم لفظ ادب سے مشتق ہے ، تشبیہ دیا گیا ہے ابن الاثیر نے لفظ ما دبتہ کی تشریح اس طرح کی ہے،

هى الطعام الذي يصنعه الرجل يدعواليه الناس (، ٨)

حینکہ حسن اخلاق اور صالح پندونصائح انسانی نفس کی تہذیب کے لئے عمدہ غذا کی حیثیت رکھتے ہیں،اور قرآن کریم میںاس کی طرف دعوت دی گئی ہے اس لیٹے حدیث شریف میں کہا گیا ہے ۔ "ان هذا القرآن ما دبتہ اللّٰہ فی الارض فتعلموا من ما دبتہ (۹،۱۰)

لفظ "ادب» عا دات واطوار اورا خلاق و سلوک کے معنی میں تھی احا دیث نبوی میں مستعمل ہے ، نعمان بن منذر کامرا سلہ حس کوایک و فد لیکر کسری کے یاس گیا تھا،اگراسکی سند صحیح متھی جانے تو کہاجا سکتا ہے کہ عہد جاہلی میں لفظ "ادب" حس کی جمع "آداب" استعمال کی گئی سے اخلاق و عادات کے معنی میں

مستعمل رہاہے ، خطر کی عبارت ہے ۔۔ وقد او ندت ابھاالملک رھ طامن العرب کھم فضل فی احسا تھم وانسا تھم وعقو کھم وآ دا تجمم " (۱۱،۱۲)

اسی بنیا دیرا حمد الشانب نے رائے قائم کی سے کہ عہد جاملی میں یہ لفظ تہذیب و ثقا نت کے مفہوم میں مستعمل رہا ہے ، (۱۳) احادیث سوی میں حسن اخلاق اور حسن سیرت کے معنی میں مادہ "ا دب سے بے شمارالفاظ مستعمل ہیں، رسول الله صلى الله عليه وسلم في فرمايا --- "ادبني ربي فاحس تادبي ،

دوسری حدیث ہے ۔۔ "لیس من مود بالاوھو یحبان بودی ادبہ " (۱۶،۱۷) تىيسرى حديث ہے ۔۔ " ما فعل والد ولده افضل من ا دب حسن " (١٨،١٩) ایک اُور حدیث ہے ۔۔ " ما تحل والدہ ولدہ نحلاا نصل من ا دب حسن ، (۲۰،۲۱) ان تمام احا دیث کے الفاظ پر غور کریں تو یہ بات معلوم سوتی ہے کہ "ا دب، کالفظ اور اس کے مشتقات بہتر انسانی سیرت و کر دار اور حسن اخلاق کے لئے عمد نبوی میں استعمال کئے گئے ہیں، اس معنی میں استعمال کے لئے احادیث کے علاوہ کوئی شبوت موجود سہیں ہے،

لیکن ایک تحقیق طلب بات یہ ہیکہ اس لفظ "ادب " کا مادہ کیا ہے ، طہ حسین اور بعض محقیقن کی رائے ہے کہ لفظ "آدب، جو عا دات و اطوار کے معنی مین مستعمل ہے اس کا مادہ "ادب، نہیں بلکہ" داب، ہے ۔ طبہ حسین مشہور

ستشرق نلينو كاتول نقل كرتے سونے رقمظراز ہے، فهو يشتقها من " الداب» تمعنى العادية » ويرى أن هذه الكلمته لم تشتق من المفرد ، وانما اشتقت من الجمع ، فقد جمعت " داب ، على "آداب ، ثم قلبت تقيل "آداب ،

كما جمعت " بشر» و " رثم » على "ابآر» وارآم، ثم قلبت نقيل "آبار» وآرام» (۲۲،۲۳

اگراس کا مادہ " داب ، تسلیم کیا جانے تو کہا جاسکتا ہے کہ قرآن کر نیم میں وہ لفظ عادات واطوار اور حالت کے معنی میں مستعمل ہے ، قرآن کی آیت

" و قال الذي آمن يا قوم ا في اخاف عليكم مثل يوم الاحزاب، مثل داب قوم نوح و عا دو ثمو دوالذين من بعد هم و ماالنَّدير بدخلما للعباد " (٢٣) (آيت سوره غافر ٣٠ _

ایس بنیا د پریہ بات کمپی جا سکتی ہے کہ " داب، سیرت و عادات کے معنی میں مستعمل لفظ کواخلاق و کر دار کے معنی میں لیا جا سکتا ہے ،اور " ماِ دبتہ " حِو دعوت طعام کے معنی میں ہے ، ذہنی طور پر شرا فت اور بلند اخلاق و کر دار کی دعوت کے معنی میں لیاجا سکتا ہے ،اس لئے کہ حقیقی حسی معنی کے ساتھ کسی تھی لفظ کا ذہنی طور پر مجازی معنی میں استعمال کرنا ایک عام بات ہے، بقول

" شانها في ذلك شان بقيته الكلمات المعنوبة التي تستخدم اولا معني حسى حقيقي ثم تخرج منهالی معنی ذهنی مجازی ۱۲۵،۲۶)

مجازی طور پر اخلاق و کر دار اور اخلاق و شرا نت کی دعوت دینے کے معنی میں استعمال کرنے کی صورت میں یہ بات کہی جا سکتی ہے کہ موجودہ لفظ "ا دہب" كا ماده " داب " يا "ادب " من الفظ " ادب كااستعمال خاص طور سے تعليم و تربیت اور سیرت کردار سازی کے مفہوم میں سوتا رہاہے، وہ اساتذہ جو افغون کی تعلیم کے ساتھ تہذیب و تقافت سے خلفاء اور امراء کے صاحبزاد آراستہ کرتے تھے ،ان کواعلی اخلاقی، علمی اورا دبی خوسوں کاعا مل بناتے تھے اراستہ کرتے تھے ،ان کواعلی اخلاقی، علمی اورا دبی خوسوں کاعا مل بناتے تھے اتالیق کو "مودب "کالفظ استعمال کیا جاتا تھا، عہدا موی میں جن نا مورا سالیق کو "مودب "کے لفظ سے نوازاگیا ان میں خلیفہ عبدالملک بن مروا اولادوں کے مرفی معمد الجہی اور عام الشعبی کے نام مشہور ہیں، اسی طرح عبدالعزیز کے صاحبزا دوں کے اتالیق صالح بن کسیان اور مروان بن محمد کے اعلی عبدالعزیز کے صاحبزا دوں کے اتالیق صالح بن کسیان اور مروان بن محمد کے الحمد بن در ھیم مشہور ہیں۔ (۲۰)

جب شخص نے عمر بن عبدالعزیز کی علمی، ادبی، تہذیبی اور ثقافتی تربیہ حسی محکومت کی باک ڈور سنجھالنے کے بعدان سے مخاطب سوکر کہا۔ کیف کانت طاعتی ایاک وانت تود بنی ؟ فال احسن طاعتہ قال فاطعنی الیوم کماً اطبیک (۲۸،۲۹)

اکثر محقیقین کی رائے ہے کہ " مودب " کی اصطلاح ایسے اساتذہ و کے لئے عام تھی، جوشعر، خطبات، انساب، تاریخ اور دیگر علوم و فنوں کے سے تفسیر، فقہ، احا دیث و سنن کی روایت تلا مذہ سے کرتے تھے اوران کی تعلیم و تقسیر، فقہ، احا دیث و سنن کی روایت تلا مذہ سے کرتے تھے اوران کی تعلیم و تحلیم کی کہا جاتا تھ خاص طور سے شعر کی روایت کرتا اوراس کی تعلیم دیتا تھا، اگر یہ وا تعہ ہے تا جا سکتا ہے کہ موجودہ دور میں لفظ "ادب " کاجو فنی مفہوم ہے اس سے قرب جا سکتا ہے کہ موجودہ دور میں لفظ "ادب " کاجو فنی مفہوم ہے اس سے قرب ترب مفہوم میں عہدا موی میں وہ لفظ مستعمل رہا ہے، طہ حسین کی تحریر ہے وہم لا بطلقون لفظ "المودب " ھذا علی روانہ الحدیث والدین وا نما بطلقون علی روانہ الحدیث والدین وا نما بطلقون علی روانہ الحدیث والدین وا نما بطلقون علی رائے دیا دون تعلیم الشعر والخبر و ما الی ذلک " (س، س) احمد الشائب کی رائے زیادہ متوازن اور حقائق سے قریب ترہے ۔ از

احمد الشانب بی رائے زیادہ متوازن اور حقاس سے فریب بر ہے۔ ان کہنا ہے کہ لفظ "ادب " پہلی صدی ہجری سے لیکر اب تک ان دونوں ہی مفہ میں مستعمل رہا ہے ، تہذیب و تقافت ، اخلاق و کر دار کی تربیت ، بر دبار ؟ صداقت ، اخلاق کر بمانہ اور اوصاف حمیدہ انسانی سیرت میں پیدا کرنے کوشش کے علاوہ علوم و معارف کاحصول اور اسکی تعلیم کا مفہوم و معنی المفظ کے ساتھ مہر دور میں خاص طور پر رہا ہے (۳۲)

ہم ابن منظور نے ان می دوباتوں کی طرف اشارہ کرتے سوئے لکھا ہے کہ .. تسمیر میں پہلی قسم ایر بالنفس ایر دریر می قسم ایر بالدیس میں۔

ادب کی دو قسمیں میں، پہلی قسم ادب النفس اور دوسری قسم ادب الدرس سے ادب الدرس کا مفہوم علوم و ادب الدرس کا مفہوم علوم و معارف کا حصول اور اسکی تعلیم سے ، (۳۳)

عصر عباسی میں عربی علوم و ننون نے بہت زیادہ ترتی کی ، قد تم موضوعات کے علاوہ حدید مضامین اور حدید علوم و ننون منظرعام پرآئے ،عربی ثقافت کا دوسری ثقافتوں سے اختلاط کے نتیجہ میں عربی علوم و فنون میں إضافے اور ان میں نمایاں تبدیلی آئی، حونکہ تمام علوم و فنون کا تعلق عقل وشعور فكرو فلسفه، تهذيب وثقا فت بص تهاأس لئ اكثر إمل علم أدر إمل نظرني تمام ی علوم و فنون ، معارف و حکمت کو "ادب " میں شمار کیا ۔ لیکن بنیا دی طور پر . دوسری صدی ہجری کی ابتداء میں یہ بات پیش نظر رہی کہ وہ نشری عبارت حبس مين تَهِنديي وتعليمي عنصر شامل تها، ادب كهلايا، مَثلاً عبدالله بنَ المقفع (موفي ٢ ١٣ هـ) كي دور مشهور كتابيك "الادبالصغير "اور "آلا دبالكبير" جن ميں حكمت و فلسف اور زندگی کے لئے مفید اور کارآ مد باتئیں ہیں ان کے لئے " ا دب " کا لفظ استعمال کیا گیا، حقیقت یہ ہیکہ ادب کے مفہوم اور تصور میں تبھی وسعت آئی، اور کنجی اس کا دائره محدود کر دیا گیا ، دوسری صدی ہجری تک تاریخ ، انساب اور تنقیدی موضوعات " ادب " کہلائے ، تسیری صدی ہجری میں لفظ " ادب " کا خاص معنی مرادلیا گیا۔ تاریخ وانساب کے ساتھ نشر فنی اور اُدبی تنقید جو کہ دوسری صدی ہجری کے بعد کی پیداوار تھی،ان کوادب قرار دیا گیااورا دبی سرمایہ سمجھا گیا ابن تتبيته (متوفي ٢٤٦ هـ) كي عيون الاخبار اور الشعر والشعراء ، جاحظ (مَوَفِي ٥٥ ٢ ه) كي البيان والتبين ، اور كتاب اتحيوان ، المبرد (متونّي ٨ ٨) كي الكامل في اللغته و الا دب ادر محمد بن سلام الجمي (متوفي ٢٣١ هـ) كي طبقات الشعراء جن ميں خالص ا ډ بي بخين ، ا ډ بي مسِانل ، لغوي ، نحوي ، صر في اور تنقيدي مو ضويعات زير بحث

ادی کیں ، ادی مساں ، سوی ، حوی ، سری اور حسیدی سو سوسا ریز سک لائے گئے ، علم و حکمت کی باتیں روایت کے پیرایہ میں بیان کی گئیں ، تنقیدی اقوال اور نظم و نشر سے متعلق مباحث تھے ، ادب میں شمار کی گئیں ۔ اس کے ساتھ ، می بعض اہل علم نے عام علوم و معارف اور فنون جمیلہ کی تمام اقسام جن میں ثقافت و تہذیب کی ترجمانی تھی ان کوادب میں شامل کرلیا ۔ عباسی عہد میں ثقافت و تہذیب کی ترجمانی تھی ان کوادب میں شامل کرلیا ۔ عباسی عہد

کے وزیر حسن بن سہل (متوفی ۲۳۷ھ) نے اصناف ا دب کے سلسلہ میں تر کیا۔

"الادب عشرية فثلاثته شهر جانيته، وثلاثه انوشر وانيته وثلاثته عربيته وواح اربت عليهن ، فا ماالعود ، والشطرنج ولعب الصولج ، وا ما الانوشر وانيته ، فاله والهندسته والفروسيته وا ما العربيته فالشعر والنسب وايام الناس ، وا ما الوحدية اربت عليهن مقطعات الحديث والسمر ويتلقاه الناس يتقهم في المجالس» (٣٥ ،

بقول جا خط بنیا دی طور پرا دب کا تعلق چار علوم و فنون سے ہے۔اور علوم جوادب میں شامل ہیں ان ہی چار کے اقسام ہیں (۱) علم نجوم (۲) ہن (انجیرنگ) (۳) کیمیا وطب (۴) کون اور اس کے مختلف پہلو، مخارح، اور او یہ تمام ہی ادب میں شامل ہیں، جاحظ کے اس بیان سے معلوم سوتا ہے کے نز دیک "ادب کی اصطلاح ان تمام علوم پر محیط تھی، جن مباحث کوء درجہ دیا جا سکتا تھا۔ کسی صنف سخن یا کسی علم کی کوئی قبیہ نہیں تھی (۲۳) ان باتوں پر غور کرنے اور دوسری تحریروں کے مطالعہ سے یہ نکتہ سا ان باتوں پر غور کرنے اور دوسری تحریروں کے مطالعہ سے یہ نکتہ سا جو علم و فنون معاون سوں اس کی تفہیم اور تنقید کے لئے ضروری سو،ادیب جو علم و فنون معاون سوں اس کی تفہیم اور تنقید کے لئے ضروری سو،ادیب لئے ان سے وا قفیت لاز می بات تھی، اس بناء پر ایک طرف ادیب کے لئے علوم، تفسیر، حدیث، فقہ،ا صول فقہ، علم کلام اور دوسری جانب، یونانی، تو اور دوسرے غیر دینی فلسفے اور علوم کاجاننا ضروری تھا،اس کا اثر یہ سوا کہ علوم ہی ادب کے دائرہ میں شامل کر دیئے گئے۔

نفس ادب میں وہ تمام شری ونثری تحریریں شامل کی گئیں اور ا جزء قرار دی گئیں جن میں علم و حکمت، حس اخلاق، وحسن سیرت کی باتیر زندگی کے تمام شعبوں سے متعلق معلومات پیش کی جاتی تھیں جن کا ا شگفتہ سوتا تھا۔ اور جورعنائی جمال سے آراستہ سوتی تھیں، ان موضوعار اسلوب کی دلکشی کی وجہ سے ہی ان کتابوں کے نام میں "ادب" کالفظ جزء بر امام ابویوسف (متونی ۱۸۰ھ) کی "کتاب الادب" ابن فتیبہ (متونی ۲۵۲۹ ادب القراء بته امام بخاری (متونی ۲۵۲ھ) کی مشہور کتاب "صحیح البخاری باب الادب، ابو تمام (متوفی ۲۳۱ ھ) کے "الحما سہ" میں باب الادب، ابوالعباس السرخسي (متوفى ۲۸۶هه) کې "اوبالنفِس، الماور دي (متوفی ۵۰ ۴ ه) کې "ادب الدنیا والدین " اور دوسری کتابیں جوزندگی کے مختلف موضوعات و معلومات ، انسانی زندگی کی کر دار سازی ، سیرت و کرِ دار کی تعمیر و تربیت کے مسائل سے بحث کرتی ہیں۔ان کی تعبیرلفظ"ا دب" سے کی گئی۔ لیکن جو تھی صدی ہجری میں وہ علوم و فنون جن کا تعلق زبان سے تھا ، خاص طور پر سے نحود صرف كواً دب سے خارج كر ديا كيا - البتدا د في تنقيد "ادب " می کے دائرے میں شامل رہی،اس صدی میں فنی حیثیت سے تنقید کو کائی ترقی سوئی، خالص ا دئی مباحث زیر بحث آئے ، تنقید کا فن موضوع "ا دب " کے دائرہ نمیں رہ کر تھجی ایک با قاعدہ فن کی حیثیت سے انجھر کر سامنے آیا ،اور اس کو فن کا معیار حاصل سوا۔ تنقیدی مباحث نے عبارت کی جمالیاتی اسلوب کے تجربیہ اور خوبیوں کے اسباب معلوم کرنے کی کو شش میں بلاغت کے مسائل کو منضبط کرنے کار جحان پیدا کیا ، اور بلاغت کا نن علم معانی ، علم بیان اور علم بدیع کی صورت میں ساِمنے آیا ،اس صدی میں خاص طور سے جو کتابیں ان مو ضوعات پر اسم سمجھی کنیں اور ان کو نقد وبلاغت کے اصول کے لئے معیار قرار دیا گیاان میں ابو هلال عسکری (متونی ۲۵۹ هه) کی "کتاب الصاعتین » قابل ذکر ہے ۔اس نے نظم ونشر دونوں میں ننی جمال کی تلاش اور اس کے تجزیہ کے لئے جوا صول متعین کئے ، ادبی تنقید ، بلاغت کے اصول اور ادب کے لئے معیار قرار دینے گئے ،اسی صدی میں عملی تنقید کی وہ شکل حوشعراء کے موا نقین اور تخالفين كے مابين مباحثه، منا قشه،اور تنقيد كى وجه سے سامنے آئى وہ تھى ادبى تنقید کے ارتقاء میں معاون ثابت سوئی، بحتری اور ابو تمام کی شاعری پر الآمدی (متوفى ٧١ ١ هر) كي " الموازنته بين الطانبين "القاضي الجرجاني (متوفى ٣٩٢ هـ) كي " الوساطته بين المتنبي و خصومه " إس سلسله كي نمايان كتابين ہيں، تنقيد جب ايك نِن کی حیثیت سے اپنے معیار کو پہنچ گئی ایک با قاعدہ فن سمجھا جانے لگا، تو خالص ننی ادب کے دائرہ سے اس کوخارج کر دیا گیا عبد القباھر الجرجانی (متونی ۱۷۲ھ) كى كتاب " دلائل الاعجاز "اور "اسرار البلاغته " سے واضح سيكه نقد وبلاغت جولازم و ملزوم تھے ، دونوں دوالگ فن مجھے گئے ،ادر دونوں ہی خالص فنی ادب کے

ا قسام نہیں رہے ، جِب ا دبْ كاخالص فني ميفهوم ليا *گيا تو تمام و فنون جن كو مستق*ل حاصل سوگئی وہ ادب سے خارج سمجھے گئے ، کیکن اس کے باوجودا دب کی ا عام معنیٰ میں قانون اور فلسفہ کے علادہ سارے علوم و معارف پر حاوۃ حو تھی صدی ہجری کے اخیر تک یہ نوعیت رہی کہ کم وبیش خالص ادب، کی شرح و تنقید اوران سے متعلقات کے لئے "ادب "کی ہی ا صطلاح راراً یا نحویں صدی بجری کے بعد سے علماء وادباء نے اس لفظ "ا اطلاق انینے اپنے نقطہ ، نظر سے مختلف علوم پر کیا ، کسی نے اس کووسیع نے محدود معنی میں لیا، مثلأز مخشری (متونی ۸ س ۵ هر) نے ادب میں ۲ کو شا مل کیا،سکاکی(متونی ۲۲۷ هه) یا توت(۲۲۷ هه) شریف جرجانی(متو ھ) اور دوسرون نے اسی طرح کم وبیش کیا،ابن خلدون (۸۱۶ ھ) کی آ عہد حدید سے تبل کا آخری سنگ میل ہے ، حس کی علمی بصیرت معلومات وخد مات سند کی حیثیت رکھتی ہیں اُس نے اپنی کتاب " مُقَد م عربی زبان وا دب پر سیرحا صل بحث کی اورا دب کا دائرہ متعین کرنے گی ً کی ، ابن خلد دین نے عربی زبان کے علوم و فنون کو نحو، لغت اور بیان (بلاغه ا قسام میں تقسیم کیا،اس کے بعد اس نے ادب کے موضوع اور دائرہ ک

کرتے سوئے تحریر کیا، . هذاالعلم لا مو ضوع له ينظر في اثبات عوار ضه او نفيها والخماالمة عنداهل اللسان تمرية ، وهي الاجاده في ننى المنظوم والمنصور على اساليب

ومناحيها (۸ سر ۲ سر)

اس عبارت سے صاف ظاہر ہے کہ ابن خلدون "ادب " کا کوئی م مقرر نہیں کرسکاہے محض اس پراس کی ندر ہی ہے کہ فنی نشریا نظم حوام^ا کے اسلوب اور بیرایہ بیان کے مطابق سوا دب ہے ،اور نفس ا دب کا کوڈی یا منفی پہلو تھی نہیں ہے بلکہ علوم السنہ حس میں حسن بیان اور اسالیہ ا صولوں کی پابندی کی گئی سووہ دائرہ ا دب میں ہے ،ا س کی عبارت سے کو، تصور ا دب کا ِ نہیں انجھر تا ہے ، بات اتنی کہی جا سکتی ہے کہ حس شعریا : معانی کی ادائیگی کے لئے عربوں کے اسالیب کے جمالیاتی عناصر کی یہ

جائے وہ ادب ہے،

ابن خلا دن کایہ کہنا کہ فن ادب کا کوئی موضوع نہیں ہے، ابیا نہیں ہے

بلکہ فن ادب کا بھی اپنا موضوع ہے، فطرت Nature اور انسان فنی ادب کا
خاص موضوع ہے، وہ نیچر حبس کے اوصاف حسن اور امتیازی جمالیات کو انسان
محسوس کرتا ہے الفاظ کے پیرایہ میں اس کی دلکش تصویر کشی کرتا ہے، اس عالم
دنگ نو میں عقل و شعور کوجو حسن و تبح نظر اتا ہے، خوبصورت انداز بیان سے
دنگ نو میں عکاسی کرتا ہے، اس لئے فنی ادب ایک معیاری اور اعلی فن ہے
اس کی حسین عکاسی کرتا ہے، اس لئے فنی ادب ایک معیاری اور اعلی فن ہے
اس کے لئے یہ کہنا کہ اس کا کوئی موضوع نہیں ہے در حقیقت ابیا نہیں ہے۔

بلکہ دوسرے تمام علوم و فنون کی طرح اس فن کا بھی اپنا موضوع ہے۔ اس کی
معلومات فراہم کرنے میں دقت نظر کی ضرورت ضرورہے۔

معلومات قرائم کرنے میں دقت نظر کی ضرورت ضرورہ ۔

ابن خلدون نے ادب کے لئے "فن" کالفظ مجی استعمال کیا ہے لیکن اس کے نزدیک فن یاادب کاوہ مفہوم نہیں تھا جو موجودہ دور میں پایا جاتا ہے ۔
فن کالفظ تمام علی السنہ وہ علوم شرعیہ اور دیگر علوم کے لئے اس نے اختیار کیا ہے ،اسی لئے اس سے یہ معلوم سوتا ہے کہ لفظ فن کاوہ تصور اس کے نزدیک نہیں تھا جو دور عاضر میں پایا جاتا ہے ،

میں میں جو تعبیر و تشریح میں ادب یا فن کی جو تعبیر و تشریح موجودہ دور میں کی جاتی ہے، زندگی کے اقدار کے اختلاف کے ساتھ ادب یا فن کی موجودہ دور میں کی جاقی ہے، زندگی کے اقدار کے اختلاف کے ساتھ ادب یا فن کی تعبیر و تشریح میں جو اختلافات رو نما سوئے ہیں ان کی دوشنی میں ادب برائے ادب، یا ادب برائے زندگی اور اس طرح کے دوسرے ادبی نظریات نے ادب کے مفہوم کو مختلف خانوں میں تقسیم کر دیا ہے، فن ادب پر فلسفیانہ بحثوں کی ابتداء مغربی ادبیات میں شروع سوئی، مغربی ادباء نقاد اور فلسفیوں نے اپنے انکار و نظریات اور تجربوں کی روشنی میں ادب کی جو بھی تعریف کی بسیوی ایت افکار و نظریات اور تجربوں کی روشنی میں ادب کی جو بھی تعریف کی بسیوی صدی میں مشرقی ادبیات، ادبی نظریات اور ادب کی تعریف کی بسیوی کے اثرات پوری طرح مرتب سوئے ہیں، اس لئے مشرقی نقاد وا دباء جس میں عرب و تجم دونوں ہی شامل ہیں انصوں نے ادب کی جو تعریف کی ہے، اور اس کا حدود ادبعہ متعین کیا ہے، اس میں مغربی نظریات کی تقلید کا اثر ضرور ہے دور عدود دار بعہ متعین کیا ہے، اس میں مغربی نظریات کی تقلید کا اثر ضرور ہے دور

حدید کے عرب ناقد وں میں حسین المرصفی، احمد امین، سید قطب، عقاد، مازنی، طمد حسین، مندور، لویس عوض، احمد الشائب اور عیمنی هلال کے نام خاص طور سے قابل ذکر ہیں جنھوں نے اوب کو بحثیت فن کے پیش کیا ہے۔ اور اس کی نئی تعبیر و تشریح کی ہے۔ اور نئے ادبی رجانات و نظریات سے عربی ادب کوروشنا س

کرایا ہے، اس کئے احمد الشائب نے کہا کہ ادب کا جوعام مفہوم موجودہ عرب ادباء اور نا قدوں کی تحریروں میں پایا جاتا ہے، وہ مغرفی ادبا اور نا قدوں کی تحریروں سے مختلف نہیں ہے ۔ان کے نز دیک" لٹریچر" کا جو مفہوم ہے اس کے عام معنی میں، عربی میں لفظ" ادب"استعمال کیا جاتا ہے، ڈاکٹر محمد مندور ادب کی حدید و

قد می ترف یا سط اور مغرفی اثرات کاند کره کرتے سوئے رقم طراز ہے ، قد میم تعریف اور مغرفی اثرات کاند کره کرتے سوئے رقم طراز ہے ، " یہ واقعہ ہیکہ عربوں کے نزدیک ادب کا تقلیدی مفہوم فلسفیاند انداز میں کھی ریال نہیں جو میں ایک قبل میں سے اق

میں تھی پروان نہیں چڑھا۔ یہ بات سمارے دور حدیدگی ترقی کی ابتداء سے پائی جانے گئی، ادب کا معنی اور اس کے فنون کو سطی تعریف کے دائرہ میں ثقافتی اور تعلیمی منابج تک محدودر کھا گیا، اور کہا گیا کہ فنی شعر ونشر کانام ہی ادب سے یعنی مکتوبات، مقامات اور امثال وغیرہ، اصول اور غرض دونوں اعتبار سے یہ تعریف ادب کے دائرہ کی تعیین نہیں کرتی ہے، اہل مغرب نے اس جیسے تعلیمی و تدریسی تعریف پراکتفا نہیں کیا بلکہ انھوں نے ادب کی الیمی فلسفیانہ تعریف کی جو تدریسی تعریف پراکتفا نہیں کیا بلکہ انھوں نے ادب کی الیمی فلسفیانہ تعریف کی جو

اس کے مصادر و مقاصد اور اصول پر حادی سواور اس کی بہت سے تعریفیں کی گئیں۔ حوادب کے مختلف مذاہب فکر اور مختلف فلسفیانہ نظریات پر مشتمل ہیں (۳۹)

حونکہ بیسویں صدی میں عربی اور اردو دونوں زبانوں اور ادب پریکساں طور پر مغربی افکار و نظریات کا اثر سوا ہے ، اور ادبی رجحانات اور ادب کی تعریف میں بنیا دی طور پر مغربی اثرات کی وجہ سے ایک طرح کی یکسانیت ہے اس لئے ادب کی تعریف یا ادبی رجحانات کے تعلق سے مزید کچھ تحریر کرنے سے گریز کرتے سوئے بات یہیں ختم کی جاتی ہے۔

باب اول (ب) لفظ تنقيد كامفهوم ار دو میں فنی ا صطلاح کے طور پر لفظ تنقید کا استعمال حسِ مفہوم میں کیا جاتا ہے ، عربی میں اس مفہوم کوا دا کرنے کے لئے لفظ " نقد ، کااستعمال سوتا

ہے ، لفظ" نقد "کی ا صطلاح ادب کے ساتھ عصر عباسی میں موجود میں آئی ، کیکن بیرلفظ ا دبی فنی ا صطلاح کے طور پر رائج سونے سے قبل محتلف لغوی معنوں

میں مستعمل سوتا رہا ہے ، اس کے لغوی اور اصطلاحی معنی میں قدرے

ا شتراک تھی ہے ۔ " نقد " کئی لغوی معانی ہیں لسان العرب اور القا موس المحیط نے اس کے مختلف معانی بیان کئے ہیں، (۱) " نقد " کا معنی سکه کایر کھنا ،اسی ماده " نقد » سے تنقاد ، انتقاد اور تنقد کے

معنی تھجی در سم یا دینار بعنی سکہ کو پر گھنے کے ہیں ،اس لغوی معنی پر غور کرنے سے یہ بات معلوم سوتی ہے کہ سکہ کواس لئے پر کھاجاتا سے تاکہ اس کا کھر اکھوٹا سونا سامنے آجائے ،اس کے اچھے یا خراب سونے کی تصدیق سوحانے اور معلوم سوجائے کہ اس کی قدرو تیمت کیاہے،

(۲) نقد کے معنی کسی کورقم دینا (m)اسی ما دہ" نقد "سے انتقد کے معنی لینا

(۴) نقد کے معنی انگلی سے اخروٹ میں سوراخ کرنا (تاکہ معلوم سوسکے کہ

اخروٹ عمدہ ہے یا نہیں) (۵) نقد کے معنی کسی چیز پراچنٹی سوئی نظر ڈالنا

(٩) نقد کے مادہ سے "نا قد" کا نعل کسی کے مباحثہ کرنے کے معنی میں بھی مستعما

(،) نقد کے معنی سانپ کاڈسنا تھی ہے ،

ابوذر الوالدر دارشنے رسول الله صلى الله عليه و سلم سے حديث روايت كى

پہلی حدیث میں نقد کا معنی انتقاء اور اختیار کے لئے جا سکتے ہیں ، ابو ذر ر ض روایت کرتے ہیں۔

كان النبي صلى الند عليه و سلم في سفر فضرب اصحابه السفرية و دعوية البيما، نقال -ا في صائم، قلما فرغوا حعل ينقد 'شيئا من طعائهم ،اي ياكل شيئا ليسرا-ابوالدر داء روایت کرتے ہیں،اس حدیث میں نقد کالفظ عیب حوثی کے

"ان نقد ت الناس نقد وک دان نر کنهم نر کوک، (۴۱) اب غور کریں تو یہ بات سمجھ میں آتی ہے کہ" نقد " کالغوی معنی بنیا دی مفہوم محض کھرے کھوٹے کے درمیان تمیز کرنا ہی نہیں پلکہ پیش کرنا اور اسکو لینے کے بعد اس کے اچھے یا خراب سونے کی تحق کے بعد قبول کرنا ہے ۔اور انسان کایہ ایک فطری عمل سے کہ انسان کسی چیز کو قبول کرنا چاہتا ہے تواس کو قبول کرئے سے پہلے اس چیز خرابی کو سمجھ لیتا ہے بھر اپنے ذوق و تجربہ کی بنیاد پر حس ممیں نقص ک ہے۔ اس کو قبول کر لیتا ہے ، اس عمل کے در میان خوبیوں کی تلاش خامیوں کی تلاش، نشاند ہی اور عبوب کی جستجو بھی جاری رہتی ہے ، اور پر غور و فکر کا عمل تھی جاری رہتا ہے ، حسن و نیج ، خیرو شِر، نیکی و ظَلمت ِ، علم و جہل ، صدق و كذب ، تضنع اور نطرى عمل كے در ميار، انسان کی فطرت میں ہے ، قدرت نے انسان میں قوت ادراک ، اور شعور کی انسی بھسیرت عطا کی ہے کہ دویکساں اشیاء یا دو مختلف اشیاء کے جن صفات اور خوسیوں کی وجہ سے ا متباز کیا جا سکتا ہے ۔ انسان ا س بی بخوتی موزانداور فیصلہ کرلیتا ہے کہ کس میں کیاخوسیاں ہیں اور بہتر کون یہ بات کہی جا سکتی ہے کہ " نقد یہ کے تحقیقی اور مجازی اور دونو میں قدرے اشتراک ہے ،اس لئے کہ کسی بھی فن پارہ کی قدر و قیمہ کے نئی معیار کو معلوم کرنے کے لئے اس کے حسن و نیج کی تلاش، ا الا متیاز خصو صیات کی جستجواور اس کے فنی عناصر کی تعیین ضروری ۔ کے طور پر جب دو کھولوں کے در میان تم موازنہ کریں تواس کے او صاف کو پیش نظرر کھنا ضروری ہے ، دونوں کھولوں کے جمالیا تی عنا ہ رنگ اور خوشبو کے ماہین امتیاز لاز می ہے ، دونوں کے رنگ میں اور حو فرق ہے اور دونوں کِی خوشبو میں جو کیفیت ہے ، لدراک اور احساس کرکے دونوں میں سے کسی ایک کو بہتر قرار دیتے ہیں تھجی توایک بھول خو شبو دونوں میں دوسرے تھول سے بہتر سوتا ہے اور کیجی ایک و ص اسی طرح ا د بی فن پارہ یا شعر کا تجزیہ اور ا س کی فنی خوبسوں کی تفصیل معا

کے بعداس کی قدرو قیمت اور معیار متعین کرنے کاعمل ہی" فنی تنقید "ہے، گرچہ المر زبانی کے نزدیک محض عیوب کی تلاش ہی تنقید ہے اور اس کی رائے میں اور شعراء کے کلام میں لفظ ، معنی ، اوزان ، نحو ، عروض اور بیان کے اعتبار سے عیوب تلاش کرنا اور غلطیوں کی نشاند ہی تنقید ہے ، المر زبانی نے معانب کے ساتھ محاسن کی محقیق وجستج کو تنقید میں شامل نہیں کیا ہے۔ (۲۸) اس مثال سے یہ بات تھی سامنے آتی ہے کہ تنقید سے پہلے اس شنی کا وجود تھی ضروری ہے حس کے تنقید کی جائے یعنی فنی عمل کا وجود پہلے سوتا سے اور تنقیدی عمل کا وجود بعد میں۔ یہ بات اس صورت میں پیش آتی ہے جبکہ اس شنی کایا فنی عمل کا پیش کرینے والا کوئی اور سے اور تنقیدی عمل کا نجام دینے والا کوئی دوسرا فرد ہے ، ورن تحلیقی عمل کے ساتھ تنقیدی عمل کا سلسلہ بھی جاری رہتا ہے اور وجود میں آتا ہے ۔اس لنے کے کوئی تھی فنکار جب اپنے فن کو وجو و بخشتا ہے تواس کو مسل کی منزل تک پہنچانے میں اسے مختلف مراحل سے گذرنا پڑتا ہے اور بار بإر تراش و خراش، اور کانٹ چھانٹ کے عمل سے گذر کر می ایک فنی عمل کو مکمل وجود دیتا ہے ، اس سنوار نے اور بنانے میں اس کی۔ تنقیدی صلاحیت، توت ادراک، وشعور ہی کام کرتی ہے اور حسن و قیج کے تمیز کی فطری صلاحیت ہی روبہ عمل سوتی ہے، ا س ننی و تنقیدی عمل مٰیںا دراک ، احسا س ، عقل وشعور اور تمییز کا ایک معیار سوتا ہے ،احسا سات،شعور ، وحدان اور قوت ا دراک و تمییزاینے معیار کے مطابق مُن کو پیش کرتے ہیں یا نن پارہ کی قدر و قیمت متعین کرتے ہیں اور نا قد حو خاکص تنقیدی عمل انجام دیتا ہے ، اوبی فن پارہ میں جمالیاتی عناصر اور انسانی تجربات و مشامدات کے ان آ فاقی اِقدار کی تلاش کرتا ہے ، جو کسی تھی نس پاره كوآ نا قيت اور طويل عمر تخشّت مين - اگر فنكاريا اديب كا تجربه عميق اور اس كي معلومات کا دائرہ و سیع موتاہے ،اس کے احساس وشعور میں جمالیاتی عناصر کا اعلی معیار سوتا ہے ۔اور وہ اس کی پیشکش پر قادر تھی سوتا ہے ، تواس کا فن آ فا قیت اور دائمی اقدار کاحِا مل سوتا ہے ،ایک نا قد جب اس فن پارہ کی تنقید کرتا ہے توان تمام عناصر کواجا گر کرتاہے جواس فن کوا متیازی خصوصیات کا حامل بناتے ہیں ، وہ فنی ا دب اور اس کااثر طویل مدت تک باتی رہتا ہے ، ماحول اور

و قت کے حدود اس پر پابندی عائد نہیں کر سکتے بلکہ اس کا نقش جمال ہر ایک دور اور ہر ایک ماحول میں نمایاں رہتا ہے ،اور وہی نن پارہ تنقیدی اصول کے معیار پر پور ااتر تا ہے حب میں واقعی زندگی کے حقائق کی تر جمانی سوتی ہے ،اس میں خیالات و حذبات کی بچی تصویر کشی اور جبلی آرزؤں کی تسکین سوتی ہے ،اس لئے کہ فنکار کی شخصیت کا ظہار مجمی فن میں سوتا ہے ،اسی وحہ سے ناقدوں کی ایک جماعت نے نفسیاتی اصولوں پر تنقید کے اصول مرتب کئے ،اور فن میں فنکار کی تفسیات اور اسکی شخصیت کی تلاش پر زور دیا ، بعض نے تاریخی نقط نظر پر نور دیا ، بعض نے تاریخی نقط نظر پر نور دیا اور فن پارہ میں فنکار کے ماحول ، تہذیب و ثقا فت کے اثر ات کی تلاش کو تنقید کا جز قرار دیا ،

چونکہ تنقید کی صلاحیت فطری طور پر انسان میں پائی جاتی ہے اور نا قد اس خوبی سے متصف سوتا ہے، وہ اپنے مشاہدات و تجربات اور و سیع معلومات کی روشنی میں اشیاء یا فن کے حقائق اور جمالیاتی عناصر کاجب تجربیہ کرتا ہے تو اس میں اس کے ذاتی تاثرات، اس کے میلانات ور جمالیاتی میں صداقت کی تلاش سوتی تصورات و تخیلات بھی کار فر ما سوتے ہیں۔ اگر اس میں صداقت کی تلاش سوتی ہے، حقائق کو منکشف کرنے کار جمان سوتا ہے، عقل و فکر کا استعمال بغیر کسی تعصب یا ذاتی اغراض سے بلند سوکر کیا جاتا ہے، اس میں ناقد کے عقل و شعور، ادراک و تمییز کا ایساتاثر سوتا ہے، جو کسی عنا دیا جا نبداری کا پہلو نہیں رکھتا ہے ادراک و تمییز کا الیا تاثر سوتا ہے، جو کسی عنا دیا جا نبداری کا پہلو نہیں رکھتا ہے تو وہ تنقید اور تجربہ موضوعی سوتا ہے، اور الیسی تنقید کی ایک عالمانہ فضا سوتی ہے، حس میں ناقد کا علم ، اس کی ثقا فت، ذہنی چابکدستی اور تنقیدی بھیرت فن کی شکل میں قاری کے سامنے جلوہ گر سوتی ہے،

لیکن، غور کرنے کی بات یہ ہے کہ ایک ہی شئی پر مختلف نقاد تنقید کرتے ہیں، ان کی رائے مختلف ہوتی ہے، ان کے سامنے جمالیاتی عناصر کے مختلف پہلو ہوتے ہیں، اور وہ لوگ مختلف نقطہ ، نظر سے ان عناصر پر غور کرتے ہیں، ذوق اور تجربہ کے مطابق اس کی تشریح اور وضاحت کرتے ہیں، مثال کے طور پر کسی انسان نے آگ نہیں دیکھی ہے، جب پہلی باراس کی سرخی پر نظر پڑتی ہے تو الماس کے رنگ سے اس کی تشبیہ دیتا ہے، اور ایک خوبصورت منظر تصور کرتا ہے۔ الماس کے رخلاف جسے اس کی تجربہ ہے کبھی بھی اس کے سامنے خوبصورت

منظر کا تصور پیش نہیں کرتا ہے ،اسی طرح سرخ رنگ اس لئے پسندیدہ سمجھا جاتا ہے کہ اس میں خوبصورت سرخ گلاب کے رنگ کا تصور سوتا ہے ،اور ا س میں خاص جمالیا قی کیفیت محسوس ہوتی ہے ، لیکن اسی سرخ رنگ سے مقتول کے خون کا تصور تھی انجھرتا ہے ،اوراس سے نفرت کی کیفیت پیدا سوتی ہے ، اس طرح کی سبت سی مثالیں پیش کی جا سکتی ہیں ، لیکن دوق نظر کے اختلاف ، طبانع اورتج بے کے اختلاف سے حمالیات کے احساس میں فرق آجاتا ہے ، ایک ہی شنی کے ایک ہی و صف کی مختلف کیفیت محسوس کی جاتی ہے اور اسی احساس کے فرق سے جمالیاقی اقدار کی تعیین میں فرق آجاتا ہے ،لیکن جہاں تک نن کا تعلق ہے اس میں بعض ایسے حقائق سوتے ہیں کہ ناقد کے لئے ان کی تو صبح و تشریح ضروری ہوتی ہے ،اس لئے کہ نن میں صدا تت کی تعبیر، قوت تاثیر، رنگ جمال (زبان وبیان کی سِویاا سلوب اورا ذار و نیال کی) معافی والفاظ اور ا سلوب میں توازن، سم آہنگی، للممکنی و شیرینی اور لطا فت احساسی کاپایا جانا شہ پارہ اور کن پارہ سونے کے لئے ضروری ہے ، ان اوصاف ادر ان اقدار کی تلائش شاعری یا ا دبی شریارہ کی قدرو قیمت معلوم کرنے کے لئے ہر ایک ناقد پر لاز می لیکن اس کے ساتھ ناقد کے لئے یہ تھی ضروری ہے کہ وہ ا دبی تنقبیہ کا

سین اس لے ساتھ ناقد کے سے یہ ہی صروری ہے مدوہ اوی سفید ہ طبعی ذوق رکھتا سو ضیاء الدین بن الاثیر کی کتاب "المثل السائر ، حو در حقیقت سفیدی مباحث پر مشتمل ہے حس ذوق کا حکم بلاغت سر لگایا ہے تنقید کے لئے بھی اسی طبعی ذوق کی ضرورت ہے اس لئے اس کا یہ جملہ تنقید پر بھی صادق آتا ہے ، کتاب کے مقد مہ میں رقم طراز ہے ۔۔۔

" اعلم المحمالناظر في كتابى ان مدار علم البيان على عكم الذوق السليم الذي الشكيم الذي السليم الذي هوا نفع من ذوق التعليم.. (٣٣٠ م ١٠٠٠)

ناقد کے ذوق میں اس وقت جلاء پیدا سوتی ہے اور ذوق کا معیار بلند سوتا ہے جب اس کا ادب سے زیادہ شخف سوشعر وادب کا کشرت سے مطالعہ سو، منتلف اسالیب کی تفہیم پر قادر سو، اسلوب کے عناصر اور اس کی نوسیوں کا بخوتی علم رکھتا سو، اس کے ساتھ اسالیب کے اختلاف اور مختلف اسالیب کے در میان اختلاف کے اسباب تھی اس کے سامنے سوں، اسلوب اسالیب کے در میان اختلاف کے اسباب تھی اس کے سامنے سوں، اسلوب

ثقا فت کا صائب علم مجھی ہو۔ حدید دور کے تنقیدی اصول میں یہ باتیر میں۔ حدید تنقیدی اصول میں یہ باتیر میں ۔ حدید تنقید ، فکری اعتبار سے انتہائی ترتی یا فتہ ہے ، لیکن عربی تنقی عباسی کی ابتدا ، میں ابتدائی مرحلہ میں تھی ، ابن سلام الجمی نے طبقہ الشعراء میں پہلی بار فنی طور پر لفظ ناقد کا استعمال کیا ، اور ناقد کے ضروری بنیا دی صلاحیتوں اور معلومات کا سونا ضروری ہے ، ان کا ذکر سوئے تحریر کیا۔

"ویع ندالناقد عندالمعاینته فیعرف بھر جھاوزالفھا و ستوتھا و مفر عُھا، (۲۷ اس کے بعد جو تھی صدی بجری میں جبکہ ادبی تنقید نے فن ختیار کرلی تواس موضوع پر قدا مہ بن جعفر (متونی ۱۳۲۵ھ) نے ابتاب "نقد الشعر " تصنیف کی اور اس میں شعر و نقد کے مفہوم کی وضحس کی تفصیل بعد میں آئیگی ۔ بھر ابوالقاسم الحسن بن بشر الامدی (مناقس کے ابنی کتاب " الموزانه " میں تنقید کے مفہوم کو آگے بڑھایا ۔ ابتا القیروانی (متونی ۱۳۲۷ھ) نے اس موضوع پر ("العمدیة فی صناعته الشہ کے نام سے ایک کتاب کھی اور اس میں ایک باب " باب فی التصرف و نام کتاب تا میں کتاب کھی اور اس میں ایک باب " باب فی التصرف و نیام سے ایک کتاب کھی اور اس میں موضوع پر بحث کرتے سوئے کے عنوان سے قائم کیا ، اس طرح ابن سنان الخفاجی (متونی ۲۲۷ھ) کتاب " سرالفصاحته " کے مقد مہ میں موضوع پر بحث کرتے سوئے کے عنوان سے میں استعمال کیا ، غرض کہ جب تصنیف و تالیف کا دور شر یہ بیات نہیں رہی،

یہ لفظ کی مسکی میں استمال نیاجائے تا۔ اور اس ہ ن من من وی ج بات نہیں رہی، دور حدید کے ناقدوں نے اس موضوع اور فن کو ایک نئی ج انھوں نے بحیثیت نن کے تنقید کے لفظ کو وسیع تر معنی میں استع نفسیاتی، اجتماعی، تاریخی، جمالیاتی، اور فنی نقطہ ، نظراور نکسفے کی روشنی م کے مفہوم کو عام کیا ۔ اور ہر ایک فکر کے ساتھ اس کے مفہوم کو وا لیکن بنیا دی طور پر اس میں شعر وا دب کے محاس اور معائب کی تلاش ا

محمد مندور نے یہ رائے ظاہر کی کہا دہی تنقید ایک فن ہے آدب وشعر کے

عُرض کہ حس نقطہ نگاہ سے ادب کو دیکھا جائے اور پرکھا جائے ، ادبی

تنقید کا کام گنی ادب حس کا مو ضوع، نطرت ادر انسان ہے اور حس میں عقل و شعور کی عکاسی سوتی ہے ۔ا س کی تحلیل، تنشریح ، تعلیل اور محاکمہ کرنا۔ا س کی تفکیر

تصویرا در تعبیر کے اسالیب کو واضح کرنااور قدر و قیمت متعین کرناہے ۔

فيصله كرنے كامفهوم موجود رما، احمد امين نے اسى لئے كہا كه لفظ نقد كاحقيقي

اسالیب اور معانی کا مطالعه اس فن کابنیا دی مقصد ہے ۔ (۸ م)

مفہوم فیصلہ کرناہے۔(۲۸)

ı		

×		
۸	•	

(الف) تنقيد عهر جاملي ميں

یہ ایک مسلمہ حقیقت ہے کہ ہر ایک قوم کا دب اس قوم کے ماحول کے فطری اور اجتماعی اثرات کالازی نتیجہ، عقل و فکر کے ارتقاء کاعملی نمویز ہوتا ہے اہل عرب کی زندگی عہدِ جاہلیت میں فطری اور بالکل سادہ رہی ہے ۔ اور تہذیب و تمدن سے خالی رہی ہے ۔اس کے باوجود عربی شاعری نے اس دور میں جوتر قی كى، قابل غور ہے، جسياكہ ذكر كياكہ تنقيد فن كے ساتھ وجود ميں آتى ہے، عربى تنقید کا وجود تھی اس عہد میں سواجب شاعری پروان چڑھی، یہ اور ہات ہے کہ عربی شاعری عهد جاملیت میں ایک بخته صنف سخن کی حیثیت سے سامنے آئی اور تنقید علم و حکمت کی کمئی جمسے ذہن وشعور کے پر دہ تک محدودر می، یہ بات مسلمہ طور پر طبے ہے کہ عربی شاعری کی ابتداء عہد جاہلیت میں سوئی، علم وا دب کے میدان میں شاعری ہی وہ صنف سخن ہے جو پروان چڑھنے کے ساتھ علوم و فنون کی تاریخ میں محفوظ رہی ان کی شاعری کی ابتداء اس طرح سوئی کیر بیابان و صحرا کی زندگی کسی جگه مستقل تیام کرنے سے عربوں کے لئے ماُنع تھی ، دشمن کے خوف یا چرا گاہ اور پانی کِی تلاش میں مختلف مقا مات کی جانب انھیں سفر کرنا پڑتا تھا، و قتانو قتاایک جگہ سے دوسری جگہ منتقل مونا پڑتا تھا۔ اس سفر کو کے کرنے کے لئے اٹھیں اونٹ کاسہارا لینا پڑتا تھا، ریگستان میں سفر کرنے کے لئے واحد سواری اونٹ میں تھا بے صحراء اور بیابانوں میں اپنی سواریوں کو تیز گام لیجانے کے لئے اونٹ کو غناء اور کیپتوں سے مسرور کیا جاتا ، گیت اور نغمہ اونٹ کے لئے تازیامہ کا کام کرتا ،اور یہ بات تھی متفقہ ہے کہ غناء اور شعر تمام قوموں کے نز دیک ایک فن کے دورخ ہیں، شعر اور نغمہ دونوں ایک دوسرے کے لئے لازم و ملزوم ہیں، یہی وجہہ ہے کہ اہل عرب سواریوں کی تیز ر نتاری کے لئے متر نم کلمات گنگنانے لگے ،اور شعر کاوجود سوگیا۔ نا قدوں اور مور خوں کی یہ تھی رائے ہے کہ عربی شاعری کی ابتداء مسجع

عبارتوں سے سوئی - ابتداء میں کاہنوں کے اقوال جو سمتیج سوتے اور وزن سے خالی سوتے خام کی کا درجہ رکھتے تھے - حالات نے ترتی کی ، اور عقل وشعور میں بیداری پیدا سوئی اور ان ہی مسجع کلا موں کو وزن و قا فییر کے ساتھ استعمال کیا جانے لگا۔اب کلام میں سمج اور وزن دونوں باتیں جمع سو کئیں۔اوراسی مسجع اور موزوں کلام کو" رجز، کانام دیاگیا، جوعربی شاعری کی قدیم ترین صنف قرار دی

گنی، رجز میں دویاتین بیت ہوتے تھے حوفخریا جنگ کے موقع پر کہے جا۔ اور ہرایک شعر کا قافیہ الگ ہوتا تھا(۱)

' رجز لیکن مصطفی صادق الرافعی کی رائے ہے کہ در حقیقت " رجز نہیں سے جبلکہ ایک طرح کی مسجد میں سے جبلکہ ایک طرح کی مسجد سر سر (۱)

ہی ہے (۲) لیکن اکثر نقاد کی رائے ہے کہ " رجز "عربی شاعری کی پہلی قسم ہے عند خورزے ری اسب

عمر فروخ نے تحریر کیا ہے ، "نقا دا س بات پر متفق ہیں کہ پہلی عوبی شاعری رجز ہے ،، (m) بہر حال رجز نے ترقی کی اور ا س نے دوسسرے اوزان شِاعری

راسته مجموار کردیا، اور دوسرے اوزان وجودین آنے اور طُویل تصاید کہے جا اور ہرایک وزن شاعری نے مستقل صنف شاعری اختیار کرلیا، جیسے ج لئے " بحر الطویل "اور اس سے متعلقات بحور مستعمل سونے لگے ، فخرِ

کئے "بحر الطویل "اوراس سے متعلقات بحور ممل سولے مللے ، فخر "وافر " مسرت وغم کے لئے "الر مل "- حذبات کو برانگیختہ کرنے اور کس لئے "السریع " - اسکی تفصیل ابن رشیق (متوفی ۹۳ ۴) کی کتاب "الع اول میں موحود سے -

اول میں موجودہے۔ یہ مشہورہ کہ مہلہل حس کانام عدی بن رسعہ التغلبی تھا، پہلا حس نے قصیدہ کہا جوطویل قصیدہ گوئی کا نمونہ ہے۔اس کے قصیدہ ' (۳۰)سے زائد ابیات تھے، قصیدہ کا مطلع ہے۔

جاءت بنوبکر ولم بعدلوا والمرء فلایعرف قصدالطریق (۵، قصید سے مختصریا طویل کیوں کہے جاتے تھے، خلیل بن احمد سے اس کے اسباب بران الفاظ میں روشنی ڈالی ہے۔ " بطول الکلام ویکٹر کیفھم ویوجزو پختصر کیحفظ، و تستحب الاطالتہ عند

" يطول الكلام و يكثر " همم ويوجزو يختصر ليحفظ، و تستحب الاطالته عند والانذار، والترهيب والترعيب، والاصلاح بين القبائل، كما فعل زهير والإ حلزه ومن شا كلهما، والا فالقطع اطير في بعض المواقف، والطوال المشهورات (٢٠٤)

، ابن خلدون نے " مقد مہ، میںا س کی تائید کی ہے ۔ عہد جاہلیت کی عربی شاعری کا زیادہ حصہ ضالع سو گیا ، مختصر حصہ محفوظ معلقبات وغیره کی شکل میں نظرآتا ہے ۔ابو عمر وبن العلاء کاقول ہے ۔ " ماانتھی الیکم مما قالت العرب الااقلہ، ولوجاء کم وافر الجاء کم علم وشعر کشیر " (۹ ، ۸

ابن رشیق کی رائے ہے کہ شاعری کے مقابلہ میں نشر کا حصہ زیادہ تھا جو ضالع سوگیا۔ ابن رشیق کاتول ہے۔

" مَا تَكْلَمتَ بِهِ الرّبِ مَن جِيدًا لمنثورا كثر مما تكلمت به من جيدًا لموزون فلم يحفظ من المنثور عشرية والإضاع الموزون عشره » (١٠،١١)

المعود سرمہ والا عال المورون سرمہ والا عام المقتلو قد ماء کی رائے کے مطابق شعر سے نشر کا حصہ زیادہ تھا، اگر اس سے عام گفتگو مراد لیجانے تو یقیناً ایسا ہی ہے۔ اگر نشر فنی مراد سے توبات قرین قیاس نہیں ہے اس کی وجہ یہ ہے کہ نشر فنی شعر کے مقابلہ میں عقل و فکر کازیادہ محتاج مہتا ہے، اور اس کے لئے تہذیب و تمدن کی ترتی ضروری ہے حالانکہ عمد جاہلیت میں اس قدر عقلی و فکری ترقی نہیں موئی، یہاں تک کہ تحریر و کتابت نے خاطر خواہ ترقی نہیں کی مجب کا بیشتر حصہ ضافع موگیا، اس لئے قرین نہیں کی، حس کے نتیجہ میں کلام عرب کا بیشتر حصہ ضافع موگیا، اس لئے قرین قیاس نہیں ہے کہ نشر فنی کا حصہ شعر کے مقابلہ میں زیادہ تھا، بلکہ شاعری کا حصہ شعر کے مقابلہ میں زیادہ تھا، بلکہ شاعری کا حصہ شعر ای کی قدر دانی تھی جا سکتی ہے۔ (۱۲)

سمارے سامنے جو شاعری کا نمونہ عہد جاہلی کے شعراء اور امر والقلیس، علقمہ، عمر وین کلثوم، نابغہ (متونی ۲۰۲۹ء) اور غنترہ یا محضر مین شعراء جیسے امیہ بن ابی الصلت، (متونی ۱۹۳۷ء یا ۱۱ه ۱۹۳۷ء) اعشی (متونی ۱۲۹۵ء یا ۱۲۹۷ء) اور بن کا ۱۳۵۸ء) اور بند یا ۱۳۵۸ء) اور معانی یا ۱۳۵۰ء) اور معانی یا ۱۳۵۰ء) کا موجود سے وہ فنی اعتبار سے بختہ سے، زبان وبیان، افکار و معانی کے اعتبار سے نہایت اعلی ہے، کسی بھی زبان کی شاعری اس منزل پر ترقی کے مدارج طے کرنے کے بعد ہی جہتے ہے، اس کا مطلب یہ سے کہ عربی شاعری اس سے قبل جانچ و پر کھ، تہذیب وآرائش، غور و فکر، تراش و خراش، تنقید اور اصلاح کے دور سے گذر چکی تھی۔ پیچھیقت ہے کہ جب شاعر اول نے پہلا شعر اصلاح کے دور سے گذر چکی تھی۔ پیچھیقت ہے کہ جب شاعر اول نے پہلا شعر کیا ہوگی، اس کے بعد کلام میں اصلاح کی سوگی،

یہ سے کہ تنقید کا دجود نن کے وجود کے ساتھ سوتا ہے۔ اس کنے کہ کا فن نن نن کی صورت میں اس و قت تک نظر نہیں آسکتا ہے جب تک فنکار اپنی تنقیدی بصیرت سے کام نہیں لیا ہے۔ تو یقیناً جب فنکار اور فن کا و سے تو ناقد و تنقید کا وجود بھی لازمی ہے۔ پروفلیسر کلیم الدین احمد ایلیم

قول کو نقل کرتے ہوئے کہتے ہیں۔ "لیکن اب یہ بات ہر سمجھ والا تسلیم کرتا ہے کہ ہر تخلیقی عمل میں سونا ضروری ہے ۔ فنی کارنا مہ تنقیدی شعور کی فضا میں پھلتا پھولتا ہے نے بہت واضح طور پراس حقیقت کو بیان کیا ہے ۔"

" غالباً کسی مصنف کی تصنیف میں جو محنت صرف ہوتی ہے۔ اسر کابڑا حصہ تنقیدی محنت ہے۔ چھان بین، ترتیب، تعمیر، کھ بدلنا اور خار ، کابڑا حصہ تنقیدی محنت ہے۔ چھان بین، ترتیب، تعمیر، کھ بدلنا اور خار ، خامیوں کو دور کرنا، اور پھر جانچنا۔ یہ محنت، یہ کاوش صرف کمنت والا اسمیں سمجھ اسول کہ حبی قسم کی تنقید ایک ماہریا کھنے والا اسمیں صرف کرتا ہے وہ سب سے ریادہ زندہ اور بلند ترین قسم کی تنقید نعض ننگار دوسرے فنکاروں سے بہتر سوتے ہیں توصرف اسی لئے کہ انسمی ننگار دوسرے فنکاروں سے بہتر سوتے ہیں کہ تنقیدی محنت کاظامین سمتھ دیا دہ اسمی کے کہ انسان کی دلیل سے کرفین تعمیدی محنت کاظامین میں سوتی دیا بات کی دلیل سے کرفین تعلیق کے دوران میں آر ٹسٹ کے دماع میں سوتی دیا دیا)

(۱۳)
ظاہرہ کہ عربی زبان کے پہلے شعر کے وجود کے ساتھ نا قداول
سو سوگا، حس طرح سم ابتدائی دور کے عربی شعراء اور شاعری سے ناوا قف
وہ گوشنہ کمنا می میں جاچکے ہیں، اسی طرح اس دور کے نقاد بھی فرا موش
سے یا تاریخ نے ان کو محفوظ نہیں رکھا، اوران کے تنقیدی مباحث اور شع
کو محفوظ نہیں رکھا گیا، ڈاکٹر عبد العزیز عتیق اس خیال پر تبصرہ کرتے
تے رکھ ترہیں،

. ريس الناقد الاول قد ظهر الى الوجود بعد الشاع الاول، واذا كانت اوليار العرقي غير معرو فته لنا، فان اوليات النقد الا دبى تسجا لذلك قد غابت عنها» (د العرقي غير معرو فته لنا، فان اوليات النقد الا دبى تسجا لذلك قد غابت عنها» (د غرض کہ صفحنہ قرطاس پر عہٰ جاہلی کی تنقید کے بنیا دی ا صول نہیں

یائے جائے ہیں۔لیکن فنِکاروں میں تنقید کاشعور ضرور تھااور عمدِ جاملی میںاد بی تنقید کی تحریک اور اس کی کرم بازاری یا تو دہاں کے میلوں اور بازاروں میں منعقد سونے والی شاعری کی محفلوں، مقابلوں، یا عام ادبی مجلسوں یا پھر شعراء کا کلام حیرہ وغساسنہ کے سلاطین و ملوک کے درباروں میں حاضری پر منحصر تھی ،ان مقاً مات پر شعراء کلام پیش کرتے اوران کے کلام پر نقد و تبصرہ سوتا ،ان کوان

کے کلام کے مطابق اعزازات سے نوازاجاتا، " عهد جاہلیت "اس بات کی علامت ہے کہ علوم و فنون کی تر تی یا تہذیب و تمدن کاارتفاء نہ سونے کے باعث عربوں کاادبی تنقیدی رجمان ان کے فطری ذوق پر مبنی تھا،ا س میں کسی فکری تحلیل و تجزیه کو دخل نہیں تھا،ا س لئے ان کی تنقید محض دوقی ہے، محض بعض جزئیات تک محبہ ود ہے ، نقاد کاتاثر ہی شعر کے حسن و قبع کا میزان تھا،ایس میں کشی قسیم کی تحلیل یا کسی شعر کے حسن و قبح کے اسباب کی تفضیل و تو صبح نہیں سوتی تھی، بلکہ کسی بزئی نکتہ پر موتوف سوقی تھی،اس عہد جاہلیت کی تنقید کا کوئی بنیا دی اصول یا فکری رجحان نہیں تھا، بلكه تنقيدَ تاثرا تي آراء پر مبني سوتي تھي ،اور تاثرا تي نوعيت پر مشتمل سوقي تھي ، عمد جاہلیت کی تنقید کاایک بہلویہ سوتا کہ الفاظ کا استعمال اینے معنوی سیاق وسباق کے اعتبار سے درست ہے یا نہیں اور شاعر زبان پر قا درہے یا نہیں

تنقیدی نقطہ ، نظرے اس پر غور کیاجاتا، اور اہل فن اپنی رائے کااظہار کرتے ، المسيب بن علس ك مندرجه ذيل شعر پر طرفه ن العبد كي تنقيد قابل ذكر

وقداتهاسي الهم عندا حتضاره . . بناج عليه الصيعربيه مكدم (١٦) (لسان العرب میں مذکورہ شعر کوالمتلمس کی طرف منسوب کیا گیاہے) اس میں جمل (مذکر لفظ) (اوٹ) کی صفت صیعربہ شاعر نے استعمال کیا ہے حو درست نہیں ہے اس لِلے کہ یہ صفت " ناقہ» (مونثِ لفظ) اوٹنی کے لئے استعمال سوتی ہے ، اونٹ کی کر دن کی تعریف میں یہاں مستعمل ہے ، الصيعريه --سمه خمراء تعلق في عتق الناقه خاصه (١٠)

ا س تنقید سے ظاہر ہے کہ اہل فن اور نا قدین کی نظر خطائے لفظی اور

الفاظ کے صحیح وغلط استعمال پر رہتی تھی 'اس دور کی تنقید کاایک پہلو عهر جامِلی کی تنقید کا دوسرا پہلویہ تھا کہ اہل فن شعراء کے معنوی غلطیوں کی نشاند ہی کرتے تھے ، تنقید کی یہ عملی شکل مجھی کسی ۔ بنیا دیر نہیں تھی،ا س کی مثال اعشی کے اس شعرسے دیجا سکتی ہے نسی بن معدیکر به الکندی کی مدح ^{می}ں کہااور ن**ا قدوں نے اس پر ز**بر ہ ونبئت قسيا ولم ابله ممازعموا خيراهل اليمن لجنتک مرتا دا ما خبروا ولولاالذی خبروالم ترن (۸ ۱) سلے شعر میں یہ خطاء معنوی ہے کہ محض کمان (زعم) کی بنیاد ب تعریف کر نالغوبیا فی ہے ،عربوں کے نز دیک کسی ممدوح کی تعریف اس کوآز مانے کے بعد ہی کی جاتی تھی۔ عهد جامِلی کی تنقید میں بعض مثالیں ایسی تھی پائی جاتی ہیر معلوم سوتا ہے کہ بعض فن شعرے رمز شناس شعر کی معنوی خوسوا تخیل کی ٹشریج و تو صبح کے اہل تھے ، شعری محاس و معانب کی وضا ا نھوں نے تنقید کی اچھی مثال پیش کی ہے ،اگرچہ ان تنقیدی تشریحا اعتبارے مور خین نے قابل اعتبار نہیں معجھانے ،ان کی رائے میں میں تنقیدی شعورا س قدر بلند نہیں تھا کہ وہ شاغرانہ تخیل کا تجزیبہ پینا ان ہی تنقیدی مثالوں میں امر ؤالقیس اور علقمہ کاوہ وا قعہ ہے ، حس نے متفقہ طور پر امر والقسس کی رفیقہ و حیات ام جندب کو کلام پر تنق حکم بنایا،اورامرڈالقئیس نے کھوڑے کی تعریف میں یہ شعر پڑھا۔۔۔۔ نللسوط أكهوب وللساق درة وللزِجر منه وقع اهوج منعب (ام جند ب نے تبصرہ کرتے ہوئے کہا ، فجھدت فرسک بسوطک و م

' اس کے بعد علقمہ نے شعر پڑھا۔۔۔۔ فادر کھن ثانیا من عنامنہ سیمر کمرالرائح المتحلب(۲۱) ام جند ب نے جو کچھ کہا اور اس کے ساتھ حووا قعہ پیش آیا ،ابن قتی طرح نقل کیا نا درک طریدیة وهوثان من عنان فر سه لم یضربه بسوط، ولا مره بباق ولازجره، قال ماهوباشعر منی، ولکنک له وا مقه: قطلقها، فخلف علیما علقمه نسمی بذ لک الفحل، قالت لامری القیس - علقمه اشعر منک، (۲۳،۲۳)

عبد جاملی کی تنقید کی ایک نوعیت یہ بھی بھی کھی کہ کلام میں شاعوانہ صداقت کی تلاش کی جاتی تھی ،اوراس بات کی جستجو ہوتی کہ شعر میں مبالغہ آرائی اوراس میں کذب کا بہلوتو نہیں ہے ،ان کے نز دیک "احسن الشعوا کذبہ "کا صول قطعی میں کذب کا بہلوتو نہیں ہے ،ان کے نز دیک "احسن الشعوا صدقہ" کا صول محتبر تھا، اس کی گنجالش نہیں تھی بلکہ ان کے نز دیک "احسن الشعوا صدقہ میا تھو کہ اس کے ان کے نز دیک اس ساتھ کذب اور افتراء کے رجحان کو عام کرتی ہے اس لئے ان کے نز دیک اس محتبی جاتے تھے ،اور یہ اعلی قسم کی شاعری نہیں محتبی جاتے تھے ،اور یہ اعلی قسم کی شاعری نہیں محتبی جاتی تھی ، تصمل نے بھی مبالغہ میں غلوسے کام لیا اور امر ؤالقیس نے بھی لیکن امر ؤالقیس نے علوکو کمتر سمجھا گیا تھی کام لیا اور امر ؤالقیس نے بھی لیکن امر ؤالقیس نے غلوکو کمتر سمجھا گیا تھی ماکھل کاشعر ہے ۔۔۔

كاناعذوه وبنى ابينا بحنت عنيره رحيا مدبر فلولاالريح اسمع من بج_ر صليل البيض تقرع بالذكور (۲۴)

امر ڈالقسیں کاشعرہے۔۔۔

تنورتها من أ ذرعات واهلها ميثر ب ا د ني دار محما نظر عال (۲۵)

عہد جاہلی کی تنقید ایک قسم کی تاثراتی تنقید ہے ، کسی تھی شاعر کے کلام پرایک عام تاثر کااظہار اہل نظر نے کیا ہے ، حس میں بعض لفظی و معنوی نوبیوں پر گرفت عام شعری مذاق کا ایک تاثراتی اظہار ہے ، جسیا کہ مشہور ہے کہ قبیلہ تمیم کے چند شعراء ایک محفل میں جام نوشی کررہے تھے ، اور مختلف شعراء کے کام سی سے وکی ہے سے تھے ، ان میں الزیر قان بن بدر ، المخیل الجعدی ، عیدہ بن

میم سے چند شعراء ایک میں میں جائے ہوئی کر رہے سے ،اور سلف شعراء سے کلام پر تبصرہ کر رہے تھے ،ان میں الزبر قان بن بدر ،الخبل الحبعدی ،عبدہ بن الطبیب ، وغمروبن الاکثم اپنی شاعرانہ عظمت کا دعوی کر رہے تھے ، توربیعتہ بن حذارالا سدی جواس مجلس میں ممتاز مقام کے حامل تھے ،ان شعراء کے کلام پر ان الفاظ میں تنقید و تبصرہ کیا۔

"ا ما عمر و نشعره برود بمانيته تطوى وتنشروا ماالزبر قان فكانه اقى جزوزا فقد دخرت ناخذ من اطيبهما وخلطله بغيره ، وا ماالمخبل نشعره شهب من الله يلقيهما على من بشاء من عباده ، وا ما عبده نشعره كمزادية احكم خرزها فلبس يقطر منهاشني . (۲۶،۲۷) اہل نظر کسی منفر دشعر پر اپنی دائے کا اظہار کرنے کے ساتھ کبھی کبھی مختلف شعراء کے تصائد پر بھی اظہار خیال کرنے اور کسی شاعر کے تصیدہ کو شاعرانہ محاس اور بلند ذوتی کی بنیا د پر سب سے بہتر قرار دیتے ، ایک موقع پر عمروی الحارث الغسانی نے علقمہ ، نابغہ اور حسان کے قصائد کا موازنہ کرکے حسان کے تصید سے کو بہتر قرار دیا، علمہ کے قصید سے کا مطلع ہے طحابک قلب نی الحسان طروب بعید الشباب عصر حان مشب (۲۸) نابغہ کا مطلع ہے۔۔

نابغہ کا رہے۔۔ کلینی کھم یاا میمہ ناصب ولیل اقاسیہ بطنی الکواکب(۲۹) حسان رض کے قصیدے کا مطلع ہے اسالت رسم الدارام لم تسال بین الجوابی فالیضیع فحو مل عمرونے اس قصدہ کو"البتارہ "کہا،

عہد جاہلی میں اس قسم کی تنقید کاسبب قریش کی زبان اور اس قبیلہ کی مرکزی حیثیت ہے ، اس کی وحدید ہے کہ قریش کی زبان اس دور میں مستند سمجی جاتی تھی ۔ جو بھی کلام زبان و بیان کے اعتبار سے قریش کی زبان و اسلوب سے مم آھنگ نظر آتا وہ قابل قبول سمجھا جاتا وریہ وہ کلام اعتبار کے درجہ تک نہیں سمجھا جاتا ۔ اس طرح قریش کی زبان واسلوب کوا دبی تنقید کے ارتقاء میں خاص دخل رہا ہے ۔ (۳۱)

عہد جاہلی کی عربی تنقید کی ترتی کا معیار اور تنقیدی اسالیب اس عہد کی تنقید نگاری ، تنقیدی طرز فکر ، اور تنقیدی عمل کا مختصر تجزیه پیش کیا گیا ، لیکن یہ بات بھی قابل غور ہے کہ عربوں کی عام مجلسوں ، بازاروں اور میلوں میں ان کی شاعری کے مظاہرے ، مقابلے اور ان پر مباحثے کی وجہ سے تنقید کو وجود میں آنے کا اور فروغ کا موقع ملا ، اس کی وجہ سے تنقیدی شعور عام بھی موا اور بیدار بھی موا ان ہی میلوں میں سوق عکاظ اور دو سرے تجارتی میلے تھے ، نا بغہ ذبیا فی حس کا شمار عہد جاملی کے آخری دور کے ممتاز شعراء میں سوتا تھا ، اس کی شاعرانہ صلاحیت ، اور فنی بھیرت متفقہ طور پر تسلیم کی جاتی تھی ، یہاں کی شعری مجلسوں کا صدر نشین سوتا ، اور مختلف شعراء کے کلام کا محاکمہ و موازنہ کرتا ، عوام وخواص کا صدر نشین سوتا ، اور مختلف شعراء کے کلام کا محاکمہ و موازنہ کرتا ، عوام وخواص

میں اس کا فیصلہ تسلیم کیا جاتا ، اس کی تنقیدی مثالوں کے تذکرے الاغانی اور المرزبانی کی کتاب الموشح میں موجود ہیں، انعشی، حسان بن ثابتِ اور خنساء کے مابین نابغہ نے جو موازنہ کیا ہے ، ان کی قادرالکلا می پر حو لیے لاگ تنقید و تبصرہ کیا ہے وہ تنقیدی شعور کی ایک ارتفائی شکل ہے ۔ اگر چمہ مورخین اور ناقدین نے نابغه کی طرف منسوب ان تنقیدی آراء پر کلام کیا ہے اور خاص طور سے حسان بن ثابت کے ان اشعار پر جن پر نا بغہ نے تنقید کی ہے، حسان کے اشعار ہیں۔ لناالجفنات الغريلمغن في الصحى واسيا ننا يقطرن من نجوه دما ولدنابني العنقاء وابني محرق فاكرم بناخالاواكرم ببناابنما

نا بغہ نے تنقید کرتے سوئے کہا۔۔

" انت شاعر ، ولكنك قللت جفانك واسيا لك ، فخرت يمن ولدت ، ولم تفخر بمن ولدك (۳ س)

نا قد وں کاکہنا ہے کہ عمد جاہلیت میں علوم و فنون کی تدوین نہیں سوفی اور ینه ی علوم و فنون کی اصطلاحات ہی وضع سوئی تھیں جمع ، سحیج ، جمع مکسر ، جمع قلت اور جمع کثرت اس طرح کی اصطلاحات وجود میں نہیں آئی تھیں ،اس لینے کہ یہ سب علمی ذہن کی پیداوار ہیں۔ قلیل اور سیبویہ جیسے مدون فن نے ان میں تفریق کی اور ان اصطلاحات کواور ان کی تعریف کومر تب کیا۔ یہ ضرور ہے کہ علوم و فنونِ اس عِبد میں مدون نہیں سوئے تھے ،اور ینری علمی ا صطلاحات و ضع کی گئی تھیں، لیکن عربوں کا فطری شعور اور لغت کے سلسلہ میںان کا فطری احساس کلمات کے استعمال کا معنوی فرق، قلت و کثرت کی تفریق، مفر دالفاظ کی معنوی خوسوں،اوران کے استعمال کے باریک فرق کووہ محسوس کرتے تھے ،

نحوی تھی ان قواعد اورا صطلاحات کواسی و قت و ضع کرسکے جب انھوں نے ان میں فرق کو محسوس کیا اور پہ فرق ان کے علم میں آیا ، اگر ان الفاظ کے استعمال کا معنوی فرق اوران کی باریکی کے شوامد ان کو کلام عرب میں یہ ملتے تو مس طرح وہ اصطلاحات و ضع کرتے اور استعمال کرتے ،

ا س سے یہ بات واضح سوجاتی ہے کہ نسی لفظ کے استعمال کے معنوی فرق کو محسوس کرنا ادر بات ہے اور اس کے لئے اصطلاحات و ضع کرنا اسکا دوسرا مرحلہ ہے ، یہ ممکن ہے کہ استعمال کے باریک فرق کو محسوس کیا جائے اور اصطلاحات وضع نہ کئے جائیں، عبدالقاهر جرجانی نے اس اصول پر بحث کرتے سونے لکھا ہے،

"وان الاغتبار بمعر فته مدلول العبارات لا بمعر فته العبارات، (۳۵،۳۴) اِس عبارت کی روشنی میں یہ کہہ سکتے ہیں کہ نا بغیر مصطلحات سے ناوا قف تھا

, م حبارت کاروں کا بیاتی ہوئے ہوئے کہ اختلاف سے آشنا تھا ۔ (اقللت جفانکہ لیکن ان کے دلائل اور معنوی فرق کے اختلاف سے آشنا تھا ۔ (اقللت جفانکہ رایہ اڈ))

نابغہ کی ایک دوسری تنقیدی مثال سے معلوم سوتا ہے کہ نابغہ شعر کے فن اور اس کے مباحث کا بھی شعور رکھتا تھا، اس نے ایک موقع پر کہا،

" قال حسان - جئت الى نا بغته بنى ذبيان، فوحدت الخنساء ببنت عمر وحبن قامت مر عنده، فانشدية ، فقال - - انك لشاعر وان اخت بنى سليم لبكائة » (۲۰۳۷)

عندہ، فالشدۃ، فقال ۔۔انگ تشاعروان اس کی ہے ہوئے ہیں ۔ فنساء کے سلسلہ میں بکاءہ کالفظ ایک جامع تنقیدی سجرہ سے، یعن نابغہ کہنا چاہتا ہے کہ قصیدہ میں محض آہ وبکاء ہی کافی نہیں ہے، عہد جاملی – نابغہ کہنا چاہتا ہے کہ قصیدہ میں محض آہ وبکاء ہی کافی نہیں ہے، عہد جاملی –

نابعہ ہمنا چاہتا ہے میں مسیدہ میں مضامین کا تنوع اور مختلف اغراض کا اظہا شاعرانہ اصول کے تحت اس میں مضامین کا تنوع اور مختلف اغراض کا اظہا ضروری ہے ، اور محض بکاء کسی قصیدہ یا شاعری کا امتیاز قرار نہیں دیا جاسکہ ہے ، حالانکہ حس مرثبیہ میں ایسی تاثیر سوکہ وہ خون کے آنسور لاتا سواس میں غم

اندوہ کی نضا حچافی سوئی سووہ تصیدہ قابل تعریف ہے -دلچسپ بات یہ ہے کہ خود نابغہ حواس قدیر فنی بصیرت رکھتا تھا،اس محمد میں بات یہ ہے کہ خود نابغہ حواس قدیر فنی بصیرت رکھتا تھا،اس

شاعری میں تبھی فنی خامیاں اور غلطیاں موجود تھیں" اقواءً ، جو کہ عربی شاعر میں ایک عیب سمجھا جاتا تھا ، نا بغیہ کے بیہ اشع میں ایک عیب سمجھا جاتا تھا۔ اس کی شاعری میں پایا جاتا تھا ، نا بغیہ کے بیہ اشع ہیں جن میں" اتواء ، کی مثال پائی چاتی ہے ،

آمن آل میته رائح او سختدی عجلان ذازا دوغیر مزود زعم البوارح ان موعد ناغدا و بذاک خبر ناالغراب الاسود

جب نابغہ مدینہ گیا اور مغنی کو گاتے سوئے سنا تواس کو اپنی غلطی احساس سوا اس سے یہ نکتہ واضح سوگیا کہ عربوں میں تنقید کاشعور عہد جاہلیہ میں تھا،اگر چہاس کا دائرہ محدود تھا۔اس میں فکری تحلیل و تجزیہ کا فقدان ناقد یا تو قصیدہ پر احجالی تنقید کرتا یا شاعر کی شخصیت کے لئے "اشعرالناس اس طرح کے الفاظ استعمال کرتا اور شعراء کے در میان سر سری موازنہ کرتا۔ ان تمام باتوں پر غور کرنے کے بعد یہ نتیجہ اخذ سوتا ہے کہ ان کی تنقید میں کونی فنی تحلیل نہیں سوتی تھی، بلکہ تنقیدی جملہ میں ایک عام حکم سوتا تھا، میں میں فطری ذوق کی کار فر مائی سوئی تھی، الفاظ کے معانی اور اس کی بلاغت تھے۔ اسی وجہ سے ان کی تنقیدی آراء میں بی بنا استعمال کا بہلو غالب سوتا تھا، تنقیدی نمونوں سے یہ واضح سوتا ہے کہ کسی شعریا ہے۔ قصیدہ کا تفصیلی مطالعہ نہیں کیا جاتا تھا۔ بلکہ ار تجالا جوبات مجھی فطری ذوق سے میں آجاتی اس کا بر ملااظہار کر دیا جاتا اس لئے اس میں ایجاز اور تر کیزیائی فی ساتھ میں آجاتی اس کا بر ملااظہار کر دیا جاتا اس لئے اس میں ایجاز اور تر کیزیائی فی جاتی ہے۔ بنیا دی وجہ یہ سیکہ ان کی بدوی زندگی، ان کے ذہنی افق میں وسعت اور ہے۔ کام میں طول کا موقع نہیں دیتی تھی، دوسری بات یہ کہ ناقد اور سامع کے بیجہ کمام میں طول کا موقع نہیں سوئی تھی، دوسری بات یہ کہ ناقد اور سامع کے بیجہ کہ میں انہام و تفہیم کا مسئلہ بہت آسان تھا، دونوں کو ایک دوسرے کی بات میں میں معاون سوتا تھا اس لئے کہ دونوں کا ذوق باسانی ایک دوسرے کی بات میں بات مجھنے میں معاون سوتا تھا اس لئے کہ دونوں کا ذوق باسانی ایک دوسرے کی ایک تھا اور فطری تھا،

ان کی تنقید میں خاص طور سے یہ بات پیش نظر سوتی کہ طرز بیان اور اظہار میںِ مبالغہ یا انحراف سے کام تو نہیں لیا گیا ہے ،اس کئے کہ ان کی طبعیت کی سا د کی غلو کو بالکل پسند نہیں کر تی تھی ،اسی طرح یہ بات تھی قابل لحاظ تھی کہ شاعر قا در الکلام ہے یا نہیں اگر قا در الکلام ہے تو کلام میں اسلوب و معانی اور الفاظ کابا ہمی ربط و مناسبِت ہے یا نہیں، اور حو خیال و فکران کے نز دیک پسندیدہ تھا، شاعراس کی تصویر کشی پر قدرت رکھتا ہے یا نہیں،ان کے نز دیک معانی یا تعبیر میں کوئی پیجیدگی روا نہیں تھی ،اگرچہ علم عروض اور شعر کے اوزان اس و تت تک نن کی شکل میں سامنے نہیں آئے کھے ،اور مقررہ اوزان سے ناوا تف تھے ،لیکن ان کی بیوزوں طبیعت اس بات کو محسوس کرتی کہ شعر میں نغمہ لازم و ملز دم ہے ،اگر تعمکی کسی شعر میں نہیں ہے توا س شعر میں شعریت کی لمِی ہے ، ا س بات کو وہ اچھی طِرح محسوس کرتے تھے ، ادریہی إحساسِ تھا کہ اگر کشی قصیدہ یا شعر میں تنمگی نہ سوتی تواس کو قابل لحاظ نہیں تحصیحے، کسی تصیدہ کے اشعار کے قانیہ میں یکسانیٹ نہ سوقی تواسے قصیدہ کی خامی سمجھی جاقی،اس کئے قا نسه كالحاظ غاص طور ہے كيا جاتا تھا ،اور بيدايك مسلمه قاعدہ تھا ،

اس تفصیل کے بعدیہ نتیجہ نکلتا کیے کہ عبد جاملی میں عربوں میں تنقید آ شعور تھا۔ یہ شعور فطری اور سادہ تھا،اس میں کوئی عملی اصول کارفر مانہ تھا، اس لئے ان کی تنقید کا تمام تر حصہ تاثراتی ہے ،اوریہ بات ان کے شدر

احساس کی وجہ سے ہے حس کااظہاران کی شاعری اوران کی زندگی کے ہرایک ہے میں ہے ، بہر حال ان کی تنقید میں جو کچھ پایا جاتا ہے ان کا نظری عمل ہے ،اس عبد میں تنقید کواس کی عملی شکل میں تلاش کرنا غلظی ہے ،اس میں کوفی تحلیہ تفسیر، تعلیل اور تشریح نہیں ہے ۔ حو تھی تنقید ہے وہ اجمالی ہے ، اس مید

علت واسباب کابیان ہے اور ندا س عمد میں ممکن تھا، بلکہ تنقید کی ایک ہلکی ا ابھر تی ہوئی تصویر ہے ، جونا مکمل شکل میں ہے (۳۰)

(ب) تنقيد عهد اسلامي ميں(۱) باب دوم نبی کرِیم صلی الله علِیہ و سلم کی 'بعثیت، اسلام کی آمد اور نزول قرآن نے عربوں کی زندگی کے ساتھ دیگر اقوام کی زندگی کے ہرایک شعبہ اور ہر ایک گوشہ میں جو انقلاب رو نما کیا ، اور اس کے حواثرات مرتب سونے ، علم و تہذیب کی تاریخ اور تاریخ انسانی اس کی شامد ہے ، اس کی وجہ سے علمی ، دہنی ، دینی ، ثقافتی ، تہذیبی ، ادبی اور تنقیدی میدانوں میں ایک الیبی تبدیلی آئی کہ اس سے عقلی و فکری رجحانات یکسر بدل گئے ، قرآن کریم نے جواسلام کا دستور اساسی اور دستور حیات ہے، زندگی کے ہرایک گوشہ کی جانب رہنمانی کی، اور طرز زندگی کے لنے بنیا دی اصول فراسم کیا، قرآن کریم کے بنیا دی اور رہبرا صولوں نے زندگی کا مقصد اور انسانی زندگی گذارنے مخلوق انسانی کی فلاح و بهبود ، اور کامیابی و کامرانی کے لئے ایک متعین راستہ اور منزل کی نشاند می کی، وحدانیت پر ایمان، نبوت محمدی پریقین کامل، کتاب الله، آخرت، جزاوسزا، قیامت، انبیاء ورسل اور احکامات خداوندی کااعتراف، اسلامی زندگی کالا مُحمِّ عمل قرار دیا گیا ، انسانی شرا نت، اخلاقی بلندی، عدِل دانصاف، انسانی معاشره وسوسائی میں قیام امن انوت و محبت ، بها في حاركي كوايك الحصي معاشره كي تعمير و بقاء ، اور اطمينان و سکون کی زندگی گذارنے کے لئے ضروری قرار دیا گیا ، انسان کی زندگی کا بنیا دی مقصد عمل خیرادراس کے وسائل کی فراسمی بتایا مسرت و شاد مانی اور رنج و عم

کے اسباب کی تلاش ان ہی اصولوں میں بتایا گیا،
یہ بات ہی جا سکتی ہے کہ عربوں کاجو ذوق و مذاق عمد جاہلی میں تھا، اس
میں اسلامی تعلیمات نے بڑی تبدیلی پیدا کی، عربی شاعری اور تنقید کے رجحانات
میں ایک نمایاں انقلاب پیدا کیا، اس لئے کہ زندگی کی قدر اور اس کا معیار بدل گیا
میں ایک نمایاں انقلاب پیدا کیا، اس لئے کہ زندگی کی قدر اور اس کا معیار بدل گیا
لیس کے ساتھ تنقید کا معیار، شعروا دب کے جانچنے اور تنقید کرنے اس کو میران اور اصول بدل گئے، یہ بات ہے کہ تحلیل منزل اب بھی نہیں آئی،

ئر آن گریم کے امتیازی خصائص اور اس کااثر ادب و نقد

إر

کی پہلی با قاعدہ مدون کتاب کی صورت میں نازل سوئی، اس کتاب کے افہام و تقہیم، غور و فکر، اور اس کے زبان واسلوب کے مطالعہ نے عوتی زبان میں حدید علوم و فنون کا ایجا دواختراع کیا، اس کے معجرانہ اسلوب اور اس کے منفر دمضا مین نے عربی زبان وا دب کو متاثر کیا، اور عربی اندا سلوب اور اس کے منفر دمضا مین نے عربی زبان وا دب کو متاثر کیا، اور عربی حیرت کربوں کے نز دیک جوشعر کا تصور اور اس کا مفہوم تھا اس نقطہ و نظر میں حیرت انگرانقلاب برپاکیا، اور عربی شعر کو حدید مضا مین، حدید خیلات، اور افکارسے آشنا کرایا،

قرآن کریم کی زبان ، معافی و بیان اور اسلوب میں الیبی بلاغت اور قوت تاثیر ہے کہ اس کی مثالیں عرب پیش کرنے سے قاصر دہے ، اس کے اسلوب میں سح کا اثر ہے اور اس تاثیر نے حضرت عمر دخی اللہ تعالی عنہہ جیسے بہت سے صحابہ کواسلام تبول کرنے پر مجبور کیا ، اس کے سح آفریں اسلوب کے اعجاز کوجب بعض نا دان تحصنے سے قاصر دہے توا نہوں نے قرآن کریم کی آیات کو شعر اور اساطیر سے تعبیر کیا ، قرآن کریم نے چیلنج کرتے ہوئے اس کے اسلوب کی ایک ادنی مثال پیش کرنے کے لئے کہا ، لیکن بڑے سے بڑا قادر الکلام شخص اس کے اسلوب کی مثال پیش کرنے سے عاجزاور قاصر رہا ،

قران کر نم کا سلوب خاص فنی خوسوں پر مشتمل ہے، اس کے معجرانہ اسلوب نے اہل علم ، اہل فن ، ادراہل ذوق وادب کواس کی تشریح و تو ضیح اور اس کی ساحرانہ بلاغت کو جھنے کے لئے اس کے ادصاف اوراس کی فنی خوسوں کو معلوم کرنے پر مجبور کیا ، اوراس طرح تنقید کی راہ ہموار سوئی کہ زبان وا دب کے معیار اور تنقیدی اصول کی تلاش کے لئے روشنی کا کام کیا ، جس کی ففصیل آئندہ کسی خاص موقع سے آنے گی ، یہاں یہ بتانا مقصود ہے کہ قرآن کر ہم کی فنی خوبی حسنفین نے فن کی حیثیت سے پیش خوبی حس کو دور حدید میں سید قطب خیسے مصنفین نے فن کی حیثیت سے پیش کرنے کی کو شش کی ہے ، اس سے قبل دوسرے علماء اور مصنفین نے قرآن کر ہم کے معجرانہ اسلوب کے عناصر کی تحلیل کرکے فن بلاغت اور تنقید کے کر ہم کے معجرانہ اسلوب کے عناصر کی تحلیل کرکے فن بلاغت اور تنقید کے فن کو ایجاد کرنے کی سعی کی ، لیکن بقول سید قطب فنی حیثیت سے عبدالقا می خرافی کی سعی کی ، لیکن بقول سید قطب فنی حیثیت سے عبدالقا می جرمانی کی ملاوہ کسی نے تعمیل کے علاوہ کسی نے تعمیل سے جائزہ لیا ہے کہ قرآن کے برانہ الور النقد الور بی میں تفصیل سے جائزہ لیا ہے کہ قرآن کے "اثرالقرآن فی تطور النقد الور بی میں تفصیل سے جائزہ لیا ہے کہ قرآن کے "اثرالقرآن فی تطور النقد الور بی ، میں تفصیل سے جائزہ لیا ہے کہ قرآن کے "اثرالقرآن فی تطور النقد الور بی ، میں تفصیل سے جائزہ لیا ہے کہ قرآن کے "اثرالقرآن فی تطور النقد الور بی ، میں تفصیل سے جائزہ لیا ہے کہ قرآن کے "اثرالقرآن فی تطور النقد الور بی ، میں تفصیل سے جائزہ لیا ہے کہ قرآن کے الیا میں النہ بی تفصیل سے جائزہ لیا ہے کہ قرآن کے الیا ہوں کی الیا میں تفصیل سے جائزہ لیا ہے کہ قرآن کے الیا ہوں کی ایکی کو شور النقد الور بی میں تفصیل سے جائزہ لیا ہے کہ قرآن کے الیا میں الیا میں الیا میں الیا میں کی الیا میں ال

ا سلوب کے مطالعہ نے تنقید اور بلاغت کی ترتی اور ترویج میں کس طرح اثر

قرآن کاا سلوب، شانسته، پرشکوه، شگفته سونے کے ساتھ جمالیاتی عناصر سے بھی مرکب ہے،اس میں انسان کو فکری و محقلی اعتبار سے متاثر کرنے کی خوبی ہے ، قلب و ضمیر کو بیدار کرنے کی قوت ہے ، حذبات واحساسات کو چھولینے اس کو برانگیختہ کرنے کی طاقت ہے ،اس کئے کہ بیک وقت وہ اسلوب

انسان کے عقل ، احساس ، وحدان ، روح ، اس کے تصورات اور تخلیلات کو مخاطب کرتا ہے اور انسان اپنے اندر زندگی کی نموو بقاء اور حیات انسانی کے آثار

محسوس کرتاہے ،سید قطب رقمطراز ہیں۔۔۔

" التصوير هوالا داية المفضلته في اسلوب القرآن فهو تعبير بالصورية المحسوسته المتخيلته عن المعنى الذهبي، والحالته النفسيته، وعن الحادث المحسوس، والمشهد المينظور، وعن النموذج الانسانى والطبيعته التبشريته ثم يرثقي بالصورية التي يرسمها سيمنحها الحياية الساخصتهاوالحركتهالمتحدِ دية "(۱،۲)

تنی اعتبار سے قرآن کریم کا دوسِرا وصف یہ ہیکہ احساس و تخیل کے ساتھ انسانی نفسیات کی تھی ایسی تصویر کشی کرتا ہے کہ اس کی زندگی اور فکر کی پوری و ضاحت سوقی ہے اور مختلف نفسیا تی احسا سات سامنے آتے ہیں۔ حس کو انسان اپنے اندر محسوس کرتا ہے مثلاً انسان تھی حیرت زدہ رہ جاتا ہے یا خوفز دہ سوتا ہے۔ مسرت محسوس کرتا ہے۔ یا حزن و ملال سے دوچار سوتا ہے اس میں ا قدام و ترد د کی کیفیت پیدا سوقی ہے یا اس کو دوسرے نفسیاتی عوارض لاحق سوتے ہیں قرآن کر تم ان تمام نفسیاتی کیفیتوں کی ایسی حسی تصویر کشی کرتا ہے کہ انسان کی نفسیاتی کیفیات متحرک انسان کی شکل میں نظر آتی ہیں۔ ڈاکٹر محمد ابراہیم نصر دفمطراز ہیں۔۔

" ولكن القرآنُ الكرُّم عِيتناول هذه الحالات النفسيته فيرسم لهما بالكلمات صوراحسيته يخيل للقاري انحما شخوص حيته تتحرك " (۴ ، سِ)

قرآنِ کریم اس نفسیاتی کیفیت کی کسی تصویر کشی کرتا ہے جب انسان

کفر وایمان کے مابین مترد دادر پریشان سوتا ہے، جب تعبداس کے سامنے اور کلیا اس کے پیچھے سوتا ہے ایک جانب قدیم رفقاء وثنیت پر باقی رہنے کے

کئے مجبور کرتے ہیں اور دوسری جانب اہل ایمان دعوت ایمان دے رہے ہیں۔ اللّٰہ تعالی فر مایا۔۔

قل اندعو من دون الله مالا ينفعنا ولا يضرنا ونر دعلى اعقابنا بعد اؤهدانا الله، كالذي استهوية الشياطين في الارض حيران له! صحاب يدعونه الى الهدى انتنا، قل ان هدى الله هوالهدى، دامر نالنسلم لرب العالمين (۵) (سوره الانعام - - ۱۰)

نفسیاتی علامات اور کیفیات کی دوسری مثالیں سورہ اعراف ۲،۱۷۵، ۱۷۹، مورہ الحج کی آیت) سورہ الحج کی آیت ۱۱/سورہ آل عمران ۲۰۱، التوبہ ۱۰۹، الجر ۱،۱۵در الانعام کی آیت) میں داختے طور پر موجود میں۔

قرآن کر بم جن نفسیاتی حالات کی تصویر کشی کرتاہے اس سے ایک مثالی انسان کا نقشہ واضح طور پر ابھر کر سامنے آتا ہے انسان کی نفسیات میں کیا کیا عناصر شامل ہیں، اور نفسیات کی کیا کیا صورتیں انسان میں پائی جاتی ہیں اور انسان میں نفسیات کے کیا کیا پہلو ہیں حبس سے انسان کو انسان کہا جا سکتا ہے، قرآن کر بم کی تفصیلات کو جمع کیا جانے توایک مکمل انسان کی تصویر مجسم شکل میں سامنے آتی ہے،

جنگ احزاب کے موقع پر مسلم نوجوں کی ایک جماعت نفسیاتی طور پر اپنے آپ کو شکست خور دہ اور کمزور سمجھ رہی تھی، قرآن کر بم نے ان کی اس نفسیاتی کمزوری کی جو تصویر تھینی ہے، اور جو وا تعات پیش آنے ان وا تعات کی تصویر اور اس کا نقشہ ایسا سامنے آتا ہے کہ وا قعہ تصویر کی شکل میں سامنے موجود سبتا ہے ۔ اور شخصیت کی ابھرتی ہوئی تصویر میں ایک زندہ اور متح ک انسان نظر آتا ہے ۔ وا تعات، اعمال، حرکات، پریشان نگاہیں، مضطرب دل، اور پریشانی سے خشک علق ، اسی طرح اور دوسری باتوں کی ایسی متح ک تصویر قرآن کر بم نے سورہ احزاب آست و میں پیش کی ہے جو نی حیثیت سے نہایت اعلی معیار پر ہے سورہ احزاب آست و میں پیش کی ہے جو نی حیثیت سے نہایت اعلی معیار پر ہے

قرآن کریم نے جو قصے بیان کئے ہیں اور قصوں کاجو نمونہ پیش کیا ہے وہ فن پارہ کا ایک اعلی نمونہ ہے ، گرچہ قرآن کریم کے قصوں کو بیان کرنے کا مقصدا س سے بالکل مختلف ہے جو ننی قصے سے عدبید دور میں مرادلیاجاتا ہے ۔ قرآن کریم کی قصہ گونی کا بنیادی مقصد دینی اغراض ہیں۔ دین کی تقہیم و تشریح

کے لئے ان تصوں کو بیان کیا گیا ہے۔لیکن ان قصوں میں جو جمالیاتی عناصر میں اور فنی اسلوب سے ، وہ نہایت ہی موثر ہے ، قاری یا سامع پر قصہ کے انداز بیان اور طرز تصبیر کا بھر پوراثر سونا ہے ، بقول سید قطب قرآن کریم کی جمالیاتی و فنی تشريج و توضيح اس دور ميں نهيں کي گئي،اور نه اس کا فني تجزيه کيا گيا-اور نه اس کی نني عُناصر كو تجھنے كي بھر پور كوشش كى كئى۔۔ ثم اخذ التفسير ينمو يتصخم ابتداء من اواخر القرآن الثاني، ومكن بدلا من ان بحث عن الجمال الفني في القرآن اخذ يغرق في مباحث تقصيته وحد ليته، ونحويته وصر فيه، وخلفيته للسفيته وتار يخيته واسطوريته ، وبذلك ضاعت الفرصته التي كانت مهياته و مستيم وماريه و مريد و مستيم الم الفني، في القرآن (٢،٤) للمفسرين لرسم صورية واضحته للجمال الفني، في القرآن (٢،٤) وا تعديد سے كداس دور ميں فن كامفهوم اور وہ تسريحي مفهوم موجود نہیں تھا، جو دور حدید میں پایا جاتا ہے نن کے ارتقائی گوشے اور عملی مباحث وجود میں نہیں آنے تھے جن کی روشنی میں قرآن کسیم کا فنی تجزیہ کیا جاتا ، بلکہ حقیقت تو یہ ہے کہ قرآن کریم کے داخلی معانی کو تجھنے کے ساتھ اس کے خارجی ننی عناصر اور اس کے مطالعہ نے ہی بلاغت، اور اعجاز القرآن جیسے موضوعات کو وجو د بخشا جو تنقید کے فن کو تھی آگے بڑھانے میں معاون ثابت سونے ، سید قطب نے اس بات کا اعتراف کیا سے کد زیمنشری اور عبدالقاہر الخرجانی نے قرآن کریم کی جمالیاتی کیفیتاور فنی اسلوب کو متجھنے کوششش کی ہے۔ گرچہ ان پر تھی " لفظ و معنی ، کے مباحث غالب ہیں ، بہر حال قرآن کریم کے مطالعہ کے نتیجہ میں " لفظ و معنی " کی بحث فصاحت وبلاغت اور ا سالیب کے ا صول اور ان کے اصطلاحات سامنے آئے ۔ معانی وسیان و بدیع کی تفصیلات ان کی تو ضیحات اور تفا صیل کابنیا دی عنصر قرآن کریم کے اسلوب کو ہی سمجھا گیا، جاحظ، ابوھلال عسكري، الر ماني، الباقلاني اور عبدالجبار كے قرآني اعجاز بياني كے نکات اور اس کے اسرار کو معلوم کرنے کی کوشش اور اس سلسلہ میں ان کے عملی کارنامے زبان واسالیب پر تنقیدی بحث کے لئے بنیا دی اصول کی حثیثت سے قبول کئے گئے ۔غرض کہ قرآن کر ہم کے اسلوب پر غور و فکرنے تنقید کی راہ مموار کی، ان تنقیدی مباحث میں احسا سات، تخیل، وحدان، فنی جمالیاتی عناصر، تصویر کشی ،ا نکار کا تجزیہ انسانی زندگی کے مسائل اوران کے اثرات پر غور و فکر کی

طرف توجہ نہیں دی گئی حالانکہ قرآن کر نیم کی آیات ان تمام فنی خوبیوں سے آراست میں،ایک مترک انسان اور سماج کے مطالعہ کی روشنی میں زندگی کا جو خالص قصد، ابھرتا ہے ۔اس کی روح قرآنی آیات میں موجود ہے اس کا فنی مطالعہ تنقیدی فنی اصول وضع کرنے کے لئے کافی تھااور ہے،

ا سلام اور شعر

اسلام کی بنیا دی تعلیم اوراس کابنیا دی مقصد شعر وا دب کا مطالعه یا اسر کے لئے تنقیدی اصول و تواعد مرتب کرنا نہیں ہے ، پھر بھی چونکہ اوبی تنقید کر براہ راست تعلق شعر وا دب سے ہے اور شعر وا دب کا تعلق انسانی زندگی میں براہ راس کے اجتماعی و معاشرتی مسائل، اس کے اخلاق و عا دات، اور عقل منائل، اس کے اخلاق و عا دات، اور عقل فکر کے ساتھ و حدان واحسا سات سے ہے ۔ اس لئے اسلام ان باتوں کے پیشر نظر شعر کے سلسلہ میں بھی نقط نظر کا اظہار کیا ہے ۔ سید محمد رابع حسنی نید و حکم رقمطراز ہیں۔۔۔

" یہ ایک حقیقت ہے کہ اسلام محض عبادات تک محدود نہیں ہے او جسیا کہ کہاجاتا ہے کہ اس کا دب محض عبادات تک محدود ہے اسیا نہیں ہے بلکا حقیقت یہ ہے کہ اس کا دب محض عبادات تک محدود ہے اسیا نہیں ہے ۔ اس لیے حقیقت یہ ہے کہ اپنی خصوصیات کی وجہ سے یہ ایک منفر د مذہب ہے ۔ اس لیے کہ انسانی زندگی کی وسعت کی طرح اس کا دائرہ بھی و سیع ہے ۔ اور انسانی زندگی کو طرح ترقی یا فتہ بھی ہے ۔ یہ کسی چیزی مخالفت نہیں کرتا ہے سوائے ان یا تعول کے جو انسانی فلاح و بہبود اور افلاتی خوبیوں کی مخالف موتی ہیں ۔ اور اسی و قعن ملام کی بات کی مخالف کرتا ہے جب وہ انسان فلاح و بہبود اور انسانیت کی تبائج کی اساماں سود (۸)

قرآن کر بم اور اعادیث نبوی میں اس کی طرف اشارے ملتے ہیں۔
اسلام نے شعر کی تحسین بھی کی ہے اور اس پر گرفت بھی کی ہے اس طرح شد
کے سلسلہ میں اسلام کا فاص تنقیدی نقطہ ، نظر سامنے آیا ہے ۔ اسلام نے ب
چیز کے لئے ضابطہ ، افلاق متعین کیا ہے اس سے تجاوز کی صورت میں وہ چ
ناپسندیدہ مجھی جاتی ہے ، جاہلی شاعری پر گرفت کی وجہ سے اہل سخن کے ایک طبقہ کا کہنا ہے کہ اسلام نے شعر کی ترقی و ترویج پر پابندی عائد کی ، اور اسی وجہ سے طبقہ کا کہنا ہے کہ اسلام نے شعر کی ترقی و ترویج پر پابندی عائد کی ، اور اسی وجہ سے

عہدِ اسلامی میں شعر کی کمیت و کیفیٹ میں فرق پڑگیا ، اس لئے کہ شعر کا جملہ خضو صیات کے ساتھ اسلام سے تعارض ہے ، حقیقت یہ ہیکہ دونوں میں تضاد اس وقت پیدا سوجاتا ہے ، جب موضوع اور اظہار خیال کی آزا دی کی بات آتی ہے ، اور شعر کے بنیا ڈی عناصر وحدان و تخیل کو بغیر کسی اخلاقی پابندیوں کے اظہار کی آزادی دید بجاتی ہے اور شاعر وحدان و احساس و تخیل کی نیرنگیوں میں تسی ضابطه، اخلاق کا پابند نهیں سوتا ہے ، عقل و شعور سے بالاتر سو کر معاشرہ و سوسائٹی کی اصلاح وخیر کالحاظ کئے بغیر نیکی وبدی کے معیار کی رعایت کئے بغیر محض لذت نفس اور تسکین خواہش کے لئے شاعر شعر کہتا ہے توا سلام اس کی شدید مخالفت کرتا ہے، جمالیاتی عناصرے محض لطف اندوزی اسلام کا مقصد نہیں ہے ،اسلام کے نز دیک ادب برائے ادب کی کوئی گنجانش نہیں ہے -ایسے فن اور شعر کی اسلا می نقطہء نظر سے کوئی اسمیت نہیں ہے ،اورا س کو فن کا معیار تهي سمجها نهيں جا سكتا حس ميں انسانيت كى فلاح و بهبود، حقائق كى ترجماني، عدل وانصاف، اخوت و محبت کاپیغام اور انسانیت کے لئے طمانیت و سکون کی کیفیت کا اظہار نہ سو۔ اسلام کے نز دیک شاعری میں وحدانیت کے خلاف یا و ثنیت کی کوئی گنجانش نہیں ہے ،اس کے بنیادی عقیدہ ہے حس شاعری کی روح متصادم سوگی وہ شاعری بھی قابل قبول نہیں ہے، عشق حقیقی شاعری کی بنیا د بن سکتی ہے ، عشق مجازی کے پر دہ میں آگر عشق محقیقی کاجلوہ نظرآئے یک گونہ قابل ہر داشت ہے، وریہ عشق مجازی یاالیے تخیلات جو محض تصورات کی دنیا میں یا س و قنوطیت کی فضا پیدا کرتے ہیں وہ شاعری شخصیت کی تعمیر نہیں ملکہ تخزیب اور شکست وریخت کاسبب بنتی ہے ۔اسلام الیمی شاعری اور الیے فن کی اجازت نہیں دیتا ہے ۔ غرض کہ اسلام ادب برائے زندگی ، اور صالح ادب کی اجازت دیتا ہے ۔ ابن رشنق قسروانی نے ان قرآنی آیات اور احا دیث کو نقل کیا ہے جن سے بعض لوگوں نے بہ فابت کرنے کی کوشش کی ہے کہ اسلام شعر کی مخالفت کرتا ہے ،ا سلا بی عقیدہ یاا سلا می طرز زندگی اور معاشرہ میں شاعری کا کوئی درجہ نہیں ہے النگاعوں سے مکروہ ہے ،ابن رشیق نے اس کے ساتھ ُہی انِ قرآنی آیات اور احا دیث کو تھی نقل کیا ہے جن سے شاعری کی تحسین و پسندید کی کااظہار سوتا ہے ،اس نے اس بات کووا صح کیا ہے کہ حو شاعری اسلام

کے منشا کے مطابق ہے وہ قابل تحسین ہے اور جو صالح ادب کہلانے کا مستحق نہیں ہے ،ایسی شاعرِی کی ترویج وا شاعت کسی تھی صالح معاشرہ کی تعمیر کیلئے مفید ٹابت نہیں سوسکتی ہے ،اورانسی شاعری و فن اور شعراء دونوں ہی کوا دب و نن کی دنیا میں جگہ نہیں دیجا سکتی ہے ایسی شاعری اور ایسے شعراء دونوں ہی مذموم ہیں ، وا تعبہ تھی یہ ہے کہ قرآن کریم میں یا اعادیث نبوی میں شعرِ کی مذمت حس مناسبت سے کی گئی ہے ۔اور شعر کی مدح حس حیثیت سے کی گئی ہے دونوں کے بس منظر پر غور کرنا اور اسے ذہن میں رکھنا ضروری ہے ، وربنہ تنقید ہے جا سوگی۔۔۔

مشہور قرآنی آیات واحا دیث جن سے شعر وا دب کی ناپسندید گی ثابت سوتی

ہے ، یہ ہیں ، اِللّٰہ تعالی کاقول ہے ۔ ہے ، پیرہ یں ، اللہ تعالی ٥ تول ہے ۔ * والشعراء بمسلم الغا ڈون ،الم ترا تھم نی کل وا دیھیمون وا تھم یقولون مالایفعلون " والشعراء (سورية الشعراء ۲۲۳) (۹)

قرآن کریم کی دوسری آیت ہے ۔۔ " و ما علمنااً لشير و ما يتنغى له» (سورية ليس -- ۲۹) (۱۰)

نبی کریم صلی الله علیہ و سلم کاار شا دہے۔۔

"للان تمنتلي حبوف احد كم قيحاً حتى يربيه خيرله من ان تمثلي شعرا» (١١،١٢) دوسمری حدیث ہے ۔۔

ان الشعر من رنث القول، وان روايتيه تنقض الو ضوء (۱۳،۱۴)

سورہ شعراء کی آیت حس میں شعراء کی اتباع کو گمرا ہی قرار دیا گیا ہے ،ا س میں وحوہات واسباب تھی بیان کر دئیے گئے ہیں کہ کن باتوں کی وجہ سے شعر، شاعر اوراس کی اتباع گمراہ کن ہے ، یہ ایک ا صولی بات ہے کہ حبس شاعر کی شاعری تھی ا سلامی عقاند ، احکام ، اِ نکار ، نظریات ، ا صولِ ، روح اور حقائق کے خلاف سوئی شاخر اور شاعری دونوں تگر ای کاباعث سوں کے اگر شاعر کاکلام اسلام کے بنیادی ا نکار و نظریات سے متعارض مہیں ہے ، تواسلام اس نفس شاعری کی مخالفت سہیں کرتا،اور نفس شعر وا دب اور فن اسلام کی روح کے خلاف تھی شہیں

ہے بلکہ وہ مستحسن تھی ہے ،جب کہوہ اسلامی افکار واقدار کے دائرہ میں سوں۔

ا س آیت کے آگے ۔الاالذین آمنوا۔۔۔۔۔ کی آیت کے ضمن میں جو کچھ کہا گیا ہے اس سے اس کی تصدیق سوقی ہے۔ ا س شِعریا شاعر کی اتباع کو گمراه کن قرار دیا گیاہے کہ بسااو قات حس شاعر کا فکر و خیال کسی ایک عقیده کا پابند نہیں ہوتا اور وہ محض وحدان و حذبات کی عکاسی کرتا ہے ۔اس کا فکر احساس کی شدت کے تابع سوتا ہے ۔ حذبات کی کیفیت اس پر غالب رہتی ہے ۔اظہار خیال میں ایمان و کفر کے مابین فرق باقی تہیں رہتا ہے ۔ حادثات، وا تعات، تجربے اور تقا ضوں کے ساتھ اس کی ذہنی کیفیت بدلتی رہتی ہے ، یہ باتیں شاعر کو کسی ایک عقیدہ یا زندگی کے کسی ایک نقطهء نظر پر جمنے تہیں دیتی ہیں اور ذہنی طور پر وہ مختلف وا دیوں میں تجھٹکتا رہتا ہے ، دہ خود کسی سنجیدہ زندگی پر عمل پیرا نہیں سوتا ہے ،اس کے قول و فعل میں تضاد سوتا ہے ، یہ باتیں اسلامی روح کے منافی بیں اس لنے کہ اسلام میں سلامت طبع ،اور عیقیده کی پختگیا سم اور بنیا دی عنصر ہے سورہ شعراء کی اس آیت کے ضمن میں شعر وا دب کے سلسلہ میں اسلامی نظریات وا صول اور اس آبت میں جن باتوں کی طرف اشارہ کیا گیا ہے اس پرروشنی ڈالتے سوئے سید قطب نے تحریر کیا ہے کہ حس کی زندگی کا کوئی مقصد نہیں ہے اور زندگی کی راہ میں کوئی متغین منزل نہیں ہے وہی شخص خواہشات نفسانی، دنیاوی لذت اور نفس پرستی کاشکار سوتا ہے ، شعور ، تصورات ، محض اقوال اور وحدان وحذبات کی وا دیوں میں اس و قت تک تجسٹکتا رہتا ہے جب تک اس پریہ باتیں غالب رہتی ہیں اور اس کی زندگی محض ایک خیالی دنیا گی سیر کرتی رہتی ہے ، حبب میں زندگی کے حقانق نہیں سوتے ہیں، یا وہ فر دزندگی کے حقائق سے دوررہ کر محض تخیلات کی دنیا میں زندگی گذارنا چاہتا ہے ،ان تخیلات وتصورات میں دنیا میں وہ جو کچھ کہتا ہے وہ ان پر عامل نہیں سوتا ہے ،اور یہ ہی انسان کی اس حقیقی ونیا میں ان باتوں

کائیں وجود سوتا ہے جو حیثم بینا کے سامنے آئے۔ اس کے برخلاف فطری طور پر اسلام ایک مکمل اور جامح نظام حیات ہے جو زندگی کے میدان میں حقائق سے تعلق رکھتا ہے۔ اس کے اصول و توانین زندگی کو منظم بناتے ہیں اور عملی زندگی کا تصور پیش کرنے کے ساتھ عملی زندگی کاجامہ بھی پہناتے ہیں، محض تخیلات کی وادی میں سرگر داں رہناا سلام کا مطمح نظر نہیں ہے۔ اور نہ ہی محض تخیلات و تصورات کی دنیا میں زندگی گذارنا عین اسلام ہے ، یہی وجہ ہے کہ اسلام کی فطرت اور مزاج سے بالکل مختلف ہے۔ جونکہ خاع احساس کی دنیا میں محض ایک خواب کا نقشہ کھینچتا ہے جبکہ اسلام جو کچھ خیالوں میں ہے حقیقت کی دنیا میں ثابت کرے دکھاتا ہے ، احساسات و شعور کوزندگی کی حقیقت کی طرف مائل کرتا ہے۔ اور زندگی کو عملی شکل میں دیکھنا چا ہتا ہے ، دنیا کے جو حقائق ہیں اسلام لوگوں کو اس کے جیلنج کو قبول کرنے کی دعوت اور پیغام ویتا ہے ، اس کے برعکس اس کے جیلنج کو قبول کرنے کی دعوت اور پیغام ویتا ہے ، اس کے برعکس خاع انہ تخیلات حقائق سے دور موسوم خیالات اور محض تخیل کی رنگین فضا پیدا

اس کے جیلنج کو قبول کرنے کی دعوت اور پیغام دیتا ہے، اس کے برعکس خاع انہ تخیلات حقائق سے دور موسوم خیالات اور محض تخیل کی رنگین فضا پیدا کرتے ہیں اور وہ زندگی کو تصورات کی دنیا میں دیکھناچاہتے ہیں۔
اس کے باوجودا سلام کا نفس شعرو فن سے کوئی اختلاف نہیں ہے اور نہ ہیں اس کے باوجودا سلام کا نفس شعرو فن سے کوئی اختلاف نہیں ہے اور نہ ہیں اسلام کو اس ہے اختلاف ہے۔ محف خواہشات و جذبات جو کسی اصول کا ہیں اسلام کو اس سے اختلاف ہے۔ محض خواہشات و جذبات جو کسی اصول کا چوا سلام کو اس سے اختلاف ہے۔ محض خواہشات و جذبات جو کسی اصول کا جوا سلام کے اصول اور اس کی روح کے مطابق سواور اسلامی اقدار کا حامل سو بیابند نہیں ہیں شعرو فن کی دنیا اس کی روح کے مطابق سواور اسلامی اقدار کا حامل سو ادر اسلام کی تدروں کا پابند سو، اسلام ایسی شاعری کا قدر داں ہے۔ ایسی شاعری کا بیغام دیتی ہے، اور واقعات و حقائق سے معمور زندگی کا ترجمان کا بیغام دیتی ہے، دون خواہشات ہو اسلام کی روشنی میں پروان چڑھتی ہے، اور اسلامی نقطہ و نظر سے دیکھتی ہے، اور اسلام کی روشنی میں پروان چڑھتی ہے، تووہ فن الیا فن سمجھاجاتا ہے، جواسلامی زندگی کا ترجمان میں ہوتا ہے۔ (۱۵)

میں پروان چڑھتی ہے، تووہ فن اسا فن تجھاجاتا ہے، جواسلای زندنی کا رجمان سوتا ہے۔ (۱۵)

اس کا مطلب یہ ہے کہ شاعر محض تخیلات کی دنیا کی بات کرتا ہے، موسوم خیالات ہی اس کی شاعری کی بنیا دبنتے ہیں، السی شاعری یا شاعر انسان کی حقیقی زندگی کے تر جمان نہیں ہو سکتے اور حس میں ایسی زندگی کی سجی عکاسی نہ سو حس زندگی کی تصویر اسلامی عقائد، اعمال و عبادات کے مطابق نہ سوں، السی شاعری حس میں حسن و محبت، اور حسن و جمال کی باتیں سوں، لیکن روح تصوف کے منافی سو ۔ وہ شاعری اسلامی اقدار، اصول اور نقطہ ، نظر کے منافی ہے، اصلامی تنقیدی اصول ایسی شاعری کے ترقی کرنے، اور وجود میں آنے کی سمت افرانی نہیں کر سکتا ہے،

قرآن کریم کی مابعد کی آیت میں اس بات کی طرف واضح ایثارہ موجود ہے کہ اسلام اس شاعر کی قدر کرتا ہے اور اِس شاعری کو مستحسن سمجھتا ہے حبس شاعر کے اعمال نیک ہیں۔اس کا کلام نیکی کی طرف رغبت دلاتا ہے ،انسان کے کر دار اور اعمال میں نیک او صاف پیدا کرنے کی تلقین کرتا ہے ،ا س لنے کہ زندگی کا حسن اس میں ہے کہ انسان کے کر دار اور اعمال نیک و صالح سوں، تقوی و زمدِ ، حسن اخلاق ، عدل ، کرم ، مهربانی ، سخاوت ، عفت و یا کیزگی ، اور ایک مثالی نیک انسان کی خوبیاں اور صفات انسان میں یا ئی جائیں۔ یہی تصور خیال شاعری میں حسن آور جمالیا تی عناصر پیدا کرتے ہیں،اورانسی شاعری با مقصد سوقی ہے۔اس کئے ایسی شاعری کے مطالعہ سے انسان کے ذہن و دماغ متاثر سوتے ہیں اور انسان میںاخلاق کریمانہ،اوصاف حمیدہاور جمالیا قی احساس کاغاص تصورا بھرتا ہے ۔ اور وہ انسان اس معاشرہ وسوسائٹی کے لئے امن و سکون ، اور دوسروں کے لئے راحت و مسرت کاسبب بنتا ہے ۔ا سلام کا تنقیدی نقطہ، نظریہی ہے کہ حسن عمل اور حسن کر دار کی تصویراور تخیل حہاں انجرتا ہے وہ فن حسین تھی ہے اور نوبصورت تھی۔ا س میں صدا قتاحیا س کے ساتھ صدا قت زندگی کا پر تو تھی ہے ، یہی صدا قت حسن کسی تھیاعلیآرٹ یا فن کابنیا دی عنصر ہے ، سورتہ نس کی آبتِ ۲۹ میں بی کریم کے سلسلہ میں کہا گیا ہے کہ آپ کو علم شعر کی تعلیم نہیں دی گئی،اور نہ یہ آپ کے شایان شان ہے (محض شاعری) ، نرآن کر میم کی یہ آیت اہل عرب کے اس خیال کی تر دید میں نازل سوفی کہ قرآن لریم محض شاعری ہے ۔ اور حونکہ قرآن کریم نبی کریم ص پر نازل سوا (ان کی نصور کے مطابق اس کا اہام سوا) اس لئے آپ شاعر ہیں، قرآن کریم کی فصاحت وبلاغت کے سامنے عربوں کی نصاحت وبلاغت تھی ماند تھی اور حونکہ ان کے سامنے تصبیح وبلیغ کلام کااعلی تصوریہ تھا کہ شاعری ہی فصاحت اور بلاغت کے عتبار سے ایک اعلی نن ہے اور اعلی نن کی مثال سوسکتی ہے وراس لنے کہ شاعر بھی شعراسی د قت کہتا ہے جب اس پرانہام سوتا ہے ، قرآن کریم نے اس خیال اطل کی تِر دید کرنے سوئے نابت کیا کہ نبی کریم کو علم شعر کی تعلیم اس کئے نہیں دی گئی کہ محض فن شاعری کاعلم آپ کے شایان شان نہیں ہے ، بلکہ آپ کا ملام ، قرآن کریم اور آپ کا مقصد حیات شاعری کی مقصدیت اس کے

موضوعات و معانیٰ سے بلند و برتر ہے نبی کر تیم ص اللہ کے نبی ہیں اور نبوت انسان کے سمہ جہتی افکار واعمال سے بلند ترچیز ہے جہاں انسانیت کی تلمیل سوتی ہے اور نبی کے پاس زِندگی کا ململ نظام حیات سوتا ہے محض شاعری سے دلچسیں ہے اور نبی کے پاس زِندگی کا ململ نظام حیات سوتا ہے محض شاعری سے دلچسیں ایک ادنی قعل ہے ، حوکسی تھی ہی کے شان سے پست سے ، ك در ميان فرق كرنے كاندازه نہيں تھا، وا تعد سے كہ جن كاكلام شاعرى سے بالاترتها - حس کے پاس زندگی اور نن کی رہبری کے لئے ململ دستور تھا، زبان و بیان ،ا نکار و خیال کے حسن و فیج کے لئے کجن کے پاس ذوق و پیمانیے تھا ، حو نهایت می بلیغ اور عالمانه تھا، یقیناًان کی تنقیدی بصیرت میں جا معیت تھی ،اور شعراء کے کلام پر جو تبصرہ کیا ہے۔ گرچہ مختصر سے ، لیکن جامعیت کے اعتبار سے وہ بنیا دی تنقیدی اصول ہیں۔ جن سے شاعری کی تنقید کا کام لیا جا سکتا ہے۔ اورا سلامی الدار کی روشنی میں تنقیدی اصول کے کام دے سکتے ہیں۔ اس سے یہ تو نبی کریم یااسلام کی جانب سے نفس شعر کی نفی سوتی ہے ، اور یہ شعر کے قدر و منزلت میں فرق آتا ہے ، یہ شعر گوئی اور یہ شعر کی ترویخ و ا شاعت پر پابندی کاگمان سوتا ہے -نی کریم کے اس قول سے کہ "شعر سے پیٹ بھرنے سے بہتر سے کہ تے سے بھرے "ایک اسم کتری طرف اشارہ ملتا ہے - شعر محض زندگی کا مقصد اور غایت نہیں ہے ۔ سرور وانسیاط اور انسانی زندگی میں حصول لذت کا ذریعیہ شعر ہی نہیں ہے ، بلکہ اطمینان و سکون ذکرالند، تلاوت قرآن اور دوسرے عمل خیر میں ہے ، محض شعر میں لذت حیات تلاش کرنا انتہائی براعمل ہے ، ایسی صورت میں شعر ذکراللہ یا تلاوت قرآن جنسی بابر کت چیزوں سے انسان کو غافل کر دبتا ہے ،اور الیسی مشغولیت دینی اور اسلامی نقطہ ، نظر سے بہت ہی بری شنے ہے،اس کی جس قدر تحقیر کی جانے کم ہے،اس کے برعکس شعر کوایک فن لطیف اور زندگی کے نشاط کا معمولی ذریعہ سمجھا جائے اورا س پر اکتفا کیا جائے تو بذات خود برا نہیں، نبی کریم صلی القد علیہ و سلم نے اس وجہ سے تجھی شعر کی اس قدر تحقیر کی که شعراء ،امراء و سلاطین کی مبالغه آمیز مدح کرکے مال وزر حاصل

کرتے تھے ،اور بہت بے شعراء نے اسی کو کسیب معاش کا ذریعہ بنار کھا تھا، اور یقیناً ایسی روزی سے شلم سیری باعثِ لعنت تھی،اس لئے کہ یہ کسب حرام تھا ا ور اسلام میں یہ ناجائز سے ، اور جو شخص الیسے مال وزر پر زندگی گذارتا سے ، وہ حسن عمل اور حدوجه كاعادي نهيس سوتا،اورا سلام كي تعليم سرايا عمل، حدو جهد، محنت و کاوش کی دغوت دیتی ہے ، صدق گونی اور عمل پہنم سے کسب حلال کا حصول اسلام کامنشاحیات ہے ،اس لئے الیسے شعروشعراء کی اسلام مذمت کرتا ے ، حبوتن پروری اور مبالغه آرائی کا سر حبشمه ہیں ، اورانسی شاعری حبوتن آ سافی ، لنزت کام و دہن اور لطف اندوزی کا ذریعہ نہیں ہے ، بلکہ اسلامی مقصد حیات کا پیر تو سیے ، وہ مذ موم نہیں ہے ،اگر شعراتنا ہی برا سوتا جتنا کہ الفاظ سے ظ**اہ**ر سوتا سے تو خلفاء را شدین اور صحابہ ء کرام نہ توشعر کہتے اور نہ شعر پر تنقید و تبصرہ ان توضیحات کی تائید اس سے سوقی ہے کہ جب کفار و مسلمانوں کے ما بین معر که آرانی شروع سوئی تووہ معر که آرائی سیف و قلم دونو*ں طریقے سے* س**وئی** اور دونوں میدانوں میں اپنے اپنے فن کے ماہرین نے جوہر دکھائے ، عبداللہ یں رواحہ رضی اللہ تعالی عنہ اور حسان بن ثابت رضی اللہ تعالی عنہ کے اشعار اس بات کی دلیل ہیں کہ بنی کر نم صلے اللہ علیہ و سلم نے حسان بن ثابت اور دوسسرے شیعراء کواس بات پرآ ما ده کیا که وه کفارشعراء عبداللهٔ بنالز بعری، عمر وین العاصِ، ا بوسفیان ، اور کعب بِن اشیرف قبول ا سلام سے پہلے جونبی کر نیم صلی اللہ علیہ و سلم كي شان ميں ہجو كہتے تھے ،ان كاحواب ديں، رسول اللہ صلے اللہ عليہ و سلم سايا! " و ما يمنع الذين نصر وارسول الشد بسلا حهم ان ينصروه بالمستهم » حسان بن ثابت ، کعب بن مالک ، عبدالیّد بن رواحه مشرکین شعراء کے مقابلہ میں صف آراء سوئے اورانہوں نے مشرکین کے خلاف ہمجویہ قصائد کہے ا وراسی طرز شاعری نے شعرالنقائض کی صورت میں عمدا موی میں ایک صنف تسخن کی شکل اختیار کرلی ، طها حمدِ ابراہیم رقمطراز ہیں

كان شعراء قريش ومن والاهم تحيمون النبي واصحابه ، وكان شعراء الانصارينا قضون حداً الهجاء ، ولعل ذلك اول عهد حقيقي للنقالض في الشعر العربي ولعل تلك الروح

ا نهضت هذاالفن في القول، فاز د هر في العصر الا موى از دهاراتا ما (٨ ١- ٤١) نبی کریم صلعم نے ایسے اشعار کی ستاکش کی جونیک اغراض کے حصول کی تر غیب دلاتے تھے ،اسی بناء پرآپ نے کعب بن زہمرے تصدہ بانت سعاد کی تحسین فر مانی، نابغہ بن جعدہ، طرفہ اور دوسرے شعراء کے کلام جن کے اشعار اسلامی روح کے منافی نہیں تھے ، ان کوآپ (صلعم) نے پسند فر مایا، آپ کے نزدیک شعرے اچھے یابرے سونے کامیران دین تھا، دینی نظریہ بی شعر کی تنقید اور اس کے پیمانہ کے لئے سامنے سوتا تھا ، بدوی طبانہ ، نبی کرنیم صلحم کے ناقدامهٔ طرز فکر پر روشنی ڈالتے سوئے رقمطراز ہے و كان ذلك المقياس الحديد هوالدين ينظر الى الشعر على ضوء هديه ، فما تفقت نسه روح الشعر مع الدين فهو من الشعر في الذروه و ما خالفه فهو عن كلام الغواه الذي يكون شراعلی صاحبه وعلیا جتمع کالقیح الذّی بری القلب،(۲۰) شر سے متعلق آپ کے تبصرے مختصر لیکن نہایت ہی جامع و مانع سوتے تھے ،اگران تمام تبصروں كامطالعه كياجائے تو فن تنقيد پرايك مسوط مطالعہ سامنے آسکتا ہے ، یہاں تقصیل کا موقع نہیں ہے ،شعر کے متعلق آپ (صلعم) نے حوجوا مع الکلم اُر خا د فر مائے ہیں ان ہی میں سے ایک نہایت بلیغے رائے یہ ہے ،ار شادہے ،"ان من السَّعر کحکمہ " (۲۱-۲۲) یہ جملہ مختصر سے لیکن فن شعر پر بلیغ تبصرہ سے ، فنی طور پر شعر دو بنیادی عناصر کا حامل سوتا ہے ، معنی ولفظ یا معنی وا سلوب ،اس جملیہ میں شعر کی داخلی علامت اور معنوی صفات کی جانب بلیغ اشارہ ہے، داخلی کیفیات کا تعلق انسافی زندگی سے سے ،ادرانسانی زندگی کی کامیابی و کامرانی ، مسرت و شاد مانی کا تعلق عقلی و فکری نتائج سے ہے ،عربوں کی قدیم شاعری کاداخلی عنصر تھی زندگی کے نقش سے آراستہ ہے ، اور جمالیاتی عناصر سے منقش ہے ،اس میں بدوی زندگی کی ایسی تصویر ہے ، حس کوعرب سادہ اور فطری سونے کی وجہ سے بہت محسوب حکمت و دانانی سے بھر پوراور زندگی کی علامت سے معمور تصیدہ تھی شامل ہے ا س لئے شعر کایہ خوبصورت فن ان کوا س قدر دلآویز، دلکش اور محبوب تھا کہ کسی عال میں اس فن کو ضافع کرنا یا ترک کرنا ان کو گوارا منه تھا اسی لیٹے کہا گیا ۔۔۔۔۔

بی كريم صلى الله عليه و سلم ك سامنے جاملي شاعرى كى حكمت و دانا في كى باتیں اور زندگی کی عکاسی موجود تھی ،آپ نے زندگی کا تخیل توبدل دیا ، لیکن زندگی كى علامت شعر ميں بر قرار ر لھنے كا مشورہ ديا ، اور حونكه زندگى كى حقيقى علامت مومن کی عقل و فراست پر منحصر ہے ،اسی کے اس عقل و فراست کو آپ نے شاعری کی روح قرار دیا،اور چونکہ عقل سلیم وتد برکی صداقت کسی بھی صالح نن کے لئے ضِروری ہے ،اس لئے آپ نے فر مایا "ان من الشعر لحکمہ، حس سے

انسان زندگی کی روشنی حاصل کر سکتا ہے ، نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم ٹنے فن پارہ یاا دبی شہ پارہ کی خارجی علامت کے متعلق ارشا د فر مایا ۔۔۔ "ان من البیان کسح ا (۲۵-۲۸)

اس جملہ میں کسی تھی نن یا شعر کے کئے جو معیار مقرر کیا گیا ہے وہ تنقیدی ا صول کااعلی معیار ہے ، کسی بھی نن کی عظمت س کی توت تأثیر میں ہے ، اور سح آفریں قوت تاثیر کے لئے ضروری ہے کہ عمدا قت احساس اور صدا قت معنی کے ساتھ فن کے خارجی عناصروا سلوب، زبان دبیان، فصاحت و بلاغت اور ظاہری جمالیاتی کیفیت میں توازن ، مم آ ہنگی ، شکفتگی ، رعنانی اور شیرینی سو، اور الفاظ کا معانی کے ساتھ باہمی ربط سو، عبارت میں احساس کی شدت اور فکر کی توانا فی اس قوت کے ساتھ پافی جانے اورا سلوب بیان میں ایسی حلاوت و چاشنی،انسانی احساس و حذبات کو متاثر کرنی^{ز ا}لسی صلاحیت سو **که شعریا** نشر اثر آفرینی کاجا دو جگانے لگے تو وہ نن پارہ ایک ا دبی شاہ کاراور نن کا اعلی نمونہ

نبی کریم صلعم کے نزدیک کلام میں تکلف کو غیرطبعی عمل سمجھا گیا،

تكلفا مشكل الفاظ كااستعمال ، يا عبارت كو پيچيده بنانا غير قَطَري عمل تھا ، حونكه ا سلام میں تکلف نہیں ہے ،اس لئے زندگی یا دب کسی میں تھی تکلف کو ناروا سمجھا گیا ہے ، کلام میں سجع یا تکلف کواس دور میں کاہنوں کاعمل اور اس کی اتباع سے تعبیر کیا گیاہے،آپ صلعم نے تکلف سے احتراز کرنے کی غرض سے

فر مايا،اياي والتشادق نبی کریم صلّعم سیج کو تھی بہت ناپسند فر ماتے تھے ،اوراس میں

تکلف محسوس کرتے تھے ،اس لئے کہ معنی سے زیادہ زبان وبیانِ کواس میں ا ہمیت دیجاتی ہے ، اصل موضوع یا معنی کی حیثیت ثانوی درجہ کی سوتی ہے ، عالانکم شگفتہ زبان کا استعمالِ معنی کوخوش سلیقگی سے ادا کرنے کے لیے سوتا ہے مذکر محض الفاظ کی سیشہ گری مقصود سوتاہے، محمد ابراہیم نصر نے بنی کرنم المعم كے سحع كے خلاف قول كو نقل كرتے سوئے تحرير كيا ہے،

ومحاولته السجع وتكلفه لغير داع بحيث يحول بين المعنى وهممه ويصرف الذهبن من المضمون الى الشكل - فنهى عنه نقد امررسول الله صلى الله عليه وسلم رجلابد فع وينه الجنين، ووضع له مقدار الدينه، وانهما غربة عبد اوامته نقال الرجل أأُدُدي من لا سُمرب، ولا اكل، ولا نطق ، الااستحلى، و مثل ذلك يطل ؟

فاستنكر الَّذِي صلى الله عليه و سلم قولَ الرجل، و محاولته التستر من د فع الديته وِراء هذه الالفاظ المسحوعت تحاول التملص من دفع الحق، وقال له: "اسحعا تسجع الكھان. (۲۹،۲۷)

نی کریم کی تنقید کی ایک بنیا دی خصو صیت په مجلی ہے کہ اس میں ایجاز ہے اطناب ینہیں، چونکیاس پنقید کا مقصد کوئی فنی بحث نہیں سوتا تھا۔ بلکہ محضُ شعر کی تحسین سوتی تھی یا تقبیح ،اس لیٹے تنقیدی عناصر پااجزاء کی تلاش غیر

ضروری بات ہے۔ مثلاً رسول الشدنے لبیدے اس مصرع الاكلُ شَى ماخلا الله باطل پر فر مايا ـ ـ

باندا صدق کلمته قالها (۲۸،۲۹) آسی طرح طرنه کاشعر

ستبدى لك الايام ماكنت جاهلا وياتيك بألا خبار من لم تزود (٣٠) آپ نے فر مایا ھذا من کلام النبویة

اس طرح کے تبصرے و تنقید خلفاء را شدین اور صحابہ کرام نے تھی شعراء کے کلام پر کی ہے ، مثأل کے طور پر جب ابو بکرنے لبید کا یہ قول سنا ، و کل نعيم لا محالته زائل

تو فر مايا ، كذبت آعند النَّه نعم لا يزول (٣١،٣٢)

اس قول سے صاف ظاہر ہے کہ ان کی تنقید کی بنیاد ان یے دینی عقائد و ا نکار تھے معانی کے حسن و تبج کی جانچ پر کھ دینی فکرسے کی جاتی تھی۔ا سلام نے زندگیم اخلاق ، اور دوسری چیزون کاحوا علی معیار قائم کیا تھا ، ہر چیزاسی معیار سے دیکھی جاتی تھی۔

اسی طرح عمر بن الخطاب نے زہبر بن ابی سلمی کے اس شعر پر تنقبد کی فان الحق مقطعته ثلاث ____ نيمين اونفار ،اوجلاء (m m) بعض راويوں نے کہا۔ لوان زهير انظرالي رسالته عمر بن الخطاب الى ابى موسى الاشعرى في القضاء مازا وشيئا

على ما قال (۴ س، ۳ س) اوراسی لئے شاید عمر نے زھیر بن ابی سلمی کواشعر الشعراء کہا۔

بنیادی طور پر اس عبد کی تنقید میں یکسانیت سے ،اس میں کوئی پیچیدہ علمی مباحث یا ننی اختراع نہیں سے فزالخضری نے لکھا ہے۔۔ " وفي عهد الخليفته الاولَ إبي بكر الصديقَ رضَى الله عنه خل الا دب والنقد سائرا في طريقيه الذي اختطه في عهد الرسول عليه الصلوبة والسلام لان المسلمين انشغلوا بسد

الثُغرات التي حدت تجموت الرسول عليه السلام معظم ايام إبي بكر الصديق ، (٣٠ ،

یہ صرف حضرت ابوبکر کے عہد تک کی بات نہیں ہے بلکہ خلانت راشدہ کے بورے عَہدِ تک کی تنقیدی فکر اور تنقیدی رجحانات اسی طرز کے پابند ہیں۔ اس دور کے تمام تنقیدی اتوال میں ایجاز ہے۔ کسی میں تفصیل نہیں ہے۔ علل واسباب یا محاس و معانب کی تفصیلات نہیں بیان کی گئی ہیں -اس کئے اس عہد کی تنقیدی بنیا دعمد جاملی سے مختلف نہیں ہے ۔ کسی فنی تنقید کا ایجا دیا اس کی تدوین و تشریح اس عبد میں تھی نہیں سونی ۔ ادبی تنقید کا کوفی بنیادی اصول متعین نہیں سواسوانے چند باتوں کے حوبہی کریم کے اقوال سے ظامبروہیں۔البتیہ بنیادی اختلاف شعر کے موضوع و معانی کے سلسلہ میں وجود میں آیا۔اس عمد میں بسی کلام کے حسن و نبج کا معیار دین کو قرار دیا گیا ۔ عمد جاملی کی تنقید میں اس نسم کاکوئی معیار نہیں تھا۔ دینی اعتبار سے شعر کے افہام و تقہیم میں یہ بات ضرور وجود میں آنی ، اور کہہ سکتے ہیں کہ ا دبی تنقید حواینی کونیل سے المجھی باہر تھی نہیں آئی تھی اس کو خاص قسم کارنگ و بواسلامی اقدار و مزاج اور روح کی شکل میں دیا گیا۔ نن پارہ کے بہتر سونے کا محیاراس کے متاثر کرنے والے سحرانگیزا سلوباور دینی فکر کو دیا گیا۔ورینه کسی تحلیل یا تجزیه کی منزل اب تھی ادبی

تنقید کوچا صل نہیں سوسکی۔اور ننیا دبی طور سے اب تھی کونیل ہی میں بندر ہ کوفی برگ وہار نہیں لانکی۔ بہرحال فنی تنقید زیادہ ترقی کی راہ طے مذکرنے کے باوجود قرآن کریم کے اعجاز اور نبی کریم کے ارشا دات گرامی نے کیلام وشعر کو

ان كثيرا من الاعجاب ينصرف في عصر البعثته والخلفاء الى الشعر الخلقي الى شعر الفضائل

طرح کہا جا سکتا ہے کہ تنقید کا دائرہ اس معنی میں قدرے وسیعے سوا۔ طہ احمد

وحاول ان يحدد بعض خصائص الصياعته والمعانى ، وتاثر شينا مابروح البناء والتاسيس التي سادت نيها كان يحدًا مام المسلمين من شنوون التشريع ولسس عيبا

وظاميران النقد في هذا التحمد قد السع ا نقه، وتنوعت رحابه، وجنح الي شغي من الدقته،

في انداز سے سو يحنے كا موقع ديا - اور في انداز سے تنقيد كاراسته دكھايا - اس

ابراہیم تحریر کرتے ہیں۔

والعظات الى شعر المروبة والهمتيه. (٣٩)، ٣)

۳۶ تنقید عهد اسلامی میں (۲)

عربی تنقید پہلی صدی ہجری کے اخیرتک بالکل ابتدائی مرحلہ میں رہی -ا س کی کوئی نمایاں شکل و صورت سامنے نہیںآئی ،اور سنے ہی اس میں کوئی علمی بحث اور یہ تعلیل و تفسیر کاعملی نمونہ ہی سامنے آیا،شعروا دب کے تفصیلی تجزیہ کا کوفی رجحان اس و قت تک عربوں کے پنیش نظر نہیں تھا،

بہلی صدی ہجری جب اختتام کی منزل کی طرف جارہی تھی ، ایسے وقت میں اموی حکومت کے زیراثر تہذیبی و ثقافتی زندگی میں زبر دست تبدیلی آئی، اس کے اثرات شعر وادب پر مرتب سونے اور ساتھ ہی تنقیدی مباحث اور انداز بحث پر تھی ، اور اس نے تنقید کے فروغ اور اسکی ترتی میں اچھے نقوش حھوڑے ، یہ نقوش بعد میں واضح سوکرا بھرے طہا حمد آبراہیم تحریر کرتے ہیں

غيران الحال تغيرت كشيرا في اواخر القرن الاول ، تغيرت في اخريات ايام فحول الاسلاميين، فارتفي النقد الا د بي ارتقاء محمودا (١٠٢)

احمد کمال زکی اس عبد کی علمی ترقی اور نشوو نما پر اظہار خیال کرتے سوئے کہتے ہیں کہ عام طور پر سم ثابت کرتے ہیں کہ علوم و نسون سے اہل عرب دوسری صدی ہجری میں متعارف سوئے لیکن وا تعہ ہے کہ علیم و فنون کے اکثرا تسام یسلی صدی ، جری میں ابتدائی مرحلے میں داخل سوچکے تھے

شعر وا دب اور تنقید میں اس عمد میں کیوں ترقی سوفی ، اور کس طرح نئے ر ججانات پیدا سوئے ،اس کے کئی اسباب ہیں، پہلی وجہ تو مال و دولت کی فراوا فی دوسری وجه سیاسی اختلافات کے سبب کروہ بندی ، تسسری وجد علوم و فنون کی جانب توجہ اور علمی مراکز کا قیام (٣) ان تمام اسباب پر غور کرنے کے بعدیہ نتیجہ ا خذ سوتا ہے کہ مال و دولت کی فراوا نی کی وجہ سے حجاز کی سرز میں میں شعر و نقد پروان چڑھے ، سیاسی اختلا فات اور خلفاء وامراء کی وجہ سے عراق اور شام کی سرزمین پرشعر و نقد کو برگ وبارلانے کا موقع ملا، علمی بحث و تحقیق ا**ور اہل**

علم کے اجتماع کی وجہ سے بھرہ و کو نہ کو بھی مرکزیت عاصل سوئی، ان مقامات پر ان اسباب کی بناء پرا دبی تنقید کو جو فروغ حاصل سواطہ احمد ابراہیم اس طرح اظہار رائے کرتے ہیں کہ در حقیقت ادبی تنقید، دیبات، شہر اور تہذہی مراکز ہر جگہ عام سوگئی۔ جیسے مکہ مکر مہ جہاں شعراء جج کے موقع پر جمع سوتے تھے، مدینہ منورہ جہاں اہل علم کااجتماع تھا، دمشق جہاں خلفاء رہتے تھے۔ بصرہ اور کو نہ جہاں پر اکثر شعراء وا دباء کی آمد ور نت رہتی تھی۔ (۳) شوتی ضیف تحریر کرتے ہیں۔

" شاعری کے میدان میں سب سے اہم مقامات حجاز، عراق اور شام کے علاقے تھے۔اور نٹی سماجی زندگی نے شاعری میں نئے عناصر داخل کئے "۔(۵)

فحاز

حجاز کی سرز مین میں شعر وا دب اور تنقید کواس و قت فروغ حاصل سوا جب وہاں کی سو سائٹی اور معاشرہ میں ایک انقلاب آیا ،ا س سرز مین کا معاشرہ خالصِ اَ سلا می اور دینی تھا ، لیکن مال و دولت کی فراوا فی نے وہاں کے لوگوں کی زندگی بدل دی خاص طور پرسے عبد اموی میں جب حکومت کا دارالسلطنت حجاز سے باہر شام میں قائم سوا تولوگ تبر کا مقد س سرز مین سمجھ کر مال و دولت جاز سیجنے ملکے ۔ دوسری سب سے بڑی وجہ یہ تھی کدا موی حکم انوں نے سیاسی مِقاصد کے حصول کے لئے اہل حجاز کو خلافت اور حکومت کی طرف سے غافل ر کھنے اور حکومت کے معاملات سے دور رکھنے کی غرض سے اِن میں مال و دولت اور ہر طرح کی عشش کوشی کے سا مان مہیا کر دشیے اور زندگی کے ہرایک شعبه میں غیش و تنعم داخل سوگیا ، اونچے محل اور خوبصورت باغات میں لہو و لعب کی مجلسیں قائم سونے لگیں۔اس میں نغمہ و سرور کی محفلیں جمنے لگیں، غیر ممالک پسے حوخواتین کنیز کی صورت میں آئی تھی وہ بھی بے پر دہان میں شریک مونے لکیں ، الفت و محبت نے اظہار حذبات پر مجبور کر دیا اور حسن و عشق کے اس ماحول نے شاعری کوپاکیزہ اور خوبصورت عزل سے اسیا مالا مال کیا کہ عربی شاعری کاوه حصه طره امتیازین گیا۔ فنکاروں کی حو جماعت اس وقت مکه اور مدینه میں موجود تھی اس میں معبد ،الغریض ،ابن سریج ، سائب خائر ، نشیط ، عزیة

الميلاء، جميلته، طويس، بر دالفؤا د، نومته الصحي، كے نام قابل ذكر ہيں۔ (١)

عونکہ اسلامی روح اس و قت تک غالب تھی اس کئے شاعری میں سفلہ پن نہیں آیا اور اظہار حذبات میں پستی نہیں آئی ، بلکہ پاکیزگی اور شرا فت کا دا من شعراء کے ہاتھ چھوٹنے نہایا۔

> ع رند کے رند رہے ۔۔ طبر حسین رقم طراز ہے ۔

"ا موی دورگی غزل (الحب العذری) میں شاعر اور اس معاشرہ کی حبس میں اس نے زندگی گذاری صحیح تصویر نظرآتی ہے "۲)

مشہور شعراء میں عمر بن ابی ربیعہ، جمیل، کثیر، نصیب، ذوالر متہ، عبید اللّٰہ بن قسیں،اورالاحوص کے نام لئے جاسکتے ہیں،

اس عہد میں قرآن و حدیث اور نقہ کی تعلیم و تصنیف کے ساتھ شعر و ادب کی تخلیق، تدوین اور تنقیدی مباحث بھی جاری رہے، عبدالعزیز رقمطراز ہے

"ایک طرف احادیث سوی ، تفسیر ، نقه کی تعلیم سوتی تھی اور اسلا می روح کار فر ما تھی ۔ دوسری طرف امپوولعب اور عور توں سے شغل وشغف عام تھا ۔۔۔ پہلی بات کی وجہ سے زندگی میں علم کابول بالا تھا ۔۔۔ دوسری بات کی وجہ سے موسیقی کانوبصورت آرٹ سامنے آیا "(۸)

شاعرانه حیثمک توہر دور میں رہی ہے ۔ حجاز کی سرز مین پر جوشعراء کی بڑی تعداد جمع سونی، ان میں بھی شاعرانه حیثمک رہی اور اس نے تنقید کونٹی راہ دکھائی،

شعراء کے آلیں کے تنقیدی مباحث اور ان کے کلام کے محاس و معائب کی تلاش نے تنقیدی پہلو کو کھلنے کھولنے کا موقع فرا مم کیا، چونکہ معائب کی تلاش نے تنقیدی پہلو کو کھلنے کھولنے کا موقع فرا مم کیا، چونکہ تہذیبی شعور بلند سوچکا تھا، اور فکری آگئی آرہی تھی، اس لئے ادبی تنقید کے دھانچے میں کھی تبدیلی کے آثار محسوس کئے جانے لگے، چونکہ ادبی محرکہ آرائی سے عملی تنقید کو فائدہ سوت ہیں اور سے میں تنقیدی اصول مرتب سوتے ہیں اور اس کے نئے گوشے سامنے آتے ہیں، اس عمد میں بھی یہی سوا۔

ا ک سے سے توسے خاصے ہیں، ان مہر یں کی ہی ہوا۔ ایک بار عمر بن ابی رسعہ ،احوصاور نصیب تینوں ہی مل کر پاس بیٹھے تھے ،آلیں میں شعر و شاعری اور شعراء کے کلام پر تبصرہ کرنے لگے کشیرنے عمر

بن ابی رسعه کے شعر پر تنقید کی۔ قالت: تصدى له ليعر فنا

قالت لھا: قد غمزية فابي

شم اغریه یااخت فی خفر شم اسبطرت تشتد فی اثری (۹،۱۰) کٹیر نے کہا کہ جن معانی کا ظہار شعر میں کیا گیا ہے جھباتیں مردوں کے شایان شان نہیں، بلکہ خواتین کے لئے توسوسکتی ہیں، کیونکہ کوئی تھی شریف خاتون سو شرم و حیاء ، غیروں سے پر دہ و حجاب اور امتناع اس کی خوسیوں اور صفات میں سے ہیں۔اس کئے ان اشعار کا کوئی معیار نہیں ہے ،اورا فکارو معافی قابل تعریف تہیں ہیں۔(۱۱)

نصیب نے عمر بن ابی رسعہ کے اشعار کی تنقید کرتے سوئے کہا عمر بن ابی رسعہ اپنی شاعری میں عورتوں کے سرایا بیان کرنے اور تصویر کشی کرنے میں سم سب میں سبقت لے گیاہے۔

شاعرانہ حیثمک اور ا دبی تنقید کی انتھی مثال جریر ، اخطل اور فرز دق کے

کلام میں ملتی ہے ۔ موقع پراس کی مثال پیش کی جائے گی، اس کے علاوہ اس دور میں بعض شعروا دب کے اداشنا ساور فن کے ر مزشنا س تھی تھے ۔ان میں عجاج ، خالد بن صفوان ،سیدہ سکینہ اور ابن ابی عتیق کے نام مشہور ہیں۔سدہ سکینہ اور ابن ابی عتیق کا تعلق خاص طور سے حجاز سے تھا ان میں ابن ابی عتیق اس عہد کاسب سے متازنا قد سمجھا گیا ہے ،ان تمام

نا قدین نن کے تنقیدی زوایہ نگاہ ،ان کی تنقیدی بھیرت اور تنقیدی ا صولوں پر روشنی ڈالتے سونے ڈاکٹر محمدطاہر درولیش نے تحریر کیا ہے۔ و قد الحجمواني نقد هم الى المعاني و صوا بها وجود تهما والالفاظ، وملاء متهما موا فعهما ، و موا نقتما معانیجا، وعذ وبتھا وتھولتھا، وغرابتھا وخشونتھا، وحسنالا سلوب و جمال الصياعنته ، ومطابيّته الكلام لمقتضى الحال ، كما ا فصحوا عن مواطن النقد ، واسبابه وبينواوحوه الحسن والفيح ، ووازنوا الشعر بما فيه من صدق العاطفته وعمق الاحساس.»

ابن ابی عثیق حونکہ بلندیا یہ ناقد تھا،اس لئے اس کی تنقید کا معیار زیادہ بلند ہے اور اس میں زیادہ گہرانی ہے ،اس کی تنقید میں اصول اور اس کے معیار مجھی پائے جاتے ہیں ،اُ دنی تنقید کے اس کے اپنے تواعد و توانین تھی ہیں

ض کہ اس کی عملی تنقید سے ساری باتیں جھلکتی ہیں، عمر بن! بی ربیعہ کی شاعری وہ قدر داں تھا، دوسرے غزل گوشعراء پراس کو ترجیح دیتا تھا،اس کی شاعری اس نے حوتبصرہ کیا ہے ،اس سے اس کے تنقیدی رجحانات و نظریات اور مول کااندازہ سوتا ہے ، ابی ابن عتیق نے عمر بن ابی ربیعہ کے متعلق کہا۔۔ برا بن ربعيه موظَّته بالقلب، وعلوق بالنفس، وُدرك للحاجته، ليست لشعر غيره، وما

هي الله - عزوجل - بشعر كما عصى بشعرا بن! بي رسيعته، فخذ عني ما ا صف لك: اشعر باس من دقّ معناه ، ولطّف مد خليه ، وسهل مخرجيه ، ومتن حشوه ، وتعطفت حواشيه ،

نارت معانيه، واعرب عن حاجتهز (۱۵،۱۵)

الیبی تشریح اور وضاحت کسی تھی ناقد نے کسی شاعر کے متعلق اس ہے قبل نہیں کی،اوراس نے حوتنقیدی معیار قائم کیااس کی مثال تھی اس سے پہلے کی تنقید میں نہیں ملتی ہے۔ ابن ابی عتیق کا معیار اور اصول یہ ہے کہ ن پاکلام کے داخلی وخارجی عناصر دونوں پربیک وقت نظر رہتی ہے ،اس کئے ، عمدہ شعر کیلئے دونوں پہلوؤں کاعمدہ سونا ضروری ہے ،ایک اعلی فنکاراور شاعر ہ سے حس بنے معانی کے انتخاب میں فکری بلندی اور حسن ذوق کا شوت دیا ہے ، اور اس کی بات عام سطح سے بلند ہے اس میں غموض ، پیچید گی یا بالکل امیانہ بن نہیں ہے ،اس کئے کہ فکر میں گہرائی شاعر کی فکری معلومات اور سن ذوق کی دلیل سوقی ہے ، نزاکت احساس ، و سیع تجربات ، اور تخیل کی بلند روازی نطری شاعری کی علامت سوتی ہے ، یہی باتیں شاعر کی شاعر انہ فطری قوت صلاحیت کاپته دیتی ہیں۔ THEME یا مرکزی خیال حس کوالفاظ وعبارت سے سنوارا جاتا ہے ، مناسب الفاظ کے لباس میں اس کو بنا سنوار کر اور نکھار کر پیش

یا جاتا ہے ۔اور ان الفاظ سے معنی جلوہ فکن سوتا ہے ۔اور معنی کی پوری کیفیت سامنے آتی ہے ۔اور پھر شعرا پنی توت تاثیر کے 'ساتھ شگفتہ اسلوب میں جمالیا تی عناصر لئے سوئے اپنے معیار کو پہنچ جاتا ہے۔ ابن ابی عتیق کے تبصرہ سے ظاہر سے کہاس نے حسن کلام کے اسباب

ور معانی پر ہی اکتفا نہیں کیائے ، بلکه الفاظ جو معانی کے مناسب ہیں ان کی طرف بھی اشارہ کیاہے ، اور الفاظ کے ذریعہ حس معنی کے حصول کاارا دہ کیا جاتا ہے ، دہ رعنا ئی حمال پنش کرتے ہیں۔ صدا تت، حسن، تاثیر، فکر، وحدان اور انفعال جو لازم و ملزوم چیزیں ہیں، ابن عتیق شاغری کے لئے ضروری قرار دیتاہے،اس کی رائے میں الفاظ و معانی کے انتخاب میں تناسب ضروری ہے تاکہ معنی پوری طرح ادا سو،اوراس کے پیش نظریہ تھی ہے کہ الفاظ سہل سوں، فصاحت سے بعید منه سوں ۔ حشود زواند سے پاک سوں ۔ مخارج تھی آسان سوں ترکیب تھی پېچىدە ىەسو ـ يعنىالفاظ دا سلوپ مىيں سلاست سو، موحوں كى ردا نى سو، معانى صاف شفاف چشنے کے پانی کی طرح تھسکتے ہوں۔ ساتھ ہی صدا قت احساس جو موثر سو وه تھی ^خاعری کاجز سو، یہ باتیں و ضاحت کرتی ہیں **ک**ہا بن! بی عثیق فط**ری** طور پر فن شنا س اور نا قد تھا،اس کی تنقیدا س دور کی ترقی یا فتہ تنقید تھی۔اس نے عمر بن ابی رسیعہ کی شاعری کا تجزیہ کرتے سوئے خارجی و داخلی عناصر کے جو نکأت ا بھارے ہیں اس دور کے اعتبار سے وہ عملی تنقید اورا صول تنقید کی نہایت ہی واضح ترتی پذیر شکل ہے ، سکینہ بنت الحسین تھی نا مور نا قدہ گذری ہیںِ ، اس کے پاس شعری . تسشتیں سوتی تھیں اہل علم ،اہل ذوق اور اہل سخن ان کے پاس جمع سوتے تھے ، ان سے اشعار اور شعراء کے کلام پر تنقید و تبصرہ کے لئے کہتے، چونکہان کا ذوق شعر وام ب بہت پلند تھا، طبعیتِ میں ظرا فت بھی تھی، ان کی رائے قدر کی نگاہ سے دیکھی جاتی تھی،اس لئے لوگ جمع سوتے اور نقد سخن کا سلسلہ جاری رہتا، ایک بار سکینہ نے کثیر عزہ سے کہا، کیا یہ تمہارے ہی اشعار ہیں؟ نمار و ضته بالحزن طبیته الثری سیمج الندی جثجا ثھا وعرار ھا باطيب من ار دان عزبة موهنا 💎 و قداو قدت بالمندل الرطب نارها ا س کے بعد تبصرہ کرتے سوئے کہا أى رخيته منسنه تبحر بالمندل الرطب ريحها! ؟الا قلت كما قال سيد ك امر فالقليس: الم تريا في كلما جنت طار قا 💎 وحدِت بهماطيبا وان لم تطيب؟(١٦،١٤) اس تنقیہ سے ظاہر سوتا ہے کہ شعر کے داخلی عنصر پر ناقد کی نگاہ رہتی

ہے اوراس کے نز دیک تنقید کاایک پہلو نن کے داخلی عنصر کا تجزید بھی ہے،
اس طرح عقیلہ بنت عاقل بن ابی طالب کی مجالس اور تنقیدی آراء کے
متعلق تذکرے کتابوں میں ملتے ہیں۔اس سے یہ بات معلوم سوتی ہے کہ تنقید
کا معیار بلند سونے کے ساتھ شعر و تنقید کا ذوق عام سورہا تھا۔ مر دوں کے شانہ

ہ صنف نازک میں اوبی تنقید اور فنی معلومات کا ذوق پیدا سوگیا تھا۔ یہ اس کی خصوصیت ہے اور یہ اس و قت سوسکتا ہے ، جب کوئی بھی فن ترتی کے للے طلحہ اور نے اپنا ایک معیار قائم کر دہا سو، اس سلسلہ میں عالشہ طلحہ اور ہند بنت المھلب کانام بھی لیاجا سکتا ہے۔

تجاز کی سرز مین برا دبی تنقید نے عہدا موی میں حورواج پایا اس کا ذکر تے سوئے احمدامین لکھتے ہیں۔۔۔

ے ہوئے ادب کے شانہ بشانہ ترقی کی ادب نے ایک نیارخ اختیار کیا اور ساتھ نسد نے ادب کے شانہ بشانہ ترقی کی ادب نے ایک نیارخ اختیار کیا اور ساتھ ہے تنقید نے تھی، اور ذوق کی ترقی کے ساتھ تنقید نے تھی ترقی کی ، (۱۸)

عراق کی سرز مین عهد ا موی میں سیاسی اور کُرو ہی چیقلش کی آ ماجگاہ بنی متھی خاص طور سے شیغی تحریک حبس نے ا موی حکومت کے دانت کھٹے یٹے اسی سر زمین پر فروغ پایا ، خوارج کی جماعت نے تھی عراق ہی کو می کا ٹھکانا بنایا اور ڈوسٹری تحریکیں تھی اس سرز مین میں پروان چڑھیں) سیاسی اغراض یا عقائد کے اختلاف نے جن تحریکوں کواس سرز مین میں ی اسنے نظریاتی عقائد کے اظہار کے لئے ان میں سے ہرایک جماعت نے ا دب کاسہارالیااور مختلف جماعتوں کے شعراء نے شاعری کے ذریعہ اپنی بماعتوں کی موا نقت اور مخالف گروسوں کی مخالفت میں بلیغے اشعار کہے (حو کم ہاملی سے عربی شاعری کی خصو صیت ہے) اور ایک دوسرے کی فنی خانمیوں کو زیر بحث لائے ،اس میں تنقیدی رجمان کو تقویت ملی، جریر و فرز دق کے ا منہ حیثمک سے حوتنقیدی نکایت سامنے آنے وہ تھی یہیں وجود میں آئے ، کونداور بصرہ کو جوعلمی مرکزیت حاصل سوفی، زبان وادب سے متعلق رِم و فنون وجود میں آئے ، خاص طور سے صرف و نحو کے قاعدے جو و ضع کئے اور علمی ترقی سوئی ،اس نے تھی تنقیدی شعور کوایک فنی سمت دی ۔ ئی قدرے تفصیل آئے آئے گی،

ے شام کی سرزمین پرشعر و شاعری نے توزیا دہ فروغ نہیں پایا ، لیکن امراء اور سلاطین کی وجہ سے شعراءان کے درباروں میں مدح خوافی اور اپنے فن کی داد وصول کرنے کی غرض سے جمع سوتے تھے، خلفاء اور امراء کے درباروں میں جو شعری نشستیں سوتی تھیں وہ نقد شخن کے اعتبار سے بہت اسم سوتی تھیں، اس لئے کہ خلفاء خود شعر وادب کے اداشنا س اور زبان وبیان کی بلاغت کے رمز آشنا سوتے تھے، ان کی تعلیم و تربیت میں خاص طور سے خیال رکھا جاتا کہ عربی زبان و شعر حوان کا تو می اثاث تھا ان پر ان کو قدرت حاصل سواسی لئے عربی زبان کی نصاحت وبلاغت اور ٹیکسالی زبان کی تعلیم کے لئے خلفاء اپنی اولا دوں کو تبائل میں تعلیم میں تھیجے تھے، عبد الملک نے اپنی اولا دے اتالیق سے کہا کہ ان کو شعر کی تعلیم میں تھیجے تھے، عبد الملک نے اپنی اولا دے اتالیق سے کہا کہ ان کو شعر کی تعلیم میں تھیجے تاکہ وہ اہل کمال بن سکیں، (۲۰)

اسسے ظاہرہے کہ شعروا دب کی خلفاء کے پاس بہت اہمیت تھی، خود نکتہ شناس اور نکتہ سنج سونے کی وجہ سے شعراء کے کلام پرو قبیع تبھرے کرتے، بحیثیت تنقید ان کی بہت اہمیت سوتی تھی، اوئی تنقید کی تاریخ میں ان کو نظرانداز نہیں کیا جا سکتا، اس لئے کہ عربی شنقید کی تعمیر میں ان تنقیدی مباحث وآراء کا بنیا دی عمل ہے، اسی بنیاد پر عربی تنقید کی عمارت کھر بی سوئی ہے،

ان تنقیدوں میں تنجی تو محض ارتجال ہوتا۔ عجلت میں مختصر الفاظ میں آراء کا اظہار کیا جاتا اور کبھی غور و فکر کے بعد بات کہی جاتی اور اس میں بات وضاحت کے ساتھ، علل اور اسباب کی توضیح کرتے ہوئے کہی جاتی ۔ چونکہ صدر نشین کی رائے کی و تعت ہوتی، اور دوسرے لوگ اس کی تائید میں کہتے یا اس کی تردید میں توضیلی نکات بیان کر نالاز می ہوتا، ان مجلسوں میں محض شعراء نہیں سوتے بلکہ علماء اور نقاد بھی سوتے ، اپنے علم و فن کی قدرو قیمت کی بقا اور اس میں وزن بیدا کرنے کے لئے وہ غور و خوض کرتے اور ادب و نصوص کی تعلیم و تعلم میں فنی نکتے زیر بحث لاتے ، اور نصوص کا موازنہ کرتے ، محاس و معائب بیان کرنے میں وجوہ کی تلاش کرتے ، اس لئے تنقیدی بھیرت اور اس معائب بیان کرنے میں وجوہ کی تلاش کرتے ، اس لئے تنقیدی بھیرت اور اس کی تفسیرو تعلیل میں کافی مدد ملی اور تنقید کا دائرہ و سیچ ہوا،

عبدالملک بن مروان کا دربار اس بات کے لئے مشہور ہے کہ شعری نشستیں سوتی تھیں اور اس میں شعراء اپنا کلام سناتے تھے ،خود عبدالملک جو شعر وسخن کا دلدا دہ تھا، حسن ذوق رکھتا تھا، شاعرانہ محاسن پر نظرر کھتا تھا،خود مجھی تبصرہ کرتا اور دوسروں کے آراء سے بھی محظوظ سوتا، بدوی طبانہ اس کی تنقبدی بھیرت کے سلسلہ میں دتمطراز ہیں۔۔ بھیرت کے سلسلہ میں دتمطراز ہیں۔۔ ونقد عبدالملک نقد علیم بالادب، خبیر باحوال النفوس، فادر علی التعمق فی فھم

ونقد عبدالملك نقد تسيم بالادب، خبير باحوال النفوس، فادر على المن ي م الشعروتذوقه، ورايه في هذاالنقد يوافق آراء المتاخرين من الشعراء والادباء والنقاد من امثال إلى تمام، وإلى هلال، وقد امته بن جعفر» (۲۱،۲۲)

عبدالملک بن مروان کی تنقید کی مثالیں کثرت سے الاغافی وغیرہ میں ملتی ہیں۔ اس کی تنقیدی بصیرت کی ایک مثال یہ ہے کہ ایک بار کشیر سے کہا کہ تم نے عزہ سے متعلق حواشعار کہے ہیں ان میں سے کوئی شعر سناؤ۔ تو کشیر نے یہ شعر بڑھا،

ھممت وھمت ثم ھابت وھبتھا ۔۔۔ عبدالملک نے تیصرہ کرتے سونے کہا۔۔۔

ا ما دالنّه لولا بيت انشد تنيه قبل ُ هذا لحُرْ متك جائزتك ، قال : ولم يا ا ميرالمومنين ؟ قال لانك شركتها في الصيبته ثم استاثرت بالحياء دونهما،

اس کے کہا۔اے امیرالمومنین پھر کس شعر کی وجہ سے آپ نے درگذر فر مایا۔توعبدالملک نے کہاا س شعر کی وجہ سے ۔۔

مایا۔ توغیدالملک کے تہااس شعر کی وجہ سے ۔۔ ۔ دعو فی الاارید بھاسواھا ۔ دعو فی ھانما فیمن تھیم ، (۲۳،۲۴)

عبدالملک کی اس تنقید پر غور کرنے سے یہ نقطہ سامنے آتا ہے کہ شاعر کے احساس اور شعر کی معنوی خوبی پر سخت تنقید ہے ، اور یہ تنقید شاعر کے شعور اور اس کے تخیل کی بھی نکتہ چینی کرتی ہے ۔ شاعر جسے تعریف کی بات سمجھتا ہے ، در حقیقت وہ عیب ہے ۔ شاعر یہ نہیں کہتا ہے کہ سوزش عشق میں وہ فنا سور ہا ہے ، معشوقہ کے عشق کا طابر سور ہا ہے ، معشوقہ کے عشق کا طابر سور ہا ہے ، معشوقہ کے غشق کا عال اور اس سے عشق کا اظہار اور تغرل ظاہر سور ہا ہے ، معشوقہ کے خوف، حیاء وشرم جو کسی محبوبہ کی صفت ہے کسی محبوب کی صفت ہے کہت ہے کہ

بلکہ اس نے خوف، حیاء و شرم جو کسی محبوبہ کی صفت ہے کسی محبوب کی صفت ہے۔ سوسکتی اپنے لئے بیان کرتا ہے ،اس تنقید میں شعر کی داخلی عناصر کی جو تو ضیح سے وہ ننی ارتقاء کی واضح علامت ہے۔

ہے وہ فنی ارتقاء کی واضح علا مت ہے۔ عبد الملک بن مروان کی شعری مجلس اور اس کی تنقید کی ایک دوسری مثال یہ ہے کہ ایک بار جریر و فرز دق اور اخطل تنیوں اس کے پاس جمع سونے تو اس نے پانچ سو دینار کی ایک تھیلی سامنے رکھی اور کہا کہ ہر ایک اپنی ذات کی مدح میں شعر کہے ، حس کاشعر بہتر سو گادہ اس تھیلی کا مالک سوگا، فرز دق نے · کی اور بیرشع کہا۔ وفى القطران للجربي شفاء اناالقطران والشعراء جربي اخطل نے کہا۔۔ اناالطاعون لىس لىه دواء نان تك زق زا ملته **نا** في اور جریر نے کہا۔۔ الذی اتی تسیلم عبدالملک نے تھیلی جریر کے حوالہ کرتے سوئے کہا" قسم خدا کی سے منہ کے لیک اس تبط واور تنقیدا فلىس لھارب منى نجاہ، (۲۵) شخص کے لئے مقرد ہے " تبصرہ تو مختصر ہے لیکن اس تیمِیرہ اور تنقید یر غور کرنے سے معلوم سوتا ہے کہ فکری اعتبار سے تنقید آگے بڑھ رہی مِعانیٰ کی وسِعت وگہرائی، صٰدا تت بیان،اور حقیقت بیانی پر نا قد کی پوری نظر تھی، کہہ سکتے ہیں تنقید میں تشریح تو نہیں تھی، لیکن شاعر کے شعور اور شعر معانی و خیال کی بلندی و وسعت کی تلاش تنقید کابنیا دی اصول قرار دیا گیا تھا عبدالملك كے علاوہ خلفاء میں ہشام بن عبدالملك كو تھي شعرواد ذوق وراثت میں ملا تھا،اور دوسرے خلفاء تھی اس کااعلی ذوق رکھتے تھے کے درباروں میں کس طرح شعرو شاعری پر تبصرے سوتے تھے دوسرے رائے کا اظہار کرتے تھے ،اس سے اس کا ندازہ کیا جا سکتا ہے کہ ایک ہشام بن عبدالملک نے خالد بن صفوان سے جریر ، فرز دق اور اخطل کے کل تسجرہ کرنے کے لئے کہاتواس نے تبصرہ کرتے سوئے کہا۔۔ اسااعظم پر فزا، وابعد هم ذکرا، واستهم عذرا، واسپرهم مثلا، واقلهم عزلا الطامي اذاز لخر، والسامي إذا خطر، القصيح اللسان، الطويل العنان، فالفرز دق، وا ما استشهم نعتاا مد تتهم بيتاً ، والتهم نوتا ،الذي ا ذاهجا و ضع ، وا دا مدح به فع

وا ما اغرر مهم بحرا، والشمهم شعرا، وأكثر مهم ذكرا، الاغر الابلق الذي ان طلب م وإن طلب لم يلحق، فجرير،

و تهمم ذكى الفواد، رقيع العماد، دارى الزناد سلمه بن عبدالملك حواس مجلس میں موجود تھا،اس نے اس تنقید پردائے زنی کرتے سوئے کہا۔۔

ما سمعنا بمثلك يابن صفوان في الإولين ولا في الآخرين، اشتمد انك السنهم و صفا، والتنتهم عطفا، والتفهم مقالا، داكر مهم فعالا، (٢٦) لسانياتي علمي مباحث ادر تنقيد

اس عہد میں لسانیاتی علوم کے وضع کرنے کا دور شروع سوچکا تھا، قرآن کریم کا مطالعہ اور غیرع ب کے عربی زبان سے شغف و دیجسی ، تحصیل و مطالعه، شوق اور مهارت پیدا کرنے کے حذبہ نے صوتیات، لفظیات، نحویات اور معنیات پر تحقیق اوران علوم کووضع کرنے کے عمل کوآگے بڑھایا، ماہرین نے لغت، تواعد اور عروض کے نکات کواول اول علمی شکل دینے اور اصطلاحات وضع کرنے کی کوشش کی، تنقیدی طور پرشعرے محاسن و معامب کی تلاش میں لغوی، صرفی، نحوی اور عروضی مسائل کو تھی زیر بحث لایا، بالکل ابتدا فی مرحلہ کے افرا دِاور ان کی سعی کا علم تو نہیں ہے ، پھر تھی ان میں چند افراد جنھوں نے معمار اول کا کام انجام دیا ان میں یحی بن یعمر ، علیبی بن عمر ، عبدالله بن اسحاق الحضري ،اورابوعمروبن العلاء کے نام کئے جا سکتے ہیں،

موجودہ دور میں اسلوبیاتی تنقید کے ضمن میں جولسانیاتی تجزیر کیا جاتا ے صرنی ، و نحوی تجزیه کاوه معیار تو نہیں تھا ، لیکن زباں کے تصبیح استعمال کا لحاظ شاعری میں ضروری سمجھاجاتا تھا،اگر شاعر زبان کی فصاحت کاخیال بنہ رکھتا، یا صرنی و نحوی غلطی کرتا توامل علم اس پر تنقید کرتے ، جیسے فرز دق کاایک شعر

نلو كان عبدالله مولى هجوته وكن عبدالله مولى مواليا (٢٠) ابن ابی اسحق نے اس شعر پر گرفت کی " مولی موالیا " کے استعمال پر اعتراض کیا ،اس لئے کہ " موالیا " مضاف الیہ مستعمل ہے ، اور مجرور موتا ہے

منصوب تهيس(۲۹)

ے میں (۴۹) فرز دق نے حواب میں کہا۔۔۔۔ علی ان اقول ، علیکم ان تحتیوا ، اسی طرح فرز دق کے اور ایک شعر پر اعتراض کیا حس کویزید بن عبد الملک كى مدح ميں كہاہے قافيدكى رعايت كرتے سونے "اقواء" سے بچنے كے لئے رفع کی جنگہ پر کسرہ استعمال کیا، شعر یہ ہے۔۔۔

على عما شمنا يلقي، وارتحلنا على زواحف تزجى، مخصارير، ١٩٩٠

مخفار پراصل میں مبتداخبر دونوں مرفوع ہیں لیکن ریر مکسور مستعمل – نہیں (پیور) حو صحیح نہیں(۳۰)

ہے ، حالانکہ حال واقع سوا ہے ،اس صورت میں منصوب سونا چاہئے تھ

بعض ہمل نظر جن کی نظرالفاظ کے لغوی معنی ادرا س کے استعمال پر رہ تھی،ان کی تنقیدی گر نت سے شاعریاا دیب کچ نہیں سکتا تھا، ابو عمر و نے نا ا

کے اس شعریر کتیبی تنقید کی ہے ۔۔۔۔ مقذونه بدختين النحض بازلها له صريف صريف النعوبالمسد

ابدعمرونے تبصرہ کرتے سوئے اصمعی سے کہا۔۔۔

مااصر عليه في نا قتَه ماوصف!فقاله- وكيف! قال لان صريف الفحول من النشاء وصريفُ الاناشين الاعياء والضجر، كذلك تكلمت العرب، فررَّاه سبكوية مستزيدا فقا ا الم تشمع قول ربيحبرابن مقروم الضبي! .

كنازالتصنيع جماليه اذا ما يغمن تراها كتوما (٣٣-٣٣)

جہاں تک عروضی بیث کا تعلق ہے "اتواء یا" سناد ،ا س طرح کی دوسسر ا صطلاحات وجود میں آچکی تھیں،اوران کی پابندی، قا فیہ کالحاظ اور موسیقیت تجمی امِل نقد کی نظر رہتی تھی ، مروجہ اوزان کی پابندی ضروری تھی ، ور یہ وہ کلا معیارے مطابق نہیں سمجھاجاتا تھا،

اجمالي جائزه

عمد ا موی کی ادبی تنقید کاجب ا جمالی جائزہ لیتے ہیں تویہ نتیجہ اخذ سوتا ہے کم شعرے اوزان اور معانی پراور اس کے بعض داخلی اور بعض خارجی عناصر پ " منتقید کرنے کے علاوہ شاعر کے احساس وشعور پر بھی نا قدوں نے تنقید کی، شع میں مختلف شعراء کے احساسات اور شعور کے مابین جو فرق تھا اس کو تلاش

کرنے ادراجا گر کرنے کی کوشش کی،اس عہد کی تنقید کی یہ خصو صیت ہے کہ اکثر شعرے اسلوب اوزان، ظاہری الفاظ ادر معانی پر غور کرنے کے ساتھ نقاد نے شعور واحساس کے پہلو پر مجمی غور کیا ادراس کی مة تک پہنچنے کی کوشش کی۔ محمود الحسینی المرسی رقمطراز ہے۔۔

" ہم تنقید میںایک نئی روح پاتے ہیں۔اس میں تحلیل و تفسیر کی روح ، معانی کا " ہم تنقید میںایک نئی روح پاتے ہیں۔اس میں تحلیل و تفسیر کی روح ، معانی کا

گهرامطالعهادر ن ایران برخند فکرگی دارمه ۱۰۰۰ ترمیس (۵۰س)

زبان وا سلوب پر عور و فکر کی علامت پاتے ہیں، (۳۵) ابن ابی عتیق کو دیا تھتے ہیں کہ جبِ وہ عمر بن ابی رسیعہ کے شعر کی تنقید کرتا

ہے، تو شاعر کے احساس اس کے قلب کی کیفیت اور اس کے نفسیائی حذبات کو شعر میں تلاش کرتا ہے۔ اور شعر کی امتیازی کیفیت اس میں محسوس کرتا ہے، اخطل جب عمر ان بن حطان کو عبد الملک کے دربار میں سب سے بڑا شاعر کہتا ہے تو اس کے سامنے اس کے شاعرانہ امتیاز کا سبب صداقت احساس سوتا ہے، محض الفاظ یا معانی کی اور خوبیاں ہی تفوق کے لئے کافی نہیں سمجھتا ہے اس دور محض الفاظ یا معانی کی اور خوبیاں ہی تفوق کے لئے کافی نہیں سمجھتا ہے اس دور

میں شاعر کے حذبہ اور اس کے احساس میں صداقت کو ضروری سمجھنے کے علاوہ تکلف یاا فتراء سے گریز بھی لاز می سمجھا گیا۔ علاوہ تکلف یاا فتراء سے گریز بھی لاز می سمجھا گیا۔ شعر کے اس اسم اور بنیا دی پہلو کو اس دور کے ناقدوں اور شعراء نے محسوس کیا کہ اگر شاعری میں صداقت احساس نہیں ہے تواس کا وحدان اس

کے احساسات کو سیدار نہیں کرتا ہے، اور شدت احساس شعر کہنے پر مجبور نہیں کرتا ہے، تو شاعر کے لئے محال ہے کہ وہ شعر کہے۔ جریر و فرز دق، ذوالر متہ اور عمر بن ابی رسعہ جسسے شعراء ایک شعر بھی کہنے پر قادر نہیں موتے جب تک ان میں کوئی میں شدت احساس کی بیداری کا کوئی سبب نہ سوتا اور نفسیاتی طور پر ان میں کوئی وصہ نہائی جاتی، فرز دق کے متعلق کہا گیا۔۔

" كانت تجنى او قات على الفرز دق و قلع ضرس من اضراسته اهون علييم عمل بيت من الشعر» (٣ ٩,٣ ٨)

اس طرح ذوالر مداور کثیر کے متعلق بھی مشہور سے کہ جب تک طبعیت آمادہ نہ سوتی ایک شعر بھی نہیں کہہ سکتے تھے ، اور جریر کے اس قصیدہ کے متعلق مشہور ہے حس میں چرواہے کی ہجوگی ہے ، کہا جاتا ہے کہ حالات نے ہی اس کے نفس کو ابھارا تھا ، اور بڑھیانے اس کو پاکل سمجھا تھا ، اس حذبات کواس قدر تھلیں لگی کہاس کے احساس نے ،بحو کرنے پر اسے کر دیا۔

ردیا۔
وجدان اور صدا قت احساس جاہلی شعراء کی شاعری میں بھی پانی جاتی ۔
لیکن اس عہد میں جو تنقید کی گئی ہے اس میں اس پہلو کو نظر انداز کیا گیا ہے
اس شاعرانہ خصوصیت کو شاعری کا متیاز نہیں سمجھاگیا، تکلف و تصنع جو الد
سے ظاہر سوتے ہیں اور جن سے نفسیاتی کیفیت قدرے معلوم سوتی ہے محا
ظاہری حد تک قابل قدر سمجھاگیا، اور ناقد کی نظریہاں تک نہیں گئی کہ اس مسطاع کے وجدان واحساس کو بھی دخل ہے ، عہدا موی کے ناقد وں نے ہی استماع کو سمجھا کہ شعر میں تاثیر اور قوت تعبیراس وقت پانی جاتی ہے ، جب شاعر وجدان قوی ، اس کا حساس شدید اور اس کا شعور سدار سو، اور تنقید کا اصول قر بیا کہ شعر اور وجدان میں گہرار بط ہے ، اگر شعر وجدان سے خالی ہے تو وہ محض شے بیا کہ شعر اور وجدان میں گہرار بط ہے ، اگر شعر وجدان سے خالی ہے تو وہ محض شے بیا کہ شعر اور وجدان میں گہرار بط ہے ، اگر شعر وجدان سے خالی ہے تو وہ محض شے بیا کہ شعر اور وجدان میں قوت تاثیر نہیں سو مکتی ہے ، اور سن ہی حذبات کو اپیل کر نے آ

اس عہدی تنقیدی قدر و قیمت میں اس بات سے اضافہ ہوتا ہے کا عوب اپنی ذہانت اور قوت ادراک سے شعری شعریت، اس کی نتمگی و موسیقیت شعود کی رقت، معانی و افکار کی بلندی کو بحوبی محسوس کرتے تھے اور شعر کو اسی بیمانہ سے دیکھتے تھے دور حدید میں شعر کے جو عناصر متعین کئے گئے ہیں ان میں وزن، معنی، احساس اور تخیل کو خاص اسمیت حاصل ہے ۔ عہد اموی کی تنقید کے جانزہ میں یہ تمام باتیں پاتے ہیں اور دیکھتے ہیں۔ گرچہ اس و ضاحت و تنقید کے جانزہ میں یہ تمام باتیں پاتے ہیں اور دیکھتے ہیں۔ گرچہ اس و ضاحت و مطرز فکر سے موجودہ دور میں دیکھتے ہیں، پھر بھی عہد اموی کے بعض ناقد جب تنقیدی عمل سے گذرتے ہیں تو یہ تمام عناصر تنقیدی عمل کے لئے لائحہ عمل کا تنقیدی عمل سے گذرتے ہیں تو یہ تمام عناصر تنقیدی عمل کے لئے لائحہ عمل کا متحیل اس کی نظر سوتی تو الفاظ کے تعیم استحمال، اس کی شخشی، دلآویزی، معانی سے ہم آہنگی، حشووزوائد سے پاک اور استحمال، اس کی شخشی، دلآویزی، معانی سے ہم آہنگی، حشووزوائد سے پاک اور دیگر باتوں کا لحاظ کرتے ، معانی پر تنقید کرتے و قت صلابت رائے اور فکری حقائق پر تنقید کرتے و قت صلابت رائے اور فکری حقائق پر تنقید کرتے و قت صلابت رائے اور فکری حقائق پر نظر رکھتے ۔ احساس کی تلاش میں نہایت حساسیت کا شہوت دیتے ۔

مختلف احساس کے در میان فرق کرنے میں نفسیاتی مطالعہ کرتے، تخیل کے لئے تشبیہ واستعارہ کاسہارالیتے لیکن ان کوپاس اس وقت تخیل یا خیال کے لئے کوئی اصطلاح نہیں تھی حس سے اس تنقیدی شعور کوپیش کرتے، لیکن خیال و تخیل بھی ان کی اوبی تنقید کا صول بن گیا تھا اس لئے کہ تشیبہات میں جو معنوی فرق سوتا تھا اس کو محسوس کرتے اور شعر کے حسن و قبح کی تمییز اس سے کرسکتے تھے۔

اس دور میں نا قدوں نے شعر وشعراء کی جانب گراں قدر توجہ کی ، انھوں نے ا ساتذہ شعراء کے کلام کا خاص طور سے مطالعہ کیا اس میں فن کی تلاش کی اوراس سے ا دی اصول مذاہب کی تفریق کا کام لیا، شعراء کے کلام کے مختلف رجحانات اور شعری محاس کی تلاش کے ساتھ آن کامر تب متعین کرنے کا کام بھی کیا، ہرایک شاعر کی چوانفرا دیت کسی خاص خوبی کی وجہ سے تھی،اس کی طرف تھی ا شارہ کیااورا س کی تحلیل و تفسیر کا کام تھی کسی حد تک کیا، مثلاً جمیل نے عمر بن ابی رسیعہ کی شاعری پر غائرانہ تنقیدی نظر ڈالنے کے بعد اس کی انفرادیت اس بات میں پائی کہ صنف نازک کے سراپا بیان کرنے میں اس سے بہتر کوفی شاعر نہیں، جوایک وا تعہ ہے، یہ تنقیدی نیصلہ جمیل کے وقت نظر، تنقیدی ادراک اس کی ذہانت اور و سنیع معلومات کانتیجہ تھا، جریر کی رائے اخطل کے متعلق یہ تھی کہ تیبنوں میں اخطل کو انفرادیت حاصل ہے ،اور اس کی شاعری منفر دسوتی ہے ، جب شراب کی تعریف یا امراء کی مدح میں اشعار کیے ، ذوالر مہ اور نصیب کے متعلق عام رائے تھی کہ وہ دونوں ہجویہ اشعار جو ننی اعتبار سے بہتر سوں کہنے پر قا در نہیں تھے،

بہتر سوں ہے پر قادر ہیں سے ،
اس عہد کے ناقدوں نے شعراء اور ان کے قصائد میں مواز نہ کھی کیا شعراء کور ان کے قصائد میں مواز نہ کھی کیا گیا، لیکن اصول کو پیش نظر نہیں شعراء کے در میان مواز نہ عہد جاہلی میں بھی کیا گیا، لیکن اصول کو پیش نظر نہیں رکھا گیا، لیکن اس عہد میں عام طور سے مواز نہ موضوع اور اوز ان کے اعتبار سے کیا گیا ہے ، ایک ہی موضوع ، طریقہ فکر اور صنف کے دو شاعر کے در میان ، کثیر اور مواز نہ نے تنقید کی نئی راہ دکھائی ، مثلاً جریر اور فرز دق کے در میان ، کثیر اور نصیب کے مابین ، عمر بن ابی رسعہ اور ابن قسیب کے مابین ، عواز نہ کیا گیا تو مابین مواز نہ کیا گیا تو مابین مواز نہ کیا گیا تو مابین مواز نہ کیا گیا تو

ناقدوں نے کہا کہ جب جریر موضوع کے ساتھ انصاف کرتا ہے، موضوع سے انحراف نہیں کرتا ہے، اور موضوع کی گہرائی تک اس کی فکر رساکام کرتی ہے تو مدح، ہج، مرثیہ، نسیب اور دجز تمام موضوع پر اس کاحق اوا کر دیتا ہے، اور اس کی شاعری دوسروں سے بہتر سوقی ہے، لیکن اخطل مدح میں سب سے زیادہ کامیاب شاعر ہے اور فرز دق ہجو کرنے میں میں سب سے آگے ہے، عمر اور جمیل دونوں نے غزل اور نسیب کے میدان میں ایک دوسرے سے سبقت اور جمیل دونوں نے غزل اور نسیب کے میدان میں ایک دوسرے سے سبقت لیان جمیل کی و شش کی ہے لیکن جمیل کے وہ قصائد جن کی ر دیف " را ، اور " عین ، ہمتر ہیں اور عمر کے وہ قصائد جن کی ر دیف " لام ، ہے وہ جمیل کی قصائد سے بہتر ہیں، اس طرح مواز نہ نے تنقید کوفر وغ پانے میں مد ددی،

پہلی صدی ہجری کے اواخر سے جب عربی تنقید کاجائزہ لیتے ہیں تو سم اس نتجہ پر ہینے ہیں کہ ادباء اور ا مور فن کے اداشناسوں نے فن پاروں اور فاعری پر اپنے خیالات کااظہار کر کے تنقید کو نئی جہت دی، انھوں نے داخلی اور فار بی عناصر دونوں کو اپنی تنقید کا نشانہ بنایا، لیکن ہم یہ نہیں کہہ سکتے کہ تنقید کو واقعی فن کا درصہ دیا گیایا فن کی حیثیت حاصل موئی ۔ یہ بھی ایک حقیقت سے سم تنقید کا جو حصہ بھی سامنے آیا اس میں محض تنقید کا پہلو تھا۔ اس میں کو فی تنقید کا جو حصہ بھی سامنے آیا اس میں محض تنقید کا پہلو تھا۔ اس میں کو فی وقیمت تھی، اپنے ایک محصوص دائرہ میں نشود نما پار ہی تھی، محمود الحسینی وقیمت تھی، اپنے ایک محصوص دائرہ میں نشود نما پار ہی تھی، محمود الحسینی المرسی کا تجزیہ یہ ہے۔

اگرچہ تنقیدی بحث کا دائرہ و سبع سوا اور اس کے محور میں وسعت آئی لیکن یہ اب مجمی اپنے نظری کیفیت میں تھی جسیا کہ تنقیدی آراء سے ظاہر ہے ، اس کی تشریحات و تو ضیحات فطری اوئی ذوق سے متاثر تھیں ان میں مطالعہ یا تہذیب کا اثر تقریباً نہیں کے برابر تھا، (۲۸)

(الف) تدوين اور تنقيد

باب سوم ---- تنقيد عهر تصنيف وتأليف ميں

عبد عباسی جو علمی و ثقا فتی ترتی کی وجه سے عبد زرین کہا جاتا ہے۔ اس عبد کی علمی و فکری تاریخ نے تہذیب و ثقا فت کی دنیا میں اس قدر ترقی کی تھی کہ دور حبد یہ سے قبل دنیا نے انسانی عقل، اور علم و فراست کی ایسی بلند پروازی اور فکری کاوش کھی نہیں دیکھی، یونان وروم کی تہذیب اس سے قد کیم ترہے لیکن عبد عباسی میں ادب و فلسفہ اور علوم و فنون کا ایسا معیار قائم سوا کہ رہتی و نبیا تک اسے یاد کیا جائے گا، حبد ید علوم و فنون کی تعمیر و ترقی ان می بنیا دوں پر سوئی اور اسے یاد کیا جائے گا، حبد ید علوم و فنون کی تعمیر و ترقی ان می بنیا دوں پر سوئی اور موگی۔

زبان دا دب سے متعلق علوم کی نشود نمااور ابتداء تو عہدا موی میں سوچکی تھی، نحو، صرف اور بلاغت جیسے فنون جن کا تعلق زبان وا دب کے بنیا دی گوشوں سے تھا۔ ان کے وضع کرنے کا کام شروع سوگیا تھا، لیکن تصنیف و تالیف کی شکل میں عہد عباسی میں وجود میں آئے، چونکہ تصنیف و تالیف کا کام اس عہد میں موا، عربی تن بھی اسی عہد میں مستحکم سوا، عربی تنقید کی ننی بنیا د بھی اسی سنہرے عہد میں پڑی۔ داوی اور تنقید

عربی شعری سرمایہ کتابوں میں محفوظ ہونے سے قبل سینہ بہ سینہ منتقل سوتارہا۔ جب تدوین و تالیف کا دور شروع ہوا اور علمی کارنا موں کو قرطاس اسیض پر منقش کیا جانے لگا توشعری سرمایہ کی حفاظت کی غرض سے مختلف راویوں اور شعر و ا دب کے قدر دانوں نے اُس کو بیاض کی شکل میں جمع کرنا مشروع کر دیا، اس کے کئی اسباب بھی ہیں۔ ایک وجہ یہ بھی ہے کہ اشعار کو حفظ رکھنے کی صورت میں مختلف شعراء کے کلام میں خلط ملط موجاتا تھا۔ حا فظہ کی مردری کی وجہ سے ان میں تحریف بھی موجاتی تھی اور بعض راویوں نے اشعار میان کرنے میں دیانت داری کا شوت بھی نہیں دیا، قبائل کے راوی آپس کے بیان کرنے میں دیانت داری کا شوت بھی کرنے گئے، راوی اپنے قبیلہ کے مناع کو ممتاز کرنے کی غرض سے دو سروں کے اشعار اس کی طرف منسوب شاع کو ممتاز کرنے کی غرض سے دو سروں کے اشعار اس کی طرف منسوب شاع کو ممتاز کرنے کی غرض سے دو صروں کے اشعار اس کی طرف منسوب کرنے لگے ، توشعری سنرمایہ کو حذف واضا نہ تحریف اور انتخال سے محفوظ رکھنے کی غرض سے مختلف فن شناسوں نے شعراء کے کلام کا انتخاب جمع کیا ، اگر سارا

شعری سر مایہ جمع کیا جاتا تو سیکڑوں جلدوں میں ان کاسمیٹنا دشوار سوتا، جھنور نے اشعار کو جمع کیا انھوں نے اپنے ذوق اور فن شناسی کی بنیاد پر صحیح اور عمد اشعار کا نتخاب کیا،انتخاب میں انھوں نے تحقیق و تنقید دونوں باتوں کو پیش نظر کھا، ان کے سامنے آج کے ترتی یا فتہ تحقیق و تنقید کے اصول نہیں تھے انھوں نے نو نود می تحقیق او کا صول نہیں تھے انھوں نے نود می تحقیق و تنقید کے اصول نہیں تھے انھوں نے نود می تحقیق و تنقید کے اصول نہیں تھے انھوں نے دونوں باتوں کو تابید ہوئے اور نود می تحقیق و تنقید کے اصول نہیں تو تو تابید ہوئے اسول آنندہ کے اسول آنادہ کی کھوں کے تو تابید کی کرنے کی کو تابید کی کھوں کے تابید کی کھوں کی کھوں کی کھوں کے تابید کی کھوں کے تابید کی کھوں کی کھوں کے تابید کی کھوں کی کھوں کے تابید کے تابید کی کھوں کے تابید کی کھوں کے تابید کی کھوں کو تابید کی کھوں کی کھوں کے تابید کھوں کے تابید کو تابید کی کھوں کے تابید کی کھوں کے تابید کے تابید کے تابید کی کھوں کے تابید کی کھوں کے تابید کی کھوں کی کھوں کے تابید کو تابید کی کھوں کے تابید کی کھوں کے تابید کی کھوں کے تابید کے تابید کی کھوں کے تابید کے تابید کی کھوں کے تابید کے تابید کے تابید کی کھوں کے تابید کے تابید کے تابید کے تابید کی کھوں کے تابید کی کھوں کے تابید کے تابید ک

رطان ہن سے خات بات ہی ہی ہے ہیں ہے۔ یہ اسلام ان سے خود ہی تحقیق و تنقید کے اصول مرتب کئے اور یہ اصول آئندہ کے نقاد کے لئے بنیاد کا کام دیا، بخصوں نے اشعار کا انتخاب کیا ، ان میں سے اکثر نے تنقیدی تاریخی

السے شعراء کے ہیں، جن کی پوری زندگی اسلامی عبد میں گذری، اور ۱۴ قصید بے السے شعراء کے ہیں، جن کی زندگی اسلامی عبد جاہلیت میں گذرا بھروہ مسلمان سوکر و فات پانے ، ، ، ۴ فصید بے السے شعراء کے ہیں جن کا تعلق مکمل طور پر عبد جاہلی سے ہے ۔ المفضل القبی نے اشعار کے انتخاب میں حسن ذوق کا شبوت میں باس نے ان ہی قصائد کا نتخاب کیا ہے جواس کے ذوق سخن اور شعری دیا ہے ، اس نے ان ہی قصائد کا نتخاب کیا ہے جواس کے ذوق سخن اور شعری معیار پر بورے اترتے تھے اور شاعرانہ محاسن کے حامل تھے ان میں کوئی سفیدی بحث تو نہیں ہے لیکن حسن انتخاب اس کے تنقیدی ذوق کا غماز ہے۔ اس الند میم تحریر کرتا ہے۔

ابن الند میم تحریر کرتا ہے۔

"اس نے اس کو مہدی کے لئے جمع کیا۔ اس میں ۱۲ قصید ہے ہیں۔

"اس نے اس کو مہدی کے لئے مجمع کیا۔اس میں ۱۲۸ تصیدے ہیں۔ اور کم وبیش بھی سوتے رہتے ہیں۔اس لئے روایت کے مطابق قصائد میں تقدیم و تاخیر بھی سوتی رہی ہیں۔اور صحیح یہ ھیکہ اس سے ان قصائد کوابن

الاعرابي نے روایت کیا ہے ، (۲)

عبدالملک الاضمعیٰ (۳) (۲۱۲،۱۱۲ه) نام سے تصدیلت کے نام سے تصاند کا انتخاب پیش کیا۔اس انتخاب میں ،) تصدیہ نام مل ہیں، بعض لوگوں کی رائے ہے کہ اصمعی نے ان قصاند کو جمع کیا جن کو المفضل الضبی نے جمع نہیں کیایا جن پراس کی نظرانتخاب نہیں پڑی۔

ان داویوں نے اپنے انتخابات میں تنقیدی آراء بیان نہیں کی ہیں، لیکن فن شناس جو فن کی قدروں سے آگاہ تھے اپنے شاگر دوں سے اشعار روایت کرنے کے ساتھ تستریج، تسصرہ اور تنقید بھی کرتے جاتے تھے، ان کی یہ تنقیدی رائیں جو مختلف کتابوں میں پانی جاتی ہیں، اس دور کے شعر اور تنقیدی شعور کو بیدار کی نر میں بازی کی دارا کی ہیں، اس دور کے شعر اور تنقیدی شعور کو بیدار

کرنے میں بنیادی کر دارادائی ہیں، اور تنقید کے لئے بنیاد فراسم کی ہیں،
جن راویوں کے تنقیدی اقوال کثرت سے پائے جاتے ہیں، ان میں
اصمعی کو سبقت حاصل ہے، اس سلسلہ میں اس کی کتاب "فحولتہ الشعراء "کو خاص اسمیت حاصل ہے، دس میں اصمعی کے اقوال اور شعراء کے کلام کو جمع کیا گیا ہے ۔ ڈاکٹر بدوی طبانہ نے تفصیل سے اس کا جائیزہ لیا ہے، اور راویوں کے تنقیدی بیانات اور آراء میں اس کو قد کیم ترین آثار میں شمار کیا ہے، اس میں جو بھی رائے ہے اس میں ارتجال ہے، عہد جاملی یا عصر اسلامی کی تنقیدی سے زیادہ مختلف نہیں ہے، صرف آراء کا اختلاف ہے ۔ وہ کتاب اس لحاظ سے اسم میں شمار ہوتی ہے وہ کتاب اس لحاظ سے اسم میں شمار ہوتی ہوت تنقیدی اقوال سامنے آئے ہیں ان میں یہ قد کیم شرین ماخذ میں شمار ہوتی ہے (۴)

اسی طرح " جمہرۃ اشعار العرب " (۵) جو ابو زید القرشی (اس کے سنتہ یات کے سلسلہ میں اختلاف ہے) کا انتخاب کر دہ مجموعہ کلام ہے ، خاص طور سے اس بات کی طرف اشارہ کرتا ہے کہ مولف نے اس کی تالیف میں خاص فنی صولوں کی رعایت کی ہے ، اسلوب زبان و بیان اور کلام کے خارجی محاس کے مارچی محاس کے باتھ اس کے مضامین اور معنوی خوبیوں کا بھی لحاظ کرتے ہوئے اس کی ستیب دی ہے ، اس دور ستیب دی ہے ، اس دور سیب دی ہے ، یہ مجموع اپنی ترتیب و تبویب کے اعتبار سے منفر دہے ، اس دور ایک کتاب محاس شعری و مضامین شعری کا لحاظ کرتے ہوئے اس طرز پر ترتیب ایک کا لحاظ کرتے ہوئے اس طرز پر ترتیب ہیں دی گئی ہے ، لیکن المفضل الضبی اور اصمعی نے حس احتیاط سے اشعار نقل ہیں دی گئی ہے ، لیکن المفضل الضبی اور اصمعی نے حس احتیاط سے اشعار نقل ہیں دی گئی ہے ، لیکن المفضل الضبی اور اصمعی نے حس احتیاط سے اشعار نقل

کئے ہیں، ابو زید القرشی نے اس کا پاس و لحاظ نہیں کیا ہے، اس میں تحقیق و تنقید کے پہلو کو نظر انداز کیا گیا ہے، شعراء کی طرف جن قصائد واشعار کو منسوب کیا گیا ہے، تاریخی حقائق کی روشنی میں وہ نا قابل اعتبار ہیں، اس لحاظ سے اس کے شعری انتخاب کی قدر و قیمت بہت کم سوجاتی ہے، اس نے کتاب کے شروع میں مقد مہ کلھنے کی روایت ڈالی ہے، اس نے اسے مدلل طور پر علمی اسلوب میں کھنے کی کوشش کی ہے۔ لیکن علمی و تحقیقی بنیا دیراس مقد مہ کی کوئی قدر و قیمت نہیں ہے۔

قدرو بعث ، ن ہے۔ وا تعدیہ ہے کر اویوں نے شعری روایت کے ساتھ اپنے جن تنقیدی آراء اور دوسروں کے تنقیدی اتوال کو بیان کیا ہے ، تحقیق و تلاش اور جستجو کے بعد جمع کیا جائے تو قد سم عربی تنقید کی ایک اسم کڑی کا پتہ لگایا جا سکتا ہے ، وہ ایک مستقل کام ہے ، حس کی بہاں گنجالش نہیں اور محمد بن سلام الجمحی ())

ان تمام مؤلفین میں جنھوں نے عربی شعری سرمایہ کے تحفظ کے لیتے جدوجہ کی ،اور جنھوں نے شعراء کے تذکرہ کے ساتھ عربی شعری سرمایہ کا حسین گلاستہ انتخاب کی شکل میں پیش کیااور اپنے انتخاب میں شعری ذوق کے ساتھ تنقیدی بصیرت اور تنقیدی صلاحیت کا بھی شبوت دیا اور فنی اصول سجی وضع کئے ان میں محمد بن سلام الجمی (متونی اسلام) کی خد مات کو سبقت حاصل ہے اس میدان میں اس کی کاوش اور اس کے تحقیقی و تنقیدی اصول و مباحث بہت ممتاز ہیں اور خاص تدر و قیمت کے حامل ہیں ، واقعہ یہ ہے کہ تنقیدی اصول کا پہلا ہے اس کے عربی زبان وا دب میں ڈالا سے اور تنقید بحیثیت فنی اصول کے اس کی تحریر میں سب سے پہلے پائی جاتی ہے ، اس کی اس انفر ا ویت پر بحث کرتے ہیں۔اس کی اس انفر ا ویت پر بحث کرتے ہیں۔اس کی اس انفر ا ویت پر بحث کرتے ہیں۔اس کی اس انفر ا ویت پر بحث کرتے ہیں۔اس کی اس انفر ا ویت پر بحث کرتے ہیں۔اس کی اس انفر ا ویت پر بحث کرتے ہیں۔اس لئے شہیں ک

" مہم ابن سلام پر بحث کے لئے حداگانہ باب قائم کر لیے ہیں۔ اس صفے سہیں کہ اس نے پیلیٹر اس نے پیلیٹر اس نے پیلیٹر اس نے الیمی چیز پیش کی حس کواس سے پہلے متقد مین یا معاصرین نے پیلیٹر کہ مناز میں کہ دہ ان افکار وآرا، نہیں کی۔ اور سم خاص طور پر بحث کرتے ہیں، اس لئے نہیں کہ دہ ان افکار وآرا، کوزیر بحث لایا جن کوان کے علاوہ روایوں اور لغویوں نے نہیں چھیڑا تھا، بلکہ اس

لئے کہ وہ پہلاشخص ہے حس نے ان افکار کو منظم طور پر بحث کی شکل میں پیشِ کیا اور اس نے اس باٹ کو سمجھا کہ کس طرح ان کوپیش کیا جائے اور دلائل قائم کّئے جائیں اور ان سے اپنی کتاب طبقات الشعراء میں ادبی حقائق وا صول کا استنباط کرے ،(۸٫) ابن سلام الجمی پہلانا قد ہے ، حس نے اپنے معاصرین لغویوں اور شعر کی روایت کرنے والوں کے گنی ، اوٹی اور تنقیدی مباحث کو خالص علمی رنگ دیا ، ا س سے قبل کسی ناقد نے تنقید کوعلمی شکل میں پیش نہیں کیا،اس کی کتاب کا

بغور مطالعہ کرنے سے یہ نتیجہ اخذ سوتا ہے کہ اس نے شعراء کے سلسلہ میں جن تنقیدی آراء کو نقل کیا ہے۔ وہ محض نقل نہیں ہے ، یا دوسرے معاصرین کی طرح محضان آراء کو جمع نہیں کیا ہے ، بلکہ ان میں خالص علمی رنگ پیدا کیا ہے ، اور مباحث کوخاص علمی تناظر میں پیش کیا ہے ، فنیاعتبار سے اس نے اس میں ا ضافیے تھی کیا ہے ،اورادب و تنقیدے سلسلہ میں اس وقت تک حورائے پائی جاتی تھی اور حوا فکار وحود میں آئے تھے ،ان میں اس نے نئی جہت تلاش کرنے کی کوشش کی ہے ،اوِر تنقید کے سلسلہ میں اس نے جن معلوماتِ کوفراتم کیا ہے اس سے قبل کی کسی کتاب میں ایسی معلومات فراسم نہیں کی گئی ہیں، ابن سلام الجمعی نے پہلی بار تنقید کے مفہوم اور اس کے ضروری عناصر پر منطقی اور علمی اندازیر بحث کی ہے ،ا دبی تنقید کے میدان میں یہ اس کااسم کارنا مہ ہے اوراس ک کی وجہ سے ا دبی تنقید کے میدان میں وسعیت تھی پیدا سوئی ہے ڈاکٹر احسان عباس اس نکتہ کی طرف اشارہ کرتے سوئے کہتے ہیں کہ ابن سلام پہلا شخص ہے حس نے ادبی تنقید کو مستقل فن کا درجہ دیا اور ناقد کو ایک خاص

مرحله میں داخل کر دیا "(۹) ۔ ڈاکٹر محمد مندورنے بڑے محتاط انداز میں سلام الجمحی کی کتاب پر اظہار رانے کیا ہے ،اس کے بعض جملہ سے یہ متر شح سوتا ہے کہ ابن سلام کا کارنا مہ کونی بڑا کارنا مہ نہیں ہے ،لیکن اس بات کا بھی اعتراف کرتا ہے کہ ابن سلام نے نصوص کی تحقیق کے سلسلہ میں حوطریقہ اختیار کیا، وہ درست ہے، اور ابن سلام

نے تنقید کے سلسلہ میں حور جمان اپنایا ہے ، اور کلام کی تنقید میں تفسیر اور تعلیل کو جوجگہ دی ہے ، یعنی کسی کلام کا تنقیدی جائزہ وضاحت کے ساتھ پیش کرنے کا حور جمان اپنایا ہے ، فنی اعتبار سے قابل تعریف ہے ۔ محمد مندور رقم طراز

ہے۔۔۔
"ابن سلام نے فنی تنقید کو کھ زیادہ آگے نہیں بڑھایا۔ اگرچہ اس نے نصوص کی تحقیق میں صحیح طریقہ، کاراپنانے میں سبقت کی ہے۔ اور اس نے تاریخ ا دب عربی میں فنی احکام (فنی تنقیدی آراء) کوم تب طور پر پلیش کرنے اور تفسیر و عربی میں فنی احکام (فنی تنقیدی آراء) کوم تب طور پر پلیش کرنے اور تفسیر و

عوبی میں نئی احکام (سی سفیدی اداء) تومر ب طریب کی سے اور تعلیل کے لئے رجحان پیدا کرنے میں (کامیاب) کوشش کی ہے "(۱۰) بہر حال دوباتوں کی وجہ سے ابن سلام الجمعی کی کتاب کوا ہمیت حاصل

بہر ماں ردبان ماں ہے۔ اول یہ کہاس نے پہلی مرتبہ ننی تنقید کو موضوع سخن بنایا، دوسری بات یہ کہاس نے عملی طور پر کلام کو مختلف پیرایہ سے جانچنے پر کھنے اور اس کی تعلیل و توضیح کرنے میں پیش رفت کی اور تحقیق و تنقید دونوں کولازم ملزوم قرار دیا - اور سربے علوم و این سلام الجمی نے پہلی بارشعراور تنقید کو فن قرار دیا، دوسربے علوم و

توضیح کرنے میں پیش رفت کی اور تحقیق و تنقید دونوں کو لازم ملزوم فرار دیا ابن سلام الجمحی نے پہلی بارشعر اور تنقید کو نن قرار دیا ، دوسرے علوم و
نون کے مقابلہ میں شعر و نقد کی تفریق کے لئے فن کالفظ تواستعمال نہیں کیا ،
لیکن اس مفہوم میں اس سے قریب تر لفظ "الضاعته "استعمال کیا ، چونکہ فن کا
مفہوم کسی جی چیز میں کمال و مہارت پیدا کرنا ہے - چاہے زبان و ا دب کی
قابلیت و صلاحیت اور مہارت سویا آلہ وجوارح کی مہارت سے کسی چیز کو خوبصورت
شکل میں پیش کرنا سو ، لیکن دونوں ہی میں فنکاری کی ضرورت سوتی سے ، اور بید ننی عمل ہی " فن سے اس میں ایک تاشیر اور کشش پیدا کرتا ہے ، اور بید اسی بیش کو وجود بخشتا ہے اور اپنے فن سے اس میں ایک تاشیر اور کشش پیدا کرتا ہے ، اور بید اسی بخشتا ہے اور اپنے فن سے اس میں ایک تاشیر اور کشش پیدا کرتا ہے ، اور بید اسی

ہے۔ "شعرایک فن(صناعتہ)اور علم (ثقافتہ) ہے اہل علم دوسرے اصناف علم اور فنون(صناعات) کی طرح اس سے تھی وا قف سوتے ہیں، (۱۱) منون صناعات) کی طرح اس سے تھی وا قف سوتے ہیں، (۱۱)

ابن سلام الجمعی نے نن شنا س اور نن شناسی کے موضوع پر ایک ساتھ گفتگو کی ، اور اس نے یہ نکتہ انجارا کہ نن کا قدر داں اور نن شناس ہی نن کی قدر

قیمت معلوم کر سکتا ہے ،اور وہی کسی فن کے متعلق رائے قائم کر سکتا ہے اور بتا سکتا ہے کہ نن کا مرتبہ اور اس کی قدر و قیمت کیا ہے ، ہرایک نن سے متعلق ماہرین ہی اس فن کے اعلی یاا دنی سونے کا فیصلہ کر سکتے ہیں اور اس کی حیثیت متعین کر سکتے ہیں۔ ہر شخص ہرایک فن کا ماہر نہیں سوسکتا ہے۔اور مذ ہی اس کار مزشنا س سوسکتا ہے ۔اس کئے شعر وادب جنسے فن کا داشنا س وہی سوسکتا ہے ۔اُور اس فن سے وا فقیت اسی کوسو سکتی ہے ، جن کاشعر وا دب سے گہرا ربط سواورا س فن پر اس کی خود عملی مشق سو، اس کا مطالعہ کشرت سے کرتا ہو ا در شعر وا دب اس کی زندگی پر حاوی سو، گویاشعر وا دب می اس کاشب وروز سو-اگر شعر وا دیب سے اسے شغف نہیں ہے ، کثرت مطالعہ نہیں ہے ، تواسے اس کے حسن و فیج کے مابین فیصلہ کاا دراک نہیں سو سکتا ہے ، تنقیدی بصیرت اور ملکہ بھی پیدا نہیں سوسکتا ہے ۔غرض کے نقاد کے لئے ضروری ہے کہ شعر وادب کے تختلف ا صناف سخن اور مختلف ا دوار کے کلام پر گہری نظرر کھے ور سز َنا قد کی تنقید کا معیار بلند اور فیصلہ صحیح نہیں سوگا۔ تنقید اور ناقد کے اس ا مم نکتہ کی طرف اشارہ کرتے سوئے اصولی طور پر محمد بن سلام اجمعتی نے یہ بات کہی۔۔۔ " يقينا كثرت مطالعه علم ميں اضا فه كر قي ہے "(١٢)

حسن و قبح کی تمیز کو صاحب طبقات فحول الشعراء نے نقد کانام دیااور حسن و قبح اور کھرے کھوٹے کی تمیز کرنے والے اوران کے مابین فرق کرنے والے

لو" ناقد "کہا، محمد سلام الجمحی پہلانا قد ہے حس نے " ناقد " کالفظ اس کے لغوی اور محمد سلام الجمحی پہلانا قد ہے حس

کمد سلام ابھی پہلانا قد ہے جس لے "ناقد» کالفظ اس کے تعوی اور اصطلاحی مفہوم میں بیک و قت استعمال کیا ہے ۔ اور اوئی تنقید کو بھی در ہم و دینار کے پر گھنے کی طرح ایک عمل قرار دیا ہے ، چونکہ دونوں میں جانچنے و پر گھنے اور حسن و قبع کے مابین تفریق و تمیز کرنے کا عمل پایا جاتا ہے ۔ اس لئے اس عمل کوا نجام دینے والے کے لئے ناقد کی اصطلاح وضع کی ہے ، اور اس بات کی طرف بھی اثارہ کیا ہے کہ مبرایک شنی کے حسن و قبع کا معیار مختلف سوتا ہے اور چونکہ مبرایک شنی کے حسن و قبع کا معیار مختلف سوتا ہے اور چونکہ مبرایک شنی کے صفات کی بنیا د پر ناقد کسی شنی کی جودت اس کے اچھا سونے یا حسین سونے کا فیصلہ کرتا ہے یا اس کے عوب کی بناء پر اس کے معیار سے کمتر سونے یا کھوٹا سونے یا کم قیمت اس کے عوب کی بناء پر اس کے معیار سے کمتر سونے یا کھوٹا سونے یا کم قیمت اس کے عوب کی بناء پر اس کے معیار سے کمتر سونے یا کھوٹا سونے یا کم قیمت

بونے کا نیصلہ کرتا ہے محمد ابن سلام المجمی نے مثالوں سے اس کی وضاحت کی ہے ،اور تحریر کیا ہے کہ جیسے کہ لؤلؤ (موتی) اور یا توت محض اوصاف یا وزون سے نہیں بہجانے جاتے ہیں بلکہ اس کے اوصاف کا معائنہ ضروری ہے ، اور پر کھنے والا انکے اچھا والے ہی اس کو برکھ سکتے ہیں ،اسی طرح دینار و در سم کا پر کھنے والا انکے اچھا مونے کو محض نگل سے اور کسی قسم سے نہیں پہچپان سکتا ہے ، بلکہ ناقد بغور دیکھ کر ہی اس کو سمجھ سکتا ہے ، اور اس کے کھرے مکتا ہے ، بلکہ ناقد بغور دیکھ کر ہی اس کو سمجھ سکتا ہے ، اور اس کے کھرے اور معلوم کر سکتا ہے ،اسی طرح اور مثالین دیتے ہوئے کہتا ہے کہ کسی کنیزیا دوشیزہ کی قدرو قیمت اس کے اوصاف مثالین دیتے ہوئے ہوئی جاتے کہ کسی کنیزیا دوشیزہ کی قدرو قیمت اس کے اوصاف کا عتبار سے لگائی جاتی ہے جیسے کوئی دوشیزہ حسن کارنگ گورا صاف شفاف ، قد کا عتبار سے لگائی جاتی ہے جیسے کوئی دوشیزہ حسن کارنگ گورا صاف شفاف ، قد کھتا ہوا، کمی، شیرین دہن، شیرین لب، سفید چکمتے ہوئے دانت، خوبصور ت آنکھ نکتا ہوا، کمی، شیرین دہن، شیرین لب، سفید چکمتے ہوئے دانت، خوبصور ت آنکھ

نکلتا سوا، کمبی، شیریں دہن، شیریں لب، سفید جلمتے سوئے دانت، نوبصورت آنکھ ستواں ابھری سوئی ناک، چھوٹا منھ، اور بال کمبے سوں، ان خوبسوں کی حا مل کوئی سو دینار کی کوئی دوسو دینار کی سوگی اور اس سے زیا دہ کی سو دینار کی سوگی، اور اس سے زیا دہ کی سوسکتی ہے جبکہ اس کے حسن کی کوئی مثال نہ سو۔
(لا یجد واصفتھا مزید اعلی ھذہ الصفتہ) (۱۳)

کمد بن سلام الجمعی نے یہ بھی اصول وضع کیا کہ کثرت مطالعہ، تنتقید کے بھیرت، محاس و معانب سے واتفیت کے علاوہ ناقد کے لئے مختلف تہذیب ثقافت کا مطالعہ بھی ضروری ہے، تہذیب و ثقافت پر گہری نظر اس لئے ضروری ہے کہ شاعر ابنی تہذیب و ثقافت کا نمائندہ فر دسوتا ہے، اس کی شاعر کی شاعر اس کے معاشرہ و سماج کی تہذیب کا اثر سوتا ہے، اس لئے کہ شاعر اس ماحول اور زندگی سے متاثر سوتا ہے، حس سماجی زندگی میں شب وروز گذارتا ہے ماحول اور زندگی سے متاثر سوتا ہے، حس سماجی زندگی میں شب وروز گذارتا ہے اور اس کی تہذیبی اثرات کی نشاند ہی سے شاعر کے شعر کی تحقیق و تنقید آسان سوجاتی ہے، اس کے فکر و خیال کو تحقیف میں مدد ملتی ہے، زبان وا سلوب اس معیار متعین کرنے میں تعاون ملتا ہے، اگر ناقد کے پاس مختلف تہذیب معیار متعین کرنے میں تعاون ملتا ہے، اگر ناقد کے پاس مختلف تہذیب تنقید میں میں جو تہذیبی اثرات سوتے ہیں اس کے لئے اس تقافت کا مطالعہ نہیں ہے، اور سماجی شعور نہیں رکھتا ہے، تو مختلف اور وار بھیں سے شعراء کے کلام میں جو تہذیبی اثرات سوتے ہیں اس کے لئے اس کو تحقی بغیر شعر کی حقیقت، اور فکر و خیال کو سمجھنا اور شعر کی نسبت فیصلہ کرن ایک دخوار امر ہے، اس لئے کہ شخصیت، ماحول اور تخلیق یا فن تینوں میں با میں اس کے دخوار امر ہے، اس لئے کہ شخصیت، ماحول اور تخلیق یا فن تینوں میں با می

ربط موتا ہے۔ ماحول و تہذیب کا اثر شخصیت پر اور شخصیت کا اثر نن یا تخلیق پر موتا ہے، جب بھی کسی فن پارہ یا تخلیق کی تحقیق و تنقید کی جائے گی، اس میں شخصیت کے ارتسامات کی تلاش ضروری ہے۔ اور ان ارتسامات پر جونکہ عہد و ماحول کا عکس سوتا ہے، اس لئے اس عہد و ماحول کے تہذیبی و ثقافتی علامات سے وا قفیت لازمی ہے، اور ان ہی باتوں کی وجہ سے ایک تہذیب و ماحول کے شاعر کی شخصیت اور فن شاعر کی شخصیت اور فن سے مختلف و منفر د سوتا ہے، ابن سلام کے نزدیک تہذیبی نقطہ کی تلاش تنقید کے لئے ضروری ہے۔

کے لئے ضروری ہے۔

ابن سلام نے تنقید کیلئے ایک یہ شرط بھی رکھی کہ کسی بھی شعر کا تنقیدی جائزہ لینے سے قبل اس کے نص کی تحقیق ضروری ہے، ناقد کا اولین فریفنہ یہ ہے کہ وہ شعر کی صحت، اور شاعر کی طرف اس کی نسبت کی چھان بین کرے اگر شعر کی عبارت میں تحریف ہے یا دوسرے شاعر کی طرف منسوب کیا گیا ہے، اور اس بات کی تحقیق کے بغیر ناقد تنقید کرتا ہے تواس کی تنقید کی بنیا و صحیح نہیں سوگی، اور اس شعر پر تبصرہ یا تنقید کی بنیا و بی عظ موگی ۔ اور وہ تنقید کی بنیا و بی معنی بھی سوگی۔ اس لئے کہ شاعر کی شخصیت اور اس کی ثقافت کے اثر ات جو شعر پر مرتب سوئے ہیں، شعر کا جو بس منظر ہے، کلام کا جو معیار ہے اس پر تسمرہ اور تنقید محض ایک اندازہ پر مننی سوگی، ایسے تنقیدی فیصلہ کی کوئی قدر و قبیت نہیں سوگی۔

تبصرہ اور تنقید محض ایک اندازہ پر مننی سوگی، ایسے تنقیدی فیصلہ کی کوئی قدر و قبیت نہیں سوگی۔

قیمت نہیں سوگی۔

قیمت نہیں سوگی۔

قیمت نہیں سوگی۔

محمد ین، سلام الجمعی نے ناقد یا نقد کے لئے اس لئے یہ اصول و ضع کیا کہ

قیمت نہیں سوگی۔
اس نے جب اصول وضع کیا کہ اس نے یہ اصول وضع کیا کہ اس نے جب اصول وضع کیا کہ اس نے جب اصول وضع کیا کہ اس نے جب اشعار کے انتخاب کاارا دہ کیا تواس کے سامنے کسی شعر کی حقیقت وصحت معلوم کرنے کے لئے یہ مسائل درپیش آئے ،اس لئے کہ اس کے عہد میں عہد جاملی یا عہد اسلامی کے جواشعار پائے جاتے تھے ،ایک عام رائے تھی کہ ان میں انتخال یا تحریف کی گئی ہے ۔ راویوں نے اشعار کی تعداد میں حذف و اضافے کئے ہیں۔اور اشعار ان کی طرف منسوب کئے گئے ہیں۔ جن کاعربی زبان یا شعر سے کوئی تعلق نہیں تھا۔ ان اسباب پر محمد بن سلام اجمعی نے خود روشنی، والے سوئے تحریم کیا ہے ۔۔۔

ڈالتے سوئے تحریم کیا ہے ۔۔۔

ڈالتے سوئے تحریم کیا ہے ۔۔۔

"جبع یوں نے شعر کوروایت کرنے ،اوراپنی تاریخ بیان کرنے اور کار

بیان کرنے کاارا دہ کیا تو بعض قبائل نے شعراء کے اشعار پر ہی اکتفاء کیا ان کی تاریخی حالات بیان کرنے سے گریز کیا۔ وہ جماعت یا قوم جن کے تاریخی کارنامے اور اشعار کم تھے ۔ انھوں نے چاہا کہ جن کے پاس تاریخی کارنامے تھی تھے اور اشعار سے تھی ان کی ممسری کرے اس غرض کے لئے انھوں نے شعراء کی زبان میں اشعار کہے اس کے بعد راویوں نے اس میں مزید ا ضافے کر دئیے "

ابن سلام الجمعی نے نصوص کی تحقیق کے متعلق ا صولی بحث کے ساتھ تنقید کا نمونہ تھی پیش کیا ہے ،ان راویوں نے جنھوں نے کذب بیافی سے کام لیا ہے۔ اور شعر کی نسبت تحقیق و تد قیق سے کام نہیں السے ، ان محمد بن اسحاق کو بھی شمار کیا ہے ،اور اس کے متعلق تحریر کیا ہے کہ اس نے توم عادو ثمود کی طرف بعض اشعار کو منسوب کیا ہے ، حوتار یخی حیثیت سے تعلیم نہیں سے ، ابن سلام نے نص کی تحقیق کرتے سوئے ، منطقی استدلال اس طرح پیش کیا ہے۔ پہلی دلیل قرآن کر سم کی آیات سے دی ہے، اور ثابت کیا ہے کہ قوم عادو شمود کاکسی قسم کاادبی سرمایہ عذاب الہی اوران قوموں کی ملاکت کے بعد

قرآن کریم کی آیت قوم نمود کی ہلاکت سے متعلق ہے۔ انہ اھلک عا دالاولی وشمود قماا سِقی (۱۵)

ا در توم عا دے متعلق بیرآیت ہے ۔ فھل تری کھم من با قبیہ ؟ (۱۶)

دوسری دلیل یہ ہے کہ توم عاد کے عہد میں عربی زبان کا کوئی وجود ک نہیں تھا۔ حس زبان کا وجود نہیں تھا ، اس زبان کے اشعار کا وجود کیسے ممکر ہے، سب سے بہلے شخص اسماعیل علیہ الصلومة والسلام بین جنھوں نے عرق زبان میں گفتگو کی ہے اور ان کاز مانہ قوم عاد کے بعد کا ہے۔

تىسىرى دلىل تارىخى و ثقا فتى بنيا دېر دى سے كەقوم عاد كالمسكن ئىمن تھا اوراہل یمن کی عربی، اہل حجاز و نحد کی عربی سے اس عہد میں بالکل مختلف تھی

جب عربی زبان نے نیمن میں رواج پائی ہے۔

حوی کھی دلیل یہ دی ہے کہ عربی شاعری میں قصیدہ کا دجود عمد اسلام <u>ہے</u> تبل قریب ترعمد میں سواہے ، محمد بن سلام المحعی نے خالص علمی انداز میں ش ۹۲ کے نص کی تحقیق کی مثال پیش کی ہے۔اور اس کے نز دیک ناقد کایہ بنیا دی عمل

ہے۔ اس اعبتار سے ابن سلام الجمععی کی کتاب کی اسمیت بڑھ جاتی ہے کہ وہ پہلا شخص ہے، حس نے شعر کے منحول اور موضوع سونے پر مدلل بحث کی ہے، ادر تنقیدی نقطہ، نظر سے شعر کے نصوص کا جانزہ لے کر اس کو تنقید کا

موضوع بنایا ہے۔ غرض کہ محمد بن سلام الجمحی نے نقد اور تنقید کا مفہوم پہلی بارپیش کیا ، ادراس نے تنقید کے لئے بعض بنیا دی اصول تھی مرتب کئے ۔اگرچہ بیرا صول تنقید کے لئے ابتدا فی معلومات کی حیثیت رکھتے ہیں تچر تھی اس کحاظ سے میر ا ہم ہیں کہ اس نے اپنے انتخاب کلام اور شعراء کے متعلق تنقیدی اقوال کی تحقیق، تد قیق اور تنقید شروع کی تواس نے بعض فنی باتوں کو محسوس کیا، اپنی ذہانت اور معلومات کی بنیاد پران باتوں کو تنقیدی اصول کی حیثیت سے بیان کیا ۔۔۔اس نے نا قدیے لئے وسعت معلومات، مختلف تہذیب وثقا نت سے

وا تفیت ، حسن و تنج کے ماہین فرق کرنے کی صلاحیت بنیادی ا صول قرار دیا ، اور تنقید کے لئے نص کی تحقیق لاز می قرار دیا ، یہ باتیں ابن اسلام کے تنقیدی ا صول کی روح ہیں۔ عملی تنقید کے نقطہء نظرے یہ بات بھیا ہم ہے کہ محمد بن سلام الجمععی آ

نے شعراء کی تقسیم ا دوار مقامات اور کلچر کی بنیاد پر کیا ، یہ پہلا سخص ہے حسب نے محسوس کیا کہ شاعر کی شخصیت اور اس کی شاعری پر تہذیبی، ثقا نتی، جغرا نیا ئی سماجی وسیاسی اثرات مرتب سوتے ہیں،اور کسی تھی شاعر کے کلام کاجائزہ اسی تناظر میں لینا چاہے شاعر کامر نبہ متعین کرتے وقت ان باتوں کالحاظ کرنا ضروری ہے ،ادر شعراء کے کلام کا موازیہ کرتے و قت ان باتوں پر نظر رکھنا لازی ہے -ادبی تنقید کا یہ تاریخی نقطہ ۽ نظر HISTORICAL METHOD اوبی تنقید کی تاریخ میں سنگ میل کی حیثیت رکھتا ہے ابن سلام نے جاہلی شعراء کو دس طبقوں میں تقسیم کیا ہے ،اور ہرایک

طبقہ میں چار شعراء کو شامل کیا ہے اس کے علاوہ ، مراتی ، عرب بدوی ، اور یہودی شعراء کے تین مزید طبقے قائم کئے ہیں،اصمعی نے شعراء کی تقسیم فحول اور

غیر فحول کے در میان کی ہے ، لیکن ابنِ سلام نے اِس پراکتفاء نہیں کیا ہے ،؛ طبقات کی تقسیم میں فول الشعراء کے مابین تھی امتیاز اور موازیہ کرنے غرض سے تہذیب وثقافت، متمدن وغیر متمدن، دیہات وشہر، کلام کی قلسنا كثرت اور دوسرى باتوں كو تھى پىش نظرر كھ كر مزيد تقسيم كى ہے ۔ حو شاعر ۔ كلام كاتنقىدى جائزه لينے كے لئے ضروري سے -کانتقیدی جائزہ پینے نے سے صروری ہے۔ اس موضوع پر با قاعدہ تالیف کی حیثیت سے محمد بن سلام الجمعحی کی ا

کتاب کو نقش اول کی خیثیت حاصل ہے ،اس لئے خامیوں کا سونا تھی قبط بات ہے ۔اس نے شعراءاوران کے کلام کے متعلق مختلف آراء کو نقل کیا ۔

خود سے کلام کی تحلیل اس طرح نہیں کی ہے کہ اس کا حسن و جمال واضح سم سامنے آجائے اس لئے تنقیدی احکام کی تحلیل، و ضاحت اور تفصیل ینه سونے

وجہ سے تنقید کا جوحق ہے ، وہ ادا تہیں سواہے -

اس کے باوجود عربی تنقید کی وہ 'پہلی گڑی ہے حس سے آئندہ کی کڑیے جڑتی ہیں۔ نقش اول سونے کی حیثیت سے اس کیا ہمیت اپنی جگہ ہے ۔ ڈا کمٹر ' طاہر درویش نے اپنے خیالات کااظہار کرتے سونے تحریر کیا ہے ۔۔۔۔

" اس کی کتاب اس طویل سفر' میں ایک سنگ میلؓ کی حیثیت رکھتی ہے

طہ احمدابراہیم رقمطرازہے۔۔۔ "ابن سلام کی یه کتاب عربی ادبی تنقید کی کتابوں میں اسم ماخذ کی حییثیہ ر گھتی ہے ، ذہنی سلامت روی ،قوت فکر و بصیرت اور بات کو بسیط انداز میں کیے کی وجہ سے ابن سلام کاشمار بڑے نا قدوں میں سوتا ہے ۔اور اس کی وجہ بیہ ہے کہ اس نے بات کو دلائل سے زیادہ واصح کرئے کہا ہے ۔اور اسباب و علل وضاحت کے ساتھ پیش کیا ہے ۔ادباء اور لغویین سے حو کچھ اس نے حاصل َ ہے اس کو حسین انداز میں اخذ کیا ہے ۔ اور اس میں قابل قدر ا ضافہ کیا ہے

تنقيدي اصول ومباحث

(بلاغت کے زیراثر)

۹۹ عربی تنقید حواب تک تنقیدی آراء کے نقل کرنے یا نصوص کی تحقیق تک اندا

عوبی سفید مواب مت سفید می اداء کے میں سرمے یا صوص میں ہیں۔ محد دد تھی ۔ اس کا دائرہ و سیع سوا، صنعت لفظی اور کلام کے محاس لفظی پر با قاعدہ علمی بحث کا آغاز سوا، شعر کے خارجی عناصر کے محاسن اور اسلوب کے جمالیاتی عناصر کا تجزیہ اور اس کی تشریح کے ساتھ اصطلاحات بھی و ضع کرنے

جمالیاتی عناصر کا تجزیہ اور اس کی تشریح کے ساتھ اصطلاحات بھی وضع کرنے کا عمل سامنے آیا ، المبرد اور تعلب نے بلاغت کی بحث شروع کی ، بلاغت کے اصول تہذیبی و ثقافتی معلومات کی بنیاد پر مرتب کئے اور شعر کی تنقید و تحسین کے لئے اور معانی کے خوبی کے اظہار کے لئے بلاغت کے ان اصولوں کو معیار قرار ، ا

ا س بات سے قطعی طور پر صرف نظر نہیں کیا جا سکتا کہ قرآن کر یم کا اسلوب حواپنی فصاحت وبلاعنت کے اغتبار سے تمام ادبی سر مایہ میں اپنی مثال آپ ہے اس کے اس معجزانہ اسلوب کے محاسن اور خوبیوں کی توصیح و تشریح کے نتیجہ میں علم البیان وجوَد میں آیا۔اور علم پلاغِت نے جنم لیا۔ قرآنِ کر تم کے اسلوب میں جمالیاتی عناصر، سحر آفرینی، انشکفتگی، رعنافی جمال ، دککشی اور دلآویزی کی ننی بحث کے ایجاد نے زبان وا دب کے رمزشناسوں اور نکتہ دانوں کی بِلاعْت کی ا صطلاحات اور ان کے نئی مفہوم کو پیش کرنے کا موقع فرا مم کیا ۔ کرچہ زبان دبیان ،اورالفاظ و معانی کی یہ بحث قرآنی آیات کے مطالعہ اور تستریج و تو صبح کے ساتھ شروع ہونی تھی ، لیکن اس کے اثرات شاعری اور نشر نگاری کی تنقید و تبصرہ پر تھی مرتب سوئے ، ڈاکٹر بدوی طباینے نے اسی خیال کااظہار کرتے سونے کہا جگر قرآن کر ہم کے موضوع پر حس قدر لکھا گیا ہے۔ وہ بہت کم ہے، ا س پر غور و فکر اس کے معانی کے تجھنے کی کو شش اور اس کے اعجاز کا ثبوت اور کلام انسانی پر اس کا تفوق و برتری ایک قبول عام بات ہے ، علماء نے اس کے لئے عربی بلاعت میں بحث و تحقیق کی راہ کھولی ،اس کے لئے راستہ سموار کر دیئے اور دروازے کھولدیئے ، اس کے ہرایک بحث و تحقیق سے استفادہ

کرنے والوں نے ادب و تنقید کے میدان میں خوب لکھا۔ ان چند الفاظ میں یہ بتانا مقصود ہے کہ تنقید اور بلاغت دونوں ساتھ ساتھ پروان چڑھے ادبی تنقید بلاغت کے پہلوچلتی رہی اور بلاغت ادبی تنقید کا جزبنی رہی لیکن ایک منزل پرنا قدوں نے دونوں کو دو حداحدا فن کے طور پر پیش کیا دونوں دو مستقل فن قرار دیئے گئے ۔

بلاغت کی تلاش اور تنقیدی پہلوسے فنی ادب میں اس کی تحقیق کا کام جاحظ نے شروع کیا، اس نے لفظ و معنی کی اسمیت پر اپنے نقطہ نظر کا اظہار کیا اور بلاغت کی تعبیرات کا استعمال کیا، اس کی تفصیل بعد میں آنے گی، جاحظ ر زبان و بیان اور صنعت لفظی پر زور دیا، اس کے برخلاف ابن قتیبہ نے شاعر کی میں معانی، فکر اور حبرت کو ترجیح دی اس طرح خالص فنی بحث شروع ہوگئی، اس کے بعد ابن المعتز نے بلاغت کو ایک با قاعدہ مرتب فن کی حیثیت سے پیش کیا۔ چنا نچہ وہ مستقل فن کی حیثیت سے وجود میں آگئی اور تنقید کے لئے بنیا دی اصول کی حیثیت اختیار کرگئی

حاحظ

جاحظ (متونی ۲۵۵ ه) (۱) جوفر قد معتزله کاامام تھا، اس نے قرآفی اسلوب کی تفہیم کے لئے اسلوب کی جمالیاتی پہلو کا بھر پورجائزہ لیا، زبان وا دب کے باریک پہلوؤں پر غور کیا عقل و فکر اور فلسفہ سے تعبیرات و تراکیب اور الفاظ و معانی کی جو بھی امتیازی خصوصیات، اور جملوں کی تحویل و تحلیل سے جو بھی بلاغت کے معانی پیدا ہو سکتے تھے اس نے پیدا کئے یا خالص علمی انداز میں بلاغت کے مسائل و ضع کئے اور بلاغت کے مسائل وا صطلاحات اس دور کے بلاغت کے مسائل و صول طے پائے، جاحظ میں جو تنقیدی بصیرت تھی، کسی خالص اوبی تنقیدی اصول طے پائے، جاحظ میں جو تنقیدی بصیرت تھی، کسی بھی فن پارہ کو جانچنے پر کھنے کی صلاحیت تھی۔ اور فن کے خارجی و داخلی حسن کو محسوس کرنے اور الفاظ میں اس کو بیان کرنے کی جوقوت تھی اس کی مثال اس محسوس کرنے اور الفاظ میں اس کو بیان کرنے کی جوقوت تھی اس کی مثال اس دور کے کسی ناقدیا اور بس کی تحریر میں مشکل سے ملے گی۔ ڈاکٹر محمد طاہر درویش محسوس کی ۔ ڈاکٹر محمد طاہر درویش مصلے ہیں۔۔۔۔

" جاحظ نا قدوں کا سر داراورا دیبوں کا مام تھا۔۔۔۔ا دبی تنقیداوراس کے اصول و مبادی وضع کرنے کی اس میں جو صلاحیت تھی اس سے کسی کو انکار نہیں سوسکتاہے۔،(۲)

، جا خظ نے عبارت یا اسلوب کی رعنانی ، شگفتگی ، دلکشی ، اور حسن کے

مو ضوع پراپنی دو کتابوں "البیان والتبین "اور کتاب "الحیوان" میں طویل بحث کی ہے، محاس لفظی اور محاسِن کلام کے نِکات کو دلائل سے واصح کرنے کے ساتھ بلاغت کے گوشوں کو اجا گر کیا ہے ، اگرچہ البیانِ والتبین، اور " کتاب الحیوان " خالص نن بلاغت یا تنقید کی کتابیں نہیں ہیں لیکن بلاغت کے مباحث حوان کتابوں میں منتشِر ہیں ان کواگر جمع کر دیا جائے تواس موضوع پر ایک بنیا دی کتاب مرتب سوسکتی ہے ، زبان و بیان کے حو مختلف ارسالیب سوسکتے ہیں فن بدیع یا بلاغت کی روسے اس نے اس پر سیرحا صل بحث کی ہے ۔ لیکن جاحظ نے مثالیں دینے اور وضاحت کرنے پر زیادہ تراکتفا کیا ہے ۔ا صطلاحات کی تعریف کی طرف توجہ نہیں کی ہے ، قرآن کر تم ،احا دیث نبوی ،عربوں کے اشعار واقوال کے تجزیہ کے بعد حواصول دریا نت سوئے ہیں ، موضوع کے اعتبار سے نہایاتاً ہم ہیں، جاحظ نے ایک نا قد کی حیثیت سے تنقیدی اصول پیش نہیں کیا اور بنه ہی مرتب طور پر کوئی تنقیدی بحث کی بلکہ جباس کی تحریروں کاجائزہ لیا گیا تو معلوم سواکہ جاحظ کی تحریروں میں ادبی تنقید کے مواد موجود ہیں اور اس کی تحریروں کے مباحث تنقید کے اسمِ مبادی کی حیثیت رکھتے ہیں اس کے منتشر

ا فکار وخیالات میں تنقیدی اصول کے بہت سے اسم گوشے پوشیدہ ہیں۔ ڈاکٹر بدوی طبانہ کی رائے ہے کہ البیان والنبین ا دب کے فنون اور اس کی معلومات پر ایک انسائیکلوبیڈیا ہے اور وہ سب کچھ ہے حس مفہوم پریہ لفظ حاوی ہے ۔ (٣)

یہ کہنے میں یہاں کونی حرج نہیں کہ البیان والتبین کے مقابلہ میں کتاب الحیوان میں اسلوب کے اقسام، نوعیت اور کلام کے مختلف پیرایہ بیان کا ذکر زیادہ و سیع ہے ڈاکٹر شوتی ضیف کا کہنا کہ کہ " جاحظ کی گفتگو بلاغت کے اقسام کے متعلق اس کی کتاب الحیوان میں زیادہ پر مغز اور زیادہ و سیع ہے بہ نسبت اس کی کتاب البیان والتبین کے (م)

ا سالیب پر گفتگو کرتے سوئے جاحظ نے کلام میں ایجاز واطناب اور کلام میں تکرار کے محاسن کا ذکر کرتے سوئے کہا ہے کہ خطابت میں اطناب ضروری ہے ، لیکن رسائل میں ایجاز بہتر ہے ، موقع و محل کے اعتبار سے بعض مواقع پر ایجاز بہتر سوتا ہے ، الیے مواقع پر اطناب کلام کے لئے مناسب نہیں ، بلکہ بلاغت سے گری سونی بات سوتی ہے ، ایجاز سے مراد محض الفاظ کی کی یہ کمیت میں قلت مراد نہیں ہے ، بلکہ الفاظ کا استعمال معانی کے بقدر کہا جا جب کم الفاظ میں بہتر معنی پایا جائے تودہ ایجاز ہے ، قرآن کر ہم کی عبار آ جاز ہے کہ مختصر الفاظ میں نہایت ہی جا مع و مانع معنی کو بیان کیا گیا ہے کے بر خلاف اطناب کی صورت میں معنی کی وضاحت اور تاکید پیدا کرنے ۔ کے بر خلاف اطناب کی صورت میں معنی کی وضاحت اور تاکید پیدا کرنے ۔ زیادہ الفاظ کا ستعمال کیا جاتا ہے اور بلاغت کے درجہ تک اس کا لحاظ کیا جو دہ اعجاز کی حد تک پہنچ جاتا ہے ، ایجاز کی وضاحت کرتے سونے جاحظ ہے ۔۔۔۔

"ایجازے مراد عد دکے اعتبارے حروف اور لفظ کی قلت مرا د نہیر کھبی کلام میں اس باک کی ضرورت سوقی ہے کہ جہاں تک ممکنِ سو کیھیلا لبھی مختصر کیا جائے اسی طرح طویل کلام کا معاملہ ہے ، منتکلم کو چاہئے قدر حذف کرے حس سے اغلاق بنہ پیدا سواور بنہ ہی (الفاظ کا) تکرار سو، آ سطری افہام کے لئے کانی ہے تواس سے زیادہ(کہنا) بیوتونی ہے ،، (۵) ایجازو اطناب پر بحث کرتے سوئے جاحظ نے حسن اسلوب س تھی اپنی رانے کااظہار کیا ہے ،اس کی فکر کے مطابق حسن اسلوب ۔ ضروری ہے کہ زبان والفاظ کے انتخاب میں معنی اور مخاطب کی رعایت کی اور زّبان بذتو عا مِیاینه سواور بنه می بالکل عام فهم اور بنه می اس کا معیار ا س i سو کہ نخاطب کی تقہیم کے لئے مشکل مو، اور الفاظ کا معانی سے سم آہناً نھی ضروری ہے ،الفاظ ایسے موثر سونے چاہئیں جو قلب و د ماع پر اثر اند اور کم سے کم الفاظ میں ململ معنی کا حصول تھی ممکن سو، الفاظ سماعیہ کئے خوشگوار اور شگفتہ سوں ، ان میں تصنع و تکلف یہ سو، ذہن و طبع پر ً محسویس سوں ،الفاظ کی شیرینی اس کی لطا فت ، حسن تر تیب اور تر کیب کانو رس کھو گئے سوں ، جاحظ اس طرح اظہار خیال کرتا ہے کہ سب سے بہتر ' ہے جس کے قلت میں کثرت کا(معنی پایاجانے) فائدہ سواور ظاہر لفظ می ململ) معنی (ظاہر میں) موجود سو،اور جب که معنی میں پاکیزگی سو،لفظ تنتحيح الطبع ، دلكش، دلاًويزاور تكلف سے پاک سو،اور دلوں پرا س كااثرابيہ جىسا كەبارش كااثر زرخىزز مىن پرسوتا ہے ، (٦)

حوِنکہ جاحظ کے نز دیک عام معانی کے مقابلہ میں الفاظ کی اسمیت زیادہ تھی ،اس لئے اس کے نز دیک الفاظ کاانتخاب اور اِس کااستعمال بھی فن یارہ میں زیادہ اسمیت کا حامل تھا اور اسی لئے اس نے الفاظ کی سادگی، شوکت و رعب، شانستگی، شیرینی، شگفتگی، سہل ممتنع اور دوسری خصوصیات کا ذکر کرنے کے ساتھ الفاظ کے مختلف پہلوؤں پر روشنی ڈالی ہے، " بعض الفاظ کے معانی میں اشتراک اور مفہوم میں قربت ممکن ہے ، اور مشراد فات کے طور پر الیسے الفاظ مستعمل سوتے ہیں ، » جاحظ کی رائے ہے کہ بعض الفاظ کے معانی میں اشتِراک پایا جاتا ہے ، لیکن معنوی تقرب کی وجہ سے ایک لفظ کو دوسرے لفظ کی جگہ پر استعمال نہیں کیا جا سکتا ہے ، اس کئے کہ معانی میں قدرے ا شتراک کے باوجو دہرایک لفظ کایک خاص مفہوم ہوتا ہے ،اور ہرایک لفظ میں خاص داخلی معنوی کیفیت سوتی ہے ، دوسرے مترادف لفظ میں وہ معنوی کیفیت پیدا نہیں کی جا سکتی ہے ، دوالفاظ حوقریب المعنی اُور مشترک مفہوم رکھتے ہیں، صفات کی نوعیت کے اظہار کے لئے صفات کے مختلف نوعیت کا اظہار کرتے ہیں، دوالفاظ صفات کی ایک ہی نوعیت کااظہار نہیں کر سکتے ہیں، اور بندان سے ایک ہی مفہوم حاصل سوسکتا ہے ، دوالفاظ کے معانی میں اشتراک کے باوجود دونوں الفاظ کے داخلی مفہوم میں بنیا دی فرق سوتا ہے ، جو خاص مفہوم کو ادا كرت بين ، جاحظ في بعض الفاظ كو مثال ك طور ير بيش كيا اور كها الحمق ومائق کے درمیان حو فرق ہے ،استعمال میں وہ معینوی فرق باقی رہے گااسی طرح عبی اور ابلہ کے استعمال میں جو فرق ہے وہ باقی رہے گا بالکل مم معنی سہیں سوسکتے (۷) جاحظ نے کلام میں حسن، شانستگی اور سلاست و روانی بیدا کرنے کے

جاحظ نے کلام میں حسن، شانستگی اور سلاست و روانی بیدا کرنے کے
لئے یہ شرط رکھی کہ اس میں تکلف و تصنع نہیں سونا چاہیئے اس نے بار باریہ
بات کہی کہ تکلف حسن کلام کے لئے عیب ہے، خسن کلام کے لئے الفاظ کا
حسن انتخاب ضروری ہے بہتر معانی پیدا کرنے کے لئے بہتر الفاظ کا استعمال
لازی ہے ۔ فصاحت و بلاغت کے ساتھ الفاظ میں شوکت وجودت بنیا دی شرط
ہے ۔ لیکن اس انتخاب میں تکلف سوتو کلام کے حسن و تاثیر کا معیار فن کے درجہ
سے گرجائے گا۔ تکلف کے بجائے تنقیح کا عمل فنی معیار کے لئے البتہ ایک فنی

عمل ہے۔ دوالفاظ قریب المعنی ہیں، لیکن صوتیاتی اعتبار سے ایک لفظ جملہ میں زیادہ شرینی اور تعملی پیدا کرتا ہے ، داخلی مفہوم اور معنی تھی نحوی و صرفی تاعدے کے اعتبار سے زیادہ واضح طور پر ادا کرتا ہے ، لفظ کی سماعت میں کراہیت اور معنوی تعقید نہیں پائی جاتی ہے ، اس میں ادبی چاشنی تھی ہے ، تو اس لفظ کا انتخاب تنقیحی عمل ہے ۔ اور اس کے استعمال میں کوئی تکلف نہیں سے ، ورید تکلف سے ، ورید تکلف سے موتیاتی تعملی میں درید کی تعلق میں ہی ہے ، ورید تکلف سے موتیاتی تعملی ، اور کلام میں شیرینی و دلا ویزی باتی نہیں رہتی ہے۔

جاحظ کے نزدیک نثر و نظم دونوں اصناف سخن کے نمونے موجود تھے،
اور وہ دونوں کے صنعت لفظی اور محاسفظی کے داتف تھا، چونکہ وہ معترلی تھا،
اس کے نزدیک قرآن کر بم کا اسلوب اور اس کے مباحث زیادہ اسمیت کے مامل تھے، قرآن کر بم کے اسلوب کے مقابلہ میں کوئی بھی فن پارہ اور اس کا اسلوب اس تقدر اسمیت کا حامل نہیں تھا، صنعت لفظی اور محاس لفظی کی جنی امر الحجی مثالیں قرآن کر بم کی زبان وبیان میں ملتی ہیں اس کے نمونے کہیں اور اچھی مثالیں قرآن کر بم کی زبان وبیان میں ملتی ہیں اس کے نمونے کہیں اور موجود نہیں ہیں، اس لئے جاحظ نے نثری اسلوب اس کے صنائع اور بدائع پر المبلغ بحث کی اور اس کا تفصیلی تجزیہ کیا ۔۔۔ قرآن کر بم کے علاوہ سب نیادہ نبادہ بنیخ اور طاقتور اسلوب میں فن خطابت، حکم، وصایا اور امثال فنی نثر کے عمدہ بنیخ اور طاقتور اسلوب میں فن خطابت، حکم، وصایا اور امثال فنی نثر کے عمدہ نکری جاحظ خیالات و عقائد کے اظہار کے لئے خطابت کے دموز واسر ار اور اس کی خوتی پر تھا ، اس لئے ذبان و بیان کے اعتبار سے خطابت کے دموز واسر ار اور اس کی خوتی پر خصو صیات پر توجہ دے کر ایک ایک لفظ کا ذکر کیا۔ صنعت لفظی کی ایک خوتی پر خصو صیات پر توجہ دے کر ایک ایک لفظ کا ذکر کیا۔ صنعت لفظی کی ایک خوتی پر خطابت کے میدان میں عربوں کو متاز قرار دیا۔

جاحظ نے نشری اسلوب اور نشری ادب میں فنی خوسوں کی تلاش کے ساتھ شعر میں بھی فنی خوسوں کی تلاش کے ساتھ شعر میں بھی فنی خوسوں کو تلاش کیا اور بنیا دی طور پر شعر میں جو بلاغت کی خوسیاں تھیں ان کواپنے مباحث کا مصدر و منبع بنایا۔اس کے محاسن و معانب کا بھی تنقیدی جائزہ لیا۔اس نے کتاب الحیوان اور البیان والتبیین میں" معانی و بیان "کا محدد و فتر کھولدیا۔

"البيان والتبيين " ك لفظ سے يٰه خود ظاہر ہے كِه كِتِاب ميں" بيان " يعنى

ادب اور اس کے فن سے متعلق موضوعات سے گفتگو کی گئی ہے۔ ادب کی قوت تاثیر کے اسِباب کی تلاش ننی جمال کے عناصر میں کی گئی ہے۔ اور یہ بات دریا فنت کی گئی ہے کہ ا دب کے مطالعہ سے فنی لذت حاصل سوتی ہے اور اس

کے اثرات شعور و چذبات میں محسوس سوتے ہیں۔ جاحظ نے محض ا دب کے مطالعہ ، ادراک و تھہیم کی بحث پر اکتفاء تنہیں کیا ہے ، بلکہ اس سے وسیع تر مطالعہ کی غرض سے ادب کے مصادر،ادیب اور ادب کی ہیئت کے دائرے کو تھی بحث میں سمیٹ لیا ہے ۔اس نے ادیب اور ادب میں ایک ربط قائم کیا ہے ، اور اپنا مطالعہ صرف عملی ادب تک محدود نہیں رکھا ہے ، بلکہ ادیب کی تخصیت کو مجھی مو ضوع سخن بنایا ہے۔

جاحظ کی نظر میں معانی کے مقابلہ میں اِلفاظ اور کلام میں صنعت زیادہ ا ہمیت کی چیز تھی، بقول ا س کے معانی تو عام جگہوں پر تھی د ستیاب ہیں، عرب سوں یا تحجم سب کے نز دیک عام ہیں، شہری سویا دیہاتی مثقفِ سویا غیر مثقف سب ہی معانی پر حاوی سوتے ہیں۔الفاظ اور اس کی صنعت پر گر فت، مہارت اور تدرت ا صل بنیا دبی حوبسر ہے ، جا حظ نے الفاظ اور جملوں کی بند ش ، ترکیب ، الفاظ کے زیر و تم اور تعملی، حسن ترتیب اور حسن تالیف کے متعلق بحث کرتے مونے تحریر کیا کہ معانی حیثیت کسی تھی نن پارہ میں ثانوی ہے ، اور اس نے کہا

المعاني مطروحه في الطريق يعرفهاا تعجي والعربي والبدوي والقروي ، (الحيوان ٣ -١٣١) لفظ و معنی کی بحث سب سے پہلے جاحظ نے شروع کی ، اور تنقیدی مو ضوع کی حیثیت سے اہل علم ادراہل ننن نے اسِ میں نئے گوشے تلاش کئے ا س طرح ا دبی تنقید کے دو مکتبہ ۽ فکر وجود میں آگئے ،ایک لفظ کاطر فدار دوسرا معنی کابدوی طبابنہ جاحظ کے مکتبے ، فکر کی طرف اشارہ کرتے سونے کہتے ہیں۔۔۔ " یہ فکر تھی ایک مکتبہ و فکر کی تر جمانی کرتی ہے ، جاحظ پہلا سخص تھا، حس نے اس کوع بی تنقید میں فن کے مکتبہء فکراور آرٹ کی شکل میں پیش کیا

جاحظ میں یہ نقطہء نظرا س کے عقلی و فکری رجحانات کی وجہ سے پیدا سوا

ہے حونکہ قرآن کریم کاعجازا س کے معجزانہ اسلوب میں ہی اسے نظرآیا ،اور حو فکری گہرائی اس کے معانی میں پانی جاتی ہے ، عقل انسانی غورو فکر کے بعد فکری گہرائی اس کے معانی میں پانی جاتی ہے ، عقل انسانی غورو فکر کے بعد اسے سمجھ توسکتاہے لیکن ان معانی کواس بلیخ اسلوب میں کوئی بشرپیش کرسکے یہ نا ممکن سے ،اس کئے کہ ان معانی کا تعلق انسان کے تجربہ اور مشامدہ سے نہیں ہے ،اس کے برعکس کوئی شاعریاا دیب جن معانی کو بیان کرتا ہے ،ان کا تعلق عام مشامدہ و تجربہ سے سوتا ہے ،اس لئے بقول حاحظ معانی توسب کوحاصل ہیں ، لین بحیثیت نن کے کسی شاغریاا دیب کاکمال فن اسلوب کے برتنے میں سے ، حالانکہ شاعریاا دیب کا مشامدہ یا تجربہ تھی عام آ دمی کا نہیں سوتا ہے ، بلکہ اس کا حیاس ذہن حس بات کو تجربہ یا مشامدہ سے محسوس کرتا ہے ، عام آد می نہیں کرتا ہے ، یا کرتا ہے ، تو پیش گرنے پر قا در نہیں سوتا ہے ، جاحظ اس قدرت کو ن سمجمتا ہے ، حو معانی کو پوری فصاحت و بلاغت اور صنعت لفظی کااستعمال رکے ایک خسین و جمیل آرٹ بنادے ، ڈاکٹر احسان عباس کی رائے ہے کہ معنی کی اسمیت جاحظ کے نز دیک تھی کم نہیں کے ، لیکن اس کے نز دیک عام معانی اور عقلی و فکری معنی میں فرق ہے ، عام معنی جوعام طور پر شعروا دب میں پایا جاتا ہے ، وہ شنے عام ہے ،اس کے برخلاف عقلی و فکری معنی کی اسمیت ہے لفظ و معنی پر جاحظ نے حو بحث کی ہے ، عام طور ہر بعد کے ناقدین غلط قہمی کاشکار سو کر جاحظ پر تنقید کی ہے ،اور بعض نے جاحظ کا مطمح نظر مجھے بغیر لفظ کی اسمیت پر زور تلم صرف کیاہے ،اور بعض معنی کی طرف داری میں آمدی جنسے نا قد کے تم نوا بن گئے ہیں، (۹) بہر حال جا حظ کی تحریر وں میں صنعت لفظی کی اسمیتِ اپنی جگہ ہے ،ادر جاحظ پر لفظ کے طرفدار سوئے کاالزام بے بنیاد نہیں ہے ،کچھ تا ہے حبن کی وجہ سے اس کاسہراجا حظ کے سرہے ، جاخط صنعت لِفظی پرائس کئے تھی زور دیتا ہے کہ ایسا ادب زیادہ موثر سوتا ہے ،اورا س کااثر کسی ایک مدت تک محدود نہیں رہتا ہے ، بلکہ طویل مدت کے بعد تھی اس کی اسمیت اور انفرا دیت محسوس کی جاتی ہے ، (حالانکہ ایسا سوز خروری نہیں ہے) ایسے ا دب کے زبان زد سونے میں دشواری نہیں سوتی ہے اہل َ زبان کی زبان پر اور بعد کی گئی نسلوں تک وہ ا دب زبان ز درہتا ہے ،اور اس ا دب کولوگوں کی زبان پر نقل کرتے سوئے پاتے ہیں، حس میں صنعت لفظی اَ

لحاظ کیا جاتا ہے ،اور وہ ا دب صنعت لفظی کی عمدہ مثال سوتا ہے ، لیکن اس سلسلہ میں جاحظ مسنجع یا مقفی عبار توں کا قائل نہیں ہے ، صنعت لفظی سے مراد تکلف و تصنع نہیں ہے ، بلکہ سلاست موزنیت و موسیقیت اور معانی کی مناسبت سے بہتر ہے بہتر الفاظ کا نتخاب مرا د ہے ، تشبیہ ادر حسن استعمارہ کے استعمال سے الفاظ کے ذریعہ حدبت اور معانی کا حصول مقصد ہے ،اس کئے کہ جب معانی کو خوبصورت الفاظ سے سنوارا جانے گاتویقینا معانی کی قدرو قیمت میں اضا فہ سوگا، معانی پاکسزہ اور خوبصورت سوں توالفاظ کے حسن اور آرائش سے ادب کی قدرو قیمت لا فا فی اور لازوال سوِجا قی ہے ،اور وہ ا د ب اپنی مثال آپ سوتا ہے ، وہ فن کا اعلی نمونہ سوتا ہے ،اس کا نقش شعر وا دب کے صفحہ پر سمیشہ در خشان رہتا ہے ، اس کی مثال کسی ماہر سنگ تراش کے ایسے مجسمہ کی ہے ، حس میں فن کی کرشمہ سازی ایسے حسن کا جا دو جگاتی ہے کہ قلب و نظر کی پیاس اس سے کتبھی آسودہ نہیں سوقی^{اں} ادب کی مثال اس دو شیرہ سے دی جا سکتی ہے ، جو چندے اً نتاب اور چند ے ماہتاب ہے ،اس پیکر حسن کو قدرت نے اس طرح تراشا ہے ،اوراس کے حبسم کے ہرایک عضو کو مثالی پیکر میں ڈھالا ہے کہ وہ کسی حسأس، شاعرانه تخیل سے لبریز کسی شاعر کی غزل اور سنگ مرمر کا تراشیدہ شوخ محسم معلموم سوتی ہے ، قدرت نے رعنائی جمال ، بانکین ، دلفرینی ، دلآویزی اور مقناطسی حسن سے الیانوازا ہے کہ دل وجان حس قدر قربان کئے جائیں کم ہے ، ا نسی دو شیزہ کو نہایت خوبصورت لبا س اور ہسرے موتی کے زیور سے آراستہ و پیراستہ کیا جائے تواس کے حسن کاکیا کہنااوراس کی قدرو قیمت کاکیا جواب،اس کوباً ذوق اہل نظر ہی سمجھ سکتے ہیں، جاحظ ایسے ہی ا دب کے سلسلہ میں کہتا ہے کہ حس کے خوبصورت اور خوبصورت ترین معافی کو الفاظ کے کیمتی ہیرے جوابرات سے سنوار کیا گیا ہے، معانی کی خوبصورت مانگ پر الفاظ کے انشاں ا س طرح چھڑے گئے ہیں کہ فطری حسن پر کسی ملمع سازی یا بناوٹی سلکاریا تصنع کا کمان نہیں سوتا ہے اور تصنع و تکلف سے پر الفاظ کے غازہ و کلگونہ سے معانی کے فطری حسن کو بگاڑا نہیں گیا ہے بلکہ اس کے فطری حسن کی سادگی میں تھی تیامت کی ادا معلوم سوتی ہے ،الفاظ کے زیورسے اس قدر آراستہ کیا گیا ہے کہ حس سے فصاحت کاحس افزارنگ جمال اور بلاغت کے رنگ ونور کی سحر آفرینی

دل و د ماغ کو مسحور کر دیتی ہے ۔جاحظ کہتا ہے ۔۔۔ " میں آپ سے حسن الفاظ اور شیرینی کلام کے متعلق کچھ کہنا چا ہت**ا سوں سے** کہ معنی جب خوبصورت الفاظ کا جامہ بہن لیتا ہے اور اس کو بلیغ شخص آسان و سہل انداز بیان سے آراستہ کرتا ہے ، اور متکلم اس میں سوز دروں سے جِعا ذہبیت پیدا کردیتا ہے توآپ اپنے قلب میں شیرینی لذت اور سینہ میں خاص کیفییت محسوس کرتے ہیں، اور جب معانی کو پاکیزہ الفاظ کاجا مر پہنایا جاتا ہے ، اور بلند اوصاف سے اس کو سنوارا جاتا ہے تو آنکھوں کے سامنے اس کی نہایت موزوں تصویر پھر جاتی ہے ، اور اس کے اقدار کے حقائق سامنے آجاتے ہیں ، اسی تناسب کے ساتھ خس تناسب سے اس کوزینت دی گئی ہے، اور ویا ہی جدیا کم اس کو سنوارا گیاہے، تووہ الفاظ معانی کی پیشکشی کے ساتھ ایسے ہی نظر آتے میں جسی معانی دو شیره کی شکل اور رنگ وروپ میں سامنے (کھرمی) سو .. (- 1) جاحظ نے قرآن کریم احادیث سوی اوراشعار سے مثالیں دے کر اپنی راستے مع مدلل كياب - اور "الالفاط الغريبته والحوشيته" الايجاز" جيس وحي، اشاره وعنيره "الاطناب" "مراعاية الحالته النفسيته للسامعين" "حودية الابتداء" "حودية المقطع ،، **ا فري** "الالغاز" حسي صنانع پر پوري و ضاحت سے بحث كي ہے ،اس نے اپني تحريم وس میں بلاغت کی مختلف شکلوں اور بدیع کے اقسام کی طرف توجہ دی ہے ، کیکن تعریف یا دائرہ متعین کرنے کی طرف توجہ نہیں دی ہے ، بلکہ محض بلا عنت کی مثالیں پیش کرنے میں محنت صرف کی ہے، (۱۱)

جاحظ نے نثری ادب کے علاوہ شعر کو بھی موضوع سخن بنایا ہے ۔ اور اس نے معنی کے مقابلہ میں لفظ کو اس فن میں گاسی طرح اسمیت دمی ہے ، حس طرح نثر میں البتہ اس نے شعر کی جو تعریف کی ہے ۔ اس میں دور حدید محکم کسی نا قد کی نظر معلوم ہوتی ہے ، اس نے کہا۔۔ شعر ایک فن (آرٹ) ہے اور (مصوری) تصویر کی ایک قسم ہے (۱۲) اس تعریف سے یہ بات واضح ہوگئی کہ جاحظ کے نزدیک شاعری ایک فن یا آرٹ ہے ، تعریف منظر حس میں تخیل کی تصویر کشی کی جاقی ہے ، حس طرح ایک آر ٹسٹ کسی حسین منظر یا نوبصورت شنے کے تخیل اور زندگی کے حقائق کی آ میزش سے رنگ و روشن

کے کینوس میں حسین عکاسی اور تصویر کشی کرتا ہے ،اسی طرح شاعر زندگی کے حقائق اوراس کے اقدار کو تخیل کے ساتھ الفاظ اور فین میں سِجَاکر پیش کرتا ہے الفاظ کے پیرایہ میں شاعر تحنیل کاجا دوجگانا ہے ،اور تحنیل کی رنگینی کو حسین الفاظ کے کینوس میں پیش کرکے شاعراپنی شاعرانہ صلاحیت و قدرت کا مظامِرہ کرتا ہے، اپنے تاثر اور احساس کواسطرح الفاظ کے خوشنما پر دہ پر نقش کرتا ہے کہ دونسراانس کے تخیل کی گہرانی میں زندگی کے حقائق تلاش کرنے مُلَّتا ہے ، اور اپنے اندراس تاثر کو محسوس کرتاہے ، جاحظ کا نقطہ ، نظر ترتی یا نتہ ضرور ہے ۔ لیکن شاعری کے آفاق میں جو وسعت ہے ،انسانی افکار و خیالات اور انسانی زندگی میں جو نمویذیری کار جحان ہے ۔اس کی نظرسے او جھل ہے ، اور اس نے جو تعریف کی ہے اس میں اس کا ظہار نہیں ہے ، جونکہ جاحظ کے طرز فکر میں اوب کے خارجی عناصر کی اسمیت اپنی جگہ پر ہے اس لئے شاعری میں بھی اس کے نزدیک خارجی عناصر کی وہی قدر و قیمت باتی ہے ،اس کے زریک شعر کے لئے وزن ولفظ کے انتخاب میں سلاست و صحت اور روا فی ضروری 🝦 ۔ (۱۳) جاحظی کے سامنے لفظ و معنی کی بحث کے باوجود نن کی نمو پذیری اور روایت میں تسلسل ایک بنیادی مسئلہ ہے ۔ نن کی نمویزیری اور حدت کو وہ سلیم کرتا ہے ۔ لیکن زندگی کے اقدار میں روایت کی بحالی یا روایت سے ربط کو لاز می قرار دیتاً ہے ۔ یہی وجہ ہے کہ ابو نوا س اور بشار بن ہر دجن کی شاعری میں تہذیب کی ترقی و تبدیلی اور زندگی کے حدید إقدار اور حدید رجحانات پائے جاتے ہیں، شعر وادب کی اس ترقی پذیری کو جاحظ تسلیم کرتے، سونے ان کی شاعری کو قابل معیاد معجمتا ہے۔اس کئے کہ زندگی کے جن معاصر منہ اقدار میں شاعر زندگی گذار رہا ہے اور اس میں جو تبدیلی رو نما سور ہی ہے ، شاعر کواسے محسوس کرنا چاہیئے اور اس کی شاعری میں اس عینی احساس کا اثر پایا جانا چاہیئے ، لیکن وہ روایت حس کی بنیا دپر تجدیدی اضافے سورسے ہیں، اس کاایک معیارہے، اس روایت سے انحراف کو جاحظ بالکل قبول نہیں کرتا ہے ۔ اور اس پروایت کو برقرار ر کھنے کے لئے جاحظ الفاظ کی صحت، مخارج کی صحت، معنی کی ادائیگی، اور فصاحت وبلاعت کی روسے اس کے صحت مند عناصر پر زور دیتا ہے۔ معنی کی جودت اور نمویذیری کے فلسفہ کو تبول کرنے کے باوجود جاحظ شعراء کے کلام میں حیاف

معیار،الفاظ کے انتخاب اور حسن استعمال و حسن صنعت میں سمجھتا ہے جاحظ نے کسی تھی فن پارہ یا شعر وادب کی تنقید کے لئے 'یا ا صول پیش کیا ہے کہ نا قد کے لئے ضروری ہے کہ اس کی نظر تعصب۔ ہو،اس پر یہ تو شاغر کار عب غالب ہو،اور یہ تنقید کرنے میں اس کانفس تصرف پر آماده سوبلکه تنقید تاثراتی نه سوکر موضوعی سواور حو تھی رائے نا کرے اس کے نسن و تبج کے اسباب و علل کو بیان کرے ، شعر کے فارجی عِناصرِ کی تحلیل و تشریح کے بعد نقطنہ نظر کااظہار کرے ، محض ک بہترادر کسی کوکمتر قرار دینا تنقیدِ کا معیار نہیں سو سکتا ،ا س کئے کہ ناقِد کا ہے حذباتی لگاؤہ توشعرکے فیج اس کی نظروں سے او جھل رہیں گے ،ا اگر عنادیا تعصب سے کام لے تو حقائق پیش کرنے سے ناقد قاصر ر: بنیا دیر اس نے شعراء کے مابین مواز نہ کرنے کاا صول بھی متعینً کے نز دیک شاعر خواہ قد نیم سویا حدِید محاسن شعری اور صنائع لفظی کی بذ ایک دوسرے پر فو قیتِ دی جائے گی۔ یہ بات واضح سوچکی کہ جاحظ کا تنقیدی نقطہ نظر موضوعی ہے ،او عمل میں اس کی نظر خاص طور سے صنائع ویدالع یا صنعت لفظی پر س محض مفر د الفاظ پریاشعر کے داخلی عناصر پر نہیں سوتی ہے ، الفاظ کم مخارج کی سہولت کے ساتھ اس کی توجہ اسلوب کے جمالیاتی عناصر پر س لفظ کاجز فی معنی جاحظ کے نز دیک مرا د نہیں سوتا ہے ، حس کو عبد القا^ح نے " معنی المعنی " سے تعبیر کیا ہے ، بلکہ الفاظ کے استعمال اور فکری کیفیت کوجاحظ دوسری نظرسے دیکھتا ہے ،شعر کے لئے دونوں دزن کا الفاظ کاسبک ورواں سوناا س کی خویسوں میں شمار کرتا ہے ، معانی کی اسم سونے کے باوحود جاحظ کی رائے ہے کہ الفاظ کے استعمال میں حس رعایت ضروری ہے اور الفاظ کے حسن انتخاب میں معانی کی رعایت لا حقیقت یه سے کہ لفظ خواہ جدیہا تھی سواگر فکر و معنی کی پاکیزگی و بلندی ہے ، تو وہ لبے سود ہے ،اس کئے کہ لفظ تو در حقیقت معنی کی خد مت بتانے کے لئے آلہ کے طور پر سوتا ہے ، یعنی الفاظ ذرالع ہیں معنی بتا لينے ، جا حظ الفاظ کو معانی پر ترجیج دیتا ہے ،لیکن اس میں یہ مقصود نہا

الفاظ ہی سب کچھ ہیں، بلکہ الفاظ کی قدر و تیمت اور فئی حیثیت کواس طور پر ترجیح دیتا ہے کہ الفاظ کے باسم تراکیب، معافی ہے اس کی مطابقت اور دوئوں میں تطابق کے بعد اسلوب میں جو جمالیاتی کیفیت پیدا سوتی ہے ، وہ قابل قدر اور اسمیت کی حا مل چیزہے ، اور اس اسلوبیاتی تنقید اور اسلوب کے جمالیاتی عناصر کا تجزیہ کرتے سوئے اس نے بلاغت کی مختلف اصطلاحات وضع کیں اور ان اسحیح ، کنایہ ، از دواج ، اسلوب الحکیم ، عرف الا بجاز ، الارصاد ، الترشیح ، اقتباس ، فنی محاسن کو مثالوں سے واضح کیا ، مثلاً حسن الا بتداءات ، حسن التقسیم ، افسیم نورونی میان و فیر الا بجاز ، الارصاد ، الترشیح ، اقتباس ، کمیثیت فن کے قابل غور ہیں ، اور اسلوب کے حسن وقع کا تجزیہ اور اس کی تنقید ان کی روشنی میں ضروری ہے ۔ یہ بات کہی جا سکتی ہے کہ جاحظ کے سامنے فن کا بحث تو نورونی میں ضروری ہے ۔ یہ بات کہی جا سکتی ہے کہ جاحظ کے سامنے فن کا ایک تصور تھا ، اس کے مباحث کا دائر ہ محض الفاظ اور اسلوب تک محدود نہیں ایک تصور تھا ، اس کے مباحث کا دائر ہ محض الفاظ اور اسلوب تک محدود نہیں ایک تعبیر کی جو قدر و قیمت ہے اس کو بحیثیت نئی بحث کے آئی ، ایکم فن میں تعبیر کی جو قدر و قیمت ہے اس کو بحیثیت نئی بحث کے آئی ، ایم عنصر سمجھ کر سب نے تفصیلی بحث کا آغاز کیا ہے ۔

جاحظ کی تنقیدی یا بلاغی بحث کا دائرہ ان ہی دو کتابوں البیان والتبین اور کتاب الحیوان تک محدود نہیں ہے ، بلکہ اس کے رسائل میں بھی اس کے خیالات اور آراء منتشر ہیں اور "نظم قرآن ۔ جواس کی نئی بحث کاخاص بہلوہے ۔ فیالات اور آراء منتشر ہیں اور "نظم قرآن ۔ جواس کی نئی بحث کاخاص بہلوہے ۔ وہ دوسری تحریدوں یا عبارتوں میں بھی اس فنی ربط کی تلاش کرتا ہے ، خاص طور سے نثری فن پارہ میں ربط کاحا مل نہیں ہے ، قرار دیتا ہے ، اگر کو فی عبارت یا فن پارہ کی قرار دیتا ہے ، اگر کو فی عبارت یا فن پارہ رانے یہ ہے کہ یہ بات مختصر عبارت یا مختصر تصیدہ ہی میں ممکن ہے ، طویل رانے یہ ہے کہ یہ بات مختصر عبارت یا مختصر تصیدہ ہی میں ممکن ہے ، طویل تصیدہ یا طویل عبارت میں ممکن نہیں ہے ، اس لنے البیان والتبین میں اس نے نود تحریر کیا ہے کہ ایک کتاب میں ایک موضوع سے دو سرے موضوع اور ایک باب سے دو سرے باب کی طرف منتقلی سے قاری کی دلچسی پڑھنے میں ایل بات ہے ۔ اس کی کتابوں میں بھی پایا جاتا ہے ۔ اور ایک باب سے دو طرنے کسی بھی شہ پارہ کے محاسن و معانب کو معلوم کرنے باتی بہر حال جا حظ نے کسی بھی شہ پارہ کے محاسن و معانب کو معلوم کرنے

جہر طال با حصات کی بھی سیار کرکے حسن کلام کے معیار کی تلاش اور کے لیے جو لفظ و معنی کی بحث پیدا کرکے حسن کلام کے معیار کی تلاش اور

بلاغت وبیان کے اصول وضع کرنے کا کام کیا، اصول تنقید میں وہ پہلا علمی زینہ ہے، اس سے اصول تنقید کے علمی بحث کا آغاز سوا، اور ادبی تنقید کو نٹی سمت ملی۔

ابن قتيبه (۱۵)

ابن تتیبہ (۲۱۳ - ۲۰ ه) کی شخصیت علمی دنیا میں ایک مفسر، محدث نقیہ، ادیب، ناقد، صرفی، نحوی اور لغوی کی حیثیت سے معروف ہے، مختلف علوم و ننون کے موضوع پر اس نا بغضہ روز گارشخص کی تصنیفات و تالیفات کا ایک بڑا و ننون کے موضوع پر اس نا بغضہ روز گارشخص کی تصنیفات و تالیفات کا ایک بڑا ذخیرہ ہے لیکن ان سب میں علمی ذوق کے پہلوبہ پہلوان کا اوبی مذاق اور تنقیدی شعور موجود ہے، ان کی تحریر حب موضوع پر مجمی ہے، اس میں قوت فکر، وسعت نظر زندگی کا حیاس، تہذیب و ثقافت کے اقداد کی معلومات غیر معمولی مد تک پائی جاتی ہے، اور ان کی تحریروں میں زندگی کے لئے صحیح رخ متعین مدت کا حذبہ ہر جگہ موجود ہے، اور شعروا دب میں سیج اقداد کی تلاش اور معیار متعین کرنے کا دبھی کار جمان کار فر ما ہے۔ عبد السلام د معطومات ہے۔۔۔

"ابن قتیب کی تحریری عام طور پرانس بات کی غماز ہیں کہ اس نے ان ہی علوم کو موضوع سخن بنایا ہے ، حوانسان کے لئے مفید اور کارآ مد سونے کے ساتھ زندگی میں تبدیلی اور انقلاب لانے کا کام انجام دے سکتی ہیں اس نے علم کی خد مت اپنی ذات کے لئے نہیں کی ہے ، بلکہ اس سے انسانی زندگی میں تبدیلی اور فکری ترتی لانے کے لئے تعاون حاصل کرنا مقصود ہے ، اس بات نے اس کی ذات اور علمی کارنا موں کواعلی مرتبہ پر فائز کر دیا ہے ۔ "

جہاں تک ادبی تنقید کے موضوع کا تعلق ہے ابن قتیبہ کے ادبی مذاق اور شعری ذوق کا نمونہ تقریباً ان کی سب ہی کتابوں میں پایا جاتا ہے ، لیکن شعر و ادب کے موضوع پران کی چار کتابیں مشہور ہیں،(۱) کتاب المعانی الکبیر (۲) ادب الکاتب (۳) الشعر والشعراء (۲) عیون الشعر، موخرالذکر کے علاوہ سب سی کتابیں دستیاب ہیں،ان میں سے کوئی بھی کتاب خالص فن نقد پر نہیں کھی گئی ہے ، دستیاب ہیں،ان میں سے کوئی بھی کتاب خالص فن نقد پر نہیں کھی گئی ہے ، سب میں تنقید کا موضوع ضمنی ہے ، لیکن جو تنقیدی مباحث ان کتابوں میں سب میں تنقید کا موضوع ضمنی ہے ، لیکن جو تنقیدی مباحث ان کتابوں میں

پانے جاتے ہیں اور اصولی باتیں کی گئی ہیں ، ان میں ابن قتیبہ کا تنقیدی فکری نمایاں ہے ،ادب وشعر پر حس دور میں ابن قتیبہ نے گفتگو کی صرف ونحو، بلاغت اور دوسرے علوم مدون سوچکے تھے ، یا سورسے تھے ، بونانی ، فارسی اور دوسری زبانوں سے بلاغت اور دوسرے مو ضوِعات کی کتابوں کے ترجمے سورہے تھے ان کے اثرات شعر دا دب کے إنہام و تقہیم اور غور و فکر پر تھی مرتب سورہے کھے ، ابن تتیب کی تحریروں میں مجمی علوم و نسون کے واضح اثرات تو نہیں ہیں لیکن وقت کی تبدیلیٰ کے ساتھ زندگی اور اس کی تر جمانی کی تبدیلی کا حساس ضرور ہے ، اور شعر وا دب سے متعلق حو مباحث وجود میں آرہے تھے ،ان پر اظہار رائے تھجی سے ، اس لئے اس کے صمنی تنقیدی مباحث کو تجھی ادبی تنقید کی تاریخ میں سنگ میل کی حیثیت حا صل سو کئی ہے۔ ابن قتیبہ کی تنقیدی فکر تووائصح سوکر اس کی کتاب "الشعر والشعراء " کے مقد مه میں سامنے آئی ہے ، لیکن "کتاب المعانی الکبیر" میں تھی ادب وزبان اور تنقید کا ایک انچھا مطالعہ موجود ہے ، ابواب کے تحت اشعار کے انتخاب میں مضمون و معانی کالحاظ ا س کے علاوہ اشعار کے پیچیدہ اور دشوار مفاہیم و معانی کی تحلیل و تفسیراس کتاب کی خاص خوسیاں ہیں ابن قتیبہ کے سامنے یہ بات شابد ضرور رہی سوگی کہشعر زندگی کی تعبیر وتشریح کا دوسرانام ہے ،اس کئے اس نے الواب کے قائم کرنے اور پھر اشعار کے انتخاب میں زندگی کی تعبیر کا لحاظ، ماحول و حالات کی تصویر کشی ، متحرک زندگی کا نمونه پیش کرنے کی سعی کی ہے ، آ داب زندگی، طرز معاشرتِ، حیوانات اور زندگی کی دوسری باتوں سے متعلق اشعار کو جمع کرنے کے ساتھ محلیل میں تنقیدی بھیرت اور تنقیدی اصول کی پیروی كى ہے، عبدالسلام عبدالحفيظ رقمطراز ہے ---" شعر میں زندگی کی جو تصویر کشی کی جاتی ہے اور شعر میں جو کچھ بیان کیا جاتا ہے ، ابن قتیبہ نے اس کتاب میں اس کی عملی تفسیر پیش کی ہے "(۱۱) اور بقول ڈاکٹر محمد طاہر درولیش۔ "وہ ایک عمدہ کغوی ا دبی کتاب ہے ۔ ابن تتیبہ کی و سیع لغوی وا دبی معلو مات اور ثقا فت پر دلالت کرتی ہے ،، (۱۸) " ا دب الكاتب " تجهى اس كے خالص فنى ذوق اور زبان و ادب سے گهرى وا تفیت کاعمدہ نمونہ ہے ،ابن قتیبہ گرچہ نسلاً عرب نہیں ہے لیکن اس پر زبان و

ا دب کے سلسلہ میں خالص عربی ذوق غالب ہے ،ا سلام اور مسلمانوں سے گر محبت، عربیت اور عرب، اور عربی زبان کے احترام کے نتیجہ میں عربی زبان وا کی اصل روح کو ہر قرار رکھنے کی خاطرا س نے شعوبیوں سے زبر دست مدا فعیر ہے ،عوبی زبان وا دب کے معیار کو ہر قرار رکھنے ، نحوی وصر فی غلطیوں سے پا ر گھنے ، عربی زبان کی امتیازی خصو صیات اور عربیت کو باقی رکھنے کی غرضِ · ع بی ادب کاایک بهترین ذخیره حمع کیا ہے ، بید روح اور حذبہ کتاب میں ہر جگہ آتا ہے ،اس اعتبار سے عرتی زبان وا دب کے صحیح استعمال کے لئے بیرکۃ ایک شاہکار ہے اس میں تھی ابن قتیبہ کاتنقیدی دوق ہی کارفر ماہے ، درا صل کتاب الشعر والشعراء " بنیا دی کتاب ہے حس میں ابن قتیب تنقیدی رجحانات اور خالص فنی تنقیدی نکات زیاد دو تر پائے جاتے ہیں،ا س کت کے دو جھے ہیں پہلا حصہ اس کے مقد مہ پر مشتمل ہے اور دوسرا جزء ش کے کلام کے انتخاب اور تنقیدی اتوال و احوال پر تمبینی ہے ، بنیادی تنقہ ا صول پر بحث کتاب کے پہلے جزء یا مقد سه میں کی کئی ہے ، دوسرا جزء کتاب کا بقیہ حصہ خالص فنی تنقید کے اعتبار سے اس قدرا نیم نہیں ہے ، ' قدر ابتداء کو حاصل ہے ، اس کتاب کی تالیف کا بنادی مقصد ابن تتیب نز دیک دوسرا حصہ ہی ہے ،شعراءاوران کے کلام کے متعلق معلومات فر کرنااور تحقیق و تنقید کی روشنی میں شعراء کے حالات اوران کے کلام کو حجمعً ا س کتاب کی غایت قرار دیا ہے ابن قتیبہ رقمطراز ہے ۔۔۔

" میں نے اس کتاب کوشعراء کے سلسلہ میں تالیف کیا ہے ،اس شعراءان کے عمد ،اقداراوران کے اشعار میںان کے حالات ،ان کے قبائل کے آباء کے اسماء ان میں سے حولقب یا کنیت سے معروف ہیں ،اور جن _،

کے آباء کے اسماء ان میں سے جو لقب یا کسیت سے معروف ہیں، اور بن لوگوں کے حالات بہتر طریقہ پر جانے جا سکتے ہیں حس شعر کو بہتر طریقہ پر جاسکتا ہے، علماء نے الفاظ معانی کی جن خامیوں کی گرفت کی ہے، اور حبر جانب متقد میں نے سبقت کی ہے، اور متاخرین نے ان سے اخذ کیا ہے ان متعلق معلومات میں نے فراسم کی ہیں، اور میں نے اس میں شعر

ں مورا س کے طبقات اور اسباب جن کی وصہ سے شعر بہتر سمجھا جاتا ہے پسندیدہ سمجھا جاتا ہے اس کی تفصیل بیان کی ہے ،اور اس کے علاوہ کچھ چیزوا میں نے اس کے پہلے جزء میں پیش کیا ہے ، (۱۹)

ابن قتیبہ نے کتاب کے مقد مہ میں جن چند بنیادی مسائل پر گفتگو کی ہے ، اور ان کو ہنقیدی اصول کی حیثیت سے پیش کیا ہے ، ان پر ایک سرسری جائزہ پیش کیا جاتا ہے ، محمد مندور نے ابن قتیبہ کے متعلق جن آراء کا اظہار کیا ہے ، ان پر روشنی بعد میں ڈالی جائے گی ، لیکن الشعر والشعراء کے مقد مہ کے سلسله میں تکھتے ہیں۔

"اس نے اپنے مقد مہ میں بعض عام مسائل کو پیش کرنے پر اکتفاء کیا

ہے اورا س بات کی کو مشش کی ہے کہ ان کو بنا دی اصول قرار دے ، (۲۰) ابن قتیبہ نے مقدمہ میں جن تنقیدی خیالات کااظہار کیا ہے ان میں ا س بات کو بہت زیا دہ اسمیت دی سے کہ اس نے دیم و حدید شاعری کے در میان ا متیاز محاس شعری کی وجہ سے کیا اور اس نے یہ اصول پیش کیا کہ عمد کی تقدیم کی وجہ سے کسی شاعر کی شاعری کو بہتر قرار نہیں دیا جا سکتا ،ا س نظریہ کو جاحظ اور المبرد نے تھی پیش کیا تھا،لیکن ابن قتیبہ نے قدرے وضاحت کے سا تھاپنی بات کہی ، جریر ، فرز دق ، واخطل، اسی طرح ابو نوا س، بشارین بر داور ابو تمام جیسے شعراء کی شاعری اپنے فکر وخیال ،اوراحساس وشعور کی حدت وابتکار، زبان وبیان میں سلاست و روانی ، اور قدیم شاعری کے اسالیب سے قدرے ا ختلاف کی وجہ سے معرض بحث بنی سوئی تھیٰ، قد تم طرز فکر کے نا قدین اور اہل علم قد نیم شاعری کے مقابلہ میںان شعراء کی شاعری کو کمتر درجہ کی گردانتے تھے قدامت کا جورعب غالب تھا ، قدیم شعراء کی شاعری کی اسمیت بغییر فن شیناسی کے حو دلوں میں تھی،ابن قتیبہ نے اس کو چیلنج کرتے سویٹے کہا کہ وہ کسی متقیدم کواس کی تقدیم کی وجہ سے جلالت کی نظرسے نہیں دیکھتا ہے ،اور نہ

ہی کسی متاخر کواس کے تاخر کی وجہ سے حقارت کی نظر سے دیکھتا ہے ، بلکہ دونوں فریقوں کوانصاف کی نظرسے دیکھتا ہے ،اور ہرایک کواس کاحق دیتا ہے ، اوراس کاحق دینے میں کوئی کوتا ہی نہیں کرتا ہے ، وہ دیکھتاہے کہ بعض اہل علم معمولی شعر کو شاعر کے متقدم سونے کی دجہ سے عمدہ شعر سمجھتے ہیں،اورا س کواعلی درجہ کاشعر شمار کرتے ہیں،اس کے برعکس ایک اچھے شعر کو کمتر درجے کا تھتے ہیں، گرچہ اس شعر میں اس کے نز دیک کوئی عیب نہیں ہے سوانے یہ کہ

ا س کے عمد میں کہا گیا ہے ، یا شاعر سے اس کی ملاقات ہے ، حالانکہ اللہ ت نے شعر علم اور بلاغت کو کسی ایک عہد کے لئے مخصوص اور محدود مہیں کیا . اور منہ می کسی قوم کے لئے خاص کیا ہے ، بلکہ اپنے بندوں میں مشترک طو یم کیا ہے ،اور ہرایک قد تم کوا س کے اپنے عمد میں حدید بنایا ہے »(۲۱ ا بن قتیبہ کایہ نظریہ اوراس کایہ پیغام اس کے نظریاتی بنیا دیر ہے ،ا میں کسی اثر کا دخل نہیں ہے ، تنقید میں فکری آزادی کایہ رجحان قابل ستا ہے تقلید محض سے آزا دی ، نئی فکر کی تلاش ، صالح اقدار کی قدر دانی ، فن کی ^ت اور اس کے نمووبقاء کے لئے ضروری ہے ، حس طرح زندگی متحرک ہے ا میں تغیر پذیری کے آثار لازمی ہیں، اسی طرح نن میں تبدیلی کی علاً مت اور ار تقاء ایک مستحسن عمل ہے ،ابن قتیبہ کے ادبی شعور ، وسعت مطالعہ اور د i نظرنے فکر و فن میںاس بات کو محسوس کیا، لیکن ابن قتیبه صرف ا دیب و ناقد سهیں تھا ، و محدث ، فقیہ ، مورخ لغوی تھی تھا ،ا س کا ذہن قد تم علمی اورا دبی سسر مایہ کا پرور دہ تھا ۔ا س با نے اس میں تقلید کی خوپیدا کر دی تھی،اس لئے اس کی تحدیدی فکر محض الفاظ تک محدود ہے ، اس لئے کوہ حدیدیت کے اعتراف کے باوجود شعراء کو ع شاعری کے قدیم ڈگر پر ہی چلنے کا مشورہ دیتا ہے ، دلچسپ بات تو یہ ہے تصیدے کے تمام ارکان کی اسی طرح پابندی کرنے کی رائے دیتا ہے ، ^ح طرح قد ئم شعراء نے کیا ہے ،اوراس میںانسی تبدیلی کرنے کے لئے کہتا۔ کہ قدیم معنی و موضوع کے پیرائے میں حدیداشیاء کاتذکرہ کرے ،اوراس یہ مشورہ تقلید محض سے زیادہ عیب کی بات ہے ، ابن قتیبہ کے عہد میں لفظ و معنی کی بحث عام تھی ، بشر بن معتمر جاحظ نے شعر دا دب کے صوری و معنوی خوبیوں پر بحث کاآغاز کیا،لفظ و معنی بحث کو د جود بخشا تو زبان و بیان اور شعر وا د ب کے نکتیہ دانوں نے اس بحیث م خاص دلچسپی محسوس کی ،اور زبان وا دب کے صوری و معنوی معیار کو پر کھنے ا س کے حسن و قیج کو جانچنے کا میزان قرار دیا، تتیسری صدی ہجری میں خاص ا سے جاحظ کے فکر و نظر کو و قیع علمی خیثیت دی گئی اور موا فقین و مخالفین جماعت قائم موگئی بعض لفظ اورا سلوب کے طرفدار تھہرے اور بعض معنی

نکر و خیال کے ۔ جہاں تک جاحظ اور ابن قتیبہ کاسوال ہے جاحظ معتزلی تھے ،اور ابن قتیبه سنی العقیده، (۲۲) دونوں کے اختلاف مسلک کااثر فکر ونظر اور تنقیدی و ا دبی نقطہ، نظر پر پڑنا ضروری تھا ،جاحظ نے صنعت لفظی ، الفاظ کے دروبست ادر صنائع وبدائع کے استعمال کی طرف زیا دہ توجہ دی اور الفاظ کوزیا دہ و قعت دی ، ابن قتیبہ نے معانی و خیال ا فکار واحسا سات کو فن پارہ میں الفاظ وا سلوب اور صوری نوبیوں سے کم اسمیت نہیں دی، بلکہ بعض اعتبار سے زیادہ ہی، اس کے نز دیک معانی اور فکر و خیال اس قدر سر راہ عام نہیں ہیں حس قدر جاحظ کے نز دیک، ابن تتیبہ لفظ کو تھی اسمیت دیتا ہے ، اور معنی کو تھی ، الفاظ اور معانی یعنی صوری اور معنوی محاسن کالحاظ کرتے سوئے ابن قتیبہ نے شعر کو چارا قسام ۔ اس ا پہلی قسم وہ ہے حس کالفظ خوبصورت و دلکش ہے اور اس کا معنی تھی عمدہ ہے ،(الشعراالشعراء ص س) دوسری تسم وہ ہے حس کالفظ خوبصورت، دلکش اور شیریں ہے، لیکن کوئی معنوی خوتی نہیں ہے ،(ایضا ص ۳) تسسری نسم وہ ہے حس کا معنی عمدہ ہے ، لیکن الفاظ میں خامی ہے چو تھی نسم وہ ہے حس کے الفاظ و معنی دونوں میں خامیاں ہیں (ایضا ص ہ) اس کے باوجود کہ ابن قتیبہ کے نز دیک الفاظ کی اسمیت سے اور شعر کے لنے صوری محاس کی اپنی اسمیت سے ، لیکن معنوی محاس کی قدر و قیمت کچھ زیادہ ی ہے ، یہ بات اس طرز استدلال سے واضح ہے کہ اس نے شعر کے مختلف ا قسام کی مثالوں کی حو تشریح کی ہے ،اس کا نحصار محض معنوی خوبیوں پرہے اور پوری توجہ معنوی محاسن کی جانب ہے ، لیکن ابن قتیبہ کے نز دیک معنی اور فکر و خیال سے مراد کیا ہے ،ایک اسم بنیادی سوال ہے ،اس نے خود سے معنی یا فکر و خیال کی واضح الفاظ نمیں کوئی ننی توضیح نہیں کی ہے ، جہاں تک اس نے اقسام شعر کے سلسلہ میں مثالوں کاانتخاب کیاہے اور و ضاحت کی ہے ،اس کے مطالعہ سے نا قدوں نے مختلف رائے قائم کی ہے ،' محمد مندور حس نے تفصیل کے ابن قتیبہ کے تنقیدی خیالات کاجائزہ لیا

ہے،اس کی رانے ہے کہ ابن قتیبہ کے نز دیک معنی سے مراد (۱) فکر (۲) اخلاقی معنی ہے (۲۳)

محمد مندور کایہ خیال اس کے منفی طرز استدلال پر مبنی ہے،اس کیے یہ اشعار جن میں این تتیبہ کو کوئی معنوی خوبی نظر نہیں آئی،اس پر محمد مندور۔ ابنی رانے کی بنیا در کھی ہے۔۔

ہے ہیں در کی ہے۔۔ ولما تضینا من منی کل حاجتہ و مسح بالار کان من هو ماسح و شدت علی حدب المطایار حالنا ولاینظرالغا دی الذی هورائح - شدت علی حدب المطایار حالنا طب

و حدث ما مدب علیات و سالت باعناق الجمل المطی الاباطح (۲۳ افذنا باطراف الاحادیث بینا و سالت باعناق الجمل المطی الاباطح (۲۳ واقعہ یہ سے کہ ابن تقیبہ نے ان اشعار کو معنوی محاسن کے فقد ان حدیث اس کی شہینی اور دکشش کی مثال میں پیش کیا ہے ، اور ابن ق

الفاظ کی جودت اس کی شیرینی اور دلکشی کی مثال میں پیش کیا ہے ، اور ابن قو نے دعوی کے ساتھ کہا ہے کہ ان اشعار میں حسن الفاظ اور شیرینی کے عالی تلاش یا غور و فکر کے بعد تجھی کوئی چیز نہیں ملتی ہے ، اس بات سے یہ نتیجہ کرلینا کہ جونکہ اس میں فکر اور اخلاقی معنی نہیں ہے ، اس کئے ابن قتیبہ کو مرکز نہیں ہے ، اس کئے ابن قتیبہ کو مرکز اور اخلاقی معنی نہیں ہے ، اس کئے ابن قتیبہ کو مرکز اور اخلاقی معنی نہیں ہے ، اس کئے ابن قتیبہ کو مرکز اور اخلاقی معنی نہیں ہے ، اس کئے ابن معنی سرد

کرلینا کہ جونکہ اس میں فلر اور اخلابی مسمی ہیں ہے ، اس سے ابن سبہ و اشعار میں کوئی معنوی خوبی نظر نہیں آئی ،اور ابن قتیبہ کے نزدیک معنی سے ، فکر اور اخلاتی معنی ہے ، فکر مندور ۔ فکر اخلاقی معنی یا فکر شعر کی اصل روح نہیں ۔ مزید تنقید کرتے ہوئے گئا اس تدرو قیمت ہے جوان اشعار میں موجود ہے ، ملکہ فنی تصویر کشی شعر کی اصل قدر و قیمت ہے جوان اشعار میں موجود ہے ، عمد القامہ الح حافی نے بھی اور اشعار کے فنی جمالیاتی کو محسوس کیا ہے ۔۔۔

عبدالقاہر الجرجانی نے تھی ان اشعار کے نئی نجمالیاتی کو محسوس کیا ہے ۔۔۔ مند ور مزید تحکیل کرتے سونے کہتا ہے کہ آج کے معیار پراس (ابن قتیبہ) ۔ خیالات کو نہیں دیکھنا چاہیئے ۔۔۔ پھر تھی ابن قتیبہ میں ایک حساس ا دیس صداقت احساس نہیں ہے ، حس کا تعلق ذوق سے ہے ، بلکہ وہ ذوق سے ز

فکر سے کام لیتا ہے ۔۔۔ بہر حال مختلف تجزیہ کے بعد محمد مندورنے یہ نتیجہ ہے کہ ابن قتیبہ کے نز دیک معنی سے مراد فکراوراخلاقی معنی ہی ہے ، دور حدید کے ایک دوسرے ناقد محمد زکی عشماوی نے ابن قتیبہ

تشریحات و توضیحات کو کھنگالنے کے بعدیہ نتیجہ برآ مد کیا ہے کہ ابن قتیبہ نزدیک معنی سے مراد " فلسفیانہ ا فکار ، خاص قسم کے انسانی عادات واطر

د کیب تصورات اور نا در با تیں ہیں ، (۲۵)

لیکن عبدالسلام عبدالحفیظ نے شعری اقسام کی مثالوں کی تشریح سے یہ نتیجہ اخذ کیا ہے کہ ابن قتیبہ کا فکری دائرہ محدود نہیں ہے ، بلکہ اس کے معنوی میاس کا دائرہ وسیح ہے ،اس کے نز دیک فکر و خیال اور معانی کے دائرہ میں اخلاقی ا نکار انسانی زندگی کے تجرباتِ و مشاہدات سے حاصل سونے والی باتیں ، انسانی نفسیات واحسا سات کی تصویر کشی اور ٹیر جمانی شا مل ہیں (۲۶) ابن قتیبہ کی فکر و نظر میں جو وسعت تھی اس کے پیشِ نظر، فکر وَاخلاق، عادات و خصائل، اور تصورات تک معنی کا مفهوم و عبدان و فکر دونوں پر محیط تھا اس لنے ننی اعتبار سے عبدالسلام کی رانے زیادہ و قبیح معلوم سوقی ہے۔ بہر صورت ابن تتیبہ نے حوشعر کی چار تسمیں کی ہیں، ان سے ظاہر ہے کہ کسی تھی غمد و شعر کے لئے ضروری ہے کہ اس کا معنی ولفظ دونوں ہی غمدہ سوں اوران میں حو دت سو، بعنی الفاظ وا سلوب کے ساتھ احساس وشعور اور فکر و خیال 🗧 میں بلندی و پاکیزگی لازی ہے لیکن پر شکوہ الفاظ،ا سلوب میں شیرینی وحلاوت، کی ا شکفتگی ورغتانی کے باوجود فکر و خیال یا احساس و شعور میں ر نعت نہیں ہے تو ہے: وہ شعر فن کے اعلی معیار پر اور اول درجہ کا نہیں ہے اسی طرحِ وہ شعر حس کے جب خیل مُیں ر نعت ، معنی یا مو ضوع ِمیں پا کیزگی وبلندی توہے ،لیکِن الفاظ معیار پر 🚉 نہیں ہیں ا سلوب میں چاشنی اور دلکشی نہیں ہے ، یعنی شاعر فکر و خیال کوادا 🛪 کرنے پر قادر مہیں ہے مہازبان پر قدرت نہیں رکھتا ہے ، تووہ شعر کی تنیسری قسم ہے ،اس کے علاوہ کبھی شاعر نہ تواعلی احساس وخیال پر قادر سوتا ہے نہ ﴿ ہی الفاظ ہی اس کے تابع سوتے ہیں، دونوں میں نا مہواری اور سطحیت سوقی ہے اساعتبار سے بیہ شعر کی حو تھی قسم ہے۔ اس نے شعر کے اقسام میں جن اصطلاحات کااستعمال کیاہے ان سے

ظاہر سوتا ہے کہ ابن تقییبہ نے شعر کی یہ تقسیم ذوق کی بنیا دپر کی ہے ہ، اور اس کی 🔑 پوری نظر شعر کی معنوی خوبی پر ہے ، غرض کہ معنی اصل ہے اور لفظ اس کو اوا كرنے كے لئے ہے شاعر كى شاعرانہ صلاحيت معنى كے انتخاب اس كے

احساس وشعور اور فکر و خیال کی بلندی پر منحصر ہے ،الفاظ کاانتخاب اس کا شکفتہ اسلوب میں پیش کرنا ایک دوسرے درجہ کا عمل ہے ، محض الفاظ کی تراش و

خراش اس کی ظاہری فصاحت و بلاغت اور فنی اسلوب بے جان سے چیز ہے ،

لیکن فنی حیثیت سے معنی ولفظ دونوں ہی ضروری ہیں اور دونوں کی اسمیت یک

ابن قتیبہ نے فن کے معنوی حسن اور اس کے جمالیاتی عناصر پر ً الشعر والشعراء کے مقد مہ کے علاوہ شعراء کے تراحج ، کتاب المعانی الکبیر " تا ویل مشکل القرآن " میں جا بجا کی ہے ،اس نے شعر کے بہتر سونے کے يه رائے قائم كى سے، كم معانى و موضوع اور فكر وخيال ميں ابتكار وحدت ا ہم پہلو ہے ، شاعر کسی الیسے موضوع پر شعر کہتا ہے ، حس پر شعراء نے سے پہلے طبع آز مانی کی ہے ، تو شاعر کو عمدہ شعر پیش کرنے کے لئے مو ضوع پرا ضا فیداور تحدیدی پہلو کالحاظ کرنا چاہیئے ورمندا س کے کلام کی لچھ ز قدر و قیمت سہیں سوگی،

ابن قتیبہ نے الفاظ کے صرفی ، نحوی قاعد سے اور بلاغی نکات (ابوعبب

پیش کشی پر کوئی ا ضافیه این قتیبه نہیں کرسکا ہے ۔) اوزان و توافی پر جا بجا بحد ہے ۔ لیکن کسی جگہ پر مرتب شکل میں شہیں ہے ،ان تمام ہاتوں میں ا نقطہ، نظرر دایتی ہے ،گر چہ اس کے نز دیک کسی ضرفی و نحوی قاعدہ سے انحرا بلا عنت کا کحاظ نہ کرنا اوزان و توانی کے ا صول کی پابندی عمود شعری کے مطابع کرنا کسی تھی فن کاعیب ہے۔

ا بن قتیبہ نے شعر کا معیار تا ٹم کرنے اور تنقیدی نقطہء نظرسے اس بعض خصو صیات معلوم کرنے کے کئے یہ معیار تھی قائم کیا ہے کہ شہ البديم كهاكيا ہے يااس كے بنانے سنوارنے ميں فنى كاوش سے كام لياكيا بہلی صورت کو " مطبوع "اور دوسری صورت کو " متکلف " سے تعبیر کیا ۔ اس نے دونوں ہی اصطلاح کی حو تعبیرو تشریح کی ہے ،اس سے ظاہر سوتا 🗕 ابن قتیبہ نے دونوں اصطلاح کواس معنی میں استعمال نہیں کیا، حس معنی عام طور سے موجودہ دور میں مستعمل ہیں، متکلف حس کو شاعری میں ع سمجھا جاتا ہے ،ابن قتیبہ کی تشریح کے مطابق وہ ایک ہنر، فنی عمل اور حسن ہے ، متکلف شاعر کے متعلق وہ کہتا ہے کیروہ شاعر حس نے اپنے شعر کوآر کر کے سنوارا ، حیمان بین کرکے اس کی شقیح کی ، اور اس پر بار بار غور ک متکلف ہے اسکی مثال زہیراور حطینہ سے دی ہے (۲۷)

اسی طرح وہ متکلف شعر کے متعلق کہتا ہے کہ عمدہ شعر حو فنی معیار پر ہے ،اوراہل علم کے نز دیک اس کی کوئی چیز پوشیدہ نہیں ہے ،اوران کے سامنے یہ ظاہرے کہ شاعر نے طویل غور و فکر ، پوری توجہ صرف کرے محنت شاتہ کے بعد شعر کہا ہے ، اور حس خیال یا معنی کی ضرورت نہیں ہے اس کو حذف کر دیا گیا ہے ،اور حبس معنی یا خیال کی شعر میں ضرورت ہے اس کو باقی رکھا گیا ہے ۔

یہاں پر دوباتیں قابل لحاظ ہیں ایک توبہ کہ ابن قتیبہ نے حس کو تکلف سے تعبیر کیا ہے اسے لفظ " صنعتہ، سے تعبیر کرناچاہیے تھا،اس لئے کہ حس چیز کو وہ " تکلف " کہتا ہے ، وہ ننی اعتبار سے " صنعته " ہے ،اسی طرح اس نے ان دونوں الفاظ کے مفہوم کو خلط ملط کر دیا ہے ،اس لنے کہ عام طور سے جو مفہوم " صنعته.. کاہے وہ " نکلف. کا نہیں اور حو تکلف ہے وہ " صنعته.. کا نہیں۔ (۲۹) دوسری بات جواسی سے متعلق ہے یہ کہ تنقیح و تہذیب اور شعر کہتے وقت غور و فکر ، کسی لفظ کی جگه پر بهتر لفظ کاانتخاب اور قصیدِه میں کسی شعرکے خارج کر دینے یا شعر میں تقدیم وتاخیر کرنے ، شعر کوزیادہ دلکش اور زبان وبیان کو بلینج و شگفته بنانے کا عمل ننی کاوش اور فنی عمل ہے وہ معیاری شعریا قصیدہ کے لئے اچھی بات ہے ، کوئی عیب نہیں ہے ،اسے تکلف نہیں کہہ سکتے اس کو " صنعته" يا فني طرز عمل كهه سكتے بين،

ابن تتیب کے نزدیک متکلف ، مطبوع کے مقابلہ میں کمتر درجہ کی شاعری ضرور ہے ،لیکن وہ معیوب نہیں ہے ،اس نے جسے شعر متکلف کہا ہے ، ا س کے نز دیک وہ عمدہ اور ننی معیار پر سوتا ہے ، نہسراور حطیئہ کی شاعری یقیناً ننی معیار پر تھی، یہِ توسو سکتا ہے ، کہ بعض ایسے عیوب سوں دوشعر کی خوبیوں پراثر انداز سوئے سوں،لیکن حس تکلف کو سم عیب محصتے ہیں وہ بات ان دونوں شغراء کے کلام میں نہیں پائی جاتی ہے ،ابن تعیبہ یقیناً زہیراور حطیئہ کی شاعری کو ننی معیار پر 'مجھتے تھے ، 'پھر مجھی ڈاکٹر محمد مندور نے ابن قتیبہ پرالزام لگایا کہ اس کے علاوہ کسی نے زہیراور حطینہ کی خَاعری پر تکلف کاالزام نہیں لگایا (۳۰) ابن قتیبہ پر مندور کے اس الزام کی نفی خود اسکی باتوں سے سوتی ہے،

اس کی بنیادی وجہ یہ ہے کہ دور حدید میں لفظ تکلف کو تصنع کے قریب ترین

مفہوم میں استعمال کیا جاتا ہے اور اُبن قتیبہ یکے نز دیک تکلف کا دوسرا · تھا جیسا کہا س نے لکلف سے مراد تنقیف ، تنقیح ، تراش وخراش ،اور ُ ؟ سنوار نالیا ہے ،اس سے تبل جاحظ اور اصمعی نے تقربیاً اسی مفہوم میر لفظ کواستعمال کیاہے ،اصمعی کاایک قول حطینہ اور زہیر کے سلسلہ منیں ابن نے خود نقل کیا ہے (۳۱) جاحظ نے اصمعی کاایک تول نقل کرتے سونے کیا ہے کہ ہروہ شاعر حس نے اپنے تمام شعر میں فنی خوبی پیدا کی ہے ،شع سے پہلے اس نے غور و فکر سے کام لیا ہے ،اور قصیدہ کے سب کے سب کو یکسان فنی معیار پر لانے تک عور و خوض اور سنوارنے کا کام کیا ہے (غرض کہ جاحظ اور اظمعی کے نز دیک تکلف کابنیا دی مفہوم ہمی ہے جوابن کاہے ، یعنی دہ ایک فنی عمل ہے ۔۔۔ محمد مند ور تھجی اس بات کو طہ احمد ابر کے حوالہ سے تسلیم کرتا ہے کہ شعر میں بدیعے یا بلاغت یاظاہری جمالیا تی خوا ہِ قت پیدا ہوتی ہے ، جب شعر دومر حلے سے گذرے ایک فکر دوسرے ا مسین و تزیین کے مرحلہ سے (۳۳)اور یہ فنی عمل شاعری یا فن کے گئے عیب مہیں ہے، اس بنیاد پر محمد مندور کی تحریروں میں تضا دپایا جاتا ہے محمد مندو زہمیراور حطینہ کی شاعری کے سلسلہ مَیں حسِ بات کوغیب قرار <mark>دیا ، وہ در</mark>حق عیب نہیں ہے بلکہ" نکلف. کے مفہوم اور معنوی استعمال کابنیا دی فرق. عبدالسلام عبدالحفيظ عيبدالعال ك حواله سے ايك بات اور قابل ہے کہ ڈاکٹر علی عمار نے اپنے تحقیقی مقالہ میں ابن تتیبہ کی طرف سے میدا كرتے سوئے يہ بات كى سے كدابن قتيبہ نے تكلف كو كئي اقسام ميں ہے ،ایک تکلف سے مرادشعر کاعمدہ سونا ہے ،ایسی صورت میں تکلف کا * ننی عمل اور نن کاری ہے اور اس کی دوسری قسم " ردی الصنعته" بعنی فر معیار پر نہیں ہے (۳۴) علی عمار کی یہ اپنی تا ویل ہے ، در مذابن قتیبہ نے تکل حس مفہوم میں استعمال کیا ہے ، وہ واضح ہے کہ تکلف سے مراد دور ح معنی تصنع نہیں ہے ، ہلکہ ایسا ننی عمل اور شاعری مراد ہے ، حوفی البدیہ کہی گئی ہے بلکہ اس کو مکمل شکل میں پیش کرنے سے پہلے شاعراحسا سا، فکر وخیال کی تر جمانی کے لیٹے بہتر سے بہترا سلوب،پیرایہ بیان،طرزادا، تقا

تاخیر، زبان و بیان کی صحت پر غور و فکر اور بار بار کے امعان نظر کا جو عمل انجام دے وہ تکلف سے ، اور جو شعر اس مرحلہ سے گذرے اسے متکلف کہا گیا ہے ، اور جو شاعر اسیا کرے اسے متکلف کہا گیا ہے اور ابن قتیبہ کے نزدیک دوسرے درجہ کی شاعری ہے ،

دوسرے درجہ کی شاعری ہے، شاعر مطبوع کامفہوم ابن قتیبہ کے نزدیک یہ سے کہ شاعر فطری طور پر قا در الکلام ہے وہ شعر مرتجلا کہنے پر قا در سوتا ہے ،اور اس کی شاعری طبع زا د سوقی ہے اور اس کوشعر کو صوری و معنوی اعتبار سے ململ طور پر پیش کرنے ممیں کسی تنقیح یا تہذیب کے مرحلے سے گذرنے کے چنداں ضرورت نہیں سوتی ہے احساسات و حذِبات،ا فکار و معانی شاعر میں اس طرح موجزن سوتے ہیں کہ شاعر طبعی طور پر شِعر کہنے پر مجبور سوتا ہے اس میں آمد ہی آمد سوتی ہے ، آور د سہیں ، ایک مصرعہ کہتے ہی دوسرا مصرعہ سیل رواں کی طرح سامنے آجاتا ہے ،اور اس میں شاعرانہ خمالیاتی کیفیت بغیر تہذیب کے پیدا سوتی ہے ، فطری طور پر رعنا فی جمال اور جمالیاتی عناصر پوری شعریت کے ساتھ موجود سوتے ہیں،ا فکار و معافی کے لئے فکری کاوش یا معنوی تجسِس کی ضرورت نہیں سوقی ہے ، بلکہ الفاظ و معانی شاعر کے سامنے دست بستہ کھڑے سوتے ہیں اور شاعر جب حس طرح چاہے اسے شعری سانچہ میں ڈھالتا ہے ، لکر و خیال اور زبان و بیان پر اس قدر اس کو قدرت حاصل سوتی ہے کہ شاعر با سانی ایبا نن پیش کرتا ہے ، حس میں حسن و دلاً ویزی اور تاثیر کلام بیک و قتِ پانی جاتی ہے ،ابن قتیبہ رقمطراز ہے ۔" شاعر مطبوع وہ ہے حوشعر (کہنے پر) قا دراور توانی پراس کی کر فت ہے۔ شعر کے پہلے مصرعہ میں اس کے دوسرے مصرعہ کی کیفیت خود سے سامنے آجا تی ہے نے، اس کے شعر میں نطری حسن اور دلکش اُ سلوب نمایاں سوتا ہے اور

اجای ہے ، اس سے سری سری سری سازر کی آریاں کی زبان نہ لڑ گھڑائے ، (۵ س) جب اس سے برجستہ شعر کے لئے کہا جائے تواس کی زبان نہ لڑ گھڑائے ، (۵ س) ابن تتیبہ نے حس تسم کی شاعری کے لئے مطبوع کی تعبیر استعمال کی ہے ، اس کوار تجال کہہ سکتے ہیں، اس لئے کہ شعر مطبوع کے دوسرے اوصاف

ہے ،ا س کوار نجال کہہ سکتے ہیں،ا س سے لہ شعر مصوب سے دوسرے اوصاف کے ساتھ ا س نے الیسی شاعری کے شاعر کے لئے یہ تھی قبد لگائی ہے کہ جب امتحانا شاعر سے کسی تھی موضوع یا خیال کوا دا کرنے کے لئے کہا جانے اور برجستہ شعر کہدے تووہ مطبوع ہے ، حالانکہ جب فر مانش پریا موقع محل سمجھ کر

شاعر برجسته شعر کہے اور شعر اپنے تمام محاسن کا حامل سوتو یقیناً وہ شعر مرتجل تھی سوسکتا ہے ، یعنی جہے عام اصطلاح میں مرتجل یا ارتجال سے تعبیر کرتے ہیں، ابن قتیبہ نے اس کو طبع اور مطبوع سے تعبیر کیا ہے، شعر مطبوع کا ذکر کرتے سوئے ابن قتیبہ نے ایک بات یہ تھی کہی ک شعراء کے طبالع مختلف سوتے ہیں اس لئے ہرایک صنف شاعری پر ان کم طبیعت یکساں نہیں چلتی ہے ،اور ہرایک شاعر مرتجلا ہر صنف شاعری پر طرز آز ما ٹی نہیں کر سکتا ہے ،اور نہ ہی انچھاشعر کہہ سکتا ہے ،اس کی طبعیت خاص صنف کے علاوہ دوسری صنف شاعری پر حولانی طبع کااظہار نہیں کر سکتی ہے بعض شعراء مدحیه قصائد ، بعض ہجوگوئی، بعض مراقی،اور بعض غزل گوئی پر زیا د قادر سوتے ہیں ، اور ان کی طبع زاد مرتجل شاعری ان ہی ا صناف تک محدود رہ آ ہے ،انس کی مثالیں کثرت سے شعراء کے کلام میں پانی جاتی ہیں، ابن تتیبہ کے شقیدی مباحث کاایک اسم نکتہ یہ تھی ہے کہ اس ۔ و حدان وشعور کوشعر کے معنوی محاسن کاایک لاز می جز قرار دیا ہے ،اس نے اس بات کی طرف اشارہ کیا ہے کہ انسان کی فطرت میں ہے کہ انسان فطری طور حالات سے متاثر سوتا ہے ،اس کی زندگی میں خوشی و مسرت کے مواقع مجھ آتے ہیں، غم اور حزن و ملال کے لیجے تھی آتے ہیں، کہیںا مید کی کھڑیاں تھی آ ہیں، مایوسی اور قنوطیت کے اوقات تھی آتے ہیں فطری شاعر جو فطری طور حساس ہوتا ہے یہ نفسیاتی کیفیات اور حالات مختلف کیفیت میں اس – وحدان اور عاطفہ کوا تجھارتے ہیں،اور شاعر شد تاحساس کی کیفیت میں تخیل فکر کو ترتیب دے کر معانی کا گلدستہ الفاظ کے گل دبوٹے کے ساتھ سجاتا ہے شعر گونی کے لئے احسا سات کو بیدار کرنے کے عوا مل پر بحث کرتے سو۔ ا بن قتیبہ رقمطراز ہے کہ شراب یا طرب، طمع یا غضب یا شوق، شعر گوئی کے '۔' شاعر کے حذبہ کوا تجھارتا ہے ، تو وہ شعر کہتا ہے ، اس کے بعد اس نے اپئر نقطه ، نظر کی تانید میں کئی شعراء کی مثالیں دی ہیں،

ا بن قتیبها س نکته کوتوسمجه سکا که انسانی حذبات واحسا سات شعر گوئی – لنے اسمیت کے حامل ہیں اور شعر گوٹی کاسبب بنتے ہیں لیکن اس نے انسا حذبات کے اٹھارنے اور احسا سات کے تار کے چھسڑنے کے حواسباب بیا

کئے ہیں ان میں غضب اور طمع کو تھی شا مل کیا ہے یہ ا دبی ذوق و مذاق اور شعر گونی کے اصول کے خلاف ہے مال و دولت کی حرص اور غیر شریفانہ رویہ پر شاعر ً کے حذبات برانلیختہ سوجانیں اور شعر وجود میں آجائے یا اسی طرح نشہ کی حالت میں عمدہ فکر و خیال کاوجود میں آنا کوئی ممکن بات نہیں ہے ، اوراس کی وجہ سے ایسی شاعری وجود میں آئے حس سے شریفانہ حذبات اور پاکیزہ جمالیات کااظہار بھی ہو، شاید ہی ممکن ہو،اس کئے جن نفسیاتی کیفیات کوابن تُتیبہ نے شعر گونی کا داعی اور باعث قرار دیا ہے ،ا دہی مذاق اورا صول کے خلاف ہے ، بنت الشاطی نے اس پر سخت تنقید کرتے سوئے کہا ہے کہ جب حذبہ پاکیزہ نہیں ہے ،اس ك عوا مل پاكيره نهيس بين تو يقيناً ان كي وجه سے حو خيال و فكر وجود مين آنے گا، وه تجھی پاکیزہ نہیں سو گا، اس کے بعد ابن قتیبہ نے جو بات کہی ہے وحدان و عاطفہ اور انسانی نفسیات کے حسب پہلو پر غور کیا ہے ، بنیا دی اصولی طور پر اسم ہے ، اور شعری تنقید کے لئے اصول فراہم کرتی ہے ، شاعر کی نفسیائی کیفیت کا مزید تجزیر کرتے سوئے کہتا ہے کہ بسااو قات آ سان خیال کااظہار مشکل سوجاتا ہے ، اوُر کبھی آ سان مشکل سونجا تی ہے ،ا س لئے کہ انسانی نفسیات پر مختلف عوار ض کام ﴿ کرتے رہتے ہیں،اور نفسیات مختلف چیزوں سے متاثر سوتے رہتے ہیں، یہاں تک که ز مان و مکان تهجی انسانی حذبه وشعور پر اثر اند از سوتے ہیں که ز مین سسر سنبرز 👇 و خاداب ہے ، باغات حسین ہیں یا کوئی قدرتی حسین علاقہ ہے ، حس میں خوبصورت درخت ، نوع بنوع اور رنگ برنگ کے مچھول کھلے ہیں ، صاف شفا**ن** چشمے ابل رہے ہیں ، نہریں بہدر ہی ہیں ، اور آب رواں مد مم تعمے چھیوستے سونے جاری ہے ،اس باغ و بہار اور قدرت کے حسین مناظر پر جپ فطری اور حساس شاعر کی نظر پڑتی ہے ، تواس کاوجدان اس کوشعر کہنے کے لئے بے چین و بے قرار کر دیتا ہے، نفسیائی کیفیت شعر گوئی کے لئے اسے مجبور کر دیتی ہے، اور کسی بہتے سوئے چشمے کی طرح شعرِ رواں سوجاتے ہیں، موسم بہار سو تو شاعر کی طبیعت کچھ اور ہی سوتی ہے ۔۔۔۔اگراس کے برخلاف سوتوطبیعت آ مادہ نہیں سوتی اور شعر کهنا د شوار سوجاتا ہے ، (۳۶)

ابن قتیبہ نے انسانی نفسیات، شاعرامہ تخیل، وحدان واحساس اور زمان و مکان کے متاثر کرنے والے عوا مل کوشغر کی تنقید کے اصول کی حیثیت سے بہلی بارعربی تنقید میں شامل کیا ہے، یہ اس کے شعری دوق اور ادبی تنقیدی نقطهء نظر کی واضح علامت ہے

ابن قتیبہ نے بعض اور جزئی مسائل پر بھی گفتگو کی سے ، بعض تنقیدی ا صول اور نظریاتی پہلوؤں پر روشنی ڈالی ہے، شعراء کے تذکرے میں بعض بنیادی نکات کی طرف اشارے ملتے ہیں، لیکن جن اسم بنیا دی باتوں کی طرف مقد مہ "الشعروالشعراء" میں اشارہ کیا ہے ،اس کاجائزہ گذشتہ صفحات میں پئیش کیا گیا اوران ہی باتوں کی طرف اشارہ کرتے سوئے محمد مندور نے کہا تھا کہ ابن قتیب نے ان کوا صول کی حیثیت سے و ضع کڑنے کی کوشش کی ہے (۳۷) ابن قتیب نے کتاب کے مقد مہ میںاورشعراء کے حالات اوران کے کلام پر تبصرہ کرتھے سوئے جن تنقیدی مباحث کو پیش کیا ہے ، محمد مبندور خراج تحسین پیش کرتھے سوئے کہتا ہے کہ یہ وِا تعدہ مے کہ 'آبن فتیب کی شخصیت ایسی تھی حس کی اپنی مستقل رائے سوتی تھی وہ ادب کے میدان میں عربوں کی تقلیدیا روش کے سامنے تھکنے والے نہیں تھے ،ان کی (تنقیدی) رائے اور فیصلہ پراعتبار تھی کرنے والے نہیں تھے اوراس کے زمانہ میں حوا دبی خیالات وا نکار عام تھے ان سے مطمئن تھی نہیں تھے ،(۸ س)

اوریہ حقیقت ہے کہ ابن قتیبہ نے جن تنقیدی خیالات کااظہار کیا ہے وہ ا س کی بالغ نظری اور جامعیت پر دلیل ہے ،اپنے عہد کے اعتبار سے اس کے تنقیدی نظریات ترقی یا نته تھے ، آلیکن یہ بات ضرور ہے کہ اس کے افکار و خیالات میں حدت کی روشنی سونے کے باوجودا س کے عقل و د ماغ پر قدامت اور تقلسید کااثر غالب تھا، بیک و قت مسحد و میخانه دونوں کارخ کرنا چاہتا تھا، عربوں کے قدیم ورثہ کے معیار کو ہاتی رکھنے کے خیال اور علوم عقلیہ پر مہارت نے اس کے تنقیدی ا نکار کو وہ برگ وبار لانے کا موقع نہیں دیا ، حسٰ کی توقع ابن قتیب کے علمی مطالعہ اور فکری وسعت سے کی جاسکتی تھی، پھر تھی اِ دبی تنقید کے میدان میں اس کاایک حصہ ہے ، محمد مندور کی طرح یہ نہیں کہہ سکتے کہ سب کے باوجود وہ ناقد نہیں ہے اس لئے کہ ناقد وہ ہے جو نصوص پرا صول کی تطبیق

كرتا ہے اور مختلف اساليب كے مابين فرق كرتا ہے ، (٣٩)

محمد مندور کایہ خیال اپنی جگہ پر ہے ، لیکن اسی محمد مندور نے تنقیدی منج کی تلاش ابن قتیبہ کے منتشرا فکاروخیالات میں کرنے کی کوشش کی ہے ، اور عربی تنقید کے ارتفاء میں ایک کڑی کی حیثیت سے جوڑنے کی سعی کی ہے ، اس کا مطلب یہ ہے کہ ابن قتیبہ ناقد ضرور ہے ، یہ اور بات ہے کہ بعد کے عمبہ کے ناقدین کے معیار پر نہیں ہے ، اور منہ ہی اس ارتفائی عمبہ میں اس کی توقع کی جا سکتی ہے ،

الوالعباس المبرد

ابوالعباس المبرد (۲۱۰ - ۲۸ ه) کی کتاب "الکامل ایک اونی گلاسته به مام و ثقا نت، تاریخ و تهذیب الخت و تواعد قرآن واحا دیث کی معلومات کا بیش بها خزانه ہے ، فن تنقید میں اس کتاب کواس لئے اسمیت دی جاتی ہے کہ اس نے شعرو شعراء کا کتاب میں استمام کے ساتھ ذکر کیا ہے ، اور شعر کے موضوعات کا بھی ذکر کیا ہے ، گویا کہ یہ شعراء کا تذکرہ ہے ، المبرد نے ابن قتیب کی طرح شعری نظریہ پر بحث کی ہے ، جاخظ کے البیان والنبیین کی طرح بلاغت پر روشنی ڈائی ہے ، اور نتقیدی نظریہ کا اظہار کیا ہے ، لفظ و معنی کوزیر بحث لایا ہے ، ورشنی ڈائی ہے ، اور اس عبد کے علاوہ قد کم و حدید شاعری کے رجانات کو بھی موضوع سخن بنایا ہے ، اور اس عبد کے تنقیدی مباحث کو بھی ، ڈائٹر احسا ن عباس د مطراز میں ۔ "المبرد نے اپنے دور کے تنقیدی مباحث کو بھی ، ڈائٹر احسا ن عباس د مطراز و قت کے اسم حدید رجانات میں سے شعری سرقات (کے موضوع) کو معمی ابنایا ہے ، "(ایم)

ایک انگریز مصنف نے اس کے تنقیدی مباحث کا ذکر کرتے سونے اکس کے مناوی مباحث کا ذکر کرتے سونے الکھا ہے کہ المبرد نے عربی ادبی تنقید کے بنیا دی اصولوں کو پیش کیا ہے ، ابن قتیب ادر المبرد ایک عہد سے تعلق رکھتے ہیں، دونوں تسسری صدی

ابن سیبہ اور امبر دایت مہد ہے ۔ می رہے ، رونوں یسری سدی ہجری کے شعری رجانات سے بخرقی وا قف تھے ، دونوں کی تحریروں سے اندازہ سوتا ہے کہ ابونوا س، ابوالعتا هیتہ، بشار بن ہر داور دوسرے شعراء کی شاعری کے

۱۲۵ حبید پر جھانیات سے جو قدیم وحدید کی بحث شروع موگنی تھی واور تنقیدی م چیز کے تھے دونوں نے خاص طور سے اسپ کی طرف توجہ دی، گرچہ المسر دگی ا ہے کہ قدیم شاعری اس لینے بہتر نہیں عجمی جانے گی کہوہ قدیم ہے اور شاعری اس کئے کمتر نہیں تھجی جائے گی کہ وہ دور حدید کی ہے ،بلکہ ننی معیا مطابق ہرایک کواس کاحق دیاجائے گا، (۳۸) تہذیب و ثقافت کی تبدیلی کے ساتھ شاعری کے رجحانات میر -- بربی آنی شراء کے فکر و خیال کو زندگی کے حدید رجحانات نے متاثر کہ حدید شعراء نے شاعری کے قدیم تقلیدی دائرہ سے نکل کرنے ماحول . تدم رکھنے کی کوشش کی، پہاڑوں کے ذکر آہ و بکا، سفر کے حالات، مدح ا خرح کی روایتی انداز سے نکل کر شاعری کو نیٹے ا نکار و خیالات ،اور حدید آہنگہ آشنا کرنے کی سعی کی، شاعری کے اسلوب کوزیا دہ سلسیں، شگفتہ اور دلآویز تدیم اسلوب کی نا ممواری اور کھر دراین کے بجانے شاعری کو حدید طرزاور حدید اسلوب سے آراستہ کیا حس میں زیادہ رعنا ئی جمال ،اور دلکشی یا ئی جاتی حبرید شاعری میں اسلوب کے ساتھ معانی و تخیل میں بھی حبرت پیدا کی گئی تدیم طرز فکر کے ادباء نقاداور شعراء نے اس کو گوارہ نہیں کیا ،اس حدید بجہ کی شاعری پر سخت تنقید کی ،اس کوابتذال اور ضعف سے تعبیر کیا ، i بیان کے اعتبار سے کمتر درجہ کی شاعری قرار دیا ،لیکن مبرد نے ایک جانب خاعری کی حمایت کی،اور دوسری جانب ده قد تیم ا سلوب وا فکار کایا بند رما ، ا دچہ یہ سیکہا س نے قد نم ادبی سر مایہ کا*گہر*ا مطالعہ کیا تھا ،عربی تواعد سے وا قفیت حاصل کی تھی ،ا س لئے اس نے ان قدیم ا صولوں سے انحرافہ عرنی زبان و شاعری کے لئے معیارے حلاب بعد ب قدیم ورشری تھا ،لیکن معانی میں جو حدت حدید شاعری میں کی گئی تھی مرکز مراس طرزا دا کو بہتر سمجھتر عربی زبان و شاعری کے لئے معیار کے خلاف سمجھاا صل معیارا س کے ُنز سنوب میں سلاست پیدا کی گئی تھی،شعوری طور پر اس طرزا دا کو بہتر یمی وجہ سے کہ اس نے حدید شعراء کے کلام کاانتخاب کناب میں شامل ک ان اشعار پر اپنی تنقیدی رائے کا تھی اظہار کیا ،اس نے خود تحریر کیا ہے کم یے مولدین کے ان اشعار کا نتخاب کیا ہے حس میں حکمت کی باتیں اور * د ناً ویزی ہے اور ضرورت ہے کہا س کی اور مثال پیش کی جانے بعنی الیسی ش کی جائے ،اس لئے کہ شاعری میں حدیدِ دور کے تقاضے کی جھلک موجود ہے ،اور اس کی تصویر تھی ہے ،اس کے الفاظ، گفتگوا در خطبے کتابوں میں استعمال کرنے کے لائق میں (۲ مر)، اس کے اس تبصرہ سے صاف ظاہر ہے کہ حدید اسلوب کی شاعری کواس لئے بیسند کرتے تھے کہ شاعراس دور کی زندگی کی تصویر کشی کرتا تھا اور زبان السی شگفتہ استعمال کرتا تھا کہ اپنی سلاست و شیرینی کے باعث زندگی کے مختلف ا نکار کی تر جمانی کی خوبی کی تھی حامل تھی،اس کئے اس کی اس تنقیدی بہلو کابنیا دی نقطہ یہ ہے کہ شعر کسی عہد کاسو فنی استیازات کی وجہ سے قابل قبول سوگا، مبرد کے تنقیدی مباحث کاایک اسم پہلویہ ہے کمراس نے سرقات شعری کو نقد کا موضوع بنایا ہے ، اس نے مثالوں سے واضح کیا ہے کہ کس طرح بعض شاعروں نے دوسرے شاعرے کلام میں حذف وا ضافہ کرکے اپنی طرف منسوب کرلیا ہے معافی اور خیالات کاسِر قہ کیا ہے ،یا توار دہیے ،ا س مو ضوع پر تنقیدی حیثیت سے اس نے پہلی بار گفتگو کی ہے ،اس سے قبل تھی سرقات شعری پر لوگوں نے بحث کی ہے ، لیکن اس میں وہ وسعت وجا معیت تہیں ہے ، لوگوں نے تھی معنوی تشابہ یا الفاظ اور معانی میں جو مماثلت تھی اس پر گفتگو کی ہے، لیکن خاص طور پر سے اس صمن میں اس نے تشبیہ سے متعلق جو بحث کی ہے ، اور حس تفصیل سے شعراء کے کلام کا موازنہ کرتے ہوئے تشبیہ کے مفہُوم، معنی اور بلاعنت کے اعتبار سے اس کی فنی خوبیوں کو اجا کُر کیا ہے و مبرد کی امتیازی خوبی ہے ، کہا جا سکتا ہے کہ بلاغت کے ماہرین کو اس نے پروشنی د کھائی ہے ، اس کے بعد ابوہلال غسکری نے سرِقات شُعِری کو حسن و قبیج دو ت تسموں میں تقسیم کیا ہے ،آمدی اور قاضی جرجانی نے تھی سرقات کا طویل جانزہ لیا ہے، سکاکی نے مفتاح العلوم میں بلاغت کی بحث کو سرقات شعری پر تم کیاہے، ضیاءالدین بن الاثیر نے تھی سر قات شعری سے متعلق ا صطلاحات ہِ ضع کی ہیں ، لیکن پیش روی کاسہرا مبرد کے سرہے ، مبرد نے تشبیہ کی چار سمیں کی ہے، تشبیہ مفرط، تشبیہ مصیب، تشبیہ مقارب، اور تشبیہ بعید (۵ م) اس نے ہرایک تشبیہ کا تفصیل سے ذکر کیا ہے، شعراء کے کلام سے مثالیں دے کر اس کی تشریح کی ہے ،اور تشریحات بڑی وضاحت سے کی ہیں شعر کی

معنوی خوبی کوخاص طورسے بیان کیاہے، اس تشریح میں مبرد کی تنقید کایہ پہلو سامنے آتا ہے کہ تحلیل و تفسیر حواب تک شعر کی تنقید میں رائج نہیں تھا، اس نے اس کورواج دیا،

اس نے سرقات شعری کے سلسلہ میں معنوی سرقہ کی مثال الوالعتاهیہ کے اس شعر سے دی ہے، نفسہ

ھیہ ہے اس شعر سے دی ہے ، نفسهم ابصروا یا عجباللنا س لونکروا وحاسبواا نفسهم ابصروا

مبردکی دانے هیکه اس نے اس خیال کو عربوں کے اس تول سے سرقہ کیا ہے (الفکر مرآة تریک حسنک من قبیحک) مبرد نے اس طرح کی بہت سی مثالیں دی ہیں، دوسری مثالوں میں اس نے اشعار کالفظی و معنوی، خارجی و داخلی تجزیه کرکے خالص تنقیدی عمل سے کام لیا ہے، اس لحاظ سے اس کے تنقیدی آداء و قبیح بھی ہیں اور سرقات شعری کے سلسلہ میں اس کا نظریہ قابل توجہ بھی ہیں۔

مبرد نے تشبیہ اور لفظ و معنی پر بحث اپنی کتاب "الکامل" میں کی ہے،
لیکن ایک رسالہ جس کو مبرد نے احمد بن الواثق کے استفسار پر کہ شعر و نشر میں
بلاغت کے اعتبار سے کون سی صنف زیادہ بہتر و بلیخ ہے، لکھا تھا اب ڈاکشر
رمضان عبدالتواب نے تحقیق کرکے عین شمس یونیورسٹی کے مطبع سے شافع
کرایا ہے، اس کا انگریزی ترجمہ AND ہے، میرسے
کرایا ہے، اس کا انگریزی ترجمہ ہی ہے، ببرد نے لفظ و معنی پر بحث کرتے سوئے بلاغت
سامنے انگریزی ترجمہ ہی ہے، ببرد نے لفظ و معنی پر بحث کرتے سوئے بلاغت
کے اعتبار سے شعر و خطابت میں کوئی فرق ملوظ نہیں رکھا ہے، اس کا کہنا ہے
کہ بلاغت کسی بھی شعریا نشر میں اس و قت پائی جاتی ہے، جب کسی خیال و فکر کو
جامع انداز میں معنی کی دعایت کرتے سوئے مناسب الفاظ اور خوبصور ت ترتیب
و ترکیب کے ساتھ پیش کیا جائے ، شعر و خطابت یا نشر میں کسی پر کسی کوکوئی
فوقیت نہیں ہے، لیکن شعر کو قدرے اسمیت اس لئے زیادہ ہے کہ وزن اور
و قویت نہیں بلکہ معانی کی ترسیل میں ہے، اس کے ساتھ ہی اس نے
و قافیہ میں نہیں بلکہ معانی کی ترسیل میں ہے، اس کے ساتھ ہی اس نے
و قافیہ میں نہیں بلکہ معانی کی ترسیل میں ہے، اس کے ساتھ ہی اس نے
و قافیہ میں نہیں بلکہ معانی کی ترسیل میں ہے، اس کے ساتھ ہی اس نے
و قافیہ میں نہیں بلکہ معانی کی ترسیل میں ہے، اس کے ساتھ ہی اس نے

بھی کام لیاہے شعرکے حسن کے اسباب بیان کرنے کے ساتھ اس کے فیج کے اسباب کا بھی ذکر کیاہے ، مثلاً عشی کے یہ شعر

ويتبر دبر داء العرو سيالصيف رقر قت فيه العبيرا وتسخن دليله لايستطيم عان يتبح الكلب الإهريرا

کلام مستحسن سمجھا گیا لیکن اس کاعیب یہ ہے کہ اس میں بات کو دوشعر میں کہا گیا ہے ،اور بات طویل ہوگئی ہے ،اعشی کے کلام کے مقابلہ میں طرفہ کا .

پے شعر زیا دہ بہتر ہے ، بسطر دالسر دبحر ساخن وعلیک القبط ان جاء بقر

بیروا سرد اسر در سروسی کی در یک میں جن تنقیدی نکات کو پیش کیا غرض که مبرد نے "الکامل "اور سالہ میں جن تنقیدی نکات کو پیش کیا ہے ابن سلام الجمعی کے بعد یقیناً اوبی تنقید میں اضا فہ ہے ، سر قات شعری، لفظ و معنی اور بلاغت کے اصول پر بحث تنقیدی اصول کی حیثیت رکھتے ہیں، عام طور سے مبرد کو ناقدوں کے زمرہ میں نہیں شمار کیاجاتا ہے ، لیکن اس نے جو وقیع سر ماید اوبی تنقید کا جمع کیا ہے ، اور رائے کا ظہار کیا ہے ، ناقدوں کی صف میں اس لحاظ سے اس کو ضرور جگہ دیجا سکتی ہے ،

ثعلب

یہ ایک حقیت ہے کہ دوسرے علوا و ننون کے ایجاد و فروغ کے ساتھ سنقید کے فن کو بھی فروغ حاصل سوا، زبان وا دب سے متعلق جو فنون بھی وجود میں آئے تنقید کے دائرہ کو و سیخ کرنے اس میں غور و فکر کرنے اور علمی مباحث کی جہاں نمایاں کرنے میں وہ بہت معاون ثابت سوئے، زبان وا دب سے متعلقہ فنون اس طرح وجود میں آئے کہ اہل زبان جوزبان کا فطری ذوق رکھتے سے متعلقہ فنون اس طرح وجود میں آئے کہ اہل زبان جوزبان کا فطری ذوق رکھتے ہوں ، ان کوزبان کی تحلیل اور اس کے قاعدے ضابطے بنانے یا تحصنے کی زیادہ ضرورت پیش نہیں آتی تھی، لیکن وہ لوگ جنھوں نے عربی زبان پر قدرت حاصل کرنا چاہا اور عربی ان کی ما دری زبان نہیں تھی جب وہ عربی زبان سیکھنے کی طرف مائل سوئے توان کے سامنے یہ مسئلہ بیدا سواکہ زبان کے استعمال کا صحیح ذوق مائل سوئے بیدا سواور تھی الفاظ اور اعراب کا استعمال کا سیکھنے کی طرف مائل سوئے بیدا سواور تھی الفاظ اور اعراب کا استعمال کا سیکھنے ، اور

عبارت کس طرح خوبصورت اسلوب میں ترتیب دی جائے تو اس غرض ۔ حصول کے لئے زبان کی تحلیل کی طرف توجہ دی گئی اور اس کو شش کے علا مختلف اسالیب اور شعر کے حسن وقیج کے راز معلوم کرنے کی سعی نے تنقید، محرف، بلاغت عروض اور دو سرے نون کو وجود بخشا، اور یہ تمام می فنون استقید پر اثر انداز ہوئے ، اور وہ تمام فنون جن کے ایجاد میں خلیل بن از فراہیدی کو سبقت عاصل ہے ، اس نے جوا صطلاحات وضع کیں خواہ نحو ۔ فراہیدی کو سبقت عاصل ہے ، اس نے جوا صطلاحات وضع کیں خواہ نحو ۔ موں یا بلاغت اور عوض کے تعلب کی تحریروں میں ان اصطلاحات کو صحیح کیس منظر میں استعمال نہیں کیا ہے ، گرچہ تنقیدی طور پر اس نے بعض اصطلاحات کو صحیح کیس منظر میں استعمال نہیں کیا ہے ،

استعمال نہیں کیاہے، تعلب (۲۶) (متونی ۲۹۱هه) کی و فات جاحظ (متوفی ۵۵۵هه) اور ابن قتر (متونی ۲۷۹ هـ) کے بعد سوئی، ڈاکٹر بدوی طبانہ کی رائے ہے کہ فنی ا دب کی قلہ تیت معلوم کرنے کے النے سب سے زیادہ ترتی یا فتہ شکل کی بنیاد ان مسائل پر ہے ، جن کو" قوا بدالشعر ، میں مرتب کیا گیا ہے ،اوراس کتا ب کی تالیفہ ابوالعباس احمد بن یحی حو تعلب کے نام سے مشہور سے ہی نے کی ہے (۲ م) لیکن تعلب کی طرف اسی و قت یہ پوری بحث منسوب کی جا سکتی ہے جبکہ تسليم كرايا جائے كه " قواعد الشعر ، تعلب ہى كى تاليف ہے لوگوں كا كمان ِ ہے َ " قواعد الشعر " تعلب كى تاليف نهيں سے ان كى دليل يد سے كم تعلب ك ا د تنقیدی اقوال حوکچھ تھی ہیں موجز اور مختصر ہیں اِس لینے کہ دوران در س وہ کو تفصیلی یا تشری جائزہ نہیں لیتے تھے ،اس کے برخلاف " قواعد الشِعر ، مید تشریح و تعلین پائی جاتی ہے اس لئے احسان عباس نے کہا کہ جب بیہ نسلیّم کر جائے کہ تواعد انشعر تعلب کی تالیف ہے ، جب ہی ثعلب کو سم نا قدوں مید شامل کر سکتے ہیں(۸ م) " تواعد الشعر " کے مطالعہ سے اندازہ سوتا ہے کہ تعلب کے سامنے اس

" تواعد الشعر» کے مطالعہ سے اندازہ ہوتا ہے کہ تُعلب کے سامنے اس کے دوسرے معاصرین کے علمی کارنامے یا موضوع کے متعلق مباحد موجود نہیں تھے ،اس نے موضوعات کے اعتبار سے شعر کی اس طرح تقسیم کا ہے ، مدح ، هجاء ، مراثی ،اعتداز ، تشبیب اورا قتصاص الاخبار (۲۹) اس کے بعد اس نے اسلوب کے اعتبار سے شعر کی چار تسمیں کی ہے ، اور ان کوش کے بنیا دی قواعد سے تعبیر کیا سے چاروں قسیس یہ ہیں (۱) امر (۲) نہی (۳) خبر (۳) استخبار۔۔۔امر کی مثال دیتے ہوئے حطیئہ کے یہ شعر نقل کئے گئے ہیں۔

اقلوا علیکم لا باللہ سیکم من اللوم او سد والمکان الذی سد وا اولئک قوم ان سؤا حسنوالبنا وان عاهد وا اونوا والبحقد واشد وا نہی کے لئے لیلی الاخیلیتہ کے شعر سے مثال دی ہے۔

لا تقر بین الدھر آل مطرف لا ظالما ابد اولا مظلوما قوم دباط الخیل وسط بیو تھم واستہ زرق یخلن نجوما خبر کی مثال کے لئے القطامی کے یہ اشعار نقل کئے نہیں الدی سے بیادی بیت نہیں بعلمہ من ویتقین الا مکنونہ بادی

ی فعن ینبذن من ټول کیمبن به مواقع الماء من دی الغلته الصادی اور استخبار کی و ضاحت قلیس بن الخطیم کے اس شعر سے کی --افر استخبار کی و ضاحت قلیس بن الخطیم کے اس شعر سے کی --افی سیر بت و کنت غیر سروب و تقرب الاحلام غیر قریب

یہ وا تعہ ہے کہ امر ، نہی ، خبر اور استخبار شعر کے قواعد نہیں ہیں بلکہ اس کے بعض اسلوب ہیں جن سے معانی کا اظہار سوتا ہے ، اس لئے کہ شعر کے اسالیب بھی ان ہی چار پر منحصر نہیں ہیں ، بنیا دی بات یہ ہے کہ تعلب نحوی بھی تھا ، وہ شعر کی ماہیت اس کی حقیقت اور اسلوب کو سمجھ نہیں سکایا نحو کے مسائل شعر پر منطبق کرنا چاہتا تھا ، اس کی وجہ سے اس نے ان چاروں باتوں کو شعر کے قواعد میں شمار کیا ،

تواعد کیل سمار لیا،

اس کے بعد تعلب نے مختصر طور پر صنائع و بدائع سے متعلق بعض اصطلاحات کا ذکر کیا ہے، اوراس کی تشریح کی ہے شعری محاس کو معلوم کرنے کی غرض سے ان اصطلاحات کو مثالوں سے بھی واضح کیا ہے، جیسے اس نے (الافراط فی الاغراق یاالافراط فی الصفتہ) کی اصطلاح عنواور مبالغہ کے مفہوم میں استعمال کی ہے، اور (لطافتہ المعنی) کی اصطلاح معنی کی نزاکت اور صراحت کے لئے وضع کی ہے، استعارہ، محاور تہ الاضعداد، اور المطابق جیسی اصطلاحات خالص لئے وضع کی ہے، استعمال کے استوب کے بلاغت اور تنقید کے لئے استعمال کی ہیں، شعری محاسن اور اس کے اسلوب کے بلاغت اور تنقید کے لئے استعمال کئے ہیں، اور لئے (الجرالتہ، جزالتہ اللفظ، السھل الممنع) وغیرہ کے الفاظ استعمال کئے ہیں، اور

"اتساق النظم "كي اصطلاح الييے شعركے لئے وضع كى ہے ، حواقواء ، اكفا اور ابطاء جیسے عبوب سے خالی سو،اور مِفر دبیت کی تنقید کے لئے اس ۔ کے اعتبار سے اس نے معدل ،اغر، محجل ،اور مرجل کی اصطلاحات کاان ہے،(۵۰) تعلب کے نزدیک

(۱) معدل کا مفہوم یہ ہے کہ بیت کے دونوں مصرعہ برابر سوں ،اورشع سے قریب تراور محاس شعری سے متصف مو، مثلاً طرفه کاشعر ہے،

ارى الدهر كنزانا قصا كل ليلتِيه 💎 و مانتقص الايام والد هرينفد اوراسی طرح دوسری مثال تھی دی گئی ہے،

(۲) اغر کا مفہوم یہ ہے کہ شعر کا پہلا جز دوسرے مصرع کے بغیرا۔ کے اعتبارے مکمل سوجسے فنساء کاشعرہے،

لموان صخرالتا تم الهمداية به كانه علم في را سه نار (٣) البحل وہ ہے حس شعر کا قا فیہ وزن کے مطابق یہ سو، مثال ہے امرؤالقىس كاشعرہے ،

سلیں کاشعرہے ، من ذکر لیلی ہواین لیلی؟ وخیر مار مت لاینال (۴) مرجل، معنی کی تلمیل شعر کے دونوں جزسے سوتی سوکسی ایک جز سے

نہیر کاشعرہے، فان الحق مقطتہ ثلاث سیمین اونفار اوجلاء ثعلب نے شعر کے حسن وقیج کو سمجھنے اور حسن کلام کو معلوم کر۔ لئے یہ بنیا دی اصول متعین کئے اور یہی باتیں اس کے تنقیدی فکر کانتیج

عبدالله بن المعتز (۵۱)

قد ئم عربی تنقید ننی صورت میں بلاغت کی شکل و صورت پروان چراهی، دور حدید سے قبل عربی تنقید نے نن کا درجہ حاصل کیا لیکن کے دا من سے کتھی حدا نہیں ہو سکی،اور وا تعبہ تھی ہے کہ جہاں تھی اس لفظ و معنی کی بحث شروع ہوگی، ادبی نن پارہ کے اسلوبیاتی جمالیات کا جانے گا، بلاعت کے اصول کاسہارالینا ضروری ہے ،اس کے بغیر تنق

ادا نہیں سوسکے گا،

بلاغت کو موضوع سخن تعلب اور مبرد نے بھی بنایا لیکن جاحظ نے بلاغت کو موضوع سخن تعلب اور مبرد نے بھی بنایا لیکن جاحظ نے بلاغت کے تاعدوں پر حس شرح کے ساتھ بحث کی اور مثالوں سے واضح کرنے کی کوشش کی، وہ تفصیل اس کے تبل اور کسی اہل علم کے پاس نہیں ملتی، اس کے باوجود جو کچھ بھی بلاغت کے مسائل جاحظ کے زیر بحث رہے ہیں، ملتی، اس کے فاوت تعدید تبدیب اور علمی تشکیل نہیں ہے،

ان میں کوئی فنی ترتیب، تبویب اور علمی تشکیل نہیں ہے،
عبد اللہ بن المعتر (۲۲۲ -۲۹۹ هـ) پہلاشخص ہے حس نے بلاغت کے بیکی فنی کو منظم اور مرتب شکل میں پیش کیا ، اس کی یہ پیشکش محض بلاغت کے بیکی موضوع پر خشت اول کی حیثیت نہیں رکھتی ہے ، بلکہ ادبی تنقید کے لئے بھی بیکی ایک سنگ میل کی حیثیت نہیں رکھتی ہے ، بلکہ ادبی تنقید کے لئے بھی بیکی ایک سنگ میل کی حیثیت رکھتی ہے ، اس لئے کہ اس کتاب نے عربی تنقید کو ایک توان کے ایک سنگ مرتب تھے ، ایک توان کی فنی مرتب تھے ، ایک توان کی فنی اور روایوں کا تھا، جو فن پارہ کی خارجی بنیا دوں پر تنقید کرتے تھے ، صرفی و بیک نوی غلطیوں کی نشاند ہی کرتے تھے ، الفاظ کے استعمال ، معانی کی صحت اور کی تراکیب پر غور کرتے تھے ، ان کا تنقید می فیمانہ کسی بھی فنی ادب کے لئے یہیں بیک تحد ودسوتا تھا،
تراکیب پر غور کرتے تھے ، ان کا تنقید می فیمانہ کسی بھی فنی ادب کے لئے یہیں بیک تحد ودسوتا تھا،
تراکیب پر غور کرتے تھے ، ان کا تنقید می فیمانہ کسی بھی فنی ادب کے لئے یہیں بیک تو دسرا گروہ نا قدوں میں ادباء شعراء اور شعروا دب کے فن شناسوں کا تھا کی دوسرا گروہ نا قدوں میں ادباء شعراء اور شعروا دب کے فن شناسوں کا تھا کی دوسرا گروہ نا قدوں میں ادباء شعراء اور شعروا دب کے فن شناسوں کا تھا کی دوسرا گروہ نا قدوں میں ادباء شعراء اور شعروا دب کے فن شناسوں کا تھا

جن کا ذوق اور ذہن فن کی لذت سے آشنا تھا، ان صاحب ذوق فنکاروں اور فن شناسوں نے فن کی لذت سے آشنا تھا، ان صاحب ذوق فنکاروں اور حسن شناسوں نے فن کی تدرو قیمت کا معیار فنکاری، فنی اسلوبیاتی جمال اور حسن کلام کے اسباب کوتلاش کیا اور ان ہی اسباب کی بناء پر شاعر کے کلام کی امتیازی خوتی کی نشاند ہی کی اور دوسرے شاعر کے مقابلہ میں بنیادی امتیاز کا فرق کیا، حسن کلام ظاہری فنی جمال اور محاسن زبان وبیان کے اسباب کولفظ "بدیج" سے

ن کلا محاہری کی بمال اور کا فراہان وبیان کے اسباب تو لفظ مبری ہے ۔ تعبیر کیا، ابن معتزینے فن بدیع کی اصولی قدروں کی تعبین کی اور بیدا صولی قدریں بی تنقید کے متعینہ اصول قرار دینے ہیں، اوران سے تنقید کا کام لیا گیا، خود ابن سعتر پھائین ہے گئے تبدید شو کے فیزن پھایٹ امنیا سے شور تھے جس کو شوری

اورا دب کے ناقدین ہی بیان کرتے ہیں، قدیم شاعری کے راوی اور زبان پر نظر رکھنے والے اس نام سے وا قف نہیں ہیں اور نداس بات کوجانتے ہیں کہ یہ کیا چیز ہے اور بھی کہا کہ اس سے قبل کسی نے "بدیع "کے فنون کو جمع نہیں کیا، (۵۲ عبداللہ بن معتز نے ادبی تنقید کو بدیع کے اقسام تک محدود نہیں اور ادبی نن پارہ اور ادبی شہپارہ کی تعبیر اور آرٹ کو اس پر منحصر نہیں ناقدوں کے لئے ایک و منبع باب کآغاز کیا اس نے بدیع کے اقسام کے اسلوبیاتی تنقید اور فئی تنقید کے میدان میں نئی جہت دکھائی اور ناقدوں تعبیر، اسلوب اور فارجی فنی جمالیات پر بحث و تنقید کا دروازہ کھولدیا، اس کاوش سے ادبی تنقید کے میزان اور پیمانہ میں نئے معیار کاا ضافہ سوا، اوض سے ادبی تنقید کے میزان اور پیمانہ میں نئے معیار کااضافہ سوا، اوشیدی آراء اور مباحث میں تشہبات کی خوبی، بہتر استعارے ، اور کنائے عدت پر گفتگو سے ادبی، تنقیدی اور باحث حدت پر گفتگو سے ادبی، تنقیدی اور بسطرح کی گفتگو سے ادبی، تنقیدی اور بسطری پری پری پین،

ابن معتزی کتاب "البدیع" نے تنقید کوایک نے دور میں داخل افکار و معانی پر غور و فکر نے اسلوب کے دائرہ میں محض نحوی وحرفی غلطہ نشان دہی کے دائرہ سے نکال کر تنقید کواس کے و سیع مفہوم میں شامل خالص فنی وادبی جمالیا تی روح کی تلاش اورا دبی تعبیرات کے حسن کا تجزیه او کی تحلیل، تنقید کی اساس بن گئی، اس کی طرف اشارہ کرتے سوئے ڈاکٹ مندور دقمطراز ہے،

"ابن المعتزنے اپنی کتاب" بدیج .. (کے موضوع) پر لکھی ، اور اس کا یہ کا عربی سنقید کی تاریخ میں بہت اسمیت کا حامل ثابت سوا، اس کی دووجہیں ہیر اس نے بدیع کے فن کی خصوصیات کو محدود کیا (۲) اور اس سے متعلق ناقر پراس کا گہرااثر پڑا، (۳۵)

ابن المعتزنے لفظ "بدیع" کو پہلی بار با قاعدہ فن کی حیثیت سے و خر لیکن اس نے خود اس بات کااعتراف کیا ہے کہ اس نے محاسن کلام کی تلا ' کام پہلی بار نہیں کیا ہے ،اور اس نے یہ اصطلاح "بدیع" بھی پہلی بار استع نہیں کی ہے بلکہ اس سے قبل اسی مفہوم میں اہل فن نے اسے استعمال کیا اس نے اشارہ کیا ہے کہ مسلم بن الولید (متونی ۲۰۸ھ) نے اول مرتبہ "بد

ہم موال کالفظ اس کے فنی معنی میں ادا کیا ، اس سے قبل اس تعبیر کو" اللطیف ۔ کے لفظ سے اداکیا جاتا تھا، لیکن جاحظ کی تحریروں میں "بدیع" کی تعبیر کشرت سے ملتی ابن معتزنے کتاب" البدیع" کی تالیف کی وجہ نود ہی بیان فی ہے اور تحریر

کیاہے کہ بدیع کے اقسام اور محاس کلام کی تلاش و تحقیق اور جمع کرنے کا کام اس نے اس کئے کیا کہ! س دور کے حدید شعراء بشار بن بر د،ابونوا س،ابو تمام وغیرہ جنھوں نے اسلوب کوزیادہ پر کشش اور با معنی بنانے کی غرض سے ا صناف بدیج اور محاسن یکلام کا استعمال کثرت سے کیا تھا ، ان کا دعوی تھا کہ تشبیہ استعارہ ، کنایہ ، مجنسیں ، ر داعجاز الکلام ، اور دوسرے خصائص کلام ان کی ایجاد ہیں، قدیم شعراء ان فنی محاسن سے ناوا قف تھے ،ابن معتزنے اس کی تر دید کی

"اس کتاب میں ہمارا مقصد لوگوں کویہ بتانا ہے کہ بدیج کے اقسام کے استعمال میں) متقد مین کے مقابلہ میں محدثین نے سبقت تہیں کی ہے ، "

ابن معتزنے بدیع کی ہرایک قسم کی تعریف کے ساتھ مثالیں دی ہیں اور ان مثالوں کو قرآن واحا دیث اور قدیم شعراء کے کلام سے اخذ کیا ہے ، اس طرح ثابت کیا ہے کہ فنی محاسن حدید شعراء سے قبل کے ادب و شعر میں مستعمل رہے ہیں، یہ کونی حدید شعراء کااختراع نہیں ہے ،اس نے تحریر کیا ہے ۔۔۔

" سم من ابنی کتاب کے ابواب میں ان میں سے بعض کو تخریر کیا ہے جن کو سم منے قرآن کر سم اور زبان وادب، رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم کی احادیث صحابہ، دہماتیوں اور ان کے علاوہ دوسروں کے کلام میں پایا ہے، اور متقدمین کے اشعار میں کلام کی وہ خصو صیات جن کو حدید شعراء نے بدیع کانام دیا ہے (تاکہ علم میں یہ بات آجائے کہ بشار ، مسلم ،ابونوا س ان کے متبعین اور پروکارنے اس فن کی جانب سبقت نہیں کی ہے) کشرت سے پانی جاتی ہیں

ا بن المعتز کی بیہ کاوش ان کے پنیشرو ،اہل فن کے غور و فکر کانتیجہ اور خود ا س کی اجتھا دی کو ششوں کا نتیجہ تھی ، خاص طور سے عربی ا دب کے مطالعہ کی روشنی میں ان محاسن کلام کا وجود سامنے آیا تھا، لیکن بعض لوگوں کا کہ ابن معترفے یہ ارادہ ارسطوکی کتاب "الخطابتہ" سے متاثر سوکر کیا تھا اور اثر اترات اس کی کتاب اور فکر میں شامل ہے، ڈاکٹر محمد مندور نے وا میں یہ بات تو نہیں کہی لیکن استعارہ، تشبیہ اور دوسرے اقسام کی تعرقبلی مطالعہ کرکے یہ اشارہ دینے کی کوشش کی ہے کہ ابن معتزاور اتوجیحات میں مشابہت ہے (۵۰)

و بیات یا ساب ہیں ہے ، بہ کہ انگار اللہ اس کے مکمل طور پر تر دبا کیا نہ اللہ فاکٹر شوقی ضیف اور ڈاکٹر بدوی طبانہ نے مکمل طور پر تر دبا کہ ابن معتز نے ارسطوکی کتاب "الخطابہ" کاکوئی اثر قبول کیا تھا، شوتی ضیف طرف منسوب تھی) کے طرف منسوب تھی) کے میں ظاہر کی ہے اس کی تر دید کرتے ہوئے کہا۔۔۔

یں تا ہراں جب میں میں ہے۔ "یہ کتاب اس خیال کی تامید نہیں کرئی، (بلکہ) جو کھواس میں ہے۔ عربی ہے۔ (۸۸)

بدوی طبانه تحریر کرتے ہیں کہ ارسطو کی کتاب کا ترجمہ حنین بن استونی ۲۹۶ھ) نے کیا تھااور ابن المعتز نے "کتاب البدیع .. کی تالیف ہ میں کی یہ بات قابل غور ہے کہ حنین بن اسحاق نے کتاب کا ترجمہ اپنی و فار بہت پہلے یا کچھ پہلے کیا ہوگا، اس کی و فات اور کتاب البدیع کی تالیف کے بہت پہلے یا کچھ پہلے کیا ہوگا، اس کی و فات اور کتاب البدیع کی تالیف کے

مجیم سمان فافرق ہے ، اس سے فرین قبیا س بیربات میں ہے کہ جب ابر نے کتاب تالیف کی اس وقت تک ارسطو کی کتاب کاتر جمہ عام سو کر اس کا فی علم تک عام سوگیا سوگا،

بلکہ ابن معترف کتاب کی تالیف کا جوسبب بیان کیا ہے ، وہ عقل قریب تر ہے کہ اس نے خالص عربی زبان وا دب کے محاس کے شوت کتاب تحریر کی ہے ، بدیج کے اقسام اور محاسن کلام جو قدیم وحدید (اس عہ اعتبارہ سے) شعر وا دب میں پائے جاتے ہیں وہ عربی زبان کی خصو صیت ہے عربی زبان کا متیازہ ہے ، اس نے عربی زبان کے ان فنی خصو صیات کو یکجا ج ہے ، اس میں کوئی خارجی اثر نہیں ہے ،

اس ثبوت کے بعد ابن المعتر نے جن محاسن کلام اور فنی اسلور خصو صیات کو فن کی قدر و قیمت معلوم کرنے کے لئے جمع کیا ہے ،اور وہ

زبان وا دب کے فنی جمال کی حقیقی تعبیرات و تشریحات ہیں توعر بی ادبی تنقیدی ا صول کے معیار کی و قعت میں اور ا ضافیہ سوجاتا ہے ، اور تنقبدی ا صول کی حیثیت سے ان کی بنیا دی اسمیت بڑھ جاتی ہے ، ابن معتزنے نبی محاس کو دو حصوں میں تقسیم کر دیاہے ایک " بدیج » دوسرا" محاسن الکلام، لیکن بنیا دی طور پر ابن معتر کے نز دیک تھی دوالگ چیزیں نہیں ہیں بلکہ بدیج ہی کے اقسام ہیں ، کتاب سے ظاہر ہے کہ ابن معتز نے فنی محاس کے طور پر (۱) استعارہ (۲) تجنسیں (۳) مطابقتہ (یا طباق) ، (۴) ر دالاعجاز على ماتقد مهااورْ (۵)الميزهب انكلا مي ،ان پانچ ا قسام بي كوبديع ميں شامل كيا ، ابن معتزنے بدیج کی وہ تقسیم نہیں کی جو بعد کے عمد میں محاس لفظی اور محاسن معنوی کی دو قسموں میں تقسیم کی گئی۔۔۔اس کے بعد اس نے محاس الکلام کے زیر عنوان تیره محاس کا ذکر کیاً ہرایک کی تشریح اور مثال دی (۱) التفات (۲) الاعتراض (٣) الرحوع (٣) الخروج من معنى الى معنى (۵) تاكيد المديح بما يشبه الذم (٦) تجاهل العارف (٧) ألحرزل يرا دبه الحد ٩ ٥ (٨) حسن التصمين (٩) التعريض والكنابيه ٦٠ (١٠) الا فراط في الصفته ٦١ (١١) حسن التشبيه (١٢) اعنات الشاعر نفسه في القوا في و تكلفه من ذلك ماليس له ٢٢ (١٣) حسن الابتداءات (٣٣) ید لیج اور محاسن الکلام کے اقسام کا تعلق نئی محاسن سے سے ، دو حصوں تقدیر سے رہ میں تقسیم کرنے کی وجہ یہ ہے کہ ابن معترفے بدیع کی پانچ تسموں نی کو تحریر کیا تھا، خاتمہ کے طور پر تحریر کیا کہ اس نے کتاب(۴۲۲ھ) میں تالیف کی اور اس کو سب سے پہلے ان سے علی بن ھارون ابن یحی بن! فی المنصور المنجم نے نقل کیا (۱۴) اس کے بعد ناقدین نے اعتراض کیا کہ فنی محاسن صرف یہی پانچ نہیں ہیں بلکہ بدیج کے اقسام اس سے زیادہ میں (۲۵) ابن مِعتز جیسے بالغ کنظر، شعر و ادب کے فن شناس اور شعر و ادب کے معیار کے پر کھنے والے نے اس کا اعتراف کیا کہ بدیع کے یہی پانچ ا تسام ننی محاسن نہیں ہیں بلکہ ا س کے علاوہ بھی ہیں اور ان میں مزید تیرہ محاس کا ضا فہ کیا ،ا س نے کہا کہ کلام اور شعر کے محاسن بہت زیا دہ ہیں کسی تجھی اہل علم کے لئے مناسب نہیں ہے کہ وہ ان پر احاطیہ کرنے کا دعوی کرے ،اور جن محاسن تک سم نہیں پہنچے ہیں کوئی اور تلاش ادر تحقیق کے بعد ان کاا ضافہ"بدیج"کے اقسام میں کرے توبڑی خوتی کی بات

سوگی اور اس کواس بات کااختیار ہے ،ابن معتز کے نز دیک بدیع سے مر الکلام اور محاس الکلام سے مراد بدیع ہے ،اس کٹے بعد کے عہد میر الاصبع (متوفی ۲۵۴ھ) نے تھی اپنی کتاب تحریر التجبیر کے مقد مہ میں ہے کہ محاس الکلام کااطلاق" بدیع" کے لفظ پر سَوِتا ہے (۲۲) دونوں میر و فروع کے اعتباریسے اشتراک ہے ، بعد میں تنی محاس کے اتسام ک ۔ بیان اور بدیع تین قسموں میں تقسیم کر دیا گیا اس کے تمام انواع کی تع تک پھنچ کئی، عبدالندابن معتزنے جن ننی محاسن کا ذکر کیا ، وہ شعر وا دب کی تر لنے معبار قرار دنے گئے اس کے عمد اوراس کے بعد کے عمد میں ناقہ ان فنی نکات کو عملی تنقید کے لئے اصول کی حیثیت سے استعمال کیا روشنی میں شعر وادب کے پیمانے مقرر کئے ،شعراء کے کلام کاجائزہ کے مرتبے متعین کئے نا قدین اور بلاغت کے ماہرین نے بعض اصط تشریحات جن کوابن معترنے متعین کیا تھا،ان سے اختلاف تھی کیا ا صطلاحات کو دوسرے الفاظ سے تعبیر کیا ، غرض کہ ابن معتر نے فنی حوداغ بیل ڈالی اس نے تنقید اور بلاغت کے میدان میں خوب ترقی کی ابن معترنے بدیع کے اقسام میں سبِسے پہلے استعلاہ پر ج اس کی تعریف کرتے سونے کہا کہ ایسے کلمہ کا کسی شنے کے سمجھنے مستعار لینا کہ اس کے ذریعہ بات سمجھنا ممکن ہے، کسی اور کے ذر ۔۔۔۔ اس تعریف کے بعد اس نے استعارہ کی دو قسمیں کی ہیں ، جید دونوں کی مثالیں دی ہیں اور و ضاحت تھی کی ہے ،ا س کے بعد جنا س کی ادراس کی کونی تقسیم نہیں کی جدییا کہ متاخرین نے کی ہے،اور طباق کی ' مثالیں دیں جو نن کے لئے حسن کے بجانے عیب ہیں ، اس " رداعجاز الكلام على ماتقد مهاب، حس كانام بعد ك لوگول نے رداعجاز الصدور رکھا ہے ،ا س کی تین قسمیں بیان کی ہیں، پہلی قسم یہ ہے کہ شع مصرع کاآخری لفظ اور دوسرے مصرعه کاآخری لفظ ایک سو، دوسه ہے کہ شعرکے پہلے مصرعہ کا پہلالفظ اور دوسرے مصرعہ کاآخری لفا تبیری نسم یہ سے کہ شعر کے دوسرے مصرعہ کاآخری لفظ اسی مصر،

، عوبود ہو، بدیع کی پانچیں قسم ابن معتز نے جاحظ سے کی ہے اور وہ " المذهب الکلامی، ہے، اس سے مراداس نے تھی وہی لیا ہے، حوبعا حظ نے لیا ہے، یعنی غیرواضحِ معنی کو بیان کرنے کے لیئے متظمین کا عقلی استنباط اور علل واسباب پر غورو فکر کرنامرادہے،

ر برنامراد ہے ، ابن معتز کی علمی و فنی کاوش کایہ مختصر جائزہ پیش کیا گیا ،اصل بات یہ نہیں سے کہاس نے بحیثیت ناقد تنقید کاا صولی معیار متعین کرنے کی کو شش کی ہے بلکہ اس نے زبان واسلوب کے معیار کو سمجھنے کے لئے فنی محاحس کے نکات کو حو علمی شکل دی وہ اس کاا صلی کارنا مہ ہے ،اورا دبی تنقید کے ایک پہلو کی طرف پیش قدی ہے۔

ابن طباطبا(۴۷)

تسسری صدی ہجری میں جن ناقدین نے فنی ذوق اور مطالعہ کی بنیا دپر تنقیدی اِ صول کی بنیا در تھی اور شعر و شاعری کے نظریات وا صول پیش کئے ،ان میں ابوالحسن محمد بن احمد بن ابرا تھیم طباطبا(متوفی ۳۲۲ ھ) کے تنقیدی اور شعری نظریات نہایت اسمیت کے حامل ہیں ،اس نے اس موضوع پر گنی کتابیں تصنیف کیں ، لیکن اس کی کتاب ہے عیارالشعر ، ع_وقی شاعری کے معیار و مسائل پرا ہم اور بنیا دی کتاب کی حیثیت رکھتی ہے ،اس کے اس کتاب میں شعر وادب کاگہرا فنی جائزہ پلیش کیا ہے ، ہاریک بینی دقت نظراور فن شناسی کے حوہر سے کام کے کرشعر وا دیب اور فن کا نہایت جا مع تصور پیش کیا ہے ، اور شاعری کے تمام اسم مسائل پر گفتگو کی ہے اس نے حس طرز فکر سے کام لیا ہے ، شعر کے اصول اور تنقید نے معیار کو خس انداز فکر سے پنیش کیا ہے اس دور کے اعتبارے اسم تنقیدی مبادیات فراسم کرتے ہیں،

ابن طباطبا نے اپنی بحث کاآغاز نظم و نشر کے در میان فرق اور ان کے حدود متعین کرنے سے کیا ہے اس نے شعر کی تعریف کرتے ہوئے کہا کہ شعر " کلام منظوم " ہے تعنی شعر کے لئے موزوں سونا ضروری ہے ،اور اوزان کے مطابق سونا لازمی ہے ، جو عبارت یا کلام وزن سے خارج ہے وہ شعرے ، انرہ

میں نہیں سے ،وزن کے علاوہ اس نے کسی اور چیز کی تبید نہیںِ لگائی ، یہ پ ہے حس نے شعر کی تعریف کلام منظوم کے الفاظ سے کی سے لیکن قافیہ اور کوئی قید نہیں لگائی ہے ، ا س نے شاعری کے لئے وزین کی قبیہ ضرور لگائی لیکن شاعر کے ۔ عروض سے وا تفیت کو ضروری نہیں سمجھا بلکہ اس کی رائے ہے کہ شاعری نظری چیزہے اس کا تعلقَ ذوق اور طبیعت سے ہے ، نظری شاعر عرو^خ مسائل اور قاعد ہے واوزان سے بے نیاز ہوتا ہے ، ذوق ہی موزونیت ر ہنمانی کرتا ہے ،اگر ذوق فطری نہیں ہے تو محض عروض کے علم سے کو، اس کے بعد ابن طباطبانے شعر کی ماہیت اور خصو صیات پر نظر ہے قبل شاعر کی صلاحیت و قابلیت ِ،ا س کی ثقا فتی معلومات اور علمی وس بحث کی ہے ،اس کا کہنا ہے کہ شعر کہنے کے لئے چند بیاتیں ضروری ہیں میں سے کئی بات کی کمی رہ جاتی ہے تو یقیناشعر میں تھی کمی رہ جائے گی ' طباطبانے تحریر کیاہے کدایک شاعرے لئے عمدہ شعر کہنے کے لئے ضرود کہ لسانیات ، اور زبان کی نزاکت اور اس کے استعمال پر وسیع نظر سوالَف استعمال کے موقع و محل سے وا تف سوالفاظ کی صحت اوراس کی معنومی خو م علم ركهتا مو، تصبح وغير تصبح ،آسان اور مشكل الفاظ، مانوس اور غير الفاظ استعمال خلط ملط کر کے یہ کر ہے اور صرفی و نحوی قاعد وں سیے وا تف ان کالحاظ تھی ضروری ہے (۹۹)اور شاعر کے کینے دوسری شرط یہ رکھی کم ا دبی سرمایہ نظم ونشر کا مطالعہ تھی ضروری ہے تاکہ قدیم شعراء کے خیالات ، شعری ا صول و معیار سے وا تف سواس لئے کہ اس سے فک وسعت اور زبان پر قدرت حاصل سوقی ہے (٠٠) اور شاعر کے لئے ضروری ہے کہ تو موں کی تاریخ ان کے حالات ان کی اجتماعی ثقا فتی اخلاقی ا خصویسیات کا تھی علم رکھے ،ا س لئے کیرا س سے انسان اور زندگی کوزیا زیادہ مخھنے کا موقع ملتاہے ،اورزندگی کی تنفیج تعبیر سامنے آتی ہے عربی شاعری کے کئے یہ بھی ضروری ہیکہ عرب شاعر شعراء کے مذاہب اورا سکول ،ا سالیب اورا نکار سے وا قفیت رکھے ،شعراء نے جن

تخیلات کو شاعری میں استعمال کیا ہے اور جن معانی کااظہار کیا ہے ،اور ہرایک موضوع و نن پر جو کچھانھوں نے کیا ہے اس کاعلم تھی لاز می ہے (۱۰) اس لنے کو فن کے مطالعہ سے فن کا تحیج ذوق پیدا سوتا سے ، معانی وا فکار میں گہرائی زبان میں عمت اورا سلوب میں سلاست و شکفتگی پیدا ہوتی ہے ، زبان میں عمت اورا سلوب میں سلاست و شکفتگی پیدا ہوتی ہے ، ابن طباطبانے شعرے معیار و مسائل کے ضمن میں بہتر شاعری کا معیاریه قرار دیا ہے کہ وہ شاعری فطری اور طبعی سو، اس میں تکلف اور تصنع نہ سوِ ، کیکن ابن طباطباکے نز دیک جو شاعری مطبوع سے وہ ابن قتیبہ کے نز دیک منتكف ہے ، ابن طباطباكى رائے ہے كہ كوئى تجى عُمدہ اور التھى شاعرى محض وحدان یا شدت احساس سے وجود میں نہیں آجاتی ہے اس کے نزدیک قوت ا حساس کاتصور توہے لیکن اس کا تعلق شاعر کے فکر و خیال سے حدا سوکر نہیں ہے ، بلکہ وہ فکر و خیال جو شاعر کے ذہن میں انجرتا ہے اس کوشعر کی شکل میں پیش کرنے سے قبل شاعراس کے لئے ایک ایک کفظ، مصرع، ترتیب و ترکیب پر خوب غور کرلیتا ہے ، تب شعر وحود میں آتا ہے ، ایسا نہیں کہ شدت احساس سے کسی خیال کو جنم دیااور وہ الفاظ کے سانچے میں خود بخود ڈھل گیا،غرض کہ شاعر کا فکر و خیال حواس کے ذہن میں آتا ہے اس کی قوت فکر کا نتیجہ سوتا ہے محض خد ت احساس کا نہیں،ا س لئے انشاء پر دازی اور شاعری میں کوئی بڑا فرق ا بن طباطباکے نز دیک نہیں رہ جاتا ہے بلکہ بقول اس کے شاعر کے قلب و ذہن میں جو فکر آتا ہے وہ نشر کی صورت میں سوتا ہے بعنی حسب طرح ایک انشاء پر داز ا ور نشر گارے ذہن میں اس کا فکر آتا ہے اسی طرح شاعر کے ذہن میں تجھی آتا ہے تو فکر کوشعر میں متتقل کرنے کے لئے شاعر مناسب الفاظ کا انتخاب کرتا ہے بھروہ فکر کی ایک ایک اکافی کو مستقل شعر میں پکش کرتا ہے اور ہرایک شعر مِنفر درہتا ہے اشعار میں کوئی تر تیب اور تنسیّق نہیں موتی ہے جب شاعر کسی فکر کواشعار میں منتقل کرلیتا ہے تواشعار کو ترتیب دیتا ہے ، سپاق وسباق کے معنی میں کونی کمی محسوس سوقی ہے تو شاعر کسی شعرے اس کی تکمیل کرتا ہے، ا س کے بعد شاعر پورے تصیدہ پڑ غورو فکر کرتا ہے اور دیکھتا ہے کہ حس فکر و خیال کو دہ ادا کرنا چاہتا ہے فطری طور پر وہ ا دا سوا ہے یا نہیں اور تنقیدی نظر ڈالتے سونے نامناسب الفاظ کی جَکّہ مناسب آسان اور بہتر الفاظ کا استعمال کرتا

سيسب ،اور

کسی قافیہ سے ابیا معنی و خیال ظاہر سوتا ہے جو ما قبل کے قافیہ کے متضاد ہے تو بہتر معنی کے حصول کے لئے بھی اس شعر کو حذف کر اس کے بعض حصہ کویا معنی کوا داکر نے کے لئے ابیا قافیہ لاتا ہے ، سوتا ہے ، (۲)

'ابن طباطبانے اپنے اسی خیال کو دوسری جگداس طرح اداکیا چاہیئے کہ اپنے شعر پر ادر اشعار کی تنسیق و ترتیب پر غور و فکر سے کا ترتیب میں اس کے حسن و تعج کا جائزہ لیے تاکہ اشعار سے معافی کے لئے مناسبت پیدا کی جاسکے اور شروع سے آخر تک کلام میں رہ آہنگی سوادر کلام حشود زائد سے پاک سو،

الین ابن طباطبا کی عبارت سے یہ بھی ظاہر سے کہ شعر گوئی کے میں شاعر کو محنت شاقہ کی ضرورت پیش نہیں آئی چاہیئے بلکہ فطری ط تمام عمل انجام دیتا چلاجانے اور اس کایہ عمل خالص ذہنی سونا چاہیئے فکر کو ساتھ ساتھ کام کرنا چاہئے عقل و فکر فطری طور پر شاعر میں سونا غرض کہ شاعر میں طبعی طور پر یہ شاعر انہ عمل انجام دینے کی صلاحیت سو ابن طباطبا کے نز دیک یہ عمل تکلف یا تصنع نہیں ہے چونکہ شاعر اس کے اس کی مطبوع کہلائے گی،

ابن طباطبا نے نشرنگاری اور شاعری کے در میان حدود قا سوئے تحریر کیاہے کہ دونوں میں فاصلے بہت کم ہیں، شاعری میں سوتے ہیں اور نشر میں بھی لیکن شاعر کو قصیدہ کے تمام اجزاء کو نہایہ اور حسن ترتیب سے اس طرح پیش کرنا پڑتا ہے کہ اس میں کوئی معنوی نہیں پایا جاتا ہے (۳)) (عیار الشعر ص ۲) اور ایک اسم بات یہ کہتا مربوط نشر اور نشر نگاری ہے ایک محلول شاعری ہے (۳)) (ص ۸) نشر مربوط نشر اور نشر نگاری ہے ایک محلول شاعری ہے اجزاء کو مختلف فصر نشاعری میں فرق یہ ہے کہ کسی نشری عبار ت کے اجزاء کو مختلف فصر نشسیم کر سکتے ہیں لیکن قصیدہ کے اجزاء کو ایسا کرنا ممکن نہیں ہے اس طرح مربوط سوتے ہیں کہ دہ ایک ہی با معنی سوتے ہیں کہ دہ ایک ہی با معنی سوتے ہیں،

اسی بنیا دیرا بن طباطبانے قصیدہ میں وحدت (UNITY) کا تصور پیش کیا، اس کے تنقیدی اصول وا فکار کایہ ایک اسم بنیا دی نکتہ ہے جہے اس نے پیش کیا ہے قصیدہ کے اجزاء میں با ہمی ربط کے اصول کوعرب ناقدوں نے ہمیشہ تسلیم کیا ہے، لیکن حس وحدت کا تصور ابن طباطبانے پیش کیا ہے اس کے اس تصور میں زیادہ وسعت ہے اور اس میں زیادہ فکری عمق ہے، اور اس میں زیادہ وضاحت اور قوت کے ساتھ اپنی بات کمی ہے، عبدالسلام عبدالحفیظ نے تحریر کیا ہے۔

" متقدین کے مقابلے میں اس کی فکر میں زیادہ وسعت ہے اس کا احساس زیادہ قوی اور اس کے ایمان وابقان میں زیادہ پختگی ہے ، (۵ ک)

احساس زیادہ توی اور اس کے ایمان وابقان میں زیادہ پسی ہے ،، ۵ ، ،

ابن طباطبا قصیدہ کی وحدت کا تصور اس طرح پیش کرتا ہے کہ جیسے کوئی آرٹسٹ یا فنکار کسی تصویر کی تصویر کشی کرنے میں رنگوں کو حسن ترتیب سے استعمال کرتا ہے اور ہر ایک رنگ کو اس طرح منقش کرتا ہے کہ وہ تمام رنگ مل کر آنکھوں کو نہایت حسین لگتے ہیں، اس میں ایک وحدت محسوس ہوتی ہے اور وحدت پائی جاتی ہے (۲) یا جوہری موتیوں کو خوبصور تانداز سے لڑی میں پروتا ہے اور اس میں وہ ایک وحدت محسوس ہوتی ہے ، ابن طباطبا وحدت تصیدہ کے تصور کو اس طرح ولیل دیتے ہوئے پیش کرتا ہے کہ سب سے بہتر شعر (قصیدہ) وہ ہے حس میں بات سلیقہ سے کہی جاتی ہے اور ابتداء سے آخر شعر اس میں حسن ترتیب پائی جاتی ہے آگر کسی شعر کو کسی شعر پر متقدم یا متاخر تک اس میں حسن ترتیب پائی جاتی ہے آگر کسی شعر کو کسی شعر پر متقدم یا متاخر تک اس میں خسن سے اور ما بعد کا شعر ما قبل کے شعر کے بغیر نا قص میوکہ ایک ہی لفظ محسوس ہو اور ما بعد کا شعر ما قبل کے شعر کے بغیر نا قص محسوس ہو، اور ہم ایک شعر دو سرے کے لئے لاز می جزء کی حیثیت رکھے () ،)

(عیاراتسع ۱۲۹) ۱۱۲) گرچہ قصیدہ کی وحدت پر ابن طباطبانے پوری قوت کے ساتھ اپنی بات کہی ہے لیکن حدید دور کے نظریات کی وسعت اور مفہوم اس میں نہیں ہے اور مذہ کی ارسطو کے نظریاتی فکر کا اس پر عکس ہے ، اس لئے کہ ابن طباطبا کے سامنے عربی شاعری کی جو مثالیں تھیں اس کے پیش نظر اس میں اس نے وحدت تلاش کرنے کی کو شش کی اور اپنا نظریہ پیش کیا، تدیم عربی شاعری سے اس نے جوا صول اخذ کرنے کا کا میں اس کایہ نظریہ بھی شامل ہے کہ عربی شاعری میں قدیم کلاسیّ معیار ہے اور شعراء کو اسی طرز و اسلوب کو اختیار کرنا چاہیئے اس تشبیحات کے استمال کا ذکر کرتے سونے کہتا ہے کہ ماحول کا ضرور پڑتا ہے ، شاعری ماحول کے اثر سے محفوظ نہیں رہ سکتی ۔ باوجود ماحول و ثقا نت کی تبدیلی کے اثر سے محفوظ نہیں رہ سکتی نے باوجودوہ ماحول و ثقا فت کی تبدیلی کے اثر کو عباسی دور کی حدید شاع نہیں کرتا ہے ، ماحول کے اثر اور تاثیر کاجائزہ لیتے سونے کہتا ہے ک شاعری میں جن تشییہات کااستعمال پایا جاتا ہے ان میں ماحول کی ہے ، عربوں کی زندگی اور ان کا بیاحول حبس طرخ تھا ، جو چیزیں ان کھیں ان کی شاعری میں اس قسم کی تشبیہات پائی جاتی ہیں ً، مو ّ ماحول ، معاشر تی زندگی کے اثرات سے جوچیزیں تھی انسانی زندگی تھیں شعراء کے کلام میں ان کااثر موجود ہے مدح اور ہجو جنسی ا س کامطاَلعہ بآ سانی کیاجا سکتا ہے ،اور تشبیہات پر غور کریں تووا صح سامنے آجاتی میں ، غرض کہان کی زبان وبیان بلاغت اور اسلوب پر ماحول کااثر موجودہے ،

ابن طباطبا شاعری کا معیار تلاش کرتے سونے اس منزل پر قد میم شاعری میں الفاظ و معانی کا س قدر بھر پوراستعمال سواہے کے لئے اس اعلی معیار کی شاعری پیش کرنا بہت وشواد کام ہے، اس ایک نا در و عدید معنی، تصبیح لفظ، لطیف خیال، اور سح آفرینی پیش کی عدید شعراء کے لئے اب کوئی نئی چیز نہیں ہے (۸۰) (عیار الشعر بحیثیت ناقد شعراء کو مشورہ دیتا ہے کہ قد میم شعراء نے جن افکار ا معانی کا استعمال کیا ہے، اگر ان خیالات کو زیادہ موثر و دلکش اسلو بیانی، شکفتہ الفاظ اور خوبصورت طرز ادا کے ساتھ پیش کریں تو وہ ک

بات نہیں ہے ،(عیارالشعر ص۶۷)ایسی شاعری سر قہ قرار نہیں دہ اوراس طرح سر قہ کاعیب بھی ظاہر نہیں سوگا،اور معانی میں حدت کے لئے ایک اور رائے پیش کرتے سوئے کہتا ہے کہ حدید شاعر حبر کادا من قد تم شاعری کی وجہ سے تنگ ہے وہ ایسے معانی کا نتخاب کر سکتا ہے ، جو کسی دوسرے صنف شاعری سے تعلق رکھتا ہے اس کولطیف پیرایہ میں کسی اور صنف تسخن میں استعمال کر سکتا ہے ،اور معنی میں اتنی لطا فت اور ندرت ہو کہ جلیسے تشبیب یا غزل کے تخیل کو مدح میںاور مدح کو ہمجوِ میں، کسی دوسری چیز کے اوصاف کوانسان کے اوصاف کے لئے بیان کیا جاسکے ،اسی طرح نثری مضامین خطبے اور انشاء کے معافی کوشعر میں ادا کیا جا سکتا ہے اس طرح کہ وہ ماخوذ نه محسوس سواس كاعيب مذظام رسواور حسن اداسيے اس ميں مزيد فني حسن پیدا سوجانے ،اس کی مثال ایسی ہی سوگی جیسے سناریازر کر کسی زیور کو اپنے گنی کمال سے دوسری خوبصورت شکل میں بدل دے اور دہ ایک نیاز یور اپنے حسن و دلآویزی کے ساتھ نظرائنے غرض کہ ابن طباطبا قدیم شعراء کے فکر وخیال کو الیسے خوبصورت اسلوب میں پیش کرنے کو عیب یا سرقہ نہیں سمجھتا ہے حس میں شعریت اور فن پوری طرح موحود سواور اس میں حدرت و ندرت تحسوس سونے لگے (۹۶) (عیار الشعرص ۷۰،۸،۱) سسے اسلوب کی اسمیت، الفاظ کی ن. قدر و قیمت اور اس کے مِعیار و مسائل کااندازہ ہوتا ہے ، بِعنی شاعر اسلوب کی فنکاری سے شاعری میں دلکشی و دلآویزی،اثرآفرینی اور سحرانگیری کاجا دوجگا سکتا

ہے،

ابن طباطبا کی تحریروں میں لفظ و معنی کی نظریاتی بحث بھی موجود ہے شاعری کی خارجی صنعت اور اسلوب پر بحث کرتے ہوئے لفظ کی اہمیت، اس کے استعمال اور شاعری میں اس کی قدرو قیمت پر کئی جگہ بحث کی ہے جس سے ابن طباطبا کے خیالات پر روشنی پڑتی ہے، لیکن کسی عبارت سے یہ ظاہر نہیں ہوتا ہے کہ لفظ سے مراد مفر دلفظ ہے، بلکہ ابن طباطبا کے نزدیک لفظ سے مراد مرکب تعبیر ہے، اور اس سے مراد جملہ کی فئی تصویر ہے، ابن طباطبا نے الفاظ کے استعمال پر اپنی رائے کا اظہار کرتے ہوئے کہا کہ شاع جب اپنے شعر کی بنیا در کھتا ہے تو اس کو عامی الفاظ اور قصیح الفاظ کو مخلوط نہیں کرنا چاہیئے (۸۰) (ص۲) اس طرح اس نے اظہار خیال کیا کہ معانی کے لئے (کچھ خاص) الفاظ ہوتے ہیں، اس طرح اس نے اظہار خیال کیا کہ معانی کے لئے (کچھ خاص) الفاظ ہوتے ہیں، ورند معانی نا مناسب الفاظ کے ساتھ قبیح معلوم خوبصورت معلوم ہوتے ہیں، ورند معانی نا مناسب الفاظ کے ساتھ قبیح معلوم

سوتے ہیں ، جلیسے خوبصورت دو شیزہ کسی لیاس میں ، لیاس سے فرق ا س کاحسن دوبالا تھی ہوسکتاہے آوراس کی کشش میں کمی تھی آسکتی (ص ۸) اس نے یہ مجھی کہا کہ جب شعر کا وزن مستحیح سو بعنی کلام موزونیت سدِ، معنی میں تجھی صحت سوادر الفاظ میں شیرینی سو توردہم دونوں کے شکنے نہایت پاکسزہ موناہے ، اور وہ بات دل کونگتی موٹی سوقی (ص ۱۵) ان عباد توں سے ظاہر ہے کہ ابن طباطبا کے نز دیک لفظ سے تركيبي ب ، لفظ كامركسياستعمال سيرينه كم عض مفر دلفظ كالنوى معنى استعمال سے لیکن مُعنیٰ کی توضیح و تنشریج اور اس کے مفہوم کی وضا عبارت سے نہیں سوتی ہے مچھر بھی غور کرنے سے معلوم سوتا ہے کہ مرادشعر کی داخلی کیفیت اور موضوع مرادسیه، لفظ و ستنی کی بحث دو سیرے نا قلہ بن عرب کی تحریروں میں تھج ہے کسی نے لفظ کوا ہمیت دی کئی۔ نیر معنی کواورابن قتیبرنے لفظ و با منی اختلاف معیار کی وجه ست منطقی بذیا دیراس کوچار حصول میں طباطبا کی دو عبارتوں سے یہ بات مجھ میں آئی ہے کہ اس کے نز دیک ا میں ایک ناص روبلہ ہے ایک دوسرے کے بغیر دونوں کا تصور نہیں ہے ، کیکن بیراسی صورت این سز سکتا ہے جدب کہ لفظ سے مراد تصویر ک لیا جائے ۔ابن طباط ہا کی ایک عبار 'بتہ تروہ ہے جس سیں سعنی کو جو بصور ر عنبند ناش نشد دو شيره سے مثال دي کئي ہے ، اور لفظ کي مثال خوبصورت لباس سے دی کئی ہے ، اور دوسری عبارت میں لفظ و معنی حبداورون منه دی تی سې (۴۴) ص۱۲) س سے په نکته سامن حبد اور رون ووان الک سو کیتم قال ، اسی طرح وو شیره بغیر منتر له سوسكتى سنة علان كاعدا حدا تصور كياجا سكتاسته، والانكداليا نهيل سير اور دورج نخی طور پر حدا نہیں ہے سکتے ہیں، شعر بغیر لفظ و معنی کے فن نہیں به اسی طرح و شیره ای آباش لازم اور مشروم بین ، جرب می ایک تصور ما صنے آ سکتا ہے ، ان طباطبانے جو تشبیہ دی ہے ہرایک میں حبد دو شیره اور لباس میں وجہ تشہیری قبیر د شرط کے ساتھ غور کریں تو معلو

دونوں کی تشبیبہ میں لاڈے ، ملزوم کی تعدیہ ۔ غرض کمدا بن طباطبا لے لفہ

دونوں کو نن یا شعر میں ایک ہی معیار پر رکھا ہے ، یعنی دونوں کی قدر و تیمت یکساں ہے ، دونوں کوایک دوسرے کے بغیر نہیں دیکھ سکتے ہیں، یہ ممکن ہے کہ الفاظ کی صحت، اورا س کے حود تِ معنی اوراستعمال سے معنی کے حسن میں کی زیا دقی سولیکن الگ کرکے نہیں دیکھا جا سکتا ہے 'ابن طباطبانے عرب نا قیدین کے اس خیالِ کی تر دید کر دی کہ لفظ و معنی ڈونوں کو کسی تھی نن پارہ میں الگ الگ کرکے دیکھا جا سکتا ہے ، احمد حسن زیات نے اس بات کی طرف اشارہ کرتے سونے تحریر کیا کہ حبد وروح دونوں کو دو حدا حدا شینے اہل نقد سمجھتے تھے بعنی روخ سے مراد معنی اور حسد سے مراد لفظ ہے ، اور روح (معنی) سے ہی اس (لفظ) کی زندگی ہے ، روح کے بغیرلفظ مردہ ہے حس میں کونی احساس نہیں سوتا ہے اور روح حبشم میں لوٹ آنے اس کی کوئی مثال سمبیں ملتی ہے (۸ م) یعنی لفظ و معنی کے اعتبار سے دونوں کوالگ الگِ کرکے سمبیں ملتی ہے (۸ م) دیکھا جانے یہ صحیح نہیں ہے عرب نا تدین جنھوں نے صوری و معنوی کیفیتوں كو الكَ الكِّ خانوں ميں تقسيم كيا اور لفظ و معنى دونوں ميں حد فا صل قائم كيا ان كى اس غلطى پر تىجره كرتے سونے ڈاكٹر مصطفى ناصف كاكہنا ہے كيہ قدىم نا قدین کے نز دیک خوبصورت لفظ خوبصورت لباس کی مانند ہے ،اور تلبیح لفظ خراب لباس کی طرح ہے ، اور ان کی رانے یہ بھی ہے کہ الفاظ معانی کے لئے لباس ہیں،الفاظ معانی کوزنیت دیتے ہیں حس طرح لباس اس کے پہننے والے کو زینت دیتا ہے ،اس جنسی تمام تشیبهات میں زبان کو محض لباس سمجھا جاتا ہے حس سے سم اپنے افکار وخیالات کوجا مہ پہناتے ہیں، ہمارے افکار موجود سوِتِ ہیں اور زبان اس پر غلاف سوتی ہے ، اور غلاف الگ معروف چیز ہے ، حس سے کسی چیز پر پر دہ ڈالدیا جاتا ہے ، اور جو چیز پر دہ میں سوئی ہے اس صوری خارجی چیزے بالکل الگ سوتی ہے، حس کو پیش کیا جاتا ہے تاکہ زیادہ پرشکوہ معلوم ہو، اور غلاف نسِ پر دہ چیز پر اثرانداز نہیں ہوتا ہے ،اور اس میں کوئی سبدیلی نہیں لاتا ہے (۸ ۵) اس قدیم نظریہ کی طرف اشارہ کرتے سوئے ڈاکٹر عماری کہتے ہیں کہ لفظ و معنی دونوں میں انفصال کی رائے پیدا سونے کہ وجہ ان ك ان الفاظ كى وجدسے سے كه معافى احبام بين اور الفاظ اس كے لباس بين ، اباس جسم سے علیحدہ ایک چیزز سے بلکہ وجود کے اعتبار سے تھی بعد کی چیز ہے، (۸ ۲) ڈاکٹر محمد ذکی عشماوی کی رائے ہے کہ یہ مسئلہ عرب ناقدین نے بار بار

دسرایا ہے، نوبصورت لفظ کی تشبیہ نوبصورت لباس سے تبییج لفظ کی لباس سے دی ہے، الفاظ معانی کو حسن ورونق بخشتے ہیں حس طرح والے کو حسن و جمال اور زینت دیتا ہے حالانکہ زبان کے لئے اس مفہوم میں یہ ممکن نہیں ہے کہ فکر و خیال، خارجی شکل سے حبہ جائے اور یہ بھی ممکن نہیں ہے کہ زبان داخلی و معنوی چیز کے لئے جائے اور یہ بھی ممکن نہیں ہے کہ زبان داخلی و معنوی چیز کے لئے کی حیثیت رکھے، اس لئے کہ اگر اس بات کو صحیح مان لیا جائے تو دونوا الگ جنس مانا پڑے گا، (۸)

الگ جنس مانا پڑے گا، (۸)

الک جنس مانا پڑے گا، (۸)

الک جنس مانا پڑے گا، (۸)

الکن ابن طباطبا کی عبار توں سے ظاہر ہے کہ لفظ و معنی دوالگ کھی ایک ہی ہیں، اس کے نزدیک لفظ کے بغیر معنی کا تصور اور معنی لفظ کا تصور نہیں کیا جا سکتا ہے ، اور ابن طباطبا پہلانا قد ہے جس نے ہے اس لئے عبدالسلام عبدالحفیظ نے کہا کہ لفظ و معنی کے مابین زن کے تصور کو پیش کرکے ابن طباطبانے ایک اسم قدم اٹھایا، اور وا قد سم وجدید ناقدوں نے جو کچھ پیش کیا ہے وہ ابن طباطباکی فکر پر کوئی اضافہ نہیں کرسکا ہے، (۸۸)

اضافہ نہیں کرسکا ہے، (۸۸)

ابن طباطباشع نے جمالیاتی عناصر اور محاسن کو بھی زیر بحث لا

ابن طباطباشر نے جمالیاتی عناصر اور محاس کو مجھی زیر بحث لا ابن طباطباشعر نے جمالیاتی عناصر اور محاس کو مجھی زیر بحث لا کی رائے ہے کہ شعر میں تاثیر معنی کے حسن و جمال کی وجہ سے بیدا سو اس و حسن و جمال اسی و قت بیدا سوتا ہے جب فکر و خیال میں اعتدال و توا اعتدال و توان کے لئے ضروری ہے کہ عقل سلیم اور فکر رساسے کا اور معنی کی صدا قت و پاکیزگی، اور وزن کی صحت اور الفاظ کی شیرینی میں اور معنی کی صدا قت و پاکیزگی، اور وزن کی صحت اور الفاظ کی شیرینی میں اور گئی، اور انسانی فہم اس کو تبول بھی کریگا، اس کا مطلب ہے کسی مجمع سرایک جز میں اعتدال و توازن ہی کانام حسن و جمالی سے ، اس دور میں ابن طباطبا منفر و نا قد ہے حس نے جمالیات کا یہ تصور پیش کیا شاعری میں جمالیات کی بحث کا آغاز کیا ہے ، ابن طباطبا شعر کے وزر معنی کی صحت اور الفاظ کی شیرینی جو کانوں کو پر کیف اور دلوں کو مسحور معنی کی صحت اور الفاظ کی شیرینی جو کانوں کو پر کیف اور دلوں کو مسحور معنی کی صحت اور الفاظ کی شیرینی جو کانوں کو پر کیف اور دلوں کو مسحور معنی کی صحت اور الفاظ کی شیرینی جو کانوں کو پر کیف اور دلوں کو مسحور معنی کی سے کہ جب کسی تر میں ایک بیش کیا جائے وہ اس کو قبول کرلے اور اس کو پسند آجائے تو ،

درجه پر ہے ورنہ نا قص ہے ، فہم انسانی کلام سے تعلق حق و صدا قت ِاور عدل سے فیصلہ کرلیتا ہے کہ کون سی خوتی پسندیدہ قابل قبول مانوس اور دلکش سے ادر کون سی بات نا قابل قبول ہے ،غرض کہ قہم ،شعر کا میزان و معیار ہے اس کے حسن و لیج کا پیمِانہ ہے ،اور حونکہ شعر میں معنی کا تعلق قہم انساقی سے زیادہ ہے اس کئے معنی کی صداقت وپاکیزگی، شعر کااسم معیار ہے، اور معنوی صحت سے مراد بظاہر علمی عقلی لغوی اور اجتماعی مسائل کی صحت و صدا قت ہے ،اس بنیادی فکرنی طرَف ابن طباطبا کے علاوہ اور کسی نا قد کے اقتار میں اشارہ نہیں ملتاہے ، فہم سے مرا دوہ حصول لذت ہے حوانسان کے احساس کو متاثر کرے ادرانسان کے احساس کے تار کو چھیڑے ،شعرسے وہ لذت و کیفیت حاصل سوتی ہے حوانسان کے احساس کے تار کو تحصیر دے تو یقینادہ شعر کہم انسانی کے معیار ر ہے ، حس طرح آنکھ کسی حسین وخوبصورت چیز کو دیکھتی ہے اس میں وککشی و دلّا دیزی کی لذت محسوس کرتی ہے اگر یہ شکل ہے تواسے ناگورای محسوس سوتی ہے ،ار حس طرِح ناک اِچھی خوشبو کوسو تکھتی ہے توانسان اس سے خاص قسم کا مرور محسوس کرتا ہے اگر بدبو سوتو تکلیف محسوس کرتا ہے اور حبی طرح منھ میں زبان خوش ذائقہ کھانایا شیرینی سے لذت محسوس کرتی سے اور بد ذائقہ یا ہے مرہ تلخ موتو بہت بری لگتی ہے ، اس طرح شعر اگر تمام اجزاء کے اعتبار سے معَتدل سواور معنی کی پاکیزگی، حیدا قت اور صحت نہم انسانی کے احساس کو چھیڑ دے توانسان اس میں خاص قسم کی جمالیا تی کیفیت محسوس کرتا ہے ، یہ اسی طرح ہے حس طرح حسن، خوشبو، اور ذائقہ دار کھانے کا تعلق ہے ، انسان کا صالح ذوق ،طبیعت کی نفاسی ،احساس کی شد ت اور حسن ذوق وقهم مبرایک المجھی خوبی سے آراستہ چیز کو قبول کر لیتا ہے اور یہی تنقید حسن و جمال اور اُعتدال کا

بقول ابن طباطباشعر میں حسن و جمال کے لئے معنی میں صحبت ضروری ب ،اور معنی میں صحت کے لئے پاکیزگی اور صدا قت لازی ہے اس لئے وہ "اخسن الشعراصد قه " كا قائل ہے ، اور اس كا خيال ہے كه صداً قت بياني ہى شاعری کی روئے ہے جو متاثر کرتی ہے ،اور صدق یا صدا قت شعر کااسم عنصر ہے جونہم انسانی کواپیل کرتی ہے اور حس کا تعلق اعتدال و جمال کے سے ، مختلف

موقع پراس نے صدق اور صدا تت کے مو ضوع پر روشنی ڈالی ہے ، ح اور صدا قت معنوی کو حس وسعت فکر و نظرِسے اس نے مستحقی کی کو ہے اور اس کے تصور کووا صح کیا ہے یہ بات کہی جا سکتی ہے کہ صدا قد کاایک و منع وجامع تصورا بن طباطبانے پیش کیا ہے اور شعر کے معیار ایک اسم اصول و ضع کیاہے ،اس کی عبارتوں کا تجزیه کرنے کے بعدیہ ب كه صداقت معنوي كالتعلق نفس صداقت ، تجربه انساني تاريخي صدا قت ، اخلاقی صدا قت اور ننی تصویر کی صدا قت سے ہے ، شاعر تجربات کی بنیا د پر جواحسا سات پیدا سوتے ہیں شاعر پوری سیانی کے سات فن کی شکل میں پیش کر دیتا ہے ،الیسی شاعری میں فنکاریا شاعر کے تج یجی عکاسی ہوتی ہے ،اور شاعر کا ُذاتی احساس تخیل فن کے آئینہ میں آجاتہ ایک خالص تنی عمل صدا قت احساس کے ساتھ سامنے موجود سوتا ہے۔ وہ ایک خالص ننی صدا قت ہوتی ہے جو نن میں نظر آتی ہے ،ابن طباطبا ا س عبارت سے ظاہرہے ۔۔۔ سيما اذا ايدت مُما يجلب القلوِب من الصدق عن ذات النفس . المعانى المختلجته فيها والتصريح نجما كان يكتم منها والاعتراف بالحق نى تجميعهما (ص-۱۲۱،۱۲) اور عام تجربہ انسانی سے حس صداقت کااحساس پیدا ہوتا ہے انسانی اس کے اظہار کو معنوی صورتِ میں شِعر میں قبول کرتا ہے او تجربات سے حاصل مونے والے سیے فکری تخیل کی تر جمانی حوشعر میں ہے وہ تھی شعر کو موثر دلکش اور دلآویز بناتی ہے اور صداقت احساس خونصورت تصوراً س سے ابھر تاہے حس میں حکمت و دانا فی کے موتی بگر سونے سوتے ہیں،ابن طباطبانے کہا کہ انسانی نفس میں ایسی سجی باتیں۔ حو تجربات سے حاصل سوتی ہیں اور^{وہ ت}جربات سیچ اور اعلی اقد ار سے متصف بین (۹۰) (ص۱۲۲،۱۲۱) صدا قت اور صدق بیانی ایک صورت تاریخی ص بھی ہے ، انسانی نفسیاتی تہذیبی ارتقاء کا صِدا قت اظہار تھی شعر کے لیے سوتا ہے ممکنہ طور پر شعر میں حسن ورونق ، دلکشی و دلآویزی اور رعنا فی پیدا کے لئے الفاظ کے استعمال میں تبدیلی اور کمی وبنیثی کی جا سکتی ہے ،اور اسر

فني جمالياتِ كي تعبيرِ كا كام لياجاتا ہے ، آورا س اظہار صداقت ميں اخلاقي اقدار كي سی تصویر کشی تھی شامل ہے ، کسی انسان کی ذات و صفات میں جو خوبیاں ہیں ان کوشعر میں صدا قت کے ساتھ بیان کرنا ہی اخلاقی اقدار کی سی تعبیر ہے ،اسی طرح کسی کی مدح یا ہجو کا صحیح نمونہ سامنے آتا ہے ،اگر صداقت کااظہار معنوی طرح میں مدن یا موں کے است ہوں کے است موٹر اور اظہار خیال کی سجی تعبیر نہیں سوسکتا صورت میں نہیں سوتا ہے تو وہ شعر موٹر اور اظہار خیال کی سجی تعبیر نہیں سوسکتا کی ان میں تعبیر کشی بھی شعری ہے، اس کے علاوہ تخیل و تصور کی صداقت اور سچی تصویر کشی کھی شعری صداقت کا ایک جز ہے ، کسی کھی چیز کے تخیل کی تصویر کشی کرنے میں تشيبهات كايستعمال الياكيا جائے كه اس چيز كي تنحيح تصوير سامنے آجائے، تشییہات جو تخیل کو پرواز بخشتے ہیں، اس میں خسن و دلاً ویزی پیدا کرنے کے لئے حقیقت پر مبنی سونا ضروری ہے ،غرض کہ کسی فکر وخیال کی سحی تعبیرا ورسی تصویر کشی میں صدق بیانی اور صداقت معنوی لازمی جزء سے اور صداقت کی ایک قسم ہے ، ابن طباطبانے شعر میں معنوی صداقت کی جن صورتوں کا ذکر کیا ہے وہ اس کے فکری تخیل، شعری مذاق اور ذوق سخن تھی پر مبنی ہے اور اس میں اسکا شاعرانہ روح کار فر ماہے، حوا صول تنقید کی ایک بنیا دی کڑی ہے، ا بن طباطبا نے شعر پر تنقید کے لئے جن بنیا دی اصول کواہی کتاب عیار واشعر میں بیان کیا ،ان میں سے بعض الممیت کے حامل ہیں ، تصدہ میں وحدت كى تلاش، معنوي صداقت،لفظ ومعنى كابالهمي ربط، معانى ميں جمالياتي عناصر کی تلاش اس کے تنقیدی مباحث کے اسم عناصر ہیں، ادر عربی تنقید میں ا سم گوشے کی تلاش ہے اس کی تحریر میں تنقید اور بلاغت کے اصول میں ا ختلاط پایا جاتا ہے ، تشبیہ ، استعارے اور دوسرے بلاغت کے موضوعات پر تفصیل سے روشنی ڈالی ہے لیکن تنقید کے دائرہ میں شعر کی معنوی کیفیت پر تشیہات کس طرح اثر انداز سوتی ہیں شعر کے معنی میں اس سے کیا حمالیاتی کیفیت پیدا سوتی ہے ،اس تنقیدی بحث کے ساتھ بلاغت کے نکات زیر بحث آئے ہیں اس کئے بلاغت تنقید کاایک جزبن گئی ہے اور دونوں میں با ہمی رشتہ قرار دیا ہے ،ابن طباطبانے دونوں میں کوفی تفریق نہیں کی سے اور بلاعت پر الگ

ر روزیا ہے، ب ب ب سے سوری سے کوفی بحث نہیں کی ہے ، باب چہارم۔۔۔ادبی معرکه آرائی اور تنقید (الف) ابوتمام _____

ا دبی معرکہ آرائی نے عربی ا دبی تنقید کے ذوق کو عام کرنے ، تنقیدی شعور کو بیدار کرنے اس کی فکری توانا فی کو آگے بڑھانے ، معیار کو بلند کرنے اور تنقیدی رجحانات کوغذا وقوت پہنچانے میں بہت مد د دی ،اس کی وجہ سے قد تم ع بی تنقید کے سر مایہ میں کافی ا ضافہ سوااورا دبی تنقید کو فروغ پانے کا موقعً تجھی ملا، عہد عباسی کے دوا تہم شاعروں ابدِ تمام اور متبنی کی شخصیت اور شاعری دو صدیوں تک معرض بحث بنی رہی ، نت نئے اندازِ سے ان دونوں کی شاعری کا جائزہ لیا کیا اور ان پر تبصرے کئے گئے ، تنقید کی گئی ، بہت بڑی تعداد میں ر سالے لکھے گئے اور کتابیں تالیف کی گئیں،ان میں سے کچھ موا نقت میں اور کچھ کٹالفت میں ، ان دونوں کی شاعری کے سمندر کی بتہ میں ننی حمالیات کے حو در شاسوار اور گوسر آبدار خزانے اور معافی کے موتی پوشیدہ تھے ،اور سنگ ریزوں میں خھیے سوئے تھے اس سمندر کی متہ میں سنگ ریزوں میں معافی کے یاتوت و زمر داور تعل بدخشان کی حچمان بین، تلاش و جستجواور نشاند ہی میں، رقبیوں اور اقیبوں نے ایباتلاطم برپاکیا کہ ادبی معرکہ آرائی کے مد وجزر نے ان کو ساحل سمندر پر بلھیر دیا ،اس غمل کے ساتھ ننی عمل بھی جاری رہا ،اور ننی عمل کے ساتھ فنی ا صول تھی کام کرتے رہے اورا س کے ساتھ ا دبی تنقید نشوونما پاتی رىي،

رہی،

ایک چیز جواپنے عمر وجود میں عبدید سمجھی جاتی ہے، نسبت زمانی کے اعتبار سے مجھی وہ قد میم محجھی جاتی ہے، عمد عباسی کے شعراء بشار بن برد ابونواس اور ابوتمام کی شاعری اس عمر کی تخلیق سونے کے اعتبار سے اور اس عبد کے اثرات اور اجتماعی زندگی کی تبدیلیوں سے متاثر سونے کی وجہ سے حبدید عبد کے اثرات اور اجتماعی زندگی کی تبدیلیوں سے متاثر سونے کی وجہ سے حبدید مجھی گئی اور اب وہ قید میم شاعری مجھی جاتی ہے اور کہی جاتی ہے، حالانکہ وہ حبدید سوکر بھی قد میم بی تھی، قد میم وحبدید کی بحث تودوسر سے شعراء بشار بن برد (۹۱ موکر کھی قد میم بی تھی، قد میم وحبدید کی بحث تودوسر سے شعراء بشار بن برد (۹۱ موکر کھی قد میم بی تھی، لیکن محرکہ سور کی تعقیمتیں اور ان کی تعقیمتیں اور ان کی تعقیمتیں اور ان کی

۱۹۴۳ شاعری موگئی، اس کی خاص وجہ یہ سوئی کہ ان کے بعض طرفداروں۔ تك أن كي شاعرى كى مدح خوانى كى تو بعض في انتها درجه كى نكته چينى كر تخصيتوں كوآ ماجگاه تنقيد بناليا ، دوسرى وجه يه تجفى سوني كه صنائع و استعمال میں بشار بن بر دیہلے زینہ پر تھا توابو تمام ترتی یا فتہ منزل پر ، اس حدِت کوابو تمام کی شاعری میں زیادہ محسوس کیا ،اور متنبی کی ش لکر وخیال اور زندگی کے فلسفہ کی نٹی تعبیر و تشریح اور احساس و وحداد نے قدامت یر ستوں کو زیادہ بے چین کیا ،ان کی شاعری میں حدیت تھی،اس لئے کہ جاہلی شعراء نے اپنے عہد کی زندگی کی تصویر کشی کی آ عباسی میں علم و تمدن، تہذیب وثقا نت کے حدید دورنے زندگی میر اور فطری کیفیتِ باقی نہیں رکھی تھی جو عبد جاہلی کی زندگی کاخا صه تھا، ج برباداور دیران رمیگزاروں اور پہاڑوں سے وابستہ یا دوں کی راکھ میں دبی محبت کے گرم جھونکے جاملی شعراء کے وحدان واحساس کو ہرانگیختہ کر وہ مقام عشق شاعر کو عہد عباسی میں کہاں حاصل تھا،اس کی جگہ اسباب تھے دوشعروسخن کے لے شاعر کے احساس کو چھیڑتے تھے اليي غزل حچسيرتا تھا حس كارنگ ہي مختلف سوِتا تھا، اسلوب ميں ر پیدا کرنے کے لئے صنائع و بدائع تشبیہ و استعارہ ، تجنس و م دوسرے محاس کی طرف خاص توجہ دی ، پہلے کی شاعری میں قصیدہ ۔ شعرِوں میں یہ چیزیں پاٹی جاتی تھیں تواب فصیدہ کے آگٹراشعارا س رنگے سوئے نظرا نے لگے ، یہ باتیں قد تم ورثے کے کیا فظین ، قد ؟ کے پاسبان، قدیم لب و ہجہ کے لذت آشنا اور قدیم تخیل وا نکار کے اور قدیم راستہ سے انحراف نہ کرنے والوں پر گراں گذری،اور عمود شعر ً حملہ قرار دیا،اس لئے انتھوں نے عمود شعری کامعیار تصیدہ کے قدیم اور زبان واسلوب کو قرار دیا کسی قسم کی تیبریلی کو معیار سے خارج سم طور سے وہ لوگ جنھوں نے قرآن کریم کی تفسیراورا حادیث کے معانی کرتے و تت الفاظ کے معانی کی استشھا دے کئے قدیم شعری سرما معیار قرار دیا ،ان کے نز دیک زبان وبیان واسلوب میں کوئی تبریلی گر ھی ، تاکہ سی عتبار سے معانی میں انحراف نہ پیدا سوجائے ، بہر حال

جدید کے تعصب نے دواہ فی اسکول قائم کر دیئے اور دونوں نے اپنے اپنے نقطہ نظر سے فنی محاسن کو نمایاں کرنے اور دوسرے کے عیوب بیان کرنے میں آخری درجہ غلوسے کام لیا، اس طرح تنقید کی اصولی بحثیں اور محاسن و معائب کی نئی قدریں، اور نئے رجحانات سامنے آئے،

ابوتمام (متوفی ۳۳۱هه/ ۳۵ م می) کی شاعری --- اور اد بی معرکه آرائی

عربی شاعری میں ابو تمام(۱) (متونی ۲۳۱هه/ ۸ ۴۵ ،) پهلا شاعر تھا، حس کے کلام پر ایسی معرکہ آرائی سوئی حواد بی تنقید کے لئے ایک روشن باب ثابت سوئی،ابن معترنے جور سالہ ابونتمام کی شاعری پر تحریر کیا تھا،اس کاتذ کرہ گذشتہ ضفحات میں آچکا ہے ، اس کے علاوہ مجلسوں اُور محفلوں اور انفرادی ملاقاتوں میں ابو تمام کی شاعری پر مباحث سوتے رہے اس کی شاعری کے مختلف پہلووں پر بحث سوتی رہی عام طور سے معانی کے سر قہ تشبیہ واستعارہ اور بعض لوگ بدیج کے اقسام اور نا درالفاظ کے ال اور معانی کی پچید گیوں کوزیر بحث لائے ، لیکن بعض اہل علم نے ابو تمام کی شاعری کی موا فقت میں اور بعض نے مخالفت میں اور بعض نے اعتدال کے ساتھ تنقیدی معیار، قائم کرکے اس کاجائزہ پیش کیا، رسالے اور کتابیں کشرت سے ککھی گئیں لیکن الصولی (۲) کی " اخبار ابی تیمام» اولالاً مدی کی الموازنته بین الطانسین خاص طور سے قابل ذکر ہیں اور دوسرے لکھننے والوں میں ابن عمار القطر بلی (٣) (ستونی ٣١٩ ه) کا تھی تذکرہ ملتا ہے ، اس نے ابن الرومی کی شاعرانہ تعظمت اور ابونواس کی خصو صیات پر کتابیں نخریر کی ہیں،ا س نے ابو تمام پر تجھی ایک ر سالہ تحریر کیا،ا س میں ابو تمام کی خامیوں کا تذکرہ کیا ، اور کہا جاتا ہے کہ اس نے محض تَعصب میں خامیوں کی نشاند ہی کی ، وربنہ اور دوسرے شعراء پر اس نے حوتنقید کی ہے ، وہ سطحی نہیں سے ، بلکہ ناثراتی تنقید کی الحجھی مثال سے ،ابوبکر محمد بن یحیی الصولی (متونی ۳۳۵ ھ) نے ابو تمام کے معاندین و مخالفین کے جواب اور اس کی مدا فعت میں " اخبار إبی تمام " کے نام سے ایک رسالہ لکھا ، اس میں اس کا معاملہ الکل

یکطر قہ ہے ،اس کی حیثیت نا قد کے بجائے ایک وکیل کی معلوم سوتی کوئی وکیل نکسی مجرم کو بھانسی کی سزاسے بچانے کے لئے کسی تھی ط قائم كرتاہے ، چائے ان دلائل كاتعلَق حقائق اور نفس مسئلہ ہے سو تھی ٰ س نے تنقیدی اصول کی حیثیت سے بعض اچھے نکات پیدا کے تمام کے مخالفین پریہ الزام لگایا ہے کہ ابو تمام کی حدید شاعری پر جن بے جا تنقید کی ہے ، وہ ثقا فت سے نابلد ہیں انھوں نے سستی اور مج حاصل کرنے کی غرض سے ابو تمام جیسے عظیم شاعر پر کیچوا چھالی ۔ تمام کی شہرت کے ً ساتھ ان کی تھی شہرت سوجانے ،اور اُسُ اَ صول سوئے ہیں کہ " مخالفت کرویا د کئے جاُؤ گئے " (م) ایسے لوگوں نے شاعری سے الیسے اشعار کا نتخاب کیا ہے جن میں فنی خامیاں ہیں، وا ہیں ، کیکن بعض ایسے اشعار پر عیب حوثی کی سیے ، حوِ دوسرے شعرا مِعانی و مفہوم اور معیارِ کے اشعار ہیں مستحسن مجھے گئے ہیں،اس ۔ نہ کچھ فنی خانمی اور عیب کس کے کلام میں نہیں سوتا ہے ، تھوڑے میں معموبی عبوب کی وجہ سے اس کی شاعری کے محاس اور عمدہ شانہ بے معنی متمجھا جائے یہ کوئی انصاف نہیں ہے ،اور نہ تنقید کا کوئی · الصولی نے کہا کہ اہل علم نے امر والقنیں ادراس مرتبہ کے دوسر۔ شعراء کے کِلام کے عبوب کی نشاند ہی کی ہے ،اور یہ تنقید قدیم وجد کئے بغیر کی گئی ہے ،اوران کے ان خامیوں کی وجہ سے ان شعراء کے کوئی فرق نہیں آتا ہے ، تو پھر ابو تمام کے ساتھ یہ بات خاص کیوں ہے شدید تعصیب اور جہالت کی دَجہ سے ہے (۵)الصولی کالہجہ تیز ہے ، وہ عیوب کی تشہیراور محاس پر پر دہ ڈالنا تنقید نہیں ہے ، بلکہ بے عقلی کی ابو تمام کی شاعری کے سلسلہ میں اس کی رائے بیسے کہ ابو تمام نے ا قسام اور محاسن ُ لفظی و معنوی کا جواستعمال کیا ہے ، یہ اس کی شاعر ' ہے ،اوریہ اس کا شاعرانہ مسلک ہے ،اور وہ اس طرز شاعری کا موحد ے تبل شعراء کے قصیدہ کے ایک یا دوشعر میں یہ خوسیاں پانی جاتی تمام کی شاعراًنه صلاحیت اور کمال ہے کمها س نے با تمام وکمال محاس کیا ہے ،اوران میں غلطی صرف اس کو نظر آتی ہے ، حس کے پاس نہیں ہے (۵۱)

ہیں ہے (۱۹ کی ایل ذکر بات یہ ہے کہ صولی نے یہ بیان کیا ہے کہ لوگوں نے عداوت میں ابد تمام پر کفر کا فتوی لگایا، اور اس کفر کے طعنہ کی وجہ ہے اس کی شاعری میں لوگوں کو خامی ہی خامی نظر آئی، کفر کے حس وا تعہ کا صولی نے ذکر کیا ہے، کسی اور کتاب میں اس کانذکرہ نہیں ملتا ہے بقول صولی احمد بن! فی طاہر (،) ایک بار ابو تمام کے پاس کئے تو دیکھا وہ شعر و شاعری کررہ ہیں، اور ان کے سامنے ابو نواس اور مسلم کے کلام رکھے سوئے ہیں، احمد نے سوال کیا یہ کیا ہے جابو جمام نے جواب دیا یہ لات وعزی ہیں، بسیس سال سے اللہ تعالی کے علاوہ ان دونوں کی پر ستش کرتا سوں بقول صولی اس بات پر لوگوں نے ابد تمام پر کفر کا فتوی لگایا، حالانکہ اس سے مراد مسلم اور البونواس کی شاعری کے مسلک کی بیروی بھی سوسکتی ہے۔

لیکن معاندین کو حو حواب صولی نے دیاوہ ایک خالص فنی ادبی تنقیدی نکته ہے، یہ کہ کفر سے شاعری میں کوئی کمی نہیں آجاتی ہے اور ایمان سے اس میں کوئی اضافہ نہیں سوجاتا ہے (۸) اس جملہ سے صولی نے ابوتمام کی شاعری کا ا متیاز بڑھایا ہے ، اور یہ رائے قائم کی ہے کہ شاعری کا تعلق کفر سے کچھ نہیں ہے، اور نہ ہی مذہب سے ہے، بلکہ شاعری خالص فنی چیزہے، اس کو نن کے معیار سے جانچنا چامیئے، صولی کے تنقیدی اصولی کایدایک اسم نکتہ ہے، کراس نے شاعری کو کفروا ممان سے حداایک فن تصور کیا،اس کایہ فنی تصور دور حدید ك "إدب برائي ادب ك نظريه س قريب ترسى، "ادب برائي ادب كا نظرید رکھنے والے تھی فنی جمالیات ہی میں فن کا معیار تلاش کرتے ہیں،اور الصولی تھی فنی جمالیات محاسن کلام میں تلاش کرتا ہے اور اسی کو فن کا معیار قرار دیتا ہے، اس بنیادی نکتہ کے لحاظ سے الصولی کے ادبی تنقیدی نقطہ و نظر کی بہت اسمیت ہے ،حونکہ اس کی تشریج اور فلسفیانہ توضیح نہیں ملتی ہے اور اس تنقیدی طرز فکر کابراہ راست اثر بھی نہیں پایا جاتا ہے ،اس لئے اس کوا ہمیت مہیں دی گئی ہے ، ور مذاس تنقیدی جملہ میں صولی نے حوشعر کا نظریہ پیش کیا ہے، اس کی اپنی وسعت نظر کی دلیل ہے، لیکن اس کی قدرو قیمت اس لیے زیادہ نہیں ہے کہ اس میں فکری وضاحت تنہیں ہے اور اسلامی نقطہ نظر کے خلاف

صولی نے ابوتمام کے مخالفین کو دوطبقوں میں تقسیم کیات ہے ایک طبقہ تووہ تھا، جو مخالفت برائے مخالفت کرتا تھا، اور شہرت دوسرا گروہ ان افراد کا تھا جن کے پاس علم وقہم کا معیار دوسروں۔ تبصرے تھے، خودسے نہم کی قدرت نہیں رکھتے تھے ، زبان کا معیار ا لوگوں نے واضح کر دیا تھا ،الیسی باتوں کو مستند سمجھ کر قدیم شاعری – کئے تھے ، حدید شاعری پراب تک کوئی اس طرح کے تبصرے یا تنۃ سامنے نہیں آئے تھے ،اس لئےلان کے نز دیک اس کا کوئی معیار نہب وہ حدید شاعری کو کسی کی بکواس سمجھتے تھے ، اس کٹے صولی نے ار دیوان کی شرخ کی طرف تجمی توجه دی اور اشعار کی تشریح کی اور محاسن کا کرنے کی کو مُشش کی تاکہ ابوتمام کی شاعری کی اسمیت لوگوں کے سائے محمد مندورنے ذکر کیا ہے کہ ابو تمام کے دیوان کی شرح صولی کے بع ابوالعلاء المعرى ، ابن المستوفى اور خطيب التسريزي نے تھى كى ، ان كى مخطوطات کی شکل میں ہیں ، عبدہ عزام نے ائیم ، اے کے لئے " الشرح والروايه في شعرابي تمام " كے عنوان سے ککھا ہے ، اس می شرح کا ذکر کیا ہے ،اور صولی نے جواشعار کی تشریح میں غلطیاں کم المستَّونی اور المرزوقی نے اپنی شرحوں میں ان غلطیوں کی طرف نشاند آ مقالہ میں اس پر تبصرہ موجود ہے ،اس سے اتنی بات واضح ہے کہ ابوتمام کے اشعار کے محصنے میں نبیااو قات غلطی کی ہے ،اور یہ بات ا جا طرنداری یااس کی کم نہمی کی وجہ سے سوئی ہے ، بہر صورت اس نے شخصیت پر حو تذکرہ مرتب کیا ہے ،اور دیوان کی تشریح کی ہے ،اور اِ سے جو کام لیا،اس نے دوسرے ناقدین کو مثبت اندازسے ابوتمام کی تنقیدی جائزہ لینے کا موقع فرائم کر دیا اور ادبی تنقید کی پیلیں رفت م معاون ثابت موا ، حالات و وا قعات کے ساتھ یہ تنقیدی عمل ایک تد ثابت سوا۔

بحتري (9) ابو تمام کی طَرح بحتری کی شاعری پر تھی نقدو تبصرہ کیا گیا ، بحتری کی شاعری ا سلوب کی سلاست ، زبان وبیان کی روانی ، اور صنالع و بدالع سے یاک سونے کی وجہ سے بہت مقبول سوئی اس نے شاعری میں عمود شعری کی پیردی کی اور الو تمام کی طرح صنِعت سے کام نہیں لیا،اس اختلاف کی وجہ سے تبصرہ نگاروں اور نا قدوں کے دو گروہ سوگئے ، ایک نے ابوتمام کو صاحب مسلک قرار دے کر ممتاز قرار دیااور بحتری پر ابوتمام کی برتری ثابت کرنے کے لئے سرقات شعری کا الزام لگایا، آمدی (مَتوفّی ۲ ، ۳ هـ) نے جن لوگوں کے اتوال سرقات شعری کے سلسله میں نقل کئے ہیں ان میں بشر بن یحی النصیبی (۹) کی تحقیقَ و تنقید َ شامل ہے ، بشربن یحی کے حالات فہرست اُبن ندنیم اور معجم الادبار میں موجود ہیں ، ا س نے ایک کتاب میں بحتری پر تنقید کی ہے ،ادراس میں ثابت کیا ہے کہ بحتری نے ابوتمام کی شاعری کامعنوی سرقہ کیا ہے، ابوتمام کے معافی وا فکار کو بحتری نے اس سے اخذ کیا ہے ،اس کی دوسری کتاب "کتاب السرقات الکبیر" کے نام سے موسوم ہے - مزید تفصیل تو نہیں ملتی ہے ،البتہ امدی نے بشرین یحی النصیبی کے سرقات شعری کی بحث کے متعلق تحریر کیا ہے کہ اس کے سرقات شعری کی مثال سے تین باتیں سامنے آتی ہیں ،ایک تو عام معنی و معلوّمات کا توارد شاعری میں سونا ممکن ہے یہ بات بحتری اور ابوتمام دونوں کی شاعری میں پائی جاتی ہے ۲ ۔ دوسری بات یہ ہے کہ بشر بن یحی دونوں شاعروں کے بعض اشعار میں جبے

معنوی مطابقت بتایا ہے، حقیقت یہ ہے کہ معنوی یکسانیت کا کوئی تناسب بی

نہیں پایاجاتا ہے،

۔ بیرقہ کی تعیسری شکل جسے تبشر نے پیش کی ہے یہ کمہ محض بعض الفاظ میں ۳ ۔ سرقہ کی تعیسری شکل جسے تبشر نے پیش کی ہے یہ کمہ محض بعض الفاظ میں مطابقت پائی جاتی ہے ،حقیقت یہ سے کہاس میں کوئی مطابقت نہیں سوتی ہے حیونکہ اصل کتاب مفقود ہے ،اور آمدی بحتری کے قدرے طرفداروں

میں سمجھے جاتے ہیں،اس لئے کوئی تطعی رائے بشرکے قسرقات شعری کے سلسلہ میں دیناایک مشکل امرہے ، لیکن اتنی بات ضرور ہے کہ اکثر نقا دینے کسی نہ کسی کی ممنوافی میں انتہائی غلوسے کام لیاہے ، جو تنقید کے معیار کے خلاف بات ہے اور بشر نے بھی بحتری کے نقائص شمار کرانے میں یہی کیا مان کاکوئی تذکرہ نہیں کیا ہے، جسیا کہآ مدی نے بیان کیا ہے غرض کہ ابو اور بحتری کی شاعری کالوگوں نے موازنہ کرنے اور ان کے معائب و محائر روشنی ڈالنے کی کوشش کی ہے اور اس تنقیدی عمل میں جو معرکہ آرائی کی اختیار کی تھی اس سے دونوں شعراء کے کلام کے خصائص سامنے آنے ساتھ تنقید کے بعض اسم گوشے بھی سامنے آئے۔

الآمدي --- كتاب الموازنته بين الطائبين

ابوالقاسم الحسن بن بشرالاً مدی (۱۱) (متونی ۱۵ سه) حس نے تبر صدی ہجری کے دو عظیم شاعروں ابوتمام اور بحتری کی شاعری کا موازہ مشہور و معروف کتاب "الموازنتہ بین الطائیین، میں کیا ہے، بظاہر دونوں شاخ کے ہمنواؤں کے در میان اوبی معرکہ آرائی کی ایک کڑی معلوم ہوتی ہے، در حقیقت یہ کتاب اس معرکہ آرائی سے بلند و برتر کارنا مہ ہے، بنیا دی د آمدی کی یہ تصنیف عملی تنقید کاایک شاہکار ہے، اس نے اس عملی تنقید جن تنقیدی اصولوں کی بنیا در تھی ہے اور جن اصولوں پر اس نے عملی تنقید بنیاد قائم کی ہے، وہ موجودہ دور کے ترقی یا فتہ اوبی تنقید کی اعلی مثال معلوم ہے، اگر اوبی تنقید کے اس معیار کو ہر قرار رکھاجاتا۔ اس کی بنیا د پر اوبی تنقید کا محیار اور اس کی قدر و قیمت اس معیار عرصہ تک رہا۔

آمدی کی اوئی تنقید کا معیاراس قدربلند کیوں ہے، اس کے کچھ اسبا وجوہات ہیں، آمدی کی اوئی تنقید کا معیاراس قدربلند کیوں ہے، اس کا مر وجوہات ہیں، آمدی مختلف علوم و فنون کا ایک بلند پایہ عالم تھا، اس کا معلومات اس کے معاصرین ناقدوں میں کہیں بہت اس تھی ۔ اس کا اندازہ نودا سکی کتاب المواز نتہ کے مطالعہ سے سوجاتا ہے، اس حس طرح اشعاد کی تحقیق کی ہے، اور حس طرح لغوی و معنوی تفصیلات بیا ہیں وہ نود و سیح معلومات کی دلیل ہیں، شعر وادب اس کا ناص موضوع ہیں وہ نود و سیح معلومات کی دلیل ہیں، شعر وادب اس کا ناص موضوع

بلاغت ولغت پراس کی خاص نظر تھی،قواعد وا سالیب کی باریکیوں پر پوری گر نت تھی ، یاقوت نے معجم الادباء میں تحریر کیاہے کہ " ابوالقاسم کتاب المواز منبن الطائيين كے مصنف فہم كى الحجي صلاحيت ركھتے تھے ، عمدہ معلوماتِ ركھتے تھے اور زود حس تھے اور سریج الفہم تھی تھے ادب پر وسیع معلومات وگر نت تعی اور حا فظه تھی قوی تھا، (۱۲) آمِدی کی تنقید تین بنیادی خصو صیات پر مبنی تھی ۔ اور یہ خصو صیات اعلی تنقید کی روح ہیں۔ ۱۔ آمدی کی تنقید، تحقیق پر مبنی ہے . تنیقید، ذوق پر مبنی ہے تعصب پر نہیں۔ کلیل و تعلیل اس کی اسم خصو صیت ہے۔ تنقید و تحقیق آمدی کی کتاب الموازنته کو تنقید کے میدانِ میں جو بنیادی ا ہمیت حاصل ہے ،اس کی وہدیہ ہے کہ مصنف نے اپنی تنقید کی بنیاد تحقیق پر رکھی ہے ، اس نے دوسرے ناقدوں کی طرح چاہے ، سرقات شعری کے مضامین سوں یا لفظی و معنوی اور لغوی مباحث سوں، تغییر تحقیق کے اشعار کی کلیل و تستریج نہیں کی ہے ، نہ ہی سر قات شعری کاالزام لگایا ہے ، اور بنہ ہی شعر کے معنی و مضموم اور اس کی غلطیوں کی نشاند ہی کی ہے ، آمدی نے کسی تھی شاعرے شعرے متعلق سخیج رائے قائم کرنے کے لئے نہایت ہی تحقیق اور تلاً ش و جستحوس كام ليا ہے ، جتنے تھی ممكنہ ذرائع سوسكتے تھے ،ایک ایک شعر کے سیج الفاظ کو معلوم کرنے کے لئے سب سے استفادہ کیا ہے ،اس کئے ا س نے حونتائج نکا لیے ہیں، حورائے قائم کی ہے، اور حوبات تھی کہی ہے وہ اپنی جگہ مستند ہے ،اور صحیح ہے ،اس سلسلہ میں آمدی ،ابن سلام کے اصولوں پر گامزن ہے ، ابن سلام نے تنقید کے لئے تحقیق کو ضروری قرار دیا ہے ، اور ساتھ ہی ناقد کے لینے مطالعہ کی وسعت اور ثقافتی معلومات اور علمی و ادبی مطالعہ کی کثرت کو نہایت ضروری قرار دیا ہے ،اس لنے کداِس کے بغیر ذہرِی تناظر میں وسعت پیدا نہیں سوقی ہے۔اور نہ ہی ذہن میں کشا دگی، شعور میں پختگی اور جا معیت پیدا سوتی ہے ، مطالعہ کی وسعت سے ہی آ مدی کے ذہنی نیں منظر نے اظہار میں جامعیت، خیالات میں وسعت اور تحریر میں و قاربیدا کیا ہے ، اور

اس بنیا د پر تنقید کے لئے آمدی نے جو تحقیق کی بنیا در کھی ہے ، وہ سے الگ سوکر بالکل مع وضی انداز میں حقیقت کو تلاش کرنے کی کو شش ہے ، اس نے کھنے سے پہلے دونوں شعراء کے متعلق جو کچھ تھا ،ایک ایک لفظ کا مطالعہ کیا ،اور ان کے دواوین جہاں بھی دستیاب حاصل کیا ،اور شعر کے ایک ایک لفظ کی تحقیق کی ، تنقید کرتے وقت مفروضات اور لے بنیا دباتوں سے گریز کرتے سوئے اس نے نتائج منتقید کرنے سے پہلے آمدی نے نصوص کی تحقیق کا ذکر کرتے سوئے اس جو کہا س نے اس تھ کے کہا س نے اس قد بھی نسخہ کا مطالعہ کیا حس تک صولی اور آس جو کہا رسانی بھی نہیں سوئی تھی ،(۱۳)

اسی طرح آمدی دوسری کتابوں کاحوالہ دیتے سوئے کہتے ہیں کہ حوکھ عیب لگایاگیاہے، وہ سب کچھاسے بحتری کی شاعری میں نظرآیا، فرز کہ ابو تمام کی شاعری میں نظرآیا، فرز کہ ابو تمام کی شاعری میں نیادہ ہے اور بحتری کی شاعری میں کم ہے شاعری کے اوزان اور شعر کے الفاظ کی تحقیق کرتے سوئے کہتے ہیں کہ شاعری میں اوزان کی خامیاں ہیں، اور بحتری کی شاعری میں بھی، اور بحتری کی شاعری میں بھی، اوزان کی جن خامیوں کاعیب لگایاگیاہے، اس کی سب سے زیادہ بری شاعری میں پائی جاتی ہے۔ بحتری کاشعرہے۔

ولما ذا تتتبع النفس شيئا --- حجل النّدالفر دوس منه بوآء

آمدی نے کہا کہ اکثر نسخوں میں شعر کے الفاظ اسی طرح ہیں، اسخوں میں شعر کے الفاظ اسی طرح ہیں، اسخوں میں شعر ہے۔ اگر یہ عبارت ہے تو شعرا مطابق ہے) عیب سے پاک ہے ، اس طرح کی تحقیق کثرت سے اسم میں پائی جاتی ہے ، اس نے دو سروں کی تحقیق اور اقوال پر اعتبار نہیں بلکہ براہ راست ماخذ کی تلاش کی ہے ، اور اس نے نتائج اخذ کئے ہیں شعری کے سلسلہ میں وہ تحقیق کرتے ہوئے ابن افی طاہر کی معلومات پر تنقید کرتے ہوئے ابن افی طاہر نے ابو تمام کے پر تنقید کرتے ہوئے ابن افی طاہر نے ابو تمام کے شعری کی جو نشاند ہی گئے ہیں میں سے بعض کو درست پایا اور بعض اس لئے کہ اس نے (شعراء کے) خاص معانی کولوگوں کے در میان پا۔

والے مشترک معانی سے حس کو سرقہ نہیں سمجھاجا سکتا خلط ملط کر دیا ہے (۱۴

دونوں شاعروں کے مابین موازنہ کرتے وقت بھی آمدی تحقیق کا خیال رکھتا ہے اپنی دائے پیش کرتا ہے تاکہ دہ جو کچھ کہے تاریخی بیش کرنے سے قبل قدیم مراجع اور اقوال کو پیش کرتا ہے تاکہ دہ جو کچھ کہے تاریخی بیس منظر میں کہے اور بات زیادہ واضح ہو کر سامنے آئے اور وہ جو کچھ کہے اس کی بات اور اس کی رائے کی صحیح قدرو قیمت معلوم ہوسکے ، اور اس کی رائے کی صحیح قدرو قیمت معلوم ہوسکے ، اور اس کی رائے کسی مفروضہ پر مبنی نہ ہو، آمدی ایک موقع پر تنقید میں تاریخی حقائق کا جائزہ اس طرح پیش کرتے ہیں۔

"اسِ (آمِدی) نِے اشعار کے متاخرین راویوں کو دیکھااور مشامدہ کیا تو اس نتیجہ پر پہنچے کہ ان لوگوں کا خیال ہے کہ ابو تمام کی شاعری کاعمدہ حصہ ا ہے کہ اس سے بہتر کوئی اور دوسری مثال نہیں ملتی اور اس کی خراب شاعری نہایت خراب اوراسقام سے پر ہے اس لئے دونوں قسم کی شاغری بالکل مختلف سے ، اور دونوں میں مشابہت تہیں سے ، اس کے برعکس بحتری کی شاعری سلنس اور خوبصورت اسلوب سے آراستہ سے ،اس میں کوفی کھٹیا بن، عیب اور اسقام نہیں ہے ،اس لئے اس کی شاعری میں پکسانیت ہے اور ایک جلسی ہے ، آمدی نے قد نیم ناقدوں کی تنقید کی تحقیق سے یہ بھی معلوم کیا کہوہ لوگ (قد نیم نقاد) ابو تمام وِ بحتری دونوں کے در میان ان کے اشعار کی کثرت کی خوبیوں او بدالع کی بنیا دیر کسی کوا فضل قرار دینے میں اس بات پر متفق نہیں ہوسکے کہ او دونوں میں کون بڑا شاعر ہے ، حس طرح کہ جاملی ، اسلامی اور متاخرین شِعراء میر سے کسی ایک کے انصل و برتر سونے پر متفق نہیں سوسکے ، جیسے کسی نے بحتری کوا فضل قرار دیا ، به سمجه کر کمها س کی ذات میں حلاوت اور حسن اخلاص ہے اور اس نے کلام کو ہر محل استعمال کیا ہے، صحت زبان، حسن بیان، اور اظہار معنی کا خاص خیال رکھا ہے ، ایسی خصوصیت کے لوگ بڑے اہل للم ، فطری شاعر اور بلینج سوتے ہیں ،اور بعض نے ابوتمام کوا نضلِ قرار دیا یہ سمجھ کر کہ اس کے اشعار کے معانی میں غموض اور باریکی ہے ،اکثر جگہوں پر تشریح ،اور وضاحت کی ضرورت سوتی ہے ، اور ایسے ہی لوگ اصحاب فکر شاعر اور فنکار سوتے ہیں، جن کے کلام میں فلسفہ اور باریک بینی سوتی ہے ،اور اکثر لوگوں نے

ان دونوں کوایک ہی طبقہ میں شمار کیا ہے ،اور ایک گروہ نے ان دونوں یکسانیت پائی ہے اور ان کے نزدیک دونوں یکساں ہیں ، حالانکہ دونو خصو صیات مختلف ہیں، اِور دونوں ایک دوسرے سے مختلف ہیں، اس اِ بحتری کی شاعری میں سادگی پائی جاتی ہے ،اور قد نیم شعراء کے مذہب سے ہے اور مشہور عمود شعری سے مختلف تہیں ہے ، تعقید ، ناپسندیدہ الفاظ او غیربانوس کلام سے محفوظ ہے ،اوراس کی مثال پہلے دور کے فطری شعراء السلمی، منصور ، ابویعقوب الکفوف اور ان جنسیوں سے دی جا سکتی ہے ، اس برخلاف ابوتمام کی شاعری میں بہت زیادہ تکلف ، صنعت لفظی و معن ناپسندیدہ الفاظ و معانی کی کشرت ہے ،ابتدا فی عہد کی شاعری سے اس کی شاعر مقابله نہیں کیاجا سکتاہے ابوتمام کاشماران شعراء میں بھی نہیں کیا جا سکتا جنہوں نے پیچیدہ استعارات اور حدید معانی کااپنی شاعری میں استعمال کیا۔ وہ مسلم بن الولید کی جماعت میں شمار کیا جا سکتا ہے ، اس کئے کہ وہ اس نقش قدم سے زیادہ قریب اور زیادہ مشابہ ہے ،ان تِمام تنقیدی نظریات پر ڈالنے کے بعدآ مدی کہتاہے کہ ابو تمامِ اور مسلم میں کچھ زیا دہ قربت نہیں ۔ اس لنے کہ سم آہنگی،اسلوب کی سادگی،حسن،اور صحت معانی کے اعتبار ابو تمام کی شاعری مسلم کی شاعری سے کمتر درجہ کی ہے ،اور محاسن شعری کی کشر صنائع کے ایجاد، اور معانی کے اختراع کی کثرت کے اعتبار سے ابوتما شاعری مسلم کی شاعری سے برتر ہے ، مسلم ابتدا ئی منزل میں ہے ،اور ابوتہ دوسرے سرے پرہے آمدی تمام تنقیدی اتوال کاجائزہ لینے کے بعد کہتا . مان دونوں میں سے کسی ایک کو دوسرے سے بڑا شاعر سونے کا اظہار تنقہ اقوال سے نہیں سوتا ہے، (۱۵)

آمدی پہلانا قد ہے حس نے ننی ذوق کا شبوت اپنی عملی تنہ میں دیا ہے ، تنقید کے لئے ناقد میں شعروا دب اور تنقید نگاری کا ذوق ضرو ہے ،اگر ناقد فکر وا صول کے ساتھ ذوقِ سے رہنمانی حاصل نہیں کرتا ہے اس کی تنقید نقص اور تعصب کاشکار سوسکتی ہے ، ذوق میں پاکیزگی ، طبیعت

اعلی ظرفی ، فکر و نظر کی وسعت ، ذہن و د ماغ کی متانت ، اور صحیح رائے قائم کرنے کی قوت فیصلہ ہی نا قد کو تعصب سے محفوظ رکھ سکتی ہے کونی بھی تنقید ہو ذوق کا معیار اِس کے نتائج پر اثر انداز ہوتا ہے ،اگر ناقد ٹے پاس نن کا ڈوق سلیم ہے ، تو کسی حسن کو قبیخ ،اور کسی اسقام کو جمیل نہیں کہہ سکتا ہے ، ذوق کے اختلاف سے فیصلہ کے معیار میں اختلاف پیدا سوجاتا ہے ، حسن کا ایک عام معیار ہے ، کسی شئے کو حسین کہے جانے کے لئے وہ معیارسب کے نزدیک عام ہے ، لیکن حسن کے اعلی اقدار کی تعیین میں ذوق نظر کا فرق ضرور سوسکتا ہے اسے تعصب کانام نہیں دے سکتے ہیں، تعصب ذوق سے مختلف چیز ہے ذوق و تعصب دونوں کا تعلق انسانی نفسیات سے ہے لیکن تعصب کا تعلق خالصً انسانی نفسیات داخلی انانیت ،اوراحسا س کے ایسے تقا ضوں سے ہے حس میں خیر کا پہلو کم اور شکامپہلوزیادہ سوتا ہے ،ا س کے برخلاف ذوق کاانسانی نفسیات داخلی کیفیات اور احساس کے تقا ضوں کے ساتھ تعلیق سونے کے باوجود اس کے بنائے سنوار نے نگھار نے ، لطا فت اور پاکیزگی پیدا کرنے میں تربیت ، وسیع مطالعہ ثقا نت اور عالی ظرفی کو بہت دخل سوتا ہے ، حس نا قد کے ذوق کی بنیا دان باتوں پر سوقی ہے ،اس کی تنقید میں تعصب کا پہلو کم سے کمتر سوتا ہے ،آمدی کا ا دبی و تنتقیدی ذوق اس کے مطالعہ کی وسعت اور ثبقا نت کی پاکیزگی ولطاً فتِ کی وجہ سے بہت بلند تھااوراسی لئے اس کے تنقیدی نیصلے میں تعصب کی ہو کم سے كمتر معلوم سوقى ہے ، بورى تحليل اور تجزيه کے بعد اس کے پاس جو نفيصلم كا ا صول و معیار ہے اس پر پر گھنے کے بعد جونتیجہ اخذ کرتا ہے اس میں اس کے ا دبی و تنقیدی ذوق کااثر ضرور سوتا ہے تعصب کا دخل نہیں سوتا ہے اس پر الزام لگایا گیا سے کہ آمدی نے اپنے موازنہ میں جانب داری سے کام لے کر ابو تمام کے مقابلہ میں بحتری کی شاعری کو بہتر قرار دیا ہے۔ آمدی نے تحلیل و تشریح كرنے ك بعد جورائے قائم كى سے اس سے اندازہ سوتا ہے كم طبعى طور پر آمدی کا ذوق آسان زبان اور سہل اسلوب کو پسند کرتا ہے پیچیدہ تشبیہات و استعارات کے بجائے فطری و طبعی انداز بیان کو پسندیدہ سمجیتا ہے تشبیہ و استعارہ سے بو جھل اور تکلف آمیز کلام آمدی کے طبع نازک پر گراں گذرتا ہے اس لنے اس نے بحتری کی شاعری کو ترجیح دی ہے ، جوایک اصولی بات ہے ور منہ

اس کا تعلق تعصب سے نہیں ہے ،اس کے ذوق کایہ فطری میلان ۔ اوقات اپیا سوجاتا ہے کہ اس میلان میں غلو کی کیفیت پیدا سوجاتی ہے ا صورت میں یقیناً تعصب پیدا سوجاتا ہے یہ بات آمدی کے ساتھ بھی ہے یہ اس کاعام پہلو نہیں ہے جسیا کہ عام طور پر متعصِب نا قد کرتا ہے کہ جد ٹاعر کا کلام یا اس کی شخصیت اس کے نز دیک اگر نا پسندیدہ سے توا خا سیاں گنانے میں کوئی کسرباتی نہیں رکھتا ہے جب کہ آمدی ابو تمام کی خ کے محاس معنوی و محاس لفظی دونوں کی وضاحت کرتا ہے ،اوراس کی خوب بیان کرکے ابو تمام کی شاعری کی عظمت کااعتراف کرتا ہے ، اور ابو تمام ک نماننده شاعرادرایک مکتب قکر کار هنما شاعر تشکیم کرتا ہے ، متغصبین ۔ الزا مات ابوتمام پر لگائے ہیں۔ آمدی نے ان غلط الزا مات کی مدا فعت کی ڈاکٹر مندور نے آمدی کی تنقید میں اس کے ذوق کے میلانات پر روشنی ا ہونے تحریر کیا ہے کہ ہرایک سمجیج تنقید کی بنیاد ذوق ہے (۱۶) اور آمدی ۂ پاکیزہ تھااُوراس کی تنقیدِ کی بنیا دا س کے پاکیزہ صاف ستھرہ ذوق پر ہے تع نتشریج میںآپا س کو دیکھ سکتے ہیں(۱ ا) آمدی نے اس بات کی طرف اشارہ کیا ہے کہ اوبی ذوق میں نکھار او، تدیم اوئی سرمایہ کے مطالعہ اور استفادہ سے پیدا سوتا ہے اور محض مطالعہ یہ ہات پیدا نہیں سوقی ہے جب تک اس میں احساس وشعور یہ سو، بنیا دی ا احساس وشعور ذوق کا جامل ہوتا ہے جب احساس و شعور میں جلا پیدا کی ہے تو ذوق میں کھی جلاپیدا ہوجاتا ہے ،احساس وشعور نطری طور پر انسان بایا جاتا ہے ، اگر ایسا نہیں ہے تو حسن ذوق کاپیدا کرنا مشکل ہے ، اس نسانی نطرت کا تقاضہ ہے کہ وہ اس قدر کسی چیز کو قبول کرتی ہے خس قدر لی فطری قوت و صلاحیت اسے قبول کرنے کی اجازت دیتی ہے اور اس سے

شعر و علم ۔ آمدی نے اپنی عملی تنقید کے ضمن میں فنی ذوق کا ثبوت د سوئے بعض بہت اسم نکتے پیش کئے ہیں ، آمدی نے شعر اور دوسرے ا

کو مہمیز ملتی ہے

کہ فرق کو سمجھا ہے ، گرچہ شعر اور دو سرے علم کے مابین جو فرق ہے واضح الفاظ میں اس فرق کی تعبیر و تشریح تو نہیں کرسکا ہے بھر بھی اس ابو تمام اور بختری کے موافقین کے استدلالات کو یکجا کرکے شعر اور دو سرے علم کے مابین فرق کو واضح کرنے کی کوشش کی ہے۔ مابین فرق کو واضح کرنے کی کوشش کی ہے۔ ابو تمام کے علم وشعر اور ابو تمام کے علم وشعر اور روایت شعر کو تسلیم کیا ہے اور یہ کھلی سوئی بات ہے کہ ابو تمام کی شاعری میں روایت شعر کو تسلیم کیا ہے اور یہ کھلی سوئی بات سے کہ ابو تمام کی شاعری میں

ابوتمام کے علم وشعر اور اور ایک کارنا ہیکہ مخالفین نے ابوتمام کے علم وشعر اور روایت شعر کو تسلیم کیا ہے اور یہ تھلی ہوئی بات ہے کہ ابوتمام کی شاعری میں روایت شعر کو تسلیم کیا ہے اور یہ تھلی ہوئی بات ہے کہ ابوتمام کی شاعرے بہتر موتاہے ، بحتری کے مقابلہ میں علم زیادہ ہے اور ایک عالم شاعر غیر عالم شاعر سے بہتر ایک شاعر عالم تھے ، اور اصمعی ایک عالم شاعر تھے اور کسائی بھی الیے ہی تھے ، ایک شاعر علماء میں سب سے بڑے شاعر تھے ، علم میں کوئی جماعت ان کی ہمسری نہیں کر سکی جو بھی علماء کے علاوہ شعراءان کے زمانہ میں موجود تھے ۔ (کسی شاعر کا) جو شعر بھی علماء کے علاوہ شعراءان کے زمانہ میں تھا اگر اس کا سبب علم مہتا تو وہ علماء جنھوں نے شاعری کی ان سے بڑے شاعر سوتے ہو شاعر کا علم نہیں تھے ، اس وجہ سے ابوتمام کی فضیلت بحتری کے مقابلہ میں عبین سوتی ، جونکہ یہ بات معلوم ہے کہ علماء کے شعر ، شعراء کے شعر سے شعر ، شعراء کے شعر سے شعر ، شعراء کے شعر ، شعراء کے شعر سے کہ علماء سے شعر ، شعراء کے شعر سے کہ علماء سے شعر ، شعراء کے شعر سے کہ علماء سے شعر ، شعراء کے شعر سوتے ہیں۔ (۱۸)

اس سے ظاہر ہے کہ آمدی کے نز دیک شعر کاایک تصور تھا، علمی مسائل کا دکر اور فلسفیانہ مباحث جن میں شعریت یا جمالیا تی احساس کی کمی سوتی ہے، اگر شعر کے پیرایہ میں بیان کیا جائے تو وہ فنی اعتبار سے شعر نہیں سمجھا جائے گا۔ خالص علمی مسائل خواہ زبان ولغت سے متعلق ہی کیوں نہ سوں ۔ اوزان وقا نیہ کی عبارت میں بیان کرنے سے شعر کے حقیقی مفہوم سے تعبیر نہیں گئے جا سکتے عبارت میں بیان کرنے سے شعر کے حقیقی مفہوم سے تعبیر نہیں گئے جا سکتے ہیں، بحیثیت فن کے شعر کا اپنا ایک فنی مفہوم ہے، حس کا تعلق دوق و فن سے ہیں، بحیثیت نی شعور سے ہے۔ وحد ان وزندگی سے ہے۔

جب آمدی بیربیان کرتاہے کہ شاعر عالم، غیرعالم شاعرسے بہتر ہوتاہے ، تواس کا مطلب یہ ہے کہ الیا شاعر حس کے پاس شاعرانہ صلاحیت ، وحدان واحساس کی شدت، حساس دل ، جمالیا تی ذوق ہے اور جمالیاتی انداز میں پیش کرنے پر قدرت بھی رکھتا ہے لیکن ساتھ ہی ذندگی کا تجربہ و مشاہدا اوشنی حاصل کرنے کی صلاحیت رکھتا ہے انسانی روح کو لذت حیار کرنے کے ساتھ اس کی فکری توانانی اعلی انسانی تخیل پیش کر بھیرت بھی رکھتی ہے۔ یقیناً الیا شاعر جو محض وجدان واحساس کو اسلوب میں پیش کرنے کی صلاحیت رکھتا ہے لیکن اس کے پاس تخیل نہیں ہے تووہ اس کے مقابلہ کمتر درجہ کا شاعر ہوگا۔

لیکن اور جب شاعر کے شعر میں علم غالب آجائے یا عالم شاعر؛ تو یقیناً ان کی شاعری علم کا سر حشمہ تو سوسکتی ہے لیکن شعریت کی تاثیہ شعر سے جاتی رہیگی۔

ایک بہتر شعر علم و حکمت کا خزانہ تو سوسکتا ہے لیکن اس شعر فن علم و حکمت کا خزانہ تو سوسکتا بلکہ شعر میں شعر فن علم و حکمت کی بنیاد پر منحصر سوالیا نہیں سوسکتا بلکہ شعر میں شعر میں قوت تاثیر، انسانی حذبات کو متاثر کرنے کی صلاحیت، اسلوب کی بانگین اور اس کے جمالیاتی عناصر کی وجہ سے بھی سوسکتی ہے۔

باللین اوراس نے جمالیای عناصری وجہ سے بی سوسی ہے۔
اسی نکتہ پر بحث کرتے سونے محمد مندور نے لکھا ہے کہ آمد
رائے قائم کی ہے کہ شعر فلسفہ نہیں ہے بلکہ اسلوب اور فن کاحس قل
کے معیار تک پہنچا دیتا ہے ، ور نہ فلسفہ بیان کرنے والا شاعر نہیں سو
بلکہ حکیم دانا یا فلسفی سوسکتا ہے ۔ اور لطیف معنی ، اور نزاکت خیال
اسلوب سے نہ سنوارا جائے تواس کی مثال ایسی سوگی کہ پرانے کہرے
مینا کاری کی جائے یا بد صورت دو شیزہ کے رخسار پر عظر بیزی کی گئی سو۔

تحلیل و تعلیل آ مدی نے عملی تنقید کے میدان میں تحلیل و تعلیل، تفسیر و تنظیل ۔ اس نے محاسن و معانب کی تلاش اور م ایک نئے باب کا اضافہ کیا ہے ، اس نے محاسن و معانب کی تلاش اور م لئے مختلف جہات سے اشعار کا تجزیہ کیا ہے ، الفاظ کے لغوی و معنوی جانزہ لیا ہے نحوی وصر فی غلطیوں کی نشاند ہی کی ہے ، بلاغت کے نکات ہ تشریح کی ہے ، اور اسلوب کے جمالیاتی پہلوؤں پر غور کیا ہے ، شعر کے خارجی ، معنوی اور لفظی محاسن و معانب کو معلوم کرنے کے لئے اس نے ہر ایک پہلوسے تجزیہ کیا ہے ،آ مدی پہلانا قد ہے حس نے شعر کی تفسیر و تشریح اور تنقید کرنے میں زبان وا سالیب کے اِ صولوں کی پابندی کی ہے اس و تتَ تک نون کے ماہرین نے حوقواعد مرتب کئے تھے اور اصول وضع کئے تھے ۔ان ا صولوں کو معیار قرار دیے کرآ مدی نے شعرے پر کھنے اور جانچنے کاکام کیا۔ آمدی نے حس تفصیل سے ابوتمام اور بحتری کی شاعری پر بحث کی ہے ان کے اشعار کا تنقیدی جائزہ لیا ہے اور تنقیدی جائزہ لیا ہے اور تنقیدی بھیرت کا شبوت دیا ہے ، کتاب کے مطالعہ سے پی اس کا اندازہ لگایا جا سکتا ہے ، اس کئے کہ اس نے کثرت سے مثالیں دی ہیں، تنقیدی نقطنہ نظرسے ان مثالوں کی فنی تو ضیحات نہایت اسم ہیں۔اور مختلف ابواب کے صمن میںاشعار کے داخلی وخارجی خصالص کی تشریحات عملی تنقید کی نهایت ترقی یا نته شکل معلوم سوقی ہیں

آمدی کا مطالعہ و سیع تھا، زندگی پراس کی گہری نظر تھی،اس نے دونوں شاعروں کے اشعار کی معنوی خوسوں اور اسقام کی تلاش د تنقید میں وسعت معلومات اور فلسفنہ زندگی کی تعبیرات سے کام لیا ہے انسان اور زندگی جوشعر و ادب کابنیا دی موضوع ہے ،زندگی کی علامتیں ہی شعر کی داخلی علامت تجمی جاتی ہیں، آمدی نے شعر کی معنوی خوبیوں کی تلاش میں اس پہلو پر خاص طور سے توجہ دی ہے۔ مثلاً ابوتمام کا شعرہے۔

اواخر السيرالا كاظماد حجها ستجعين لى التوديع والعثما لمااستحرالو داع المحض وانصرمت

آمدی نے اس شعر کے معنی پر تبصرہ کیا ہے اور فکر وخیال پر جو تنقید کی ہے اس سے اندازہ سوتا ہے کہ زندگی اوراحسا س زندگی ،اور طرز زندگی پر اس کی نظر کس قدر گہری ہے وہ تنجر کرتے سوئے کہتا ہے کہ عنم ایک درخت ہے حس کی شاخیں مرم و نازک اور نہایت خوشنما سوتی ہیں جلسے کسی دوشیرہ کی خوبصورت مخروطی انگلیاں۔ اِبوتمام نے محبوبہ کی (انگلی کی اس سے تشبیہ دے کُر) تعریف کی ہے اور اس کی انگلی کو خوبصورت قرار دیا ہے ، لیکن اس کے املی کو

رایت آحسن مر فی وا قبحه

قبیج گر دانا ہے اس لیے کہ فراق وحدا فی کے و قت کا منظر نہایت دلد**و**ز الیسے و قت الوداع کہتے سوئے محبوبہ کے اشارے کبھی برے نہیں مج ا س کو وہی برا سمجھ سکتا ہے جو محبت سے بالکل ناآشنا ہے اس کی آ مطلق علم تنہیں رکھتا ہے ۔ مُنف غزل کیا دنی معلومات بھی نہیں ر طبعیت میں بد ذوتی کے ساتھ احساس لطیف کی کمی ہے اور فہم و فراسر، چھوکر تھی نہیں گذری ہے۔ آمدی کی تنقید کی امتیازی خصوصیت یہ ہے کہ اس نے عملی ت ایک جہت سے وسعت دی ہے اس نے زبان کے استعمال صرفی و نحوۃ اورا سلوب کے باریک نکات پر تنقیدی آراء کا ظہار کیا ہے اس نے ایک ابوتمام کے ایک شعر کامعنوی و نحوی تجزیه کرتے سوئے لفظ " هل ، کے پر حس تفصیل سے رُوشنی ڈا کی ہے اِ س کفظ کے استعمال پر ابو تمام ہے۔ کی ہے مختلف محاروں کے استعمالاً تتعلیج حو دلائل پیش کئے ہیں ایسا جا ژ تنقیدئی تبصرہ اس سے قبل کسی ناقد کی تحریروں میں نہیں ملتاشعر کے گہرانی تک پہنچنے کے لئے اور زبان وا سلوب کی صحت معلوم کرنے کے تھی نا قد کے لئے الیا تجزیہ ضروری ہے ،عربی تنقید میں آمدی کی اس کو نمونہ بناکرا صولی تنقید کے مباحث کوآگے بڑھایاجاتا تو قدیم عربی تنز و قیمت اور شکل و صورت ہی کچھا ور سوتی ، ابو تمام تمام کاشعر ہے ر خبیت وهل ار ضی ا ذا کان سخطی 💎 نمن الامر ما فیدر خی من که الامر لفظ " هل " کے معنی پر بحث کرتے سوئے آمدی نے کہا کہ استفہام کے معنی میں استعمال کیا جاتا ہے اس کے علاوہ نفی اور اثہ معنی میں بھی استعمال کیا جاتا ہے ۔ " هل،" اس شعر میں اثبات کے " تمل ہے جو غلط ہے ۔اس لئے کہ اثبات کی دو صور تیں ہیں ایک تو یہ سے اس طور پر خطاب کیا جائے کہ گویا کہ وہ فعل ماضی میں واقع سو حال میں واقع سورہا ہے۔ اور مخاطب حواب دیتے سوئے اثبات میں اعتراف (ضروری طور پر) کرے ۔ جیسے کوئی کہے " هل اگر متک" ؟ کیا آپ کے ساتھ کوئی احسان کیا ۔ کیا آپ کے ساتھ میرا کوئی کرم ہے احسنت الیک ؟) کیاآپ کے ساتھ میری یہ کوئی خیرخوا ہی ہے (هل او دُ

وا تضی حاجتک ؟) کیاآپ کو میری یہ بات پسند ہے کہ میں آپ کے کوئی کام آؤں؟
« هل » کواثبات کے معنی میں استعمال کا دوسراطریقہ یہ ہے کہ اس سے
بالکلیہ نعل کے واقع سونے کا مفہوم نہ سولیکن اثبات ممکن اور عین مناسب سو۔
حسیسے (هل کان قط الیک شنی کر هنه ؟) کیا کوئی الیبی بات پیش آئی جوآپ کو ناپسند
لگی یا ناگوار لگی ۔ اور جسسے (هل عو نت منی غیر الجمیل) کیا آپ کو میری کوئی بات
ناپسندیدہ لگی۔

نا پسند بدہ لگی۔

ابوتمام کے شعر میں هل ارضی میں نفی کا مفہوم ظاہر سوتا ہے ، نعل کے اثبات کا معنی ظاہر نہیں سوتا ہے ، اس شعر میں اس کا استعمال ایسا ہی ہے جیسے کوئی کیے (وهل کیمکنی المقام علی هذہ الحال ؟) کیا اس حال میں میرا کھوا رہنا ممکن ہے ؟ اس کا مطلب ہے کہ ممکن نہیں ہے اور جیسے (هل یصرا لحر علی الغذل ؟) کیا آزاد شخص ذلت پر صبر کر سکتا ہے اور جیسے (هل پروی زیدو نشیع عمر ؟ کیا زید سیراب سواور عمر آسودہ سوجائے ؟ ان تمام افعال میں نفی کا مفہوم پوشیدہ سے ، اس کے کہ شعر سے ، اسی طرح سے "وهل ارضی" میں نفی کا مفہوم پوشیدہ سے ، اس کے کہ شعر کی عبادت سے ظاہر سورہا ہے کہ جب کوئی شخص مجھ کوناراض کر دے تو میں اس کے صفل سے خوش نہیں سو سکتا سوں ، حس معا ملہ میں خوش سونا چاہیئے ، اس کے هل کی عباد ت سے خوش نہیں سو سکتا سوں ، حس معا ملہ میں خوش سونا چاہیئے ، اس کے هل کی استعمال میں اس (ابو تمام) نے بہت بڑی غلطی کی ہے ۔

کے استعمال میں اس (ابو تمام) نے بہت بڑی غلطی کی ہے ۔

لیکن اگر کوئی کہے کہ "هل ارضی" میں اثبات کا معنی کیوں نہیں سو سکتا لیکن اگر کوئی کہے کہ "هل ارضی" میں اثبات کا معنی کیوں نہیں سو سکتا

کی غیبارت سے ظاہر سورہا ہے کہ جب کوئی شخص مجھ کوناراض کر دے تو میں اس سے خوش نہیں سو سکتا سوں، حبس معا ملہ میں نوش سونا چاہیئے، اس لئے هل کے استعمال میں اس (ابو تمام) نے بہت بڑی غلطی کی ہے۔

کے استعمال میں اس (ابو تمام) نے بہت بڑی غلطی کی ہے۔

سے جبکہ نعل حال کے معنی پر دلالت کرتا ہے۔ اور اپنے لئے تاکید کا معنی پیدا کرنا چاہتا ہے۔ وراپنے لئے تاکید کا معنی پیدا کرنا چاہتا ہے۔ حبیبا کہ شاء نے کہا ہے۔

مرنا چاہتا ہے۔ جیسے کہ "هل او دک "کا استعمال ہے۔ جیبا کہ شاء نے کہا ہے۔

هل اکر م مثوی الصیف ان جاء طار قا وابذل مع وفی لد دون منگری اس مشام نے "هل کی تر دید میں آمدی نے بہت سی مثالیں دیں اور ثابت کیا کہ جائے تو نفی کا مفہوم پیدا سوجاتا ہے۔ بعض لوگوں ابو شمام نے "هل" و "لایا جائے تو نفی کا مفہوم پیدا سوجاتا ہے۔ بعض لوگوں جائے و دیل دی ہے کہ "هل" قد کے معنی میں مستعمل ہے اور ابو تمام نے و ہی الد هر) یہاں پر "هل اتی "قد آتی کے معنی میں سے۔

معنی مراد لیا ہے جدیبا کہ قرآن کر ہم کی آیت ہے (هل اتی علی الانسان حین من میں ہے۔ اللہ همر) یہاں پر "هل اتی "قدآتی کے معنی میں ہے۔

آمدی کا کہنا ہے کہ بعض مفسرین اور نحویین نے هل اتی سے " قدآتی " آمدی کا کہنا ہے کہ بعض مفسرین اور نحویین نے هل اتی سے " قدآتی "

مرادلیا ہے لیکن بیہ صحیح نہیں ہے اس لئے کماہل زبان کے استعمال او اشعار میں اس کی کوئی الیسی مثال نہیں ملتی سے کہ "هل قام زید" قد کے معنی استعمال کیا گیا ہو۔ جب کلامِ عرب اور ان کی زبان میں اس موحود نہیں ہے توا س طرحِ کااستعمال کیسے جائز سوسکتا ہے اور کیسے ا جا سکتا ہے یا پاویل کی جا سکتی ہے ۔ آمدی نے ابواسحاق الزجاج کا ا

كرتے سوئے لكھا سے كرآيت كامعنى "الم يات " ليا كيا سے حواثبات _ میں ہے آمدی نے کہا کہ آیت میں حس تاویل کی گنجانش ہے ابوتمام میں اس کی گنجانش نہیں ہے ، دِوسری بات یہ کہ ابو تمام کے شعر میں ' مثاً بہت " قد" سے نہیں دیجا سکتی سے اس لئے کہ وہ ماضی کے سا

سوتا ہے ۔اور ابو تمام نے " هل" کو فغل مستقبل کے ساتھ استعمال ا س لئے یہ تام دلیلیں سا قط ہیں اور اس لئے کہ" قد ، جب مضارع میں کیا جاتا ہے تو رہما کے معنی میں سوتا ہے اور یہاں پریہ مفہوم ہی نہب اس کے علاوہ اگر " هل " سے مراد " قد ، تھا ،اور خبر کا معنی لینا چاہتا ت ارضی، کیوں نہیں کہا۔

کیوں ہیں کہا۔ آمدی نے اس تفصیل سے ان نکات کو اس لینے واضح کیا ً ناقدین نے ابوتمام کے اس شعر کی عبارت و مفہوم کو صحیح سمجھنے ا متعین کرنے میں اپنے اپنے دلائل پیش کئے تو بقول اُ مدی اس نے ان و دلائل کو مستر د کرنے کے لئے تفصیل سے جائزہ لیا (۲۰)

ا س طرح کی اور تھی بہت سی مثالیں اس کی عملی تنقید کی شکل میر ہیں ، اس سے یہ بات دا صح سوکر سامنے آتی ہے کہ کسی تجھی شعر کے ا سلوب کی اعلی قدر و قیمت کو معلوم کرنے کے لئے نا قد کی وسعت مطالعہ کی گہرائی کی کس قدر ضرورت سوتی ہے آ مدی کے تنقیدی طرزاستد لال ہے ظاہر سوتا ہے کہ فن تنقید پراٹس کی نگاہ بہت دور رس بھی۔ تنقید کا فن ا۔ تدردں کے ساتھ اس کی تحریروں میں نظر آتا ہے۔ اور تبھی تو دور حدید کی

کمان سوتا ہے۔ آمدئی نے زبان وبیان وقواعد پر نظرر کھنے کے ساتھ اوزان پر گ ہے ، ابو تمام اور بحتری دونوں کے اوزان کی غلطیوں کی نشاند ہی کی ہے

پہلا ناقد ہے ، حس نے شعر کے اوزان کو بھی نقد شعر کے بنیا دی مسئلہ کے طور پر پیش کیا ہے ،اس کے علاوہ سر قات شعری حورا دیوں اور دوسسرے نا قدوں کے نزدیک اوئی تنقید کا ایک حصر معجما جاتا ہے۔ آمدی نے خاص طور پر موضوع سخن بنایا ، کتاب کے ص ، ۱۵سے ص ۸ اتک اس پر بحث کی ہے لیکن اس سلسلہ میں کوئی نظریاتی پہلوبیان نہیں کیا ہے بلکہ متقد مین شعراء کے کلام کے معانی کاحوتوار دابوتمام کے کلام میں یاابوتمام کے کلام کے معانی کا توارد بحتری کے کلام میں پایا جاتا ہے، مثالوں سے واضح کیا ہے آمدی نے " سرقات " کے نظریاتی پہلو کا جائزہ" الموزانتہ" میں شایداس لئے نہیں کیا ہے كه اس في دوكتابين " الخاص والمشترك " و " في ان الشاعرين لا تتفق خواطر هما " حواب مفقود ہیں ان میں خاص طور پر سرقات شعری کا مو ضوع زیر بحث لایا گیا تھا، جسیا کہ کتابوں کے عناوین سے تھی ظاہر ہے ۔ آمدی نے دونوں شعراء کی لغوی غلطیوں کو تھی اجاگر کیا ہے ،اس کے بعید دونوں کے کلام کی امتیازی خوسوں کو تھی بیان کیا ہے، پھر دونوں کے کلام كاتفصيلي موازنه كرنے كى كوشش كى سے يہ باب بہت مختصر سے -آمدی نے ابو تمام اور بحتری دونوں شاعروں کے در میان موازنہ کرتے وتت ابوتمام کی شاعری کے جمالیاتی عناصر پر روشنی ڈالی ہے اور بلاغت کی خوسوں کو خاص طور سے زیر بحث لایا ہے صنالع وبدالع کے اتسام واوصاف کی تلاش کی ہے ، لیکن بدائع کی اصطلاحات اور حوالوں سے ظاہر سوتا ہے کہ آمدی ، ابن المعترب متاثر تھا، اس لئے كه بدليج سے متعلق مباحث ومسائل ميں ابن المعترك مباحث كى كبرى حجماب آمدى كى تنقيد مين نظر آقي ہے اور اس نے ابوتمام کے استعارہ ، مجنس اور مطابقتہ پر خاص طور سے گفتگو کی ہے۔ابوتمام کے استعارات کے استعمال کی خاصوں کی گرفت کی ہے، اور بعض مسائل میں قدامہ بن جعفر کی توضیحات سے اختلاف تھی کیا ہے ، تشبیہ کی مثالوں اور ان کی توضیحات میں ابن طباطباکے خیالات سے اتفاق کیا ہے۔ ایک اسم موضوع اس دور میں زیر بحث آیا که "اعذب الشعر اکذبه "آمدی

ایک اسم موصوح اس دور میں ریر بست یا مد اللہ موسوف کہا کہ نے اس خیال کی تر دید کی اور بحتری کے ایک شعر پر تبصرہ کرتے سونے کہا کہ بعض کہتے ہیں ("احو دالشعرا کذبہ" بلکہ" واللہ مااجودہ الاا صد تسه، لیتنی وہ شعر حس

۱۷۴ میں کذب سب سے زیادہ سو وہ سب سے بہتر نہیں سو سکتا ہے ، صداقت کا حامل سو وہی سب سے بہتر ہے، کذب اور صدق دونوں۔ ہے آمدی نے اس کی مزید کوئی تفصیل بیان نہیں کی ہے۔ آمدی نے تنقید کے اسم اصول کی طرف توجہ دی اور دونوں شعرا اور بحتری کے ماہین موازانہ جو وقیت کی اسم ضرورت تھی اس کو بورا تنقیدی اُدبی معرکه آرائی اپنیانتها پر تھی،اس و تت ایک منصف مزاخ تنقیدی تصنیف کی ضرورت ِ تھی، آمدی نے قلم سنجمال کر اٹھایا ا طبعی میلان اور رجحان سے وہ گریز نہیں کرسکے ،ابو تمام نے حس ابتکار سے کام لیا تھا، وہ عمود شعری کا معیار قرار نہیں دیا گیا، بحتری کی آسان یر شاعری کوابوتمام کے تصبیح وہلیٹے اسلوب کے مقابلہ میں ترجیح د کم لئے یہ کہا جاتا ہے کہ آمدی نے موازمہ کاحق ا دا نہیں کیا، یا توت، شریفہ اور دوسروں نے آمدی کی جانب دارانہ رویہ کی نشاند ہی کرتے سوئے ہے کہ آمدی نے بحتری کی شاعری کی ایک ایک خوبی کواجا گر کیا ہے او کے محاس کو معالب میں شمار کیا ہے ابو تمام کے سرقات شعری: ہے بحث کی ہے اور مختلف شعراء کے کلام کے سرقہ کا اس پر الزام جبکہ بحتری پر صرف ابو تمام کی شائری سے سرقہ کاالزام نگایا ہے باجودیکر اس بات کااعتراف سے کہ الوتمام غواص معانی سے ، اپنی شاعری میں ، حدث اورابتکار کسے کام لیا ہے لیکن اس موضوع کی طرف آمدی نے آ دی ہے ، بلکہ بحتری کی شاعری کے محاسن اور معانی کی حدت و ابتکا تفصیل ووضاحت سے بیان کیا ہے آمدی نے قدیم شاعری کے طرزا ی ا صولوں اور ذوق نظر کا معیار قرار دیا ، خوبصور ت استعارے اور حدید فکر کو عمود شعری کے خلاف سمجھا، حس کانتیجہ یہ سوا کہ اس کے تنقیدی دائرہ محدود سوگیا اس کی وجہ سے آمدی کے عمود شعری کے نظریہ میر

باب چهارم (ب) متبنی ۔۔۔۔۔۔

عربی زبان اوع اوبی تنقید کی تاریخ میں متنبی (۲۱) (۳۰۳ / ۹۱۵ ء ۔ ۳۵۴ هر / ۹۲۵ و) کی شخصیت اور شاعری حسِ قدراس کی زندگی میں اور اس کے بعد معرض بحث رہی ہے اور شاید کسی شاعر کے حصہ میں دہ بات آنی سو، ابتداء میں اُس کے مخالفین نے اس کی شاعری سے زیادہ اس کی ذات کوا سمیت دی ، جونکہ اس کے حاسدین کے لئے متنبی کی شخصیت کی عظمت و مقولیت ، ہم ہاں۔ انفرا دیت اور انانیت نا قابل ہر داشت تھی ،انھوں نے اس کی'شاعری اور نس کو زیادہ اسمیت نہیں دی ، حالانکہ نن کی عظمت ہی کی وجہ سے اس کو عظمت حاصل سوئی تھی ، امل اقتدار سیف الدوله (۲۲)) متونی ۲۵۳ه / ۹۶۶ و) اور کافور کے نزدیک متنبی کو حو مقام حاصل تھا ، اس کے دوسرے معاصرین شعراء یا صاحب اقتدار کو حاصل نہیں تھا ،اس کے علاوہ اس کی شاعری کو جو مقبولیت عام حاصل تھی وہ تھی دوسروں کو حاصل نہیں تھی،لازی طور پر دوسرے اہل نین اس کی شخصیت کے مخالف اور معاند سوکٹے اسی طرح بعض با اقتدار عیتیں اپنی ذات کی شہرت کے لئے متنبی کی مدح کی خواہاں تھیں لیکن متنبی کی انانیت پسند اور خود دار طبیعت نے اس کو گوارا نہیں کیا کہ ہر فر د کی مدح خوا فی کرے ، حمد ان میں اس کے فن سے بڑی تعدا د میں لوگوں نے استفادہ کیا ، علی بن دینار اور الزاهمی (۸ ۱ سره - ۹۳۰ - ۳ ۵ ۲ - ۹ ۲ ۳ و) اور الفقیدا بن نبایته (۲۳ (۲۲ سره - ۹۳۹ ء - ۵ ۲۰ هر - ۱۰۱۵ء) جیسے شعراء خوارز می (۲۲) (متونی ۸۲ س ھ) (۲۴) جیسے اہل قلم ،اورابن جنی (متونی ۳۹۲ھ) جیسے اہل عکم نے متنبی کے خوان یغما سے خو شہ چینی کی ، حمدان کے علماء و فضلاء اور شعراء پریہ بات سبت

ناگوار گذری اسی طرح الوالعباس النامی (۲۵) (۴۰۹ء-۹۲۱ء-۳۹۹ ه .) سره یا ا ، سره) حومتنی کی حلب آمدے قبل اور اس کی وہاں سے ر بعد سیف الدوله کادرباری شاعر تھا، متنبی کی موجودگی اور سیف الدوله-اس كى مقبوليت اس پر بهت شأق گذري ، يوسف البديعي (متوفى ٣٠٠٠ مشہور مستشرق ار دبلا شیرنے اپنی کتابوں میں تفصیل سے اس پر رو ہے (۲۷) ابن نسزاہتہ حو کانور کاوزیر تھاوہ تھی متنبی سے مدحیہ قصائد ۔ تھا، متنبی نے اس کواس حیثیت کا نہیں سمجھا، غرض کہ خنزابہ سے دش پڑی اور فسطاط حچور تا پڑا ،اسی طرح معز الدوله کا وزیر المهلبی (۲۹۱ هـ-. م س ھ - ۱۹۳ء) تھی متنبی کے مدحیہ قصائد کاخواہاں تھا،اور معرالا رسانی کے لئے متنبی مہلی کی مدح میں تصدہ کہنا چاہتا تھا، جسیا ک الدوله تك رساني كے لئے ابوالعشار كى مدح كى تھى بعد ميں عضد الد باریابی کے لئے ابن العمید (۲ مر) (متونی ۳۶۰ ھ۔ ۹۷۰ء) کی مدح کی تھ مہلبی کی کم ظرفی متنبی پر ناگوارگذری اور اس نے اس کی مدح نہیں گی،شعر ابوفراس خمدانی (۲۸) (۲۲۰ هه- ۳۲۰ و متونی ۵ ۳ هه- ۹۶۰ و) حوکر الدوله کا چیازاد بھانی تھا ، متنبی کاسخت مخالف تھا اور حلب سے سے تکوانے میں اس کاہاتھ تھا ، اسی لئے کہ متنبی کے سامنے حمدافی کی عظمت جاتی رہی تھی، اسی طرح جب متنبی بغدا دپہنچا تودہاں کے شعراء۔ س كى معاصرانه حيثمك رسى أبن لنلك السجري ((٢٩) (متوفى ٣٦٠ ه ٠ نے متنبی کی ہجو میں فاص طورے قصیدے کہے۔ اس تفصیل کا مطلب یہ ہے کہ متنبی جیسے عظیمِ شاعر پر تنقید کی

اس تفصیل کا مطلب سے سے کہ متنبی جیسے عظیم شاعر پر تنقید کی اس تفصیل کا مطلب سے سے کہ متنبی جیسے عظیم شاعر پر تنقید کی نفی بنیا د پر شروع نہیں سوئی، محف ذاقی عناد، حسد، کینیہ، اور بغض کی روع سوئی، حسد اور تعصب کاشکار توہرایک بڑا شاعر سوا، لیکن متنبی جواب علم کی وجہ سے حس قدر قدآ ورتھا اسی قدراس کو مخاصمت کا سامنا جمام کی مشبی کی شاعری کسی مکتب فکر سے تعلق نہیں رکھتی تھی، گرچہ ابتدا کے ابو تمام کے مسلک کی پیروی کی، لیکن اس کی شخصیت شاعری کی بیروی کی بیروی کی، لیکن اس کی شخصیت شاعری کی بیروی یا کسی مسلک کی ایجاد کی وجہ سے معرض بحث نہیں بنی، الملک کی بیروی یا کسی مسلک کی ایجاد کی وجہ سے معرض بحث نہیں بنی، الملک کی بیروی میں جو حدت تھی، اس کو لوگوں نے بعد میں محسوس کیا، اور ا

حدت کا تعلق مذتو قدیم عمود شعری کے خلاف بغاوت تھی مذہ می ابوتمام کی طرح کسی حدید مسلک کی ایجاد تھی ،اس میں فکر و فلسفهاورزندگی کی انسی تر جمانی تھی جوامل نقد و نظریکے سامنے ایک نئی چیز ضرور تھی، لیکن ان کی تنقید میں اس کی کوئی تعبیر نہیں تھی، بعض نے اس کے شعر میں فلسفہ ، حیات کوجو متنبی کے تجربات و مَشامدات، غورو فكر ، حماليا تي احساس، وسعت مطالعه ومعلومات كانتيجه تماً، ارسطوٹے فلسفیانہ خیالات کی عکاسی قرار دیا اور بعض نے دوسرے شعراء کے افکار و مِعانی کا سرقہ قرار دیا ، یہ وا تعہ ہے کہ متنبی کی شخصیت سے عنا د کے نتہم میں مخالفین نے اس کی شاعری کے عیوب اوراسقام کی تلاش میں اس کے نوب خوب پر فحیے اڑائے اور اپنی دانست میں خوب خوب داد سخن کھی دی ، دلیب بات سے کہ اس کی شاعری میں جو شاعر کی ذات کے ساتھ زندگی کا احساس ہے متنبی کے مخالف شعراء جنہوں نے اس پر سر قہ کالزام لگایا ہرایک شعر کو سرقه می قرار دیا ، عبوب کی تلاش نمیں متنبی کی شاعری کااس قدر مطالعه کیا کہ اس کی شاعری خود اس سے متاثر سو کئی،ابوالعبا س النا می کی شاعری میں خاص طور سے متنبی کی شاعری کااثر پایا جاتا ہے ، ر - بلاشیر کے حوالہ سے ڈاکٹر محمد مندورنے اس بات کو نقل کیاہے کہ متنبی سے حسد کرنے والے تھی اس سے متاثر سوئے بغیر نہیں رہ سکے ۔ (۳۰)

متنبی کی شاعری پراس دور میں کثرت سے رسالے اور کتابیں تحریر کی شاعری پراس دور میں کثرت سے رسالے اور کتابیں تحریر کی گئیں اور تنقیدی جائزہ لیا گیا ، لیکن بہت کم کتابیں موجود ہیں ان میں بعض کا میں مخطوطات کی شکل میں انجی تک کتب خانوں میں محفوظ ہیں اور بعض زیور طبع سے آراستہ سوکر منظر عام پر آجکی ہیں لیکن ایک حقیقت ہے کہ حب تدر عمت مند عملی شند عملی تنقید متنبی کی شاعری پر سامنے نہیں آئی ،آمدی کی "الموازنہ "جرجانی کی "الوساطتہ" سے زیادہ باوزن اور مرتب معلوم سوتی ہے ، باوجود یکہ جرجانی نے جو علی انداز سے زیادہ باور دس انداز سے جائزہ لیا ہے وہ بہت دقیع ہے اس کی تفصیل سے اس کا اندازہ سوگا ، متنبی کی شاعری میں جو محاس تھے ان کا جائزہ کم بی ناقدوں نے لیا ہے ، اس لئے کہ اس کی شاعری کی معنوی خوبی کا تعلق خالف نالس ناقدوں نے لیا ہے ، اس لئے کہ اس کی شاعری کی معنوی خوبی کا تعلق خالف نالسفہ حیات سے تھا اس دور کی تنقید میں با قاعدہ فلسفیانہ مباحث کاآغاز نہیں فلسفہ حیات سے تھا اس دور کی تنقید میں با قاعدہ فلسفیانہ مباحث کاآغاز نہیں

سواتها، زندگی اوراس کے شعور کو کسی فلسفہ کے نقط نظر سے نہیں دیکا اس کئے متنبی کی شاعری کی تنقید میں جو گہرانی اور وسعت سونی چاہیے بات کم ہی نظر آتی ہے، پھر بھی بعض ناقدوں کا ذکر کیا جاتا ہے، جن عربی ادبی تنقید کی تاریخ میں سنگ میل کی حیثیت رکھتی ہیں یاان تحریرور تنقید کے شعور کو بیدار کرنے میں مہمیز کا کام دیا ہے، ان میں سے تنقید کے شعور کو بیدار کرنے میں مہمیز کا کام دیا ہے، ان میں سے نام یہ ہیں ابن و کیج (۱۳) (متونی ۱۳۹۳ھ) الحات می (۱۳۳) (متونی ۸ ابوالعباس النامی (متونی ۱۶ سھ) الصاحب بن عباد (۱۳۳) (متونی ۸ جنی (متونی ۱۶ سھ) التعالی (متونی ۱۹۳ھ) البوسعد العمیدی (متونی ۱۳ سس البوالعلاء المحری (متونی ۱۹ سس) البوسعد العمیدی (متونی ۱۳ سس) البوالعلاء المحری (متونی ۱۹ سس)

محمد بن الحسن بن المظفر الحاتمي

جسیا کہ میں نے تحریر کیا کہ تنقید میں فلسفہ یا فلسفہ ویات تشریح موجودہ دور کی طرح ایک فن کی حیثیت سے اس دور میں شروع تحقی، لیکن یونانی کتابوں کے تراجم کے اثر سے شعراء و نقاد فلسفہ کا کرنے لگے تحقے، زندگی اورا دب میں فلسفیانہ خیالات کی تلاش وجستجواور خیالات کا ظہار کرنے لگے تحقے، زندگی کا نقطئہ نظر اور اس کا اظہار شعر قدر سادہ نہیں رہا تھا، حیس قدر عبد جاہلی اور اس کی شاعری میں پایا علوم و معارف کی ایجاد، زندگی کے تجربات میں پیش رفت اور زندگی سیر معلومات میں دروں بینی اور غور و فکر نے فلسفنہ حیات کے تانے بہ شعراء کے کلام جن میں زندگی کے تجربات و مشروع کر دیئے تھے۔ شعراء کے کلام جن میں زندگی کے تجربات و مشروع کر دیئے تھے۔ شعراء کے کلام جن میں خمد بن الحسن بن المنظ اسروع کی میں محمد بن الحسن بن المنظ اسرونی کی طور پر حاتمی کاکوئی فلسفیانہ نظر سے اس پر غور و فکر کرنے کی کی ۔ بنیا دی طور پر حاتمی کاکوئی فلسفیانہ خیات نہیں تھا، اور زندگی سے متع کی ۔ بنیا دی طور پر حاتمی کاکوئی فلسفیانہ جائزہ نہیں لیا، اور نہ ہی متنبی کے خیالات سے متنبی کے شعر کا فلسفیانہ جائزہ نہیں لیا، اور نہ ہی متنبی کے خیالات

فاص فلسفہ کانام دیا بلکہ اس نے متنبی کے افکار وخیالات کو فسلفنہ حیات کانام دیا، اور حاتمی پہلا شخص ہے حس نے متنبی کی شاعری میں فلسفیانہ خیالات و رجحانات کو محسوس کیا، اس لئے کہ حاتمی کا تعلق فلسفہ سے تھا، فلسفہ پر اس کا مطالعہ و سیع تھا، اس دور میں فسلفہ کے موضوع پر جو کچھ لکھا جاچکا تھا وہ اس سے باخبر تھا، اس کے اس ذوق نے متنبی کے شعر میں فلسفنہ حیات اس کے رموز واسرار اور مسائل کو سمجھنے کی طرف راغب کیا۔ ٹاید کہ اس نے متنبی کے ملام میں فلسفنہ حیات کی تلاش کا کام عیب سمجھ کر ہی کرنا شروع کیا تھا، لیکن وہی متنبی کے لئے ہمنر ثابت ہوا۔

وی کی سے متنبی کی شاعری پر دور سالے تحریر کئے۔ "الر سالتہ الموضحته"

بعض نے اس ر سالہ کاپورانام "الموضحتہ نی ذکر سر قات المتنبی والساقط فی شعرہ "
تحریر کیا ہے ۔ دو سرار سالہ "الر سالتہ الحا تمیتہ نیما وافق المتنبی فی شعرہ کلام ارسطو
حس کو نواد افرام البستانی نے تحقیق کے بعد بیروت سے ۱۹۳۱ء میں شافع کیا ہے
یہ ر سالہ سمارے سامنے موجود نہیں ہے۔ البتہ ڈاکٹر محمد مندوراور ڈاکٹراحیان
عباس نے جن اقتباسات کو اخذ کیا ہے اور بحث کی ہے اس کی روشنی میں جاتمی
کے تنقیدی مباحث کاجائزہ مختصر طور پر پیش کیا جاتا ہے۔

کے تنقیدی مباحث کاجائزہ محتصر طور پر پسیس کیا جاتا ہے۔

حاتمی ایک ذہیں اور بالغ نظر شخص تھا اس کو متقد میں شعرا کا کلام کثر ت
سے یاد تھا، تنقید کا فطری ذوق رکھتا تھا، متنبی جب مصر سے عراق آیا۔ تواس کی
عظمت و شہرت وہاں کے اہل علم اور اہل سطوت دونوں پر ناگوار گذری اور اس
مرز میں پر کوئی متنبی کی شاعری کی بخیہ ادھیرہ سکتا تھا، تووہ حاتمی کی شخصیت تھی
اس نے معرالدولہ کے وزیر المہلی کے اشار سے پر متنبی کو دعوت مبارزت دی
دنوں سے در میان زبر دست مناظرہ سوا، حاتمی نے الر سالتہ الموضحتہ حس کو محمد
پوسف محم نے تحقیق کرے ۵ ۱۹۱ء میں بیروت سے شافع کیا اس میں اس
مناظرہ کا ذکر کیا ہے اس کو متنبی کی خاعری میں سب سے بڑا عیب سرقہ کا نظر آیا
مناظرہ کا ذکر کیا ہے اس کو متنبی کی خاعری میں سب سے بڑا عیب سرقہ کا نظر آیا
منافرہ کا ذکر کیا ہے اس کو متنبی کی خاعری میں سب سے بڑا عیب سرقہ کے مادہ حاسمی برنا ور ناقدوں نے کھی
متنبی پر زیادہ تر سرقہ کا الزام لگایا ہے ، سرقہ کے علاوہ حاتمی نے اشعار کے
متانی پر بھی گرفت کی ، متنبی نے اس کے ہرایک اعتراض کا حواب دینے کی
معانی پر بھی گرفت کی ، متنبی نے اس کے ہرایک اعتراض کا حواب دینے کی
کوشش کی ، کتاب میں چار مناظروں کا ذکر ہے ۔

پہلے مناظرہ میں حاتمی نے تنقیدیا صول بیان کرنے کی کوششن تاکہ اس کی روشنی ٹمیں شعر پر تنقید کی جائے شعر پر اینے نقطنہ نظر کی كرتے سوئے اس نے فنی اصول كو پیش كئے ہیں اور اس طرح اس تنقیدی موقف اور خیالات کااظہار کیا ہے ،اس نے شعر کی تعریف کر۔ کہا کہ شعر کے چار عناصر میں، (۱) لفظ (۲) معنی (۳) وزن (۳) قانیہ، مز کرتے سوئے کہتا ہے کہ اس کے الفاظ شریں متناسب یعنی الفاظ میر معنوی ربط، معنی لطیف،استعاره حقیقت پر مبنی ادر تشبیه پاکیزه سونی چه شعر كاعروضاً سان ، وزن رشيق اور قا فيه منتخب سونا چامپينځ - ابتَداء مَمْي اوراً نتهاءً میں حدت وندرت تجھی سونی چاہیئے (۴ س) حاتمی کی اس عبارت سے ظاہر ہے کہ اس کے سامنے شعر کا تصور تھااورا س نے ایک جامع تعریف دینے کی کو شش کی حواوروں کے ہے ،اس نے معنی میں جو فکر و فلسفہ متنبی کی شاعری میں تلاش کو نشش کی اور ارسطو کے فلسفہ کا اثر اپنی تنقید کے حیثمہ سے متنبنی . میں دیکھنے کی کو مشش کیا س تعریف میں شعر کے اس معنوی حقیقیۃ ا شارہ نہیں کیا ہے ،الفاظ وا سلوب اور وزن و قا فیہ کوزیا دہ اسمیت دی ہے حوشعر کی روح ہے اس کی د ضاحت میں صرف اتنا کہ کر گذر گیا کہ شع 🔹 ا 'س کے علاوہ حاتمی نے متنبی کے حس*شعر پر تھی*اعتراض کیا خای نکالی ہے ، خاص طور سے شعر کے معنی پر تنقید کی ہے اور متنبی ۔ ہی کی و ضاحت طلب کی ہے ،اور بیشتر معنی ہی میں سر قبرثابت کیا ہے نی خوبیوں کی تعریف کرتے سوئے حاتمی کہتا ہے کہ اس کی عبارت م ہے اس کی ترتیب میں حدیث وندرت ہے معنی میں پختلی رائے ہے سیں و پاکیزہ ہے (۳۵) لیکن کہتا ہے کہ متنبی نے معانی کا سرقہ حبر میں کیا ہے اس مٰیں ہم آہنگی مناسبت اور یکسانیت نہیں ہے _(۳۱) مننی کی شاعری کی اسمیت کو کم کرنے اوریہ ثابت کرنے کے متنبی میں بذات خود کوئی بڑی مخلیقی صلاحیت نہیں سے اور نہ ہی نئے ا فکار کو پیش کرنے کی اور ابتکار کی قوت ہے ، قدم قدم پر متنبی پر سرقہ لگایا ہے اس کی تنقیدی مہارت کایہ ایک خاص پہلوہے اور استعارہ کے استعمال

پراس کی خاص طور سے نظر رہتی ہے ۔ سرقہ کاالزام لگاتے سوئے متنبی کو مخاطب کرتے سوئے کہتا ہے کہ یہ شر جریر کے شعر کا معنوی سرقہ ہے ۔" فاحلت المعنی من جھتہ عبرت عنہ بغیر

وضاحت الارض حتى كان هار تجفم اذرأى غيرشني ظنه رجلا

ادر جریر کاشعر سے مازلت تحسب کل شنی محد هم نیلاتکرم علیکم ورجالا اسی طرح استعارہ کے غلط استعمال پر تھجی نکتہ چینی کی ہے ، مثلاایک شعر

ہے۔ السی عمیبان و صفیک معجز وان ظنو فی فی معالیک تظلع

حاتمی نے متنبی سے کہا۔۔ فاستعرت الطّلع لغلونک وهی استعارہ تبیحتہ (۳) ساتھ ہی حاتمی نے سرقہ کاالزام لگاتے سونے کہا کہ متنبی نے ابوتمام کے شعر کا معنوی سرقہ کیا ہے اور بدترین شکل میں۔

ترقت مناه طودع لوارتقت ببالرنج فترالانشئت وهي ظالع

اس سے ظاہر ہے کہ حاتمی کی نظر وسیع تھی ۔اس نے اس کا ناندہ اٹھاکر ِمتنبی کی شخصیت کو پوری طرح مجروح کرنے کی کوشش کی،لیکن حاتمی نے بعض جگہوں پر حس طرح منتنی کا مذاق آڑانے کی کوشش کی ہے اس سے اندازہ سوتا ہے کہ اس کی تنقید میں جارحیت کا پہلو غالب ہے جو تنقیدی اصول کے

سرقہ ہی کے ضمن میں حاتمی نے متنبی کے فلسفیانہ خیالات ادر نکسفنہ حیات کے نکات حواس کی شاعری کاا متیاز ہے اور عربی شاعری _میں نلسفیانه ا نکار و خیالات حو متنبی کی ذہنی و فکری اختراع اور معانی کی حدت ستجھے

جاتے ہیں ان پریہ الزام لگایا ہے کہ ارسطو کے فلسفیانہ خیالات کی نقالی ہے ، متنی نے فلسفنہ حیات سے متعلق نکات اور فلسفیانہ اِ فکار ارسطوسے سر تیر کیا

ہے اور اپنی شاعری میں سمو دیا ہے ، باوجو دیکہ حاتمی دشمنی میں متنبی کوسب کچھ که جاتا تھا، تمام عیب نکالتا تھا، لیکن اس کواحساس تھا کہ متنبی کی شاعری میں

جو فلسفہ ہے وہ کسی اور کی شاعری میں نہیں، خواہ حس نوعیت سے تھی معنویت اور داخلیت پر پہلی بار حاتمی نے نا قدامنہ نظر ڈالی اور انسانی زن متعلق شاع كاحو فكر و تلسفه تها، وحدان وشعور كى بهم آميزش سے عرق کو ننی جہت دی تھی ،اس داخلیت کی تلاش عربی تنقید میں پہلی کو ششش چیز معاصران چشمک مخاصمت ادرا دبی معرکه آرائی کی جدسے سامنے آئی۔ حاتمی نے جن فلسفیانہ خیالات اور فلسفہء حیات کی بنیا دی باتوں آ کی طرف منسوب کیا ہے ،احمد امین ، طبہ حسین ،اور ڈاکٹر عزام وغیرہ ہے تاویل و تشریح کی ہے ،احمدامین نے رانے قائم کی ہے کہ یہ سب کچ ذِاتی تجرباب و مشامدات کے نتائج ہیں ، محمد مندور نے احمد امین کی ر تفصیل سے جانزہ لیا ہے ،اور متنبی کے فلسفیانہ خیالات کو دو حصوں میں کیا ہے ،ایک فلسفہ ، حیات حس کا تعلق ذاتی تجربات و مشاہدات ہے ، دو م نظریانی فلسفه حس کا تعلق عقل و فکر اور مطالعهٔ سے ہے ، محمد مندور نے چل کر حاتمی کے خیالات کا جائزہ لیتے سوئے یہ بات بھی کہی ہے کہ یہ ممک کہ متنبی برارسطوکی کتابوں کے مطالعہ کااثر ہے ،لیکن جو فلسفیانہ فکری ن شعر میں پانے جاتے ہیں،اس کوا دبی سرقہ نہیں کہا جا سکتا ہا س لئے کہ کے نتیجہ میں ذہن و خیال میں ایک بات مطالعہ کی وجہ سے رہ کئی، یا دداشد طور پر وہ فکمراس کے ذہن وشعور میں تنجمی لوٹ آفی اور اس کے احساس ، نے اس کو کبھی شعر میں منتقل کر دیا،اوراس لئے تبھی کہ وقت اور جگہ کی نہیں کی جاسکتی کہ متنبی نے کسی حکمت و نلسفہ کی بات کا مطالعہ خاص طو شعرے سانحے میں ڈھالنے کے لئے کیااورالیا ممکن نہیں ہے۔ حاتمی کی تنقید میں اور کونی انفرا دی پہلو نہیں ہے ، حس کی وجہ ہے بزا ممتازنا قد قرار دیاجا سکے ،البتدا دبی سرقہ حواس دور میں ا دبی تنقید کا بنیا د معجما جاتا تھا ،اس نکتہ کی طرف اس نے خاص توجہ دی اور اپنی کتاب " المحاضرة « ميں اس كى ١٩ ـ شكئيں بيان كى ہيں ، إ --- باب الانتحال ، ٢ ---الادخالُ، ٣ --- باب الاغاره، ٣ --- باب المعانى العقم، ۵ --- باب الموارده، ١ باب المرا فده، ٤ --- باب الاجتلاب والاالاستلحاق، ٨ --- باب الا صطراف، ١ باب الاهتدام، ١٠ - - - باب الاشتراك، ١١ - - - باب احسان الاخذ، ١٢ - - -

تكانوالمتبع والمبتدع في احسانها، ١٣ أ-- بأب تقصيرالمتبع عن احسان المبتدع، ١٣ ا-- باب نقل المبتدع في الساءه الساءة والسابق والسارق في الاساءة والتقيمير، ١٦ --- باب من لطيف النظر في اخفاء الرقه، ١٠ --- باب كشف المعنى وابرازه بزياده، ٨ ا--- باب الالتقاط والتلفيق، ١٩ --- باب في نظم المنثور، عاتمي كون ما مون كايرايك مختصر جائزه پيش كيا كيا

متنبی کے بعض اور ناقدین

بی سے بسل اور نا فکرین میں ابوالعباس النامی (متونی ۱ ، ۳ یا ۳ ۹۹ ه) کاشمار متنبی کے نا قدوں میں ابوالعباس النامی (متنبی کے منسلک ہونے سے قبل النامی می درباری شاعر تھا، اسے اپنی ازالہ ، حیثیت عرفی کا بڑااحساس تھا، اس نے بھی ایک رسالہ حس کاتذکرہ ابن و کیجے نے "المنصف" میں کیا ہے، متنبی کی نامیوں پر انگشت نمائی کے لئے لکھا، دوسروں کی طرح اس نے بھی الفاظ کی نامیوں پر انگشت نمائی کے لئے لکھا، دوسروں کی طرح اس نے بھی الفاظ کی فلطیوں، سرقہ اور تعبیر میں غموض کا الزام لگایا، کوئی اصولی بات نہیں کی جیسا کہ (المنصف میں) اس کی منقولہ عبارتوں سے ظاہرہ ہے اس کے علاوہ الصاحب بن عباد (متونی ۸ ۵ ۳ ه) جوابنی شہرت و عظمت اس کے علاوہ الصاحب بن عباد (متونی ۸ ۵ ۳ ه) جوابنی شہرت و عظمت کے لئے متنبی کے قصائد کا اپنے کو محتاج سمجھتا تھا گرچہ نود بھی صاحب علم و جاہ، ادر انشاء پر داز تھا، متنبی نے قابل اعتناء نہیں شمحا تواس کی عیب جوئی میں ایک کتاب الابانہ عن سرقات المتنبی حب کو میں المحدی (متونی ۳ سر سے سے کی کتاب الابانہ عن سرقات المتنبی حب کو

ابراسيم الدسوتي السباطي نے تحقیق کرکے قاہرہ سے ۱۹۶۱ء میں ثانع کرایا ہے کے ساتھ شائع سوا ہے (الصبح المنبی میں کتا بچہ کے لکھنے کے مذکورہ بالا اسباب بیان کئے گئے ہیں) اسباب بیان کئے گئے ہیں) الصاحب بن عما دنے متنبی کے کلام پر بحث کرنے سے قبل ابن العمید

الصاحب بن عبا دنے متنبی کے کلام پر بحث کرنے سے قبل ابن العمید کی ناقدانہ بھیرت کروشنی ڈالی ہے ، تاکہ اپنی تنقید کا درجہ ، اعتبار اور سند حاصل کرسکے اس کے بعد اس نے اپنی داخلی کمزوری اور اپنے عیب پر پروہ ڈالنے کے لئے بعض اصولی باتوں کا تذکرہ کیا ہے ، اور تحریر کیا ہے کہ کوئی بھی صاحب علم سواس کے اظہار رائے میں اس کا طبعی میلان ضرور شامل موتا ہے ، میں اس کا طبعی میلان ضرور شامل موتا ہے ، میں اس کا طبعی میلان ضرور شامل موتا ہے ، میں اس کا طبعی میلان ضرور شامل موتا ہے ، میں اس

میلان اورا س کی رغبت صحیح رائے قام کرنے نہیں دیتی ہے ، بلکہ حقائق رو کر دا فی کی شکل میں اس کانتیجہ برآ مد سوتا ہے ،اس کے ساتھ ہی وہ یہ تج ہے کہ وہ متنبی کے کلام پر تبصرہ و تنقید گرنے میں اس لغزش سے اپنے ک ر کھنا چاہتا ہے ،اس لئے کہ بقول اس کے اس طرح کی لغزش اس کی فطر طبیعت میں نہیں ہے اور مذہی یہ اس کا شدیوہ ہے اور ایک نہایت اسم بہ طرف اشارہ کرتے سوئے کہتا ہے کہ شعر پر تنقید ادباء کاطرہ اسمبیاز رہا ہے اس نے اس کی مثال جاحظ سے دی ہے (۳۸) چونکہ بذات نو دانشاء پر دا شاعری اس کا میدان نہیں تھا ،اس لئے تنقید کرنے کے لئے یہ حواز الصاحب بن عبا دکی تحریر سے یہ تاثر ضرور ملتا ہے کہ تنقید کا دائرہ کافی و سیع تھا،اور یہ کسی ایک علقہ تک محدود نہیں تھی، الصاحب بن عباد نے تنِقید کو موضوعی انداز میں پیش کرنا چاہا -تنقیدیا تعصب سے اس کو بالا تر رکھنا چاہا، یہ اِ صولی بات اس کے قول تک رہی اس کے بعدا سِ نے حس انداز میں متنبی کی شاعری کی تنقید کی وہ تعص مبنی ہے اس کی علمی گفتِگو میں تھی استہزاء اور تضحیک کا پہلو غالب ہے نے متنبی کی غلطیوں کی گرفت کرنے میں تمسخر کاانداز اپنایا محمد مندو تیجرہ کرتے سوئے کہا کہ متنبی کے بعض اشعار کی تنقید کرنے میں الصا-تمسخ ُ غالب ہے اورا سُ میں تعلیل کی کمی ہے ، (النقدالمتہجی عندالعرب ص اور دوسسسرے اہل نظر کی تھی۔ یہی رانے ہے، الصاحب بن عباد نے مثنی کی شاعری میں جن خامیوں کی طرف اشہ ہے ان میں سے بعض توا س کی اپنی سخن شناسی کا نتیجہ ہے اور بعض دو س بے اتوال پر مبنی ہیں ، الصاحب بن عباد نے کہا کہ متنبی نے نا مانوس ا تصیح الفاظ کااستعمال کیا ہے ، جنسے لفظ " توراب، اور " مسبطر، متنبی کے میں ابہام تھی ہے ، جو صوفیہ کے طرز کلام کی علامت ہے ، جلیسے اس ب " سبوح لها منها عليها شواهد "اسي طرح الصاحب في ردى المطالع ،رد في ال اور مشکل قوافی کے استعمال کے عمیوب کاالزام لگایا عروض کی غلطیوں، پہا • ادرا ستعارہ کے غلط استعمال اور خا میوں کی نشاند ہی تھی کی ،غر ض کہ الصاح متنبی کی شاعری میں خا میوں کے علاوہ اور کچھ نظر نہیں آیا۔

ایک خاص بات یہ ہے کہ متنبی پر تمام ناقدین نے سرقات شعری کا الزام لگایا ہے ، لیکن الصاحب بن عباد کے نزدیک سرقات شعری عیب نہیں ہے ، یہاس کا پنا تنقیدی نظریہ ہے ۔

ہے، یہ اس الہ العدیدی تطریبہ ہے۔

الصاحب بن عباد پر ایک اعتراض یہ ہے کہ اس نے بعض اشعاد کے
بعض الفاظ کے نا مانوس سونے غیر تصبیح ہونے یا کسی اور عیب کا جوالزام لگایا
ہے، وہ صحیح نہیں ہے بلکہ متنبی نے دوسرے الفاظ استعمال کئے ہیں الصاحب
نے جن الفاظ پر گرفت کی ہے متنبی کے اشعار میں وہ الفاظ موجود نہیں ہیں، شعر
کی دوایت میں لوگوں کے احتیاط نہ کرنے اور الصاحب کے تحقیق نہ کرنے کی وجہ
سے غلط الزامات صا در کردئے گئے ہیں، احسان عباس نے الواحد کی شرح کے
حوالہ سے ابوالفضل العروضی حب نے متنبی کے خادم ابوبکر الشعرافی سے متنبی
کے اشعار کو حاصل کیا اقوال نقل کئے ہیں کہ حب مصرع میں "مسلم" کا لفظ
بیان کیا گیا ہے وہ مصرع اس طرح ہے "رواتی العرفوقک مسئنی" اس کا مطلب
بیان کیا گیا ہے وہ مصرع اس طرح ہے "رواتی العرفوقک مسئنی" اس کا مطلب
ہیے کہ تحقیق سے کام نہ لینے کی وجہ سے متنبی پر بہت سے اعتراضات لگانے
گئے اس طرح الصاحب بن عباد کے رسالہ نے تنقید کو نئی ہے دی، اور نیا داستہ
دکھا ال

موافقين

متنبی کی شخصیت اور اس کی شاعری کے نکتہ چیدنوں کی طرح اس کے موا نقین اور مدح خوانوں کاایک بڑا حلقہ تھا، لیکن دونوں میں بنیا دی فرق یہ ہیکہ نکتہ چینوں نے محض زبان سے اس کے عیوب کی تشہیر نہیں کی بلکہ انھوں نے علمی انداز میں تحریر کے ذریعہ اس کے عیوب کو عام کیا، اس کی خامیوں کو اجا گر کیا، اس کی خامیوں کو اجا گر کیا، اس کے تنقیدی رویہ اور اسلوب میں تعصب اور زیا دتی سے کام ضرور لیا لیکن فنی اعتبار سے متنبی کی شاعری کے بہت سے اسم گوشے سامنے آگئے، اس کی شاعرانہ خطمت کار عیب غالب نہیں رہا معانب کی تلاشی ہی سہی، بہر حال امری شاعرانہ خطمت کار عیب غالب نہیں رہا معانب کی تلاشی ہی سہی، بہر حال او بی تنقید کا اسم نمونہ اور ذخیرہ وجود میں اور فیا،

اس کے برعکس اس کے موا نقین نے اس کی شخصیت اور شاعری کے محاسن کا ذکر محفلوں اور مجلسوں تک محدود رکھا قلم کے بجائے زبان کے تیری استعمال کئے ،اس لئے متنبی کی شاعری کے محاسن تنقیدی اسلوب اور علمی انداز میں بہت بعد میں سامنے آئے ،ان قدر دان سخن میں دو نقطئہ خیال اور نقطئہ میں بہت بعد میں سامنے آئے ،ان قدر دان سخن میں دو نقطئہ خیال اور نقطئہ نظر کے لوگ تھے ، ایک تو وہ تھے جو متنبی کو عربی شاعری کا عظیم ترین شاعر محصتے تھے ، اس کے خیالات کی ندرت و حدت ، فکر و فلسفہ اور تخیل کی بلند محصتے تھے ، اس کے خیالات کی ندرت و حدت ، فکر و فلسفہ اور تخیل کی بلند صفحۂ قرطاس پر اپنے تنقیدی نقوش نہیں چھوڑے البتہ دو سرے لوگ جو محاسن و معائب دونوں ہی خوسوں سے متنبی کی شاعری کوآراستہ مجھتے تھے ،اور محاسن و معائب دونوں ہی خوسوں سے متنبی کی شاعری کوآراستہ محصتے تھے ،اور فال کے نزدیک محاسن کے مقابلہ معائب قابل توجہ نہیں تھے ، ان کے ا فکار و فیالات اور تنقیدی مباحث،ادبی تنقیدی آثار کی شکل میں ضرور ملتے ہیں، خیالات اور تنقیدی مباحث،ادبی تنقیدی آثار کی شکل میں ضرور ملتے ہیں، خیالات اور تنقیدی مباحث،ادبی تنقیدی آثار کی شکل میں ضرور ملتے ہیں،

ابن جنی (متونی ۱۹۳ه ه) کا تعلق دوسرے حلقہ سے ہے اس نے متنبی کی شاعری اور شخصیت دونوں کے محاسن کو اجا گرنے اور معائب پر پر دہ ڈالنے کے لئے تین کتابیں تالیف کیں، ان کا تذکرہ مختلف مصنفین اور نا قدین نے کیا ہے اور تحریروں کا جائزہ لیا ہے ، بنیادی طور پر ایک کتاب اس نے متنبی کی شاعری کی شرح کے طور پر انھی ہے وہی کتاب سب سے زیادہ اسم ہے ، متنبی کی طاعری کی شرح کے طور پر انھی ہے وہی کتاب سب سے زیادہ اسم ہے ، متنبی و تعییہ شاعر کے افکار وخیالات اور فلسفہ کو محجھنا کچھ آسان نہیں ہے ، اس کے فکر و تعییر کی پیچید گیوں کی وجہ سے موافقین و مخالفین نے خوب خوب معنی اس کے اشعار کے نکالے ہیں ، ابن جنی کی اس شرح کی طرف اشارہ کرتے سوئے محمد اشعار کے نکالے ہیں ، ابن جنی کی اس شرح کی طرف اشارہ کرتے سوئے محمد مندور نے کہا یہ ایس خاعر ہے جب کے شعر کو شرح کے بغیر سمجھنا آسان نہیں ہیں مندور نے کہا یہ ایس خاعری کی شرح ہے اس کانام " الفسر " (۱۲) ہے ، دوسری کے کتاب حو متنبی کی شاعری کی شرح ہے اس کانام " الفسر " (۱۲) ہے ، دوسری کتاب میں ابن جنی کی شرح ہے اس کانام " الفسر " (۱۲) ہے ، دوسری کتاب میں ابن جنی نے ان انکار و خیالات کو ترتیب سے جمع کیا ہے خو کتاب میں ابن جنی نے ان انکار و خیالات کو ترتیب سے جمع کیا ہے خو

متنبی کی شاعری کے امتیاز ہیں احسان عباس نے ایک تدسیری کتاب کا تھی ذکر کیا ہے دکھی دکر کیا ہے ہیں ذکر کیا ہے ہوں کیا ہے ہواب میں ہے۔

ابن بنی لسانیات کا ماہر تھا الفاظ کے اشتقاق اور لسانیاتی بنیادوں کا رمزشناس تھا، لغت کی باریکیوں پر گہری نظرر کھتا تھا، اس نے متنبی کی شاعری کی تحصیل خود شاعر سے کی تھی اس نے اس کے شعری نکات اور زبان و بیان کی تشریح و توضیح کے لئے شاعر سے براہ راست استفادہ کیا تھا، اس نے متنبی کے خلاف حد سے زیادہ مخاصمت اشعار کے غلط معنی اور زبان و بیان کی غلط تشریح

کون کورنے موٹے دیکھا تواس نے متنبی کے اشعار کی شرح کھنے کا فیصلہ کیا اور یہ فیصلہ مثنبی کی مدا نعت میں تھا جسیا کہ اس کی تحریروں سے بھی ظاہر ہے ،اس تشریح اور مدا نعت میں ابن جنی نے تنقید کے نئے نئتے ابھارے ،اشعار کی تشریح اور مدا فعت میں ابن جنی نے تنقید کے نئے نئتے ابھارے ،اشعار کی تخلیل و تجزیہ میں معانی وا فکار اور لسانیاتی تجزیہ کی نئی تنقیدی بنیا در کھی ، جو کہ اوبی

مدسے بر می سہوں کا سب ماہد سب کی از دیک اس مرا سب کے اور اس ہوتا ہے وہ کہتا ہے کہ ان پست جاہد اس منطلہ بن نا دانوں کے نزدیک اس فاضل روز گار شخص کا ایک عیب یہ ہے کہ اس کا تعلق دور حدید سے ہے ، اگر اس معنی و فہم سوتی تواس کی عظمت سے باخبر سوتے اور اس کا ضرور اعتراف کرتے ، اس اعتراف کے باوجود متنبی کی شاعری کے درپیش مسائل اس کی آنکھوں سے او جھل نہیں رہے ابن جنی نے متنبی کی شاعری میں فاص طور سے دو پیجیدہ باتوں کو محسوس کیا ، ایک تو یہ ہے کہ متنبی نے بعض الفاظ کو عام توا عد سے بٹ کر استعمال کیا ، اور فاص طور سے اعراب کے تقاضوں کا لحاظ کرتے سے بٹ کر استعمال کیا ، اور فاص طور سے اعراب کے تقاضوں کا لحاظ کرتے مونے زبان و بیان کے اصول و قواعد سے الگ موکر الفاظ کا استعمال نیا حبس کی اس میں بنا مل سوگئے ، دوسری وجہ سے وہ الفاظ خا ذاور نا در الاستعمال کے درجہ میں شامل سوگئے ، دوسری اسمی بات یہ ہے کہ اس کی شاعری میں معنی اور فکر کی گہرائی کی وجہ سے فکر و خیال کو شخصے نے لئے نہایت غور و فکر ، تا مل ، دیدہ ریزی ار شدید ذہنی کاوش کی ضرورت بھی پیش آئی ، چونکہ خاعر نے معانی دا فکار کا اختراع اتنا زیادہ کیا تھا کہ ضرورت بھی پیش آئی ، چونکہ خاعر نے معانی دا فکار کا اختراع اتنا زیادہ کیا تھا کہ ضرورت بھی پیش آئی ، چونکہ خاعر نے معانی دا فکار کا اختراع اتنا زیادہ کیا تھا کہ ضرورت بھی پیش آئی ، چونکہ خاعر نے معانی دا فکار کا اختراع اتنا زیادہ کیا تھا کہ

اس کی پوری شاعری پر اس کااثر تھا ،ابن جنی نے تحریر کیا ہے کہ ان مسائل کو متبی سے شعر پڑھتے و قت حل کر لیتا تھا ، بعض نے کہاہے کہ ایسا نہیں ہے بلکہ

ا بن جنی کو تھجی اپنی شخصیت کا احسا س برہتا تھا اور انِ مسائل پر وہ مت بحث کرتا تھا،غرِض کہ ابن جنی نے متنبی کی شاعری کے پیچیدہ مسائل ک اوراس کی شاعری کی شرح ملھی، ا بن جنی کی شرح کی خاص بات یہ ہے کہ اس نے براہ راست معافی کی پیچید گیوں کو متنبی ہے حل کیا ، شرح میں اس نے اشعار کے عموص وا دور کیا ،اور معنی کووا صح کیالغوی اور نحوی خا میوں کی تاویل و تستریج کی ، مت لغوی و نحوی استعمال کی تاثید میں قدیم شعراء کے کلام سے شوامد پیش کر اعتبار سے ابن جنی کی شرح بہت اسم ہے ِ، لیکن متنبی کے بعض الفر استعمال اور معانی کی تشریج میں تاویل سے تھی کام لیا اس سلسلم میں دلیل بہت کمزور ہے ، ابن جنی نے متنبی کی سمنوافی میں بعض جگہور ضروری تِاویل کرنے کِی کو شش کی اور بعض جگہوں پر لغویِ و نحوی غلا اعتراف تھی کیا ، متنبی کی ان لغوی و نحوی خامیوں پر نا قدوں کی گر فت کے ابن جنی کی دلیل اور موقف دونوں ہی عذر لنگ ثابت سوئے اور بعض ج تاویل کرنے میں ابن جنی نے خود معذرت خوا ہی سے کام لیا، مثال کے متنبی کاتول ہے " مصبوحتہ لبن الشائل، ابن جنی نے اعتراض کرتے سوئے سے کہا" شائل" کا دودھ نہیں سوتا ہے ، لیکن حس کے دودھ سوتا ہے " شائلته" كہتے ہيں، تومتنبي نے اپنے عيب پر پر دہ ڈالتے سوئے كہا كہ مراد' ہی ہے لیکن " ہ " حذف کر دیا گیا ہے ابن جنی نے متنبی کی طرفداری میں تلاش كياكه كثير عزه نے كہا ہے " واخلت بخيمات العذيب ظلالھاً، عذيب ـ شاعر نے "عذیبتہ" لیا ہے اور" ہ، مخدوف ہے اس طرح متنبی نے ایک لفا استعمال کیا، توابن جنی نے متنبی سے سوال کیا کہ زبان وا دب کی کتابوں ، شاعری میں اس کااستعمال آپ کی نظروں سے گذرا ہے ؟ تو متنبی نے جو میں دیاا س پر ابن جنی نے دریا فت کیا کہ کیسے اس نے اس لفظ کااستعمر متنبی نے کہا کہ اس لفظ کا عام استعمال ہے ،ابن جنی نے بھر استفسار ک اپ اس باٹ کو پسند کریں گئے کہ اِس عامیٰ لفظ کواستعمال کریں حس ۔ استعمال کی کوئی دلیل نہیں ہے ، متنبی نے بو چھاکیا سونا چاہیئے ،ابن جنی۔ تاعدہ اور قیاس کے اعتبار سے "تیزوی "سونا چا پینے متنبی نے سوال کیا

جن جنی نے وضاحت کی کہ "الزی " سے مشتق سے اور الزی کا عین کلمہ اصل میں واو ہے اور اس کا مادہ " زوی " سے ،اس پر متنبی نے کہا کہ " یتنیا " کے استعمال میں کیا قباحت ہے ،ابی جنی نے جواب دیا کہ عالمی الفاظ دلیل کے طور پر پیش نہیں کئے جا سکتے ہیں۔۔۔اس کے باوجو دابن جنی نے اس خامی اور عیب کو جائز قرار دینے کے لئے عذر لنگ پیش کیا ،جوطر فداری پر مبنی ہے ابن جنی نے کہا کہ کتاب العین کے مصنف نے اس لفظ کے استعمال کی مثال دی ہے مثال کے طور پر "تزیا فلان بزی حسن "گرچہ ابن جنی کا موقف ہے کہ " یتنزیا" عامی لفظ کے طور پر "تزیا فلان بزی حسن "گرچہ ابن جنی کا موقف ہے کہ " یتنزیا" عامی لفظ ہے ہے ، لیکن جب مخالف اس بات کو مونے کی وجہ سے اس کا وہی استعمال غلط ہے ہے ، لیکن جب مخالف اس بات کو شرح اور اس کی تنقیدی فکر کی یہ طرز ا دا ہے ، (۲۳)

ابن جنی نے اپنی شرح میں شاع کے خیالات وا نکار کی غیر ضروری تاویل کرنے کی کوشش کی ہے ، جن معانی وا نکار میں غموض وابہام تھاان کی وضاحت و تشریح میں ایسے معانی بیان کئے ہیں جو نہم سے قریب نہیں بلکہ بعیداز قیاس ہیں ، یا معانی سے قریب نہیں لیکن ساتھ ہی اس نے متنبی کے بعض ہیں ، یا معانی سے قریب تر نہیں ہیں لیکن ساتھ ہی اس نے متنبی کے بعض نفسیاتی پہلوکو بھی اجاگر کیا ہے اور اس نے کافورسے متعلق مدحیہ تصائد میں نفسیاتی پہلوکو بھی اجاگر کیا ہے اور اس نے کافورسے متعلق مدحیہ تصائد میں نئے معانی کی تلاش کی ہے اور مدح کو ذم میں بدل ڈالا ہے ، متنبی کی قادرالکلا می اور کلام کے ذو معنین سونے کی خوتی کو نمایاں کیا ہے اس کی شرح کا یہ ایک

مایاں پہوئے۔

ابن جنی کی غیر ضروری تاویل اور تشریح نے مخالفین کو ایک اور موقع فراسم کیا جن خاصوں پر ابن جنی اور متنبی کے در میان بحث و مباحثہ سواتھا اس نے اور خیالات کی بعید از قیاس تشریح نے مخالفین کو مواد فراسم کر دیا اور سیلاب کے خس و خاخاک کی طرح شرح اور نقد کی کتابوں کا ایک بڑا ذخیرہ سامنے اگیا، ابن جنی کی مخالفت میں ابوالقاسم بن عبدالر حمن اصفہائی (متونی ۲۵۹ء) نے ایضاح المشکل فی شعر المتنبی جسی کتاب کھی احمد بن محمد العروضی (متونی نورجہ نے ایضاح المشکل فی شعر المتنبی جسی کتاب کھی احمد بن محمد العروضی (متونی ۱۹۲۹ھ) نورجہ (متونی ۵۵۶ھی) نے بھی سخت تنقید کی جن کو الواحدی نے نقل کیا ہے، احمد بن نورجہ (متونی ۵۵۶ھی) ابن جنی فی شعر (متونی دوسری " الفتح علی ابن جنی فی شعر (متونی دوسری " الفتح علی ابن جنی فی شعر (متونی دوسری " الفتح علی ابن جنی فی شعر (متونی دوسری " الفتح علی ابن جنی فی شعر (متونی دوسری " الفتح علی ابن جنی فی شعر (متونی دوسری " الفتح علی ابن جنی فی شعر (متونی دوسری " الفتح علی ابن جنی الورد دوسری " الفتح علی ابن جنی فی شعر (متونی دوسری " الفتح علی ابن جنی فی شعر (متونی دوسری " الفتح علی ابن جنی فی شعر (متونی دوسری " الفتح علی ابن جنی فی شعر (متونی دوسری " الفتح علی ابن جنی فی شعر (متونی دوسری " الفتح علی ابن جنی فی شعر (متونی دوسری " الفتح علی ابن جنی دوسری " الفتح علی ابن الفتح سوری دوسری " الفتح علی ابن جنی دوسری " الفتح علی ابن الفتح سوری دوسری " الفتح علی ابن جنی دوسری " الفتح علی ابن جنی دوسری آباد کی دوسری آباد کی دوسری دوسری شعر دوسری دو

مُتنبى ورانشريف إلمرتضى نے "تتبع ابيات المعانی للمتنبی التی تکلم ع کے نام سے کتابیں ملھیں،الواحدی نے ابن جنی کی شرح پر سخت ہ سونے کہا کہ ابن جنی نحو و صرف پر ضرور قا در ہے ، لیکن معانی و افکار ، بدُ غت کے میدان میں اس نے حما قت کاشبوت دیا ہے ، ابن الاثیر اساز میں تنقید کرتے ہوئے کہا کہ ابن جنی میں شعر فہمی کی صلاحیت سے وہ نصاحت وبلاغت کے مفہوم سے نابلد ہے۔ فصاحت وبلاغت اعراب کے نن سے الگ چیز ہے (سم)

الواحدي اور ابن الاثير دونوں نے ابن جنی کے ساتھ زیا دقی ۔ ہے ابن جنی کی شرح میں خامیان ہیں لیکن اس قدر نہیں جسیا کہ ان نا غیرِ ٹانستہ انداز میں انچھالا ہے ،اس لحاظ سے ابن جنی کی شرح کی اسمیہ متنبی سے براہ راست شعر کے مشکلات او حل کرنے کی کو ششن کی ہے عتبارے یہ ایک اسم بنیادی ماخذ ہے کہ تنقید کے لینے اسم مواد فر

ابن جنی اور متنبی پر تنقید کرنے والوں میں ابوطالب سعد بن مم البعذادي جو كم الوحيد كے نام سے معروف ہے ، شامل ہے ، اس كا " خنر بہ سے تھا۔اس نے ابن جنی کی شعر قہمی پر سخت تنقید کی ہے ، یہاں تا بن جنی کا مقام یہ ہے کہ وہ بحوں کی اتالیقی کا کام انجام دیتا تو بہتر سوتا شعر 'رنا اس کامو ضوع اور فن نہیں ہے (۴ ۴)اس نے دویاتوں پر فاص ہ عمراض کیا ہے ایک توبہ ہے کہ ابن جنی نے شعر کے میدان میں مد ئرنے کے ساتھ متنبی کی ذات و شخصیت پر حواخلاتی الزام تھا اسے ک كرفي كوشش كى ب الوحيد في كها كه شعر كى تشريج و تنقيد ك ساج مو ضوع کو چھیزنے کا یہاں کیا معنی ہے ؟ دوسری بات یہ کہ این جنی دوا تعسیہ وں کے مابین فرق نہیں کرسکاہے ، دونوں کے ا فکار و خیالات اور پر ایک ہی معیار مق کیا ہے ، حالانکہ دونوں میں معنوی اختلاف ہے ایک وصف کا پہلو ہے اور دوسرے میں ذم کا۔ وحید نے مثالوں سے ا و ضاحت کی ہے۔

ا س کے علاوہ الوحید نے بعض اور نکات پر روشنی ڈالی ہے اس نے یہ نکتہ پیش کیا ہے کہ ابن جنی شعر کے معنی کی طرف زیادہ توجہ دی ہے ، حالانکہ شعر میں معنوی اعتبار سے غلو مناسب نہیں ہے اس سے شعر کی تاثیر کم سوجاتی ہے، اور متنبی نے جن معانی وا نکار و خیالات میں غلوسے کام لیا ہے ابن جنی نے اس کی تعریف کی سے یہ ابن جنی کی علطی سے ، طب، فلسفہ ، کلام اور اسی طرح دو سسرے موضوع کے الفاظ حو شاعرانہ تخیل کے اظہار کے لئے مناسب نہیں ہیں اور شعریت پر اثر انداز سوتے ہیں متبی نے اپنے اشعار میں استعمال کیا ہے ، فنی اعتبار سے بیہ ایک عیب سے ،اور یہ شاعرایہ کمال کی دلیل نہیں ہے ،اسی طرح متنبی نے تہذیب و ثقانت کے ماحول کے لینے دیہات اور غیر ثقانتی ماحول میں مستعمل الفاظ کوشعر میں جگہ دی ہے جوغیر طبعی عمل ہے اس کے علاوہ اس نے مدحیہ قصائد میں تھی موقع محل اوراوصاف کالحاظ کئے بغیرالفاظ کا استعمال کیا ہے ، حو صوری اور معنوی دونوں اعتبار سے شاعرانہ عیب ہے بقول الوحید متنبی کی شاعری میں عمدہ اشعار کی کمی ہے ، غیر معیاری اشعار کی كثرت ہے ،الوحيد كى تنقيدى بصيرت كايہ ايك الجمالى خاكہ ہے اوراس عهد كے نا قدین کے طرز فکر کی ایک مثال ہے۔

ابن و کیع

ابن وکیج (متونی ۱۹۳۳ هه) جو که متنبی کا معاصره تھا، اس نے متنبی کے معنوی سرقات پر "المنصف للسارق والمسروق فی اظہار اسرقات الی الطیب المتنبی کے نام سے کتاب مکھی (۴۵٪) اس نے متبی کے موا نقین کی دوباتوں کو خاص طور سے قابل اعتراض سمجھا ا۔۔۔ متنبی متقد مین شعراء سے بھی بڑا شاع ہے، ۲ ۔۔۔ اس کے افکار و خیالات میں تمام تر حدت ہے، متقد مین شعراء کے کلام این نا در خیالات سے خالی ہیں، ابن و کیج نے دو سرے نکتہ کو خاص طور سے موضوع سخن بنایا، تنقید کرتے سوئے کہا کہ متنبی کے افکار و خیالات میں کوئی ندرت نہیں سے بلکہ متقد مین شعراء کے کلام کا معنوی سرقہ ہے، اور سرقات کی کشرت کا شبوت متنبی کی شاعرانہ عظمت کی نفی کے لئے کافی ہے، چہ جانکہ وہ

متقد مین شعراء میں عظیم تر سمجھاجائے

ابن و کیچ نے سر قاٰت کی مثالیں پیش کرنے سے قبل سر قار عام بحث کی ہے ،اور بدیغ کے اقسام کا ذکر کیا ہے ، سرقات کی بیئیں

ہیں ، انِ میں سے دس قسم کے سرقات عبیب میں شاہل ہیں اور کے برعکس حسن عمل میں شامل ہیں، جودس کے فنی ہسر مجھے جاتے

ا --- استيفاء اللفظ الطويل في الموجز القليل -

٢ --- نقل اللفيظ الرذل الى الرحين الجزل

س --- نقل ما فيج مبناه دون معتناه الي ماحس مبناه و معناه

٣ --- عكس ما يصير بالعكس ثناء بعدان كان هجاء -

۵ ۔۔۔استخزاج معنی من معنی احتذی علیہ وان فارق ما قصد بہ الیہ

٢ --- توليد مُعان مستحنات في الفاظ مختلفات

٤ --- مساواه الاخذ من الماخوذ منه في الكلام، حتى لا يزيد نظام على نظام، ا

الاول احق بهرلانه ابتدع والثاني ابتع

٨ --- مماثله السارق المسروق منه في كلامه، بزياده في المعني ماهو من تماّ مه

٩ - - - رجحان السارق على المسمروق منه بزياده لفظِه على لفظه من اخذ عنه

١٠ - - اخذاللفِظ المدعى و معناه معا ـ بقول ابن وكبيع سرقات كي بيربرترين قسه

ا بن و کیچے نے سر قات کی مثال اور قاعد ہے جو کچھ بیان کئے ہیں ابن الصولى ، اور ابن ابي طاہر كى تقليد معلوم سوتى ہے ، اسى طرح بدیع كے اق

اس نے جو بحث کی ہے اس پر ابن المعتز الی تمی اور قدامہ بن جعفر کے

نمایاں ہیں ، گرچہ نام اس نے کسی کا نہیں لیا ہے ،ابن وکیج بدلیج وبلاغیہ مسائل کواس کٹے زیر بحث لایا کہ وہ اس کی اپنی مجبوری تھی ، اس دور

بلاغت کے میسائل اور سرقات شعری کے مباحث کے الترام کے بغیر کوئی

منگمل نہیں سمجھی جا سکتی تھی متنبی کی شاعری کی تنقید اور مُعارْب کو بیان ^ک کے لئے نا قدِ وں نے خاص طور سے ان باتوں کو معیار تنقید بنایا۔

ا بن و کتیع کی تحریر پر الحاتمی کااثر پوری طرح نظر آتا ہے اس نے بعض

مسائل میں اس سے اختلاف کیا ہے ورنہ اکثر مسائل میں اس سے اتفاق کیا

الحاتمی کا نظریہ "اعذب الشعر اکذبہ "کی ابن و کیج نے مخالفت کی ہے لیکن اس کے بادجود اس نے قدامہ بن حعفر کے مبالغہ کے نظریہ کو قبول کیا ہے ، ابن و کیج متنبی کی لغوی غلطیوں اور دوسرے معنوی عیوب کو بھی بیان کرنے کا الترام کیا تاکہ اس پر عدم تحقیق کا الزام نہ لگایا جائے ، اس کے باوجود دلچیپ بات یہ ہے کہ جن باتوں کو متنبی کے نز دیک عییب سمجھا ہے ان ہی باتوں کو ابو تمام و بحتری کی شاعری میں بہتر قرار دیا ہے ، تنقیدی اعتبار سے ابن و کیج کی تحریر کی کوئی قدر و شیمت نہیں ہے ، ابن جنی نے اس کی تردید میں "النقص علی ابن و کیج فی شعر المتنبی و تخطفتہ ہے عنوان سے کتاب کھی ، بہر صورت ابن و کیج کی تحریر و تنقید الحاتمی کے ارد کر دکھومتی ہے ۔

ادبی معرکه آرائی جاری رمی اور نقاد متنبی کی شاعری کو موضوع سخن بناکر ابنی تنقیدی بھیرت کاشوت دیتے رہے ، الوالحسن احمد بن محمد الافریقی المعروف بالمنتم نے "الانتصارا المتبنی علی فضل المتنبی اور حمزہ بن محمد الاصفہانی نے "کشف عیون المتنبی" جنسی کتابیں تحریر کیں۔

القاضى الجرجاني (٢٧)

القاضی الوالحسن علی بن عبد العزیز الجرجانی (متونی ۱۹۲-۱۳۲۱ه) کی کتاب دو الوساطتہ بین المسنبی و خصومہ ،، اس عہد کی ادبی معرکہ آرائی کی ایک کڑی ہے جو چو تھی صدی ہجری مہیں جاری تھی ، لیکن متنبی کی شاعری میں جنی کتاب سامن دور مہیں تحریر کی گئیں، ان میں یہ کتاب سقیدی مباحث کی وسعت اور اصولی مباحث میں تعمق کی وجہ سے ممتاز ہے ، القاضی الجرجانی کی کتاب موضوع پر نہایت میسوط ہے اور اس میں جامعیت تھی ہے ، متنبی کی شاعری پر تقریباً وہ تمام کتابیں جو اس کتاب کی تالیف کے وقت تک معرض وجود میں پر تقریباً وہ تمام کتابیں جو اس کتاب کی نظروں سے گذر چی تصیں ، معائب و محاس دونوں می ان کے سامنے آ چکے تھے ، اب تک جتنی کتابیں متنبی کی شخصیت شاعری پر لکھی گئیں تھیں ان میں سے ہرایک این انتہاء پر تھی متنبی کی شخصیت شاعری پر لکھی گئیں تھیں ان میں سے ہرایک این انتہاء پر تھی متنبی کی

کے چمن میں مچول اور کانٹے دونوں ہی تھے ، بعض کو عناد میں كانتے نظراً في اور بعض كو محبت ميں محبول ، ي محبول نظراً في القا' ئرے کیسول اور کانٹے اور گل وخار دونوں ہی کو گلدستہ میں اس طرح کرنے کی کو شش کی کہ اہل نظر کے سامنے دونوں ہی چیزیں آجائیں ، گ

سے تھی ظاہر ہے اور اہل نقد و نظر کی تھی رائے ہے کہ القاضی الجرجار

ی راہ پر قائم نہیں رہ سکے ہیں، بلکہ ان کے فیصلہ عدالت میں جاسدار ہے ، اور متنبی کے طرفدار محسوس سوتے ہیں ، اس کنے کہ مدا نعہ ناب ہے ، جہاں تک میں سمجھتا سوں کہ القاضی الجرجانی کی سنقسد ک

دومسروں سے مختلف تھی،ان میں تعصب نہیں تھا، فُن کو جانیتے پر کے پائس ایک پیمانہ تھا ،اورا صولی بنیا دیکھی ، انھوں نے پہلے ا صو بحث کی بھر متبی کی شاعری کو سانچے میں اتارا، اور شاعری کو بہتر قرار

کے علاوہ متنبی کی شاعری کی جو خصو صیات تھیں اور ان میں جو خوبیاں ن میں کانٹے سے زیادہ کھول نظرآتے تھے ، تنقیدی پیمانے میں جب کے اوصاف بیان کئے جانینگے تو ان میں کانٹوں کے مقابلہ میں بج مدا نعت محسوس موكًى ، ورمة القاضى الجرجاني اپينے تنقيدي عمل ميں سے زیادہ کامیاب ناقد ہے ، آمدی حس کا تنقیدی کارنامہ نہایت د ائقا صی الجرجانی کی تنقیدی نظرا در تنقیدی عمل پر اس کااثریایا جاتا ہے ،آ م

دو شاعرے کے درمیان موازنہ کرنے کا کام انجام دیا۔اس میں اس کے نے بحتری کو اِبو تمام پر فو قیت دی القاضی الجرجا نی کا معاملہ اس ہے ہے اس میں کسی موازم یا مقابلہ کی بات نہیں تھی بلکہ بقول ما تمی شاعری اور ذات نے تنقید و تبصرہ کاجو دروازہ کھولا تھااور خو دا س جیسے : تنظید کے دھارے کے رخ کوایک جانب موڑ دیا تھا،الفاضی الجرجانی ۔

جنسے شاعر کے شاعرامنہ کمالات اور فنی محاسن کو نمایاں کرنا ضروری ^{سمج}ھا نے تنقید کے اسم بنیادی اصول وضع کئے ۔ اور اصولی طوریر تنقید برصایا ، لیکن عملی تنقید میں وہ نا کام رہا اسلئے کہ اس نے ابو تمام اور بحتہ درمیان موازنہ کرنے میں انصاف سے کام نہیں لیا۔ قاضی جرجانی نے بھی اصول تنقید کی بنیاد ڈالنے میں پیش رفت کی، لیکن آمدی کے مقابلہ میں زیادہ اسمیت کاما مل سمجھاگیا۔

القاضی الجرجاتی نے متنبی کی شاعری کا جائزہ لینے سے قبل جاہلی اور اسلامی شعراء کی شاعری پر بحث کی اور شعرے محاسن و معائب کے قیاسی اصول متعین کرنے کی کوشش کی اس نے متنبی کی غلطیوں کا وزن کم کرنے کے لئے قد یم شعراء کے ایسے اشعار کو مثالوں میں پیش کیا جن میں کوئی نہ کوئی فنی خامی سے ، اور القاضی الجرجانی نے یہ کہا کہ ان خامیوں کے باوجود قد یم شعراء اور ان کی شاعری کی عظمت کم نہیں سوتی سے کا کا کہ ان خاص میں جن سماتا ۸ ااس بحث پر مشتمل شاعری کی عظمت کم نہیں سوتی سے کا کا کہ کو مرتب کرتے سوئے کہا۔

" غور کریں تواس کے ایک قصیدہ کے ایک یاانس سے زائد شعر میں یہ ممکن نہیں ہے کہ اس میں عیب نہ سوخواہ لفظ میں سواور اس کی ترتیب، تنظم اور تقسیم میں یااس کے معنی یااس کے اعراب میں سواگر اہل جاہلیت کو تقدم حاصل نہ سوتا اور لوگوں کا یہ اعتقادی نہ سوتا کہ وہ سابقین میں ہیں اور وہ سب کے لئے ججت اور دلیل ہیں توان کے اکثر اشعار میں عیب اور اسقام پاتے ، لیکن اس خوش فہمی اور خوش اعتقادی نے ان کی برگمانی پر پر دہ ڈال دیا ہے اور ہرایک موقع پر ان اور خوش اعتقادی ہے ، اس کا موقع پر ان سے دلیل دیجاتی سے ، اس کا ہوں کہ کہ کہ سے دلیل دیجاتی سے ، اس کا کہ بران سے دلیل دیجاتی سے ، (م) کا سے دلیل دیجاتی سے ، (م)

اس اصول سے صاف طاہر ہے کہ القاضی الجرجانی متنبی کی خامیوں پر بعث کرنا نہیں چاہتے ہیں اور نہ ہی ان کوشمار کرنا چاہتے ہیں بلکہ متنبی کی طرف سے وکالت کرنا چاہتے ہیں، اوراگر القاضی الجرجانی زبان کی ترقی و تبدیلی کی تاریخ پر عور کرتے تو خاب خاص طور سے جاملی شعراء کی نحوی غلطیوں کی نشاند ہی تی ہے، نحو کے قواعد کے وضع کرنے ہیں نظر دکھتے تواسی بات نہ کہتے جوانھوں نے مندرجہ بالإعبارت میں کہی۔

پر سرر ساز ہوں ہوئے ہے۔ بور سون سے سون ساز بات ہوئی ہے۔ اس اس بحث کے بعد القاضی الجرجانی نے متنبی کو طبعی اور فطری شاعر ثابت کرنے کیلئے مطبوع اور متکلف کے موضوع پر بحث کی لیکن القاضی الجرجانی کا انداز سے قبل ابن قتیبہ نے بھی اس موضوع پر بحث کی لیکن القاضی الجرجانی کا انداز بعث قدرے مختلف ہے اس نے تحریر کیا ہے۔

" شعر علوم عربیه کاایک حصہ ہے حس میں فطرت ، روایت او شامل سوتی ہے بھر مشق، مارست تھی اس کاایک جزئے اور اس کے سبب کے لئے بہت اسم سے ،، (۸ م) القاضی الجرحانی نے نطری شعری صلاحیت وقوت کے لیٹے « طبع اِستعمال کیا ہے اس کی دائے یہ تھی ہے کہ جو نطری طور پر شعر کہنے کی ہ ر گھتا ہے اس کا ذہین سونا تھی لاز می ہے ، لیکن زبان و بیان پر قدرت ۔ ذ کاوت اور فطری صلاحیت کے ساتھ شعری روایت پر قدرت تھی ضرور روایت کا مفہوم شعر سننا اور حفظ کرنے پر قا در سونا ہے اس کے بعد ا جاملی اورا سلا می شعراء زمیر، حطینه، اور دوسسروں کی مثالیں دی ہے جو فطرہ ذہین شعراء تھے ، اور اِنھوں نے شعر کی روایت بھی کی ہے ، لیکن اگر کئر محض شعر سننے اور یاد کرنے کی صلاحیت ہے تو وہ بغیر فطری شاعرانہ ص کے شاعر نہیں سوسکتا ہے ،اس کے بعدالجرجا فی نے جوا ہم نکتہ بیان کیا قابل غور ہے کہ مختلف شعراء کے کلام میں جو معیار کا فرق سوتا ہے اور قدر و قیمت اس کی تاثیر، فنِ اور شعریت میں حوِفِرق سوتا ہے وہ شاعر کے ا طبالع کی وجہ سے سوتا ہے اِگر طبیعت میں پاکیزگی ہے توالفاظ تھی پاکیزہ ا' سوں گئے ،اگر فطرت میں گھٹیا بن ہے توالفاظ کبھی ایسے ہی استعمال سور ا س میں کسی ز مانہ کی قید نہیں ہے ، نینی شاعر کے مزاج اورا س کی خلقت پورا اثر اس کے فکری نتائج شعر اور اسلوب پر سوتا ہے اسلوب اور طرز اوا فرق نظرآتا ہے اس کی بنیا دی وجہ اختلاف طبائع ہے ،اس کے علاوہ بقول ا طبالع پر ماحول اور نسلی اخلاق و کر دار کااثر سوتا ہے ، حب کہ ماحول متمدن ہے تہذیب و ثقا فت نے ترتی نہیں کی ہے توطیعیت میں اس کی وجہ سے سوقی ہے ادرا س کااثر الفاظ وا سلوب پر سوتا ہے اگر کسی متمدن ماحول میں ، پروان چڑھتا ہے تواس کے اسلوب و فکر پراس کااثر سونالاز می ہے اگر اس دِکْریز کرکے کوئی قدیم فکرادرا سلوب و فکر پراس کااثر سونالاز می ہے اگراس گریز کرکے کوئی قدیم طریقہ فکر اور اسلوب کواپنانا چاہتا ہے تواس میں پیدا سونا لاز می ہے اور ایک غیر طبعی بات ہے ،اس کی مثال الجرجانی نے ابر کی شاعری سے دی ہے اس کئے کہ ابوتمام نے جب قدیم َشعری مذہ اسلوب وزبان کی پیروی کرنے کی کو شش کی ہے اپنے تہذیبی ماحول کے بجانے غر متمدن ماحول کے اسلوب وزبان کی بیروی کرنے کی سعی کی ہے ، توایس کے کلام میں تکلف پیدا سوگیا ہے ،اس میں بھر پورشعری تاثیر باقی نہیں رہ گئی ہے الفاظ واسلوب دل کی گہرا تی تک بات اتار نہیں سکتے ہیں، بلکہ نَہایت عور و فکر کے بعد شعریت کا فاندہ آٹھا یا جا سکتا ہے (۴۹) غرض کہ اس نے یہ اصول قائم کیا كه شعركى تنقيد ك لئے شاعركى نفسيات وطبالع ماحول اور بس منظر كالحاظ ضروری ہے اگر کسی شاعر کے کلام کواسِ کے برعکس دوسرے شعراء کے طبائع، ماچول، اسلوب اور نس منظر میں دیکھاجائے گاتو یقیناً ایسی تنقید کے جا سوگی،اور صحیح نتیجها خذ کرنا دشوار سو گا۔

القاضي الجرجاني نے تحریر کیا کہ بسااد قات ایک ہي قصیدہ کے اشعار میں مطبوع اور متکلف دونوں طرح کی مثالیں پائی جاتی ہیں ،اس کئے کہ جب شاعر کی طبیعت پر تہذیب و تمدن کااثر سوتا ہے تواس کااحساس اسی رنگ کے اسلوب کے شعر پر آ ما دہ کرتا ہے اور شعر کہتا ہے لیکن پھر شاعر ایسے اسلوب کواختیار کرتا سے حس سے سادہ اور غیر متمدن ماحول کے اسلوب کا اظہار کرنا چاہتا ہے تو ا س طرح دو متضا د صورتین ایک می قصیده مین نظر آجاتی ہیں۔

اس کے علاوہ ایک ہی شاعر کے اسلوب میں اختلاف شعر کے موضوعات کے اختلاف کی وجہ سے تھی سوجاتا ہے اسی کئے غزل اور مدح اس طرح کے اور دوسرے موضوعات کے اسالیب میں فرق ضروری ہے (۵۰) غرض كه شعركى تنقيد كے لے موضوع ك اعتبار سے اساليب ير نظر ركھنا اور اس کا تجزیہ ضروری ہے اس کے بغیر شاعر کی قادرالکلا می اور نظری صلاحیت کا اندازہ نہیں لگایا جا سکتا ہے ، اس اصول پر بحث کرتے سوئے الجرجانی نے ابو نواس بحتری جریراور دوسرے شعراء کے کلام کا نمونداور تجزید پیش کیا ہے۔ اس قسم كى اصولى بحث ك ذريعه القاضى الجرجاني كے اس دور ك حدید شعراء کی مثبت طرفداری کے ساتھ ان کی شاعری کی داخلی و خارجی دشواریوں پر تھی نظر ڈالی ہے اس نے قدیم اور حدید شاعری اور شعراء کے مابین موازیہ مکئے بغیر حدید شعراء اور شاعری کے درپیش مسائل، ترسیل وابلاغ، اور فکر و

خیال کے اظہار کی پچمد گھوں پر روشنی ڈالی ہے اس نے متنبی کے سرقات شعری

القاضی الجرجانی کی یہ بیخودی بے سبب نہیں سے اس نے متبنی کی شر کی مدا نعت اور اس کی شاعری کا درجہ متعین کرنے کے لئے ابتدائی بخثیر اور اس دور کی حدید شاعری کے سلسلہ میں برم گوشہ رکھنا، بدیع کے حبدت اور معنوی ندرت و حدید شاعری کی ایک اسم خصو صیت مجھنا اور قیمت کاحا مل قرار دینا متنبی کی شاعری کی عظمت کے اعتراف کے لئے جوا کرنا تھا، متنبی بھی عہد عباسی کے دور حدید کا شاعر تھا، اس کی شاعری میں میاس و معانب تھے، لیکن الفاضی الجرجانی نے متنبی کی مدا فعت میں کوئی باتی نہیں رکھی، اس نے اس کی شاعری کے اسقام کی تاویل و تعلیل کر کے باتی نہیں شمار نہیں کیا تو معانب کے درجہ سے نکال کر جواز کے درجہ میں شمرور کر دیا۔ میں شمار نہیں کیا تو معانب کے درجہ سے نکال کر جواز کے درجہ میں شاعرور کر دیا۔

ضرور لردیا۔
القاضی الجرجانی نے "عمودشعری" کے موضوع کو بھی مثبت انداز
اور مثبت اصول کے ساتھ پیش کیا، "عمودشعری" کے اصول پر بحث کر
سوئے اس نے مختصر عبارت میں قد یم عربی شاعری کے بنیادی اصول
جامعیت کے ساتھ پیش کیااس نے تحریر کیا کہ عرب کسی بھی شاعر کے
جامعیت کے ساتھ پیش کیااس نے تحریر کیا کہ عرب کسی بھی شاعر کے
حسن وجودت کا معیار ان باتوں سے معلوم کرتے تھے (۱) معنی کی پاکیزگر
اس کی صحت، (۲) صحیح الفاظ اور حشوو زواند سے پاک اسلوب (س) اوصاد
خیال کا صحیح اظہار، (۲) تشیبهات قریب الفہم، پیچید گیوں سے پاک (۵) ندا
خیال کی کثرت (۲) کثیر اللا استعمال ضرب الامثال اور زبان زواشعار کی کثرت (بین مطابقہ کی گراں باری سے پاک (۸) بدیع واستعارہ کے استعمال .

گریز ۔۔۔القاضی الجرجانی کہتے ہیں کہ حس قسم کی شاعری میں یہ باتیں پائی جاتی ہیں وہ عمود شعری کے مطابق اور شعر کے اصول و تواعد کے مطابق ہیں ، کیکن عمد عباسی کے حدید شعراء جنھوں نے اپنے کلام میں پرشکوہ اسلوب استعمال کرنے اور معنی کی لطافت میں تکلف سے کام لیا،اس کانام بدیع رکھا، (۵۸) القاضی الجرجانی نے متنبی کی شاعری میں عمود شعری سے بحث نہیں کی اور نہ ہی اپنی راے کا ظہار کیا ، جدیا کہ آمدی نے ابوتمام کے سلسلہ میں وضاحت سے بیاین کیا ہے ابو تمام کی شاعری میں عمود شعری کے اصول کالحاظ نہیں ہے، كثرت مجنسي ومطابقه اورا ستعاره كالترام كسي تجمى شعر كوعمود شعرى سے خارج كرك صِنالِع وبدالع ك حديد طرزادا كاپابند كرديتا ب، القاضي الجرجاني في معنی اور فکر و خیال کے سلسلیہ میں اس قدر اظہار کیا کہ حس شعر کے معنی میں پاکیزگی اور صدا قت و صحت موگی وه عمود شعری کاپابند موگا، د قت نظراور فکر میں باریک بینی پر کوئی بحث نہیں کی جسیا کہ آمدی نے کیا ہے ،اور بدیع کی صنعت واحدسب سے جوجد بدشعراء کی شاعری کوعمودشعری سے خارج کردیتی ہے۔

ا س کے بعد القاضی الحرجانی نے اہل نقد کی رائے ظاہر کی کہ اصناف بدیج میں حسن و فیج ، محمود و مذموم ، مقستصد اور مفرط دونوں ہی قسم کے اوصاف سوتے ہیں، حسب شاعر نے تھی بدیع کااستعمال اپنی شاعری میں کیا ہے موزوں تشیبهات اور دلنشیں استعارے اس کی شاعری کے دامن میں تھیلے سونے ہیں، القاضى الجرِجا في نے اس بحث میں تھی اساتذہ شعرِاء كاكلام مثالوں میں پیشِ كرك متنبى كى شاعري كے لئے حواز بيدا كياہے ، ليكن مدا نعت ت ميں متنبى کے عمدہ استعارے کے ساتھ بعض پیجیدہ استعاروں کے استعمال کو بھی سفیح قرار دیا ہے اور شرح و تادیل کرکے حسن استعارہ میں شامل کرلیا ہے ، اسی طرح متنبی کے بعض اشعار میں معنی اور فکر و خیال بہت رکیک ہیں قاضی صاحب نے ان کو بہتر ثابت کرنے کے لئے تاویل کرکے خودسے معنی آفرینی کی ہے ، غرض کہ قدم قدم پر تسامح اور عذر تلاش کیا ہے

قاضی صاحب کی کتاب الوساطراس اعتبار سے جامع ہے کہ اس نے متنبی کی شاعری کی تنقید کے لئے حس جا مع بحث کی ضرورت تھی، مخالفین نے

حسِ قدر بے سرویا الزا مات لگانے تھے ان کی مدا فعت کرکے بعض ا صولی بحثوں کے ذریعہ اس خلا کو پر کیا، متنبی کی شاعری کے مطالعہ حسِ مثبتانداز فکر کی ضرورت تھی،اور حسِ وسیعے مطالعہ کی روشنی میر شاعری کی بنیا دی خصو صیات کو پیش کرنے کی حاجت تھی ،الو ساطہ نے کو بورا کیا اور یہ کتاب متنبی کی شاعری کے مطالعہ کے لئے گرانقدر سر مایہ ثابت سوئی، سر قات شعری، غموض، بدیج کے استعمال، قواعد کم معنی میں تعقید و غموض ، زبان کی لغرش ، اور دوسرے تمام اعترا مخالفین نے متنبی پر کئے تھے ، قاضی صاحب نے عدالت کے منصب آ و کیل کافر ض انجام دیا،اور متنبی کواس کاجائز مقام دیا۔ تا ضی صاحب نے عربی شاعری کانارینی جانزہ پیش کرکے اپنے مضبوط کیا ،اورایک صاحب علم و سیع النظرادیب و نا قد کی جو نظر سونی چا عالمانہ اور نا قدانہ نظر سے کام لے کرع دبی شاعری کی ان خصوصیات آ تعلق متنبی کی شاعری سے تھا ، و سیج جائزہ پیش کیا اور متنبی کی شاعری و سیع کینوس میں پیش کیا ، قاضی صاحب نے متنبی کی مدا فعت میں اٴ تسامح سے جو کام لیا، بیران کے پیشہ کااثر ہے اس لئے کہ سر قات شعری معنوی خامیاں یا قواعد کی غلِطیاں قطعی دلائل نه موجود سونے کی وجہ سے تسامح، تاویل و تشریح کی گنجائش نے جو تنقیدی فیصلہ صادر کرنے فِرا مم کیا قاضی صاحب نے اس سے کام لیا،ان کی زبان وا سلوب میں ^ح لقهی ا صطلاحات وا سلوب اور زبان کااثریایا جاتا ہے ،اعتذارو نسامح اور چم کی ایک مثال یہ ہے کہ سر قات شعری کے سلسلہ میں اس نے کہا کہ یہ ستح ہے کہ فلاں شاعر نے فلاں شاعر کے معافی کاسر قدکیا ہے ، بلکہ اییا سو[،] کہ بغیر کسی تصد کے توار د سوگیا سو،ایک دو سرے کے خیال و فکر میں م سوسکتی ہے ،ایک معنی دوسرے معنی کی نظیر بن سکتا ہے اس لئے ' ، سر قات کی کم سے کم گنجالش رہتی ہے۔ تاضی صاحب کی کتاب الوساطہ ایک مسبوط کتاب سونے کے ب کارنامہ انجام نہیں دے سکی حوآمدی کی "الموازینہ" نے دیا ،الموازید ابو تمام اور بحتری کے حامیوں کے در میان جو معر کہ آرانی تھی ، یا ان د شاعری پر جو تنقیدی معرکه آرائی جاری تھی، تقریباً جاتی دہی، لیکن متنبی کی شاعری پر جرح و نقد جاری رہا، اس کا سلسلہ بند نہیں سوا، اس کی بنیا دی وحد یہ ہے کہ الوساطہ کے مصنف بحثیت ناقد مطمئن نہیں کرسکے، اس لئے کہ موا نقین متنبی کو اس سے بلند تر مرتبہ پر مجھتے تھے جوحق قاضی صاحب نے موازنہ میں دیا تھا، اور مخالفین اس ذوق تنقید کو قبول نہیں کرسکے جسے قاضی صاحب نے بیش کیا، اور جونکہ یہ معرکہ آرائی ابو تمام و بحتری کے بعد شروع موئی تھی اور متنبی پر متنبی کے بعد شروع موئی تھی اور متنبی کے بعد کوئی عظیم شاعریا شاعری معرض بحث نہیں بنی اس کئے متنبی پر تنقیدی بحث بعد تک جاری رہی

بعض اورامل نظر

اس اثناء میں تنقید پر دوسرے کام بھی سوتے رہے تنقید کا محور مختلف اطراف میں گردش کرتارہا، حس پر تفصیلی بحث بعد میں آئیگی، لیکن متنبی کی شاعری نے حس تنقیدی اورا ذہی معر کہ آرائی کاآغاز کیا تھا اس کا سلسلہ جاری رما، بعض نا قدین نے ما قبل کے نا قدین ہے آراء کی ترتیب اور ان کی رائے کو جمع کرکے متنبی کی شاعری کی قدرو قیمت کا صحیح معیار قائم کرنے کی کوشش کی ان میں انہوں نے اپنی ذاتی فکر وا صول سے کام نہیں لیا بلکہ دوسرے نا قدین كى تنقيد سے بى شاعر كے معيار متعين كرنے كاكام كيا،ان بى ناقدوں ميں ابو منصور الثعابي (۵۱) كانام ليا جا سكتا ہے ، دوسرے ناقدين جنبوں نے تنقيدي سرمایہ میں کوئی اسم اضافہ تو نہیں کیالیکن سُرقاتِ شعرَی کے مسائل میں گهرانی پیدای اور متنبی کی شاعری میں سرتات کازیاً دہ تفصیکی جائزہ لیا،ان میں ا بن فورجه (متونی ۵۵ م ه) وغیره کانام شامل ہے ، اس کے علاوہ متنبی کی شاعری کے داخلی و خارجی معانب و محاس کو معلوم کرنے کے لئے بعض ساعری کے داخلی و خارجی معانب و محاس کا ایک مثال پیش کی، گرچہ اے سشر جیس محمی محمی این مقال پیش کی، گرچہ اے تنقید کے باب میں کرانقدرا ضافہ تو نہیں کیاجا پکتا جہرحال اس سے متبی کی شاعری پر بحث و مباحثه، اور نقطه ۽ نظر کانسلسل برقر اردما، تاریخ نقد عربی کے اہل قلم نے ثعالی (متونی ۲۲۹ ھ) کو بھی اندوں

میں شمار کیا ہے، حالانکہ اس کی کسی تھی کتاب سے اس کے تنقیدی کے تنقیدی نظریات اور رجحانات کا پتہ نہیں چلتا ہے، لیکن اس نے کلام کو جمع کرنے اور تنقیدی اقوال کو جمع کرنے تنقیدی ذوق کا شبوت دیا ہے اس نے اوبی تنقید کی تاریخ میں ایک تستقیدی ذوق کا شبوت دیا ہے اس نے اوبی تنقید کی تاریخ میں ایک تسلیم کیا ہے، اس لئے ناقد نہ سونے کے باوجو دناقد وں کی صف میں تعالی گئی ہے، ڈاکٹر محمد احمد العزب تحریر کرتے ہیں۔۔۔

"تنقید کی تحریکوں کا سلسکہ جاری رہا اور ثعالبی کی "التیمہ" حس اور مختصر شعراء کے حالات ہیں بنیا دی طور پر صائب تنقیدی آراء سے: ہیں۔۔(۵۲)

تعالی کی تمام کتابوں میں "یتیم الدهر فی محاس اهل العصر" کو سے اس کی دوسری کتابوں میں اسمیت حاصل ہے اس نے خود تحریر یہ کتاب اپنے عہد کے شعراء کے کلام اور ان کی شاعری سے متعلق ، فراسم کرنے کی غرض سے ترتیب دی گئی ہے حس طرح اس سے قبل نے متقد مین شعراء کے کلام اور ان کی امتیازی خصوصیات سے معلومات کو جمع کر دیا ہے تاکہ آئندہ کی نسلیں ماضی کی ثقا فت و تہذیب معلومات کو جمع کر دیا ہے تاکہ آئندہ کی نسلیں ماضی کی ثقا فت و تہذیب اس کی صحیح تصویر کے ذریعہ کر سکیں (۵ س) اور اس نے اس خصوصیت اور بنیادی مقصد کا ذکر کرتے ہوئے کہا۔۔۔

" لب اللب ، وحبة القلب ، وناظرالعين ، ونكته الكلمه ، وواسطه العقد ص ، (۵ م)

اس کا مطلب ہے کہ ہمر دور کے شعراء کے کلام میں بعض ایسی بہ خصوصیات سوتی ہیں حوایک دوسرے سے ممتاز کرتی ہیں ،

آس میں محاسن شعری سرقات شعری ، حالات اور دوسری باتوں کیا ، اور اس کے بعد اس نے کتاب کے مقد مہ میں ہی ذکر کیا کہ کتاب حصول میں تقسیم کیا ہے ، ماحول اور تہذیب کے مطابق مختلف علاقو شعراء کوالگ الگ حصوں میں تقسیم کیا ہے ، غرض کہ ثعالبی نے یہ نظریہ تا ہے کہ شعراء کے کلام میں اختلاف معیار تہذیبی ثقا فتی اختلاف اور ماحول ۔

سے ہوتا ہے،

یہاں پر چونکہ بحث متنبی کی شاعری سے متعلق ہے اور ثعالی نے اپنی کتاب میں متنبی کی شاعری کا ذکر قدرے تفصیل سے کیاہے ، ص۱۱۰سے ۱۲۴ تک محیط ہے ، ثعالی نے ان تمام تحریروں کا مطالعہ کیا تھا جو متنبی کے مالہ و ما علیہ پر وجود میں آجکی تھیں ان کو سامنے رکھ کر متنبی کی شاعری کے محاس و معائب کااحاطہ کیا، آب تک متنبی کی شاعری کے فکروخیال کی جو تنتُریج کی گئی تھی ان کو بیان کرنے کے ساتھ سرقات شعری کی مثالیں اور ایسے اشعار جن میں ا فکار و خیالات کا تکرار ہے ان کو نقل کیا ،اس کے بعد اس نے متنبی کی شاعری کے معانب کوشمار کیا ، متنبی کے معانب یہ ہیں ،اس کے بعض تصاند نجج المطالع پر منشمل ہیں حالانکہ الفاظ دلکش اور شیرین معنی میں حودت اور رعنا فی سونی چا سے اس طرح اس کی شاعری کاعیب یہ بھی ہے کہ الفاظ کی ترتیب، جملوں کی ترکیب میں توازن و سم آہنگی نہیں ہے نہایت تصنیح وبلیخ الفاظ و تراکیب کے بعد غير فصيح غيرليغ اور بالموس الفاظ كالسنعمال كيا گيا سے كريه الفاظ اور پيجيده معانی کا تمجی استعمال پایا جاتا ہے ، بسا او قات نہایت ہی رکیک اور پست درجہ ك الفاظ تهى اشعار ميں يائے جاتے ميں اور وزن سے خارج اشعار تهى ملتے ہیں، معانی وا نکار کے اعتبار سے نا مناسب استعار سے تھی اشعار میں موجود ہیں اسی طرح مبالغه آرائی تھی اس حد تک سے که وہ ناقابل قبول ہے اور " ذا "اسم ا شارہ کا تھی کثرت سے استعمال ہے،

اس کے بعد ثعالی نے متبی کے محاس کو بیان کیا ہے، حسن مطلع، حسن الخروج والتخلص، بغیر حرف تشبیہ کے حسن تشبیہ کا استعمال، اور تمام تشبیہات میں ندرت وحدت اور امثال کی کثرت حسن مقطع اور دوسری خوبیاں اس کی شاعری کے محاسن ہیں، حسن مقطع اور دوسری خوبیاں اس کی شاعری کے محاسن ہیں،

غرض کہ ثعالبی نے متنبی کی شاعری کاحب طرح مثالوں سے جائزہ لیا ہے ۔ حس تفصیل سے نکات کو ابھارا ہے اور اس نے ترتیب قائم کی ہے ، بیک وقت تنقید وتاریخ دونوں ہاتیں اس میں پانی جاتی ہیں اور متنبی پر اس کی تفصیلی تحریر اس کتاب کی اصل روح ہے ، اور شعراء کے مابین موازنہ کے لئے بہتر مواد فر اسم کرتی ہے ،

مثلبی کے ناقدین میں ایک نام ابو سعد محمد بن احمد العمیدي (متونی

فارابی نے محاکات اور تخیل کے موضوع پر بھی بحث کی ہے اور اس موضوع کو بھی ارسطوسے اخذ کیا ہے لیکن اس میں اس نے اپنا فلسفیانہ ذہن و دماغ سے کام لے کرنیا تاثر دینے کی کو شش کی ہے ، بحیثیت فن کے روغنی آرٹ اور شاعری میں غرض کے اعتبار سے مماثلت و مشابہت ہے ، دونوں ہی کا مقصد اور غرض لوگوں کے افکار وخیالات اور احساسات کو بطور محاکات پیش کرنا ہے ، یعنی تخیل کا اظہار دونوں ہی میں کیا جاتا ہے ، لیکن دونوں میں فرق یہ ہے کہ شعر میں نخیل کا اظہار الفاظ کے ذریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں رنگ وروغن کے ذریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں رنگ وروغن کے ذریعہ کا ربعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں رنگ وروغن کے ذریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں رنگ وروغن کے ذریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں رنگ وروغن کے ذریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں رنگ وروغن کے ذریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں رنگ وروغن کے ذریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں رنگ وروغن کے ذریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں انگر میں انگر میں کو دریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں رنگ وروغن کے ذریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں دوغن کے دریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں دوغن کے دریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں دوغن کے دریعہ کیا جاتا ہے دریعہ کیا ہے دریعہ کیا جاتا ہے دریعہ کیا جاتا ہے دریعہ کیا ہے

شاعری میں بھی تخیل کااظہار کیا جاتا ہے تخیل اور محاکات کے ذریعے اشیاء کی تر جمانی کی جاتی ہے ، یعنی چیزوں کی وہ شکل جو سمارے سامنے ہے یا مماری نظروں سے گذر کر او جھل سوچگی ہے ، اس کی شباہت ممارے ذہن و خیال کے پر دیر منعکس سوتی ہے اور سمارا تخیل اس عکس کو الفاظ کے آرٹ سیاں کے بیان ہوں ہوں ہوں ہوں ہوں ہوں ہوں ہے جاکر شاعری کی شکل میں پیش کرتا ہے ، کبھی یہ پیش کشی شنی کے مشابہ سوقی سب ادر تعجی تخیل کی کار فر مانی اس شنے کی عکاسی نیادہ حسین و خوبصورت اور بہتر انداز میں کرتی ہے اور اس طرح تخیل مختلف قسم کی عکاسی کرتا ہے، حسن و نیج ،خوبصورتی، بد صورتی، عظمت وجلالت اور شکفتگی و نر می ہیر طرح کے عکس کا مظہر شاعری میں سوتا ہے ، فارا بی مزید و ضاحت کرتے سونے کہتا ہے کہ السي چيزجو سماري نظروں کے سامنے سے گذرنے کے بعد او جھل سوگنی ہے، اب ممارے تصور میں اس کا جو عکس رہ گیاہے، تخیل کی بلند پر دازی اس کو الي خيالات كاچامه بهناتي ہے حس كااس حقيقي شئے سے كوئي تعلق نهيں ره جاتا ہے، اور وہ تخیل یا محاکات حس کا تعلق اب شنی کی حقیقت سے کچھ نہیں سوتا ہے اس کو سم شعر کی شکل میں پیشِ کرتے ہیں ۔۔۔ فارابی اپنے تخیل اور محاکات کے اس نظریہ کے ذریعہ ثابت کرنا چاہتا ہے کیہ مؤثر و دلکش اور اچھی شاعری وہ ہے جس میں زیادہ سے زیادہ کذب بیانی سوتی ہے بعنی ایمذب الشعرا كذبه اس لنے كداس كى دانے كے مطابق شاعرى وہ ہے حس میں تخیل بنیا دی موزول شعر تنهيس،

اس کے علاوہ رسالہ الغفران میں اہلسیں کی گفتگو خود اس کی زبانی اور شعراء کے ساتھ اس فکر کو پیش کرتی ہے کہ ابوالعلاء المعری شاعری کو خیروشسر دونوں پہلوؤں کا تر جمان سمجھتا ہے، کسب مال حصول منفعت اور سفلہ پن کے اظہار کے لئے شاعری قابل مذمت سے یہ اس کا منفی پہلوہے،اس کا مثبت پہلواسی طرز بیان میں پوشیدہ ہے حس کا ظہار ابوالعلاء المعری نے ابن القارح

کے سلسلہ میں کیا ہے، ابوالعلاء المعرى نے شعرى اوزان كى خصو صيات پر تھجى بحث كى ہے اور ا س کی رائے ہے کر برزی قسم شاعری کی کوئی اعلی قسم نہیں ہے اور متنبی نے جتنے اوزان استعمال کئے ہیں وہ کل گیارہ ہیں، معری کی نظرخاص طور سے لغوی د عوضی مسائل پر رہتی ہے اور متنبی کی شاعری میں کسی شھ کی تبدیلی و تغیر کو ناممکن قرار دیا ہے ابن جنی وغیرہ نے بعض الفاظ پر گرفت کی ہے، معری نے متنبی کے الفاظ کو سیجیج قرارِ دیا ہے اور دوسروں کے اعتراضِ کو غلط قرار دیا ہے، لیکن شعر میں غلو پر گر فت کی ہے اوراس کو عَیوب میں شَمار کیا ہے ، معری نے ا پ السفیان نقط و نظر کی تلاش متنبی کی شاعری میں کی ہے ، متنبی کی شاعری میں فلسفہ حیات کا نقش اور فکری گہرانی کو معری نے قابل تحسین سمجھا ہے، اس لئے کہ یہ نلسفیانہ انداز اس کے مذاق کی چیزہے،

معری کے اک شاگر دابن فورجہ محمد بن حمد البرجر دی (متونی ۵۵ ۴ هـ) متنبی کی شاعری پر دا د زوق سخن دی ہے اس کی کتابیں" التجنی علی ابن جنی "اور "الفتح على إلى الففتح " حوا تهي تك مخطوطات كي شكل ميں بيس، ان ميں ابن جني كي غلطیوں کی نشاند ہی کی ہے اور اشعار کی شرح میں اضافہ بھی کیا ہے ، اس کی تصانیف سے ظاہر ہے کہ اس کے زیر مطالعہ وہ تمام اسم تصنیفات رہی ہیں جو وحود میں آجیکی تھیں

ا س نے متنبی کے دیوان کا بغور مطالعہ کیااورا س کے ایک ایک شعر پر غور کیا اس میں اس نے خوب خوب نکتہ سنی کی جن اشعار کے معانی کی و ضاحت و

تشریح بوری طرح واضح سوکر سامنے نہیں آئی تھی، ابن فورجہ نے ان پیمسیہ گر سوں کو کھولا ،اور متنبی کے اشعار پر ناقدین نے حواعتراضات کئے تھے ،اس کی

مدا نعت تھی کی صاحب ابن عباد کے اعترا ضات پر خاص طور سے نکتہ چ ا س کے معاندانہ رویہ پر تنقبیہ کانشتر چلایا ،اشعار میں عموض کے اسب تلاش کئے اور ایک عام اصول مقرر کرتے سونے کہا کہ شعر میں غموض ا معانی و فکر کے تصور تک سزیمنجنے کی وجہ سے محسوس سوتا ہے یا شعر کے میں کسی لفظ کے حذف سوئے یا تقد سم وتاخیر سونے کی وجہ سے سوتات میں حواز کا درجہ رکھتا ہے ،اس کے علادہ ادر سبب سوسکتا ہے ، نا قدوں فورحد کی تنقیدی مباحث کے متعلق جو کھ تحریر کیاہے اس کی طرف اشارا حونکہ کتاب موجود نہیں ہے اسس لئے تفصیل کی گنجائش نہیں ہے۔

باب پنجم - تنقيد وبلاغت اور يونا في اثرات (الف) يونا في اثرات اور بعض فلاسفه نقاد

ارسطو(۱)اور عربی تنقید

دوسری تبسری صدی ہجری میں مختلف علوم و فنون کی کتابوں کے ترجے مختلف زبانوں سے عربی زبان میں سوئے، ان علوم و فنون نے عربی زبان میں سوئے، ان علوم و فنون نے عربی زبان کو نئے افکار و خیالات سے روشناس کرایا، عرب نا قدین ا دب نے ادبی تنقید کوادبی سرمایہ کی روشنی میں آگے بڑھانے کا کام جاری رکھا اس میں نئی جہت کی تلاش جاری رکھنے کے ساتھ اس کی سمت متعین کرنے کا کام بھی کیا ان کی فکری اور طبعی نا قدانہ صلاحیت نے ادبی تنقید کے سفر کو منزل به منزل شعروا دب کے صوری و معنوی خوبیوں کی نئی تو ضیحات و تشریحات سے متعارف کراتے ہوئے فنی ارتقاء معنوی خوبیوں کی نئی تو ضیحات و تشریحات سے متعارف کراتے ہوئے فنی ارتقاء معنوی خوبیوں کی نئی تو ضیحات و تشریحات سے متعارف کراتے ہوئے نئی ارتقاء معنوی خوبیوں کی نئی تو ضیحات و تشریحات سے متعارف کراتے ہوئے دنی ارتقاء میں ارسطوکی" بوطیقا، بھی شا مل ہے،

کلیںار سطولی" بوطیقا" جمعی شا مل ہے ، ار سطو کی کتاب" بوطیقا" POETICS ادبی تنقید کی تاریخ میں ہر دور میں

نہایت اسمیت کی حامل رہی ہے ، ڈاکٹر محمد نسین تحریر کرتے ہیں---

ہوں کی اسطواگر معلم اول ہے تواس کی تصنیف "بوطیقا" عالمی تنقید میں یقینا تقش اول کی حیثیت رکھتی ہے ، نن شاعری میں فطری عملی تنقید کااس سے بہتر

اورجامع نمونذاب تک سمارے سامنے سہیںآیا، «۲) اور مکھتے ہیں۔۔

" بوطیقا کی اسمیت کاندازہ اسسے لگایاجا سکتا ہے کہ دنیا کی تمام مہذب زبانوں میں اس کے ترجمے سوچکے ہیں ، (س)

ارسطوکی دو کتابیں RHETORICS اور POETICS کے ترجموں کا ذکر تذکرہ کی کتابوں میں ملتا ہے ابن ندیم نے الفہرست میں تحریر کیا ہے کہ ابر اہمیم بن عبداللہ یا اسحاق بن حنین نے ان کتابوں کاتر جمہ کیا، (۴) لیکن اس کی تفصیل مزید کہیں شہیں ملتی ہے ، جہاں تک POETICS کے ترجمہ کا تعلق ہے اس کاتر جمہ ابد ببشر متی بن یونس (متوفی ۳۱۸ هو) نے کیا، اس سے قبل یعقوب بن اسحاق الکندی (متوفی ۲۵۲ هو تقریبا) نے بوطیقا کی تخیص کی تھی ابن ندیم نے سے سامتی میں تحریر کیا ہے ہے کہ الکندی جو کہ اسحق بن حنین (متوفی ۲۵۲ هو) سے پہلے تھا اس

نے کتاب اشعر (بوطیقا Poetics) کا ختصار کیا تھا، اور کمان غالب اس نے تد کیم سریانی ترجمہ سے استفادہ کیا تھا، اسحاق بن حنین کے تر استفادہ نہیں کیا تھا، اسحاق بن حنین کے تر استفادہ نہیں کیا تھا اس لئے کہ دونوں کی تاریخ و فات میں بہت فرق ابن ند کیم نے کندی کی موسیقی کی کتابوں کے تذکرہ کے ساتھ "کتاب، صناعہ الشعراء، (صناعہ الشعراء، (مناعہ الشعراء، (کتابوں کا تذکرہ کیا ہے بوطیقا کی تلخیص کا کیا اثر سوا اس کی تفصیل کہیں نہ سے ، البتہ یعقربی نے تحریر کیا ہے کہ کندی کے عمد سے قریب تر دور میر اشعر کے موضوعات سے لوگ واقف تھے ،

ابوبشرمتی بن یونس (متونی ۳۷ هه- ۹۴۰ ع) ینے POETICS سریانی سے عربی میں کیا ،اس نے سریانی زبان کی تعلیم خانقاہ میں حا اس کے اساتذہ سریانی زبان اور اس کی ثقا فت سے زیادہ متاثر تھے ، ان ب زبان کی ثقانت کازیا دہ گہرااثر نہیں تھا ،اس کااثر متی کی شخصیت اس کی ز ا سلوب ير تھي يڑا، گرچه اس نے عربي علوم كامطالعه عربي زبان ہي ميں كيا . کاٹر اس کے ترجمہ پر بھی پڑا، متی براہ راست یونا فی سے وا قف نہیں تھا نے سریانی سے ہی عربی میں ترجمہ کیا ، یونانی زبان کے مختلف علوم و نیز یتابون کاتر جمه سریانی میں سوگیا تھا،اس کی بنیا دی وجه مذہبی علوم کی تحصیل تبلیغ شخصی، عدیانیت کامذ ہبی و علمی ذخیرہ بیناتی میں تھا اس لئے تہذیبی ط سربانی زبان کے جانبے والوں نے ان کی منتقلی کو ضروری سمجھا اور سربانی زب بینانی علوم کے خزانے سے مالا مال سوگنی، لیکن ایک بنیا دی خامی خس ک " بوطیقا، کے ترجمہ پر بھی رہی ہے کہ دو اقسم کے ترجمے کئے گئے ایک لفظی دوسرا سلس، دونوں طرح کے ترجمے میں خامیاں رہیں، شکری محمد عبادا اE VERSION کی کتاب H.POVNÓN TRIAQUE DES APHORIMES D HIPPOCRATE TEXT ET TRADUCTION (LEIPZIG 1903) P IV ہے کہ اِن کے ترجے کہی بھی واضح حان ستھری اور سلسی زبان میں نہی سوتے تھے اکثر کتابیں حس کے ترجمے دیاھنے کو مکے ان کے اسالیب میں بہر غموض ہے ،ان کی تر کیبوں میں اکثر غلطیاں ہیں اور اس میں الفاظ پہجا معانی میر

استمال کئے گئے ہیں ، اس لئے کہ بعض مترجم یونانی سے سریانی میں لفظی ر چہ کرتے تھے ،اورجب کوئی مشکل عبارت متر جم کے سامنے سوتی توعبارت كو مجھے بغيريوناني لفظ كاتر جمه سرياني لفظ ميں كرديتے تھے ، (،) دوسرے ستشرقین رسلی اور بر حشتراسر کے تھی بینانی سے سرپانی میں ترجمہ کرنے والوں کے ترجمہ کے متعلق اُس طرح کا تجزیه کیا ہے ، گرچم حنین بن اسحاق حو یونانی، سریانی اور عربی تینوں زبانوں سے واقف تھا اس نے بونانی سے براہ راست عوبی کتابوں کا تر جمہ کیا ،اور قد نیم تر جموں کی خامیوں کی نشاند ہی گی ،اس سے یہ بات واضح سوتی ہے کہ سریانی میں بینانی کتابوں کے ترجمے کی خامیاں تھیں، حس کے نتیجہ میں دوسری کتابوں کی طرح متی بن یونس کے ترجمے میں بہت سی خامیاں رہ کئیں ، اور عبارتوں کا تصحیح مفہوم سامنے نہیں آیا ، ایک تو ترجمہ در ترجمہ سے بات کہیں سے کہیں چہنچ گئی، دوسٹری بات یاہ ہے کہ "بوطیقا.. کی عبارت میں خوداس قدر غموض ہے کہ اس کاسمجھناً اوراس کی تعبیرات کوا دا کرناایک مشکل امرتھا،اس خامی کی طرف اشارہ کرتے سونے سجاد باقر رضوی ارسطو کے رسالہ " بوطیقا " کی ایک اور قباحت اس کاا سلوب سے حووا صح نہیں ہے ،اییا معلوم ہوتا ہے کمریہ ر سالدان لوگوں کے لئے تحریر کیا گیا ہے حو اس طرز فكر ادرا صطلاحات سے ململ طور پر وا تف تھے ، یہ رسالہ اپنے قارئین سے یہ تو قع رکھتا ہے کہ وہ ابتدائی باتوں سے پہلے ہی سے وا قف سوں سریہ کہ وہ ان باتوں کی حو مبہم طور پر کہی گئی سوں خو دو ضاحت کر لیں.. (۸) غرض کہ متی بن یونس مے ترجمہ میں بونانی سے ناوا قفیت ترجمہ سے ترجمہ ،اور عربی زبانِ عربی تواعد ہے اس کی کم معلومات نے کتاب کے اصل 🔆 مفہوم کو کہیں سے کہیں بہنچا دیا،اس کے صفیح انکار کو نہیں سمجھ سکا،اور ببا اوقات اس میں بڑی غلطیاں تھی ہوئیں، بعض اہل قلم نے بوطیقا کے تنقیدی ا صواوں کا اثر عرب نا قدین میں تلاش کرنے کی کوشش کی ہے ، یہ تو کہا جا سکتا ہے کہاس کتاب کے ترجمہ نے شعور کو متحرک کیالیکن اصولی اعتبار سے اس کے اصول کو کم سے کم ناقد وں نے قبول کیا ،اس کی بنیا دی وجہ یہ ہے کہ اس کتاب میں نتقید ،ا صول تنقید اور شعر کی ماہئیت پر تفصیلی مباحث نہیں ہیں ، بلکہ تنقید کا دائرہ ڈرامے کے اصناف، المیہ شاعری اور ضمنا رزمیہ شاعری تک ہے اور عربوں کی شاعری میں بیدا صناف سخن موجود نہیں تھے حس کے کتاب تنقیدی اصول کا کام دیتی، شاعری کے امکانات پر کوئی دعث ہی نہیں ہے اورا سلوب پر نہایت مختصر بحث ہے، کلیم الدین احمید تھے ہیں نہیں ہے اورا سلوب پر نہایت کے لحاظ سے شعری اسلوب کو جو تھی جگہ دی پلاٹ، کر دار، خیال، تب اسلوب، ارسطونے اسلوب کے ساتھ جوانانھ ہیون کے ساتھ جوانانھ ہے وہ حصداس کا مختصر ہے اور وہ اسلوب کو حقارت کی نظر سے دیکھتا۔ کہ یہ کوئی غیر متعلق چیز ہے ، (۹)

متی نے حس عمد میں ارسطوکی کتاب بوطیقا کاتر جمہ کیا تھا (گرچ کے لئے بھی کوئی متعنہ تاریخ کاشوت نہیں ہے) عربی اسلوب پر کافی تنہ بحث موجکی تھی، ارسطوکی کتاب میں اسلوب پر حس قدر بحث کی گئی ہے زیادہ ترقی یا فتہ شکل میں اسلوب پر روشنی ڈالی جاچکی تھی، قدا مہ بن جعفر نے ارسطوکی کتاب اور دوسرے یونافی منطقی طرز آکتاب کتاب کا قدرے اثر قبول کیا اس کے علاوہ فارابی، ابن سینا اور ابن رشد بوطیقاکی تلخیص کی اور اس کے تنقیدی مسائل پر اپنے اپنے انداز سے بحث کی

ابونصرفارا بي (١٠)

یونانی فلسفہ اور علوم و فنون کے مطالعہ سے جن لوگوں نے اثر قبول اور ان علوم کی طرف خاطر خواہ توجہ دی ان میں ابو نصر فارا بی (متوفی ۹ سرمه) کا بیش بیش بیش سے ، ارسطو کی دونوں کتابیں کتاب الشعر اور کتاب الحطابہ سے لوگوں نے استفادہ کیا ، ان میں فارا بی کی شخصیت بھی قابل ذکر ہے ، اس تحریروں اور اس کے افکار پر اس کے نمایاں اثر ات بیں اس نے ارسطو کی کتا اشتر کی جو تختیص کی تھی عبدالر حمن بدوی نے " فن الشعر ، کے ساتھ اس کو شردیا ہے ، جو دس صفحات پر مشتمل ہے اس کا عنوان فارا بی نے " رسالہ توانین صناعہ الشعراء " رکھا ہے ، غرض کہ فارا بی نے ارسطو کے تنقیدی افکا نظریات سے استفادہ کیا ہے ، لیکن یہ بات واضح نہیں ہے کہ اس نے کس زبا نظریات سے استفادہ کیا ہے ، لیکن یہ بات واضح نہیں ہے کہ اس نے کس زبا

سے استفادہ کیا ، عربی تراجم ، سرپانی تراجم یا کسی اور ذرائع سے ، ابو نصر فارابی کے تنقیدی خیالات اور نظریات اس کی کتاب احصاء العلوم جو کہ مختلف علوم و فنون کے تعارف، تعریف ، موضوع اور اس کے حدود اربعہ پر مشتمل ہے میں کبھی موجود ہیں اور بعض کتابوں میں منتشر ہیں اور اس کا ایک مختصر کتا بچہ دور سال سے میں منتشر ہیں اور اس کا ایک مختصر کتا بچہ دور سال سے میں منتشر ہیں اور اس کا ایک مختصر کتا بچہ دور سال میں منتشر ہیں اور اس کا ایک مختصر کتا بچہ دور سال میں منتشر ہیں اور اس کا ایک مختصر کتا بح

"کتاب الشعر" مجھی اس موضوع پرہے،
جہاں تک" رسالہ فی قوانین صناعہ الشعراء "کا تعلق ہے فارا بی کی تحریروں
ہے ظاہر ہے کہ اس نے ارسطوکی کتاب الشعراور ناسطیوس سے استفادہ کیا ہے
اور بینانی شاعری کے اقسام اور اس کی خصوصیات پر بحث کی ہے لیکن
عبدالر حمن بدوی کی رائے ہے کہ فارا بی کی کتاب میں ارسطوکی کتاب کا بہت
معمولی اثر ہے ، خواہ کچھ بھی ہو، ارسطوکی کتاب سے فارا بی واقف تھا، لیکن بعض
معمولی اثر ہے ، خواہ کچھ بھی ہو، ارسطوکی کتاب سے فارا بی واقف تھا، لیکن بعض
اسباب کی بنا ، پر اس سے بوری طرح مستفید نہیں ہوسکا ہے ، ارسطوک افکار و
نظریات کی تضیح تر جمانی نہیں سو سکی ہے ، ایسا محسوس ہوتا ہے کہ ارسطوکی کتاب
نظریات کی تصنح تر جمانی نہیں سو سکی ہے ، ایسا محسوس ہوتا ہے کہ ارسطوکی کتاب
مفہوم کو بوری طرح سمجھ نہیں سکا ہے ، پھر بھی محاکات کا جو نظریہ پیش کیا
ہے ، اس میں قوت فکر سے کام لے کر قدرے تفصیل سے بحث کی ہے
مزیجڈی اور کامیڈی کاتر جمہ اس کے علاوہ متر جمین اور شار جین نے مدح ، ہجویا
ماساہ اور ملحاہ سے کیا ہے اور اس نے طراغوذیا اور قوموذیا کے الفاظ ہی
میرے سامنے فارا بی کی کتاب احصاء العلوم ہے اور اس کی دوسری

تقسیم کیا ہے، "پہلی نوعیت تویہ ہے کہ مستعمل اوزان میں سے سبط اور مرکب اور اور زان کو تلاش کرنا ضروری ہے ہرایک وزن میں حروف کی ترکیب و ترتیب اور اس کو اجزاء میں تقسیم کرنے کے عمل کو معلوم بھی کرنا ہے، اس نے کہا کہ عرف عرف اوزان کی جزئیات کو معلوم کرنے کے لئے اسباب و اوتاد کے معروف قاعدے جن کو اہل عرب استعمال میں لاتے ہیں، اس کام کے لئے اہل یونان مقاطع (SYLLABE) اور ارجل LAMBOS سے کام لیتے ہیں ان پر نظر رکھنا مقاطع (SYLLABE) اور ارجل LAMBOS

بھی لازی ہے عملی تنقید کا کام یہ بھی ہے کہ اشعاد اور مصرع کی ہم آبہ برابری کو معلوم کرے ، حروف اور اجزاء اور کون شعر کس وزن پرہے ان کی و تحقیق بھی کرے ، مکمل اور نا قص اوزان کی نشاند ہی، بہتر اور خوب تر او سماعت کے لئے خوش کن اور خوشگوار سوں اس کی طرف اشارہ اور اس میں کرنا بھی فن شعر پر تنقید کے لئے ضروری ہے ،
اور شعر کی دوسری اسم خصو صیت حس پر نا قد کے لئے غور کرنا ض

سے یہ کہ اشعار کے آخر ممیں جواوزان استعمال کئے گئے ہیں ان میں یکسانید یا تہیں ہے اور یہ کہ وہ تام ہیں یانا قص ہیں اور ہر ایک شعر کے اخیر میں ایک متعیدہ حرف استعمال کیا گیا ہے یا قصیدہ میں ایک سے زائد حروف استعمال کئے ہیں تواکشر کتنے اور کون سے حروف اشعا اخیر میں لائے گئے ہیں اور یہ بھی معلوم کرنا ہے کہ جوحروف اکثر استعمال کئے ہیں اور یہ بھی معلوم کرنا ہے کہ جوحروف اکثر استعمال کئے ہیں یا نہ گئے ہیں ان کی جگہ پر الیسے دوسرے حروف استعمال کر سکتے ہیں یا نہ موسیقیت کے اعتبار سے یکساں ہیں یا نہیں ہیں،

موسیس سے اسبار سے پیساں دی ہوئی۔ اور شعر کی تعیسری اسم خصوصیت یہ سے کہ شعر میں شاعرانہ خیالار شعر بیت اور اس کی معنویت کالحاظ کرتے سوئے شعری الفاظ استعمال کئے جہ بیس اگر الیسے الفاظ استعمال کئے گئے ہیں جن کاشعری رجحان سے تعلق نہیں توشعر معیار پر پورا نہیں اتر تاہے ، (۱۱)
قوشعر معیار پر پورا نہیں اتر تاہے ، (۱۱)
فارانی نے شعر کے جن بنیا دی عناصر کی تعیین کی ہے ان تینوں عنا

تعلق شعر کی خارجی خصوصیات اور استیازات سے ہے، اس نے شعر ونشر تعلق شعر کی خارجی خصوصیات اور استیازات سے ہے، اس نے شعر ونشر تفریق کے لئے اصولی طور پر وزن کوشعر کالاز می جز قرار دیا ہے اوزان مجتنف تفصیلات پائی جاتی ہیں یا وزن کی تعیین، اس کی صحت، حسن، موسیقیت اور کے لئے جن بنیا دی شرائط اور معلومات کی ضرورت سوتی ہے، اچھے شاع کے لئے جن بنیا دی شروری ہے اور اسی طرح ایک نا قد جو شعر کے محالے اس سے وا تفیت ضروری ہے اور اسی طرح ایک نا قد جو شعر کے محالے

معائب کا نسصلہ صادر کرنے پر قا در سونا چاہتا ہے اس کو تھی شعر کی ماہا اس کے اوزان کے تمام او صاف اور ا صناف کا علم رکھنا لاز می ہے ساتھ زبان واسلوب کی نزاکت الفاظ کے انتخاب،ا س کے استعمال اور ترکیب و تر

رباق والمعوب مرا مساط کے انگار کی جب میں ہور رہیب ور کے فن پر عبور تھی بنیا دی شرط ہے ، یعنی شعر ایک آرٹ ہے ،اس کے خا

حناصر کے استعمال کے تمام اصول وقواعد جن کا تعلق وزن و قافیہ مصرع اس کے اجراء ادر الفاظ سے ہے شاعر کواس کے برتنے کے لئے اور ناقد کواس پر تسنقد کے لئے جانساضروری ہے ،لسانیاتی بنیا دیر شعر کے مباحث کے دائرہ میں ہے، اس میں اسلوب، الفاظ کی شناخت و ہے، اس میں اسلوب، الفاظ کی شناخت و الشنقاق دعتيرہ مترير بحث نہيں ہيں ، مجموعی طور پر موسیقیت اور شعریت کے دائرہ ' سیں حوبائیں آتی ہیں، شعر کے خارجی بنیا دی اجزاء ہیں، فارابی نے بحیثیت فلسفی ج کے دودوجار کی طرح شعر کے خارجی عناصر کوشمار کیا اور مختصر طور پر اس کے بسیادی ارکان کو پیش کر دیا، ٺارانی اپنی تحریر میں یونانی افکاروخیالات و نظریات کاحوالہ بار بار دیتاہے ، شتائری میں دنسن پرافٹمیار خیال کرتے سونے کہتا ہے کہ شاعری کے موضوعات 💒 کو سب ہی زبانوں میں تقسیم کیا گیاہے، شاعری کو ہنجو، فخر، مدح ، غزل ، وصف : ادرددسسرے اسلام واصناف میں عربوں نے تقسیم کیا ہے ، لیکن کسی ایک قسم کے ناعری کے لئے کو تی ایک وزن مخصوص نہیں کیا ہے (حالانکہ بالکل ایسا نہیں کے سے فارانی کی رائے عربوں کے سلسلہ میں قابل ترجیح نہیں ہے) اس کے اسج بسه خلان اپنیا فی شیمرا ء نے موضوعات کے اعتبار سے اوزان کااستعمال کیا ہے ، کج طر ِ انوف یااٹسہ بحبٹہ ی ﴾ تو موذیا (کا مبیڈی) ویثرا مبی(اس طرح نارا بی نے مو ضوعات ` کے اعتبار سے شاعری کی ۱۳ ۔ تسمیں شمار کی ہیں) ہرایک مو ضوع کاایک خاص جج رنان مجتاہے ، ٹر سحبڑی کا ایک خاص وزن سوتا ہے اس کے مطالعہ اور اس کی سمانت سیں لوگ لذت محسوس کرتے ہیں خیر نیکی اور اچھانی کااس میں ذکر کیا ﷺ ہا۔ ایسے ،ا س میں بہترانسانی افلاق کانذ کرہ سوتا ہے اس کے برعکس کامیڈی کیے میس بھیجیا پیک تھامی وزن سوتا ہے لیکن اس میں انسان کے برے اخلاق ، بدی ، کی پھنا اوسہ مذ سوم صفیات کا تذکرہ سوتا ہے ، فارابی نے ٹر بحدی کے کردار کے اعمال ایک میں اوا ترن اور جن خصو صیات کو بیان کیاہے فارا بی اس کے صمنی بہلو کو سمجھ سکا سے،اس کے علاوہ فارابی نے وزن، موضوع کے ساتھ شاعری کی زبان کا تصور بھی ارسطوے لیاہے اس لئے کہ ارسطوخود کہنا سے کہ ممارا مقصد وہ زبان ہے بسب میں تر نم ،آسنگ، اور کورسے کام لیاجائے مختلف اجزاء کے مختلف ننی ذر الله كا مطلب بير م كركهين تقطيع مقدم مي اوركهين ترنم پر زور سے ، (١٢) نارانی نے محاکات اور تخیل کے موضوع پر بھی بحث کی ہے اور موضوع کو بھی ارسطوسے افذکیا ہے لیکن اس میں اس نے اپنا ننسفیانہ ذو مماغ ہے کام لے کر نیا تاثر دینے کی کوشش کی ہے ، بحیثیت نن کے رکز آرٹ اور شاعری میں غرض کے اعتبار سے مماثلت و مشابہت ہے ، دونوں ، مقصد اور غرض لوگوں کے افکار و خیالات اور احساسات کو بطور محاکات پیش مقصد اور غرض کو اظہار دونوں ہی میں کیا جاتا ہے ، لیکن دونوں میں فرق یہ تخیر میں مخیل کا ظہار الفاظ کے ذریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں دنگ وروغن ذریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں دنگ وروغن ذریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں دنگ وروغن ذریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں دنگ وروغن ذریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں دنگ وروغن ذریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں دنگ وروغن ذریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں دنگ وروغن دریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں دنگ وروغن دریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں دنگ وروغن دریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں دنگ وروغن دریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں دنگ وروغن دریعہ کیا جاتا ہے اور آرٹ میں دیا دونوں میں خوریعہ کیا جاتا ہے دریعہ کیا ہے

شاعری میں بھی تخیل کااظہار کیاجاتا ہے تخیل اور محاکات کے ذر اشیاء کی تر جمانی کی جِاتی ہے ، یعنی چیزوں کی وہ شکلِ جو سمارے سامنے ۔ ماری نظروں سے گذر کر او جھل سوچگی ہے ، اس کی شباہت ہمارے فرہ خیال کے پر ذہر منعکس سوتی ہے اور سمارا تخیل اس عکس کوالفاظ کے آا ے سجا کر شاعری کی شکل میں پیش کرتا ہے ، کبھی یہ پیش کشی شنی کے م سبتی ہے اور کتبھی تخیل کی کارفر مائی اس شینے کی عکاسی نپیا دہ حسین وخو بصور اور بہتر انداز میں کرتی ہے اور اس طرح تخیل مختلف قسم کی عکاسی کرتا ہے۔ حسن وقعی، خوبصورتی، بد صورتی، عظمت وجلالت اور شیکفتگی و نر می ہر طرح ۔ عنس کا مظہر شاعری میں سوتا ہے ، فارابی مزید وضاحت کرتے سوئے کہتا ہے الیسی چیزجو مماری نظروں کے سامنے سے گذرنے کے بعد او جھل سوگئی ہے اب سمارے تصور میں اس کا جو عکس رہ گیا ہے ، تخیل کی بلند پر دازی اس اسے خیالات کا چامہ بہناتی ہے حس کااس تقیقی شئے سے کوئی تعلق تنہیں جاتا ہے ،اور وہ تخیل یا محا کات حس کا تعلق اب شنی کی حقیقت سے کچھ نہیں ۔ ہے اس کو سم شرکی شکل میں پَیش کرتے ہیں ۔۔۔ فارابی اِپنے تخیل ا محا کات کے اس نظریہ کے ذریعہ ثابت کرنا چاہتا ہے کہ مؤثر و دلکش اور المج شاعری وہ ہے حس میں زیادہ سے زیادہ کذب بیانی سوتی ہے یعنی اعذب الشہ کذبہ اس کئے کہاس کی رائے کے مطابق شاعری وہ ہے حس میں تخیل بنیا وا شرط ہے اگرچداس تخیل کاکسی شنے کی حقیقت سے کوئی مناسبت اور مشابہت یز سواور اگرچہ معلوم سو کہ حس شاعرانہ تخیل سے شاعر نے کام لیا ہے اس میں شے کی صدا قت سے کوئی مناسبت نہیں ہے لیکن یہ بات ثابت سوتی ہے کہ اس شے کی صدا قت سے کوئی مناسبت نہیں ہے لیکن یہ بات ثابت سوتی ہے کہ اس میں تخیل ہے تو دہ شاعری ہے ،اس لئے کہ انسان کے اکثر ا نعال علم ویقین وظنی معلومات پر مبنی مونے کے بجائے تخیلات پر مبنی سوئے ہیں ، یعنی انسان اکثر و بیشتر اپنے افعال واعمال اپنے تخیلات کی بنیاد پر انجام دیتا ہے۔ تخیل ہی اس کو افعال پر آمادہ کرتا ہے انسان کم ہی افعال اپنے علم ویقین کی بنیاد پر انجام دیتا ہے ، علم ویقین کے نتائج سے بے خبر موکر محض تخیل ہی افعال کا سبب بنتا ہے ادراکٹر و بیشتر علم ویقین اور تخیل کے مابین تصاد سوتا ہے علم و یقین حسب چیز کو صحیح سمجھتا ہے تخیل میں وہ بات اس کے برعکس آتی ہے اور چونکہ انسان کے تخیل میں جوبات آتی ہے ،انسان اس کو اپنے تخیل کے مطابق انجام دیتا ہے، آرٹ اور تصویر کشی میں کسی شنے کے محا کات یا تعیل سے کام لیا ماتا ہے یا مثابہت کو پیش نظر رکھا جاتا ہے اس لئے تخیل کے بغیر شاعری یا نن کا وجود نہیں موسکتا ہے اور شاعری کاعلم ویقین و صدا قت سے تعکق شہیں ہوتا ہے ، شاعری انسان کے حذبات کوا بھارنے کا کام کرتی ہے اور ایسے کام کرنے پر آ مادہ کرتی ہے حس کو دہ انجام دینے کے لیے تیار سوسک ، اور ایسی صورت میں یہ ضروری نہیں کہ انسان اس فعل یا عمل کو اس سے پہلے دیکھیے جگا موحس سے وہ رہنمائی حاصل کرہے ،اس لئے شاعری ایسے فعل انجام دینے پر ا مجارتی ہے جو محض انسان کے تخیل میں سوتا ہے اور انسان اپنے تخیل سے کام لے کر می اس کام کوانجام دیناچاہتاہے جو تبھی اس کے مشامدہ میں تہیں آیا ہے، اور یہ تخیل اس کے مشامدہ کی جگہ لے لیتا ہے اور یہ تخیل می مشامدہ کا کام انتجام دیتا ہے ، تنجی انسان کے مشاہدہ میں کوئی بات آتی ہے لیلن اس مشامدہ میں جوبات نظر آتی ہے اس پروہ اغتماد ویقین نہیں کرتا ہے ، بلکہ اس میں اُ نسی چیز کی تلاش کرتا ہے جو مشاہدہ کے حقائق سے مختلف سو ، اس کی پیہ تلاش اور ذہنی وخیالی تصورا س کواس بات پرآ مادہ کرتاہے کہ وہ ایسی بات کیے ہ حقیقت و صداقت سے مختلف میں،ایسی صورت میں انسان کا تحیل اس کے بریست برای به بازیر این مین از برانسان اینا نعل انجام دیدیتا ہے ، مثامدہ سبقت لرلیتا ہے اورا س تخیل کی بنیاد پرانسان اپنا نعل انجام دیدیتا ہے ، استدراک فعل کے لئے مانع ثابت سوسکتے ہیں اور اس صورت میر انجام دینے میں تاخیر بھی سوسکتی ہے، اس لئے استدراک کی طرف توجہ جاتی ہے یا اس سے پہلے ہی عمل انجام پذیر سوجاتا ہے، اس کا مطلب مخیل شاعر کو اس بات پر آمادہ کرتا ہے کہ خیالات وا قکار کا استدراک عقائق و صداقت کا لحاظ کئے بغیر محض تخیل کو شاعری میں پیش کر د۔ حقائق و صداقت کا لحاظ کئے بغیر محض تخیل کو شاعری میں بیش کر د۔ تخیل شاعرانہ کلام کو دلکش، حسین، پر شکوہ اور دلنشیں بناتا ہے اور کا رونق اور جمالیا تی عناصر پیدا کرتا ہے، (سا)

فاراقی نے محاکات اور تخیل کاجو تظریہ پیش کیا ہے وہ ارسطوب سے بہت حد تک مختلف ہے اس سلسلہ میں یا تو فارا بی نے ارسطو کے مجھنے میں غلطی کی یا اس کے نلسفیانہ ذہن نے محاکات اور تحیل کا نیا تِلاش کیا ،اس کے باوجود ففارابی نے بنیادی فکر ارسطوسے ہی اخذ کیا گرچہ اس کے اور ارسطو کے نظر نے کی تفصیل اور فکری رجحان میں احتلاا دونوں کی بنادی فکر میں اختلاف یہ ہے کہ فارابی تخیل کو انسانی مشاہدہ او سے مادراءایک چیز قرار دیتا ہے ،اور مشامدہ سے قبل یا مشامدہ کے بغیر وحود میں لانے کے عمل کو شاعری یا انسانی اعمال وا فعال کے لئے تر ج ہے ، یعنی محاکات کا وجود اس تخیل کی وجہ سے سوتا ہے یا شاعری میں ہ ا س تخیل کی پانی جاتی ہے جو شاعر کے ذہن و خیال اور فکر کی پیداوار سو فر اس دنیا کے حقیقی اشیاء سے اس کا تعلق سونے یا نقل نے سے اس ربط سونا ضرودی نہیں ہے ، تجربات کی نقالی اور محاکات ثا ی چیز ہے ، ش میں وہ چیزیائی تھی جائٹتی ہے اور نہیں تھی ، اس کے بر کس ارسطو نز دیک " شاعری انسانی اعمال ، ان کے کر دار اور حذبات ان ۔ کاپرنا مور تجربوں کی نقالی ہے ہو(۱۲) فارابی نے ارسطوکی بات کو شاید اس کیا کُه شاعری میں دلکشی ، دلآدیزی ، حسن اور فن محض نقل ہے ہے بلکہ فارابی کے نقطہ نظر کے مطابق شاعری میں شاعرانہ جماز یروازی سے پیدا سوتا ہے

فارا بی نے شاعری کے لئے دوا ہم عنصر کو بنیاد قرار دیا۔ ٹائیات و تخیل دوسرا وزن ، لیکن وزن کے مقابلہ میں محاکات و تخیل ا سمیت حاصل ہے اس کیے کہ خاعری میں شعریت اسی سے پیدا ہوتی ہے ادر باقی تمام عناصرا ضافی اور ضمنی ہیں ،

البتہ فارا بی نے کامیڈی اور ٹر یحدی کے مفہوم کو ارسطو کے بیان کردہ مفہوم سے قریب ترین مفہوم میں پیش کیا ہے ٹر یحدی میں کر دار کا اخلائی نقطہ عظم اور کامیڈی میں انسان کی کمتری کا جو تصور ارسطونے پیش کیا ہے فارا بی سے اس کو اپنے الفاظ میں بیان کیا ہے، اور انسانی افعال واعمال کے محاکات کے تصور کو پیش کرتے ہوئے ارسطوکے خیال کو دہرایا ہے،

کے تصور کو پیش کر لیے ہوئے ارسطولے خیال کو دہرایا ہے،

فارابی نے اپنے جن نظریات اور اصول کو پیش کیا اس کی کوئی تحلیل و

تسریح مثالوں سے نہیں کی، جن نظریات کوارسطوسے اخذ کیا، اس کی کوئی تطبیق

بھی نہیں کی اس کے تنقیدی نظریات کا دائرہ ارسطوکے خیالات کے اردگرد

گھو متا ہے عربی اور یونانی شاعری میں موضوعات و خیالات کے اعتبار سے جو
قرق ہے ، فارابی کے خیالات سے اس پر بھی کوئی روشنی نہیں بڑتی ہے حالانکہ
فارابی جسیا ذہین اور بالنح نظر شخص تنقیدی اصول کے دائرہ کو صحیح سمت میں
و سیح کر سکتا تھا، اور یونانی اور عربی شاعری کی خصوصیات اور دونوں کی بنیادی
تنقیدی اصول کے فرق کو متعین کر سکتا تھا،

ابن سینا(۱۵)

ابن سینا (۰۰ س۔ ۲۸ ه) ان عظیم فلسفیوں میں ہے حس نے یونانی علوم سے بھر پور استفادہ کیا ، دوسرے فنون کے علادہ شعر و خطابت کے موضوع پر ارسطوکی کتابوں سے فائدہ اٹھایا، اس نے شعریا تنقید کے موضوع پر ارسطوکی کتابوں سے فائدہ اٹھایا، اس نے شعریا تنقید کے موضوع پر ایسنے نظریات وا فکار کا اظہار اس طور پر نہیں کیا کہ حد فی صداس کی ذہنی کاوش اور فکری تخلیق کانتجہ سو، بلکہ اس نے ارسطوکی کتاب الشعر کی تخیص اپنے الفاظ اور اسلوب میں پیش کیا، لیکن اس تخیص میں ارسطوک نظریات و خیالات کہیں تو یک سر بدل گئے ہیں، کہیں تحریف سوگئی ہے اور کہیں اسی طرح باتی ہیں، غرض کہم ارسطو کے افکار کو صمنی حیثیت حاصل سوگئی ہے، اس کی دھہ یہ ہے کہ ابن سینا نے متی کے تر جمہ سے استفادہ کیا حس نے ارسطوکی کتاب الشعر کا تر جمہ سریانی

سے عربی میں کیا تھا، بعض غلطیاں یونانی سے سریانی اور سریانی سے عرق ر جمہ کرنے میں سوئیں پیچیدہ عبارتوں کے مفہوم کو کچھ سے کچھ کر دیا گیا ے بعد سریانی سے عربی میں ترجمہ کرنے میں عبارتوں کے مفہو اصطلاحات میں غلطیاں کی حمیں اس طرح ارسطوے اصل افکار عربی زبان منح شدہ صورت میں دجود میں آئے ، پھر ابن سینا نے متی کے ترجمہ تلخیص کی وہ یہ تو تلخیص ہی رہی یہ شرح ، بلکہ متی بن یونس کاتر جمہ عام طور پر تھا،ابن سینانے اس ترجمہ کو سلسیں کرنے کی کوششش کی،اس غرض کے اس نے مترجم کی عبارت میں جہاں پیچید گی تھی مفہوم واضح نہیں تھا، م کی و ضاحت کے لئے عبارت میں تبدیلی کی اور اپنی طرف سے بعض اضافے کنے ،اور بعض جملوں کا مفہوم اس کی سمجھ میں نہیں آیااور اس کی تاویل پای^ت کرنے پر قا در نہیں سوئے توالیے جملوں کوحذف کر دیا،لیکن عبارت کے کس کو ہاتی رکھنے کے لئنے اور سیاق و سباق کے مفہوم میں ربط پیدا کرنے کی غ ہے تجلوں اور عبارتوں کاا ضافہ کر دیا جسیا کہ مٹی کے تر جمہ اور ابن سینا کی کم کو سامنے رکھنے سے ظاہر سوتا سے ،ان اضافی جملوں میں ابن سینا نے اپنے و خیالات کا اظہار کیا ہے کہی کہی یونانی اور عربی شاعری کی خصو صیات مابین موازیہ تھی کیا ہے لیکن اس کے باوجوداس دور میں ارسطو کی کتاب عایق ترجم اور تلخیص سامنے آئی ان میں ابن سینا کی تلخیص و ترجمہ زیادہ صورت میں تھی ، اور ابن سینا کی کتاب اس وقت پانچویں صدی ہجری سامنے آئی جب منطق و فلسفیہ کے فنون کانی ترقی کے منازل طے کرچکے تھے یونانی تنقید کی طرف توجه کم سوگئی تھی،اورابن سینانے یہ کتاب کتاب الشفاء اخیر میں ترتیب دی اس لئے اس صدی میں یہ کتاب صدائے بازگشت زياده تابت سهيں سوني،

ابن سینانے کتاب کے شروع میں ایک مقد مہ تحریر کیا ہے جوارسہ کتاب کا حصہ نہیں ہے ، اس میں شعر کی تعریف کی ہے اور تحریر کیائے کہ شعر ، کلام ہے حس میں تخیل کو موزوں و مساوی الفاظ میں ترتیب دیا جاتا ہے عربوں کی شاعری مقفی سوتی ہے ابن سینا کے نز دیک شاعری میں تخیل بنیا شرط ہے منطقی ہیرایہ بیان میں اس کی وضاحت کرتے ہوئے کہتا ہے کہ کا

متخیل وہ ہے کہ نفس انسانی اس میں ایسی بات کو محسوس کرتا ہے کہ وہ بغیر مشامدہ، فکر اور انتخاب کے بعض باتوں سے خوش سوتا ہے، اور بعض باتوں سے ناگواری محسوس کرتا ہے جا صل کلام یہ ہے کہ وہ بغیر نسسی فکر کے چاہے مصدق سو، یاغیر مصدق نفس انسانی کوا بھارتا ہے ،اس کے حذبہ کو پیدار کرتا ہے ،اوراس کے احساس کے تار کو چھیرتا ہے (۱۶) اس کے بعد تخیل کے نیجہ میں جو محاکات پیش کی جاتی ہے تخیل اور تصدیق دونوں کے در میان تفریق کرتے سوئے کہتا ہے کہ دونوں ہی کا تعلقِ اذعان سے ہے ، فرق صرف یہ ہے کہ نیل ابیا ا ذعان ہے حس سے تعجب دلکشی و دلآویزی ، اور کلام سے لذیت اور لطف حاصل ہوتا ہے ،اور تصدیق ایساا ذعان ہے جو کچھ کہا چاتا ہے اس کو تسلیم کرلیا جاتا ہے ، اور قبول کرلیا جاتا ہے ،ابن سینا کی یہ اپنی توضیح ہے اور اس کے منطقي فكر كأنتيجه ہے وربنہ ارسطو کے افکار میں تخیل اور محا كات كايہ مفہوم تہيں ابن سینا کی رائے ہے کہ تخیل اور تصدیق دونوں بیک وقت جمع سوسکتے ہیں ، دونوں میں مغایرت ضرور ہے لیکن تنا قضّ نہیں ہے ،اور تخیل شیخری کی بنیا د وزن ، لفظ اور معنی پر ہے ، ان تینوں اجزاء کی با می مناسبت سے تخیل کی عمارت کھری ہوتی ہے ان میں سے ہرایک جزء میں یکسانیت مشابہت اور تفریق و مخالفت تھی پائی جاتی ہے اور ہر ایک جزء تام یا ناقص سوتا ہے اس مشابہت اور مخالفت، تام ونا قص کی وجہ سے شعر مختلف قسم کے سوجاتے ہیں، لیکن شعر میں تاثیر اور حسن لفظ و معنی کے اجزاء کی با ہمی مناسبت سے پیدا ہوتا ہے، الفاظ کے مفردومرکب اور معانی کے بسیط ومرکب مونے کے اعتبار سے نصاحت وبلاغت کی خوساں پیدا سوتی ہیں(۱۷)اس بحث پر اس عہد کے بلاغی بحث و نکات کا اثر ہے ، ارسطوے علم شعر بجائے علم بدیع سے متعلّق تحریروں سے ابن سینانے استفادہ کیا ہے جدیا کہ بحث سے ظاہر ہے ، شعر کے وزُن کی مسل بتاتے سونے كہتا ہے كمشعرے الفاظ ميں موسيقى مے اعتبارس و تف کی تعداد کا برابر سونا ضروری ہے ، تاکیراس کاہرایک حصہ برابر سواور کلام میں موسیقیت پائی جائے یعنی الفاظ کی ادائیگی میں مناسب و تفر مونا ضروری ہے، ا بن سینا نے بونانی اور عربی شاعری کے در میان موازنہ تھی کیا ، ارسطو کا

یہ جملہ کہ لوگوں کے ا فعال ہی محا کات کے موضوعات ہیں کی وضاحت کر۔ سونے کہتا ہے کہ بدنانی شاعری کاغرض و مو ضوع ، اکثر و بیشتر ا نعال و احوا انسانی کی محاکات سوتا ہے لیکن عربی شاعری کا مو ضوع انسان کی شخصیت اور ا کی ذات سوتا ہے ، نہ کہ افعال واعمال ، ابن سینا بینانی وعربی دونوں شاعری ۔ فرق کو واسمنے کرنے کی کوشش کرتا ہے لیکن اس کو بیان کرنا چاہتا ہے تو دونو میں فرق نہیں کریاتا ہے اس لئے کہ وہ مزید کہتا ہے کہ عرب دوباتوں کی وجہ۔ شعر کہتے ہیں ایک تو یہ ہے کہ کسی تھی معاملہ میں نفس انسانی میں تاثیر پہ کرئے حس کو نعل یاانفعال سے تعبیر کیاجا سکے دوسری بات یہ ہے کہ شعر مخف تسكين ذوق كے لئے كہا جائے اورا س ميں تشبيہ سے اس لئے كام ليا جاتا ہے کہ تشبیہ کے حسن سے اس میں حسن پیدا سوجانے اور یونانی اس لیے شعر کیے ہیں کیواس کے دربعہ کسی فعل پر انجھاریں اور آ مادہ کرے اس سے طامیر سو ہے کہ عربی و بونانی دونوں شاعری کاغر ض انسان کے حذبات کو سدار کرنا ہے خواه اس شاعری کا مو ضوع انسان کی ذات و شخصیت سویاوه شاعری انسانی ا فعاً ا کے محا کات کے اصول پر مبنی سو، ا بن سینا نے ٹر یحڈی ، کامیڈی اور ارسطو کے دوسیرے افکار کی توضیح

کے محاکات کے اصول پر مبنی ہو،

ابن سینا نے ٹریخڈی، کامیڈی اور ارسطو کے دو سرے افکار کی توضیح تشریح اور تعطیات کو تحصنے اور اصطلاحات کو تحصنے اور اصطلاحات کو تحصنے اور اصطلاحات کو تحصنے اور اصطلاحات کو تحصنے میں غلطیاں کی ہیں، ارسطو کے خیلات کی ناقہمی کی ایک مثال بہ سیمال کرنے میں غلطیاں کی ہیں، ارسطو کے خیلات کی ناقہمی کی ایک مثال بے کہ ارسطونے شاع اور مورخ کے مابین حبس اختلاف اور امتیازات میں فرق میں فرق بیان کرنے کے بجائے شعر اور قصے امثال سے اس فی مثال کے لئے کلیلہ امثال سے اس فی مثال دی ہے اور فرق بیان کیا ہے اس مثال کے لئے کلیلہ دمنہ کو پیش کیا ہے ابن سینا کی فامی یہ بھی ہے کہ اس نے اپنے جن خیالات اکو خوات کی مثال دے کر تشریح نہیں کی ہے اس کی وجہ سے اس کی فیوس نظریات واضح نہیں سوئے ہیں، اس کی وجہ سے کتاب موضوع پر مکمل نہیں نوبی ہے شاعری پر تنقیدی اصول و مبادی کے لئے مزید بنیاد فراسم کرنے کی ضرورت ہے، ارسطوکی کتاب کے نا قص سونے کی طرف تھی اشارہ کیا ہے اور خود شرید تنقیدی اصول پیش کرنے کا وعدہ بھی کیا ہے لیکن اس کی تکمیل نہیں کی مزید تنقیدی اصول پیش کرنے کا وعدہ بھی کیا ہے لیکن اس کی تکمیل نہیں کی مزید تنقیدی اصول پیش کرنے کا وعدہ بھی کیا ہے لیکن اس کی تکمیل نہیں کی مزید تنقیدی اصول پیش کرنے کا وعدہ بھی کیا ہے لیکن اس کی تکمیل نہیں کی مزید تنقیدی اصول پیش کرنے کا وعدہ بھی کیا ہے لیکن اس کی تکمیل نہیں کی

ابن رشد (۱۸)

ابن رشد (متونی ۵۹۵ هه) کا تعلق سرز مین اندلس سے ہے، لیکن فلاسفہ میں فارابی اور ابن سینا کے بعد ابن رشد ہی ہے حبس نے ارسطو کے افکار و نظریات کو عربوں میں عام کرنے کی کوشش کی، اور ارسطو کے خیالات اور اصولوں کو عربی شاعری سے منطبق کرنے کے خیال سے "کتاب الشع "کی تشرریج کی، اس لئے ابن رشد کا ذکر اندلسی نا قدوں کے ساتھ کرنے کے بجائے فلاسفہ نا قدوں کے ساتھ کوش کا نتیجہ فلاسفہ نا قدوں کے ساتھ کوش کا نتیجہ سامنے آجائے،

ابن رشد نے تھی فارابی کے اس نظریہ کو دہرایا کہ ارسطونے شعر سے متعلق جن افکار و نظریات اور السولوں کو بیان کیا ہے اُن کا تعلق یونانی شاعری اور اس کی خصوصیات سے متعلق ہے، عربی شاعری پروہ توانین عام طور پر منطبق نہیں سوتے ہیں یونانی شاعری میں انسان کے جن پاکیزہ او صاف اور فضائل کو مو ضوع سخن بنایا گیا ہے اور انسان کے بلند کر دار کی تصویر کشی کو شاعری کی روح سے تعبیر کیا گیا ہے، عربی شاعری کادامن اسسے خالی ہے، عربی شاعری میں فخر کا مو ضوع انسان کوبلنداخلاق یابلند کر دار پرآ مِادہ کرنے یا برانگیختہ کرنے کے لئے شہیں ہے بلکہ کہیں اظہار طمع کے لئے اور کہیں اظہار نفرت کے لئے ہے شجاعیت و کرم کے دو مو ضوع ہی ایسے ہیں جن کا تعلق انسانی اخلاق و کر دار گی بلندى سے تعلق رکھتے ہیں ، اور یہ تھی فزید طور پر کہے گئے ہیں ، انسان میں شرا فیت اور یا کیزگی کا حذبہ پیدا کرنے کے لئے نہیں کیے گئے ہیں(۲۰) جبکہ يونانى شاعرى كابنيادي مقصديى انسان ميس شريفانه اور أتجهي افعال اور اعمال پیدا کرنے کاحذبہ اوراحساس پیدا کرناہے۔۔۔۔اس کے علاوہ اس کی رائے سے کہ ارسطو کی دونوں کتابوں " الخطابہ » اور " الشعر » میں جو کچھ ہے اہل عرب کے نز دیک اس کی مثال کم سی ملتی ہے،

ابن رشد نے ٹریجڈی کے لئے مدیج اور کامیڈی کے لئے هجاء کی اصطلاح استعمال کی ہے اس کی اصطلاحات کے استعمال سے ظاہر سوتا ہے کہ اس نے نارابی کی "قوانین صناعہ الشعر "سے استفادہ کیا ہے براہ راست ارسطوکی

کتاب سے استفادہ نہیں کیا ہے اس لئے اس کی معلومات اور تو ضیحات نا ہیں اور خیالات وا نکار کی تھی غلط تو صبح اور تستریج کی ہے اوران کا مفہوم تھی ہی مجھا سے ۔۔۔۔۔ابن ر شد نے فارابی اور ابن سینا کے ہر عکس محاکات مہفوم کے مجھنے میں تھی غلطی کی ہے ،ا ہیں کو تخیل اور تشبیہ سے تعبیر کیا اورا س کاقول ہے کہ تخیل اور تشبیہ کی نتین قسمیں ہیں دو قسمیں تو منفر داویہ ا ہیں باقی ایک قسم متخیل اور تشبیہ دونوں سے مرکب سوکر سامنے آتی ہے، تخ تشبیہ کی وہ دونوں قسمیں اس طرح وجود میں آتی ہیں کہ کسی چیز کا کسی شئے تشبیہ یا تمتیل دیجاتی ہے ،اوراس کے لئے ایسی زبان استعمال کی جاتی ہے ، کے الفاظ خاص سوتے ہیں جیسے کان اور اخال کے لفظ استعمال کئے جاتے ہ اور ان کوعر فی زبان میں حروف تشبیہ کے الفاظ سے تعبیر کیا جاتا ہے اگر تشبہ اسی طرح استعمال کیا جاتا ہے ، تواس کوابدال کہاجاتا ہے اسی کواستعارہ اور ا کہتے ہیں دوسری صورت یہ ہے کہ تشبیہ کو مشبہ بہ سے بدل دیا جاتا ہے ، تبیر نسم یہ ہے کہا س کااستعمال شعر میں کیاجاتا ہے اور وہ ان دونوں ہی ہے مر سوتی ہے، توغرض کہ محاکات کیبی شکل کی تصویر کشی کے لئے تشبیہ کے ج عمَل کا کام کرتی ہے اور محا کات تحسین، تقبیح اور مطابقہ کے لئے لائی جاتی ہے ابن ر شد نے اسی طرح دوسیریا صطلاحات کامفہوم کبھی غلط سمجھا نے ارسطو کے افکار و نظریات اور اصطلاحات کوعربی شاعری پر منطبق کرنے۔ شوق و حذبہ میں اصطلاحات کے مفہوم کو کہیں سے کہیں پہنچا دیا ہے ، اس۔ ڈرا مہ کے کر داروں کا ذکر کرتے سوئے سرکزی کر دار کو" ممدوح "سے تعبیر اوراس ذات وشخصیت کے تمام خصالص اُور خصو صیات کوعا دات سے تعبیر ہے ---- اور کہا جاتا ہے کہ ابن رشد نے افلاطون کی کتاب " ریاست . REPUBHEC کا بھی دووسرے تراجم کی مد دسے تلخیص کی تھی اوراس کا تبول کیا تھا، لیکن بظاہرا سے اثرات تو نظر نہیں آتے ہیں،

ياب پنجم (ب)

تنقيد وبلاغت

قدامه بن حعفر (۲۱)

عربی تنقید کے موضوع پر قدامہ بن حعفر (متوتی ، ۳۳ ھ۔ ۸ ۹۴ء) کی كتاب" نقد الشعر يعربي تنقيد كي تاريخ مين مهيشه معرض بحث ربي ہے كبات اپني خوسوں اور خامیوں دونوں اعتبارے اوئی تنقید کے میدان میں شہرت کی حامل ر ہی ہے ، ادبی تنقید کی تاریخ میں یہ پہلی کتاب ہے حس کاعنوان ہی نقدالشعر ر کھا گیا ،اور قدا مہ نے خالص فن نقد پریہ کتاب ملھی ،اورا صولی تنقید کی بنیاد ر تھی، گرچہ اس کتاب میں بھی تنقید بلاغت کے زیراٹر ہے ،اِس سے قبل جو سَتابیں تِحریر کی کُنیں اور جن منتقب فصولی بحثیں کی گنیں وہ کسی نہ کسی ضمن میں تحریر کی گئیں تبھی شعراء کے تذکرہ کے ضمن میں اور تبھی موازیذ کی شکل میں ليكن نقد الشعر ميں خالص فني تنقيدي بحث كي كئي، اس کتاب کی منطقی طرز تحریر اور منطقی انداز مباحث کی وجہ سے یونانی اثرات کی تلاش و تحقیق اس میں کی گئی اس کتاب کو بینانی منطق و فلسفه اور خاصِ طور سے ارسطو کی کتاب الخطابہ اور کتاب الشعر کے اثرات کانتیجہ ، فکر قرار دی گئی، کتاب کے مطالعہ سے اندازہ سوتا ہے کہ منطقی طرز فکر حو خالص یونا فی علوم کی دین ہے قدا مبر پر غالب ہے اس کے علاوہ ارسطو کی کتابوں کا پر تو بھی ہے لیکن اس کے واضح اثرات کم 'ہی نظرآتے ہیں، یا تواس کی وصہ یہ سوسکتی کی ہے کہ ارسطونے جن موضوعات پر بحث کیا سے عربی شاعری اس سے خالی ہے دوسری بات یہ سے کہ ارسطوکی کتاب کے عربی ترجمہ کی خاصوں کی وجہ سے صحیح اثمر قائم تہیں سوسکا ہے ،غرض کہ یونانی اثرات، منطقی طرز فکراور قدامہ کی خالص فنی نقطہء نظرا در شعر کے مو ضوع پر تنقیدی اصول کی ترتیب و تنسیق اور قواعد و ضوابط نے ا دبی تنقید کو خالص نفنی معیار کی راہ دکھائی ہے ، اور ا دبی نتقید کو فنی

مرتبہ پر پہنچایا ہے، نقد شعر پر اپنی کتاب کی اسمیت اور موضوع کی ضرورت کی طرف اشارہ کرتے سوئے قدا مہ بن جعفر نے تحریر کیا ہے کہ نقد شعر کے موضوع پر اس کو ایسی کوئی کتاب و ستیاب نہیں سوئی حس میں شعر کے حسن وقع کے مابین فرق کرنے کا صول بیان کیا گیا سو، (۲۲) اس سے دوباتیں معلوم سوتی ہیں ایک تو یہ

ہے کہ اس سے قبل حو کتابیں اس موضوع پر تحریر کی گئیں قدامہ کوان کتابوں علم نہیں تھا، یااس موضوع پر اس نے جو خالص منطقی انداز میں شعر کے تنقیدی اصول پیش کرناچاہے ،اس طرز پر کوئی کتاب کترتیب نہیں دی گئی تھی قدامہ بن جعفر نے آگے چل کر مزید و ضاحت کرتے سوئے تحریر کیا ہے کہ لوگوا نے جب سے مختلف علوم کے ذریعہ بہترشعر کو خراب شعر کے درمیان فرق كرنے كے علم (يعني فني تنقيد) كو تجھنے كى كوشش كى اس ميں انہوں نے اكأ غلطیاں کی ہیں اور بہت بم صانب دانے قائم کرسکے ہیں، اور جب اس نے اس بات کو محسوس کیا تووا صح کر دیا کہ تنقید کا معاملہ بالکل شعر کے ساتھ مخصوص ہے ،اوراس موضوع پرلوگوں نے کوفی کتاب تالیف نہیں کی یہی سمجھ کر اس نے حتی الوسع اس موضوع پر لکھنے کے لئے قلم اٹھایا، قدا مہ بن جعفر نے سب سے پہلے شعر کی تعریف پیش کی ،ادراس تعریف کو منطقی دلاٹل سے جا مُع و مانع ثابت کُرنے کی سعی کی پھراسی منطقی بنیا دیر شعر و تنقیدے تمام مباحث کو ترتیب دے کر کتاب کی تالیف کی ،اس طویل نبحث سے قبل اس نے ایک اور بنیا دی بحث کو چھیڑا ہے ، اس نے شعر کو فن (صناعه) اور آرٹ سے تعبیر کیا ہے ، لفظ " صناعہ " کو فنون جمیلہ، فنکاری ، اور صنعت اور حرفت، کاریگری اور منر دونوں مفہوم کے لئے استعمال کیا ہے، فنون جملیہ سے متعلق فنکاری اور صعت وحرفت سے متعلق صنعت گری میں ا س کے پاس کوئی فرق نہیں ہے ، قدا مہ بن حجفر کا تصوریہ ہے کہ ہروہ چیز حس میں ننکاری یا صنعت گری سے کام لیاجاتا ہے اس میں دوبنیا دی باتیں سوتی ہیں ایک خام مواد معنی اور موضوع دویسرا فن اور صنعت گری ، کسی تھی فن یا منعت کے معانب و محاس، حسن و نیج ، عمدہ واسقام کا فیصلہ اس کی فنکاری اور سنعت گری ،ی سے کیا جانے گا، یہ فنکار اور صنعت گر کاکمال ہے کہ خام موادیا موضوع کو فن یا صنعت گری کی شکل میں پیش کرنے میں کتنی مہارت، اور ننکاری کا شوت رہتا ہے ،اس بنیا دیر نیصلہ کیا جائے گاکہ وہ چیز نن یا صنعت گری کے اعلی درجہ یاا دنی درجہ پر ہے یااوسط درجہ پراعلی ،ا دنی اور اوسط کا ِ نبصلہ اسی وقت کیا جائے گاجب ہر ایک کے لئے کوئی نہ کوئی صد مقرر کی جائیگی اور دوسرے صنعت یا نن کی طرح شاعری کے لئے تھی محاس و معانب کے معمار

وا صول مقرد کئے جائیں گے تو ان معیاد مسائل کے مطابق شر کے متعلق فیصلہ کیا جاسکے گاکہ وہ بہتر ہے یا بہتر نہیں ہے ،کوئی شعراعلی درجہ کا ہے ،اس سے قریب ترہے ،یا اوسط درجہ کا ہے نااس سے قریب ترہے ،یا اوسط درجہ کا نظادی اور صنعت کری پر بحث کرتے ہوئے قدامہ بن جعفر نے نن یا صنعت میں فام موادیا موضوع و معنی کے انتخاب میں فنکارو شاعر اور صنعت گر کو افنتیار دیا ہے کہ شعر میں موضوع و معنی دوسرے صنعت و حرفت کے نام مواد کی طرح سے حس طرح صنعت گر کا فنی کمال خام مواد کو صنعت گری فام مواد کو صنعت گری کا کمال سے آراستہ کر کے پیش کرنا ہے ،اسی طرح شاعر کا کمال ہے کہ وہ معنی یا موضوع کو بہتر سے بہتر انداز میں پیش کرے ،شعر کی ظاہری اور صوری فوٹی ہی موضوع کو بہتر سے بہتر انداز میں پیش کرے ،شعر کی ظاہری اور صوری فوٹی ہی سم کے سوسکتے ہیں ،اور سی تھی ہو سکتے ہیں اور بیست بھی ، پاکیزہ بھی ہو سکتے ہیں ،اور ذلیل بھی (۲۳) موضوع کے متعلق سامنے جو نکہ المیہ شاعری کے کر دار ہی اصل موضوع تھے ،اس کے اس کے اس کے اس کے اس کے سامنے جونکہ المیہ شاعری کے کر دار ہی اصل موضوع تھے ،اس کے اس کے اس کے سامنے جونکہ المیہ شاعری کے کر دار ہی اصل موضوع تھے ،اس کے اس کے اس کے اس کے اس کے سامنے جونکہ المیہ شاعری کے کر دار ہی اصل موضوع تھے ،اس کے اس کے دورانے قائم کی ہے وہ ارسطو کی فکر سے قریب ہے ارسطو کے سامنے جونکہ المیہ شاعری کے کر دار ہی اصل موضوع تھے ،اس کے اس کے اس کے اس کے اس کے دورانے قائم کی ہے وہ ارسطو کے سامنے حونکہ المیہ شاعری کے کر دار ہی اصل موضوع تھے ،اس کے اس کے اس کے اس کے اس کے دورانے تا تا می کر دار ہی اصل موضوع تھے ،اس کے اس کے اس کے اس کے دورانے تا تا می کر دار ہی اصل موضوع تھے ،اس کے اس کے اس کے اس کے اس کے اس کے اس کے دورانے تا تا کر دار ہی اصل موضوع تھے ،اس کے اس کے اس کے اس کے اس کے اس کے دورانے کو تا کی کر دار ہی اصل موضوع تھے ، اس کے اس کے اس کے اس کے دورانے کی کر دار ہی اصل موضوع تھے ، اس کے اس کے دورانے کے دورانے کی کر دار ہی اصل موضوع تھے ، اس کے اس کے دورانے کی کر دار ہی اصل موضوع تھے ۔

پیش نظروہ کہتا ہے۔۔۔۔
" فنون میں نقل کے موضوع انسانی اعمال وا فعال سوتے ہیں، اورائیے
لوگ جن کو موضوع بنایا جاتا ہے بذات خود اچھے یا برے سوتے ہیں، (کیونکہ
کر دار کاانحصار لوگوں کے اندرا چھائی یا برائی پر ہی ہے) اس سے ثابت سوا کہ مم
یا تو آدمیوں کو جسیا وہ وا قعی ہیں اس سے بہتر بناکر پیش کرتے ہیں یا بدتر بالکل
ویسے ہی جسے وہ سے مج ہیں، (۲۴)

وسے ہی نیسے وہ چی ہیں اس اس اس کے اندامہ بن جعفر کے نزدیک جونکہ صوری محاس ہی فن یا شعرے لئے بنیا دی چیزہے ، اور کسی صنعت کے لئے صنعت گری ہی بنیا دی نوبی ہے اس لیٹے شعر کے موضوع و معنی کے مثال لکڑی سے دیتا ہے ، اور رقمطراز ہے کہ حس طرح نجار کے لئے لکڑی خام مواد کی حیثیت رکھتی ہے اور زر گر کے لئے چاندی، اسی طرح شاعر کے لئے معنی و موضوع خام مواد کی حیثیت رکھتا ہے ، قدا مہ بن حجفر نے شعر و فن کے مفہوم کوواضح کرنے کی کوشش کرتے معنی در نے اپنی رائے کی تانمید میں امر ؤالفنس کے اشعار بھی نقل کئے اور ثابت کیا کہ سوئے اپنی رائے کی تانمید میں امر ؤالفنس کے اشعار بھی نقل کئے اور ثابت کیا کہ

خیالات میں تضادیا موضوع کے گھٹیا پن سے شعر کے صوری جمال، ا خوشنمانی میں کوئی اثر نہیں پڑتا ہے اس لئے کہ شاعر نے حس حس تعم دلکشی کا شبوت دیا ہے وہ اپنی جگہ ہے خیال کو حس بلیغ انداز اور شگفتہ ا میں پیش کیا ہے، تضادیا موضوع کے گھٹیا پن سے شعر کے مرتبہ پر کوفی نہیں پڑتا ہے اور یہ بالکل اسا ہی ہے جیسے بڑھی خراب سے خراب لکڑی صنعت گری مہارت سے کوئی خوب صورت چیز بنا کر پیش کرے، قدا مہنے کسی بھی فن کے جمالیا تی آدٹ کو ضرور سمجھا، ظاہری خ فن کا اصل معیار قرار دیا، یہ اس کا پنا تصور سے لیکن فنون جمیلہ حس آد کتے ہیں اس میں اور افاداتی آدٹ میں بنیادی فرق ہے، فکر و خیال کے حس کی میں اس میں اور افاداتی آدٹ میں بنیادی فرق ہے، فکر و خیال کے حس

لکڑی سے تشبیہ نہیں دی جاسکتی، شاعری کے موضوع یا فکر و خیال میہ حقائق اور تصورات کی ملی جلی کیفیت یافی جاتی ہے، تشیبهات کے آئینہ میں کی جو تر جمانی کی جاتی ہے، اور داخلی کیفیات کا جو پر توالفاظ کے آئینہ میں جملکتا کسی صنعت گرکی صنعت میں وہ بات پیدا نہیں سوسکتی ہے، اس لئے شاعر کسی صنعت گرکی صنعت میں وہ بات پیدا نہیں سوسکتی ہے، اس لئے شاعر

فن اور صنعت گری کوایک درجہ میں نہیں رکھا جا سکتا ہے اور نہ ہی ایک آرٹ قرار دیا جا سکتا ہے .

شاعر کی تعبیر جاہے حس قدر بلیغ سواس میں قادر الکلا می کا دوہر کچھ دکھایا گیا سو، الفاظ کی تجمیل بندی اور نقش آرائی کاچاہے حس قدر نقش جمیل پا کیا گیا سو، لیکن معنی کی بست خیالی، گھیٹیا بن اور رکاکٹ کی وجہ سے شعر اعلی معیا مہیں سمجھاجا سکتا، قدا مہ بن حعفر کی غلط تہمی سے کہ کسی کرم خردہ اور بوسیدہ لکم بہر کوئی نہایت اعلی معیار کی صنعت گری کی جا سکتی ہے ، اس لینے شعر کی جو در معیار محض خارجی حسن کاری ، اور مینا کاری کو قرار نہیں دیا جا سکتا اور محل معیار محض خارجی فن کا معیار نہیں سو سکتے ، بلکہ فکر و تحیل کی بلندی و پاکہ اسلوب اور الفاظ ہی فن کا معیار نہیں سو سکتے ، بلکہ فکر و تحیل کی بلندی و پاکہ فن میں بہت اسمیت رکھتی ہے ،

اس کے بعد قدامہ بن جعفر نے شعر کی تعریف منطقی انداز میں کی ہے ا تعریف کے اجزاء کی بنیاد پر شعر کے صوری و معنوی مباحث کی توضیح و تشریح ہے شعر کی تعریف ان الفاظ میں کی ہے " امد قول موزوں مقفی بدل علی معنی (۲۵) شعر موزوں و مقفی کلام ہے جو معنی پر دلالت کرتا ہے ،اس تعریف میں چار الفاظ قول (کلام) ، موزوں ، مقفی اور معنی استعمال کے گئے ہیں ، بقول قدامہ ان الفاظ میں منطقی ربط ہے اور اس نے منطقی اصطلاحات کااستعمال بھی کیا ہے ، تول سے مرا دلفظ اور کلام ہے حوشعر کے لئے جنس کی حیثیت رکھتا ہے، موزوں کی شرط لگا کر غیر موزوں کلام کوشعر سے خارج کر دیا ہے اور مقفی کہد کر الیا کلام حس میں وزن تو پایا جاتا ہے لیکن قافیہ نہیں ہے تواس کو تھی شعر سے خارج کر دیا ہے ،اسی طرح وہ کلام حس میں وزن اور قانیہ ہے لیکن بامعنی ہے توشعر ہے وریہ شعر نہیں ہے، قدا مہنے لفظ، وزن، قا فیہاور معنی ہرایک کی تفضیلی بحث فی ہے اور اس نے ہرایک کے محاس و معانب شمار کئے ہیں اور ان کی خصو صیات کا ذکر کیا ہے ،ا س کے بعد لفظ و معنی ، لفظ و وزن ، معنی ووزن ، اور معنی و قا نیہ کے با ہمی ربط سے حو محاسن و معانب شعر میں بیدا سوتے ہیں ان کے ا قسام اور ان کی تفصیل بیان کی ہے اور منطقی ترتیب سے ثابت کیا ہے کہ شعر کے چاروں ِ اجزاء ، لفظ ، وزن ، قا فیہ اور معنی کی ایک دوسرے کے ساتھ ترتیب قا ثم کی جائیگی تو یہی چار صورتیں سوسکتی ہیں (۱) لفظ و معنی (۲) لفظ ووزِن (۳) معنی و وزن (۴) معنی و تا نبیه، اس کے علاوہ اور جو تھی صورتیں سوں گی وہ شعر کے دائرہ سے خارج سوں گی، ان مفر دو مرکب آٹھ شکلوں کے اعتبار سے شعر

معیاری اور غیر معیاری دونوں سوسکتا ہے،

قدا مہ نے شعر کی جو تعریف کی ہے منطقی نقطہ ، نظر سے اس کے نزدیک جا مع ہے ، لیکن واقعہ ہے کہ تمام منطقی تضیے ، کلی ، جزئی ، نوع اور جنس کی تمام بحث کے باوجود تعریف میں سقم ہے ، یہ صحیح ہے کہ "قول "یالفظ فن شاعری کو دوسرے فنون مثلاً موسیقی ، رقص ، سنگ تراشی اور روغنی آرٹ سے ممتاز کرتا ہے اس کے بعد اس نے وزن کی شرط لگائی ہے ، عربی شاعری کے ساتھ یہ تاثر ہمیشہ رہا ہے کہ وہی کلام شعر سوسکتا ہے جوباوزن سو، دور حدید میں آزاد شاعری حوجی اور قانیہ سے آزاد شحی جاتی ہے تازک الملائلہ جوعی آزاد شاعری کی دوح جو بحر اور قانیہ سے آزاد مجمی جاتی ہے نازک الملائلہ جوعی آزاد شاعری کی دوح ہے ، اور اس ہے اس نے اپنی کتاب قضایا الشعر المعاصر میں پوری و ضاحت سے بحث کی سے ، اور بتایا ہے کہ آزاد شاعری تھی وزن کی پابند سوتی ہے ، اوسطونے شعر کے عناصر کے تجزیہ میں جن باتوں کی شرط لگائی ہے اس کے واضح اثرات تدا مہ کی تعریف میں نہیں ہیں لیکن ظاہری صورت میں شعر کے خارجی عناصر لفظ ویزن کی تعریف میں نہیں ہیں لیکن ظاہری صورت میں شعر کے خارجی عناصر لفظ ویزن کی تعریف میں نہیں ہیں لیکن ظاہری صورت میں شعر کے خارجی عناصر لفظ ویزن کی تعریف میں نہیں ہیں لیکن ظاہری صورت میں شعر کے خارجی عناصر لفظ ویزن کی تعریف میں نہیں ہیں لیکن ظاہری صورت میں شعر کے خارجی عناصر لفظ ویزن

کی بنیا د پر ارسطو کے نظریہ کا اثر معلوم سوتا ہے ، ارسطوکہتا ہے کہ " وز موزونیت شاعری کے لئے لازی نہیں ہے " (۲۲) لیکن شاعری کو انسانی اعمر ان کے کر دار اور حذبات ان کے کارنا موں اور تجربوں کی نقالی قرار دینے کے کہتا ہے کہ "نقالی کا مادہ سمارے اندر فطری طور پر موجود ہے اور تر نم اور آب کا احساس بھی سمارے اندر فطری ہے لھذا جن لوگوں کے یہاں یہ صلاحی کا دیادہ شدت کے ساتھ نمایاں تھیں ان کے یہاں ان کا اظہار یعنی ابتدائی کوششوں میں سوا اور بالآخر اس کی ترقی یا فتہ صورت سے شاعری نے جنم کوششوں میں سوا اور بالآخر اس کی ترقی یا فتہ صورت سے شاعری نے جنم (۲۷) وزن کو شاعری کے لئے ضروری نہیں مجھنے کے باوجود " بوطیقا " فتحر کے سلسلہ میں کوئی ایسی مثال نہیں دی جوشعر کے علاوہ نثر کی صور ت

سوتی، مذکورہ بالاعبارت سے بھی ظاہرہے کہ شعرے لئے وزن کولازی منہ محج سوئے، مذکورہ بالاعبارت سے بسیداسوتا سے شعر کابنیادی عنصر قرار دیا

تدامہ بن جعفر نے شعر کی تعیسری بنیادی خصوصیت قافیہ کو قرار قافیہ بھی عربی شاعری کی خصوصیت ہے ، خاص طور سے قدیم شاعری کی ، اقدامہ نے قافیہ کے سلسلہ میں قصیدہ میں وحدت قافیہ کی قید نہیں لگائی ۔ بلکہ اس نے قافیہ کی خوبی یہ بتائی کہ الفاظ شیرین ، مخارج آسان سوں ، اور قص کے پہلے شعر کے پہلے مصرع کے آخری حصہ کی تکرار ہرایک شعر کے اخیر میں جانے ، ڈاکٹر بدوی طبانہ نے قدامہ کی تائید کرتے سوئے تحریر کیا ہے کہ قاعری شاعری کی خصوصیت ہے ، اور ہرایک شاعر قصیدہ کی ابتداء کرنے سے قوابی قافیہ کا نتیا ہوگے مطابق و مناسہ ہواور شاعریہ بھی مجمعتا ہے کہ وہ اس کے ذوق اور موضوع کے مطابق و مناسہ سواور شاعریہ بھی مجمعتا ہے کہ وہ اس قافیہ کو نباہ سکتا ہے اور اپنی بات کو میتا ہے ، در سکتا ہے اور اپنی بات کو سکتا ہے اور اپنی بات کو سکتا ہے ، در سکتا ہے اور اپنی بات کو سکتا ہے ، در سکتا ہے اور اپنی بات کو سکتا ہے ، در سکتا ہے ،

شعری تریف میں "معنی "کو بھی بنیا دی حیثیت دی گئی ہے ، تدامہ۔
معنی کی وضاحت حب طرح کی سے اور اس کے مفہوم کو حب طرح اداکیا ہے ان نے شعر میں جو معنی کا مفہوم مجھا ہے اس کے تنقیدی نقطہ ، نظر کی سب کی خامی ہے ،اس کی فکر و نظر کا دائرہ حب قدر محدود ہے اس کی وجہ سے ان کے تنقیدی اصول و مباحث کی قدر و قیمت بہت کم موگئی ہے ،اس موضو سے متعلق بعد میں اس پر روشنی ڈالی جائے گی ، قدامہ نے معیار و مسائل پر بحث کرتے ہوئے لفظ، وزن، قانیہ، اور معنی پھر انتلاف المعنی مع الوزن، انتلاف المعنی مع الوزن النظ مع المعنی مع الوزن اور انتلاف المعنی مع الفا فید کے محاسن و معانب پر روشنی ڈالی ہے محاسن کے لئے لفظ نعت استعمال کیا ہے،

"لفظ" کے محاسن کی طرف اشارہ کرتے سوئے قدامہ نے کہا کہ شعر میں لفظ پر شکوہ حروف کے مخارج آسان ، استعمال بر محل، فصاحت سے آراستہ اور رکاکت سے پاکیرہ سوناچا ہے ،اگر کسی شعر میں الفاظ الیسے ہیں تووہ شعر عمدہ سوگا،

بشرطیکماور دوسرے تمام صفات و محاس بھی موجود سپی،

قدا مہ بن جعفر کی عبارت سے یہ بات ظاہر نہیں سوتی ہے کہ لفظ سے مراد مفرد کلمہ ہے یا اس سے مراد عبارت ہے ، جملہ ترتیب و ترکیب ہے ، یا تعبیر ہے اس نے جو مثالیں پیش کی ہیں اس سے ظاہر سوتا ہے کہ قدا مہ بن جعفر لفظ سے بوری تعبیر مراد لیتے ہیں، اس لئے کہ مثالوں میں قصائد کے اشعار نقل کئے ہیں اور استعمال کی طرف ہیں اور استعمال کی طرف بین اگر لفظ سے مفرد کلمہ مراد لیتے تو اس کی مثال دیتے قصیح اور غیر کسی مثال دیتے قوس کی معلوں میں فکر و موضوع کی ادائیکی اور مفرد الفاظ کی تعبیری خصوصیات دونوں جملوں میں فکر و موضوع کی ادائیکی اور مفرد الفاظ کی تعبیری خصوصیات دونوں بی معلوم سوتے ہیں قدا مہ کے شعر کی تعریف میں منطقی انداز نظر ہے ، فکر و خیال اور احساس و وجدان کا شاع انہ تصوراس کے پاس نہیں ہے ، معنی سے خیال اور احساس و وجدان کا شاع انہ تصوراس کے پاس نہیں ہے ، معنی سے مراد موضوع کا اظہار خیال ہے ، اس کی ادائیگی کے لئے الفاظ کا استعمال کیا جاتا مراد موضوع کا اظہار خیال ہے ، اس کی ادائیگی کے لئے الفاظ کا استعمال کیا جاتا نظریاتی پہلو نہیں ہے ، یعنی الفاظ پر شکوہ ، خارج کے اعتبار سے آ سان ، قصیح اور نظریاتی پہلو نہیں ہے ، یعنی الفاظ پر شکوہ ، خارج کے اعتبار سے آ سان ، قصیح اور نظریاتی پہلو نہیں ہے ، یعنی الفاظ پر شکوہ ، خارج کے اعتبار سے آ سان ، قصیح اور

پاکیرہ تصورات کاتر جمان سوں توشعرے لئے خوبی کاباعث سوتے ہیں،

اس کے بر خلاف الفاظ کے کچھ عیوب بھی ہیں اگر وہ عیوب الفاظ میں
پانے جانیں توشعر صحت کے معیار سے گرجائے گا، شعر میں الفاظ کے عیوب
شمار کراتے سوئے قدامہ نے تحریر کیا ہے کہ وہ الفاظ جن میں مشتقات کے
اعتبار سے صرفی بنیا د پر غلطیاں سوں اور لغوی، معنوی اور اعراب کے اعتبار سے
اعتبار سے صرفی بنیا د پر غلطیاں سوں اور لغوی، معنوی اور اعراب کے اعتبار سے
املی عرب کے استعمال کے خلاف استعمال کئے جانیں تو یقیناً وہ عیب کی بات ہے۔

الفاظ کے غلط استعمال اور الفاظ میں عیب پیدا سونے کی وجہ سے شعر اپنے ، پر نہیں رہے گا،

پر مہیں دہے گا،

قدا مہ بن جعفر نے الفاظ کے محاس و معائب کے سلسلہ میں خیالات کا اظہار کیا ہے اس سے اس کا نظریہ معلوم سوتا ہے کہ شاعر کے ضروری ہے کہ قا در الکلام سواور زبان و سیان کی صحت سے وا قف سو، زبان و کی صحت کے لئے الفاظ کے لغوی معافی میں فرق اور صرفی و نحوی تواعد کا ضروری ہے، الفاظ کے معیار و مسائل سے وا قفیت کے ساتھ شعر وا دب پر رکھنا بھی لازی ہے ، قدا مہ کی عبارت سے یہ مترشح سوتا ہے کہ جو شاعر سرنیان و بیان کے قواعد اور الفاظ کے معنوی فرق سے ضرور آگاہ سوگا، اس لے زبان و بیان کی صحت کے بعد اسلوب کے جمالیاتی معیار و مسائل کا معا ملہ آتا بلاغت اور فنی جمال کی بحث، اور اسالیب کے مابین امتیاز کی منزل اس کے بلاغت اور فنی جمال کی بحث، اور اسالیب کے مابین امتیاز کی منزل اس کے تو ا

زبان وبیان کی صحت کے بعد اسلوب کے جمالیاتی معیار و مسائل کا معاملہ آتا بلاغت اور فنی جمال کی بحث، اور اسالیب کے مابین امتیاز کی منزل اس کے آتی ہے۔ زبان و بیان کی صحت کے معیار کے علاوہ دوا ہم عیوب کی طرف اس کرتے سوئے قدامہ نے ذکر کیا کہ نا مانوس اور وحشی الفاظ شاعری کے لئے عدیا بعض سے این و سے این و سے این و سے استعمال ماری و سام میں سیتا ہے۔

زبان دبیان کی سخت کے معیار کے علاوہ دوا ہم سیوب فی طرف ا کرتے ہوئے قدامہ نے ذکر کیا کہ نا مانوس اور وحشی الفاظ شاعری کے لیے عیب ہے بعنی الیے الفاظ جن کااستعمال عام طور پر نہیں ہوتا ہے ، زبان وگر اس سے ناآشناہیں، الیے الفاظ کااستعمال سماعت پر ناگوار گذرتا ہے اور اس شعر کے فنی جمال کی خوبی میں کمی آجاتی ہے حضرت عمر دضی الند تعالی عنہ کلام میں الیے شاذونا در اور وحشی الفاظ کے استعمال کو شاعری کے لئے ع گردانا ہے ، لیکن قدامہ رقمطراز ہے کہ ماحول کے اثر سے السے الفاظ کااستع گراں باری کا سبب سوجاتا ہے ، استشماد کا کام الیے الفاظ کے استعمال سے جا سکتا ہے حس کو قد کم شعراء نے استعمال کیا ہے ، اس لئے کن جن شعر تعلق تمدن سے نہیں تھا، بلکہ غیر متمدن علاقہ اور وہاں کی زبان سے تعلق ر

اسے پسندیدہ نہیں سمجھا جاستکتا ہے گرچہ اس میں کوفی تکلف نہیں سوتا بعض شعراء تکلف میں استج بعض شعراء تکلف میں استج کرتے ہیں، نظری طور پر وہ الفاظ ان کی ثقافتی و تہذیبی بنیا دسے تعلق نہیں رکستے ہیں، نظری طور پر وہ الفاظ ان کی ثقافتی و تہذیبی بنیا دسے تعلق نہیں رکس یقینا ان کا استعمال ذوق سماعت پر گراں گذرتا ہے، اس قسم کے الفاظ

عیب کے لئے "حوشی "کی اصطلاح وضع کی ہے ڈاکٹر بدوی طبانہ ان تصائد کا جو اس قسم کے عیب کی مثال میں پیش کئے گئے ہیں ، الفاظ کا تجزیہ کرنے کے بعد یہ نتیجہ اخذ کیا ہے کہ جن الفاظ میں "حوشی " کا عیب پایا جاتا ہے اس کے امتیازی اوصاف یہ ہیں کہ نا درالاستعمال ہیں اہل زبان میں ان الفاظ کا استعمال عام طور پر نہیں پایا جاتا ہے اور استعمال سے کوئی انسیت نہیں سوتی ہے ، اور خوق پر اس کی سماعت گراں گذرتی ہے ، اس لئے کہ ان الفاظ کے اشتقا تات عام قاعد سے سے قریب نہیں سوتے ہیں ، (۲۹) بدوی طبانہ نے یہ بھی نتیجہ اخذ کیا تا عدے سے قریب نہیں سوتے ہیں ، (۲۹) بدوی طبانہ نے یہ بھی نتیجہ اخذ کیا ہے کہ قدا مہ کی مثالوں سے "حوشی ، کا مفہوم یہ سامنے آتا ہے کہ ہروہ لفظ جوعرتی زبان کے غیر مانوس وزن پر سووہ حوشی ہے اگر چہ زبان و سماعت پر گراں نہ سو، اور ہر ایک لفظ حروف کی زیادتی کے سبب یا حروف کی نوعیت کے سبب یا قلت استعمال کے سبب یا قب

عیب کی دوسری اسم صورت" معاظلہ، ہے اس لفظ کو مجھی حضرت عمر ر ضی اللہ تعالی عنہ نے زہیر بن ابی سلمی کی شاعری پر نیصرہ کرتے سونے استعمال کیا ، اور اس لفظ کالغوی معنی قدا مہ نے اپنے استاد احمد بن یکی سے دریا نت کرے تحریر کیا کہ کسی چیز کا کسی چیز میں پیوست سوجانا ہے اس کے بعد قدا مہ نے تحریر کیا ہے کہ لغوی معنی کو سامنے رکھتے سوئے اس بات سے انکار محال سے کہ کُوئی کلام اپنے مشابہ کلام یاا س جلیسے دوسرے کلام سے خلط ملط مذمو يعنى الفاظ كابالهمي ربط وتعبيراور فكروخيال كي مناسبت سے مشابه الفاظ كااستعمال عیب کی بات نہیں ہے اس کئے کہ تعبیر کے لئے الفاظ کی ترکیب اور ترکیب کے لنے الفاظ کا با ہمی استخمال لاز می ہے فکر وخیال کے اعتبار سے الفاظ کی رعایت ضروری ہے ، معنوی مناسبت الفاظ کے لئے لاز می ہے ،اس سے انکار نہیں کیا جا سکتا ہے'،اور معنیٰ کوا دا کرنے کے لئے الفاظ کی تر کیبایک بنیا دی عنصر ہے لیکن فکر وخیال کی ا دائیگی کے لئے ایسے الفاظ کا استعمال کرنا جواس سے مناسبت سر رکھتے سوں اور موا نقت مذیا فی جاتی سو، اور معنوی اعتبار سے الفاظ میں باسمی میطابقت نه پانی جاتی سووہ عیب اور معاظلہ کی بات ہے ، یعنی رعایت لفظی کا خیال سنہ کرنا عیب ہے، اس کی وجہ یہ ہے کہ شاعر حس فکر و خیال کوادا کرنا چاِہتا ہے وہ یات واصح سوکر سامنے نہیں آئے گی جن الفاظ سے معانی کی صحیح ا دائیگی نہ سوان

الفاظ كااستعمال عيب كى بات ہے، مثلاً حافر كالفظ حوپائے كے لئے استعمال هي اور كلام هي اگر انسان كے لئے استعمال كيا جائے توب معنى سى بات سوگى اور كلام تشبيديا استعاره اليا استعمال كيا جائے حب ميں معنوى مناسبت نہ سوتو اس مجمى كلام ميں عيب بيد اسوجاتا ہے اس لئے كہ كلام حقائق، ذہن اور فكر و جبى كلام ميں عيب بيد اسوجاتا ہے اس كى ترجما فى صحيح اور مناسب الفاظ اور منتسبيد و استعاره كے دحدان كاتر جمان سوتا ہے اس كى ترجما فى صحيح اور مناسب الفاظ اور منتسبيد و استعاره كے استعمال سے سوسكتی ہے، بعيد از قياس استعاره تشبيريات ہے معنى سوتے ہيں، اليا كلام خوبى كا حامل نہيں بلكہ عيب كا سوتا ہے ، اس لئے كما ستعاره كے لئے تمثيل اور قرب معنى كى كوئى نہ كو فى مناسب فردى ہے قدامہ كايہ نظريہ ارسطور كے مجاز و استعاره كے نظريہ سے قرب ہے۔

تدامه کی منطقی تعریف کی بنیاد پرشعر کی دوسری بنیا دیِ خصو صیت ہے ،وزن ہی شعر کونشر سے ممتاز کرتا ہے اس نے بہتر شعر کے لئے وزن دو خوسیوں کو ضروری قرار دیا ہے ،ایک تو یہ کہ شعر میں وزن آ سان سولیکن ا کوئی وضاحت نہیں کی ہے ، حس سے سمجھاجا سکے کہ آسان وزن سے کیا مراد حو مثالیں پیش کی ہیں اس سے اندازہ سوتا ہے کہ آسان عروض سے مراد حَجْهُونْي بحرين ہيں، جنسے انسريع ،الر مل ، مجزوالكامل ،الطويل ،السبيط اور وغیرہ ہیں، دوسری بات وزن گیا ہم خصو صیت کے سلسلہ میں یہ تحریر کی۔ شعر میں تر صبح پائی جائے ،ا س سے شعر میں روائی پیدا سوقی ہے حونکہ حبیر میں تر صبع پائی جاتی ہے اس کے دونوں مصرعوں کے تمام الفاظ بالترتیب وزن موتے ہیں اس سے شعر میں خاص قسم کی روا فی سلاست اور تعمکی پیدا ہے تو شاید قدامہ نے محمل عروض اور تر صبع دو بنیادی خصو صیات کا کرے شعر میں موسیقی کی جو دت تعمگی،اورروانی مرا دلیاہے، چونکہ وزن کا است شعر میں تعمیکی اور جمالیاتی احساس پیدا کرنے کے لئے کیا جاتا ہے، اس احساس متاثر سوتا ہے ، شیرینی اور دلکشی بیدا سوتی ہے اس لنے وزن کا لحاظ بنیا دی شرط سے لیکن قدا مہ نے جس منطقی انداز اور مختصر الفاظ میں اپنی ہمی ہے اس سے واضح طور پر جمالیاتی احساس کی فکر اور شعریت کاواض آ نہیں انبھرتا ہے ،اور اس نے تر قسیع کی جو د ضاحت کی ہے کہ شعر کے مص

کے اجزاء میں سمج ، مشابہت تصریف اور وزن کے اعتبار سے یکسانیت سوفی چاہیئے شعر میں روانی ،اور صوتی اعتبار سے الفاظ میں سم آہنگی پیدا کرنے سکے کئے اچھی بات ہے لیکن شعر کے وزن کے بہتر سونے کی بنیاد سھل عروض اور تر صبح ہی نہیں ہے بلکہ معانی ، فکر ، موضوع اور اظہار بیان کے موقع و مناسبت سے تھی وزن کے استعمال میں لحاظ کرنا پڑتا ہے ، اور عربی شاعری کی روایات کا مطالعہ کیا جائے تو موضوع کی مناسبت سے اوزان کی رعایت تعظمی ضروری معلوم سوتی ہے ، جہاں تک تر صبع کا سوال ہے وہ شاعر کی زبان پر قادرالکلای اوراس کے برتنے پر منحصر سے ،اور تر صبح کا بحصار شعر کے وزن پر تھی ہے ،اس لنے قدامہ کالفظ وزن کے سلسلہ میں داضح نہیں ہے قدامہ نے وزن کے عبیب کا بھی ذکر کیاہے اوراس کی رائے ہے کہ کسی تھی وزن کا عیب عروض کے مقررہ اوزان سے انحراف ہے زحافات کی کشرت کسی بھی شعری وزن کے لئے عیب کی بات ہے اور اس کی رائے ہے کہ کسی تھی وزن کا تعلق دوق اور ننی اجیساس سے تھی ہے ، وزن موسیقیت و تعملی کے لئے ضروری ہے ، موسیقیت و تعمکی وزن کی روح ہے ، حس وزن میں بہ پات نہیں ہے وہ شعر کے لئے موزوں نہیں ہے ،امل ذوق اس موسیقیت اور تعمکی کااندازہ فورا لگا لیتے ہیں اور عروض کے پیمانہ پر رکھ کر پر کھ لیتے ہیں، زحا نات اگر افراط و تفریط سے خالی ہے تو قابل قبول ہے وریز بہتر شعر وہ ہے حوز حافات سے خالی سو، شعر کے الفاظ ومعانی خواہ حس قدر تجھی اچھے سوں۔ لیکن اس کے وزن میں عیب ہے بعنی عروض و موسیقیت کے مطابق شہیں ہے تووہ شعر قابل قبول نہیں ہے - اور حس کوشعر کا فطری ذوق ہے اور اس سے مناسبت ہے اس کے نز دیک وہ شعر پسندیدہ نہیں ہے قدامہ نہاس عیب کو تخلیع سے تعبیر کیا ہے۔ قد میم عربی شاعری میں قافیہ کاالترام ضروری تھا۔ قدامہ نے شعر کے

ہے اور تا نیہ اس وحدت کاخاتمہ یا آخری جزء ہوتا ہے اور اس سے نئی لا احساس ہوتا ہے ،اور پہلے شعر کے بعد قصیدہ کے ہرایک شعر میں تصریع کے جاری رہنے سے شعر کی تاثیر میں اضافہ سوجاتا ہے ،اس لئے شاعری تافیہ ایک لازمی شنے ہے ،اور اس سے شاعر کے قا دراکلام سونے کا بھی سوتا ہے ،

سوتاہے،

قدامہ نے قافیہ کے چار عیوب شمار کئے ہیں (۱) تجمیح، (۲) اتواء،
ایطاء، (۲) سناد، یہ الیسے عیوب ہیں جن کی وصہ سے شعر کی موسیقیت جاتی
ہے، اور شعر ذوق سخن پر گراں گذرتے ہیں، جمیع سے مرادیہ ہے کہ شعر
مصرع کا حوا خری حرف سوتا ہے دو سرے مصرع کا آخری حرف اس
مختلف سوتا ہے اس سے ظاہر ہے کہ دونوں مصرعوں کا قافیہ الگ سوتا
مطابقت نہیں پائی جاتی ہے، الیسی صورت میں صوتی ہم آ منگی اور نعمگی کایا
ناممکن ہے، اور شعر کے لئے یہ ایک عیب ہے، اسی طرح اقواء میں توائی
ناممکن ہے، اور شعر کے لئے یہ ایک عیب ہے، اسی طرح اقواء میں توائی
اعراب ایک دو سرے سے مختلف سوتے ہیں اس کا اثر بھی موسیقیت پ
سے، ایک ہی قصیدہ میں دو توائی کا استعمال ایطاء کہلاتا ہے اس سے زائد سو
اغراب ایک جی عیب ہے لیکن الفاظ متففق اور معانی مختلف سوں تو
ہے، اور سناد بھی قافیہ میں ایک عیب ہے دو توائی کے آخری حروف سے
دونوں حرکت مختلف سو، یعنی صرفی اعتبار سے دونوں کے اوزان مختلف سوں
مداد کہلاتا ہے،

قدا مہ بن جعفر نے شعر کے خارجی عوا مل پر حبس انداز سے اپنی را۔
اظہار کیا وہ خالص تکنی انداز نظر ہے ، ان خارجی عوا مل کاشعر کے داخلی عوا مل
کیا اثر پڑتا ہے ، اور شعر کی جمالیاتی فنی خوبی کس طرح متاثر سوتی ہے شعر کے خار
عوا مل کا اس کے معنوی عوا مل وعناصر سے کیار بط ہے کوئی شعری اور جمال
اور فنی ربط کا احساس نہیں سوتا ہے ، محض ایک عقلی اور منطقی بحث معنوم ،
فنی میاروم اُس کی جوجمالیاتی کیفت ہوتی ہے وہ قدامہ کن طقی بحث سے سامنے نہیں آتی ہے۔
فنی میاروم اُس کی خوبیوں پر بحث
قدامہ نے شعر کے ایک اسم عنصر کے طور پر معنی کی خوبیوں پر بحث
ہے اور شعر کے موضوعات کو موضوع سخن بنایا ہے اس نے شعر کے لئے ،

مو ضوعات کا ذکر کیا ہے ، عربی شاعری کے وہ قد نیم مو ضوعات ہیں اس۔

کسی حدبت فکر کی تلاش نہیں کی ہے ،اور منہ ہی حدید مو ضوعات کی طرف اشارہ کیا سے ، مدح ، ہمجو، مرثیہ ، تشبیہ ، وصف ، نسیب جوعربی شاعری کے قدیم مشہور مو ضوعات ہیں ، ان کواغراض شعر میں شمار کیا ہے لیکن دوباتیں قابل ذکر ہیں ، قدا مہنے ان موضوعات میں وحد ت فکر کی تلاش کرنے کی کوسشش کی ہے ،اور ان تمام موضوعات میں با ہمی ربط تلاش کرنے کاکام کیا ہے اس کاخیال سے کہ شعر میں اکثر بنیا دی موضوع آد می کی مدح سوتی ہے (۳۱) اس مدح کمیں انسان کا مثبت و منفی تعریف بعنی مدح و ہجو کی جاتی ہے ، یا ماضی کے اوصاف بیان کئے جاتے ہیں، یا صنف نازک کا ذکر سوتا ہے، حس کا تعلق تھی بنی نوع انسان ہے ہے ، اور انسان اور شنی میں قدر اشتراک یہ ہے کہ شعر میں دونوں کے الگ الگ او صاف کا تذکرہ سوتا ہے ،او صاف کے بیان کئے جانے میں ایک مماثلت سوقی ہے اور اس کے علاوہ موصوف کے اوصاف کی تصویر کشی میں تشبیہ سے کام لیا جاتا ہے اور یہ تشبیہ دونوں موصوف اور اوصاف کے مابین صوری ربط کا کام انجام دینی ہے ،اس فکری تخیل کی بنا دیر ان اغراض شعری جن کا ذکر قدا مہ نے کیا ہے ان میں ایک وحدت پانی جاتی ہے ،

جہاں تک انسانی او صاف کاسوال ہے اور جو بھی انسان کے لئے نضیلت
کاباعث سوتے ہیں، وہ چار ہیں ان کے بغیر کسی کے اوصاف کا معیار معلوم نہیں
کیا جا سکتا اور بنہ ہی اندازہ لگایا جا سکتا ہے، انسان کی تمام خوبیوں کا سر چشمہ یہی
چار بنیا دی صفات ہیں، (۱) عقل، (۲) شجاعت (۳) عدل، (۳) عفت، تدا مہ نے
ان عناصر کو انسانی صفت کے لئے ترتیب دیا اور انسان کی برتری یا کمتری کا معیار
مثبت اور منفی صور توں میں ان چاروں باتوں کو قرار دیا، ان میں سے کسی بھی
وصف یا اس کے کسی پہلو کے ذکر کا تعلق شعر کے معنی سے رکھتا ہے ان میں
سے ہرایک کی وضاحت کرتے سوئے تحریر کیا ہے کہ عقل کے وصف میں
میں اوصاف شامل ہیں، اس میں علم و تہذیب، حیاء، قدرت اظہار، سیا مور کی فہم، صلاحیت واہلیت، دلائل پیش کرنے کی قدرت، علم و حکم اور انہا مور کی فہم، صلاحیت واہلیت، دلائل پیش کرنے کی قدرت، علم و حکم اور انہا مور کی میں مدون میں مدون میں میں مدون میں میں مدون میں میں مدون میں میا میں میں مدون میں میں مدون میں میں میں مدون میں میں مدون دہشت میں میں میں مدال کی وفیاں شامل ہیں، عفت کا و صف صبر و قناعت، پاکدا منی و پاکبازی میں مقابلہ کی توت، مد مقابل پر غلبہ خوف دہشت و دفاع، اظہار جراء ت عرفی میں مقابلہ کی توت، مد مقابل پر غلبہ خوف دہشت

میں بے خطر آتش نمرود میں کو دیڑنے کی خوبی شامل سے ، قدامہ نے ان چ او صاف پر انسانی او صاف کو محمول کیاہے اور یہ او صاف کسی نہ کسی شکل میں ش کے معانی واغراض سے تعلق رکھتے ہیں، لیکن سوال یہ ہے کہ یہ فکر قدا مہ کی او اختراع ہے یا کسی سے مانوذ ہے ، نا قدین کی ایک رائے یہ ہے کہ یہ اس کی اپّا تنقید کی فکر کاتنبجہ ہے ،لیکن نا قدین کی ایک جماعت کاکہنا ہے کہ قدا مہ کی اس ق پر ارسطو کااثر ہے ، یہاں تک کہ مدیج اور ہجا، دونوں کاحوبنیا دی تصور قدا مہ ۔ ذہن میں ہے اور اس نے اوصاف انسانی کے مثبت و منفی پہلو کو ان اقسا شاعری کابنیا دی موضوع قرار دیا ہے، ارسطوکی ٹریجڈی اور کامیڈی کابنیاد تصور ہے ، متی بن یونس حس نے ارسطو کی کتاب الشعر کاتر جمہ کیا تھا ، ٹریجہ ﴿ اور کامیڈی دونوں کاتر جمہ مدیج اور ہجاسے کر دیا ،ا س بنیا دیر قدا مہنے یہ سمج کہ عربی اور بینا فی دونوں شاعری میں مدیج اور ھجاء میں قدرے اشتراک ہے یعنی المیہاور طربیہ کو مدیج و بھجاء کا مترادف قرار دیا ،اور تر جمہ میں غلطی سے من بن پونس نے مدیج کی چار تسمیں تحریر کیں، قدامہ نے اس کو عقل، شجاعت عدل اور عفت سے تعبیر کیا،اسی طرح ارسطونے المیہ کے جوخا س اجزاء (یلاٹ کر دار ، تاثرات ، زبان وا سلُوب ،آرا نُشُ اور 'جمر)گنائے ہیں ، مَتر حجم متی ابن یونسر یے مدیج کے چھ فنی اجزاء تحریر کئے ہیں، قدا مدان چاروں کی چھ مر کب معجھ بیٹھا،اورا سکی چھ صورتیں تحریر کر دی . (۳۲)اس کے علاوہ نیکی کے تما' او صاف کو قدا مہانے شمار کیا کہ بہی مدحیہ شاعری کی معنوی خوسیاں ہیں اس کے بالمقابل,ذالت کے او صاف ہجویہ شاعری کی خصو صیات میں سے ہیں، ارسطو <u>ن</u> نیکی اور ر ذالت کا تصور المیہ شاعری کے کر داروں کے او صاف کے صمن میں کم سے قدا مہ نے یہ نیکی کے او صاف اور ر ذالت کا تصور شاید وہیں سے اخذ کیا،

قدامہ نے شعر کے اغراض کے ضمن میں جن معانی کو شعر کے لئے بنیا دی طور پر ضروری قرار دیا ہے، وہ تمام اوصاف، انسانی اخلاق کی بنیا دی دور بیس، اس کے نزدیک افضل و ار ذل سونے کے بنیا دی شرائط ان ہی اوصاف کی سبت و منفی پہلو ہیں، اخلاق انسانی کے وہ تمام اوصاف جن کا تعلق فطرت انسانی سے ہے وہ شعر کی معنوی خوبیاں ہیں، لیکن قدامہ نے اس کے ساتھ اپنہ نظریہ غلواور مبالغہ بھی پیش کیا ہے، ایک طرف وہ جن اوصاف کو شعر کی معنوی نظریہ غلواور مبالغہ بھی پیش کیا ہے، ایک طرف وہ جن اوصاف کو شعر کی معنوی

ا صلیت بتاتا ہے ،اور انسان میں اس کے وجو د کی حقیقت کو ضروری سمجھتا ہے ا س وجود کی حقیقت کے ساتھ ہی ا س کے اظہار میں غلو و مبالغہ کو شاعر کے لنے ضروری تصور کرتا ہے ، قدامہ سے قبل نا قدین صدق بیانی کو کلام کی اصل روح تخصيت تھے ، ابن طباطبا آمدي اور دوسرے ناقدين اصليت كا اظهار اور صدا تت بیان شعر کا بنیا دی پہلو خیال کرتے تھے ، لیکن قدا مہ نے ذکر کیا کہ دو مکتبہ ، فکر ہیں ایک توشعر میں حد اوسط کے قائل ہیں اور دوسرے غلو کے ، اور خود قدامه غلو کو دونوں میں بہتر سمجھتا ہے اور " احسن الشعر اکذبہ . کواپنا مسلک بتاتا سے اور بقول اس کے یہی مسلک بینانی فلاسفہ کا بھی سے عام طور پر غلویا مبالغه کونا قدین نے ایک مفہوم میں استعمال کیا ہے اس کو بغض نے شغر میں نابجائزاور بعض نے جائز سمجھا ہے اور بعض نے حقیقت اور مبالغہ کے ماہین حد اوسط کو معیار قرار دیا ہے ۔۔۔۔ قدا مہ بن معفر غلواور سبالغہ دونوں میں تفریق کرتا ہے اس نے صاف الفاظ میں کہا کہ لوگوں نے مبالغہ سے مرا دغلولیا ہے، حالانکہ غلوہ سے جوحقیقت کے حدود سے نکل کر عدم وجود میں شامل سوجائے (۳۳) لیکن امکان کے حدود سے بامبر نہ سواور وسم و قبیا س میں سما سکتا سو، اور مبالغہ وہ ہے کہ شاعر حس معنی کوا دا کرناچا ہتا ہے ادر حس حالت و کیفیت کا ظہار کرنا چاہتا ہے ، اسی پر تو قف شہیں کرتا ہے بلکہ حس قدر اظہار خیال میں معنی کی زّیا دنی کو میان کرنے کی گنجانش سوتی ہے دہ بیان کرتا ہے ، (۳۴) شعر کے معانی میں یہ باتیں قابل قبول ہی نہیں بلکہ قابل تحسین ہیں،اس سے شعر میں تاثیر پیدا سوتی ہے ، لیکن اظہار غلو میں وجود سے عدم کے دائرہ میں معنی کے داخل سونے کے باوجود حدودا مکان سے خارج یہ سو،اوروہ معنی محال کے درجہ میں سو تو وہ شعر کے لئے عیب کی بات ہے ، اور محال کسی تھی شعر کے معنوی حسن کا معیار نہیں سو سکتا ہے اور اسی طرح تیقابل و مقابلہ معنی کے حسن میں اضافیہ کرتاہے اور شعر کی تقہیم اور معنی کی ا دانگی میں دلکشی پیدا کرتا ہے لیکن یہ مقابلہ جب تنا قض کی حد میں داخل سوجانے ، تووہ شعر کے لئے حسن نہیں عیب سوجاتا ہے، قدامہ بن حِعفر نے مبالغبہ کے ضمن میں ممتنع کی اصطلاح کسی شنے کے وجودے عدم کے در جہ میں داخل سونے کے لئے استعمال کی ہے بعنی الیا کرنا عام طور سے اظہار بیان میں مبالغہ آرائی ہے اور شعر میں حسن و تاثیر پیدا کرنے

بے لئے جائز ہے ، ساتھ ہی معانی کے عیوب میں تناقض کو شامل کیا ممتنع اور تنا قض دونوں کی تفریق کرتے سوئے کہتے ہیں کہ تنا قض وہ ہے جب وجود ہے اور منہ و سم و کمان میں اس کا تصور ممکن ہے ،اس کے برخلاف ممتز ہے حس کا وجود تو نہیں ہے لیکن و سم و کمان میں اس کا تصور ممکن ہے ق نے براہ راست شاعر کے احساسات ووحدان پر بحث نہیں کی معنی کے جما عناصر پر گفتگو نہیں کی،ان تمام باتوں کواپنے منطقی دا ٹرہ تک محدود رکھا، مبا غلو، ممتنع اور تنا قض کی بحث کے ذریعہ شاعر کے نفسیاتی تاثراور شاعری پر کے اثرات کا منطقی جائزہ لیا بعنی شاعر کا فکر وُخیال اور اس کا وحدان واحسہ حقائق سے ماوراء سوکر محض و سم کمان کی منزل تک جا سکتا ہے فکر و خیال ر ساقی محض کمان تک موسکتی ہے ، اس سے معلوم سواکہ قدامہ کے ساشتہ تصور تھا کہ شاعر کی نظر اور فکر و خیال میں ہر چیز کی کیفیت انسان کی نفسہ کیفیات اور حذباتی تغیرات کے ساتھ بدلتی رہتی ہے ،اور شاعراشیاء میں تقا! مقابلہ کے ذریعہ یکسانیت و مشابہت تلاش کرتا ہے ، اور تشبیہ واستعار معنوی خوبیاں پیدا کرتا ہے ، بصورت دیگر اس میں تناقص کا ایبا عیب سوجاتا ہے حس سے شعر معیارسے کرجاتا ہے،

اُن محاسن کے ساتھ تدامہ نے ائتلاف اللفظ مع المعنی کے معائر انتلاف اللفظ والوزن کے معائب، اور ائتلاف المعنی والوزن ، اور ائتلاف الم والقوانی کے معانب پر روشنی ڈالی ہے، جن باتوں کو محاسن میں شمار کیا ہے اس کے ہر عکس یا خلاف معنی باتوں کو معانب میں گنا یا ہے،

قدامہ بن جعفرِ پہلانا قد ہے حس نے فن تنقید کو فن کی شکل میں پیش کیا گرچہ اس کی منطقی فکر اور ترتیب کی وجہ سے شعر کی شعریت اور اس کی جمالیا تی کیفیت کو مجھنے کے لئے بنیا دی عناصر فرا سم نہیں سوتے ہیں اور منطقی طرز قکر صنالع معنوی ولفظی، فصاحت وبلاغت کے بنیا دی اِ صول اس کی تنقیدی فکر پر حادی ہیں قدا مہ نے علم معافی کے بنیا دی ا صول سمیم ،ا بغال ، مساواہ ،ا شارہ اور علم بیان کے بنیا دی اصول تشبیه استعاره ممتیل ، ار داف اور علم بدیع کے بنيادي ا صول تصريعي ، سجع ، تر صبع ، اشتقاق لفظ بمن لفظ ، اعتدال الوزن جنا س مطابق تكانؤ(طباق) تلخيص الاوصاف،التوازي،التوشيج،المضارعه، عكساللفظ،الغلو المقابله، الالتفات، صحته التقسيم، المبالغه، صحته التفسير، اوراتساق البناء والشحع كو شعرکے حسن و نیج کے معیار کو معلوم کرنے کے لئے پیمانہ قرار دیا، یعنی بنیادی طور پر نصاحت وبلاغت کو ہی شعر کے خارجی و داخلی خوبیوں کے جانچنے و پر کھنے کے لئے ا صول قرار دیاا س کے نقطہ ۽ نظر کے مطابق فن تنقید کا علی معیار صنائع لفظی و معنوی کے محاسن و معانب ہیں بہر حال بونانی علوم و فنون، منطق وبلاغت اور علم شعرسے متعلق حو معلومات اس نے حاصل کی تھیں،شعرکے تنقید کے اصول متعین کرنے میں اس سے استفادہ کیا،

تدامہ بن جعفر نے خالص فنی تنقیدی اصول فصاحت و بلاغت کے اصول کی روشنی میں متعین کیا، اس کی پہلی کوشش ہے کہ اس نے اس کے ساتھ دوسرے موضوعات کو نہیں الجھایا، اور خاص طور سے سرقات شعری جو تنقید کا اس م جزء تھا، اس کو قدا مہنے تنقید کے فن سے خارج کر دیا، سرقات شعری کی بحث، تلاش و تحقیق اور خیالات کے اظہار سے اس نے گریز کیا، شری کی بحث، تلاش و تحقیق اور خیالات کے اظہار سے اس نے گریز کیا، سرقات شعری جو تنقید کالازم و ملزوم حصہ تھا، قدا مہنے اس کوشعر نہمی، شخن مناسی اور شعر کے محاس و معانب کا اصول نہیں بنایا یعنی سرقات شعری کی تلاش اور نشاند ہی، تجزیه و تحلیل، تنقید کا فن نہیں بلکہ اس سے الگ ایک حداگانہ موضوع بحث شمجھ کر چھوڑ دیا،

قدامہ بن حبفر نے شعر کی تعریف میں منطقی اصول اختیار کرکے اور

فصاحت وبلاعنت کے اصول متعین کرکے تنقید کاایک معیار مقرر کیااور خا^{لا} ننی بحث کاآغاز کیا لیکن فکر و خیال حوشعر کی بنیا دی روح ہے اور اس کے ا^و میں شاعر کے احساسات اور اس کی نفسیات کا خاص اثر سوتا ہے ، موضوع ۔ اظہار میں محض صنالع لفظی و معنوی کا دخل نہیں سوتا ہے اور تخیل کی : پروازی یا مو ضوع کے او صاف ہی شعر کی اعلی قدر و تقیمت کے حامل تنہ سوتے ہیں بلکہ انسانی احسا س اور حذبات کی عکاسی الفاظ کے نگار خانہ میں کی ج ہے اور شعر کی تاثیر حسن اس نگار خانہ الفاظ کوا س وقت سمجیج معنی میں حسین د لآویز بناتی ہے اور اپنے حسن تاثیرے مسحور کرتی ہے ، جب اس میں شاع نفسیات اوراس کے دل کی دھڑ کن سنا فی دیتی ہے قدا مہ بن حبفر ایک منطقی نگستی سونے کی حیثیت سے شعر کے منطقی اور فلسفیانہ انداز نظر سے اس۔ بعض دا مُلی و خارجی عناصر کا ہی جائزہ لے سکالیکن حذبہ تاثیر کی روح کو سمجھ نہ سکا،ا سلنے کہا س کے لئے محض منطقی استدلال اور نقطء نظر کی ضرورت نہ سو تی ہے ، بلکہ شاعرانہ مذاق اور ذوق سخن حسِ کا تعلق ذوق لَطَيفُ اور لطيف احسا سات سے ہے اس کی ضرورت سوتی ہے وحدان واحسا س اور حذبات انسا کے اس عنصر کووہ سمجھ نہیں سگا.

الوبلال عسكري (۵ س)

عربی تنقید مختلف مراحل سے گذرتی رہی، آمدی اور جرجانی نے تنق میں نے باب کا اضافہ کیا، ان کی تنقید کی بنیاد قد کیم و حدید کے مسائل و مباحہ پر قائم رہی چونکہ حدت کی بحث مسلم، اور ابو تمام کی شاعری میں پانے جا۔ والے بلاغت کے مسائل سے شروع سونی تھی، صنائع و بدائع کے استعما نے فکر و خیال کے گردنیا ہالہ بنایا تھا اور زبان واسلوب کور عنافی اور شگفتگی ع کی تھی اس لئے آمدی نے بلاغت کے مسائل کو توضیح و تشریح کرنے کی طرف توجہ دی اور تنقید کے دو سرے خارجی و داخلی عناصر کے ساتھ صنائع و بدا، کے مسائل کو تنقید کے لازی جزء کے طور پر اپنایا، اس کے بعد جرجانی سج متنبی کی شاعری کے صوری و معنوی خوبیوں کی تلاش میں فصاحت و بلاغت ۔

بنیادی عناصر کو تنقید کے اسم اصول کے طور پر زیر بحث لایا قدامہ بن جعفر نے تنقید کا معیار قائم کرنے کے لئے بلاغت کو خاص اسمیت دی اور یونانی تنقید کے زیر اثریا بلاغت تنقید کے زیر اثریروان چڑھتی دسی، دونوں ایک دوسرے سے الگ موضوع نہیں رہے ، تنقید سے الگ کرکے بلاعت کو خالص فن کا درجه نہیں دیا گیا ،لیکن ابوبلال تحسکری (متونی ۳۹۵ هـ) نے بلاغت کو تنقید سے الگ کرکے بلاغت اور تنقید دونوں کے دوالگ الگ فن سونے کا تصور پیش کیا اس نے واصح الفاظ میں یہ تو نہیں کہا کہ بلاغت اور تنقید دونوں دو حدا حدا موضوع میں ، بلکہ اس نے حس پیرایہ اور اسلوب میں بلاغت کے مسائل کو ترتیب دیا اور ان کو منظم و مرتب شکل میں پلیش کیا ، اس سے واضح سوگیا کہ بلاغت اب تنقید کا ضمنی موضوع نہیں ہے بلکہ وہ ایک با قاعدہ فن ہے ، کتاب کانام می کتاب الصناعتین، الکتابه والشعر رکھا، کتاب کانام اوراس کے مندرجات بتاتے ہیں کہ شعر ونشر دونوں دو فن ہیں ،اور دونوں فن کے اسالیب کی بعض خوسیاں میں جو ایک دوسرے سے ایک دوسرے کو ممتاز کرتی ہیں، اور دونوں کی ماہر الامتیاز خصو صیات اور اسالیب کی خوبیوں کی وجہ سے شعر ونشر دونوں کے فن کا معیار مختلف سوتا ہے ، بلاغت کی روشنی میں دونوں کے جانچنے پر کھنے کا معیار مختلف ہے ، بخیثیت کلام کے دونوں کی بعض قدری مشترک ہیں اور بعض

البہلال عسکری نے اس کتاب میں کسی بڑی حبرت سے کام نہیں لیا،
البہلال عسکری نے اس کتاب میں کسی بڑی حبرت سے کام نہیں لیا،
صنالع و بدالع اور فصاحت و بلاغت کے موضوع پر جاحظ، ابن معتر، بشربن معتمر، تعلب، آمدی، جرجانی، قدامہ بن جعفر اور ابن طباطبا علوی نے جو کچھ لکھا تھا، (اببہلال نے البیان والسین کے علاوہ کسی کتاب سے استفادہ کا ذکر نہیں کیا اگرچہ عام استفادہ کا اعتراف کیا ہے) ابوہلال عسکری نے ان سب مسائل کو نہات سلیقہ سے علمی اور فنی شکل میں پیش کر دیا اور اس سے بیشتر مصنفین کی کتابوں میں جو مسائل منتشر تھے اور جن مسائل کا اعاظہ نہیں کیا گیا تھا، ابوہلال عسکری نے اس سب کو جمع کیا، اس کاظ سے یہ بات اسم ہے کہ اس نے اس وقت تک زیر بحث تمام مسائل کو جمع کرنے کا کام کیا، اس کتاب سے قبل الیک کوفی کتاب وجود میں نہیں آئی تھی حس میں فنی طریقہ سے فصاحت و بلاغت کے کوفی کتاب وجود میں نہیں آئی تھی حس میں فنی طریقہ سے فصاحت و بلاغت کے کوفی کتاب وجود میں نہیں آئی تھی حس میں فنی طریقہ سے فصاحت و بلاغت کے کوفی کتاب وجود میں نہیں آئی تھی حس میں فنی طریقہ سے فصاحت و بلاغت کے کوفی کتاب وجود میں نہیں آئی تھی حس میں فنی طریقہ سے فصاحت و بلاغت کے کوفی کتاب وجود میں نہیں آئی تھی حس میں فنی طریقہ سے فصاحت و بلاغت کے کوفی کتاب وجود میں نہیں آئی تھی حس میں فنی طریقہ سے فصاحت و بلاغت کے کوفی کتاب وجود میں نہیں آئی تھی حس میں فنی طریقہ سے فصاحت و بلاغت کے کوفی کتاب وجود میں نہیں آئی تھی حس میں فنی طریقہ سے فصاحت و بلاغت کے کوفی کتاب وجود میں نہیں آئی تھی حس میں فنی طریقہ سے فیات اس کتاب سے میں فنی طریقہ سے کہ اس کی کوفی کتاب و خود میں نہیں آئی تھیں جس میں فنی طریقہ سے کوفی کیں کوفی کتاب و خود میں نہیں آئی کوفی کوفی کوفی کیں کیا کیا کوفی کیا کی کوفی کی کتاب کوفی کیں کیا کی کوفی کی کتاب کیا کی کوفی کی کتاب کوفی کی کتاب کی کیا کی کوفی کی کتاب کوفی کی کتاب کی کتاب کی کتاب کی کتاب کی کتاب کی کتاب کی کوفی کی کتاب کی کتاب کی کتاب کی کتاب کیا کی کتاب کی ک

مسائل کواس طرح پیش کیا گیا ہو حس طرح ابوہلال عسکری نے پیش کیا تحریر کرتے ہیں۔۔۔۔

حریر برے ہیں۔۔۔ "اس کے علم میں کوئی السی کتاب نہیں سے حس میں کلام کے صنائع فنی طور پر ضرورت سوتی ہے، جمع کئے گئے سولیکن اس کتاب میں جمع کے ہیں، اور ان سب کو حذف اضافہ کے بغیر کتابوں سے اخذ کیا ہے، البتہ جہار بنانے اور مسائل کی قدر و قیمت میں اضافہ کرنے کی ضرورت پلیش آئی ہے میں ماضافہ سے کام لیا ہے، (۳۹)

میں اضافہ سے کام لیا ہے، " (۳۲) ابوہلال عسکری نے تنقید و مطالعہ کے دوبہلوؤں کو یکجا کرنے کی کو کی ہے اورا دبی فن پارہ کے مطالعہ کی ابتداء قرآن کر نیم کے اسلوب سے مثر سوئی تھی ، قرآن کریم کا جو معجزانہ ا سلوب سے اس کی خصو صبات کے [،] کرنے کی کوشش اور عناصر کو تلاش کرنے کی حدوجہ نے نیصاحت و بلا کے ا صول و نفن کو جنم دیا تھا، یعنی قرآن کر یم کے اعجاز کو تحصنے کی وج " اعجاز القرآن ، کے عنوان سے ایک مستقل بحث کاآغاز سوا ،اور اس سے ا کے جمالیاتی عناصر وا تدار کی تلاش کا کام شروع سوا اور یہ عمل خالص تنہ عمل تھا ، لیکن ا س تنقیدی عمل اور تنقیدی غور و فکر کا دائرہ قرآن کر فصاحت وبلاعنت کی خوبیوں اور اس کے اصول متعین کرنے تک محد و دنہیر حس کی تفصیل آئیندہ صفحات میں آئیگی ۔۔۔ بلکہ اسلوب کے جمالیاتی عنا تلاش سے ہی شعر و نشر کے تنقیدی مطالعہ اور تنقیدی عمل کا سلسلہ شرور ً قرآن کریم کے اسلوب واعجاز بیا فی کے مطالعہ کا تنقیدی انداز فکر ابو بکر با قلا کتاب اعجاز القرآن تک جا پہنچا،اور شعر کی تنقید کاانداز نظراؔ مدی و جرجانی کی ⁄ میں ظاہر مواان مباحث کے ساتھ ہی یونانی تنقید و منطق و فلسفہ کے اثر قدامہ بن معفر کے منطقی طرز فکر کی تنقید نصاحت وبلاغت کے نظریاتی مہ کے ساتھ وجو د میں آئی،

ابوہلال عسکری نے ان تمام مکاتب فکر کے تنقیدی اصول کو فصا۔
بلاعنت کی روشنی میں اسلوبیاتی تنقید کے اصول و پیمانہ کے طور پر پیش کیا،
شعر و نشر کے معیار کو مجھنے کے لئے فصاحت وبلاغت کوبنیا دی معیار قرار،
کر ماضی کے تمام ور شکو یکجا کر کے متعین اصول فراسم کیا، ابوبلال خود رق

ہے کہ قرآن کر ہم کے اعجاز کو سمجھنا ہوتو فصاحت وبلاغت کے علم کے بغیر سمجھنا نا ممکن ہے اسی طرح شعر ونشر کے اچھے وخراب ہونے میں تفریق کرنا ہوتو فصاحت و بلاغت کے بغیر دشوار ہے ، (۳) اس طور پر کتاب الصناعتین نصاحت وبلاغت کی جا مح کتاب ہوگئی، تنقید، اعجاز القرآن، اور بدیج سے متعلق تصنیفات اس کے بنیا دی مصا در قرار پائے، تنقید کی بنیا دی خصوصیات نظر انداز کر دی گئیں، محض فصاحت وبلاغت کے اصول ہی ادبی و شعری سرمایہ کے محاسن و معائب معلوم کرنے کے ذرائع قرار دئے گئے، غرض کہ بنیا دی طور پر تنقید کو بلاغت سے الگ کر دیا گیا، تنقید اور بلاغت دو دھاروں میں تقسیم طور پر تنقید کو بلاغت سے الگ کر دیا گیا، تنقید اور بلاغت دو دھاروں میں تقسیم

ابوبلال عسكرى نے بدیع ، معانى اوربیان كے مسائل كى تيشريح كرنے کے لئے کثرت سے مثالیں دی ہیں، فاص طور سے قرآنی آیات کی تحلیل کرکے ا س کے معجَزانہ اسلوب کی خوبیوں کو نمایاں کیا ہے ،اس نے حوِنکہ متقد مین نا قدوں سے استفادہ کیا ہے اس لئے اس صمن میں بعض کی رائے پر بیا او قات بعض کو ترجیح دی ہے ،اوراس نے بدیع معانی ادر بیان کے اصولوں کی تقسیم میں منطقی طرز فکر نے کام لیا ہے ،اور منطقی بنیا دیر ہی بلاغت کے ا صول و قواعد مرتب کئے ہیں، ان ہی قواعد وا صوبوں کو بیان کرنے سیں الفاظ و معانی کے مسائل اور ان کی جمالیاتی عناصر کو واضح کیا ہے ، لیکن اس کی رائے زیادہ تر تقلیدی ہے ،شعر کیے موضوع پراس کے نکات زیادہ تر قدامہ بن جعفر کی تحریر پر منبی میں ، اس کی یہ صخیم کتاب بلاغت کے مباحث سے تعلق رکھتی ہے ، اس بن میں کے مباحث کا تفقصیلی جائزہ کا موقع نہیں ہے، اور چونکہ تنقید کا کوئی حدید بنیا دی موا د فراسم نہیں کرتی ہے ،اس لئے اسی تعارف پراکتفا کیا جاتا ہے ، البته مسائل كى تبويت اور ترتيب ميں حسن ذوق إدر سليفه سے كام ليا كيا ہے ، مسائل کی ترتیب اور پیشکشی ساننٹیفک انداز پر کی گئی ہے ، کتاب تقلیفی اصول کے اعتبار سے نہایت جامع ہے اور اس میں مسائل کا احاطہ نوش اسلونی سے كيألياب،

```
باب پنجم (ج)
```

```
مطالعئه قرآن اور تنقيد وبلاغت
```

قرآن حکیم ، علوم و فنون کی تاریخ میں ایک سر حشمہ کی حیثیت رکھتا ہے انسانی زندگی کی ضروریات اور مطالعہ نے قرآن حکیم سے علم کے موتی اور بیش بہا خزانے بکھیر دشیے ہیں، اس کے مضامین و موضوعات اور گہر آبدار معانی دنها وآخرت کے اعتبار سے حیات انسانی کیلئے ایسا تندیل رہبانی ثابت مونے ہیں کہ ہرایک قدم پراس سے رہنمائی حاصل کئے بغیر چارہ نہیں ہے ان ہی معانی و موضوعات کے اجمال و تفصیل کو ننی تقاضوں کے تحت ترتیب دے کر مختلف ننون کا درجہ دیا گیا ہے۔ اس کے معانی پر غورو فکر اور معانی کی روح کے انہام و تفہیم کے لئے تد ہرنے اس کے اسلوب، زبان وبیان،الفاظ، و تراکیب کے مطالعہ کو بھی علوم و فنون کا درجہ عطا کیا ، نتیجہ کے طور پر تفسیر وا صول تفسیراس کی توصیح و تشریح کے لئے حدیث واصول حدیث، نقه واصول نقه، معانی، بیان دید بع نحووصرف، تجوبد اور تمام دوسرے مضامین وجود میں آگئے۔ قرآن حکیم کا ثرانسا بی زندگی کے ساتھ علم و نن اور شعروا دب پر بھی پڑا، ا دنی تنقید کس کا موضوع نظم ونشر کے صوری و معنوی عناصر کا مطالعہ ہے، اس نن کو دجود بخشنے میں بھی قرآنِ حکیم کامطالعہ معاون ثابت سوا، اور اس فِن پر اثرانداز سوا، قرآن کریم کے سمہ گیر مطالعہ کے بجائے خاص طور پر اس کے معجزانه اسلوب کے تجزیاتی مطالعہ نے ادبی تنقید کو زیادہ متاثر کیا، گرچہ قرآن حکیم کا عجاز محض اس کے اسلوب میں نہیں ہے بلکہ اس کے معافی، فکر و خیال ، مضامین و موضوعات اور پیغام ابدی میں تھی ہے ، اس کا اعجاز اور معجز بیانی ہمہ گیر ہے ، اور قرآن کریم کا پہیلنج صرف اسلوب کے اعجاز تک محدود نہیں ہے ، بلکہ اس کے کلی اقدار اور صوری و معنوی عناصر کے ہرایک جز میں

ہے۔
لیکن زبان و بیان اور اسلوب کے اعجاز اور اس کے ما بہ الامتیاز خصوصیات کو معلوم کرنے کے لئے مختلف نوعیت اور جہت سے اہل علم نے مطالعہ کیا، قرآن کر بم کے اسلوب کی خوبیوں کی تحلیل اور تجزید کے نتیجہ میں زبان و بیان اور اسلوب کے بہت سے ایسے اقدار اور معیار سامنے آئے جو دوسری تحریروں ۔۔۔ نظم ونشر۔۔۔ میں مفقود تھے اوران میں اسلوب اور زبان وبیان کی وہ نئی خوبیاں نہیں پائی جاتی تھیں، لاز می طور پر ان اقدار و معیار نے اور فی تنقید کونئی

راہ دکھانی ،اورادبی تنقید جو کہ ترقی کے منازل طبے کررہی تھی ،اس کسی حیثیت سے متاثر کیا۔

کتابیں متھی کنیں۔
ابو عبیدہ نے قرآنی الفاظ کے معانی کی تعیین کے لئے " مجاز،
استعمال کیا۔ مجاز سے وہ اصطلاح مراد نہیں ہے۔ جو موجودہ دور میں کے مقابلہ میں سمجھاجاتا ہے۔ ڈاکٹر عبدالسلام عبدالحفیظ نے تحریر کیا ہے "اس کے نزدیک مجاز حقیقت کا مقابل نہیں ہے جدیبا کہ اس کے اس معرف سے فردیک اس سے تعیال اس کے نزدیک مجاز حقیقت کا مقابل نہیں ہے جدیبا کہ اس کے اس معرف سے فردیک اس سے تعیال اس کے نزدیک محان حقیقت کا مقابل نہیں ہے جدیبا کہ اس کے اس کے نزدیک محان حقیقت کا مقابل نہیں ہے جدیبا کہ اس کے اس کے نزدیک محان حقیقت کا مقابل نہیں ہے جدیبا کہ اس کے نزدیک محان کی محتلف شکلیں مرادیاں اس کے نزدیک محان کی محتلف شکلیں مرادیاں اس کے نزدیک محان کے نزدیک محان کی محتلف شکلیں مرادیاں اس کے نزدیک کے نزدیک کی محتلف شکلیں مرادیاں کے نزدیک کی محتلف شکلیں مرادیاں کی محتلف شکلیں مرادیاں کی محتلف کی محتلف شکلیں مرادیاں کی محتلف ک

"اس کے نزدیک مجاز حقیقت کامقابل نہیں ہے جسیا کہ اس کے بات معروف مونی ۔ بلکہ اس سے تعبیرات کی مختلف شکلیں مرادہیں ، (۳ م داکٹر محمد زغلول سلام وضاحت کرتے سوئے کہتے ہیں کہ ابوعب مجاز کالفظ "تفسیر" یا کسی اور اصطلاح کے مفہوم میں استعمال نہیں کیا۔

اس کے لغوی معنی سے قریب تر مفہوم میں استعمال کیا ہے۔ کونکہ "
معنی ہے۔ میدان سے گذرنا، پارکرنا، نعنی منتقل سونا، اس بنیاد پر ابو عبب
کسی تعبیر کے مفہوم کو دوسری تعبیر میں منتقل کرنے کے مفہوم کو

کسی تعبیر کے مفہوم کو دوسری تعبیر میں منتقل کرنے کے مفہوم کو ا سے ادا کیا ہے ، جسیا کہ تشبیہ میں معروف وجہ شبہ سے غیر معروف کی طرف خ منتقل کیا جاتا ہے ، بعض قرآنی آیات والفاظ جن کے استعمال میں نئی بار

محل کیا جاتا ہے ، بعض فرانی ایات والفاظ جن سے استعمال سیں سی بار جاتی ہے اور وہ عام فکر و خیال سے بلند ہے ، کسی اور قریب تر تعبیر کے مجھنے کے لئے ذہن و فکر کو منتقل کرنا اور تعبیر تلاش کرنا ہی مجاز ہے ۔اس مجاز کی مختلف نوعیت ابوعبیدہ نے بیان کی ہے (۳۹) اور قرآن کے اسکوپ کی خصوصیات کا تجزیه کیا ہے اسلوب کے خصالص کی جن صور توں کو بیان کیا ہے ان میں یہ بھی ہے کہ دوسری تعبیر میں معنی کوتلاش کرنے کے لئے تبھی لفظ حب معنی پر دلالت کرتا ہے ۔ لغوی اعتبار سے اس میں تحول یا مجاز کی ضرورت سوقی ہے جیسے " لکن البر من آمن بالندواليوم الآخر، ميں "بر، مصدر ہے ليكن يَهاں صفت کا معنی مراد ہے ، اس لئے کہ اہل عرب ابیا کرتے ہیں کہ مصدر سے صفت تھی مراد لیتے ہیں۔اسی طرح تھی مفعول سے فاعل مراد لیا جاتا ہے۔ حردف کے معانی میں تھی تحول پایا جاتا ہے ،اس کے علاوہ قرآنی اسلوب کی تغییر میں مخالف معنی تھی مرا دلیا گیا ہے ،جسیا کہ وراء کہہ کرا مام مرا دلیا گیا ہے ،ایک صیغہ میں دوسرے صیغہ کامعنی پایاجاتا ہے، یہ طرزا دااور تعبیر کی وجہ سے سوتا سے استفہام میں ایجاب کا معنی موجود سوتا ہے ، فن بلاغت کے وضع کرنے والوں نے معانی کے لئے جن اصطلاحات کو وضع کیا ہے اور معانی کے تحول کی صورت میں جن بلاغی نکات کا اثر پایا جاتا ہے۔ ابو عبیدہ کالفظ " مجاز "ان تمام ا صطلاحات پر محیط ہے ،اس لئے تشبیہ ، تمتیل ، استعارہ اور کنایہ کی وہ تمام مثالیں " مجاز " کے زیر مثال پاتے ہیں جن کو معانی کے بیان میں بعد میں استعمال کیا گیا ہے۔ غرض کہ قرآنی اسلوب کے مجھنے میں جن مشکلات اور معجز بیانی کو ابو عبیدہ نے محسوس کیا۔ اس کی تقہیم کے لئے اس نے مجاز کا اصول بیانی کو ابو عبیدہ نے محسوس کیا۔ اس کی تقہیم کے لئے اس نے مجاز کا اصول مرتب كيااوربلاغت وتنقيدك ايك نط باب كأفاز كيا-ںیا اور بلاعت و سنقید ہے ایک سنے باب کااغاز کیا۔ فراء نے تھجی "مِعانی القران " کے عنوان سے کتاِب مکھی ، اس عنوان

بیاں وابو جبیدہ سے معنی اسک سے باب کاآغاز کیا۔
مرتب کیااوربلاغت و تنقید کے ایک نئے باب کاآغاز کیا۔
فراء نے بھی " معانی القران " کے عنوان سے کتاب کھی ،اس عنوان سے تعمیری صدی ہجری تک بڑی تعداد میں کتابیں کھی گئیں، ان میں کسائی ، نفربن شمیل قطرب ، اخفش اور دوسروں کی کتابوں کے نام زبیدی کی طبقات النحویین میں ملتے ہیں ،ان لوگوں نے قرآنی تعبیرات کو حل کرنے کے لئے اس اسلوب کا تجزیہ کیا۔اورا صول مرتب کئے ، فراء نے بھی قرآنی آیات کے معانی کی تعمین کے لئے اسلوب کا تجزیہ کیا۔اورا صول مرتب کئے ، فراء نے بھی قرآنی آیات کے معانی کی تعمین کے لئے اسلوب قرآنی کا تجزیہ کرنے کے ساتھ اس کے لئے شوام کلام عرب سے جمع کیا ، نحوی صرفی اور لغوی مسائل پر بھی بحث کی۔اس طرح قرآنی اسلوب کے تجزیہ نے اعجاز القرآن کے مطالعہ کی راہ کو مہوار کیا۔

اعجاز قرِآنی کے اسباب کی تلاش اور تجزیہ کی بحث کاآغاز سوچکا ت عرب فلسف کے اثرے اہل علم کاایک وہ طبقہ پیدا سوا۔ جو معتزلہ کے مشهور سوا، اس طبقه میں تھی دو گروہ سونے عقلی اور ظاہری بنیاد طبقوں نے قرآنی حکیم کے اعجاز کے اسباب تلاش کرنے کا کام کیا۔ آیک سرخیل ابراہیم بن سِیار النظام معتزلی تھا ۔ دوسرے طبقہ کی نمائند ترین فر داس کے شاگر د جاحظ نے کی، لیکن معتزلہ میں سے قرآن کے ا سلوب میں بلاغت کے نکات بیان کرنے کا کام وا صل ابن عطاء (۸۰ ـ اور عمر بن عبید (متوفی ۴ ۱۴ ھ) نے شروع کیا ۔ اور جن لوگوں نے اس آزا دی میں شمولیت اختیار کی اور انھون نے معتزلہ کی عقلی و فکری نکتہ کی ، ان مين محمّد ابن المستيز، قطرب النحوي ، ابوالهنه يل ألعلاف، ببشر بن معتمر سعیدین مسعدہ،الماز فی اور الفراء کے نام خاص طور پر قابل ذکر ہیں۔ نظام كانقطنه نظرجاحظ س محتلف تحماء كرجه جاحظ نظام كاشاكر لیکن بنیادی فرق پہ ہے کہ نظام کے فکر کی بنیاد تمام تر فلسفہ، قیاس او ہی ۔ اس کے برعکس جاحظ نے اپنے فکر کی بنیاد ماثوراور منثوراتوال پر ر کو مششِ کی۔ محض تیا س اور ظن پر فکری بنیاد قائم کرنے کی وجہ سے نظ قرآن حکیم کے نظم قرآن کے اصول کی تخالفت کی،اوراعجازالقرآن کی تھی کی ، قرآن حکیم کے حس بلیغ اسلوب کواس کااعجاز قرار دیا گیا۔اور اہل ن اس کا اعجاز ثابت کیا ۔ نظام نے اس کی کلی مخالفت کی ۔ جاحظ اس کی غلطیوں کی طرف اشارہ کرتے سوئے کہتا ہے۔ " وه ظُن پراپنے ا صول کی بنیا در کھتا تھا پھر قیا س کِرتا تھا۔اور فرا کرجاتاکه حسن پراپنے معامله کی ابتداء کی اس کی بنیا دخن پر تھی۔ " (۲۰) جہاں تک نظم قرآن اور اعجاز القرآن کی مخالفت کی بات ہے بغدا دی رقمطراز۔ " نظام نے اعجاز القرآن سے انکار کیا ۔۔۔۔ نظم قرآن اور اس کے ترتیب و تالیف کوننی کریم صلی الله علیه و شلم کا معجزه فرار نہیں دیا۔اور نبوت کے دعوی کی تصدیق کے لئے اس کو دلیل قرار دیا، (۴۱) لیکن قرآن حکیم کے اعجاز کے شبوت اور نظام معتزلی جیسے (بشربن کے شاگرد موسی المراد نے تھی نصاحت اور بلاغت کے اعتبار سے قرآن اعجاز کاانکار کیا) صاحب فکر و خیال کی تر دید میں اہل قلم کی ایک بڑی تعدا د نے زور قلم صرف کیا۔اورا س رائے کااظہار کیا کہ قرآن خکیم کے اعجاز کی اولین وجہ اس کا نصیح و بلیغ اسلوب اور نظم و ترتیب ہے ، قرآن حکیم کی تعبیر اور اسلوب کی وضاحت و تشریح اور امتیازی صوری اوصاف کے تجزیہ کرنے میں معتزلہ اور اہل السنت دونوں نے اپنی رانے کا اظہار کیا ۔ بلاغی نکات اور تعبیرات کی تو صیح كاثر قرآن كرىم كى آيات كے مطالعہ سے نكل كرشعروا دب كى تنقيد و تبصرہ ير تھى

جن لوگوں نے فصاحت وبلاغت کے اعتبار سے قرآن کے اعجاز کا نکار کیا ان کے خلاف قرآن کی فصاحت وبلاعت کے اعجاز کے شبوت میں نظم القرآن کے عنوان سے جاحظ، ابوزید، احمد بن سلیمان البلنی (متونی ۳۲۲ ه) ابوبکر احمد بن علی (متوفی ۳۲۶ ه ۷) نے کتابیں تحریر کیں۔اس کے بعد اعجاز القرآن کے عموان سے الوعبدالله محمد بن يزيد الواسطي (متونى ١٠٠١ هـ) اور باقلاني وغيره نے كتابيں

ترآن کریم کا فصیح و بلیخ اسلوب اس کی ترتیبِ و تنسیق حس کی مثالِ پیش کرنے سے انسان قاصر ہے ،اس بنیادی اعجاز کے شبوت میں جاحظ نے " نظم القرآن " كتاب تلهى ، اس كتاب ميں اس نے فصاحت وبلاغت اور حسن انسجام وحسن تنسیق کے اعتبار سے قرآنی آیات اور کلام کو معجزہ ثابت کیا، یہ کتاب مفقود ہے ، لیکن جن لوگوں کی ر سائی سوئی یاا س کے افکار کی تلاش و تحقیق کر سکے ا نھوں نے اس کی قدر و قیمت پر تحسین آ سیزالفاظ بیان کیا۔ (۴۲) البتہ با تلانی نے تحریر کیا کہ جاحظ کی کتاب میں اسسے قبل کے متکلمین کی ہاتوں کے علاوہ کوئیا ضا نبہ نہیں ہے (۳ ۳) ڈاکٹر فوزی السید عبد ربہ عبد جاحظ کی رائے کاخلا صہ تحریر کرتے سونے رقمطراز ہے کہ اس کے زدیک نظم قرآن کا مطلب یہ ہے کہ ابیاً نہیں کہ قرآن میں ایسے الفاظ یا کلمات استعمال گئے گئے ہیں جن کوعر ب جانتے مذسوں بلکہ قبائل اور لیجے کے اختلاف کے باوجودان الفاظ سے وا تف ہیں ، لیکن نظم قرآن کااعجازیہ ہے کہ الفاظ اور کلمات ایک دوسرے کے ساتھ خاص ترتیب اور تنسیق سے ملائے گئے ہیں۔ حس پر انسان قادر نہیں ہیں۔ (۴ م)

لیکن جاحظ کا فکر و خیال نظم قرآن اور اعجاز قرآن کے سلسلہ میں ان کی

دوسری کِتابوں میں تھی منتشر ہیں۔البیان دالتبین میں اسلوب پر جو ؟ وہ قرآن حکیم کے اسلوب اور اس کی فصاحت وبلاغت کی روشنی میں ۔ نے حو تھی فصاحت وبلاغت کے اصول بیان کیا ہے اس کی دلیل سب قرآن حکیم سے دی ہے ۔اور اسلوب قرآن پر بحث حوقرآن کا عجاز ہے ا منتشر اجزاء میں موجود ہے۔ جاحظ نے نصاحت وبلاغت کی جو بحث اس کا تعلق ا سلوب سے ہی ہے ، لیکن الد کتور مثال عاصی نے تحریر کم ا دب کے اسلوب پر جاحظ نے جو بحث کی ہے ۔ وہ محض سر سری ہے حالانکہ ایسا نہیں ہے ۔ البیان والتبین میں جو کچھ مسائل بیان کئے گئے ا سلوب پر حاوی ہیں۔ جہاں تک الفاظ قرآنی کے بات ہے ، جاحظ کی رائے ہے کہ حسر اور مناسب مفہوم و معنی میں قرآن کر تم میںالفاظ استعمال کئے گئے ہی کا اس سے بہتراستعمال سیاق وسباق کی روشنی میں نہیں سوسکتا ہے ۔ مشترک معنی رکھتے ہیں لیکن معنی پر دلالت کرینے کے اعتبار سے ایہ فرق سَوِتا ہے کہ اسی فرق کواگر قرآن کی تعبیر میں سمجھنا سوتو سمجھا جا سکتا۔ قر آُن کا یہی اعجاز ہے ،الفاظ کے استعمال کااس قدر باریک مفہوم کے استعمال کہیں اور نظر نہیں آتا ہے ، یہ فصاحت کااعلی معیار ہے ،اس ۔ کسی شع^ر و نشری عبارت کے الفاظ اس معیار بورے نہیں اتر تے ۔ جاحظ نے اسلوب کے فنی تقاضوں زبان وبیان اور تعبیر کے لیے ا صطلاح استعمال کی ہے ۔ قرآن حکیم کی تعبیرات کسی تھی انشاء پر دازی شعری عبارت کی تعبیرات سے معنوی اعتبار سے بہت مختلف و بلند -لئے کہ اس کے فنی تقاً ضوں کا معیار تھی مختلف وبلند ہے ۔ لغوی اور معنی سے الگ موکر تعبیرات اور الفاظ کے معانی متعین کرنے کے لے ا صول مرتب کئے حس ئے معانی کی مة تک پہنچا جاسکے اور ظاہر الفاظ۔ یر دہ جو معنی ظاہر منہ سورہا سوان ا صولوں کے ذریعہ تعبیرات کے داخلی محجھا جاسکے اور اس تعبیر کے مفہوم کو حاصل کرنے کے لئے لفظ کے ا کو توسعاً اس کے حقیقی مکنی سے الگِ سوکر قریب ترکسی مفہوم میں حاحظ نے مجازے تعبیر کیا، قرآن حکیم کے بکیغ اسلوب میں بعض الف

معنی کی تعیین کے لئے ایسا کرنا کبھی ضروری سوجاتا ہے ،غرض کہ اس نے قرآن کے معجزانہ اسلوب کو محصنے اوراس کی خوبیوں کواجا گر کُرنے کے لئے نصاحت و بلاغت مکے ننی اصول پر بحث کی۔اور قرآنی اسلوب کے تجزیہ کرنے اور اس کے اعجاز کو ثابت کرنے کے لئے تنقیدی ا صول فرا مم کئے ، تشبیہ ، استعارہ ، اور اعجاز کی جو بہتر سے بہتراور معیاری شکل سوسکتی ہے ،اور قرآن کریم کو حس کا اعلی امتیاز حاصل ہے ، قرآنی آیات کا تجزیہ کرکے ان اصولوں کو واضح کیا ۔ اور قرآنی اسلوب کے بنیادی خصوصیت یہ ہے کہ نشر سونے کے باوجوداس میں موسیقیت اور ترتیب و تنسیق کی تعمکی پائی جاتی ہے ۔ لیکن اس کے باوجود وہ شعر نہیں ہے ۔ جاحظ نے اس کی پوری وضاحت کی ،اس کے آراء وا فکار منتشر میں ، اعجاز قرآ فی پر جامع و مىسوط بحثُ نہیں ہے ،لیکن اس کے منشتر خیالات وا نِکَار کا اثر دوسرے مصنفین پر بڑا ، کسی نے اس کے خیالات سے اتفاق کیا اور کسی نے اختلاف کیا بہر حال مطالعہ اسلوب اور اسلوب قرآنی پر موا د فراسم کیا۔ معتزله مُنےً مجازات اورا ستعارات کو قرآ نی اسلوب کااعجاز ثابت کیا ، اہل السنت نے اِلفِاظ و عبارت کے حقیقی معنی اور ظاہری مفہوم مرا دلینے کو اولین ترجیج دی - تمثیل اور مجاز پر محمول کرنے سے حتی الامکان گریز کیا - لیکن کمال ا سلوب اور براعت نظم کی وجہ سے بعض آیات کے مفہوم کوحل کرنے کے لئے ادر گوناگوں معانی حواسلوب سے نکل سکتے ہیں اس کے لئے معنی مقصود متعین کرنے کی کوشش کی البتہ قرآن حکیم کے اعجاز کی وجہ سے حصول معنی کے لئے حو مشکلات درپیش تھے ،ابن قتیبہ نے مشکل القرآن جنسی کتاب میں نصاحت و بلاغت کے اعجاز کے ثبوت کے ساتھ اس کے اصول تھی متعین کئے ابن قتیبہ نے تشبیہ کے سلسلہ میں حس غلوسے کام لیا ہے ،اس کی وجہ سے وہ کلا میداور معتزلی تھی کہا گیا ہے۔ تھر تھی اس کی کتاب مشکل القرآن اعجاز القرآن کا اپنا نظریہ پیش کرتی ہے جو فن یارہ کے اسلوب کو تجھنے کے گئے اسم اصول کا کام ابن قتیبہ نے قرآن کے اعجاز کے اسباب کے بنیادی اوصاف کو بیان كرتے سونے تحرير كيا ہے كم معجراندا سلوب كى خوتى يد سے كداس ميں براعت

نظم ، بند مش الفاظَ ، ترتیب و تنسیقَ الفاظ اپنی اعلی فنی صورت میں پائی جائے ۔

قرآن کے الفاظ میں جو تظم و ترتیب پائی جاتی ہے ۔اس کی خوبی یہ ہے سبک ان کی ترتیب و ترکیب اور بندش نہایت حیست اور معانی کے ، آہنگ، نہایت سیلس اور شیریں اور اس میں روانی ایسی جیسے آبشار سے الفاظ منه كم منه زياده ، اس ميں منه كوئي تكلف اور منه كوئي تصنع سوتا ہے ، ترتیب میں ایک داخلی موسقیت سوتی ہے جوبا ہمی صوتی مم آہنگی، با اور با ہمی حسن ترتیب کی وجر سے پانی جاتی ہے ۔اس موسیقی میں ایسح سوتی ہے ، حو کانوں میں رس کھولتی ہے ۔ قرآن کریم کے اسلوب کا اعجا كه به تمام باتيں اس كى آيىق ميں پائى جاتى ہيں۔ اس معيار پر كونى دوسرا نہیںِ اترتا ہے ، اور نہ ہی بلاغت کے اس معیار پر پہنچتا ہے ۔اس۔ قرآن کریم کا عجازیہ ہے کہ اس میں جن افکار و خیالات کو بیان کیا گیا مسلمانوں کے لئے گنجہانے گرانمایہ سے بھی بلند و برتر ہیں۔ان افکار و سے بہتر د ہرتر ، بلند اور پا کیزہ ا فکارِ و خیالات کا تصور نہیں کیا جا سکتا ہے جن حسن تعبیرات میں بیان کئے گئے ہیںان سے بہتر تعبیرات ممکن م ساتھ ہی الوہیت کے ثبوتِ کے لئے عالم کون و مکان کے تختلف اشہ مظاہر سے حو دلائل دیئے گئے ہیں اور طا قتور اسلوب میں بیان کئے گئے اس کی کوفی مثال کسی تحریر میں نہیں ملتی ہے ۔اور وہ اسلوب شعور کی ر وحدان کو اس طرح انجارتا ہے کہ نفسیات انسانی اس سے متاثر مو۔ نہیںرہ سکتی ہے۔(۲۸)

وحدان تواس حرن اجارتا ہے کہ سسیات انسان اس سے متار ہو۔

نہیں رہ سکتی ہے۔ (۲۲)

ابو عبیدہ کے مجاز کے نظریہ کوابن تتیبہ نے دہرایا ہے اوراس مو
پر طویل بحث کی ہے لیکن مختصر طور پر کہا جا سکتا ہے کہ ابن تتیبہ کے نزدیک
سے مرادیہ ہے کہ مجازایک لغوی اورا سلوب کی ضرورت ہے، کوئی مجمی تعب
مجاز سے خالی نہیں ہو سکتی ہے، ابن قتیبہ کا کہنا ہے کہ عرفی زبان اور اسلا
خصوصیت ہے کہ اس میں مجاز سے کام لیا جاتا ہے، کجمی تو مجاز محفو
اعتبار سے پایا جاتا ہے، دونوں الفاظ مشابہ یا متحد سوتے ہیں لیکن معنوی اعتبار سے دونوں مختلف سوتے ہیں، اور دونوں میں کوئی اتحادیا قربت
ہوتی ہے لیکن تجمی دونوں لفظ میں معنوی مناسبت سوتی ہے، اصلی معنوی ہوتی ہے کہ اس میں ربط سوتا ہے، مگر مجازی لفظ کے تکرار سے تا

فائدہ حاصل کرنا جائز نہیں ہے، قرآن کر یم میں بھی مجاز کااستعمال سوا ہے، معنی کو متعین کرنے میں تحدید سے کام لینا بھی ضروری ہے، جو معنی مخمول کیا جاسکے اس میں ایسی وسعت نہ پیدا کی جائے جواس کا متحمل نہ سواور کسی بھی تعبیر کو معنی مجازی میں اس طرح استعمال نہ کیا جائے کہ وہ حقیقی معنی کو بدل دے اگر حقیقی معنی میں تبدیلی و تحریف کی جائے گی تواس سے کذب بیانی کا معنی پیدا سوجائے گا،

اس کے بعد ابن قیبہ نے معنی مجازی کے حصول کے لئے کچھ ا صول معتین کئے اور عبارت میں الفاظ کے استعمال کے کچھ قاعدے و ضغ کئے اور معانی کے بعض خصائص کی طرف تھی اشارہ کیا، استعارہ، مقلوب، ایجاز، کنایته، استفهام وطلب ، العام مايرادبه الخاص ، الواحديراد به الجمع ، إور اسلوب ك دوسرے استیازی خصوصیت کی تفصیل بیان کی ، اس نے نظم قرآن پر مجی عالمانه بحث کی اور بتایا که قرآنی آیات کے الفاظ میں نظم و ترتیب اور بندش کا حو حسن ہے وہ مثالی ہے اس طرحِ ابہام اور غموض پر تھی روشنی ڈالی غرض کہ ا سلوب قرآن کے اعجاز کی خوبیوں پر گفتگو کر کے تعبیر واسلوب کے لینے الیہے قواعد وا صول مرتب كئے حواد في تنقيد پر نصاحت وبلاغت كي داه سے اثر انداز سوئے ، تنقید میں تعلیل اور توضیح کا دور بڑی تاخیرے آیا ، یہاں تیک کہ آمدی حس کی تنقیدی بیصیرت اور تنقیدی فکر ترتی کے ایک گوینه منزل پر تھی ، اس کی ۔ تنقید میں تبھی تعلیل کی کمی ہے ، بلکہ اس کی رائے ہے کہ ناقد اپنی نطری صلاحیت سے شعر وا دب پارہ کی قدر و قیمت کا نیصلہ محض ذوق کی بنیا و پر کرے گا اس کے لئے کسی تعلیل یا علت بیان کرنا ضروری نہیں ہے ، علت و معلول اور توصیحی تنقید کی بنیا دیونانی منطق و للسفه اورا دنی تنقید کے اثر سے عربی تنقید میں ریاں سین بیات کواگر نہ بھی تسلیم کیا جائے پھر بھی طے ہے کہ تو ضیحی پیدا سوئی ،اس بات کواگر نہ بھی تسلیم کیا جائے پھر بھی طے ہے کہ تو ضیحی تنقید حس کی بنیا د علت واسباب پر قائم سونی بعد میں وجود میں آئی،اوریہ قرآن كريم كا اللوب ك تجزياتي مطالعه كي بنياد پر سامن آفي، خاص طور سے قرآن میں۔ حکیم کے اسلوب کے اعجازاور معجزانہ طرز بیان کی وضاحت و تفصیل نے اس طرز

۔ قرآن کریم کے معجزانہا سلوب کے تنقیدی مطالعہاس کے مابہ الا متیاز خصوصیات کے لئے اعجاز کالفظ بہلی بار حو تھی صدی ہجری میں وجود محمد بن یزید الواسطی (متو فقی ۲۰۱۹ هـ) (۳۰۹ هـ) نے "اعجاز القرآن فی نظمہ کمد بن یزید الواسطی (متو فقی ۳۰۹ هـ) (۳۰۹ هـ) کی آیات کے الفاظ کی بنا حسن ترتیب اور نظم کا جائزہ لیا ، اس کے اثرات عبد القاهر جرجانی رُق دلائل الاعجاز ، میں پائے جاتے ہیں ، اس نے واسطی کی کتاب کی دو مصین ان میں سے ایک کانام المقتضب رکھا جو قدرے مفصل تھی،

كتاب النكت في اعجاز القرآن

لیکن اعجاز القرآن کی بحث میں ابوالحسن علی بن عسی الر مانی (۲۰) ۲۸۳ه) کی کتاب "النکت فی اعجاز القرآن " کوخاص اسمیت حاصل سوفی اسسب سے پہلے اعجاز القرآن کے سات اسباب گنانے ان سب میں بنیا دی ا بلاغت کو دی ، اور بقیہ اسباب کو مختصر طور پر کتاب کے اخیر میں بیان کیا اسباب یہ ہیں

(۱) ترك المعارضه مع مؤخرالدواعي وشدة الحاجه، (۲) والتحدي للكافة (۳) واله (۴) والبلاغه، (۵) والاخبار الصادقه عن الامور المستقبله، (۲) ونقض العاده وقياسه بكل معجزه،

اس نے اسلوب کے تین معیار قائم کئے ارفع اوسط اوراد فی اورا ہج پر بلاغت کو تین مدارج میں تقسیم کیا ، اس کے اعلی مدارج کو ہی قر بلاغت اوراعجاز سے تعبیر کیا ، اس نے تحریر کیا ،

"بلاغت کے تین درجے ہیں ایک اَعلی ایک اد فی اور ایک وہ ہے جواٴ ا د فی طبقے کے در میان ہے اور ان میں اعلی درجہ کی بلاغت ہی معجز ہے ، او قرآن کی بلاغت ہے ، اور اس کے علاوہ جو کچھ ہے لوگوں میں بلینج لوگوں کی بلا ہے ، " (۸ م)

ر مانی کی بلاغت کی تعریف اور اس کے اصولوں میں نہایت قابل بات بیر ہے کہ اس نے تعبیروا سلوب میں انسانی نفسیات کو متاثر کرنے کی کو بہت اسمیت دی ہے وہ پہلانا قد ہے حس نے اصولی طور پر اس بات کو کیا ہے کہ بلیخ اسلوب وہ ہے حواحسا سات انسا فی اور قلب وروح کو متاثر کرسکے ، ا س لئے وہ بلاغت کی تعریف کرتے سوٹے کہتا ہے۔۔۔۔ "الفاظ کے خوبصُورت پیرایہ میں معنی (فکر وخیال) کا قلب (کو متاثر کرنا

تک پہنچانابلاغت ہے ، (۹۹)

اُس کے بعد اس نے قرآن کی بلاغت کو حسن و دلکشی و دلآدیزی کے ا عتبار سے سب سے اعلی وار فع اور بلاغت کے تمام معیار میں قرآن کی بلاغت کو زیا دہ بلند و برتر قرار دیا ، اور قرآنی بلاغت کے سامنے عرب یو عجم کی بلاغت کے شمام معیار کو معجز ثابت کیا، بھر بلاغت کو دیس قسموں میں تقسیم کیا،ایجاز تشبیبه ا ستعاره، تلاؤم، فوا صل، تجانس، تصريف، تصمين، مبالغه، حسن البيان،

ر مانی کا ذہن منطقی ہے ، ہرایک بات کو منطقی انداز میں سونجتا ہے ، لیکن ان اقسام میں کوئی منطقی ترتیب نہیں ہے ،اسِ میں نن پارہ کے صوری و معنوی اصول بندش الفاظ وترکیب اور نظم و ترتیب کے اصول شا مل کئے گئے ہیں ، بعنیا صول کی تعیین میں معنوی خصائص،ا سلوب کے امتیازات،اورالفاظ کے ربط و ترتیب کو مد نظر رکھا گیا ہے ،اور مفر دلفظ میں حروف کے مابین ربط کا

لحاظ کرتے ہونے فواصل کا ذکر تھی کیا گیاہے ، اس نے بعض اصول کی تشریح قدرے تفصیلِ سے کی ہے اور اس کے مبرایک پہلو پر روشنی ڈالی ہے ، مثال کے طور پراس کے نز دیک کلام میں اعجاز د و باتوں کی وجہ سے پیدا سوتا ہے ، حذفادر قصر ، (۵۰) اس کی جزئیات پر بحث كمهت موئے كہتا ہے كم ايجاز دوبنيا دوں پر پايا جاتا ہے ،ان ميں سے ايك توبير سے کہ جملہ کی شرح کو سمجھ لینے کے بعد نکتہ کا اظہار سور ہا سواور دوسری بات یہ سے کہ کم سے کم ممکن عبارت میں معنی ادامور ماسو (۱۵) مزید جزئیات پر روشنی ڈا لیتے ہوئے ر مانی رقمطراز ہے کہ ایجاز بات کوزیا دہ قریب تر مفہوم میں پیش کر سنے کاوسیلہ ہے یہ کم بعید تر مفہوم میں،اورا بجازغر ضاور مقصد حقیقی تک بات کو بغیر پھیلانے تھے کا وسیلہ ہے، (۵۲) ایجازے متعلق حس طرح ر ما فی نے اپنے خیالات کااظہار کیا،اس سے اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ اس نے کس زاویہ نظرہ بلاغت کے اصولوں کاجائزہ لیاہے ،

لیکن اس کاطرز فکر اور طریقہ ، استدلال اور انداز بیان بلاغت کے سرا*ک*

ا صول کے لئے یکساں نہیں ہے ، اس نے ایجاز، تشبیہ اور استعارہ ،
تفصیل سے کی ہے اور زیادہ سے زیادہ مثالیوں سے واضح کیا ہے ، جب
تفصیل سے کی ہے اور زیادہ سے زیادہ مثالیوں سے واضح کہا ہے ، اور مبالغ
تضمین اور تصریف کی بحث کو مثالوں سے واضح نہیں کیا ہے ، اور مبالغ
عام کمل اور غیرواضح معلوم ہوتی ہے ، رمانی نے ایجاز کی مختلف شکلور
عکیم کی آیات اور بلغاء کے فن پاروں سے مواز نہ بھی کیا ہے ، اور اس موا
قرآن صلیم کے ایجاز کو بہتر و بر تر ثابت کیا ہے ، لیکن تشبیہ استعارہ اور دو
قرآن صلیم کے ایجاز کو بہتر و بر تر ثابت کیا ہے ، لیکن تشبیہ استعارہ اور دو
اقسام میں یہ طریقہ اختیار نہیں کیا ہے ، اس نے تحریر کیا کہ اعجاز کا اظہر
صورتوں میں بذات نود سوتا ہے ، اور ازخود ثابت سوتا ہے کہ وہ کلام بلاغ
اعلی درجہ کا عامل ہے ، یعنی اعجاز سانی میں کسی تعلیل و توضیح علا مات کی ضرورت نہیں ہوتی ہے ، بلکہ اس کی بلندی خود سے ظاہر ہور

ر مانی نے اپنے نقطہ ، نظر کے اظہار کے لئے بعض باتوں میر سے بھی کام لیا ہے ، اور فکر کے اظہار میں نئی دانے کا اظہار کیا ہے اطناب کو بلاغت کے اقسام سے یہ کہ کر خارج کر دیا کہ کلام میں حس حسن بیدا سوتا ہے وہ ایجاز ہے ، اس لئے اطناب کی کوئی گنجائش نہیں ہے اس لئے اطناب کی کوئی گنجائش نہیں ہے اس نے اس فوا سے فرح اس کے نز دیک مسجع کلام میں ایک عیب ہے ، اس نے اس فوا شوت کے لئے کاہنوں کے مسجع کلام کاحوالہ دیا ہے اس کے بر عکس فوا شوت کے لئے کاہنوں کے مسجع کلام کاحوالہ دیا ہے اس کے بر عکس فوا بلاغت میں شامل کیا ہے اس لئے کہ بقول اس کے فواصل معانی سے میں اور مسجع کلام میں معانی سجع کام کاجزء ہے ، (۵۵)

سولے ہیں اور جع کلام میں معانی حج کے تابع رہتے ہیں، اس سے
ایک عیب اور خع کلام میں معانی حج کے تابع رہتے ہیں، اس سے
ایک عیب اور نوا صل بلا عنت کلام کاجزء ہے، (۵۵)
دمانی کی بحث کا ماحصل یہ ہے کہ ان نے انسانی نفسیات کو متاثر کے
ہملو پر زیادہ زور دیا ہے ہر ایک صنف بلا عنت میں تاثیر کی خوبی کی طرق
دی ہے، اور اس عنصر کو خاص طور پر نمایاں کیا ہے، اس کے خیالات وا
دونوں طرح کارد عمل سواہے، قبول مجھی کئے گئے ہیں، اور اس پر اعتراضا
دونوں طرح کارد عمل سواہے، قبول مجھی کئے گئے ہیں، اور اس پر اعتراضا
تنقید مجھی کی گئی ہے، باقلانی اور ابن سنان خفاجی سے متعلق مباحث ا

بيان اعجاز القرآن

ابو سليمان حمد بن محمد بن ابراميم الحظإ بي البستي (۵۶) (متوفي ۸۸ هه) نے اپنی کتاب "بیان اعجاز القرآن" میں قرآنِ حکیم کے اسلوب اور بلاغت پر بحث ک اور قرآنی اسلوب کو معجزہ قرار دیاا س نے تبھی اسلوب کوتین حصوں میں تقسیم کا ساوب کی پہلی قسم وہ ہے جوبلینج حسین و تصبح سو، دوسری قسم وہ ہے جو تصبح اور قریب الشھل سو،اور ٹنیسری قسم وہ ہے جو سادہ آسان نشر سو،اس کے نز دیک اسلوب کی پہلی قسم اعلی درِ جہ کی ہے ، دوسری قسم اوسط اور در میانہ ہے اور تسسری قسم ادفی ہے (، ۵) لیکن اس نے رمانی کی طرح پہلی قسم کو قرآن کی بلاغت اوراس کے اعجاز کا معیار قرار نہیں دیا ،اور نہ ہی ان میں سے کسی ایک صفت کو قرآن کے اسلوب کاا میتاز قرار دیا ، بلکہا س نے ان تینوں کے امتراج کے بعد اسکوب کاایک انسا معیار متعین کیا جو پر شکوہ مونے کے ساتھ شیریں تھی سو، فصاحت کی وجہ سے وہ اسلوب پر شکوہ سو، اور آسان و سادہ سونے کی وجہ سے شیریں و دلکش سو، حالانکہ سا دگی اور اسلوب کی فخامت دونوں دو متضاد اوصاف ہیں کیکن اُن دونوں کی جمہم آ میزش سے حوا سلوب پیدا سوسکا ہے ، وہ صرف قرآن ملیم کاا سلوب ہے ، کسی انسانی کلام کاا سلوب ایسا نہیں سوسکتاہے جو سادہ تھی سواور پر شکوه تھی، یعنی نہایت بلیغ تھی،

خطابی نے فتی عبارت کی بنیا دتین چیزوں کو قرار دیا، (۱) لفظ، (۲) اور معنی حسن پر وہ لفظ قائم سو، (۳) اور لفظ و معنی کے در میان ربط پیدا کرنے والا عنصر جو نظم و ترتیب قائم کرے ، بقول اس کے قرآن کریم میں یہ تینوں عناصر نہایت بہتر اور اعلی معیار پر پائے جاتے ہیں ، اسلئے کہ اس میں الفاظ نصیح و بلیغ اور شیریں ہیں ، بہترین حسن ترتیب و ترکیب ہے ، اور بہترین معانی کو اس میں اداکیا گیا ہے ، الگ الگ یہ تینوں خوبیاں مختلف عبارتوں میں پائی جاتی ہیں ، لیکن کسی ایک عبارت میں پائی جاتی ہیں ، لیکن کسی ایک عبارت میں پائی جائیں وہ صرف اللہ تعالی قادر مطلق کا کلام ہے ، لیکن کسی ایک عبارت میں پائی جائیں وہ صرف اللہ تعالی قادر سوتا ہے اور نہ ہی اس پر حاوی سوتا ہے ، اور نظم و ترتیب کے اعتبار سے انسان حسن تالیف پر بھی پوری واقف سوتا ہے ، اور نظم و ترتیب کے اعتبار سے انسان حسن تالیف پر بھی پوری

طرح قادر نہیں سوتا ہے، حس قدر قدرت ذات باری تعالی کو حاصل ۔ کو نہیں اس لئے کہ علیم اور قدیر توصرف وہی ذات ہے، اس بنیاد پر قر الفاظ کی فصاحت، حسن ترتیب و تنظیم اور بہترین خیالات وا فکار کی وجہ سے،

خطابی نے قرآن کر نیم کے اعجاز میں اس پہلوکو بھی شمار کیا ۔ کاا سلوباور فکر و خیال انسانی نفسیات کو حس قدر مِتاثر کرتا ہے ، کسی میں وہ تاثیر نہیں پائی جاتی ہے ، لذت اور شیرینی ، دلکشی اور دلآویزی ، خوف کی حو کیفیت اس میں محسوس سوتی ہے ،انسانی احساسات کو حس آیات متاثر کرتے ہیں نوشی وغم کے حوتار حیات اس کے مضامین جھ اورانسان کے قلب و ذہن اور دل و د ماغ پر مسسرت و شا د مِانی اور خوفہ کے حواثرات مرتب سوتے ہیں کوئی انسانی تخریر انسان کے رگ حیات نہیں چھیز تی ہے ،اور دل کی گہرانیوں پر اثرانداز نہیں سوتی ہے ، خطابی کے تاثیراور اس کے متاثر کرنے کی خوبی حووا نعی کسی فن پارہ کی بنیہ سوتی ہے ادبی تنقید کے جائزہ میں حس اندازسے پیش کیا ہے ،ایک ا ہے،اگر فکرو فلسفہ کے ساتھ اس مطالعہ کوآئے بڑھایا جاتا توعرتی تنقہ مختلف سوتا، خطابی نے انسانی نفسیات کو متاثر کرنے کی خوبی کو لفظ و ^{مع} و نظم سے حوِڑ دیا ہے ۔ یعنی ان تینوں کے با نہی وجود سے عبارت می دلآویزی اور دلکشی پیدا سوتی ہے ،اورا س میں امید وخوف کا مو ضوع خا دل کو متاثر کئے بغیر مہیں رہتا ہے ، خطابی کے نقطنہ نظر کایہ ایک اسم ،

اعجازالقرآن

ابوبکر محمد بن الطیب بن محمد بن جعفر بن القاسم ، المعروف بالبا قلا فی الموقع بر ایک منفر دکتار (متونی ۴۰ مه) کی کتاب "اعجاز القرآن "اپنے موضوع پر ایک منفر دکتار اس سے قبل جنی کتابیں لکھی گئیں ، ان تمام کتابوں میں با قلانی کی کتار وسیع اور موضوع اور مسائل کے زوسیع اور موضوع پر سمہ گیر ہے ۔ اعجاز کے موضوع اور مسائل کے زوسیع اور یہ ادبی تنقید کے دبیت سے ادبی تنقید کی انجر آنے ہیں اور یہ ادبی تنقید کے ۔ اصول ثابت موٹے ہیں

اس و قت تک اعجاز پر غور و فکر دو نقطنه نظرسے کیا گیا تھا، ایک نقطنه نظر سے کیا گیا تھا، ایک نقطنه نظر توبہ تھا کہ قرآن کا اعجاز اسلوب کی فصاحت وبلاغت کی وجہ سے ہے اور بدیج کے مسائل اسی نقطنه نظر کے زیر بحث وجود میں آئے ، اس فکر کی ابتداء ابن المعتز نے کا دوراس طریقه فکر کو قدا مہاور دوسروں نے اختیار کیا اور قرآن کے اسلوب اور زبان و بیان کی خوبیوں کو اعجاز کی نظر سے دیکھا۔ جبکہ دوسرا نقطنه نظر حب میں اعجاز کی بنیاد نظم قرآنی آیات اور سور توں کے حسن ترتیب و تنظیم اور آیات کی عبارت میں نظام حسن کو قرار دیااس فکر کوجاحظ نے اپنی کتاب نظم القرآن میں پیش کیا، اسی کوآمدی اور خطابی نے بھی پیش کیا۔

با تلانی نے اعجاز القرآن کے مختلف نقطہانے نظر کاجائزہ لیا اور اس نے گفتگو کاآغازا س طرح کیا ہے کہ بی کریم صلی اله علیہ و سلم کی نبوت کا ثبوت قرآن كرىم كے معجزہ سونے پر ہے ،اور نبى كرىم صلى الله عليه و سلم كى نبوت پر قرآن کے معجزہ سوئے کی دلیل دوباتوں پر سے ۔ایک توبہ کہ یہ تطعی علم ہے کہ قرآن لوح محفوظ سے نازل سواہے - اور نبی کریم پر ۲۳ سال میں رفتہ رفتہ نازل سوا ہے، دوسری بات یہ ہے کہ اس نے چیلنج کیا ہے کہ ایک آیت ہی اس جیسا کوئی پیش کرے اُدراس چیلنج کاکوفی حواب نہیں، یہ دونوں باتیں ہی قرآن کا بہت بڑا اعجاز ہیں۔ لیکن نظم آیات ایسا انفرادی اعجاز ہے حوسب سے برتر ہے ، حواللہ کے کسی اور کلام کو تھی جا صل نہیں ہے ۔۔۔ اس کے ساتھ ہی اشاعرہ کی رانے تھی نقلِ کی کہ قرآن کااعجازا س بات پرہے کہا س میںالیبی غیب کی باتوں کا ذکر ہے ، حو کسی بشر کا کلام نہیں سو سکتااور دوسری بات یہ ہے کہ آفرینش آدم سے بعثت سوی تک جن وا قِعات کا ذکر قرآن میں موجود ہے ، وہ خود معجرہ ہے اس لنے کہ اس سلسِلہ میں کسی بنی ای کی واقفیت محض اللہ تعالی کی جانب سے نزول کے بعد ہی سوسکتی ہے۔ اور تسسری بات اعجاز کی بیرہے کہ نظم آیات کی ندرت اور حسن تالیف اور بلاغت کاوه اعلی معیار حس پایه کاکسی ببشر کاکلام نهین سوسکتا ہے ،اس کاخاص امیتاز اور اعجاز ہے۔

با تلافی نے اس جائزہ کے بعد اس نقطنہ نظر کااظہار کیا ہے کہ بدیع اور بلاغت کی خوبیاں قرآن کر تم کے اعجاز کاسبب ہیں،اس نے ابن المعتز قدا مہاور حاتمی کے بلاغت کے مسائل کا ذکر کرنے کے بعد کہا کہ قرآن کر تم کے اعجاز کا

استدلال ان سے ممکن ہے کیکن اسی کو محض قرآن کریم کے اعجاز کا۔ سمحما جا سکتا ،ا س لئے کہ انسان علم و مطالعہ اور مشق سخن سے کلام میر کی خوسیاں پیدا کر سکتا ہے ،اور بدیع کے اقسام کااستعمال مہارت اور ع منحصر ہے۔ جیسے کہ شاعری میں اس کی مثالیں پائی جاتی ہیں، لیکن قرآر اعجازا س کے علادہ ایسی بات میں پایا جاتا ہے حو کسی انسان کے علم ا مہارت سے پیدا نہیں سوتی ہے ، اور انسان اپنی پوری صلاحیت کے اس حصول کی کوشش کے باوجودادا کرنے سے قاصر سے (۲۰) بلکه وہ قرآر نظم آیات اور حسن تالیف وتر تیب اور تر کیب ہے ۔ خبس پر کوئی انسان و ہے جو حقیقی معنی میں قرآن کا اعجاز ہے ، اس طرح باقلانی نے ر خیالات کی تر دید کی که قرآن کریم کااعجاز مخض بلاغت میں ہے ،اس۔ بعض إمل ا دب كالفظ كهه كراس فكر كور دكيا مجمر ايك جكير ما في كانام ليكر خلاف أيت دلائل ديين اوركها كه بلاغت كى كوفى ايك قسم معجز نهيں -تشبیه مغرب به مجنس معرب -اوریه مطابقت بنفسه معرب بلکه ح میں تشبیہ کاذکر کیا گیا ہے ،اوراغجاز کا دعوی کیا گیا ہے تووہ دعوی اس نظم اور تالیف کی وجہ سے سے نہ کہ تشبید کی وجہ سے ۔ (۲۱) حس نظم قرآن کو با قلا فی اس کااعجاز سمحجیتا ہے ، با قلانی اس نظم مرا د لیتا ہے ،اس کی پوری وضاحت نہیں کی ہے ،لیکن شاید اس سے راد لیتے ہیں، اور جاحظ حس نے نظم قرآن پر باقلانی سے بہت پہلے قلم اس کے متعلق کہتا ہے کہ "اس نے نظم قرآن پر ایک کتاب کھی ہے نے جو کچھ کہااس میں کچھ مزیدا ضافہ نہیں کیا ہے ،اوراس کے معنی ، التباس پیدا سوجاتا ہے ایس لیے کے اس کواس نے تھی واضح نہیں کر (۶۲) لیکن شوقی ضیف رقمطراز ہے کہ با قلانی، جاحظ کے نظریہ نظم قرآن ا کے اسلوب کی ندرت کی فکر سے متاثر سواہے ، یہ درا صل جاحظ ہی کا نظر، حس کو با قلانی نے اختیار کیا ہے (۲۳) اس طرح با قلانی نے وضاحت کی اعجاز القرآن کے موضوع پر اس کواس لئے لکھنے کی ضرورت پیش آئی ً فَسْنَفِينِ جِنْهُوں بِنِهِ اس موضوع پر لکھا انھوں نے موضوع کے انصاف نہیں کیا، یا نظم قرآن کے علاوہ بلاغت کو محض اعجاز کاسبب قرار ،

کی یہ رائے صحیح نہیں تھی اور شوتی ضیف رقمطراز ہیکہ با قلاِنی حو قرآن کر نیم کے ں بیاب کو سب سے اعلی معیار پر سمجھتا ہے ،اس نے یہ فکر رمانی سے اخذ کیا سے اور رمانی نے بلاغت کی پہلی قسم کو قرآنی بلاغت کا معیار گردانا ہے اس نظریه کوباتلانی نے بھی اپنایا ہے۔ (۲۴) با تلانی نے نظم قرآن کے اعجاز کے شبوت میں یہ بات تھی کہی کہ قرآن کریم کے حسن ترتیب میں یکسانیت ہے ، قرآن کی ہرایک آیت اور سوریترِ میں جو نظم وترتیب اور کلام کا معیار ہے اس میں معانی اور فکر و خیال کے نیرنگی کے باوجود کوئی تفاوت معیار نہیں ہے ، یہی امتیازی و صف قرآن کریم کو تمام شاعری اور نشر سے ممتاز کرتی ہے۔ قرآن کریم کے نظم اور بدیع کے استعمال میں کسی تفاوت کااحساسِ نہیں سوتا ہے ، گرچہ اس کے موضوعات مختلف اور متنوع میں،اس کے برعکس شعراء کے کلام اور نشرنگاروں کی اوبی شہ پاروں میں یکسانیت کا معیار نہیں ملتا ہے ،شعراء کے کلام کا بعض حصہ تصبح وبلیغ سوتا ہے،اس میں حسن ترتیب تھی ہوتا ہے،لیکن بعضِ حصہ کا معیار وہ نہیں سوتا ہے۔ اسی طرح ا دبی شہ پاروں کا معیار تھی ہوتا ہے کسی شاعر کا مدحیہ کلام عمدہ سے تو ہجویہ عمدہ نہیں ہے ۔اسی طرح دوسرے موضوعات کے اعتبارے تھی کلام میں یکسانیت نہیں سوتی ہے۔ یعنی پورا کلام بلاغت اور نظم کے اعتبار سے یکساں معیار پر نہیں سوتا ہے ، نثری عبار توں میں ایک ہی نشر نگار ایکِ قصہ لکھتا ہے ،اس کے مختلف اجزاء کا فنی معیار مختلف سوتا ہے ،اس کے برعکس قرآن كر كم كى عبارتوں كے فنى معيار ميں تفاوت نہيں پايا جاتا ہے ، با قلانى نے إپنى فکر اور اس تفاوت کی بحث کے ضمن میں بعض نینے فنی اصول تھی پیش کئے ہیں، جیسے اس کی رائے ہے کہ بعض تصبیح کلام جو نصحاء کے زبان و قلم کا نتیجہ ہے ،ان عبارتوں میں نصل و صل، علو ونزول اور تقریب و تبعید کے اعتبار سے تفاوت پایا جاتا ہے ، تھی شاعر شعر کہتا ہے ، ایک معنی سے متصل دوسرے معنی کوادا کرنے پر بوری طرح قادر نہیں سوتا ہے، موضوع کے اختلاف کی وجہ سے نیال کے اداکرنے پر بوری طرح قا در نہیں سوتاہے، موضوع کے اختلاف کی دھ سے خیال کے ادا کرنے پر شاعر قدرت نہیں رکھتا ہے، جیسے بحتری جدیا شاع نسیب سے خیال کو مدیج کی طرف منتقل کرنے پر قادر نہیں ہے۔ (۹۵)

ایک ابیانا قد حو فن شناس ہے اور فن کے ر موزاورا س کی خوبی ہے وا قف ہے ، وہ بآ سانی اس تفاوت کو شمجھ سکتا ہے اور اس کی تو صیح کر سکتا . مختلف شعراء کے کلام کی خصو صیات مختلف کیوں ہیں اور ان میں با ہمی تر کیوں سے ،اور خود ہی ایک شاعر کے کلام میں وہ تفاوت کیوں یا یا جاتا ہے . میں جو خسن نظام اور تالیف و تنظیم و ترتیب کی ندرت ، بلاغت کی یکسانیپ نن کے اعلی معیار کی خوبیاں حوہرایک آیت اور سوریۃ میں پانی جاتیں ہیں بلیغ شخص قرآن حکیم کے اس اغجاز کوا چھی طرح سمجھ سکتا ہے جن محاسن سے وہ معجز ہے اہل فن اس کا چھی طرح ا دراک کر سکتا ہے۔ طم قرآن بنیادی عنصر ہے ، حس کوبا قلانی نے قرآن کریم کااعجا دیا اور اسی بنیا دی عنصر کی وجہ سے اسلوب، بلاغت اور ترتیب کے اعتبار قرآنی آیات عدم یکسانیت سے خالی ہے ۔لیکن قرآن کر نیم کے اعجاز کا ایک و پہلویہ تھی ہے کہ قرآن کریم حس قدر طویل ہے ،اس کے باوجوداس میر آیات پایا جاتا ہے کونی تھی نثریا قصیدہ اس قدر طویل نہیں ہے ،ادر اسر طویل عبارت میں نصاحت وبلاً عنت کی یکسانیت کے ساتھ نظم وربط بھی س انسانی کلام میں اس کی مثال نہیں ملتی ہے ،اعجاز کی ایک وجہ یہ تھی کہ ' كريم كا سلوب اور فني اعتبارے (١) مذوه شعرے اور مذشعر كى كوئى قسم . (٢) مند موزوں غير مقفي كلام ہے (٣) منه ہى كلام معدل مسجع ہے (٣), کلام معدل موزوں غیر مسیح سے (۵)اور یہ ہی کلام مرسل ہے (۹۶)اس باللافی نے قرآن کر تم کے شعر وسیج دونوں سے انکار کیا۔ یعنی ایس کی شرکو ا صناف شعر ونشر سے الِگ صفت ثابت کیا ۔ فصاحت وبلاغت ، نظم اور ربط اعتبار سے انسان کے کسی بھی قصدہ یاکسی بھی نشری عبارت میں یکسا نہیں ہوسکتی ،اس کے ثبوت کے لئے نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم اور ' کرام کے خطبے اور مشہور خطباء کے کلام اور مشہور شعراء کے شعری نمو پیش کئے ۔ اور امر ڈالقیس کے قصیدہ پر تبصرہ کرتے سوئے اس کے موخ كاسوتيامة بن، ابتذال ، كلام ك بعض حصه ك غير فصيح اور بلاغت سے ذ حشو و زواند ، تنا قض اورر کاکت کو نمایاں کیاا ورثابت کِیا کہ امر والقنس جیسے ،

کے خیالات میں کس قدر سفلہ بن ہے اس کے برعکس قرآن کریم کا معا

يرين من من رو رار من م ميده وي من من موريرور

خیال اور موضوع کس قدر پاکیزہ اور بلند و برتر ہے، اس سے ظاہر ہے کہ قرآن کر ہم کے اعجاز کا موضوع ، ربط آیات، فصاحت و بلاغت کے اعتبار سے اس کی کوئی مثال نہیں ہے ، گرچہ قرآن کر ہم کا امر فالقسیں سے موازنہ کرنا کچھ مناسب نہیں ہے ، اور فنی اعتبار سے یہ موازنہ کی نہیں ہے ، اور اہم بات یہ ہے کہ اس کے موازنہ کی بنیا دسبی انداز پر مبنی ہے ، حالانکہ موازنہ کی بنیا دایجا بی بنیا د پر سوئی چاہیئے ، یہ چونکہ مشکل کام ہے اس لئے با قلافی نے اس سے گریز کیا ہے ، یہی وجہ ہے کہ اس کے موازنہ کو کچھ زیادہ اسمیت نہیں دی جا سکتے ہے ، اگر با قلانی مطالعہ قرآن تک ایجابی انداز میں اعجاز کے شوت کا طریقہ بائی رکھتے تواس کا شقیدی زوایہ ، نظر بہتر سوتا۔

سفیدی روابیہ عمر بہر سوہ اس با تلافی نے تفاوت کے حس نکتہ کی طرف اشارہ کیا ہے ہر ایک صورت میں وہ عیب نہیں سوتا ہے ، نفسیاتی کیفیات کی بنیا دیرا دائیگی کے اعتبار سے ربط عبارت میں نشیب و فراز اور فکر و خیال کی بند ش میں رفعت و پستی خروری ہے اس لئے ہر ایک موقع و محل میں تفاوت کو عیب نہیں قرار دیا جا سکتا ، کلام انسانی میں فکر و خیال ، اسلوب و فن ، احساس و وحدان کے اعتبار سے ترفع و تنزل کی نیرنکی ضروری ہے ، اور ہر ایک موقع پر ہر ایک بات کو اخلاتی نقطنه نظر کے پیمانہ پر تولنا صحیح نہیں ہے ، موقع محل کالحاظ ضروری ہے ، اس طرح با قلائی کاطرز فکر اور تنقیدی عمل تو صنی و تشریحی عمل سے خالی ہے اور تعلیل نہیں پائی جاتی ہے ، اور با قلانی اس بات کا اعتراف کرتا ہے کہ خالق کا کلام معجز ہے ، اور مخلوق کا کلام بلیخ و پر شکوہ سوتا ہے ، کسی باکمال ناقد کا قطعی تفریق کے لئے فیصلہ کرنا کبھی محال سوماتا ہے ۔

کرنا بھی محال سوجاتا ہے۔
اور اسم بات یہ ہے کہ دوسروں کی طرح باقلانی اس بات کی طرف تھی اشارہ کرتا ہے کہ قرآن حکیم میں حسن واسلوب، فصاحت وبلاغت ربط آیات، اشارہ کرتا ہے کہ قرآن حکیم میں حسن واسلوب، فصاحت وبلاغت ربط آیات، تعدیل، نظم اور دوسرے اوصاف، معانی اور موضوع، شیرینی و نتمگی کی وجہ سے احساس و حدان کو حو متاثر کرنے کی قوت ہے وہ اثر کسی اور کلام میں نہیں پایا جاتا ہے، یعنی اس کے اسلوب کی شکفتگی و دلکشی اور معانی کی پاکیزگی دل کی گہرائی پراثر انداز ہوتے ہیں۔ اور انسانی روح کو متاثر کرتے ہیں، بقول محمد زغلول سلام باقلانی ا دب کا ایسا نظریہ پیش کرتا ہے کہ لفظ و معنی کے با ہمی ربط سے انسانی

نفسیات کے وحدان واحساس کی تصویر کشی کرکے اِنسان کے رگ احسا

چھیرا جاتا ہے (۲۷) باتلانی نے فکر وخیال کی ادائیگی اور انسانی نفسیات اظہار کے لئے لفظ کو خاص اسمیت دی اور تعبیر کو تصویر کشی سے تعبیر کیا لئے شاعری اور آرٹ کوایک ہی صف میں رکھا، اور دونوں کوانسانی تخیل ا و خیال کے اظہار کا ذریعہ بتایا ۔ اور بلاعنت کے ا صول کواعجاز قرآنی کے بنیادی اصول قرارینہ دینے کے باوجود انسانی کلام کے لئے جمالیاتی عنا

بنیا دی پہلوثا بت کیا۔

عبدالقاهرالجرجاني (۲ ۲)

اعجاز القرآن کی بحث کو حس وسعت وجا معیت اور نظم قرآن کے اصول کو حس تفصیل کے ساتھ عبد القاھر الجرجانی (متونی ا > ۴ ھ) نے پیش کیا اس سے قبل کسی نے اس تشریح اور و ضاحت کے ساتھ پیش نہیں کیا ،اور اس تفصیلی جانزہ نے ادبی تنقید کے نئے گوشوں کو اجاگر کیا اور قدیم اصولوں کو نئے زاویہ نگاہ کے ساتھ پیش کیا، مثلاً نظم قرآن کے ضمن میں لفظ و معنی کے باہمی ربط پر بحث کرتے موئے نحوی ترکیب کے اعتبار سے جو معنی پیدا ہوتا ہے ، اور فنی جمالیاتی اعتبار سے عبارت کے نظم و ضبط کی وجہ سے جو معنی پایا جاتا ہے - دونوں میں فنی تقاضا کے اعتبار سے فرق ہوتا ہے معنی کے اس تفصیلی موضوع پر میں فنی تقاضا کے اعتبار سے فرق ہوتا ہے معنی کے اس تفصیلی موضوع پر اس سے قبل کسی نے گفتگو نہیں کی عبدالقاھر الج جانی کے اس تفصیلی موضوع پر کارنامے کی اسمیت کی طرف اشارہ کرتے ہوئے ڈاکٹر مصطفی نا صف ر تمطراز ہے کارنامے کی اسمیت کی طرف اشارہ کرتے ہوئے ڈاکٹر مصطفی نا صف ر تمطراز ہے

" نحوی سے الگ سوکرنا قد کے ذہن میں معنی کا دقیق مفہوم غیرواضح تھا، واضح کھا، واضح کھا، واضح کھی، طور پریہ بات کہی جاسکتی ہے کہ عبارت کے، معنی پر مجمل بحث و گفتگو سوتی تھی، لیکن عبدالقاھر نے اس ضرورت کو محسوس کیا کہ زیادہ تفصیل سے پورے طور پر بحث کی جانے ، چونکہ نحویوں سے الگ سوکر نا قدوں نے معنی کی جن تفصیلات کو نظرانداز کر دیا تھا وہ بہت اسم ہیں، (۲۹)

قرآن کر ہم کے اعجاز کی بحث میں تنقید وبلاغت دونوں مشترک تھی لیکن عبدالقاھر الجرجانی نے بلاغت کے فن کوقرآن کر ہم کے اعجاز کی تفصیل اور تشریح کرتے سوئے "علم معانی، اور علم بیان" دو خاص موضوع میں تقسیم کر دیا، اور دونوں موضوع پر دوالگ الگ کتابوں میں بحث کیا، عبدالقاھر الجرجانی کے نزدیک بھی اعجاز القرآن کی بنیا دی وجہ نظم قرآن ، ی تھا، لیکن اس نے اس نظم کی اصطلاح کو علم معانی سے تعبیر کیا اور اس موضوع پر تفصیلی بحث اپنی کتاب "دلائل الاعجاز" میں کی اور "علم بیان" کا تفصیلی مطالعہ "اسرار البلاغه" میں پیش کیا،

عبدالقاهرالجرجانى نے ماضى كاعجازے متعلق اكثرتو ضيحات و

تشریحات اورا صول کی مخالفت کرتے سوئے نئی فکر اور نئے اصول پیش اس َنے نظم قرآن کو ہی قرآن کریم کااعجاز قرار دیا، لیکن اس نے نظم قرآا مفہوم کی تشریح دوسروں سے مختلف انداز میں کی ،اس سے قبل باقلا دوسروں نے نظم قرآن کی بنیاد نصاحت لفظی اور معنی کوقرار دیا تھا،اس ثابت کیا کہ قرآن کا آعجاز نہ تو محض لفظ و معنی کی فصاحت میں ہے ،اور بلاعنت میں ہے ، بلکہ اس کے علاوہ لفظ و معنی کے با ہمی ربط سے جوج عنصر پیدا سوتا ہے ، اس میں ہے اس طرح اس نے "اعجاز " کے مفہ وضاحت کی اور اس کونٹے انداز سے متعین کیا،اس نے کہا کہ "اعجاز " محض الفاظ یا الفاظ کے حرکات اور دوسری چیزوں میں بالکل نہیں ہے ، اس ۔ الفاظ ِ كُوعام انسان تهمي استعمال كرتّے بيس، محض الفاظ اور اس كي خاص تر سے اگر کلام میں اعجاز پیدا سوجاتا تو قرآن کے چیلنج کے حواب میں بعض نا نے حومقفی عبارت آرانی کی اس میں تھی اعجاز پایا جانا چاہئے تھا،اس کے اعجاز محض بلاعث کے کسی عنصر میں تھی نہیں پایا جاتا ہے ، بلکہ اعجازِ محفر و تالیف ، میں پایا جاتا ہے ، (٠٠) اس لنے بقول محمد مندور جرجانی کے نز زبان میں الفاظ کی اسمیت نہیں ہے بلکہ الفاظ کے مابین جوربط قائم کیا جاتا اسی سے مختلف معانی کی تعبیر ادا کرتے ہیں ، اصل مقصود یہی ہے ، ا عبدالقادرالجرجاني نظم وتاليف " يربحث كرتے سوئے تحرير كيا ہے كه مفر د لفظ کی اپنی کونی خوبی نہیں ہے اس صورت میں بنہ ہی لفظ کا دوسرے سے موازیہ کیا جا سکتا ہے ،اور یہ ہی فصاحتِ وبلاغت اوراوزان کے اعتبار کسی مفرد لفظ کی معنوی خوبی معلوم کی جا سکتی ہے ، بلکہ لفظ کا معنی اس و متعین کیا جا سکتا ہے ، جب کہ وہ لفظ اپنے سیاق کے اعتبار سے معنی پیش کر توظاہر سے کہ الفاظ کی خاص با ہمی ترکیب سے ہی لفظ سے معنی حاصل کیا جا ہے، اور اس سیاق سے فکر و معنی کو سمجھاجا سکتا ہے، اور لفظ کی ترتیب اور کے سیاق وسباق کے اعتبارے معنی کاتصور قائم کیا جا سکتا ہے ، بنیا دی ط وہ معنی ہی ہے حس کے لحاظ سے لفظ کااستعمال کیا جاتا ہے ،لفظ کے استع کے اعتبار سے معنی کی پیروی بعد میں کی جاتی ہے ،غرض کہ "معنی" ہی شئے ا ہے ، حو نظم و تالیف اور تر تیب کی صورت میں مقصود ہے ،اور مذکہ الفاظ ، ا صورت میں یہ بات کہی جا سکتی ہے کہ لفظ، معنی کے تالع سے اور بنہ معنی لفظ ۔ کے تابع الفاظ معانی کے تابع ضرور سوتے ہیں لیکن ان الفاظ کاخاص نظم و نسق کے ساتھ استعمال ضروری ہے ،اُدرِ تکلم ونسق کے لئے یہ ضروری ہے کہ نحوی تواعد کے مطابق الفاظ ترتیب سے رکھے جائیں اور نحوی ترکیب سے وہ مختلف منہ سیں ،ا صول و قوانین کی پابندی ضروری ہے ،اس لئے شوتی ضیف رقمطراز ہے کہ نظم سے مراد نحو کے وہ معانی ہیں، حس میں کلام ایک دوسرے سے با بھی ربط کے ساتھ یائے جاتے ہیں(۲) اور الفاظ و معانی کے نس پر دہ کلام میں حو خصو صیات سوتی ہیں، نصاحت وبلاغت اور علم بیان کے مابہ الامتیاز صفات ہے وہ متصف سوتی ہیں،اوران کا تعلق اسلوب کے جمالیاتی عناصراور علم معانی ہے موتا ہے ،اور معانی کی ترتیب کی وجہ سے حوتاتیر پیدا سوتی ہے اس کا تعلق تظم اور ترتیب سے سوتا ہے ، شوتی ضیف نے اس نکتہ کی طرف اشارہ کرتے سونے تحریر کیا ہے کہ عبدالفاھرالجرجانی قرآن کے اعجاز کو اس کے اسلوب کی ان خصوصیات سے منسلک کر دیا ہے جو لفظ و معنی کے جمال کے نس_یں پر دہ سوتا ہے ، دوسرے الفاظ میں اس کو تُظم و ترتیب کی خصو صیات سے منسلک کر دیا ہے ، (۳) کیکن معانی کی تاثیر کے لئے تقدیم ، تاخیر ، فصل ، وصل ، اظہار ، اضمار استفہام اور نفی کے اُ صول بنیا دی اسمیت رفضتے ہیں، نظم و ترتیب کے معیار معلوم کرتے وقت ان باتوں پر نظر رکھنا تھی لاز می ہے ،اعجاز القرآن کی بنیا د درا صل نظم قرآن پر ہے ،اور و ہی جمالیات کی بنیاد بھی ہے ، جرجانی کے اعجاز اور نظم اوراس کے ضمن میں علم معانی پر تفصیلی گفتگو کی، متحلیل اور تعلیل کرکے مسائل کو واضح کیا ، ڈاکٹر بدوی طبانہ جرجانی کی اس انفرادیت اور علمی تشخصِ کی طرف اشارہ کرتے سوئے تحریر کرتے ہیں کہ شاید کہ یہ کہنا درست سوگا کہ عبدالقاھر علم بیانِ اور عقلی معانی اور عبارتوں کی تفسیراور اس کے معانی کی تلاش کے مطالعہ کے سلسلہ میں تحلیلی بہج کی بنیا در کھی اور شایدیہ بات کہنا زیا د سميح اور زيادہ درست سو گا كه عبدالقاهر علم البيان كى بنيا در لھنے والا اور اس ا صطلاحی معنی میں حس سے لوگ ا س کے علاوہ تھی وا قف ہیں ، علم معا فی کی بنیا در کھنے والا ہے (۷ ٪) غرض کہ لفظ و معنی کی بحث اور اس کے ساتھ بلاعنت کے اصول کی تعیین کر کے جرجانی نے ادبی تنقید میں گرانقدرا ضا فہ کیا ،

جرجانی معنی کو بنیا دی اسمیت دینے کے باوجود لفظ کی اسمیت کو کم سمجستا ہے ، بلکہ دونوں کے با ہمی ربط، نظم اور معنی کے اعتبار سے لفظ <u>_</u> استعمال کوا ہم سمجھتا ہے ،اس کئے جولوگ معنی کے مقابلہ میں لفظ المميت ديتے ہيں يالفظ كے مقابله ميں معنى كوزيا دوا مميت ديتے ہيں دونو سخت خلاف ہے ،ا س کئے کہ محض مفر دلفظ بے جان سی چیز ہے اور لف بغیر محض معنیٰ کاکوئی د حود نہیں ہے ، جر جَانی کی رائے ہے کہ جن لوگوں <u>ن</u> لفظ کے بہتر سونے یانہ سونے پر بحث کی انہوں نے اس بات کو نظر انداز ک کسی تھی گفظ کے الگ الگ سیاق میں استعمال سے معنوی فرق اور تعب معیار میں فرق پیدا سوجاتا ہے ،اور لفظ ایک ہی معیار پر باقی تہیں رہتا ہے کے علاوہ محض لفظ کی طرف توجه دینے اور لفظ کی اسمیت سے کسی تھی عبا معنی و فکر کمزور پڑجاتا ہے ،اورا س میں فکر وخیال کاوجود نس پر دہ چلاجاتا اسی کئے جرجاً فی کے نز دیک فصاحت مفر د لفظ میں نہیں پانی جاتی ہے، یہ لفظ میں نصاحت کا تصور نہیں کیاجا سکتا کے بلکہ فکرو معنی کی رعایت سے کی جو ترکیب و ترتیب قائم کی جاتی ہے ،اور نظام قائم کیا جاتا ہے ، فصاحت عملی فکر اور ترتیب و ترکیب میں پانی جاتی ہے ، اور لفظ و معنی کے با ہم فصاحت کے معیار کاندازہ لگایا جاتا ہے، جرجانی کی رائے ہے کہ قد ماء کا تھا کہ الفاظ کے بغیر معنی کا کوئی وجود ممکن نہیں ہے ، یعنی الفاظ ہی معنی اور خیال کوا دا کرتے ہیں ، حالانکہ معانی کی ترتیب اور الفاظ کی ترتیب میں ایک ترتیب سوتی ہے قد ماء نے الفاظ و معانی کے دوالگ مفہوم کو باتی رکھا دونوں کے مابین حوتر تیب اور ربط ہوتا ہے اس کوخارج کر دیا حس کی وجہ ہے کے نز دیک معنی ، لفظ کے تابع سمجھا گیا ، اور بغیر ترتیب کے دونوں بعنی ا معنی کے حدا حدا وجود کے تصور کوسب سے پہلے ابن قتیبہ نے پیش کیااور معنی کے اختلاف کی بنیاد پریہ تقسیم بڑی غلقی تھی،اس کے بعد جرجانی جاحظ کے نظریہ معنی کاجانزہ لیااوریہ رائے پیش کی کہ جاحظ کے نز دیک معنی مراد (الماده الأوليه، الادوات الاوليه) شِيخ خام مراديج (۵) حبس طرح چا-حبن انداز سے جاہے اس کو فن کی شکل میں ڈھالاجا سکتاہے ،اور جاحظ کایہ کہ معافی سرراہ عام ہیں،ان باتوں کایہ مقصد نہیں ہے کہ کسی تھی فن پارہ محض لفظ ہی اس کا معیار ہے ،اوراسی ہے اس کے معیار کااندازہ لگایا جا سکتا ہے، لوگوں نے جاحظ کی رائے کی بنیادی مقصد کو تجھنے میں غلطی کی ہے بلکہ اس کا مقصدیہ ہے کہ معنی شنے خام ہے حس کو فن کی شکل میں لفظ کے با ہمی ربط اور نظم سے ایک خوبصورت انداز منیں پیش کیا جاتا ہے ، اور لفظ و معنی کی با من نظم ونسق سے ایک ایسا فن پارہ سامنے آتا ہے حس کا موازیہ دوسرے فن یارہ سے کیاجا سکتا ہے ،اور دونوں کی تاثیر میں جوفرق سوتا ہے ،ا س سے دونوں کا معیار متعین کیا جا سکتا ہے ، دوسری صورت میں محض معنی کوشئے خام سمجھا جائے اور اس میں کوئی تفاوت نہ پایا جائے تواعجاز کا تصور باطل سوجانیگا اس ۔ تفاوت پیڈا سوتا ہے ،اور یہی فنی تفاوت اعجاز کاسبب بنتا ہے ، وریز اس کے بغیر محض صوری کیفیت سے اعجاز ثابت کرناامر محال ہے قرآ فی اعجاز کے ثبوت میں اس نے نظم اور جمالیا تی عناصر کی بنیا دیر کلام میں تفاوت کا دونظریہ پیش کیا ہے اس صمن میں جرجانی نے شِعر کی مثال فنکاری اور ریشم سے دیا ہے ،اس کا کہنا ہے کہ دوسنار دوالگ الگ کنگن بناتے ہیں، شکل و صورت میں دونوں ایک جیسے سو نمکتے ہیں ، لیکن دو شاعر کا ایک ہی معنی کا شعر ایک جیسے نہیں سوسکتا ہے سوانے یہ کہ الفاظ و ہی اورِ ترتیب و ہی سوں (۲۷) دو شاعر کے دوشعرایک ہی مرتبہ کااس لنے نہیں سوسکتے کہ معنی کے علاوہ الفاظ کو نحوی قوا عد کالحاظ کرتے سوئے استعمال کرنے کے باوجودا س میں جمالیاتی کیفیت اور تاثیر پیدا کرنے کے لئے نظم و نسق اور اس کے لئے تقدیم وتاخیراور دوسرے اسباب تاثیر کا لحاظ ضروری ہے ،اوراسی نظم کی صورت میں دونوں شاعروں کے شعر کے معیار میں فرق سونا لازمی ہے ، اور معافی میں تشابہ کے باوجود شکل میں اختلاف سوتا ہے ،(، ›) فن پارہ میں اس اختلاف کی بنیا د کواعجازالقرآن کے شبوت کے طور پر پیش کیا گیا ہے ، چونکہ قرآن کر تم اپنے نظم و نسق کی وجہ سے دوسری عبارت یا ن پارہ سے مختلف اور ممتاز ہے اور کسی تھی عبارت یا شہ پارہ کے متعلق نیملہ اس کے نظم و نسق اور جمالیاتی عناصر کو سامنے رکھ کر ہی کیا جاتا ہے، لیکن جرجانی نے فنگاریا نشر نگار کی شخصیت کو اس کے فن اور نیز سے منسلک نہیں کیا ہے ،اوراس کاکہنا ہے کہ قرآ فی اعجاز کواس قسم کے کسی بحث میں

شامل نہیں کیاجا سکتا ہے، اس لئے کہ وہ کسی انفعال یا وجدان کے تقاف سے وجود میں نہیں آیا ہے، اور نہ ہی اس کی تخلیق کسی انفعالی قوت سے سوکر کی گئی ہے، ان تنقیدی مباحث کے ساتھ جرجانی پہلانا قد ہے، حب لفظ و معنی کے دو مختلف نظریات کی جگہ وحدت کا نظریہ پیش کیا، نظم اور تیا نظریہ اس کا بنیا دی نظریہ ہے، حبس کے گرداس کے تنقیدی خیالات کرتے ہیں

کرتے ہیں
جرجانی نے دلائل الاعجاز میں نظم و ترتیب کے بحث کے دائرہ میں
حرجانی نے دلائل الاعجاز میں نظم و ترتیب کے بحث کے دائرہ میں
کولفظ کے مقابلہ میں فوقیت دی، اور معنی کے جو مابد الا متیاز خصوصیار
ہیں بلاغت کے نقطنہ نظر سے ان کا تفصیل سے تذکرہ کیا، جس کو علم المعا،
دائرہ تک محدود رکھا، لفظ کاظاہری بنیا دی معنی اور عام معنی سے الگ سوکر
ایسا معنی بھی جملہ سے ظاہر موتا ہے، جو بنیا دی معنی کے علاوہ ایک دوسر
معنی کرتا ہے جواس کا مقصود اصلی سوتا ہے، اس کو جرجانی نے معنی
سے تعبیر کیا ہے، یہ معنی المعنی تشبیہ، استعارہ اور کنا یہ سے حاصل سوتا ہے
یوری بحث کو علم البیان کے تحت، اسرار البلاغتہ، میں پیش کیا ہے۔ ج

" معنی سے آپ ظاہر لفظ کاوہ مفہوم مراد لیتے ہیں حس تک آپ بلا کسی داسط پہنچتے ہیں، معنی المعنی یہ ہے کہ لفظ سے ایک معنی سمجھتے ہیں پھراس معنی دوسرا معنی حاصل کرتے ہیں. (۸)

اسراد البلاغہ میں "معنی المعنی "کے نظریہ کو پیش کرتے ہوئے البیان کے اصولوں کی تفصیل حب اندازسے کیا ہے بلاغت کی ان کتابوں مباحث سے مختلف ہیں۔ جو اس سے پہلے تحریر کی گئی ہیں، جرجانی نے اصولوں کو محض اصول کی حد تک بر قرار نہیں دگھا ہے بلکہ تعبیرات جو اندندگی کے احساس کا ترجمان ہوتی ہیں، ان احساسات زندگی کی تعبیرات کا جماا تصور جرجانی کے اصولوں کے تصورات میں نظر آتا ہے اس بنیاد پر تاثیر معنوی معیار کے فرق کی بنیاد اور اس کا اصول قائم ہوتا ہے اس لئے ایم معنوی معیار کے فرق کی بنیاد اور اس کا اصول قائم ہوتا ہے اس لئے ایم البلاغتہ بلاغت کی کتاب ہوئے کے باوجوداد بی تنقید اصول کی کتاب بھی جاسکتی ہے، معنی المعنی کے تخیل کے ساتھ ہی جمالیاتی عناصر کی اچھی تحا

ں تر ہر۔ جرچانی نے معنی المعنی کے تصور کو تمثیل کے باب میں اس طرح پیش

کیا ہے کہ تمثیل سے خیال میں یہ فعت اور معنی میں بلندی پیدا سوتی ہے حس معنی یا خیال کوادا کیا جاتا ہے ، تمثیل سے اس میں عظمیت پیدا سوجاتی ہے ، ساتھ ہی معنی زیادہ واضح اور موثر طور پر سامنے آتا ہے ، ممثیل سے غیر مبہم بات واضح اور پوشیدہ بات اپنی فکر کے ساتھ نمایاں سوٹر سامنے آجاتی ہے اس ہے فکر و خیال اور معنی کی ادانیکی میں زیادہ قوت پیدا سوجاتی ہے ۔ اس کی دجسہ سے بات عقل و فکر اور احساس دونوں کے لئے موثر ثابت سوتی ہے ،لیکن اسم بات یہ ہے کہ جرجانی عقلی زوابیہ نگاہ سے تمثیل پیدا کرنے کے قائل ہیں۔ ع فکری کاوش سے کام لے کر فکر و خیال کی گہرانی میں پہنچنے کے بعد حویہجیدگی پیداموجاتی ہے اور اس میں ایہام وا بہام پیداموجاتا ہے ، عقلی کسب کمال سے نیل پیدا کیا جاتا ہے ،ادراس تخیل کو تمتیل کے الفاظ میں اس طرح پیش کیا جاتا ہے کہ جمالیاتی عنصر کارنگ پیدا سوجاتا ہے ،اور یہ جمالیاتی عنصر دلکش و دلنشیں بیرایہ فن،احسا سات انسانی کے لئے نہایت موثر ثابت موتا سے (اسرار

جرجا فی اپنی عقل و فکر کے دا من کو کہیں نہیں چھوڑتے ۔بلکہ ہرایک پہلو میں ان کے عقلی و فکری تاثر کانتیجہ موجو درہتا ہے ، تشیبہات اورا ستعارات کے پیش کرنے میں تھی عقل و فکر کی مد دسے نا در تشیبہات استعمال میں لانے اور ا س سے فنی جمالیاتی عنصر پیدا کرنے کے قائل ہیں، نا در تشبیہ کے استعمالِ سے جہ جمالیاتی عنصر پیدا سوتا ہے ، انسانی احساسات پر اثر انداز سوتا ہے ، گرچہ *یہ* مدرت ممیشہ پانی جانے والی چیز نہیں ہے ۔لیکن جرجانی نے حس دقت نظرسے عقل و فکر کے استعمال سے شعر وا دب میں جمالیاتی عناصر کے بحث کو نمایاں کیاہے یہ اس کی اپنی فکر ہے ،اس دور میں کسی ناقد کی تنقیدی مباحث کے ننی تجزیبه اور فنی اصول میں یہ بات نہیں پائی جاتی ہے ۔ قدا مہ بن جعفر نے تھی عقلی و منطقی فکر سے ا صولِ شعر کو ترتیب دینے کی کوشش کی لیکن فن کی گہرائی کو جرجانی نے حسِ طرح سمجھا اور فن کے جمالیا تی عناصر کو سمجھ سکا قدا مہ کی نظرا ور ا س کی عقل و فکر وہاں تک نہیں پہنچ سکی اور نہ ہی اس کے منطقی طرز استدلال

نے اس پہلو کو ابھارا، قدامہ نے براہ راست شعر کے فن پر گفتگو کا عبدالقاھر جرجانی نے بلاغت کے واسطہ سے تنقید کو متاثر کیا، بنیادی ادبی تنقید اس کا موضوع نہیں تھا، لیکن علم بیان کے اصولوں کی وضاحت اس کے جمالیاتی افکار کانظریہ پیش کر دیا۔

اسرار البلاغته میں سرقات شعری کو بھی موضوع سخن بنایا ہے، ا کہنا ہے دو شاعر ودن کے خیالات و معانی میں توار دویکسانیت عمو می ہے۔ آ کو سرقہ سے تعبیر نہیں کر سکتے، اسی طرح جو معروف تشیبہات ہیں اور وہ اقد لوگوں میں قدر مشترک پانے جاتے ہیں، اس کا اظہار بھی شعر میں سرقہ کہلانے گا، لیکن مشاہدہ اور تجزیہ سے جوا نکار وخیالات سامنے آتے ہیں، ان کا دو شاعر کے کلام میں یکسانیت پایا جانا سرقہ ہے۔ اس موضوع پر ا دانے ہیں کوئی حدت نہیں ہے، اسی طرح صدق و کذب اور شعر میں دینی افہ ترجمانی پراسکی بحث کوئی دقیع نہیں ہے۔

غرض که عبدالقاهر الجرجانی کا نظریهٔ لفظ و معنی اور ننی جمالیاتی اقد نظریه ادبی تنقید کی تاریخ میں نہایت گرانقدر ہیں۔

فن بلاغت اور تنقید تو ابوبلال عکسری کی کتاب الصناعتین کے وجود ساتھ دو الگ فن کے طور پر وجود میں آگئے تھے ، لیکن پھر بھی عبدالة الجرجانی کی کتاب اسرار البلاغت کی تالیف تک فن بلاغت میں سنے زوایہ مطالعہ اور بلاغت کے مسائل کی تلاش و تحقیق اور بلاغت کے اصولوں کی جستج مطالعہ اور بلاغت کے نئے گوشے کی جستج فضح و تدوین عربی تنقید کو نئے معیار اور جدید فنی تقاضوں سے آشنا کرتے ر وضح و تدوین عربی تنقید کو نئے معیار اور جدید فنی تقاضوں سے آشنا کرتے ر مولئی، شعروا دب کے اقدار واصولوں کے جمالیاتی و ناصر، اسلوب کے خصائی مولئی، شعروا دب کے اقدار واصولوں کے جمالیاتی عناصر، اسلوب کے خصائی اور معانی پر غور و فکر کے بجائے بلاغت کا فن خشک اور بلاغت کے مضامیر تور معانی پر غور و فکر کے بجائے بلاغت کا فن خشک اور بلاغت کے مضامیر تکرار ایک بے جان موضوع سوکر رہ گیا ۔ سکاکی کی " مفتاح العلوم " اور خطیے القروینی کی " تخیص المفتاح " اور اسی کی " الایضاح " اور دوسری کتابیں اور شرو مضلی موشکی موشکا فیوں اور نقالی کا مجموع میں (۸۰)

باب ششم ۔۔۔۔ تنقید مغرب اقصی میں

اسلامی ثقا فت اور عربی تہذیب کی وسعت کے ساتھ زبان وادب کا دائرہ کھی و سیح سوا، علم و تمدن کے مختلف مراکز قائم سوئے تو تونس کی سرز مین پر بھی علم و فن کے چن اہلہا المحصے، اور ہر طرف علم کی مجلسیں آراستہ سونے لگیں اور نقد وا دب کے دبستان عام سوگئے، قیروان حبس کو نے آباد کیا تھا اس پر گردش زمانہ کے لیل و نہار گذرے اور وہ بار بار تاراج اور آباد سواتو ساتھ می علمی تاریخ بھی نشیب و فراز سے گذر تی رہی، لیکن چند نا موران ادب کے نام علمی تاریخ بھی نشیب و فراز سے گذر تی رہی، لیکن چند نا موران ادب کے نام محمد بن الحسین، عبد اللہ کیم المحمد بن المحمد بن کی صناعتہ الشعر و نقدہ ، کی وجہ سے زیادہ روشن اور تابناک ہے۔

عبدالكرىم النهشلي(١)

عبدالكرىم النهشلي كے حالات اور اس كے متعلق معلومات نثار الازهار لابن منظور اور سالك الابصار لابن فضل التدالعمري كے علاوہ كہيں نہيں ملتی میں ، البتہ اتنا ضرور ہے کہ وہ ابن رشیق کااستاد تھاً ، اور خود ابن رشیق کی تصنیف العمدیة فی صناعته الشعر و نقده ہے اندازہ سوتا ہے کہ اس پر مہشلی کی کتاب"المتع فی صناعته الشعر» کااثرَ ہے "الممتنع» کے اندراج اور مباحث اس بات کے شامد میں کہ تنقیدی اصول اور دوسرے تنقیدی افکار کے لحاظ سے العمدہ اس سے کہیں زیادہ فائق ہے ،اور العمدہ کہیں زیادہ گراں قدر ہے ،عبدالکریم النهشلي نے كتاب" الممتع، ميں اپنے خيالات اور شاعرى سے متعلق نظريات كسى خاص فنی تقاضے کے تحت مرتب نہیں کئے ہیں، معافی اور موضوعات کے اعتبار سے اقوال جمع کئے ہیں اور اس مناسبت سے اشعار تجھی ترتیب دنے ہیں اور ما بھا سمس کھی شامل ہیں، شاعری کے وجود اس کی ضرورت پر بحث کرتے سوئے اس نے تحریر کیا کہ بنیا دی طور پر زبان کی اصل نشر ہے ، شعر کا دجود الله عرورت کی وجہ ہے ہے ،عربوں میں زبان کی سادگی اور عام استعمال کی وجِم سے نشر می رائج تھا ، لیکن زندگی کے واقعات وحادثات، ماضی کی یادوں زندگی ے حقائق اوراس کے متعلق گذرتے سوئے وقت کی باتوں کی زبانی محفوظ رکھنے

کے لئے نشر کاا سلوب اورا صول مفید نہیں تھا،اور زبان زور ہنا ممکن نہیں تھا حونکہ ان کے یا س ان باتوں کو تحریر میں لانے کا کوئی رواج تھی نہیں تھا اس بیات کے اور ان کو تلاش کیا ،اور ان پر غور و فکر کیا اور ان کے ذریعہ زبان ے کئے ایساا سلوب اپنایا حوز مانہ کی رفتار کے ساتھ باقی رہنے والا سواور اس کو شعرے تعبیر کیا(۲) نہشلی کایہ اپنا نظریہ ہے جوعام نظریہ نے مخالف ہے، یعنی عر کی شاعری ضرورت کی وجہ سے وجود میں آئی کسی فطری تقاضہ یا احساس کے اظُمار کے کئے وَجود میں نہیں آئی ، لیکن اس کے رائے یہ تھی ہے کہ شاعری عربوں کی ذمانت کی علامت ہے اس میں ان کی ذمانت پوشیدہ ہے اور ان کی غُر معمولی صلاحیت کا مظہرہے۔

نہشلی نے معانی اور افکاروخیالات کی بنیا دپر شعر کو دو حصوں میں تقسیم کیا ہے ، پاکسزه خیالات، مواعظ حسنه، سیج اقدار اور نیک افکار سے جو شاعری مرصع و مزین سووہ مدح ہے اور حبس شاعری میں شاعر تسطی ا فکار و خیالات پیش کرتا ہے اور شرا فت انسانی کو داغدار کرتا ہے ، ایسی شاعری کاشمار ہجو میں سوتا ہے ، لیکن دوسسری جگہ شاعری کو مدیج ، هجا ، حکم ،اور لہو، چار قسموں میں تقسیم کیا ہے اور مدیج کے دائرہ میں مراثی،ا نتخاراور شکرے موضوعات جنسی شاعری کو شامل کیا ہے ، ھجا کو ذم اور عُتاب جنسی ہاتوں کے لئے خاص کیا ہے ، حکم میں زمد و ورع کی ہاتوں اور مواعظہ حسنہ کو شا مل کیا ہے ، لہو کوغزل وطرب کے مضامین کے لئے مخصوص کیا ہے۔

نہشلی نے شاعری سے متعلق دوسری باتوں پر تھی اظہار خیال کیا ہے سرقات شعری کے متعلق نا قدوں کی رائے نقل کی ہے ،اور لفِظ و معنی کی اسمیت پر اپنے متضاد خیالات کا اظہار کیا ہے ، اسی طرح اس نے دلکش مشامد ات اور احساس کو متاثر کرنے والی چیزوں کو شاعری کو وجود بخشنے کا سبب بھی بتایا ہے ، اور ساتھ ہی ماحول اور معاشرہ کے حالات و وا قعات اور گر د و پیش کی چیروں ے شاعری کو متاثر سونے کا ذر کیعہ تھی خیال کیا ہے اور یہ رائے پیش کی ہے کہ شاعری میں حسن و دلکشی ، رعنائی حمال اور خیال ماحول کے اثر سے پیدا سوتا ہے ، وقت اور حالات کے تقاضے عمدہ شاعری کی وجود بخشتے ہیں۔

غرض کہ نہشلی کے منتشرا نکار ہی اس کی تنقید کے بنیا دی اصول ہیں،

اس میں کوئی جامعیت نہیں ہے ،لیکن اس سرز مین پریہی خیالات ہی اس دور کے لئے اسم میں حس دور کی تصنیف تالیف بہت کم دستیاب ہیں۔

ابن رشنق القيرواني (٣)

ابوعلی الحسن بن رشیق القیروا نی (متوفی س ۴ ۲ هه) کی شخصیت اور تنقیدی کارنامے عربی تنقید کی تاریخ میں بہت اسمیت رکھتے ہیں، تنقید کے موضوع پر ا س كى تين كتابيں ميں، "الانموذج » " قرا ضته الذهب «اور "العمد و في صناعته الشعر ونقده» لیکنان تینوں میں زیا دہ د قعت اور اسمیت "العمدہ » کو دی گئی ہے -ابن رشیق نے "العمدہ" میں اپنے ذاتی خیالات یا افکار کا اظہار نہیں کیا ہے ، منہ بی اس میں تنقیدی اصول اور معیار اس نے اپنی طرف سے وضع کیا ہے جسیا کہ کتاب سے ظاہر ہے ،اوراس نے خود تحریر کیا ہے کہ شعر کی حوا مم خصوصیات ہیں اس کے معیار و مسائل ہیں اس سلسلبَ میں لوگوں کے نظریات و ا فكاراور خبِإلات مختلف ميں، آورا صول و معيار متعين كرنے ميں مختلف طرح كى خامیاں رہ گئی ہیں اس کئے بقول ابن رشیق اس نے محاسن شعر کے حواعلی وعمدہ معیاری ا صولِ اور معیار جو دوسروں نے متعین کئے تھے اور لوگوں نے و تیج خیالات پیش کئے تھے ان کوا س کتاب"العمدہ " میںایک ایک کرکے مجمع کر دیا ہے (۴) (العمدہ ۳) لیکن اس تجمع کرنے میں اس نے جوطریقہ اختیار کیا اس کے متعلق رقمطراز ہے کہ اختصارے کام لینے ادر تکراد سے بچنے کے لئے اکثر مواقع پر اس نے دوسروں کے خیالات وا فِگار کواپنے نتیجیہ فکر کے طور پر پیش کیاہے ،البتہ جن مواقع پرِ الفاظ میں تبدیلی کی گنجالش تنہیں تھی، فکر وخیال کوان بی الفاظ میں بیان کرنا ناگزیر تھا، جن کوراویوں نے بیان کیا تھا ،ایسے مواقع پر کوئی تبدیلی نہیں کی ہے اور نبیااو قات صاحب رائے کے نام اور کتاب کے ذکر سے بھی احتراز کیا گیا ہے (۵) (العمدہ ص سِرِ) ابن رشیق کے جو تھی تنقیدی خیالات وا فکار میں اس کی وجہ سے کتاب میں کم سوکر رہے گئے ہیں، دوسروں کے افکار کواپنے اسلوب میں پیش کرنے کی وجہ سے بیا اوقات اس بات کا کمان سوتا ہے کہ یہ خیالات ابن رشیق کے ہیں حالانکہ اسیا نہیں ہے ،خونی کی بات

ہے کہ ابن رشیق کاکچھ نہیں سوکر بھی سب کچھ ہے اور کچھ سوکر بھی کچھ خ ا س کے باوجودا بی رشیق کوا دبی تنقبد کی تاریخ میں جو بلند مقام ہے ۔ ڈاکٹراحِسان عباس للھتے ہیں کہ ابن رشیق کاشمار عبدالکریم ، الجمح الجاجيظ، ابن وكبيع ، الرِّ ما ني ، دعبلي ، إلجرجا ني ، المرزوقي ، ابن تتيبه ، قدا · سر قسطی اور دوسروں کے ساتھ نہیں کر سکتے ہیں ، ابن رشیق ایسے نظریات کی وجہ سے ایک بلند وبالانا قد نہیں ہے بلکہا پنی شخصیت کی وجہ ہے نا قد ہے ،اس لنے اس کا مواز نہ ابوہلال عسکری سے کیا جا سکتا ہے جوز کی تالیفات میں ترتیب اور تبویت معیاری ہے لیکن اس کے باوجود عشکر مصنف ہے ناقد نہیں ہے ۔ اور ابن رشیق ایک اعلی پایہ کا ناقد سمجھا گرچہ عسکری کی کتاب الصناعتین ترتیب اور تہدیب کے اعتبار سے العم زیادہ مرصع اور منظم اور تصنیفی باریکی کا حامل ہے بھر تھی العمدہ ' کتابوں میں زیادہ نمایاں اور ممتاز ہے ،اس کی وجہ یہ ہے کہ العمدہ میں ا متعلق مو ضوعات کا احاطه حس و سلیع انداز میں کیا گیا ہے وہ بات الصناعتين ميں نہيں ہے ۔ادراس لئے تھی کمالعمدہ میں افکار وآراء کو خوتی کے ساتھ اوراس تقصیل سے جمع کر دیا گیا ہے کہ تنقید کے مو اہل علم کوغیر معمولی سرمایہ جا حل سوجاتا ہے (۲) ا بن رشیق نے تمہید کے بعد شعر کے اوصاف و مسائل پر گفتگو سے قبل شعر کی اسمیت و نفسیلت آراء اور اقوال سے ثابت کیا ہے، شعرونا میں موازنہ اور مقابلہ کرتے سوئے شعر کونشر پر ترجیع دی ہے ، عبدالکر سے کے خیال کو نقل کرتے موٹے شعر کی اہم خصوصیت عنافیت کوشعر کی روح سے تعبیر کیا ہے ،اس کے بعد ابن رکشیق نے بیان کیا کہ بعض لوگا نشر کوشعر پر ترجیح دی ہے اور دلائل سے ثابت کیا ہے کہ نشر کوشع کے مقا زیادہ نفیلت عاصل ہے اس کنے کہ قرآن کر تم کلام منتور ہے اور نج صلی البند علیه و سلم شاعر نہیں تھے ،اور قرآن کااعجازا س کانشری اسلوب۔ اس کے اس چیلنج کاحواب کوئی شاعر نہیں دے سکا۔ کیکن اہل عرب نے ا سلوب کے اعجاز کوا س قدر بلند و ہرتر سمجھا کہ متحبر سوکر ا س کوشعر سے تع ایس کا مطلب پیہ ہے کہ اہل عرب کے نز دیک ذہن انسانی اور فکر انسانی کی اعلی تخلیق شعر ہی سوسکتا تھا،اورشُعران کے نز دیک نشر سے زیادہ اسمیت کا جا مل تھا، مخالف و موافق دونوں قسم کے دلائل نقل کرئے گے بعد ابن رشیق نے شعِر و شاعری کے فنی امیتاز کو نمایاں کیا ہے ، قرآن واحا دیث میں شعر کی مذمت کی گئی ہے ابن رشیق نے اس کو بیان کِرنے کے ساتھ ہی جن احا دیث میں شعر کی تحسین اور اچھے عناصر کی تو صیف کی گئی ہے ان کو تھی نقل کیا ہے اور ا سلا می ت نقطہء نظر کی پوری و ضاحت کر دی ہے ۔

شعر کے داخلی دخارجی عناصراورا س کے اوصاف پر جوکچھ تحریر کہا گیا تھا، یا اتوال وجود میں آئے تھے ابن رشیق نے اعلی فنی ذوق کی بنیا دیر شعر کے حسن و فیج معلوم کرنے کے لئے حواقوال مجھی فنی معیار کا کام دے سکتے تھے ان سب کو جمع کر دیا اس نے شاعری کے موضوعات حبدق وکذب اور قدیم و حدید کے مسائل کو تھی اسمیت دی ، لیکن ان کا کوئی واضح تصور پنیش نہیں کیا ، متقول

اقوال اور عبارتوں سے کسی تھی فکر کی پوری و ضاحت نہیں سونی اور یہ ہی ابن رشیق کاذاتی رجحان یا تنقیدی معیار ہی گفل کر سامنے آیا۔ ابن رشیق نے دوسروں کے اقوال کی روشنی میں شعر کی تعریف تھی پیش کی سے ، اور خاص طور سے جربحانی کاقول حس میں کوئی ندرت تو نہیں ہے لیکن پھر مجھی شعر کی تعریف پر ایک نظر پڑتی ہے ، بقول جرجانی شاعر کو شاعر اس لئے کہا جاتا ہے کہ وہ حو کچھ محسوس کرتا ہے ، دوسراا س کو محسوس نہیں کرتا ہے بینی حوشعور اس کے پاس سوتا ہے دوسرے کے پاس نہیں موتا ہے لیکن جب معنی کے اختراع اور تولید گی صلاحیت شاعر میں نہیں سوتی ہے ،یاا س کے پا س لفظ کو حدِت و ندرت کے ساتھ استعمال کرنے کی خوبی نہیں سوتی ہے ، یا لفظ و معنی کو با مجی مطابقت و مناسبت سے استعمال نہیں کر سکتا ہے ، اور معنی کو برتنے کی قدرت نہیں رکھتا ہے تووہ مجازاً شاعر توکہلانیگا حقیقت میں شاعر نہیں سوسکتا ہے ، محض وزن کی حوبی اس میں سوگی اور ان تمام خامیوں کے ساتھ اس خوتی کی کوئی قدر و قیمت نہیں ہے (۷)شعر کاجو تصور جرجانی کی اس عبارت سے ا بھرتا ہے یہ کِہ احساس، الفاظ کا حسین استعمال ، لفظ و معنی میں مطابقت اور

وزن کی سم آہنگی شعر کی خصو صیت ہے ، اسی طرح بغیر حوالہ کے شعر کی تعریف

میں دوسرے افکار ونظریات کا بھی ابن رشیق نے ذکر کیاہے۔
ابن رشیق نے اور دوسرے مسائل و معیار کو بھی موضوع وسے جسے لفظ و معنی کی بحث خاص طور سے ابن طباطبا کی فکر کی روشنی مطبوع اور غیر مطبوع کی بحث ابن معتزاور دوسرے کے اقوال کے آباور شاعری کی فطرت اور نفسیاتی تقاضہ کی بحث ابن قتیبہ کے نقطہ نظرت کیا ہے ،اس کے علادہ اغراض شحر، بدیع کے اقسام اور دوسرے موضو کیا ہے ،اس کے علادہ اغراض شحر، بدیع کے اقسام اور دوسرے موضو کتاب العمدہ میں جگہ دی گئی ہے ، چونکہ دوسروں کی آراء پر کتاب مبنی کے اسے ان کوزیر بحث لانے کے بجائے ابن رشیق کی بعض خصوصیات ، مختصر آتوجہ دیجاتی ہے۔

ابن رشیق کی کتاب التمدہ سے ظاہر ہے کہ اس کا مطالعہ بہت و سنز سخن شناسی اس کا فطری ذرق تھا، تنقیدی شعور بھی مطالعہ کی وجہ سے بلز تھا، تنقید کے اعلی ذرق کی وجہ سے کتاب میں جوہر شناسی کے بہتر سے بیمانے کو تنقیدی پیرایہ ، بیان میں پیش کیا، اور جو کسب فیض کیا اس ۔ ناقد ان صلاحیت نے کتاب کو خاص امیتاز بخشا۔

ابن دشیق کے تنقیدی نکات جوجا بجاکتاب میں ملتے ہیں ان میر اصولی بات یہ سے کہ تصیدہ میں داخلی وحد ت کے باوجود قصیدہ کے ہرایک کی اپنی دور سے سے کہ تصیدہ میں داخلی وحد ت کے باوجود قصیدہ کی اپنی دور سے سے با نہی دو ضروری نہیں سے اور ایک شعر کا دوسرے شعر سے منسلک سونا لاز می نہیں ابن دشیق کا خیال ہیکہ کسی بھی قصیدہ کا معیاد یہی ہے کہ ہرایک شعر منظر این دشیق کا خیال ہیکہ کسی بھی قصیدہ کا معیاد یہی ہے کہ ہرایک شعر منظر و وادر ایک و قیمت کا جا سل سو ۔ ما قبل کا شعر ما بعد کے شعر سے الگ سو ۔ اور ایک دوسرے شعر کا جز نہ ثابت سو (۸) اور جہاں تک شعر کے معنوی اور دوسرے شعر کا جز نہ ثابت سو (۸) اور جہاں تک شعر کے معنوی اور معاملات کا تعلق سے توشعر میں عصری رجانات اور اس دور کے تقافی معاملات کا تعلق سے توشعر میں عصری رجانات اور اس کے ایک خیال سے یہ مجھی ظاہر سوتا ہے کہ شاعری شیوہ ابل اور صاحب ذرک سے بہاس کے ایک خیال سے یہ مجھی ظاہر سوتا ہے کہ شاعری شیوہ ابل اور صاحب ذرک کے باس نہیں اور صاحب ذرک کے باس نہیں اور اظہار بیان کی طاقت سوتی ہے وہ کسی بے زراور کم مایہ کے پاس نہیں اور اظہار بیان کی طاقت سوتی ہے وہ کسی بے زراور کم مایہ کے پاس نہیں ہاور اظہار بیان کی طاقت سوتی ہے وہ کسی بے زراور کم مایہ کے پاس نہیں ہاور اظہار بیان کی طاقت سوتی ہی پوری قوت و توانا فی کے ساتھ کہہ سکتا ہے ، ا

خیال کر سکتا ہے ،اور حقیقت کااظہار کر سکتا ہے جو بے نیاز سوکرِ حقیقی خیال اور ا بنی صدا قت بیان کی دنیا سجا سکتا ہے ،اور جوزر کا محتاج سے وہ کسی نہ کسی کے نگاہ كرم يا نگاہ التفات كا محتاج سے ياستم بالانے ستم كا توف ركھتا ہے اس كى شاعری میں اس کے دل کی آوازیا احساس کی ترجمانی ننہیں سوسکتی ہے ، اس کئے ابن رشیق نے کہاالفقرآ فتہ الشعر (۱۰) محتاجی شاعری کے کئے مصیبت ہے ، یہ ابن رشیق کی اپنی رائے ہے ، ورینہ شاعری ایک فن کی حیثیت سے حس دل کی آواز ہوتی ہے وہ جہاں حسن و جمال ، دنیا نے فکر و خیال اور عالم رنگ و بوسے کچھ اور بی نسبت رکھتی ہے ، مد حیہ قصائد کی بات کچھاور ہے ، دل و پیمانہ کی بات کچھاور ، عصری تقاضوں کی جانب وعوت دینے کے باوجودابن رشیق قدیم پیمانہ کو ہی شاعری کے کئے موزوں سمجھتا ہے حدید پیمانہ سے کچھ وحشت سی سوتی ہے -اور مخمسات اور مسمطات جنسی حدید معیار شاعری کو وہ قبول کرنے کے لئے تیار نہیں ہے ،اس لئے کہ اس سے حد ت کی بوآتی ہے اور شاعر پر عدم قا درانکلا می کاالزام عاند سوتا ہے (۱۱) اس کے برعکس ابن رشیق شاعری میں معنوی اور داخلی جدت کا مشورہ دیتا ہے ،اوراس طرح اظہار رائے کرتا ہے کہ شاعر کو خیال اس تفصیل سے ادا کرناچا مینے کہ قلبِ انسانی پر طمانینت کی کیفیت پیدا سو۔ خیال کواس طرح نہیں اواکر ناچاہیے کہ تشنگی محسوس مو(۱۲) اور احساسات کے اظہار کے لئے تشبیہ کااستعمال ضروری ہے گرچہ شاعری میں اس کااستعمال نہایت نازک اور مشکل ہے ، لیکن مشامدات و تجربات اور احساسات کی تعلیم عکاسی تشیہات سے سوتی ہے اس لئے شاعری کے لئے یہ ایک اسم چیز ہے (۱۳) کتاب کے اخیر منیں سِرقات شعری پر بحث کی ہے لیکن اس کی بنیاد حاتمی کی حلیتہ المحاضرية ہے اور ابن و کیچ وغیرہ کے افکار ہیں۔ ابن رِ شیق کی اِلعمدہ تنقیدی دستاویز ہے ،عربی تنقید کے کسی مقد مہ کا

فیصلہ اس کے بغیر ممکن نہیں، مسائل و معیار کاابیااحاط کیا ہے کہ قدیم عربی تنقید کو تجھیے اور معیار معلوم کرنے کے لئے اس سے بہتر کوئی خزانہ نہیں

' ابن رشیق کی ایک دوسری کتاب" قراضته الذهب یجی ہے ۔اس کتاب کا ببیشتر حصہ سر قات شعری کے موضوع پر مشتمل ہے ، معانی کی حدت وندرت

اور سر قات معانی اور شعری کاجائزہ لیتے ہوئے امر ذالقنیس کی شاعری ^ک پر فوقیت دیتے سوئے کہا کہ اس کی شاعری میں حوحدت وندرت معا، ا س نے جن معانی کوشغر میںاپنایا ہے وہ اس کی قوت فکر اور توت من ہے اس کے بعد ابن رشیق نے اس کے علاوہ بعض الیسے شعراء کاتذ ً جنھوں نے نئے معانی اور فکر و خیال کااستعمال اپنی شاعری میں کیا صمن میں اس نے کہا کہ توار داوراشعار کے زبانی یا د سونے کی وجہ ہے میں جو مناسبت پیدا سوجاتی ہے دونوں میں فرق ہے ، ممکن ہے دو ش قصیدے کے اوزان اُور قافے میں یکسانیت سو، لیکن توار د کی وجہ سے فکر شاعر میں پیدا سوگا،اس کے اظہار میں اور سرقہ میں فنی خوتی کے فرق سو گا(۱۴) ان مے علاوہ سر قات کی ایک صورت تکفیق ہے ،ا س ہے کہ کوفی شاعرِ کسی دوسرے شاعر کے قریب ترین خیال و فکر ک میں ادا کرتا ہے لیکن اس کے معنی میں ایسی تاکیدیا حسن پیدا کرتا ہے کی ایجاد معلوم سوتی ہے ، معری کے اشعار سے اس تلفیق کی مثال پیش اس وجه سے اس کوابن رشیق نے " شاعر العصر بلا مدا فعتہ " بھی کہا ر شیق نے اس اعتبار سے تنقیدی ذوق اور ذہانت دونوں کا ثبوت اپنی تر میں دیتا ہے ۔

ابن شرف(۱۵)

تیروان کی سرز مین پر ہی ایک دوسرانا قد جوابن رشیق کے پایا ہے پھر بھی اس کی تحریریں جن تنقیدی خیالات و نظریات پر مبنی ہیں، میدان میں اس کو جگہ دلاتی ہیں ۔ ابن شرف قیروان کی کتابوں میں الانتقاد، جو " رسائل الانتقاد، کے نام سے بھی معروف ہے اور " اعلا کے نام سے بھی اس میں اس کے تنقیدی خیالات ملتے ہیں، یہ کتاب کے طرز پر کھی گئی ہے جسیا کہ بدیع الز ماں حمدانی نے "المقامته الجا حن کے لئے تکھی تھی، چونکہ ابن شرف نے مقامہ کی دعایت کرتے سوئے کرتے سوئے مسجع اسلوب کی پیروی کی ہے ، اس لئے تنقید کا حق ادا نے سوئے میں شرف مقامہ کی اسلوب کا پوری کتاب میں الترام نہیں کر سے ۔ ابن شرف مقامہ کے اسلوب کا پوری کتاب میں الترام نہیں کر سے ۔ ابن شرف مقامہ کے اسلوب کا پوری کتاب میں الترام نہیں کر

ابتدائی حصہ میں مقامہ کے اسلوب میں شعراء اور ان کے کلام کے متعلق خیالات کااظہار کیا ہے، بقیہ حصہ میں شعراء اور شعراء کی خا میوں اور عیوب پر خامہ فرسافی کی ہے، ابن شرف نے ناقدوں کی عام رائے کے خلاف ابونواس پر الزام لگایا ہے کہ اس کاکلام سطی ہے، اسلوب آسان ہے اور ابونواس کے اسلوب کو عام فہم بنانے اور عوام کی رعایت کرتے ہوئے زبان و فکر ان کے سطی معیار کے مطابق پیش کرنے کی وجہ سے فکر اور اسلوب دونوں رکاکت کے درجہ پر بہنچ کے مطابق پیش کرنے کی وجہ سے فکر اور اسلوب دونوں رکاکت کے درجہ پر بہنچ کیا ہے (۱۲) اس طرح مغرب اور اندلس اور دوسرے علاقہ کے شعراء کے کلام پر شیمرہ کرتے سوئے ان پر سیخت کرفت کی ہے، ان شعراء کے ساتھ اور خالفس کی شاعری پر بھی سخت شقید کی ہے، ان شعراء کے ساتھ اور خالفس کی شاعری پر بھی سخت شقید کی ہے۔

امر والقنيس كى شاعرى پر تھى سخت تنقيد كى ہے -ابن شرف کی تنقیدِ کی بنیاد دینی واخلائی فکر پر مبنی ہے ،اخلاقی اقدار اس کے فکر کی روح ہیں، وہ کسی تھی شاعر کے کلام کواخلاقی اقدار کے آئینہ سے د بلھتا ہے اورا س معیار پر اس کامر تب متعین کرتا ہے ، با قلانی کی فکراورا س کا نظریہ معیارا بن شرف کی رائے سے قریب ترہے ،ابن شرف نے اخلاقی اقدار اور ا صول کی روشنی میں امر ڈالقنس کی شاعری کوسخت تنقیدی محاکمہ کیا ہے اور اس اعتبارے امر ذالقسیں کی شاعری کی درجہ اعتبار اور مرتبہ سے گرا دیا ہے، اس کے عِلاوہ بعضِ شعراء کے کلام کاجائزہ نفسیاتی اور زندگی کے تجربات کی بنیا دیر کیا ہے لیکن زندگی کے مشامدہ اور تجربات پر گہری نظر منہ رکھنے کی وَحد سے اس کی تنقید برائے تنقید ثابت سوفی ہے ،اس کے ساتھ اس نے شاعری کے دوسری عیوب لحن ،الفاظ میں خشونت، کلام میں تعقید اوزان کی خامیاں اور دوسرے معانب کو تھیی شمار کیا ہے ،غرض کہ ابن شرف تنقید ایک عام ڈگر پر چکتی رہی ہے ، کوئی و تبع تنقیدی معیار ثابت نہیں سوئی ہے پھر تھی اس کا تبصرہ اور تحکیل اہل نقد کے گئے دلچسپی کاباعث ہے ،اور سنگ ریزوں میں کہیں کہیں کعل وگہر تھی مل جاتے ہیں۔

باب ہفتم ۔۔۔ تنقید دیار بورپ میں

دیار مشرق کی طرح اندلس کی سرز مین پر علم و فنِ کے میدان میں کافی ترتی سوئی، شعروا دب کے میدان میں حدت بھی سوئی، لیکن تنقید کے فن نے حس قدر ترقی مشرقی دبستانوں میں کی اس اعلی معیار پر اندلس میں ترقی نہیں گی، بھر تھی اس خطبہ میں حو تھی کارنامے انجام دنے گئے اس قابل ہیں کہ تاریخ نقد میں ان کوجگہ دیجائے اور قابل اعتناء تمجھا جائے۔

اندلس میں ادبی تنقید کی ابتداء درسگاسوں اور استاتذہ ا دب کی علمی وا دبی نقد و تبصرے سے سوئی، شعراء کے کلام کی شرحوں کی تنقیدی بحث نے تنقید

کے درخت کو بار آور سوٹے کا موقع دیا، ادبی شہ پاروں کے انتخاب اور تنقیدی اقوال کی ترتیب اور شعراء کے تذکروں سے تنقید کو فروغ پانے کا موتع آیا۔ ا ساتذہءا د ب نے اپنے در س میں شعراء کے کلام کی تیشریج کرنے میں د قت نظر سے کام لیااوران کی تبی شریحات ادبی تنقید کے لینے تخم ریزی کا باعث ثابت سوئے اس لئے کہ شعر کی تشریح کرنے میں اس کے صوری و معنوی خِصالص کوِزیر بحث لانے ہرایک عنصر پراظہار خیال کرنے اورالفاظ و معانی کی تحلیل و تو صبح کرنے میں تنقیدی نکات انجر کر سامنے آجاتے تھے اور یہ تنقیدی خیالات اور تشریحات محض سرسری نہیں سوتے تھے بلکہ اس میں شعری محاس و معانب پر غانرانه نظر ڈالی جاقی تھی اور پیڈ تنقیدی مباحث در س وتدر س کی تحفلوں سے سوکر دوسسروں تک یمنیجتے تھے اوراس کا فیضان عام سوتا تھا، ڈاکٹر مصطفی علیان عبدالرحيم كى دائے ہے كه اندلسي تنقيد پانچوس صدى ہجرى سے قبل دو محور کے گرد نظر آتی ہے ،ایک کا تعلق تعلیمی وتدر نسی تنقید کے دائرہ سے ہے اور دوسرے کا تعلق تنقیدی مباحث و معیارہے ہے ۔(۱)

لیکن تنقیدی تصنیف و تالیف کا دور شعراء کے تذکرے ، شعر و نشر کے مجموعے اور تنقیدی اقوال کے انتخابات سے شروع ہوا،ان کتابوں میں"احمد بن عبدربہ ، (۲) کی کتاب" العقد القرید ، بہت اسم نے ، یہ کتاب اندلسی شعر وادب اور تنقیدی بنیا دوں پر مشتمل نہیں ہے بلکہ اس میں مشرقی شعر وادب کے بیش بها خزانے کو جمع کیا گیاہے، اس لئے صاحب بن عبادنے کہا تھا۔ " هذه بضا عتنار دت الینا ، لیکن اس کے اثرات اندلس کے تنقیدی شعور پر مرتب سونے ، شعر کے محاسن و معانب ، سرقات شعری اور دوسرے شعری مسائل سے اہل

اندلس کووا تفیت حاصل مونی اوران میں تنقیدی شعور کو سد<u>ار کیا</u>، مق کی دائے ہے کہ غالب کمان یہ ہے کہ ابن عبد ربہ نے مشرقی تنقیدی اندلس میں ادبی تحریک میں اضافہ کی غرض سے پیش کیا تھا (۳) اا نے شعر کی روایت کرنے شعراء کے حالاتااور کلام پر تبصرے کو جمع ر جحان تھی پیدا کیا ابوعلی القالی (متوفی ۵۶ ۳۵ ه) کی کتاب الامالی کو دو خوسیاں ۶ روایت اور تدریس دونوں بنیا دوں پر قالی نے تنقید کوآگے بڑھایا، قالی علم وا دب کے میدان میں اندلس کی سرز مین پر اپنے وقت کاا مام ت سے علم کا خزانہ لے کر قرطبہ گیا تھا، قالی نے درس میں جن تنقیدی اظہار کیا ، اس کے بعد کتاب میں جو کچھ جمع کیا گیا دونوں کے اثرات اند پر مرتب مونے ، درس میں وہ راویوں پر تنقید کرتے تھے ، عبارت محقیقُ این تنقیدی ا صولوں کی بنیاد پر کرتے تھے ، کتاب میں تنقید موجود ہے ، اور حولوگ محض ذوق کی بنیا دپر تنقید کرتے تھے ، قالی ۔ تنقید کی، محض ذوق کی بنیا دیر جو تنقیدی غلطیاں سوتی تھیں، اس نے ان؛ طور پر تنقید کی (۴) اس طرح قالی نے اندلس میں تنقید کو تحیج سمت کو سشش کی،اس کے در سس کاحلقہ بہت و سیع تھا،اس لنے اس کے مباحث اور ا فکار کااثر تھی دور رس سوا۔ قالی نے اپنے درس اور کتاب میں شعر کے معنوی محاسن و معائب کی وضاحت ، اور شعر کی تعبیر اور تفصیل کی طرف زیادہ توجہ دی ا مالی حو کہ گنجینہ علم وادب ہے اس کی خو طرف اس نے خودا شارہ کیا ہے (۵) اس کے علاوہ اس کے تلا مذہ میں، النحويين واللغويين كے مصنف الزبيدي كانام خاص طور سے قابل ذكر ہے نے قالی کی تنقیدی فکر کوآگے بڑھایا..(۹) حبن طرح ا موی دور میں خلفاء کی مجلسوں میں تنقبیٰ کو فروغ یا

نے قالی کی تنقیدی فلر کوالے بڑھایا. (۲)
حس طرح اموی دور میں خلفاء کی مجلسوں میں تنقید کو فروغ پا
سونی سلا۔ سی مربور اللہ میں جی ملطاء کی مسلوں اوران کی سرپر سی مید
وادب اور تنقید کو نشو و نما پانے کا موقع ملا، خاص طور سے مشرقی شعرا کلام پر نقد و تسجرہ اور مشرقی ادبی معرکہ آرائی کی تنقیدی آراء کے انتخابات خلفاء جیسے الحکم المستنصر اور دو سروں میں ادبی سرپرستی کے جذبہ کوا بھار

ان کے ایماء پر تنقیدی مسائل کے انتخابات سامنے آئے، ان کتابوں میں ابوعا بن سلمہ کی حدیقتہ الاربتاح فی حقیقتہ الراح، ابوالولید اسماعیل بن محمد الملقب، بحبیب الحمیری کی البدیع فی فصل الربیع، ابوالصلت امیتہ بن عبدالعزیز الاندلسی کی الحدیقتہ اور علی بن محمد بن ابی الحسن کی تشبیحات من اشعار احمل الاندلس قابل ذکر ہیں۔

خالص فنی تنقید کے موضوع پر حب طرح مشرق میں نقد الشعر نقد الشعر نقد الشعر نقد النشریاالعمدہ جنسی کتابیں لگھی گئیں،اس طرز پر اندلس میں کوئی کتاب نہیں لگھی گئی، مشرق واندلس کے اہل نقد و نظر کے مابین ادبی معرکم آرائی سوئی،اور شعراء کے مختلف مکتبہء فکر کی تر جمانی کے لئے جو کچھ ادبی و تنقیدی خیالات کا اظہار کیا گیا یا کسی اور پیرایہ بیان میں تنقیدی افکار اور موضوعات پر لکھا گیا، کتابوں میں منتشر ہیں۔ یا نحویں صدی ہجری کے اس طرز اسلوب کے ناقدوں میں ابن شھید اور ابن حزم کاشمار سوتا ہے۔

ابن شهید (۷)

احمد بن عبدالملک بن شہید (متونی ۲۲۶ه) حس کو اپنے علی وادبی اور تنقیدی موضوعات پر و سیح مطالعہ اور انفرادیت کا شدید احساس تھا، اس نے مختلف مراحل پر اپنے تنقیدی نقطہ و نظر اور فکر وخیال کا اظہار کیا اور ادبی تنقید کے میدان میں اپنا نقش چھوڑا، ان کے تنقیدی خیالات اس کی کتاب حانوت عطار، دوسرے رسائل میں منتشر عطار، دوسرے رسائل میں منتشر بیس، اول الذکر کتاب حانوت عطار توناپید ہے، البتہ اس کے اقتباسات اور افکار دوسری مراجع کی کتاب حانوت عطار توناپید ہے، البتہ اس کے اقتباسات اور افکار دوسری مراجع کی کتاب حانوت عطار کا قول نقل کرتے ہوئے تحریر کرتے دوسری مراجع کی کتاب حانوت عطار کا قول نقل کرتے ہوئے تحریر کرتے موالہ سے ابن شہید کی کتاب حانوت عطار کا قول نقل کرتے ہوئے تحریر کرتے ہیں، حوالہ سے ابن شہید شاعروں کے کلام میں تعارض کو عیب شہیں تحقی ہیں، متاخرین شعراء کے کلام اور متقدین کے کلام میں جو تعارض و تنا قض پایا جاتا متاخرین شعراء سے کلام اور متقدین کے کلام میں جو تعارض کو شعری ارتقاء یا فنی متاخرین شعراء سے کلام اور متقدین کے کلام میں جو تعارض کو شعری ارتقاء یا فنی متاخرین شعراد دیاجائے گا(۸) یعنی ابن شہید فنی جمود کا قائل نہیں بعد فن

میں نحوو ترتی پذیری اور اس کے نتیجہ میں تعارض و تنا قض کو فنی خوبی

ابن شهید کی کتابالتوالع والزوالع حسِ کا دوسرانام "شجریة الفکا ہے اس کے حوالہ سے ابن سام نے تحریر کیا ہے کہ ابن شہید نے تا درا اکلا می اور ا دبی تخلیقی قوت و فکر پر براه راست گفتگو کی ہے ، ان شہ ہے کہ شاعر جن کے تابع سوتا ہے جدیبا کہ قدیم رائے تھی کہ شا مانوق الفطرت قوت الہام كرتى ہے تو شاعر شعر كہتا ہے ، اور اس كى ايك رائے یہ ہے کہ کوئی تھی شخص شعر و نشر دونوں فن کے اعلی معیار پر. قا در سو سکتا ہے مرزوقی وغیرہ نے اس کی مخالفت کی ہے اور کہا کہ کوئی ا صناف سخن پریکساں معیار پر قادر نہیں سوسکتا ہے ، ابن شہید نے دونوں خیال کی تائید میں یہ تحریر کیا ہے کہ اس نے امر ڈالقنس اور کلاسکی شعراء کے سامنے جنات کی دنیا میں اس نے اپنا کلام سنایا، ہم ا س کے شعر کی تعریف کی اور معیار کر دانا، پھر اسی طرح نشر نگاروں میر عبدالحمید کاتب کے سامنے نشریارہ پیش کیا تووہ تھی اوٹی شریارہ تھا، ا ا س نے اوبی تنقیدی مباحثه اور اشعار کی صوری و معنوی نقد و تبصره کا ابن شہید نے شعر کے صوری و معنوی خصانص کو حسم وروح كيا ہے ، اس كى رائے ہے كه حس طرح انسان كے ظاہر و باطن -ا متزاج سے حسن پیدا سوتا ہے ، یعنی انسان کی روح اور اس کی اخلاقی

ابن شہید کے شعر کے صوری و معنوی خصائص کو جم وروح کیا ہے ، اس کی رائے ہے کہ حس طرح انسان کے ظاہر و باطن ۔ امتراج سے حسن پیدا سوتا ہے ، یعنی انسان کی روح اور اس کی اخلاقی خوبیوں کے اثر سے انسان کی ظاہری شخصیت میں حسن پیدا سوجاتا ہے اندور فی خوبی کا اثر اس کی ذات پر پڑتا ہے اگر باطن اچھا ہے توظاہم موتا ہے ، لیکن باطن میں خرابی ہے ، اخلاقی خوبی نہیں ہے یعنی روح ہے توظاہر کی احجائی سے خوبی پیدا نہیں سوتی ہے ، حسن کے بجائے عیب ہی سوتا ہے اور ابن شہید یہ نظریہ پیش کرتا ہے کہ اس کا مطلب حسن کی ترکیب غیر حسن سے کی جار ہی ہے یا حسن کی تعیبر بد صورت یہ جار ہی ہے یا حسن کی تعیبر بد صورت یہ جار ہی ہے یا حسن کی تعیبر بد صورت یہ جار ہی ہے جو خلاف وا قعہ اور نا قابل قبول اصول ہے ، اس بنیا د پر اس جار ہی ہے کہ بہتر شعر کے لئے معانی میں جمالی و پاکیزگی کا سونا ضروری سے

الفاظ کے حسن اور اس کی ظاہری خوتی سے کسی بہتر شعر کا وجود نہیں ہوسکتا ہے جلیے انسانی روح کا اثر اس کے ظاہر پر سوتا ہے بید اس کا پنا نظریہ ہے ، یہ تنقیدی نظریہ کسی اور کی تحریر میں اس انداز سے بیش نہیں کیا گیا ہے ۔ (احسان عباس وی ۲)

ابن شہید نے صنعت فن کی بنیا دیر کلام کو تین اقسام میں تقسیم کیا ہے پہلی صورت تویہ ہے کہ معنی میں حبرت ہے اور الفاظ کھی عمدہ ہیں لیکن الفاظ کا استعمال اس طرح کیا گیا ہے کہ معنی میں حبرت ہے ، اور انفاظ کے با ہمی ربط و ترکیب سے کلام میں کوئی حسن و جمال پیدا نہیں سوتا ہے ، اور نہ ہی اس میں شوکت اور دلکشی میں اسوقی ہے ، دوسری صورت یہ ہے کہ فنکار اپنے فن کی خامی کو کسی طرح دور کرلیتا ہے اور و قتی طور پر داد تحسین مجھی حاصل کر لیتا ہے لیکن فن کا معیار الیا نہیں سوتا ہے کہ اس کا دوام حاصل سوسکے ، تدیسری صورت یہ ہے کہ فکر و خیال نہیں سوتا ہے کہ اس کا دوام حاصل سوسکے ، تدیسری صورت یہ ہے کہ فکر و خیال بختہ اور اسلوب میں دکشتی و رعنائی پائی جاتی ہے ، توابیا فن ان تینوں میں سب بختہ اور اسلوب میں دکشتی و رعنائی پائی جاتی ہے ، توابیا فن ان تینوں میں سب بختہ اور اسلوب میں دکشتی و نن شہ پارہ بقول ابن شہید " القطعتہ الفنیتہ "کہلاتا ہے ۔ ہے ۔ ہے ۔ ہو اس سوتا ہے ، اور الیا ہی فن شہ پارہ بقول ابن شہید " القطعتہ الفنیتہ "کہلاتا ہے ۔ ۔

اس نے فکر وخیال اور اسلوب کی دلکشی ورعنائی دونوں کی با ہمی مطابقت صوری و معنوی عناصر کے تناسب کی فکر کو پیش کرکے تنقید کے ایک اسم اصول کی طرف اشارہ کیا۔

اس کے علاوہ اس نے اپنی تحریروں میں ناقد کے لئے ایک اسم بات کی کہ ناقد کو حذبات سے آزاد سونا چاہئے ، کسی بھی فن کا تجزیہ اور فیصلہ کرنے میں کسی حذباقی رو میں نہیں بہنا چاہئے ، کسی بھی فن کا تجزیہ اور فیصلہ کرنا میں کسی حذباقی رو میں نہیں بہنا چاہئے بلکہ موضوع کے ساتھ انصاف کرنا چاہئے ۔ (احسان عباس ص ۸ ۲ م) کیکن تنقید کرتے وقت فن اور فنکار کے عصر حالات اور ذوق کی تبدیلی بھی مد نظر رکھنا ضروری ہے ، اس لئے کہ ماحول ، عہد اور ذوق کا اثر فن پر سوتا ہے ، اگر ان باتوں کو تنقید کرتے وقت پیش نظر رکھیں تو تنقید کرتے وقت پیش نظر رکھیں تو تنقید کاحق ادا سوگاورنہ نہیں، ابن شہید نے موالوں سے اس کو واضح کیا ہے (ایضا ص ۸ ۲ م ۳ م ۲ م ۱) ابن شہید کے یہ منتشر خیالات ہیں جواس کی تنظر کیننا دہیں۔

ابن حزم (۸ ۸ ۳ ۵ ۹ ۵ ۲) كاا صل ميدان تنقيد اورادب سهير ا س کے وسعت مطالعہ، ذوق، ذہانت،اندلسی شاعری سے دلجسپی، ب نیوں سے شغف اور تبحر علمی نے اولی تنقید کو تبھی لینے اَبشار خیال سے ے ، ڈاکٹر احسان عباس نے ابن حزم کی کتاب" التقریب لحد المنطق » "القصل في الملل والنحل" ك حواله سے اس كے تنقيدي نكات رروشني ابن حزم نے مختلف رسائل میں اندلسی شاعری کی مدا نعت، شعری امتیازی خصو صیات قلم اٹھایا ہے اور اس نے اندلسی شاعری جانز مقام دلانے کے لئے نا قدانہ بھیرت کاشوت دیا ہے ،اس نے ، شعر کوزبان وادب کے دوا سم ا صناف سخن قرار دیا ہے ،ا س کی رانے دونوں فنون ایسے ہیں جن کے بلاغی نکات پر لوگوں نے گفتگو کی ہے ،ار سہ بن جعفر اور ابن شہید کا نام خاص طور سے قابل ذکر ہے ، ابن حزم کی معلوم سوتا ہے کہ اس نے ارسطوکی کتاب الخطابہ، اور کتاب الشعر سے بر استفادہ نہیں کیا ہے بلکہ اس کے متعلق محض سرسری معلومات میں دو سروں کی طرح ابن حزم کے نز دیک تھی بلاغت ، کلام ۔ معلوم کرنے کا یک بیمانہ ہے اس نے بلاعث کی جو تعریف کی ہے وہ م وہ کہتے میں کیے" خاصِ (اہل نن وعلم) کی طرحِ عام (علم و نن سے ناوا تف بھی کلام کو سمجھ سکے اور عام شخص حس کے پاس نظم و ترتیب اور لفظ۔ کی مثال کوئی شہیں سوتی ہے اور وہ حسب لفظ کے مفہوم کو سمجھ لیتا ہے طرح بات کو سمجھ لیتا ہے ۔۔۔ اس میں کسی حذف وا ضافیہ کی ضرورت نہ ہے اور مخاطب کے لنے وہ قریب الفہم سوتا ہے ،اس کے بعد کسی وخ ضرورت نہیں موتی ہے معانی زیادہ سوئے ہیں اور اس کے مختصر سو الفاظ آسان سونے کی وجہ سے یاد کرنا آسان سوتا ہے وہ کلام بلیغ س (التقریب ص ۲۰۴) ابن حزم نے بیہ بات اس و قت کہی جب کہ مشر ضانع وبدانع كااستعمال كثرت بسے سونے لگا تھا، ليكن كلام ميں سلاست کی موزونیت اور زبان کے عام فہم سونے کایہ تصور یقیناً اس کے عمدہ ذو کی دلیل تھی،الفاظ کے مناسب استعمال سے کلام میں جوبلاعت پیدا سو حس کااٹرا سلوب اور فن دونوں پر پڑتا ہے ،ا س کی رعایت سے ابن حزم نے اس یے عہد تک مستعمل سونے والے اسالیب کی بنیاد پر بلاغت کو چارا قسام میں نقسیم کیا ہے ، پہلی صورت یہ ہے کہ حس میں ایسے الفاظ استعمال کئے جاتے ہیں جو عوام کے نز دیک متعارف اور ان کے لئے عام فہم اور مانو س سوتے ہیں، جنیے جاحظ کی بلاغت دوسری قسم یہ ہے کہ حس اسلوب میں السے الفاظ استعمال کئے جاتے ہیں جو عوام کے نز دیک غیر مانوس سوتے ہیں جیسے حسن بصری اور سہل بن مارون کی بلاغت، تنیسری قسم بلاغت کی یہ ہے کہ جو پہلی اور دوسری قسموں کے مابین سوتی سے یا دونوں سے مرکب سوتی ہے جیسے ابن القفع كَي بلاغت اور تنجى حس نمين خطبات كي بلاغت اورَ رسائلٌ كي بلاغت مركب سوتی ہے ، جیسے ابن دراج کی بلاغت، حو تھی عام بلاغت یا اسلوب حب کو شاید عام نشرسے تعبیر کیا جاسکے اور حس سے صرف مفہوم کسی طرح سمجھا جاسکے ،اس میں کوئی حسن و معیار یہ سو، وہ ہے ،ابن حزم نے شاعری کے بتین ا قسام کئے ہیں، مصنوع اور مطبوع کے علاوہ براعت یعنی فنی مہارت کو شاعری کی تنسیری قسم شمار کیا ہے ، پہلی قسم کی و ضاحت کرتے سوئے تحریر کیا ہے کہ حس میں استعاره كااستعمال كياجاتا سے اور معانی كوغورو فكراورا سكوب كوتراش وخراش کرنے کے بعد استعمال کیا جاتا ہے وہ شاعری مصنوع ہے اور الیبی شاعری میں فن صنعت سے کام لیا جاتا ہے جنسے زہیراور ابو تمام کی شاعری ، دوسری نسم مطبوع شاعری ہے حس کو شاعراسی طرح کے تکلف کہتا ہے حس طرح نشر نگار نشر لکھتا ہے جسیسے جریر اور ابونوا س کی شاعری تنسیری قسم شاعری کی دہ ہے جس میں شاعر اپنی مہارت سے کام لیتا ہے اور آیسے معانی کااستعمال کرتا ہے جو بعید القهم سوتے ہیں اور اس میں ایسی باریکی، نزاکت خیال اور دقت نظرہے کام لیا جاتا ہے کہ لوگوں کے لئے اس کا سمجھناآ سان نہیں سوتا،ا س میں تشبیہ کا بخوبی استعمال سوتا ہے اور معنی کو خوبصورت سے خوبصورت انداز میں ادا کرنے کا عيال رفعه جانا سے ، سيسے اسروا النسيس اور ابن الروى كى شاعرى اور ان اقسام شاعری ہی سے دوسری وجود میں آتی ہے۔

ابن حزم احسنَ الشعر اكذبه كا قائل ہے اس لئے كه حس كلام ميں پندو نصائح اور اخلاتی باتوں كاتذ كرہ سودہ شاعری نہيں ہے بلكہوہ شاعری كے اسلوب

باب مشتم ۔۔۔ تنقید دورانحطاط میں

سے خارج اور صفات بنوی میں شامل ہے ،اس سلسلہ میں ابن حزم کی نظر بات يرسيح كه انساني شرا نت اخلاق ، خير ، نيكي اور اعلى انساني اقدار كا موخ شاعری سے خارج سے اس کی رائے ہے کہ شرو فساد ہو وطرب، اخلاق فا اور اخلاقی گراوٹ کی باتیں جیسے غزل یا ہجو میں کی جاتی ہیں، شاعری کے موخ سے خارج نہیں کی جا سکتی ہیں،ا س لئے شاعری کو محض اخلاقی ا نکار کا ذریعہ ' متمجها جاسکتا ہے ،اور شاعری کو محض اخلا قیات کاسر حیشمہ نہیں بنایاجا سکتا۔ اس لنے شاعری کامعیارا حسن الشعر الذہ ہی رہے گاابن حزم کے رسائل اس کی تفصیلات موجود ہیں اسی بنیا دیراس نے شاعری کی ہرایک قسم کواخ تربیت کے لئے شجر ق ممنوعہ قرار دیا۔ الفصل فی الحللَ والنحل کے اخیر میں ایک مختصر رسالہ میں اعجاز الف کے موضوع پر بھی بحث کی ہے اور اس رائے کا ظہار کیا ہے کہ قرآن کر " اعجاز اس کے نظم و ترتیب اور اس کے مضامین کی انفرادیت میں ہے بلاغت کے اعلی ا صولوں کی وجہ سے اس لئے کہ بلاغت کی خوبیاں تو مخلوق کلام میں بھی پائی جاتی ہیں لیکن قرآن کر یم کلام مخلوق نہیں ہے اس لیٹے اس بلاغت کے کسی معیارے نہیں جانجا جا سکتا ہے، (الفصل فی الملل والنحل

عربی تنقید تعسری صدی ہجری سے پانچوں صدی ہجری تک ترتی کے منازل سے گذری، آمدی، جرجانی، قدامہ، ابن دشیق اور ابوہلال عسکری جیسے ناقد نے ادبی تنقید کو نئے انداز فکر نئے خیالات، نئے اصول، نئے دجانات، اور نئے تنقیدی ذوق سے آشنا کیا، اس کے بعد ادبی تنقید ایک ایسے دور میں داخل سوگئی جہاں ادبی تنقید کے تناور درخت نے نئے برگ وبار، نئی کو نبلیں نئی کلیاں اور نئے ثمر وبنا چھوڈ دیا، پرانے پتے ہی اس درخت کی شاخ کی زینت ہے رہے اور نئے مر اسلے میں ایسے اضافے نہیں سوئے قدیم اصول ہی دہرائے جاتے دہے، اس میں ایسے اضافے نہیں سوئے جہے عربی تنقید کے لئے سنگ میل قرار دیاجا سکے یا ادبی تنقید کے موسم بہار کی بیاح کی سے تعبیر کیا جاسکے۔

یا نحوی صدی کے بعد تنقید کا موضوع کسا دبازاری کا شکار سوگیا اس کی بنیادی وجه سیاسی اور ثقا فتی تبدیلیاں تھیں جوعرب اور اندلس کی سرز مین میں رونما سور ر بی تحقیں ، ان تبدیلیوں کااثر شعر وا دب پر تجھی پڑا آور لکّری و عملیّ میدان بھی متاثر سونے لاز می طور پر ادبی تنقید تھی اِس سے متاثر سونے بغیر نہیں رہ سکی، شاعری کے موضوعات محدود سوکر رہ کئے ،اس لئے کہ شاعر نے بناعرى كوكسب معاش كاذر يعه بناليا موضوعاتي شاعرى اس كى وجدس عام سوكني تصیح زبان اور فکر و خیال کے اعتبار سے حدب شاعری سے مفقود سونے لئی، زبان اور فکر دونوں اعتبار سے شاعری میں سطحیت پیدا سونے لگی، ساتھ ہی بلاغت، صنائع وبدانع كااستعمال كثرت سے كياجانے لگا، اس كے علاوہ قديم و حدید شعری سرمایہ کے تلف سوجائے کااندایشہ تھی عام سونے لگا، حس کے نتیجه میں ایسی تالیفات سامنے آئیں جن میں ادبی تنقیدی اور شعری سر میایہ کو جمع کیا گیا ،ان میں دوطرح کی کتابیں تالیف کی کٹیں ایک تووہ تھیں جن میں کسی ایک علاقہ یا خطہ کا لحاظ کئے بغیر علمی و ادبی سرمانے محفوظ کئے گئے جیسے "العمِإ دالا صفها في " كي " الخريده " أبن سعيد كي " كتاب المغرب " اور كتاب المشرق " للهي گنيں،اور دوسري قسم ميںا نسي تاليفات وجود ميں آئيں جن ميںِ علا قائی ^{لن}ی میرِ مایه کو محفوظ کیا گیا جسیے ابن الزبیر کی "الجنان ۔ مصری شعراء کے حالات م تمل، صفوان بن ا در سی کی "زا دالمسافر " اند نسی معاصر شعراء کے تیز کرے مشتمل، ابن الآبار کی «تحفته القادم» شعراء اندلس کے متعلق تحریر کی کنیں،

کتابوں میں تینقیدی خیالات تھی ہیں لیکن اس قابل نہیں ہیں کہ انتھیر کی تاریخ میں کسی امتیازی خوبی کاجا مل سمجھا جاسکے ۔۔۔۔اس کے علا بلاغت دونوں کے موضوعات الگ سوجانے اور بلاغت اور صنائع استعمال کو ننی کمال مجھے جانے کی وجہ سے بلاغت کے مسائل کو ہی حاصل موكني اسامه بن منقد كي كتاب "البديع في نقد الشعر "يا اس کتابوں کا مطالعہ کریں تو صاف معلوم سوتا ہے کہ بلاغت کو تنقید کی بنیا ہے جو در حقیقت تنقید سے براہ راست تعلق نہیں رکھتی ہے۔ کیت کیا ہے۔ لیکن اندلس کی سرز مین میں اس بات کی توقع کی جا سکتی تھی کر اندازونے رجمانات کے ساتھ ترتی کرے گی اس لنے کہ حدید شعری ر حدید شعری ا تسام موشح اور جنرل جنیسی شاعری کے وجود سے تنقید ک اور نٹی حرارت ملے گی لیکن ایسے نا قد جن کی تحریریں قابل توجہ ہیں ان مب تنقیدی روح کار فر ما نظر تہیں آتی ہے اور مذہی ا دبی تنقید میں حدت، نئی سمت کا پتیہ چلتا ہے ابن سبام، ابن خفاجہ ابن سعید ، اور صالح بر الرندي كا ذكر خاص طور سے كيا جا سكتا ہے ۔ آئندہ كى كڑى كواندلس ۔ رکھا جاتا ہے حالانکہ مشرقی اور مغربی سرز مین دونوں کے تنقیدی سہ کوفی بڑا تفاوت تہیں ہے اندلس کے بعد مشرقی سرمایہ پر ایک سر

اندلس

دور انحطاط کی پہلی منزل پر ابن بسام الشنترینی (۱) (متوفی ۲ کتاب "الذخیریة محاسن اهل الجزیرم" تنقیدی مسائل اور معیار کے ذکر ا کے اعتبارے ایک معتبر کتاب مجھی جاتی ہے (۲) با قاعدہ تنقید کی کتار ہے لیکن اس میں جن مسائل کی طرف توجہ دی گئی ہے ، ان کی حیثیت اساس کی ہے ،ابن حزم کے بعد میں نے ابن بیام کے تذکرہ کو ا مناسب سمجھا کہ "الذخیرہ"کی دو خصوصیات میں سے ایک خصو صیت؛ ابن بسام نے ابن حزم کی طرح اندنسی شاعری کے مابدالا متیاز صفات

ڈالی جائے گی۔

کے محاسن کو اجا گر کیا ہے اور اندلسی شاعری کے عیوب پر اہل مشرق نے جو انگشت نمانی کی ابن سام نے دفاع کرنے میں ابن حزم کاطریقہ اپنایا ہے، دوسری خصوصیت یہ ہے کہ شاعری کے بعض اصناف کے لئے اخلاقی اور پاکیزہ

خیالات کواز نس ضروری قرار دیا ہے -ابن بسام نے اندلس کے آ دبی سر مایہ کے تحفظ اور اس کو اس کا جائز مقام دلانے کے خیال سے الذخیرہ کو مرتب کیا ، اور اہل اندلس کے احساس کمتری کو دور کرنے کا تبھی ارا دہ کیا، اس کئے کماہل اندلس مشرقی شعر وا دب کے مقابله میں اندلسی شعروا دب کو کمتر درجه کا تحصتے تھے ، ابن بسام نے اس خیال كى ترديد نہابت ہى بليغ انداز ميں كى،اس نے شعرى محاس كى وضاحت كے كئے

اشعار کی توضیح و تشریح تھی کی، اور اندلسی شاعری کو مشرقی شاعری کے تم پلہ ثابت کرنے کے لئے مشرقی شاعری سے جو معانی ماخوذ تھے ان کی طرف مجھی اشارہ کیا اور اندلسی فکر و تہذیب کی بلندی ثابت کرنے میں مشرق سے مانوذ الکارکی اس خامی کوسیان کرنے میں اس نے کوفی عیب خیال نہیں کیا۔ ابن بہام نے ابن حزم کے خیالات سے اتفاق کرتے موئے دینی اخلاقی موضوعات اور فکر و خیال کوعمدہ شعر کے لئے ضروری خیال نہیں کیا ہے ، ہجو یہ شاعری پر تفصیل سے روشنی ڈالی ہے اور اس نے ہجویہ شاعری کی دو قسموں میں سے ایک قسم کو هجوالا شراف کانام دیا ہے ، اور وہ الیبی شاعری ہے حس میں ہجو تو کیا گیا ہے لیکن فحش گوئی نہیں ہے ، مثال میں جربر کے اشعار خاص صطور سے نقل کئے ہیں اور تفصیل سے اس پر گفتگو کی ہے ،اور اپنی تنقید میں اخلاتی نقطہ ۽ نظر کی طرف خاص توجہ دی ہے اس لئے الحاد، ہے دینی، غیراخلاتی افکار و فلسفہ پر سخت تنقید کی ہے اور ابن حزم ایسی صداقت حس میں حیات انسانی کے واقعات ، اخلاقی اقدار کے ساتھ نمایاں سوتے ہیں، اس کواعلی اقدار کے بنیا دی روح سمجھتے سونے تخیل کے نتیجہ میں پست خیالات کی عکاسی کو غیر معیاری تصور کرتا ہے ۔۔۔ شاعری میں کلاسکی طرز اسلوب کو ترجیج دیتا ہے ادر تدیم طرز ا دا اور شعری اسلوب کو زیادہ پسند کرتا ہے اور شاعری کے لئے بہتر سے

مجھتا ہے ، لیکن معانی میں حدت و ندرت کو شاعری کے لئے ایک امتیازی و صف شمار کرتا ہے ،اس کی وجہ یہ ہے کہ ایک مورخ اور ناقد کی حیثیت

قدیم شعری سرمایہ پر اس کی گہری نظر تھی ساتھ ہی اس نے خیال شاعرانہ کمال محسوس کیا ہے، قدیمِ معانی کے استعمال کوشعری سرِقہ کیا ہے ،اس لئے اس کی تنقیدی فکر تاریخی تنقیدی معیار کے گر دگھو ا بن خفاجه

(متوفی سا ۵) نے اپنے دلوان کے مقد مہ میں بعض تنقیدی . اظہار کیا ہے ،اسِ نے ایسی شاعری کواعلی قدروں میں شمار کیا ہے ' شاعر نے کسی مذکسی حدت سے کام لیا ہے اور وہ حدت کے معیار پر

ابن خفاجہ نے اپنے تجربات کی بنیا دیریہ خیال ظاہر کیا ہے کہ نہیں ہے کہ شاعر کا ململ کلام یا کسی قصیدہ کاہرایک جز فن کے اعلی مہ اس کے مختلف معیار سوسکتے ہیں شعراعلی ، اوسط اور ادفی تینوں میں ۔ تھی درجہ کا سو سکتا ہے ،ا دنی نسم کی شاعری میں لفظ و قا فیہ کا استعمال , نا موزوں محسوئس سوتا ہے جبکہ فکر وخیال کے اعتبار سے کوفی ندرت وہ تازگی محسوس نہیں موتی ہے بلکہ فکر کسی تھکا ماندہ ذہن و د ماغ کی اتَّ سوتی ہے (۴) قصیدہ کے اشعار میں اختلاف معیار کی وجہ یہ بھی سوتی ہے کئی چیزوں تعنی معنی ، لفظ ، وزن اور قا فیہ سے مرکب سوتا ہے ، اُن عنا امتراج ان کے با ہمی استعمال اور ان میں سے ہرایک عنصر کو اس ۔ اقدار کے ساتھ پیش کرناایک اسم ننی مسئلہ ہے جب کسی بھی عنصر م خابی پائی جاتی ہے توشعر کے معیار میں فرق پیدا سوجاتا ہے۔اور کھ ا نسجام کی کمی سوقی ہے ، تنجمی شعریت کی کمی سوقی ہے کنجمی موسیقیت ا دو سری خا میاں سوتی ہیں۔(۵) شاعر حس تخیل سے کام لیتا ہے ابن خفاجہ یہ تصور پیش کرتا ہے

تخیل کا تعلِق محض صدق سے یا محض کذ ب سے سوناخیروری نہیں ہے بلکہ میں سے کسی تھی پہلوہے تعلق رکھ سکتا ہے یعنی تخیل کے اظہار میں اور کذب دونوں میں سے کسی تھی رائے کااظہار سوسکِتا ہے اس لئے ^ا ' ب میں کوفی بنیا دی فرق نہیں ہے اورا س شاعرانہ فکر میں کذب کااظم عیب کی بات نہیں ہے، ابن خفاجہ نے تخیل کا تصور شاید یونانی تنقید کی صدائے بازگشت سے اخذ کیا، اور اس نے تخیل کو قول و فعل کے مابین تضاد اور کذب سے منسلک کر دیا، اس نے یہ مجمی مفروضہ قائم کیا کہ ناقد تین طرح کے مہتے بیں ایک تو وہ ہے حبس کے پاس تنقیدی بصیرت ہوتی ہے علم و مطالعہ کی بنیا دیر صانب الرانے سوتا ہے، ایسے ناقد کی تنقید فتی معیار پر سوتی ہے ۔ لیکن ایک ایسا نقد ہوتی ہے دبس کی تنقید موتی ہے ، الیسی تنقید بست قسم کی سوتی ہے اور ایک ناقد وہ ہے جو تنقید برائے تنقید تو نہیں کرتا ہے، لیکن اس کے پاس تنقیدی بصیرت مطالعہ کی وسعت اور تنقید کو نہیں کرتا ہے، لیکن اس کے پاس تنقیدی بصیرت مطالعہ کی وسعت اور تنقیدی صلاحیت و توت کی کی سوتی ہے، محض توی قصیے اور جامع اسلوب کو تنقید کا معیار اور اس کی بنیاد سمجھتا ہے، محض توی تنقید میں یکسانیت سوتی ہے، موضوع، معانی، فکر اور دوسرے نئی خصو صیات کی تفریق نہیں سوتی ہے، موضوع، معانی، فکر اور دوسرے کئی خصو صیات کی تفریق نہیں سوتی ہے ورنہ تنقید کی تاریخ میں اس تسم کی تنقید کے تنقیدی تجربات کی بنیا دیر قائم ہے ورنہ تنقید کی تاریخ میں اس تسم کی تنقید اورنا قد کی مثال شاید ہی ملتی ہے،

اور ناقد کی مثال شاید ہی ملتی ہے،

اند لس کی سرز مین پر ایک شخصیت محمد بن عبدالله بن یوسف الاشترکونی

(۱) (متونی ۵ س ۵ هر) کی تجھی ہے جس نے ابن شرف اور دوسروں کی پیروی

میں مقامات (المقامات الزومیہ) کے پیرایہ اسلوب و بیان کوا دبی تنقید کے لئے

افتیار کیا ، اس کی کتاب سے صرف یہ ظاہر ہے کہ مقامات کا اسلوب ادبی تنقید کے

لئے مناسب نہیں ہے ، ادبی تنقید حس وسعت، تنقیدی خیالات کو حس جا معیت

و تفصیل سے بیان کرنے کا محتاج ہے ، مقامات کا اسلوب اور طرز ادا اس کا

ابن قربان (۸) (متونی ۵۵۵ ه) کا ذکر تجی نا قدوں کی صف میں کیا ابن قربان (۸) (متونی ۵۵۵ ه) کا ذکر تجی نا قدوں کی صف میں کیا جا سکتا ہے اس کی کوئی تصنیف سمارے سامنے تو نہیں ہے البتہ بعض تاریخ نقد کی کتابوں سے ظاہر ہے کہ اس نے ابن خفاجہ کی اس رائے کو تسلیم کیا ہے کہ قوی جا مع اور قصیح اسلوب ہر ایک صنف شاعری کا معیار قرار نہیں دیا جا سکتا ، اور اندلسی شاعری کی قسم زجل بھی قصیح اسلوب کی خصوصیات سے آراستہ نہیں اندلسی شاعری کی قسم زجل بھی قصیح اسلوب کی خصوصیات ہیں اس لئے قرمان سوتی ہے بلکہ عوامی شاعری ہے ، حس کی اپنی خصوصیات ہیں اس لئے قرمان نے "ز جل" کواعراب کی قسم ثابت کیا ہے اور یہ بتایا کہ اعراب کی

پابندی زجل کے لئے مناسب نہیں سے بلکداس صنف شاعری م عیب پیدا سوجاتا ہے ،اس صنف شاعری زجل کی تنقید کابنیادی نے پنیشِ کیا ، حوزیا دہ عام تو نہیں سوسکا بھر تھی ایک طرز فکر چھوڑ گیا ليكن اس دور مين الوالقاسم محمد بن عبدالغفور الكلاعي (٩ خد مات قدر و قیمت کی حامل ہیں اس نے نقد کے موضوع پر " ن الانتصار لإ في الطيب " اور " احكام صنعة الكلام " جنسي كتابين تحرير كين كتاب " احكام صنعه الكلام ، اپنے موضوع كے اعتبار سے الم عبدالغفور نے اس کتاب میں فن نشرسے متعلق قواعد اور تنقیدی ا کر کے پیش کیا ہے ، مصنف نے کتاب ک<u>ے پہل</u>اب میں انشاء پر دا کے مسائل سے بحث کی ہے ، دوسرے باب میں نشر کی اقسام پر گفتگ كى ا تسام ميں ترسيل ، تو تنيع ، خطبه ً، حكم ، امثال ، مُقامه ، حكايت تالیف کوشمار کیا ہے ،اس کے بعد اس نے اسلوب کو موضوع سخر ادر سحج کو منقاد ، مشتجلب ، مضارع اور مشکل جیسے ا قسام ِ میں تقا ا بن عبدالغفور نثر یک اقسام کی تعین اور اسالیب کو مد نظر رکھتے ہو۔ بی مختلف ا صناف کی تفصیل حس انداز سے پیش کی ہے تاریخ تقد میر تنقیدی کارنا مہ ہے اسلوب اور بدیع کے موضوع پر نا قدوں نے بحث کی، لیکن اصناف نشر کی تعیین اور ان کے لئے حدید اصطلاحات کا ا کاسہراا بن عبدالعفور کو حاصل ہے اس نے حسب وقت نظر، ذوق سخز مطالعه كاشوت ديا سے اس سے يقيناً اس كے تنقيدي كارنامے كواسم سوقی ہے اس نے ترسیل کی سات تسمیں شمار کی ہیں، (۱) العاطل، اس یہ ہے کہ اس صنف نشر میں کلام کو دلکش بنانے کے لئے سجع اور استعمال کم سے کم کیا جاتا ہے ، اصل نشریہی ہے کشرت سجع سے کرنے میں دوسری بات پیدا سوحاتی ہے ، (۲) الحالی ، ایسا صنف نشر ۔ سنوارنے کے لئے خوبصورت غبارت، لطیف اخارات، بدالع، تمثیرکا اور سحع کاسوچ سمجھ کر استعمال کیا جاتا ہے عبارت کوآراستہ کرنے کے چیزوں کے استعمال کی طرف خاص توجہ دی جاتی ہے ، (۳) المصنوع ، وہ حس میں تصنع اور بدیج کی ا تسام کی کثرت، نوا صل اور سجع کی زیا د تی ۔

کومزین کیا جاتا ہے، (۲) المرضع، وہ نشرہے جس میں امثال، اشعاد، احادیث اقوال اور دوسری عبارتوں سے نشر کومرضع کیا جاتا ہے، (۵) المعضن، وہ نشر فنی سے حس میں ہم وزن الفاظ یا عبارتوں کا استعمال کیا جاتا ہے جیسے من السلام ملام وان لاح جوهرا، ومن الکلام کلام وان فاح عنبرا، اس کے علاوہ المفصل اور المبتدع جسی قسمیں ترسیل میں شامل کی ہیں ۔۔۔ ابن عبدالغفور نے بعض المبتدع جسی قسمیں ترسیل میں شامل کی ہیں ،۔۔ ابن عبدالغفور نے بعض اقسام نشرکے اصول اور مثالیں، دونوں ہی تحریر کی ہیں، لیکن بعض کے صرف اصول اور بعض کے مخص نمونے پر اکتفا کیا ہے، مقامہ جونشر فنی کی ایک اسم صنف ہے اس کے اصول و تواعد پر کچھ بھی روشنی نہیں ڈالی ہے، اس نے اس نے اس کے اصول و تواعد پر کچھ بھی روشنی نہیں ڈالی ہے، اس نے انشاء پر دازی کے متعلق جو کچھ تحریر کیا ہے وہ تنقیدی اعتبار سے کچھ زیادہ قابل اعتبار نہیں ہے۔

اس نے ادبی تنقید کے ایک قدیم مسئلہ کو پھرسے زندہ کیاہے شعرونشر میں بہتر صنف سخن کیاہے ؟ اس موضوع پراظہار رائے کرتے سوئے نغر کے بہتر سونے کی دلیلیں دی ہیں، اور تحریر کیاہے کہ نشر خیالات کے اظہار کے لئے زیادہ مناسب سوقی ہے ، نبی کریم نے شعر کی مذمت کی ہے اور شعر میں اچھے خیالات کا اظہار نہیں سوتا ہے ، اس میں غلواور کذب بیانی سے کام لیا جاتا ہے ، اور مدح سرائی کرکے حصول معاش بھی کیا جاتا ہے ، لیکن شعر کی بحق بعض خوبیوں کوابن عبد الغفور نے محسوس کیا ہے ۔

خوسوں کوابن عمبرالغفور نے محسوس کیا ہے۔

اس نے ابوالعلاء المحری کے متعلق رائے قائم کی ہے کہ اس سے بہتر نظر نگار اور شاعر پیدا نہیں سوا فکر وخیال کی حدت، شاعر انہ قدرت کے اعتبار سے شعر کے میدان میں صرف متنبی ہی اس کی ہمسری کر سکتا ہے ، اور الانتصار میں متنبی کی شاعرانہ عظمت کو ثابت کیا ہے ، اور قصیدہ کی ابتداء غزل ونسیب اور میں متنبی کی شاعرانہ عظمت کو ثابت کیا ہے ، اور قصیدہ کی ابتداء غزل ونسیب اور موضوع میں وحدت کے اعتبار سے متنبی کی جوا متیازی خوبی ہے اس پر نہایت سلیقہ سے روشنی ڈالی ہے غرض کہ ابن عبدالغفور نے نشری تنقید کی ایک اچھی مثال پیش کی سے اور اس میں حد ت سے کام لیا ہے۔

مثال پیش کی سے اور اس میں حد ت سے کام لیا ہے۔

السیم اس خدید المواعینی (۱۰)

اندلسی نا قدین میں ابوالقاسم محمد بن آبراہمیم ابن خیرہ المواعینی (۱۰) (متوفی ۶۱۴ ۵ هه) کی تنقیدی خد مات مجھی کسی قدر قابل توجه ہیں،احسان عباس نے ان کی مخطوطہ کتابوں سے جن تنقیدی خیالات کو پیش کیا ہے مختصرا یہاں

بیان کئے جاتے ہیں (۱۱) المواعینی کی تصنیفات میں " کتاب الامة الوشاح المفصل. اور كتاب " ريحان الالباب وربعان الشباب، في مرا ته معروف میں ، لیکن اِن کی تنقیدی ا فکار کا سر حشمہ آخری کتاب ہی ہے كتاب، باب اور نصل كے بجائے مرتبه مرقبه اور ثنيه آھے الفاظ استعمال کنے ہیں،کتاب کو سات مراتب یعنی حصوں میں تقسیم کیا ہے نے کتاب کے حویقھے حصہ میں نصاحت وبلاغت کے موضوع پراظ ہے ،اس نے جاحظ کی کتاب البیان والنبین سے تجھر پور استفادہ کیا ہے انحراف کے باوجود اس کے اثرات کتاب میں موجود ہیں ۔۔۔ مفر د فصاَحِت پر تنقیدی زوایہ بنگاہ ڈالتے سوئے تحریر کیا ہے کہ اس کی سا میں ، کسی بھی لفظ کے تصبیح سونے کے لئے بنیادی شرط یہ ہے کہ حرنف سے مرکب موں جو مخارج کے اعتبار سے ایک دوسرے سے بع سننے میں ہرایک خروف بالکل واضح سو، المواعینی نے حس چیز سے اس دی ہے ، وہ ایک ننی فکر اور نیاانداز ہے ،ان کاکہنا ہے کہ مختلف ِ رنگوں ً مختلف سوتے ہیں جب ترتیب دی جاتی سے تو نہایت حسین مگتے ہیں میں مشابہت سواور زیا دہ فرق یہ سوتوا س ترتیب میں حسن اور نکھار سوتاً ہے، اسی طرح سرایک حرف کے تخارج دوسسرے سے قریب مذہ صوت پیدا سوجاتا ہے حس طرح موسم بہار میں جمن میں مختلف ر تجول تھلتے بیں تو نہایت جاذب نظر سوتے ہیں یا ایسا لباس یا کمپڑا مختلف رنگوں کا نقش ونگار سوتا ہے تو دلکش اور خوبصورت لگتا ہے ، یک نہ حسن ہے مند دلآویزی ۔۔۔ مواعینی کے نز دیک لفظ کی فصاحت کے لے ہے کہ لفظ کواس طرح مرتب کیا جانے یعنی حروف کی ترتیب لفظ میں سے کی جانی کہ سماعت کے لئے خوشگوار سو، اور لذت و شیرینی محسوس طرح بعض تغمے اور دنگوں کے حسن سے ایک تصور ابھر تاہے تو نگاہ فا طرن بسن کرتی ہے اور احساس پر ایک خاص کیفیت طاری سوتی ہے محسوس کرتی ہے اور احساس پر ایک خاص کیفیت طاری سوتی ہے محسوس کرتی ہے۔ مناسبت سے لفظ کااس انداز ہے استعمال کیا جائے کہ حسن اور دلکشی پیدا کرنے اور احساس لذت اور حسن ذوق کے لئے باعث لطف و س نصاحت کا مقصد حاصل سوِجاتا ہے ۔

مواعینی شاعری کے لئے قد یم اسلوب کو مناسب سمجھتاہے، جدید شاعر کو بھی قد یم اسلوب کی راہ پر گامزن سونے کا مشورہ دیتا ہے غیر ضروری صنائع و میدانع اور بلاغت کے عناصر کا استعمال جو جدید شعراء کے کلام میں عام سوگیا تھا اس سے شاعری کو پاک رکھنے اور حشو و ذوائد سے شاعری کی روح کو متاثر بنہ کرنے کا بھی مشورہ دیتا ہے، اس کاخیال ہے کہ کلام شگفتہ، دلکش، دلکش، دلآویز، آسان اور دلنشین انداز اور پیرا پر بیان میں ،ی موثر سوتا ہے۔

مواعینی نے کلام کی حملیل صنعت وحرفت سے دی ہے اور پانچ چیزوں کو کسی تھی صنعت و حرفت کے لئے ضروری شمار کیا ہے اور کلام وشعرب کی ۔ تر میب ادراس کے فن کے معیارتک پہنچنے کے لئے بھی یانحوں عناصر کاپایا جانا ضروری قرار دیا ہے ، صنعت وحر نت کی مثال اس طرح دیتا ہے جیسے (۱) مو ضوع لکری ہے اور (۲) صانع (فنکار) نجارے (۳) صوریة (شکل) (یا پینت) کو فی مخصوص شکل ہے جیسے بنی سوبی کرسی (۲) ادر اس کاآلہ، آرا ہے (a) " غرض " جو کرسی کا مقصد ہے ۔ یہ پانچ عناصر موضوع ، فنکار ، شکل (ہیت) آلہ ا ورغرض، بنیا دی ہیں جو کسی تھی نن یا صنعت کے لئے لازی ہیں، شعر ونشراور ا دب پاره میں موضوع کلام موتاہے، صانع (فنکار) مؤلف یا شاعر سوتاہے، شکل کتاب کی عبارت یا شاعری میں شعر سوتا ہے ، اور آلہ مؤلف یا شاعر کی نظری صلاحیت، طبیعت اور توت فکر اور علمی معلومات سوتی میں جواس کی فِطَرت کی سمسنوانی کرتی ہیں، غرض مؤلف یا شاعرے کلام کے مطابق سوتا ہے، اگر مدح کا مضمون سوتا ہے تو ممدوح کی جلالت وشوکِت اور اس کی عظمت کا سکے آسمانوں پر بستھایا چاہا ہے ، یا اسی طرح غرض کا تعلق کسی بھی شئے سے سوتا ہے ، مواعینی كى اس تمثيل ميں منطقى دليل اور فكر ضرور ہے ليكن فنى خصوصيت اور فنى عنا صرحو منطقی پیرایہ سے الگ ہوکرا حساس اور فکر ہے تعلق رکھتے ہیں مواعینی ا سی بنیا دی اورا سم خصو صیت کو نظرانداز کر دیاہے اس کے علاوہ اس نے آ مؤلف یا شاعر کی طبعیت کی جو تعبیر کی ہے وہ تعبیر کی ہے۔

مواعینی نے شعر کی امتیازی خونی کے طور پر اور دوسرے اصناف سے الگ ایک صنف سخن کی حیثیت سے وزن کواس کابنیا دی عنصر قرار در اور تعمیر واسلوب کی بنیا د پر شعر کوتین اقسام میں تقسیم کیا ہے پہلی قسم تو شاعری کی ہے حس کاا سلوب مستحکم اور جا مع سو، دوسیری قسم وہ ۔ غموض سو، جنسے عتابی اور ابن نبایۃ کی شاعری، تنیسری نسم وہ ہے جبر سهل اور شگفته سو جنسیے بحتری اور ابو العتاهیه کی شاعری ، لیکن جد اسلوب سہل اور شکفتہ نہیں سَوِتا ہے توانسی شاعری معیار پر پوری خ اس کا معیار پست سمجھا جاتا ہے ،اور اس غیر معیاری شاعری کی مہ نے " زجل " سے دی ہے ، اور اس کا خیال ہے کہ اس قسم کی شاعرانه خیال غیر ہے تھے الفاظ میں جاہلوں کے انہام کے لینے ا دا کیا جا۔ شاعری کو معیاری تجھینے کے لئے ابن قر مان نے جوتو صبح وتاویل کی اس کو فنی معیار نہیں سمجھتا ہے ۔۔۔اسی طرح مختلف شعراء کے کلام کافرق تو یقینی ہے لیکن شاعر قا درالکلام اور قد نیم شعری سر مایہ پراس ہے اور اس کا مطالعہ تھی ہے ، توالیے شاعر کے کلام میں تفاوت سی بات ہے۔ ۔ مواعینی نے موشح میں مستعمل اوزان کو مرکب سے تعبیر ک اس درْن كو شاعرى مين آسان اورا سلوسياتى انداز سے جمالياتى عنصر ثاً. مواعینی کی شخصیت علم و مطالعه اور تنقیدی فکر زیاده اسمیت کی حام اندلسی سر مایه پر زیا ده توجه دی سوقی اور مشرقی نا قدون پر زیا ده اعتبار ر مواعینی اور ابن رشد کے بعد کی تنقیبہ میں اندلسی شاعری کو كرنے كار جحان غالب ہے ، اخلاقي نقطه ۽ نظر جواندلسي تنقيد كاايك خ تھا ،اس کی طرف سے توجہ ہٹا کر نا قدوں نے شعر کے خارجی اور صور مر کوز کر دی -اوراس میں اندلسی شاعری کو مِمتاز ثابت کرنے کاحذبہ کرتارہاا س لئے تنقید ایک خاص محور کے کُر دکھو متی رہی۔ ان مصنفین اور ناقدین میں جنھوں کے اندنسی شاعری کو د فوقيت دي ان ميں ابوالوليد اسماعيل بن محمد الشقندي (موفي ١٢٩ هـ) ہل کے اس نے سبتہ ابی یحی ابن ابی زکریا کے اشارہ پر الدیجی الفنی سے مناظرہ کے بعد مغرب کی شاعری پراند نسی شاعری کو ترجیج د۔ ایک رسالہ تحریر کیا، حو لفح الطیب کے ساتھ شانع موچکی ہے، اس نے اندلس کے حکمراں علماء مور خین، بلاغت کے ماہرین اور اندلسی علمی کاتذکرہ کرتے سوئے شعراء میں ابن زیدون ، ابن و هبون اور ابن دراج کا بھی تذکرہ کیا اور اندلسی شاعری کے ندرت خیال، پاکیزگی ، تشبیہ کے جمالیاتی عناصر ، غزل ، هجواور دو سرے مضامین کی خوسوں کو نمایاں کیا (۱۲) ابن المعلم جوشعری اور سنقیدی ذوق رکھتا تھا شقندی سے اتفاق کیا اس طرح اندلسی و مغرفی شعری رجحانات کی تصویر شقندی کے دسالہ سے سامنے آگئی۔ شقندی سی کے طرز فکر کے ایک اور مصنف ابن وحیتہ الکبی (۱۳)

رجانات کی تصویر شقندی کے دسالہ سے سامنے آگئ۔
شقندی ہی کے طرز فکر کے ایک اور مصنف ابن دھیتہ الکبی (۱۳)
شقندی ہی کے طرز فکر کے ایک اور مصنف ابن دھیتہ الکبی (۱۳)
(متونی ۱۳۳ ھ) نے بھی اپنی کتاب "المطرب من اشعاد اهل المغرب، میں عام شعری ذوق کی بنیا دپر اندلسی شاعری پر تنقیدی تبصرہ کرتے سوئے اس کو مغرفی شاعری پر فو قیت دیا، کتاب فنی اعتبار سے غیر مرتب ہے اس نے اس میں غزل نسیب، وصف، تشبیب جیسے فنی موضوعات پر گفتگو کرنے کے ساتھ تشیبهات نسیب، وصف، تشبیب جیسے فنی موضوعات پر گفتگو کرنے کے ساتھ تشیبهات کے استعمال اور ندرت اور بدالع کے جدید استعمال اور ندرت پر بھی دوشنی ڈالی ہے۔ (۱۲) اس نے ایک عام جائزہ لینے کے ساتھ مغرب کی جمی دوشنی ڈالی ہے۔ (۱۲) اس نے ایک عام جائزہ لینے کے ساتھ مغرب کی مہارت پر بحث کرتے سوئے محاکات اور تخیل کا استعمال فنی مہارت ہے ، نظام رابن دھیتہ کی تحریر میں فلسفیانہ بحث نظر نہیں آتا مہارت سے تعبیر ایس کی نظر نہیں اتا اس دور کی دوائی تنقید پر اس کی نظر تھی۔

اسی صف میں ایک نام ابن سعید (متوفی ۱۸۵ ھ) کا بھی ہے ، اس

اسی صف میں ایک نام ابن سعید (متوفی ۲۸۵ ه) کا بھی ہے، اس نے اند لسی ضاعری کی مدا فعت میں انتہا پسندی سے کام نہیں لیا، بلکہ مشرق و مغرب کے خزانوں کی یکساں قدر دافی کی، اس نے "المغرب فی حل المغرب" میں مغربی شاعری سے متعلق "المشرق فی حل المشرق" میں مشرق شاعری سے متعلق بانن کے علاوہ " جامع المرقصات والمطربات " المتطف من متعلق جائزہ لیا ، ان کے علاوہ " جامع المرقصات والمطربات " المتطف من ازاھر الطرف "اور "القدح المعلی فی التاریخ المحلی، میں مشرق و مغرب دونوں سے متعلق شاعری کو موضوع سخن بنایا، اس نے مطرب اور مرقص کی دوا صطلاحیں میں تقسیم کیا ، ابن سعید کے نزدیک مستعمال کیں اور شاعری کو ان دوا قسام میں تقسیم کیا ، ابن سعید کے نزدیک مرقص وہ شاعری ہے ، حس کے فکر و خیال میں ابتاء تو ہے لیکن نفس میں جو ش و طرب ب پیدا کرے وہ مطرب ہے ابن سعید نے یہ جائزہ لیا کہ کس میں جو ش و طرب ب پیدا کرے وہ مطرب ہے ابن سعید نے یہ جائزہ لیا کہ کس

عہد کی شاعری میں دونوں قسموں میں ں سے کس صنف کی زیادہ ک ا س کے علاوہ ایک قسم شاعری کی وہ ہے حس میں تشبیہ اور ' زياده سوتا ہے وہ قسم مقبول كہلاتى ہے، اور ايك رو تھي قسم مسم قابلِ تبول ہے، یانحویں قسم متروک ہے جو ذوق پر گراں گذرتی ہے اور فکر وخیال کے اعتبار سے خشونت کی حامل سوتی ہے ، ابن سعید ۔ میں ٹھہراؤ نہیں ہے ،اوراس کے اصول واصح تھی نہیں ہیں۔ حازم القرطاجني (١٥) اندلس کی سرز مین میں ابن خِلدون سے پہلے چراغ سحری کی شمع حس کی لونے ذرا تیزروشنی دکھائی تھتے سوئے دیوں کے در میان روشنی کی آنچ سے اوبی تنقید میں نئی حرارت پیدا سوئی اورا س نے نئی ا آشنا کیا ، وہ حازم القرطاجنی کی شخصیت ہے حس نے منھاج البلغا الادباء» جنسي كتاب ميں شعروا د باور تنقيد كي نئي كرن دكھا ني، حازم القرطاجني ميں احساس غربت نے شعر و تنقيد کے ذخ ضائع مونے کاخیال پیدا کیا ،اورا س کے اس خیال نے شعروا دب اور ا صولوں کو زندہ کرنے اور این میں نئی زندگی اور نیا خون عطا کرنے کا ہ اس نے پہلے شعر و تنقید دونوں کے روبہ زوال سونے پیراظہار افد شاعري ميں ابتذال ، فني انحطاط ، محض الفاظ كي بازيكري ، صنالع كااستع خیال ، حذبه وشعور سے خالی ، اور احساس و وحدان سے عاری فن و i مذاق مونے کی دجہ سے حقیقی شعراور محض وزن یو قا نبیہ کے پابند کلام لوگوں کے لئے دشوار سورہا تھا، سخن شناسی کا سمیح ذوق و مذاق بدلتا شعر گونی اور شعر قهمی بازیجه اطفال سو کرره گیا تھا ، شعر کاحقیقی فن اور تنق ا س جانب رواں دواں تھا جہاں سے کسی فنی تخلیق کااور فنی معیار۔ ا مید نہیں کی جا سکتی تھی، حازم القرطاجنی نے ان دونوں باتوں کو بخو بی ' شعراور نتقید دونوں کونٹی جهتاور فنی سمت دکھانے کا فیصلہ کیا ، جازم خود رقمطرازہے کہ شعرکے لئے کوئی اصول، معیار، قانون اور ضابطہ ن تھا، شاعر بذات خوداور دوسرے لوگ ہراس چیز کواعلی معیار کی شاء کھیے حس میں الفاظ کووزن و قافیہ کایابند کر دیاجاتا تھا۔ (۱۶) حازم القرطاجی نے شعراور تنقید کو صحیح سمت دکھانے کے لئے مخلصانہ کو مشش کی عربی اور یونانی دونوں قسم کی تنقیدی افکارسے استفادہ بھی کیا لیکن اس نے حس دور میں اپنے خیالات کو پیش کیا، اس دور کی ثقا فت کے معیار کو پیش نظر نہ رکھنے کی وجہ سے اس کے قیمتی افکار اور عمدہ خیالات شعر و تنقید کے میدان میں کونی تبدیلی نہیں لاسکے بلکہ وہ اپنی ڈگر پر چلتے رہے اور قرطاجنی کے افکار کچھ مؤثر ثابت نہیں سوئے۔

حازم القرطاجني کے تنقیدی مباحث اس کی فکری قوت کا مظہر ہیں اس نے شعر کی تعریف اوراس کے عناصر پراحچی بحث کی ہے اور اس سے قبل کے نا قدین کے انکار کو سامنے رکھ کراپنی رائے قائم کی ہے،اس نے شعر کی تریف کرتے سوئے کہا کہ وہ مقفی کلام موزوں ہے ، جیسے قدامہ بن جعفر نے تھی کہا تھا۔ لیکن قرطاجنی کی نظر شعر کے ظاہری خدو خال ہی پر نہیں ہے بلکہ شعر کی تاثیر جو اس کی بنیادی روح ہے اس پر تجئی ہے اور اس کی معنویت پر تھی ہے قرطاجنی كاخيال سے كه شعر ميں شعر بت كے بغير تاثير پيدا نہيں سوتی ہے اور شعر بت كے لئے حسن تخیل، یا محاکات، کیا صدا قت یاندرت واغراب ضروری ہے۔ (۱۷) اور اس کنے تھی کہ بہتر شعر و ہی سوتا ہے حس میں محاکات، صوری محاس، متاثر كرنے كى قوت و صلاحيت، صدا قت احساسِ إور فكر وخيال ، كذب بياني اعراض اور نا در علامات شعری سوتے ہیں ، (۸ ۱) اگر کسی شعر میں یہ باتیں نہیں ہیں تو بقول اس کے شعر کے دائرہ ہی سے خارج ہے اور شعر کہنے کے لئے انفعال اور حذبہ ضروری سے اس لنے کہ یہی شعر کہنے کے لئے حرکات پیدا کرتے ہیں، غرض كم شعر كہنے كے لئے تحريك اور اس كے اسباب كاپاياجانا ضروري ہے ، اور انفعالات کے اسباب تو کئی سوسکتے ہیں لیکن ان انفعالات کے تین اسم خارجی عوا مل (مہیات) ہیں ان میں سے سبسے زیادہ اسم ماحول ہے معدل آب و سوا، خوبصورت مناظراور فصحاء کے در میان پرورش اور تصیح کلام سے دلچسپی اور اس کایاد کرنا اس ماحول کا تقاضہ ہے اور یہ ماحول انفعال کے لئے اسم عنصر کا کام کرتاہے ،اور انفعال کا دوسرا خارجی سبب وہ علوم و معارف ہیں جن کا تعلق ان الفاظ و معانی سے ہے جوشعر کے معانی پر اثر انداز سوتے ہیں، اور انفعال کا تنیسرا خارجی سبب ان وحوہات پر مشتمل ہے جن میں خوشی و امید کے عنا شامل سوتے ہیں، طرب اور خوشی کا تعلق محبت والفت سے ہے اور تعلق دا دو دہش عطا و کرم سے ہے ، یہ تین خارجی عناصر ہیں جب خو فضاء پر کیف مناظر اور قصیح زبان کے آشنا لوگوں میں پروان چڑھے صحت کے ساتھ حسن تخیل بھی اس میں پایا جائے گا اور ساتھ الفت کے نشہ اور اس کی سرشاری سے اسلوب میں سلاست وروانی المجھی پیدا سوگی۔

بھی پیدا سوئی۔

عازم القرطا بخی نے انفعالات کے خارجی عناصر واسباب کے میں ابداعیت اور شعریت کے لئے تین داخلی عناصر کو بھی ضرورگاقرا امیں ابداعیت اور شعریت کے لئے تین داخلی عناصر کو بھی ضرورگاقرا اور خیال کو بھی شعر میں ادا کیا جائے وہ مرتب اور چاہئے تاکہ شاعر حس تصور کو پیش کرنا چاہتا ہے وہ تصور مرتب اور میں فکر وخیال کی ترجمانی کرے ، اس کے لئے شاعر کے حافظہ کاقوک سے اور دوسرا داخلی عنصریہ ہے کہ شاعر میں ایسی قوت تمیز سو فیصلہ کرسکے کہ موضوع اور فکر کو حس مناسب ترتیب سے ادا کرنا چا وہ ادا کرسکے کہ موضوع اور فکر کو حس مناسب ترتیب سے ادا کرنا چا میں فنکاری کی صلاحیت ہو تنظیم مربوط سو، اور تعیسرا داخلی عنصریہ و معانی کے اجزاء میں نظم ترکیب اور حسن اسلوب پیدا کرسکے اور بہ اسلوب میں اپنا فن پیش کرسکے۔

اسلوب میں اپنا فن پیش کرسکے۔

اسلوب میں اپنا فن پیش کر سلے۔
عمدہ شعر کے وجود میں آنے کے لئے جن شاعرانہ صلاحیت
ہے اور شاعر کے لئے جن خارجی و داخلی عناصر کاعا مل سونا ضروری
القرطابی نے اس پر حس تنقیدی بصیرت سے روشنی ڈالی سے وہ اس
فکر کاایک اسم نکتہ ہے اس کے ہرایک زاویہ پر غور کریں تو معلوم
اس نے متقد میں ناقد وں کے اصول تنقید سے متعلق نظریات کا بغ
ہے ، اور اعلی شعر کے لئے جو معیار واصول مطالعہ کی روشنی میں پینہ
سے ، اور اعلی شعر کے لئے جو معیار واصول مطالعہ کی روشنی میں پینہ
سے ، اور اعلی شعر کے لئے جو معیار واصول مطالعہ کی روشنی میں بینہ
سے اس لئے قرطاجنی کے یہ الی اصول و معیار اور ہی تنقید اور ت شعر مفید ثابت سوئے۔

قرطا جنی نے شعر و خطابت اور صدق د کذب کاایک اپنا نظریہ پیش

ا س نے دراصل فارابی کے نظریہ کی تر دید کرناچاہا ہے ،اس لیٹے پہلے فارابی کے نظریہ کو بیان کیا ہے ،اور بتایا ہے کہ فارابی کے نز دیک شعر کی تخییل حس کا تعلق محا کات سے ہے اس پر بنیا د سونے کی وجہ سے وہ کذب سے تعلق رکھتا ہے اور محاکات سے ہے اس پر بنیا د سونے کی وجہ سے وہ کذب سے تعلق رکھتا ہے اور ا گرچہ تخییل برمان و دلیل کی قدر و قیمت کا حامل سوتی ہے ، اور خطابت میں محاکات کے عنصر کا شامل سونا ضروری نہیں سوتا ہے ،اس کئے کہ خطابت میں صدق و کذب کے دونوں عناصر برابر سوتے ہیں جیسے اقناع کے لفظ سے تعبیر کیا جاتاہے،اس کی وجہ یہ ہے کہ فارا بی نے حس محا کات کو تخییل سے تعبیر کیا ہے، یا تو کسی شنے کی بنیا دیرایس کی نقل سوتی ہے یا کسی ایسی شنے پراس کی بنیا در کھی یا ہے۔ جاتی سے حس کا تعلق تخیل سے سوتا ہے ، پہلی صورتِ میں صدقِ اور دوسری صورت میں کذب کے عناصر ظاہر سوتے ہیں۔۔۔ لیکن قرطاجنی کا کہناہے کہ خطابت کی بنیا دخلن غالب پر سوتی َہے مَنه که یقین پر ،اور وہ اقوال حن کی بنیا دلخیل پر سوقی ہے اور حس میں محاکات (نقل) کاعنصر شامل ہوتا ہے ، وہ اتوال شعری سوتے ہیں، یعنی شعری صفات سے متصف سوتے ہیں، خواہ وہ اتوال برمانی سوں، حد بی سوں، خطابی سوں، یقینی سوں یا طنی سوں، اس لئے خطاست میں تھی شعری عنصر کاایک مقدار ضرور ہوتا ہے ،ا س منطقی بنیا دیر قرطا جی نے یہ رائے پیش کی کہ حوصیے اقوال شعر میں پانے جاتے ہیں یہ ضروری نہیں کہ وہ خطابت میں یائے جائیں اس لئے کہ اتناع تصدیق سے بالکل بعید چیز ہے ، اور حونکہ اتناع (خطابت کی بنیاد) کی بنیاد ظن غالب پر سوقی ہے ،اور ظن یقین کے منافی ہے ،اس لئے اس میں کذب شامل سوجاتا ہے اور وہ شعر نہیں سو سکتا ہے ،اور اس کئے کہ صدق وکذ بے دونوں عناصرا س میں شامل سوتے ہیں(۱۹) قرطاجنی کاخیال ہے کہ جہاں تک صدق و کذ**ب** کا تعلق ہے شعر میں ان

کہ صدق وکذب کے دولوں عناصراس سین خاص ہوتے ہیں (۱۹)
قرطاجنی کا خیال ہے کہ جہاں تک صدق و کذب کا تعلق ہے شعر میں ان
ہاتوں کی اس قدر اسمیت نہیں ہے ، جس قدر تخیل کی قدر و قیمت ہے اور خان
ہات یہ ہے کہ تخیل کو تحریک عام طور پر صدق سے حاصل ہوتی ہے نہ کہ
سے اس کنے کہ صدق کی تحریک عام بات ہے اور کذب کی تحریک خاص
سے سوتی ہے اس خصو صیت کی دجہ سے شعر کا معیاروہ نہیں ہوتا ہے جوہ
عمومیت کی وجہ سے سوتا ہے اور حس شعر میں صدق کا عنصر موجود سوتا ہے
شعر بہتر سوتا ہے ، قرطاجی کا یہ بھی خیال ہے کہ جنھوں نے اعذب الشعراء اکذبہ

کے ا صول کواپنایا ہے ان کے نز دیک تھی یہ تصور نہیں ہے کہ شعر میں َ صورت میں صدق بالکل معدوم سوالیا نہیں ہے بلکبرکذب کو صدق کے میں بہتر قرار دیا ہے ،اس کے علاوہ قرطاجنی نے متکلمین پر الزام لگایا انھوں نے قرآن کے اعجاز کے شوت میں اعذ ب الشعرا کذبہ "کے نظریہ کو اس لینے کہ قرآن کریم مکمل طور پر صدا قت ہے ،اور شاعری کذب بیا فر سے اعجاز تک نہیں پہنچ سکتی ہے جہاں تک فصاحت و بلاغت کی بحث ہے اس کاکہنا ہے کہ تھی البحرالذی لم نیصل احد الی نھایتہ " یہ وہ سمندر ہے انتهاتك كوفئ نهين پهنچ سكا(۴٠) حونکہ قرطاجنی نے ارسطو کے نظریات ابن سینااور فارابی کے خبر خاص ا سمیت دی اور ان کی روشنی میں شعر و تنقید کے ا صول و معیا، کرنے کا کام انجام دیا ،اس لنے محاکات اور تخیل کو فنی حیثیت سے ا صول کا درجه دیسے کر تنقید کی عمارت کھڑی کی، صدق و کذب کی بنیا د تھج محا کات (نقل) پر رکھی ،اور محا کات (نقل) کے اقسام اور فنی حیثیت ۔ کے تاثیر پر سیرِ حاصل بحث کی ، قرطاجنی کے ہرایک نکتہ کی وضاحت ۔ نفصیل یا بیٹے کیگن یہاں مختصر بیان پر اکتفا کیا جاتا ہے ،اس نے غر اعتبار سے محاکات (نقل) کوتین کسموں میں تقسیم کیا ہے ایک تووہ ۔ ا میں جسن و تحسین کی خوبی پیدا سوتی ہے دوسری قسم وہ ہے حس محا کات میں نبج اور تقبیح کی شکل پائی جاتی ہے تدسری قسم وہ ہے حس میں ان ا متزاج پایاجاتا ہے ،اوراس کو قرطاجنی نے مطابقتہ سے تعبیر کیا ہے ،ش طور پر ابن سینا اور ارسطو کے خیالاتِ کو نقل کیا ہے ، لیکن محا کات میں عبیج کب پیدا سوتی ہیں ،اس کی چار شکلیں ہیں، قرطاً جنی کے مطابق (۱) چیز میں حس یا بھج دینی نقطہء نظرسے معلوم کیاجاتا ہے اور دین کے م ا س کاجائزہ لیا جاتا ہے توا س سے حسن و قبح کااندازہ سوتا ہے اورا س کاا انسانی پر بھی پڑتا ہے (۲) اور کسی چیزے حسن و تبح کا معیار عقل کے بھی قائم کیا جاتا ہے ، اِگر محاکات (نقلی) عقل کے مطابق ہے توحسین۔ نبیج ہے ۔ (m) حسن و فیج کا معیارا خلاقی نقطہء نظرسے بھی قائم کیا جاتا۔ فن اخلاتی معیار سر سے تو وہ حسین سے ، ورینه نہیں تو قبیح ہے (۴) اور

منفعت تھی حسن و فیج کے معیار معلوم کرنے کاایک ذریعہ ہے۔ قرطاجنی کی ان تو ضیحات سے ظاہر ہے کہ حسن و نعج کے معیار کی مختلف صورتیں سوسکتی ہیں کوئی تھی اپنی فکر اور اُقدار کے مطابق اس کا فیصلہ کر سکتا ہے ، لیکن شنی کاوجود اور نن یاشعر کاوجود محاکات اور تخیل کے بعد ہی سوتا ہے اور فن یاشیر کے حسن و ہیج کا نیصلہ اس و قت کیا جاتا ہے جب حسن کی محاکات، حسن اور نیج کی محاکات تبج کے انداز اور تعبیر میں ہی فن کی اچھی شکل یا بہتر شعر کو وجود میں لانے کا سبب بنتا ہے ، مقداریارنگ کے اختلاف سے محاکات کا فنی عمل صحیح نہیں سوتا ہے اور اس محاکات کا کوئی فنی معیار تھی نہیں سوتا ہے ، جہاں تک شکل اور ہیت کاسوال ہے اس (اصل و نقل) میں تفاوت ممکن ہے ،اس کئے کہ حس چ · کی نقل (محاکات) کی جاتی ہے، شکل وِ صورت میں اس کی احجمالی کیفیت کا ظہار کیا جاتا ہے، تغبیر کی جو تھی شکلیں سوسکتی ہیں قرطاجنی نے محاکات کے دائرہ میں ان سب کو شامل کیا ہے ،لیکن تشیہات سے جو محاکات (نقل)کی تعبیر حاصل سوتی ہے ان سب میں زیا دہ اسم ہے ۔ قرطاجنی نے شعر کی تاثیر کو جمالیاتی عناصر سے مربوط کردیا ہے ، اور جمالیاتی عناصر کو محاکات سے ۔۔۔ اس کا خیال ہے محاکات سے انفغال اور تلذ فر ماصل سوتا ہے محاکات سے تلذ ذاور لذت نفس اسی طرح حاصل سوتی ہے حس طرح موسیقیت کی سم آسنگی سے لذت حاصل سوتی ہے اور حس طرح شعر کی خو بُصورت عبارت اور شعر کی دلکش اور شعریت سے شم آہنگ عبارت سے سماعت کو لذت حاصل سوتی ہے ، حونکہ خوبصورت شعری عبارت میں میں خوبصورت خیال اور حسین انتخیل کی عکائس سوتی ہے اس حسن تصور سے انسانی نفسیات کو خاص جمالیاتی تصور محسوس سوتا ہے اور یہ بات جمالیاتی تصور اور اس کی محاکات سے ہی حاصل سوتی ہے، شعر میں الفاظ کے حسن انتخاب اور ترکیب کی ولکشی سے رنگ جمال پیدا سوجاتا ہے ،اور یہ جمالیاتی کیفیت کی فاص بات ہے ح کسی اور کلام کو حاصل شہیں سوتی ہے ،شعری محاکات اور جمالیاتی کیفیت وعنا کی بات الیسی ہی ہے جیسے کسی خوبصورت بلوری یا حسین شیشہ کے جام میر شرِابِ طہور لذت مے نوشی کے علاوہ نظر کو لطف و سرور دیتا ہے اس کے برعکس کسی آنجورہ میں حسن نظر کی وہ لذت متحواری حاصل نہیں سوتی ہے۔

ساتھ ہی لذت تاثیر میں بھی فرق ہوتا ہے، محاکات کی نوعیت اور جمالیا فی کے اختلاف سے تاثیر میں کمی زیادتی ہوتی ہے (۲۱) محاکات حسن ذوق، عناصر کی کمی سے ہی دورا محطاط کی شاعری کا معیار گرگیا۔

ٔ قرطاجنی خالص فنی ذوق اور مزاج کاحا مل تھا ، اور اس کا ذہن و نا قدامنہ تھاًا س نے اس نکتہ کو تلاش کرنا چاہا کہ حسب چیز کی محا کات کی جاقج ا س سے اس قدر لطف ،لِذ ت ،اور دلکشی و دلاً ویزی کیوں سہیں محسوس سو جتنی کشش اور حسن استعرفحا کات میں محسوس سوتا ہے ہے، کسی خوبصور نہایت حسین و جمیل صنف نازک کی ذات کے مقابلہ میں اس کی تصر آرٹ اور مجسمہ میں زیادہ جا ذبیت اور رعنا فی محسوس کی جاتی ہے ؟ قرطاج ا س سوال حس كاتعلق خالص فن كي ديده وري اور فني بار مكي ونزاكت، فني ام اور دیدہ ریزی سے سے کا جواب دیتا ہے کہ نفس شنی اور اس کی محاکات، ذات اور فنی عکس دونوں باعث لطف و سرور اور لذت نسکین سوتے ہیں دونوں سے حواحساس تلذہ حاصل سوتا ہے دونوں کی فطری کیفیات کے سونے کی وجہ سے اس احساس تلذ دکی کیفیات بھی مختلف سوتی ہیں ، کسم سے حواحسا س سرور وانىساط اور احسا س جمال حاصل سوتا ہے ، وہ اس شم فطری حسن اور فطری کیفیت یا Natural Beauty سے محسوس کیاجاتا اور اس شنے کی محاکات یا نن کاری کے نتیجہ میں جواحساسات لذتِ حاصل ہے وہ احساس پسندید کی" تعجیب. حدبت وندرت، فنکاری ،اورانو کھنے بن سے حاصل سوتا ہے بہااوقات حس چیز کی محاکات کی جاتی ہے اور وہ فر پیش کی جاتی ہے ، مذات خود مبرزوایہ سے اس میں حسن نہیں سوتا ہے ، لیکر فنکاریا شاع اس کو تخیل کو محا کات میں سنوار کرپیش کرتا ہے تووہ جاذب نظر سوجاتی ہے ، جیسے کوئی شمع یا دیا اس قدر خوبصورت نظر نہیں آتا ہے جب صاف شفاف سطح آب پر اس کاعکس نظر آتا ہے تواپنی خوبصورت لو کے زیادہ حسین و دلکش معلوم سوتی ہے ،اور دوسری باتِ یہ ہے کہ نظرِ حس یکساں طور پر مسلسل شمع پر پڑتی ہے ،اسی طرح اس عکس پر نہیں پڑتی اس ا س میں کشش کی خاص کیفیت پیدا سوجاتی ہے ،اور نفس اس میں زیا دہ ا سرور محسوس کرتا ہے اور ا س کی طرف ا س کی کشش زیادہ سوتی ہے ، قر نے نن اور آرٹ کی جمالیاتی کشش کاحبس طرح ایک نا قدامۂ اور فنی تجزیہ کیاہے، اس سے قبل کسی ناقد نے نن کو بحیثیت نن کے اس انداز نظر سے تہیں دیکھا اور نہ ہی اس کے فنی جمال کواس طرح محسوس کیا، یہ اس کی فنی بالغ نظری کی دلیل ہے۔

قرطاجنی نے شعر کے معنی اور اس کی داخلی و معنوی خصوصیات پر تھی گفتگو کی ہے ، لیکن اس کی فکر میں قدرے ابہام ہے ، اس لئے کہ کتاب کے مختلف مباحث کے ضمن میں اس موضوع پر اس کے خیالات منتشر ہیں ، البتہ اتنی بات ضرور واضح معلوم ہوتی ہے کہ ایسے علوم جن کا تعلق محض عقل سے ہے وہ شعر کا موضوع اور اس کے معنی کی بنیاد نہیں بن سکتے ہیں ، بلکہ شعر کے موضوع کا تعلق فطرت انسانی اور حیات انسانی اور انسانی ثقافت و تہذیب سے ہے ، اس لئے کہ شاعر ان تجربات کے احساس سے فکر و خیال اور شعر کے لئے معنی اور موضوع کا انتخاب کرتا ہے جو تجربات اس کو انسانی زندگی اور اس لئے نہیں میں وہ زندگی گذارتا ہے ۔ انسانی ثقافت سے حاصل سوتی ہے حس میں وہ زندگی گذارتا ہے ۔

جہاں تک شاعری میں عُموض اور معنی کے اظہار کا سوال ہے جازم القرطاجنی کا خیال ہے کہ شعر میں ایک گونہ غموض ضروری ہے اس لئے کہ اس سے شعر میں خاص قسم کی دلکشی پیدا ہوتی ہے ، مثلاا شارہ ، کنایہ ، یا ماضی کے وا تعات اور ایسی باتوں کا ذکر جن سے خاص ثقافت یا کسی خاص معلومات کو پیش کرنے یا بات کو اغماض کے ساتھ پیش کرنے ہی میں لطف سوتوا یسی صورت میں غموض شعر کے لئے حسن ہے ، قاری الیے مواقع پر غورو فکر سے کام لے کر شعر میں زیادہ دلچیں اور دلکشی محسوس کرتا ہے ، لیکن معنی یا فکر میں ایسی بار مکی یا پیچیدگی سوکہ اگر اس کا اظہاروا ضح اور مناسب اسلوب میں نہ کیا جائے فکر وخیال تک رسافی طول عمل کے بعد دشوار سوتو وہ اعماض عیب ہے ہمز نہیں ، بہی وجہ ہے کہ شاعر کوشعر کے لئے سائنسی یا عقلی علوم کی زبان وا سلوب نہیں ، ابنانا چا جینے ۔ (۲۲) معانی کے ضمن میں سر تات شعری پر بھی اس نے گفتگو کی ہے لیکن وہ گفتگو میں معانی کو دوا قسام میں تقسیم کیا ہے ایک تو وہ فکر و خیال ہے جو متداول قد نیم شعری سرمایہ میں میں نہیں میں تقسیم کیا ہے ایک تو وہ فکر و خیال ہے جو متداول قد نیم شعری سرمایہ میں پائے جاتے ہیں دوسری قسم جدید معنی حس کا اختراع یا ایجاد شاعر کرتا ہے ، میں دوسری قسم جدید معنی حس کا اختراع یا ایجاد شاعر کرتا ہے ، بیل نور جاتے ہیں دوسری قسم جدید معنی حس کا اختراع یا ایجاد شاعر کرتا ہے ، بیل خور جاتے ہیں دوسری قسم جدید معنی حس کا اختراع یا ایجاد شاعر کرتا ہے ،

معنی کی حدت اور ندرت قرطاجنی کے نزدیک شعر کے اعلی معیاد کے لئے ہے۔ ہے۔ قرطاجنی نے منطقی انداز میں شاعر کے لئے حس قوت متخیلہ کی

ہے،اور حس توت خیال کی حاجت ہے اس کوخاص ترتیب سے پیش کہ نے کہا کہ شعر کے عناصر، شعر کی آمد کے اسباب اور لواز مات کے علاو ایک انسی قوت خیال سے کام لینا پڑتا ہے جو پورے شعر پر محیط سوقی -قوت خیال ہی خاعر میں اس تصور کو انجمار فی ہے حس کو شاعر شعر کے میں اور میں اس کئے شعر کی تکمیل کے لئے ہر ایک اجزاء میں ا خیال یا توت متخیلہ کا حادی ہونا تھی لازی ہے ، قرطاً جنی کی رائے ہے کہ متخیلہ یا توت خیال اعلی اور کا مل درجہ کاسوتا ہے تو شاعر تھی اعلی پایہ کا ا ہوتا ہے اس صورت میں(۱) مقا صد و معانی شعر میں کا مل سوتے ہیں(تشبیہ تبھی کامل سوتی ہے (۳) اور قوت متخیلہ ایسی عکاسی کرتی ہے کہ خوبصورت سے خوبصورت تر سوتی ہے (۴) قوت متخیلہ معانی میں احسا شعور کی کیفیت پیدا کرتی ہے (۵) اور جن اسباب سے شعر وجود میں آتا ہے معانی سے باہمی مناسبت اور تناسب قوت متخیلہ بی پیدا کرتی ہے (۲) مع تم آبنگ خوبصورت و دلکش اسلوب تھی قوت تخیل ہی وجود میں لاتی ت شعر کی عبارت میں توازن و تناسب کی بر قراری اسی قوت خیال کی وجہ سے سو ۵۰) فکروخیال کیایک شعرہے دوسرے شعر میں منتقلی اوراس میں رو خیال ہی پیدا کرتی ہے (۹) اور ایک شعر کا دوسرے شعر کے مابین ربط میں تَوِصَل مجمى اسى سے وجود ميں آتا ہے (١٠) حقيقى فكر وخيال اور اس كے صمنی معانی میں مناسبت اور کلام میں حسن قوت خیال کا کر شمہ سوتا ہے غرض کہ شاعر کی قوت خیال حب معیار کی ہوتی ہے شعر کا معیار اس کی تر تنسیق، فکر و خیال اور شعراپنے تمام لواز مات و عناصر کے ساتھ اسی پایپر

۔ حازم القرطاجنی نے شعر کے موضوعات، اقسام ، اوزان ، اور دو محصوصیات پر بحث کی ہے اور اسلوب کے سلسلہ میں کہا کہ شعر میں تین کے اسلوب سوتے ہیں ، ایک تو وہ اسلوب ہے حبس میں خشونت سوقی دوسری قسم وہ ہے حس میں ننی باریکی و نزاکت سوقی ہے ، اور اس میں سلاست وروانی بھی سوقی ہے ، تسسری قسم ان دونوں کے مابین سوتی ہے ، پھر تاثر اور کلام کے اعتبار سے جوچیزا سلوب پراثر انداز سوتی ہیں ان پر مجھی سر سری طو، پر بحد ہیں ہے۔

طور پر بحث کی ہے،

مزید تفصیل سے گریز کرتے ہوئے یہ بات کمی جا سکتی ہے کہ حازم
القرطاجنی اپنے وقت کے ایک بڑے ناقد تھے، انھوں نے یونانی اور عربی دونوں
سنقید سے استفادہ کیا، اس میں اپنے فلسفیانہ فکر سے تنقید کا ایک خاص معیار
قائم کیا جو محض نظریاتی بنیاد تک محدود رہا اس نے اپنے اصولوں کی تشریح
مثالوں سے نہیں کی اور نہ ہی کلام سے مطابقت پیدا کرنے کی کو شش کی حس کا
نتیجہ یہ سواکہ اس کے تنقیدی اصول اسم اور معیاری سونے کے باوجود اس دور
کی شاعری اور اس کے بعد کی شاعری پر اثر انداز نہیں سوئے، مزید تفصیلی جائزہ لیا
جائے تو اس کے سنقیدی اصول سے اس کی ناقد انہ صلاحیت اور تنقید کی قدر و
قیمت زیادہ واضح سوکر سامنے آسکتی ہے۔

أبن خلدون (۲۳)

اندلس کی تاریخ میں ایک اور نام جوعرتی علوم و فنون اور شعر و نثر کے عہد ذوال کی تاریخ میں نہایت روشن و تابناک ہے ، عربی زبان وادب کے تاریخ نگار حس کی علمی وادبی خد مات کو تھجی فرا موش نہیں کیاجا سکتا ہے ، وہ ابن خلدون کی ذات ہے ، اس نے براہ راست تنقید کے موضوع پر قلم نہیں اٹھایا ، لیکن اس نے حس سلیس و شگفتہ اسلوب کو مستحج و مقفی اسلوب کے دور میں اپنایا اس نے زبان وادب سے متعلق جن افکار و نظریات کا اظہار کیا ، ادبی تنقید کے لئے بہت اسم ہے ۔

عبارت میں سمج اور بدلیج کااستعمال اس دور میں کثرت سے کا گا تھا، عبارت آرا فی الفاظ کی بازیگری، ظاہری تراش وخراش، الفاظ کی بنا آراکش و زیبالش ہی کواصل نن سمجھاجاتا تھا، فکر وخیال اور معانی کوئی نہیں رکھتے تھے ، بن خلدون کے تنقیدی نظریات کی یہ اساس ہے کہ اسلامیں معانی کو ترجیح دیا، اور فکر وخیال کو کہ الفاظ کی شدیشہ گری کے مقابلہ میں معانی کو ترجیح دیا، اور فکر وخیال کو کہ

نن پارہ کے لئے اسمیت دی اس نے یہ فکر اینے استاتذہ سے حا کے اساتذہ میں ابوالبر کات البلفیقی نن و عبارت کے اس ظاہری کے استعمال کی کشرت اور اس بناؤ سنگار کے سخت مخالف تھے خبر عناصریا معانی میں حسن سیرت، حسن خیال، حسین فکراورگہر آبدار نہ نظریہ میں اس قدر متشد دیتھے کہ ان کی رائے تھی کہ حوشخص ایت میں بدیعے کے اقسام کااستعمال کرے یا اس کے استعمال کی ^{تو} حکومت کر چاہئے کہ اسے سخت سنزا دے (۲۴) اسی طرح کی را۔ دوسرے اساتذہ کی تھی ،ابن خلد ون نے تھی بدیع کے اقسام. یا شعر کو مزین کرنے کی سخت مخالفت کی اس نے خود اسلوب کے مرو انداز کے خلاف بغاوت کیا ،آ سان سا دہ اور ٹٹکٹے تیہا سلوب کواپنایا اور دلکش ا سلوب کی مثال مر صح و مستجع عبارت ملھنے والوں کے سامتے اور مقد مه میں اینے خیالات کااظہار کیا۔ ابن خلدون نے معانی کو الفاظ کے مقابلیہ میں اسمیت در باوجود دونوں کے استعمال میں ایک توازن اور مم آہنگی پر زور دیا، دونوا کسی کی تھی کثرت کو فن کے لئے عیب قرار ذیا ، حونکہ الفاظ کی کثرت . مدیع کارنگ غالب آجاتا ہے اور مختصر عبارت یاایک ہی شعر میں معا سے تعقید پیدا سوجاتی ہے یہ تھی نن پارہ کے لئے عیب سے اس لے نزدیک سہل اسلوب کے ساتھ اسلوب میں معافی کی ادائیگی کے ضروری ہے ،اور معافی کی کثرت سے احتراز لازی ہے ۔ ابنِ خلد ون کے مباحث میں تنقیدی اصول فنی شکل میں نہید بلکہا س کے بعض تو صبحی اشارات اور شعر و نشر سے متعلق بعض تفر، جاتے ہیں حونکہ اس کی زیادہ توصہ اسلوب کی سلاست کی جانب ہے موقع بہ موقع سے اس بات کی طرف شارہ کرتا ہے کہ شاعر کو قدیم ! شاعری کے اسالیب کو نمونہ سمجھنا چاہتے اور اس کے لینے بار بار العرب " كالفظ استعمال كرتا ہے ، یعنی قد نيم ترين ساليب ہی شعر و نث معیار ہے اس نے شعر کی صریبہ تعریف کی لیکن اس تعریف میں تھ عرب ہی بنیا دی فکر سہے اور اسی دہمہ سسے شاعری کا تھیج ذوق اور ذوق جنسی کتاب کا مطالعہ اور اشعار و عبار توں کے زبانی یا د کرنے کا مشورہ دیا ہے ، کیکن ابن خلدون بلاعثت کے اعتبار سے عہدِ اسلامی کی شاعری اور نشر کو معیار سمجھا ہے اور بلاغت کی بنیا دے لئے اِسلامی فن پارہ کو ہی اسمیت دیا ہے اور اس کی خاص وجهه اعجازالقرآن اور قرآن حکیم کا اسلوب اس کی امتیازی خصو صیات اور بلاغی نکات اور اس کے اثرات کو قرار دیا ہے ، (۲۵)

ابن خلدون نے حونکہ قدیم اسالیب کی پیردی اور اس کے تاثر کو تبول کرنے کی دعوت دی ہے اس لئے شاعری کے سلسلہ میںاس کاکہنا ہے کہ شاعر قد سم اشعار کے یاد کرنے سے ہی شعر کی ماہئیت اور حقیقت کو سمجھ سکتا ہے، ا س کے بغیراس کے ذہن میں کسی ہینیت کا تصور پیدا نہیں ہوسکتا ہے اور جب تک نسی ہیٹیت کا تصور اس کے ذہن میں پیدا نہیں سوتا ہے وہ شعر نسی خاص مثیت میں نہیں کہہ سکتا ہے اس کی مثال ایسی ہی ہے جیسے معماریا کوئی اور دستکار سواس کے ذہن میں جب تک اس شنے کی مینت نہیں سوتی ہے وہ اس شئے کو پیش شہیں کر سکتا ہے ، حس کووہ پیش کرنا چاہتا ہے ، (۲۶) ابن خلدون نے صنعت کری اور شاعری دونوں کو فنی اعتبار سے ایک دوسرے کے مشابہ قرار دیا اور شاعری میں ملکہ پیدا کرنے کے لئے تدیم شعری سرمایہ سے استفاده كوضروري قرارديا

حوِ تکہ ابن خلدون کے نز دیک اسلوب ایک بنیا دی مثلیہ ہے ، اسی بنیا دیر کہتا ہیںِ کمہ متاخرین نے شعر ونثر میں اسلوب کے اعتبار سے کچھ تھی فرق باقی نسہیں رکھا سبے ، عبارت کو مستج و مقفی بنانے اورا صلی مقصداور مو ضوع کے سیان کرنے سے پہلے تمہیدے طور پر نسیب کے استعمال سے نشر شعرے قریب سو کئی ہے ، دونوں میں محض وزن کا فرق باتی رہ گیا ہے ، حالانکہ حدو هزل کا ا متزاج ، اطناب ، ضرب الامثال اور كثرت تشييهات اور استعارات كااستعمال شعری ا سلوب کی خاصیت ہے ،اوران باتوں کو خطابت اور دوسری نشری عبارتوں میں استعمال کیا جاتا ہے ۔۔۔شعرونشر کی اس تفریق کے ساتھ ہرایک موقع پر ابن خىلىد دن ا سلوب كى سلاست كى دعوت دى ہے ،

اس کے نز دیک شاعری کے وجود میں آنے اور شعر کہنے کے اسباب،

مصا در پر ٻي اپني تنقيد کي بنيا در گھي ، يون تو چھڻي اور ساتون صدي ،بجري ميں مصرو شام اور عراقی میں کئی نا قد پیدا سوئے لیکن ان میں ضیاء الدین ابن الاثیر (متوفی ، ۲۳ ھ) کانام زیادہ روشن ہے ،اس کے علاوہ القاضی الفاضل ،ابن جبارہ علی بن اسماعيل (متوفى ٢٣٢ هـ) ابن ظافر الاز دى اور المظفر بن الفصل (متوفى ٩٥٦ ھ) کے کارنامے تھی ادبی تنقید کے میدانِ میں پانے جاتے ہیں، لیکن ان سب ميں ابن الاثير اپنے مشرقی خيالات اور طرز فكر ميں سب سے زيادہ متشد د تھے ، ایس نے یہ تحریر کیا کہ شاعری اور خطابت دونوں عربوں کی طبیعت اور فطرت میں تھی، قدیم و حَدِیدِ جیسے ابونوا س مسلم بن الولیارِ الزَّا کمتری اور متنبی کسی ئے یونا فی علم و فن كاثر قبول نهيس كيا ،اوريذ مي عبدالحميد ،ابن العميد اورالصابي يونا في فكر سے متاثر سونے ، اگر کوئی کتہا ہے کہ اہل عرب بینانی علوم و ننون سے متاثر سونے تو یہ غلط ہے ، وہ خود اپنے متعلق کہتا ہے کہ اس نے کئی صحیم جلدوں میں اپنے تحریری آثار چھوڑے ہیں لیکن کہیں بھی یونانی علم و فلسفہ کااثر نہیں ہے ، ساتھ ہی یہ تھی رقمطراز ہے کہ ابن سینا نے حس یونانی فن شعر و خطابت کے متعلق تحریر کیا ہے ،سب کھ لغوہے ،اس نے عربی علم و فن کو کچھ تھی متاثر شہیں کیا ہے ۔۔۔ (۲۸) ڈاکٹراحسان عباس نے ابن الاثیر کے اس خیال پر تبصره كريتے سونے تحرير كياہے كه ابن الاثير خالص مشرقی ماحول كاپرور دہ تھا، اورا س نے ابن سینا کے بینانی علوم سے متعلق حوکھ کہا بقول ابن الاثیراس کے بعد ا س کی باز گشت بچر کہیں سنائی نہیں دی ،اور عربی شاعری جن خصو صیات کا حامل ہے اس کو جانچنے کے لئے بونانی فکر و تنقید کی کوئی ضرورت نہیں ہے ،اور ابن سینا نے تنقید کے سلسلے میں جو کھ کہاہے اس سے معلوم سوتاہے کہ ابن سینا عربی طبیعت اور فطرت سے نابلد تھا۔۔۔ ڈاکٹراحسان عباس کا کہنا ہے کہ ا بن الاثبير بذات خود اگر غور كرتا تواس طرح كى باتيں نہيں كرتا اس لئے كہ غوبى تنقید نے جو تصورات پیش کئے خو دعر بی شاعری پراس کاکیااثر سوا ؟حواب مو گاکمہ يقنياً ا س كااثر شعر و نشرير نهيں سوا (٢٩) ۔۔۔ا س لئے يہ کہاجا سكتا ہے كہ ابن الاثبير کی فکّر کا دائرہ و سیع نہیں تھا، ابن سناء الملك، القاضي الفياضل سے اپني شاعري پر اصلاح ليتے تھے ، القاضي الفاضل حوِا صلاح كرتے تھے وہ محض اصلاح نہيں سوتی تھي بلكہ اس

احساسات کی سیداری ، وحدان اور انفعالات می ہیں جو کسی تاثر کے نتیجہ سوتے ہیں ابن قتیبہ وغیرہ نے نوبصوورت مناظر وغیرہ کو حذبات کے شع بیننے کی وحد بتایا ہے ، ابن خلدون نے بھی ان بی باتوں کو شاعری کے لے بیداری کی وحد بتایا ہے ، اسی لئے شاعری کو حصول نشاط و سرور اور انسباط اور انسباط مسرت و شا د مانی کے لئے ایک سبب بتاتا ہے ،

جہاں تک الفاظ و معانی کی قدر و قیمت کی بات ہے، اس نے جا نظریہ کو دہرایا ہے بلکہ اسی خیال کی تر جمانی کی ہے اس میں کوئی حدت نہر (۲۷)

ان افکار و خیالات کے باوجودابن خلد دن ایسانا قد نہیں ہے حس میں اصولی باتوں کی تلاش کی جائے ، اسلوب کی سلاست کی دعوت اس پیغام ہے اور عربی نشر نگاری کو اس کے فطری اور سادہ اسلوب کی طرف, کے لئے اس کی کو شش قابل ستالش ہے

تنقيد مشرق مين

مشرقی ممالک میں مصرفے خاص طورسے اندلسی اقسام شاکا اُر تبول کیا ، اور قدرے اثرات شام و عراق پر بھی مرتب ہو شاعری کے علاوہ فارسی شاعری کے اثرات بھی شام وعراق سے ہو شاعری کے علاوہ فارسی شاعری کے اثرات بھی شام وعراق سے ہو شاعری اور فارسی شاعری کے اثر سے مشرقی عربی شاعری میں داخ لیکن اندلسی شاعری زجل اور موشح کارواج مصر میں بہت زیادہ ہوا۔ لیکن اندلسی شاعری زجل اور موشح کارواج مصر میں بہت زیادہ ہوا۔ اس کے باوجود تنقید کے میدان میں مشرقی ناقدوں نے اندلا کے طرز فکر سے اختلاف کیا ، خاص طور سے بونانی تنقید کا اثر ابن حزم القرطاجنی کی تحریروں میں بایا جاتا ہے ، لیکن مشرقی ناقدوں نے دورا ابوبی حکومت کے قیام کے بعد اہل بورپ سے نفرت کے نتیجہ میں بایع حکومت کے قیام کے بعد اہل بورپ سے نفرت کے نتیجہ میں بایع کی مختر کی منیا د بنایا

میں فنی نکات تھی بیان کرتے تھے ، " فصوص الفصول " کے حوالہ احسان عباس نے تحریر کیا ہے کہ القاضی الفاضل نے ابن سناء الم الرومی اور ابن رشیق کے اشعار کے مطالعہ کا مشورہ دیا ہے اور ر جحانات اور ننی نکات کی تو صبح و تنشریج اور مشورہ حویائے جائے ہیر عربی اسلوب وا صول پر مبنی ہیں۔۔۔اسی طرح ابن جبارہ (میتونی ۲۳۲ ھ سناء الملک کی شاعری کے محاسن و معانب کی تلاش میں " تظم الدرر " -سے کتاب لکھی ، اس کتاب میں زیادہ ترابن سناء الملک کی شاعری ۔ بی پر زور قلم صرف کیا ہے ، اس سے یہ بھی ظاہر سوتا ہے کہ اس شا الفاضل کی تصحیح اور اسٹے ننی تو ضیحات پر خاص طور سے گر فت کر: اوران کی خامیوں پرانگشت نمائی ان کا خاص مقصد ہے ، حس طرح ابن ا بن سناء الملك كے اشعار كى تعقیب كى ،اسى طرح ایک اور نا قد ابن ظا (متوفی ، ۹۲ ه) نے ابن شہید اور دوسرے شعراء کے کلام کی تع اورای مشرقی ذوق کی بنیاد پرشعراء کے کلام کا محاسبہ کیا،اس نے سے شعراء کے کلام میں حدِت وندرت،ان کے ارتجال اور نا در تشیہ استعمال کاجائزہ لیا،اس کے علاوہ ایک نام زکی الدین الاصبح (متونی م تھی حس ہے نے اسامتہ بن منقد کی کتاب"البدیع فی الشعر» کے طرز انتہ التحبير " کے غنوان سے کتاب ملھی اورا س نے بدیع کے اقسام کوشع میں شَامِل کیا، مصنف نے اس کتاب میں فین بدیع سے متعلق ا ہ کے تدریجی ارتقاءاوران کے تنقیدی مفاہیم کی تعیین کی، متقد مین نا ق فن بدیع کے مسائل کو حس انداز سے پیش کیا تحریر التجیر میں اس جائزہ پیش کیا ،اسامتہ بن متقد کی کتاب تنقیدی اعتبار سے زیادہ میسوط میں مسائل کو زیادہ واضح طور پر اور شعراء و نشر نگاروں کے لئے ننی نکار وسیع اندازِ میں پیش کیا گیا ہے ، جب کہ تحریر التجیر میں ان جز نیات کی نہیں دی گئی ہے تنقید میں حس کی ضرورت سوتی ہے ، غرض کے ابر نے بلاعنت و نقد کے قد تم سر مائے کواپنے اسلوب میں پیش کیا،او کے اصولوں کوعربی تنقید کے سر حیثمہ کے طور پر اپنایا۔

ابن الاثير (۳۰)

ابن الاثیر دور انحطاط کا ایک منفر دنا قد ہے ، باوجودیکہ اس کے علم کا خواس حیات کا مافذ مشرقی علوم اور مشرقی اہل قلم کے خیالات وا فکار ہی ہیں، اس نے تنقیدی سباحث میں فاص طور سے الاَّ مدی کی "الموازنہ" بین الطانیین" اور ابن سنان الخفاجی کی "مرالفصاحہ" سے استفادہ کیا ہے اور بقول ابن الاثیر تمام تنقیدی کتابوں میں "الموازنہ" الجمع اصولاوا حبی مصولا "ہے ، اور جہاں تک بدیع کے مسائل اور بدیع کی اصطلاحات کی تشریح و توضیح کا تعلق ہے جوالمثل السائر کی خصوصیت ہے ان کی معلومات ابن الاثیر نے و فیح کا تعلق ہے جوالمثل السائر کی خصوصیت ہے ان کی معلومات ابن الاثیر نے الیا تمی کی حلیہ المحاضرہ اور ابوبلال عسکری کی "کتاب الصناعتین" اور ابن رشیق کی العمدہ سے حاصل کی ہے ، ابن الاثیر نے عرفی تنقید، الصناعتین "اور ابن رشیق کی العمدہ سے حاصل کی ہے ، ابن الاثیر نے عرفی تنقید، بلاغت اور شاعری کا اس قدر کثر ت سے مطالعہ کیا تھا کہ اسکوا ہے مطالعہ و علم بلاغت اور شاعری کا اس قدر کثر ت سے مطالعہ کیا تھا کہ اسکوا ہے مطالعہ و علم کردیا تھا، جواس کی تحریروں سے بھی ظاہر ہے ، اس نے مختلف پیرایہ سے شعر و نشر کے درمیان فرق اور ابنی نثری عباریہ سے شعر و ابن الاثیر نے نظم و نثر کے درمیان فرق اور ابنی نثری عبارت کے ابن الاثیر نے نظم و نثر کے درمیان فرق اور ابنی نثری عبارت کے ابن الاثیر نے نظم و نثر کے درمیان فرق اور ابنی نثری عبارت کے ابن الاثیر نے نظم و نثر کے درمیان فرق اور ابنی نثری عبارت کے ابن الاثیر نے نظم و نثر کے درمیان فرق اور ابنی نثری عبارت کے درمیان فرق اور ابنی نثری عبار المنا فرق اور ابنی نثری عبار المنا فرق اور ابنی نشری عبار الفری المنا فرق اور ابنی نثری عبار المنا فرق اور ابنی نشری عبار المنا فرق اور ابنی نشری عبار المنا فرق اور ابنی نشری عبار الفری کی عبار المنا فرق المنا فرق اور ابنی نشری عبار المنا فرق المنا

نشردونوں فن کاجائزہ لیا، یہاں مختصر طور پران پرروشنی ڈالی جاتی ہے،

ابن الاثیر نے نظم و نشر کے در میان فرق ادر اپنی نشری عبارت کے امتیازی اوصاف پر تفصیل سے گفتگوئی ہے، اور چونکہ منفر داسلوب پنانے کی کوشش میں نشر کو شاعری سے قریب کرنے کاخیال ہمیشا س پر غالب رہا، اس لئے اس نے شعر و نشر کے در میان کوئی بڑا فرق محسوس نہیں کیا، جن لوگوں نے موضوع کی بنیا د پر دونوں اصناف سخن میں تفریق کی تھی اور یہ رائے ظاہر کی تھی موضوع کی بنیا د پر دونوں اصناف سخن میں تفریق کی تھی اور یہ رائے ظاہر کی تھی موضوع ہو صف الفت و محبت، غزل، مدح اور ہجو ہوتا سے جب کہ خیر کی دعوت، اصلاح نساد اور جہاد کے لئے آ مادگی نشر کابنیادی موضوع ہوتا سے سی شعر و نشر میں کوئی فرق نہیں سے ،لیکن دونوں میں پوری طرح مطابقت بھی نہیں سے ،بیالاثیر کی نظرع و بی اصناف سخن نہیں سے ،بلکہ معمولی فرق دونوں میں باتی سے ،ابن الاثیر کی نظرع و بی اصناف سخن نہیں سے ،بلکہ معمولی فرق دونوں میں باتی سے ،ابن الاثیر کی نظرع و بی اصناف سخن پر رہتی سے اور اس کی رائے میں عربی دبان میں چونکہ نشر کے مقابلہ میں شعر میں معانی زیادہ بیں، اس کئے نشر کے مقابلہ میں شعر میں معانی زیادہ بیں، اس کئے نشر کے مقابلہ میں شعر میں معانی زیادہ بیں، اس کئے نشر کے مقابلہ میں شعر میں معانی زیادہ بیں، اس کئے نشر کے مقابلہ میں شعر میں معانی زیادہ بیں، اس کئے نشر کے مقابلہ میں شعر میں معانی زیادہ بیں، اس کئے نشر کے مقابلہ میں شعر میں معانی زیادہ بیں، اس کئے نشر کے مقابلہ میں شعر میں معانی زیادہ بیں، اس کئے نشر کے مقابلہ میں شعر میں معانی زیادہ بیں، اس

حوشخص عمدہ نشر لکھنا چاہتا ہے اس کے لئے ضروری ہے کہ وہ شِاعری کا کشِرت سے مطالعہ کرئے ،اس کے خیالات کواپنی انشاء پر دازی میں سموکر شرکو دلکش اور عمدہ بنا سکتا ہے ، لیکن شاعری میں جو نا در خوبصورت الفاظ استعمالَ سوتے ہیں،ان الفاظ کے استعمال سے نشر میں حسن پیدا نہیں سوتا ہے شعر و نشر میں پید فرق ہرحال میں باقی رہتا ہے اس کئے کلام منثور میں جن الفاظ کااستعمالُ ممکن رں ہرات یں اور ہوں۔ سے کلام منظوم میں تھی ممکن ہے لیکن حو کلام منظوم کے لئے ممکن سے کلام منتور کے لئے ان کااستعمال ممکن سوضروری نہیں ہے ۔ (۳۲) ابن الاثیر نے اس کے بعد اپنی تنقیدی فکر کی بنیا دانس بات پر رکھی ہے کہ اہل عرب نے شعر و نشر میں اولیت معنی کو دیا ہے ،الفاظ تو محض معافی اور فکر وخیال کو بہتر سے بہتر شکلَ میں اداکرنے کا ذریعہ ہے ،اس لئے کہ معانی عربوں کے نز دیک زَیادہ قوی زیا دہ قابل قدر، اور زیادہ مہتم بالشان چیز تھی، انہوں نے معانی کی ا دانیگی کے ۔ کئے الفاظ میں تراش و خراش،ا س کی محسین اور تزئین ضرور کی ، لیکن اس سے اس بات کا گمان نہیں سونا چاہئے کہ مقصو دالفاظ ہیں بلکہ الفاظ معانی کی خد مت کے لئے ہیں، (۳۳) س نے عمود شعری کی طورح عموالمعانی کاایک نظریہ پیش کیا، حس کابنیا دی نکته یہ ہے کہ کئی شعراء کے کلام میںایک ہی معنی کاحوتوار دیایا جاتا ہے یہی عمودالمعنی ہے ،اس ایک معنی میں کئی فکری نوعیت اورا قسام سوسکتی ہیں ہرایک شاعِر حسب فکری نوعیت کااظہار کرتا ہے وہ اس کاانفرا دی پہلوسوتا ہے ،اس میں کسی اور کاا شتراک نہیں سوسکتا ہے اور اس فکری نوعیت کے معنی سے کونی اور جزئی معنوی کیفیت پیدا شہیں سوسٹتی ہے معانی ان کلی اور جزئی دو ہی ا صناف کے در میان پانے جاتے ہیں اس کے علاوہ معانی کی کوئی صورت نہیں ہے ، (۳۴) اس اصول کی بنیا دیر اس نے سر قد کی بنیا در کھی ہے اور تحریر کیا ہے کہ اس صورت میں معافی ، ے اعتبار سے اس کے تین اقسام متعین کئے جا سکتے ہیں، (۱) پہلی قسم تویہ ہے کہ معنی کواکثرالفاظ کے ساتھ اخذ کرلیا جائے (یا) دوسری صورت سلخ کی ہے حس کی ۱۲/ بارہ قسمیں سوسکتی ہیں (۳) تسسري قسم مسح كي ہے يعني كسى شاعر ينے عمده فكر وخيال كوعمده طريقه سے ادا کیا ہے اسی فکریہ خیال کو دوسرا شاعر قبیجے انداز میں پیش کرتا ہے اور اس بنے کہا کہ اس طرح سرقہ کی ۱۶٪ تشمیں موتی ہیں دوسری جگہوں پر اس نے پانچ قسموں پر اکتفاکیا ہے، (۱) لفظ و معنی دونوں کو اخذ کرنا توارد خاطر کی وجہ ہے (۲) معنی کو بغیر لفظ کے اخذ کرنا (۳) معنی کو بعض الفاظ کے ساتھ اخذ کرنا اور دوسرے بعض الفاظ ان میں خامل کرنا (۳) بعض معنی اور بعض الفاظ کو اخذ کرنا (۵) بعض معانی کا استعمال نے الفاظ کے ساتھ کرنا، دوسری قسم بینی معنی کو بغیر لفظ کے اخذ کرنے کی دس قسمیں ابن الاثیر نے بیان کی ہیں، سر قات شعری کی یہ صور تیں اس کے عمود الممنی کے نظریہ کے مطابق سو سکتی ہیں، ابن الاثیر کے وسعت مطابعہ کا اثر اس کے فکر و خیال پر بھی ہے، اور اسی وجہ سے معانی کا تصور کھی اس کے نزدیک بہت بلند ہے اور اسی معانی کی بنیا دپر اس نے شعر و نشر کی قدر و قیمت معلوم کرنے کا معیار مقرد کیا ہے، اس بنیا دپر اس نے شعر و نشر کی قدر و قیمت معلوم کرنے کا معیار مقرد کیا ہے، اس اصل بیمانہ ہے اسی لئے وہ شعر میں معانی کی حدت و ندرت کا فیصلہ بہت خور و اصل بیمانہ ہے اسی لئے وہ شعر میں مانی کی حدت و ندرت کا فیصلہ بہت خور و فیکر اور چھان بین کرے کرتے ہیں، اور اپنے معیار سے بی معنوی اعتبار سے کسی شعر کے معیار، و مسائل کا فیصلہ کرتے ہیں اس لئے شعر کے بہتر سونے یا شعر اے کے معیار، و مسائل کا فیصلہ کرتے ہیں اس لئے شعر کے بہتر سونے یا شعر اے کے معیار ، و مسائل کا فیصلہ کرتے ہیں اس لئے شعر کے بہتر سونے یا شعر اے کے معیار و مانیل کا فیصلہ کرتے ہیں اس لئے شعر کے بہتر سونے یا شعر اے کے قصائد کا تفضیلی جائزہ لیا، اسی طرح نثری عبار توں کا کھی تجربہ کیا، ا

شعراً کی قصائد کا تفضیلی جائزہ لیا، اس طرح نثری عبارتوں کا بھی نے حس شاعر کے کلام یا نثر نگار کے نثر م حبدت وندرت کی کثرت پائی اس لحاظ سے ا ناقد ہے حس نے حدید معانی شمار کر فسیصلہ کیا، اور ایک دوسرے پر ترجیح دکی مقرر کیا،

ابن الاثیر کی تنقید معافی کے گردگھومتی ہے، اس نے بہت تفصیل سے اس معانی کرنے کا جیکی معافی ہے۔ اس نے بہت تفصیل سے اس کو جو مقبولیت ہی کام کیا ہے ، کسی بھی شاعر کے معافی کی حدت کی وصہ سے اس کو جو مقبولیت ہی حاصل سوتی ہے اس کو ہم متعین کرنے کا اصول قرار دیا ہے حدت معانی کے حاصل سوتی سے اس کو بھی اصول و معیار بنایا ہے اس نے اس معانی کی علاوہ تخییل کی تصویر کشی کو بھی اصول و معیار بنایا ہے اس نے اس معانی کی علاوہ تخییل کی تصویر کشی کو بھی اصول و معیار بنایا ہے اس نے اس معانی کی

حدیت کی بنیاد پر قدیم ناقدوں کے خیالات پر سخت تنقید کی ہے اور اپنی اس سنقیدی انفرادیت کی وجہ سے اس دور کے تمام تاقدیں میں وہ منفر درہے اور

سيمجھ کئے۔



ا دُب اور تنقید

(١) * ذا كنر شوقى ضيف - تاريخ الادب العربى الجزء الاول (العصر الجاهلي) دارالمعارف مصرالطبعهالسابعه ص١٧

(۲) * ادب کالفظ تھی ان الفاظ میں سے ہے جن کے معافی میں عرب قوم کی زندگی میں تبدیلی ، یداوت کے عہد سے ثقافت و تمدن کے عہد کی طرف منتقلی کے ساتھ تبدیلی واقع سونی ہے

(m) * دیوان طرفه- قصیده - ۵ - - شعر ۲ ۲

(۴) * مم موسم سرما میں (جوعام طور پُر قبط کاز ماند سوتا ہے) عام دعوت دیتے ہیں ہماری قوم کا داعی مدعواشخاص میں تفریق نہیں کرتا

(۵) * ابن منظور - لسان العرب، ما دها دب

(۲) * ادب كاا صل معنى -- دِعاء (بلانا) اوراسى بنيا دير حس كى طرف لوگوں كو بلايا

جائے اس کو مدعاہ اور ما دبہ کہتے ہیں۔

(۷) * ابنِ الاثير --- النهايه --- ما ده ا دب

(٨) * وه كھانا سے حس كوآ دى تيار كرتا ہے اور لوگوں كواس كى دعوت ديتا ہے -

(٩) * الدار مي -- فضائل القرآن

(۱۰) * بیہ قِرِآن رونے زمین پر البی د سترخوان ہے ، لھذا اس کے د سترخوان سے (۱۰) کچھ حا صل کر لو۔

. (۱۱) * ابن عبد ربه ،العقد الفريه (المكتبه الشرقيه ۱۹۱۶) ۱/۱<u>و</u>

(۱۲) * ایے بادیشاہ میں نے عربوں کی ایک ایسی جماعت تھیمی ہے حوایئے حسب

ونسب عقل وسمجھ اور ادب و شاکستگی میں بہت ممتازیے (۱۳) * احمد الشائب۔۔۔ اصول النقد الا دبی (مکتبہ النھ صنہ المصریبہ الطبعہ الثالثہ)

(۱۴) * السيوطي ---الجامع الصغير

(۱۵) * رب کائنات! مجھے مہذب وباا دب بنااور التھی تربیت فر ما(مجھے مہذب و باا دب بنایااورا حجیی تربیت فر ماتی ک

(۱۶) * الدار مي فضائل القرآن

(۱۷) * مؤدب وہی شخص سوسکتا ہے جو یہ چاہے کہ اس کی سلیقیہ مندی سے

دوسسروں کو فائدہ سو۔

(۱۸) * الترمذي

ر ۱۸ ۱۰ * انترمدی (۱۹) * کوفی باپ اپنے لڑکے پر حسن تربیت سے بڑااحسان نہیں کر سکتا

(۲۰) * مسندا حمد بن حتبل

۲۱) * کونی باپ اپنے بیٹے کو احجی پرورش سے بڑھکر کوئی دوسری چیہ

دے سکتا۔

(٢٢) * طبه حسين ، في الا دب الجاهلي ، دارالمعارف ، مصر ، الطبعه الخامسه عشر

(۲۳) * پیر کلمه" داب" سے مشتق سواہے ، حوعا دت و معمول کے معنی میر

اور یہ کلمہ مفر د کے بجائے جمع نے مشتق ہے ، بایں طور کہ " داب "

"آداب، ہے اُس کے بعد میں قلب سوکریہ "آداب، سوگیا، جسیا کہ" با "رخم "کی جمع "آبار، اور "آرام، آتی ہے، مگر قلب کے بعد "آبار، اور "ارآم

(۲۴) * (تر جمه آیت) تو جو مو من تھا وہ کہنے لگا کہ اے قوم مجھے تمہاری خوف ہے کہ(مبادا) تم پراورا متوں کی طرح دن کاعذاب مذآجائے ، یعنی قو

اور عا داور ثمود اور جولوگ ان کے پیچھے سوئے ہیں ان کے حال کی طرح (حال منہ سوجائے) اور خدا تو بندوں پر خلیم کرنا نہیں چاہتا (مولانا محمد ر

جالند ھری) ار دو متر جمین قرآن نے سیاق کے اعتبار سے اپنے اپنے اعتبا تر جمہ کیا ہے لیکن عربی لغات میں آیت کی مناسبت سے دآب کا معنی و ' " العاده والشأن " ہي لکھا ہے بعني عادات و حالت ، (ميرے خيال ميں ز

معاملہ تھی اسسے مرا دلے سکتے ہیں) (۲۵) * اس لفظ کا معاً مله تھی دیگر معنوی کلمات کی طرح ہے کہ اولاً یہ

حقیقی معنی میں استعمال سوتے ہیں، پھر بعد میں مجازی ذہنی معنی میں

· ۲) * ذا كٹرشوقى ضيف --- تاريخ الادبالعربي (العصرالجاهلي) ص ۸

(۲۷) * مصطفی صادق الرا فعی --- تاریخ آداب العرب ۲۹/۲۹ (۲ ۸) * معیدالجهنی --- عامرالشعبی، صالح بن کسیان، مروان بن محمد اور الح ذرهم کے حالات سیراوراسماء الرجال کی کتابوں میں منتشر ہیں۔ (۲۸) * ابن قتيبه، عيون الاخبار ۲۰۱/۱

(۲۹) * میں کسی آپ کی فر مانبرداری کرتا تھاجب میں آپ کے زیر تربیت تیما، حواب دیا که وه بهترین فر مانسر داری تھی، توکہا که آج آپ بھی میری اسی طرح حکم

بجاآوری کریں جنسے میں نے کی تھی۔

(٣٠) * طبه حسين - في الإدب الجاهلي ص ٣٠

(۳۱) * وہ لوگ اس لفظ " مؤدب " کو حدیث و مذہب کے راویوں پر محمول نہیں کرتے بلکہا س لفظ کوشعر وتاریخ کے راویوں پراویران لوگوں پر محمول کرتے ہیں جو پیشہ ورانہ طور پر شعر وتاریخ اوران کے محتویات کی تعلیم دیتے ہیں۔

(٣٢) * احمد الشائب - اصول النقد الا دبي ص ٤

(۳ س) * ابن منظور --- لسان العرب ما ده ا دب

(۳ ۴) * ابواسحاق ابرامهيم بن على الحصري القيروا في --- ذهر الآداب و ثمرية الإلباب (دارالجيل بيروت،الطبعتهالرا بعته ۲ ٧ واء) حجَّ،ا ص ١٩٦

(۵ سا) * ا د ب د س طرح کے سوتے ہیں، تین شِہر جانی تین انوشروا نی اور ایک جو ان تیمام پر غالب آئیا ، کھذا شہر جانی ادب سار نگی ، شطرنج ادر صولج کے کھیل پر مشتمل ہے ، انوشروانی ادب کا موضوع عللم طب، علم ہند سہ اور شہواری ہے ،اور عربی ا دب میں شعر وانساب اور تاریخ شا مل ہے ، اور ایک جوان سب پر غالب ہے ، وہ کہاوتیں ، رات کی باتیں و کہانیاں ، جن کو عوام النا س اپنی محفلوں میں آئیں میں سناتے ہیں۔

(٣٦) * حسن الزيات، في اصول الادب ص١١

(۳ ۷) * مقد مهابن خلدون(بیروت ۹ ص ۵ ۵ ۵

(۸ سا) ٭ اس علم کاکوئی خاص موضوع نہیں کہ اس کے عوار ض کے اثبات و

تفی کا ذکر کیا جائے بلکہ اہل زبان کے یہاں اس کی سب سے بڑی غرِض اس کا شمرہ ہے اور فن نظم ونشر میں عربوں کے اسلوب کے مطابق کمال و پختگی ہے ۔

(۳۹) * ڈاکٹر محند مندور۔۔۔الادبو مذاھبہ۔(قاہیرہ) ص، ۔۹

(۴۰) * نبی کریم صلی الله علیه و سلم ایک سفر میں تھفے ، صحابہ کرام نے کھانے

کانے کاانتظام کیااور پھرآپ کو دعوت دی،آپ نے فر مایا، میں روزہ ہے ہوں

جب صحابہ کرام فارغ مو گئے توآپان کے کھانے میں سے پیم تھاننے لگے رین گ

ھانے سے -(۴ ۲) * اگیر تم لوگوں پرانگشیت نمِا فی کِروےکے تو دہ تم پر تہی انگلی انہمانینئے اور

(٣١) * الر تم لولوں پر المسب ساں ۔۔ تم انہیں کچھ نہ کہوتو وہ بھی تمہیں کچھ نہ کہیں گے ۔ (٣٢) * بو عبداللہ محمد بن عمر المرزبانی ۔ الموشح فی مآخذ العلما، علی الشعرا، (قا

سهم ساه) ص ۱۱ (٣ ٣) * ضياء الدين بن الاثبير - المثل السائر (مطبعته تهمينيه مصر، قام ١٩٥٩٥ ،

(۴ م) * اس کتاب کے پڑھنے والے کے سامنے یہ بات ملوظ رہے کہ علم بر كامدار ذوق تسليم پر ہے جو كه ذوق سليم سے زيادہ اور نفع بمنش ہے .

(۵ م) * ابن اسلام الجمي، طبقات فحول الشعراء ص ١ ١

(۱۷ م) * ناقد جب جب اس کا عینی مشامدہ کرتا ہے تواس لے کھور ر دی اور بے مہر سکے سب ہی سے وا قف سوجانا ہے ۔

(٧ م) * احمد المين --- النقد الا دبي (قاهره ١٩٦٣) ص ١٥

(۴ م) * محمد مندور --- في الادب والنقد (قاهره) مس ٩

تنقيد عهد جاملي ميس

(۱) * برو کلمان --- تاریخ الا د ب العربی (بیروت ۱/۱۵ - بر بی زیدان - تاریخ آدار الغته العربيتيرا / ٥٩

(٢) * مصطفی صادق الرا نعی، تاریخ اداب العربی ۳۰۹۰۳۰۸

(٣) * عمرِ فروخ - تاريخ الإدب العربي (بيروت) ٢ / ٣ ي

(٣) * نبوبكُر آئے اور وہ تھٹکے شہیں، آدنی کبھی کبھی سنج راہ بیان لیتا ہے

(۵) * الوزيد القرشي - جمهر ه اشعار العرب ص ٢ - ١

(٢) * ابن به شیق - العمدية في حناعته الشعر و نقده (مصر ١٩٢٠ - ١٦١ / ١٢١ - ١٦٢

(۷) * زود نهمی کے لئے کلام کو طول دیا جاتا ہے ۔ اور ایجاز و اختصار سے مقصور ق^ین نشین کرنا سوتا ہے اور طول کلام عذر پیش کرتے و تت، ڈرانے دھمکانے

کے موقع سے کسی چیزسے انس پیدا کرنے کے لئے ، قبائل میں اور فرقوں میں صلح کرائے کے موقع پر موزوں اور مناسب ہے ، جسیا کہ زمیر، حارث بن حلزہ اور ان کے دیگرا ہم مشربوں نے کیا،وریہ بعض مواقع پر توخا موشی بہتر ہے اور بعض صورتوں میں دراز فی کلام،

تمهين ملحاتا توعلم وشعر كاانبارلك جاتا،

(۱۰) * إبن رشيق -العمدية ١ / ٨

(۱۱) * عربوں کے عمدہ نشر کا حصہ ان کے عمدہ شعر کے حصہ سے زیادہ تھا، نشر کا دسوال حصبه تجمی محفوظ نهیس رما اور شعر (كلام موزول) كا دسوال حصه تهجی ضائع

(۱۲) * الحمدية ١/ ٩ ٣

(١٣) * كليم الدين احمد -- ا د في تنقيد كه اصول (خواجه غلام السيدين ميموريل ٹرسٹ، جا معہ نگرنٹی دلی) وی اور

(۱۳) * عبد العزيز عتىق --- تاريخ النقد الادبى عند العزب (بيروت ١٩٨٠) ص ٢٠٠ (١٥) * عبد العزيز عتىق --- تاريخ النقد الادبى عند العرب المارك الطهور سوا، جب عربى شاعرى كا ابتدا في حصه سمار --- لف غير معروف سے تو يقيناً ادبى تنقيد كالبتدا في حصه تجمى سم سے غانب ہے ،

سے عامب ہے ، (۱۶) * جب بھر پر کوئی غم طاری سوتا ہے تواس کو بالقصد بھلا دیتا سوں ایک السی سبک رفتار اوٹٹنی کے ذریعہ حس کی گردن میں عمدہ اور سخت بناوٹی والی رسی (ایک علامت) سوگی سو،

(۱۷) * اسی طرح علامت کو کہتے ہیں جو خاص طور پر اونٹنی کی گر دن پر آویزاں کی جاتی

ہے۔ (۱۸) * مجھے معلوم سواکہ قسیں یمن کاسب سے اچھاشخص سے جب کہ لوگ کہتے ہیں اور اس خبر سے میں حیران سوا۔۔۔اور میں اس بات کی تحقیق کے لئے آیا سوں حبس کی تحصے خبر ملی ہے ،اگر وہ بات نہ سوتی حیس کی خبر تجھے ملی ہے ، تو تجھے تم يهان بنه ديلھتے۔

(۱۹) * کوڑے سے انگارہ لگانا ہوا تجماگتا ہے ،اور ایڑ لگانے سے تیز بھا ً ڈانٹ نے سے گردن بلند کرکے دور تارہے۔

(۲۰) * تم نے چابک کے ذریعہ اپنے گھوڈے کو تیز گام کیا اور اپنی پنڈلر ا س کی ر فتار د کھلائی

۰ س و عاربِ عنون (۲۱) ٭ اس نے اپنے لگام کے اشارہ سے ان کوپکڑ لیااور وہ ایسے گذر رہا تح تیز سوا گذرتی ہے

(۲۲) * ابن قبيتبه "کتابِ الشعراء الشعراء (لبدن) ص ۱۰ ۵ - ۱۰ ۸

(۲۳) * اس نے اپنے گھوڑے کے لگام کے اشارہ سے بھاگتے سونے پکڑلیا ، منہ تواس کوچابک زنی کی نوست آئی ،اور منہ ہی ایڑی کے ذریعہ رفتار دکو کی اور سنر سی ڈانٹ ڈپٹ کی،ا س نے کہا، وہ مجھ سے بڑا شاعر نہیں ہے ، لیکر ا س کی ایک محبوبہ سواورا س نے اس کو طلاق دیدیا ،اور علقمہ اس کے سوّ لنے اس کانام مخل پڑگیا ، (ام جند ب) اس نے امر ذالقیس سے کہا ، غلا مسے بڑا شاعر ہے۔

(۲۵) * مجھیے مقام ا ذرعات میں اس کاخیال آیا اور اس کے خاندان والے یشرب میں تھے ، جہاں اس کی قریب ترین منزل تھی بہت دور تھی (۲۶) * احمد امين، النقد الادبي ص ۲ ۴

(۲۶) *احمد المین،النقد الادبی ص ۴ ۴ (۲۷) * عمرو کے اشعار نیمنی چا در کی طرح میں جو کہھی مختصر سوتے میں اور طویل، زبر قان کے اشعار ایسے سوتے ہیں جسیے کوئی اونٹ لائے ،اور وہ ذرّ

جانیں،اس میں سے بہتر کو کسی اور میں ملا دیا جائے، تخبل کے اشعار آگ آنگارے ہیں ، اور اللہ تعالی اپنے بندوں میں سے حس پر چاہتا ہے ہر ساتا اور عبدہ کے اشعار تو تو شہ دانوں کی طرح ہیں اس کے سورانوں کو بند کر دیا گ

اس سے کچھ نہ ٹیکے ۔

(٢ ٨) * ممين حسين عورتول كے لئے ايك سقرار دل نے جوافی كے بعد بوڑھاپاآگیاہے پاگل بنا دیاہے.

(۲۹) * اے المیمہ! مجھے ایسے شخت غم اور ایک ایسی طویل رات کے حوالہ کرو پریت کی سختیوں کو میں بر داشت کر سکوں۔ (٣٠) مقام حوابي، بضيح ،اورحومل ك مابين كهندرات سے تم في دريا نت كيا

(۳۱) * الإغاني ۱۱ / ۳۳۳

(۳۲) * بڑے بڑے چکتے مونے پیالے جو پاشت کے وقت چکتے ہیں ہمارے ہیں اور سماری تلواریں خون آلودہ ہیں سم سوعنقاء اور سو محرق میں پیدا سوئے ، ممارار شته کتنا معرز ہے نا نہیالی اور دا دہیالی اعتبار ہے

(سس) * تم شاعر توسو، ليكن است پيالوں كو تم نے كم بتايا اور است تلواروں كے کارنا موں کو کم سمجھا، آپ نے فر کیا ہے ان پر حوآپ کی اولاد نہیں، ان پر فر نہیں کیا حس نے آپ کو بیدا کیا،

(۳ س) * عبدالقاهرالجرجانی، دلائل الاعجاز - ص۳۰۰ (۵ س_{کی}* اصل اعتبار عبارتوں کے مدلوں و معانی کے سمجھنے کا ہے یہ کہ عبارتوں کے تھنے کاہے،

(۳۷)الاغافي ۴/ ۲۹

(٢ ٣) * حسان رضى البند تعالى كہتے ہيں كروہ نا بغه بنِ ذيباني كے يہاں آئے تو خنساء بنت عمرو تھی وہیں تھیں، جب وہ وہاں سے چلی گئی توانھوں نے نابغہ کواسے اشعار سنائے تواس (نابغه) نے کہا تم واقعی شاعر سواور بنی سلیم کی وہ خاتوں

محض رونا جانتی ہیں ۔ (۳ ۸) * ابن سلام الجمی - طبقات الشعراء ص ۴ ۴ ۵ – ۴ ۴

(٣٩) * كياآل ميته صبح يا شام جلد ہي سر كرنے والے ہيں زا دراہ يا بغير زا دہ راہ کے ۔۔۔ کالے کوؤں نے تہمیں بتایا ہے کہ سماراجانا کل سوگا، کوؤں نے بہی خبر

(۴۰) شُوقی صنیف -النقد (دارالمعارف مصر ۱۹۶۳ء) ص۲۱

تنقید عهدا سلامی میں(۱)

(4) * سيد قطب، التصوير الفني في القرآن (دارالشروق بيروت، الطبعته السمر عيته السا ديته ١٩٨٠) ص ٣٢

(۲) * تصویر کشی قرآنی اسلوب کاایک نمایاں پہلواور بلند و صف ہے ، ذہنی معن کی محسوس خیالی تصویر،اور محسوس سوینے والے وا تعات کی نفسیاتی کیفیت ا مثالی انسان اور فطرت انسانی کی جیتی جاگتی تصویر کی گویا که وه (اسلوب قرآنی) ایک تعبیرہے ،اوراسلوب قرآنی اس تصویر کو نمایاں کرکے پیش کرتا ہے حس کی بیر منبر است. عکاسی کرتاہے اور تصویر کو جیتے جاگتے انسانِ اور متحرک فر دکی شکل عطا کرتا ہے: عکاسی کرتاہے اور تصویر کو جیتے جاگتے انسانِ اور متحرک فر دکی شکل عطا کرتا ہے: (٣) * ذِاكْرُ محمد ابراسيم نصر-النقد الادبي (دارالفكر العربي م ٣٩ م و ١٠٩ ص ١٠٩ (م) * ليكن قَرا في كر ميم نفسياتي حالات كي الفاظك ذريعه اليسي تصوير كشي كرتا ہے

كه پڑھنے والااسے زندہ متحرك انسان للمجھتاہے -(a) * آپ کہا بجٹے کہ کیا ہم اللہ کے سواایسی چیز کی عبادت کریں کہ وہ نہ سم کو نفع پہنچادے اور منہ سم کو نقصان پہنچادے اور کیا سم النے مچھر جاویں بعد اس کے کہ نم کو خداِتعالی نے مدایت کر ذی ہے جیسے کوئی شخص سوکہ اس کو شیطانول نے کہیں جنگل میں ہے راہ رو کر دیا سواور وہ تھٹکتا تھرتا سواا س کے کچھ ساتھی بھی تھے کہ وہ اس کو ٹھیک راستہ کی طرف بلارہے میں کہ ہمارے پاس آ ،آپ کہدیجنے کہ یقنی بات ہے کہ راہ راست وہ خاص اللہ ہی کی راہ سے اور منم کو یہ حکم سواہے کہ سم پورے مطیع سوجاویں پرور د گار عالم کے۔

(۲) * سيد قطب -- التصوير الفني ص ۲۴ (٤) * دوسبری صدی بجری کے اواخر میں فن تفسیر کافی نشوہ نما کرنے لگا لیکن

قرآن کے فنی جمال کو نکھارنے اور زیر بحث لانے کے بجائے فقہی وحدلی، نجوکم وصرفی،اخلاتی اور فلسفیانہ تاریخی اور قدیم کہا نیوں کے مباحث میں الجھ کررہ گئے ای وجہ سے قرآن کریم کے ننی جمال کوواضح شکل میں پیش کرنے کاحو مورق مفسرین کے سامنے پیش آیا تھا وہ ہاتھ سے جاتارہا،

(٨) * سيد محمد رابع حسني ندوي ---الادب الاسلا مي وصلته بالحياية (لكهمة ٣ ٨ ١٩

(۹) اور شاعروں کی راہ تو بے راہ رولوگ چلا کرتے ہیں اے مخاطب کیا تم معلومِ نہیں کہ وہ لوگ ہر میدان میں حیران پھرا کرتے ہیں اور زبان سے ا باتیں کہتے ہیں، جو کرتے نہیں۔

(۱۰) * اور سم نے آپ کوشعر کاعلم نہیں دیااور وہ آپ کے لئے شایاں تھی نہیں

(۱۱) * ابن رشيق العمدية ١ / ١٢ ۱۱۱/۱۰۱۱ مدید ۱۳/۱ (۱۲) * کشی شخص کاپیٹ پیپاور کے ایسے بھرے اوزیہاں ٹک کمہوہ اسے دیکھر (۱۲) *

لے،اس سے کہیں بہتریہ ہے کہ وہ اسے اشعار سے مجر کے

(۱۳) ابن رشیق --العمدیة ۱/ ۱۳

ں۔ (۱۴) * شعر کیا ہے وہ ایک یا وہ گونی ہے ۔اشعار نقل کرنے سے تو و ضو تھی ٹوٹ

ـ في ظلال القرآن، (داراحياء التراث العربي، بيروت) ٢٦ / (۱۵) * سيد قطب --

(۱۲) * جن لوگوں نے رسول اللہ صلی علیہ وسلم کی معاونت ہتھیاروں سے کی، کیا چیزان کواپنی زبان سے ان کی معاونت کرنے سے روک رہی ہے ،

(۱۷) * شیراء قریش اوران کے سم مشرب نبی کریم اور صحابہ کرام کی ہجوسیان کیا

کرتے تھے ،اور شعراءانصاراس ہجو کی کاٹ کیا کرتے تھے ،اور شاید کہ یہی حقیقی ز مانہ ہے حس میں عربی شاعری میں نقائص کاآغاز ہوا ،اوراس سبب سے اس نن کواقوال (شاعری) میں ترقی سونی،ادر بھر عہدِ ا موی میںا س کاخوب نشوو نما

(٨) * طبيا حمد ابرامهم --- تاريخ النقد الا د بي عند العرب ص ٢ ٢ (١٩) * ذا كشر بدوى طبائه --- دراسات في نقد الادب العربي (مكتبته الانجلوالمصريته

الطبعته السابعيره ١٩٤٥) ص ٨٥

(۲۰) اوریه نیا پیمانه دین تھا حوشعر کواپنی کسوٹی پر پر کھتا تھا، کھذا حواشعار دین کی روح کے موافق سوتے وہ معیاری شعر شمار کئے جاتے اور حواس کے مخالف سوتے ان اشعار کوخود شاعراورسو سائٹی کے لئے شرسمجھا جاتا ،اس ہیپ کی طرح حوقل کو محسوس سوجائے،

٠ (٢١) * تعليم البخاري كِتاب الايمان

(۲۲) * بعض اشعار حکمت پر مبنی سوتے ہیں

(۲۳) * عرب شاعری کواس و قت تک نہیں چھوڑ سکتے جب تک وہ محبوب اونٹ و مذحچوٹہ ہیں، (حونکہ اونٹ ان کی زندگی کالاز می جز تھا،اس کے بغیراِن کی زندگی کی يقانا ممكن تهي ، نَعِني حس طرح او نث اوران كي زندگي لازم و سلزوم تهي اسي طرح

شاعری)

(۲۲)* ابوداؤد

(۲۵) * کلام میں تھی جا دو سوتا ہے (یعنی جا دو کااثر سوتا ہے)

(٢٦) * ڈاکٹر محمد ابراہیم ابونصر -النقد الادبی ص ٢٥٦

() ۲ کی عبارت کو مسجع کرنے کے لئے بغیر کسی سبب بیجا تکلف کرنا کہ م کے ستجھنے میں دشواری پیش آنے اور ذہن بجاے اصل مغز کلام کے مح الفاظ وعبارت کی طرف مائل سوجائے توالیے تصنع کو ممنوع قرار دیا گیاہے ، کریم نے ایک شخص کو جنین کی دیت دینے کا حکم دیااور دیت کی مقدار تھی وا كردي، اور وه كوفي باندي سويا غلام وه شخص كهنے لگاكيا ديت ميں ايسے كادوں ح نے کچھ پیا سواور کچھ نہ کھایا ہو، اور نہ بولا سو، اور نہ آواز نکالی سواسی طرح اپنی بار

طول دیتاگیا ۔

نبی کریم صلی اللہ علیہ و سلم نے اس شخص کے کلام کو مکروہ سمجھا ان مسجع عبارت کے ذریعہ جو دیت دینے سے ہمچکیا رہا تھا ، اور اس کا و مستحق ادا کرنے سے کسی طرح رچے نکلتا تھا،ان تمام باتوں کی آپ نے نکیر کی آپ نے فر مایا کیا کاہنوں کی طرح تصنع (مسیح)اختیار کرتے ہو۔

(۲۸) * ابن قتیبه---الشعروالشعراءا / ۲۴۸

(٢٩) * الله تعالى ك علاوه وه جتني چيزين بين سب ختم اور فنا سونے والى بير سبسے سچی بات اس نے کہی،

(٣٠) * جن چیزوں سے تم ناوا قف سوز مانہ تمہیں بتا دے گااور تمہیں ایسی با معلوم سوں گی حس کی تمہیں تھنک تھی نہیں لکی سوگی۔۔۔یہ کلام نبوت ہے۔

(٣١) * المرزباني ---الموسِّح ص١٤

(٣٢) * برراحت وآسودگی زائل سوگی لا محالنه، --- تم نے غلط، الله تعالی كه ير ایک ایسا اُراً م اور نعمت ہے حس پر تھی زوال نہیں اَ سکتا۔

(۱۳۱) * حق کوثابت کرنے کے لئے تین چیزیں سوتی ہیں نیمن یا نفاریا جلاء

(٣٣) * البغدا دي ___ خزانته الادب٢ / ١٢ ٨

(۵ ٣) * اگر نہیر عمر بن الخطاب کے اس خط کو دیکھ لیتے جوا نھوں نے ابو م اشعری کے نام بھیجا تھا قضاء کے سلسلہ میں تووہ اس سے زیادہ کچھ نہ کہہ پاتا (۳ ۲) * فخرى الخضراوي --- رحلته مع النقد الادبي (دارالفكر العربي ، ١٩٧) ص ۵ ۷ ۵

(> س) ﴾ خلیفنہ اول حضرت ابوبکر الصدیق کے زمانہ میں ادب و نقد اسی حال پر مسلمان حضرت ابوبکر مسلمان حضرت ابوبکر کے دمانہ میں تھے چونکہ مسلمان حضرت ابوبکر کے دور خلافت میں اکثر ایام ان خلاؤں کو پر کرنے میں مشغول رہے جو آپ مسلم کی موت سے پیدا ہوگئے۔

(م س) * طها حمد ابراسيم --- تاريخ النقد الا دبي عند العرب ص س س

(۳ س) * یہ ایک حقیقت ہے کہ اس زمانہ میں فن نقد کا افق اور اس کا دائرہ وسیع اور عام سوگیا تھا، اور اس میں بڑی دقت کے ساتھ کام کیا جانے لگا تھا، اور یہ کو سختش مجھی کی گئی تھی کہ اسلوب و معانی کے کچھ خصالص اور ممیزات متعین کر حضی سرایت کر گئی جسیا کر دفتے جانیں اور اس فن میں ایجا درائے دہی کی روح بھی سرایت کر گئی جسیا کمہ یہ روح مسلمانوں کے سامنے شریعت اسلامی کے معاملات کے متعلق تھا، اس میں کوئی تعجب کی بات نہیں ہے کہ اکثر پسندیدگی کا تعلق بعث اور خلفاء کے اس میں اخلاق اور فضائل پر مشتمل اشعار، خیرخوا ہی اور سمت و شجاعت سے نہیں اخلاق اور فضائل پر مشتمل اشعاد، خیرخوا ہی اور سمت و شجاعت سے مستعملق نصائح پر مشتمل اشعار سے تھا۔

تنقید عهد اسلامی میں (۲)

(۱) * طبدا حمد ابراسيم: تاریخ النقد الادبی عند العرب (دمشق ۱۹۲۲) ص ۳۳ د پر سرا می براید می براید می براید در می براید کار کار ایکار ایکار کار گذ

(٢) * اس كے علاوہ بہلی صدى كے اواخر ميں صورتحال بالكل بدل كئى ، وار ما برين اسلام كے آخرى ايام ميں حالات تبديل سوگئے اورا دبی تنقيد كوخوب ترقی كا موقع ملا۔

(١٠) * احمد كمال زكى --- الحياية الادبيت في البصرية (مصر) ص ١٣ ٦-١٣ ١٢

(١٨) * طهها حمد أبرامهيم - تاريخ النقد الادبي عند ألرب ص ٣٩

(۵) * شوقی ضیف -اکنقد ص ۲۴

(٧) * عبد العزيز عتيق - تاريخ النقد الادبي ص ١٠٠

(٧) * طبه حسين الاربعاء ١/ ٢٩٥

(٨) * عبد العزيز عتيق - تاريخ النقد الا د بي ص ١٠٠

(9) * اس نے کہا!اس کے دریئے سوتا کہ سم سے وا قف سوجائے بھر شر' انداز میں اپنی آنکھوں سے اس کی طرف اشارہ کرو، بھر اس نے (اس سے)کم میں نے اشارے تو کئے مگر اس نے کوفی توجہ نہ کی۔

(۱۰) * الاغاني ا / × ۸

(۱۱) * ايضا

(۱۲) * بھر لوگوں نے اپنے نقد کا مو ضوع معانی کی درستگی و عمدگی، اور الفاظ الفاظ کی موقع سے مناسبت اور بھر ان کی معانی سے موانقت، اور اس

الفاظ می مون سے مماسب اور پسر ان کی معان سے معالی تعبیراور مقتضاء میں سام کی مناسب اور مقتضاء میں سام کی مناسبت ان تمام او بی اصولوں کو اپنایا، اور نقد کے مقامات اور کی مناسبت ان تمام او بی وجومات سر روشنی ڈالی ، اور پھر اشعار

کے اسباب واضح کئے ، حسن و قبج کی وجوہات پر روشنی ڈالی ، اور پھر اشعار موازنہ کیا کہ آیا وہ اشعار سے موازنہ کیا کہ آیا وہ اشعار سے جذبات اور عمیق احساسات کے عامل بیل کیا نہیر (۱۳) * محمد طاہر درویش نے فی النقد الا دبی عبد العرب (درالمعارف، قاہرہ ۹۶۹)

کرنے اور حاجت کی تلمیل کی خوتی موجود ہے ، یہ باتیں کسی دوسرے کے ا میں نہیں ہیں، حس قدر اللہ تعالی کی نافر مانی ابن رقی رسعہ کے اشعار سے کسی اور شعر سے نہیں سوئی، حوکچھ میں تم سے بیان کرتا سوں اس کو غور سے سب سے بڑا شاعر وہ ہے حس کے اشعار کے معنی میں باریکی اور اس کے

سبب نے برانما روہ ہے جی سب عناصر میں لطا فت اور اس کی ا دائیگی آسان ، اس کاا سلوب پختہ ہے ۔ (۱۵) * محمد طاہر درویش ص ۱۱۱

(۱۶) * مقام حزن میں کوئی باغ ایسا نہیں ہے حس کی مٹی خوشبودار سو، حسر کے جثجات اور عرار کے بوروں پر شبنم پڑتی سو۔ عزہ کے میل سے نصف

میں نسی خوشبوآر ہی ہے، گویا کہ اس نے تازہ صندل کی لکڑی جلائی سو۔ کوئی تھی گندی اور بدبودار عورت تازہ صندل کی لکڑی جلاتی ہے تواس میں ا آتی ہے (تواوپر کے اشعار میں جس عورت کی تعریف و توصیف میں یہ بار

ائی ہے (نواو پرے اشعار میں ہیں خورت کی تعریف و تو میک میں ہیں۔ گئی ہے اس کاکوفی کمال نہیں ہے اور یہ کوفی تعریف نہیں ہے) کیا تم نے

ی نہیں کہا جسیا کہ امر فالقسیں نے کہا۔

کیا تم نے مجھے نہیں دیکھا کہ جب میں اس کے پاس رات کوآیا، اس سے خوشبو ملی،اگرچہاس نے خوشبونہیں لگائی سو۔

(١٤) * بدوى طبايه --- درا سات ني نقد الا دب العربي (مكتبته الا مجلوالمصربه ١٩٤٥ ء

(۱۸) * احمد امین --- النقد الادبی (قاهره ۱۹۹۳) ص ۲۳ س

(۱۹) * نکلس ص ۲۰

(۲۰) * ابن قتيبه عيون الاخبار ا / ۱۲۰

(۲۱) * عبدالملک نے ایسی تنقید کی ہے جدیبا کہ ایک فن ادب کا ماہر اور انسانی زندگی کاوا قف کاراور شعر فہمی اور شعری منذاق کے تعمق پر قا در شخص کر سکتا ہے ، واراس تنقید میں اس کی رائے متاخرین شعراء وا دباء اور ناقدوں کے آراء سے موا فقت ر تتھی ہے ، مثلاً ابوتمام ابوہلال اور قدا مہ بن حجفر

(۲۲) * مدوى طبانه --- درا سات في نقد الادب العربي ص ۱۰۴

(۲۳) * میں نے تھی ارا دہ کیا،اس نے تھی ارا دہ کیا، پھر وہ خوف زدہ سوگٹی اور میں تھی اس سے شر ماکر خوف زدہ سوگیا ،اور میرے جیسے لوگ ہی حیاء کے مستحق میں ۔۔۔ بخداتم اس سے پہلے شعر بنه سنایا سوتاتو میں تم کو تمہارے انعام سے محروم کر دیتا ،اس نے دریا فت کیا،اسا کیوں امیرالمومینین،حواب دیا،اس لئے کہ تم اپنے ساتھ خوف و دہشت میں اس کو شریک کیالیکن شرم حیاء میں اس پر اپنے کو تم نے ترجیج دی۔۔ تھے چھوڑ دو، تجھے اس کے علاوہ کوفی اور سہیں چاہیئے۔

(۲۴) * العقد الفريد ۲/۳)

(۲۵) * میں قطران (کولتار) ہون اور شعراء خارش زدہ اونٹ میں، اور خارش زدہ اونٹ کے لئے شفاء قطران (کولتار) میں ہے ، (فرزدق) تم اگر بیخود کر دینے والی شراب سوتو میں طاعوت سوں حس کا کوئی علاج ہی نہیں(اخطل) میں موت بن کرتم پر نازل سواسوں، فراراختیار کرنے والے کے لئے مجھ سے

کوئی نجات(چارہ) نہیں ہے (جریر) (۲۹) * فخرید کلام میں سب مے بڑھا سوا، مشہور زمانہ، سب سے بہتر طریقہ پر

معذرت کرنبے والا، ضرب المثال میں مانا ہوا، غزل گونی کے اعتبار سے کمتر د کا، بحرزخار، تصیح اللسان اورِ بہت بلند مقام کا شاعر فرز دق ہے سب سے بہتر صفت بیان کرنے والا، مدح میں سب سے بہتر شعر کہنے و

باریک بیں، حب ہمجو کرتا ہے توآخری پر پہنچا دیتا ہے ، حب مدح کرتا ہے تو

مرتبه پر پہنچا دبتاہے ، وہ اخطل ہے

سب سے زیادہ معانی پر عبور ر بھنے والا بحر ہے کر ان ، سب سے زیادہ سخن ^ف مشہور ز مانہ ،اس کی مثال اس کھوڑے کی ہے حسب سے کہاجائے تو دوڑے رو کاجائے تو پچھے رہ جانے ، دہ شاعر جریر ہے۔

وہ سب ہی نہایت ذہین، بلند مقام اور شعلہ بیان ہیں، سم نے تمہارے ? اے ابن صفوان مذیہ والوں سے سنا اور بعد والوں سے میں گواہی ربتا سور تم وصف کے اعتبار سے ان میں سے اچھے ، مہربانی کے اعتبار سے سب زیادہ نرم ، اورسب سے زیادہ حق بات کہنے والا، اور عمل کے اعتبار سے سب.

زیاده شریف و معزز سو۔ (٢٤) * اكْر عبدالنَّه (النَّه بنده) غلام سوتاتو ميں اس كى چوكرتا، ليكن عبدالله (الا

بنده) غلاموں كاغلام ہے

(۲ ۸) * انباری ، نزهته الالباء وطبقات الادباء ص۱۹ / سیبویة الکتاب (طبعته بوا

*(٢٩)

(. m) * شوقى ضيف: -المبدار س النحويته (دارالمعارف،الطبعته الخاسته) ص ۲ ۲ (m) * میں نے ایسے شخص کی طرح رات گذاری ، حس پر ایسا سانپ سوار س

بہت پرانا سواور حس کے دانتوں میں سم قاتل سو

(۳۲) * المدار سالنحویتیه: ص ۲۵

(۳۳) * وہ بہت موٹی اور حواں عمر ہے ، اس کے جگال کرتے و قت چکی کسطر

آواز پیدا سوتی ہے۔ اس نے اپنی اونٹنی کی کنیسی بری تعریف کی ہے ، تواس نے کہا کہ کیسے حواب میں کہا کہ "صریف» نراونٹوںِ کے لئے اس وقت استعمالِ کرتے ہیں ج وہ نشیط سوئے ہیں اور ما دہ اونٹوں کے لئے اس وقت استعمال کرتے ہیں جبکہ

تھی ہوئی سوں ، عربوں نے ایسے ہی استعمال کیا ہے ، توا س کو خا موش دیکھا ، اور کہا کیا تم نے رسیدابن مقروم الصنبی کاشعر نہیں سنا

ر - رہ بہت موٹی اونگنی ہے ، جب وہ آواز نکالتی ہے تواس کوآپ سر بستہ راز کی طرح پائیں گے ۔

(۳۴) * بدوی طبایهٔ --- درا سات فی نقدالا دب العربی ص ۱۱۶

(٣٥) * محمودالحسيني المرسى: مفهوم الشعر في النقد العربي (قاهره ١٩٩٣) ص ٣٣

(٣١) * وه موقع به موقع فرز دق کے پاس وار دسوتی تھی اپنے داڑھ کے دانٹ اکھاڑنااس کے لئے زیادہ آسان تھا مگرایک شعر کہنازیادہ دشوار کام تھا۔

(۲ س) * طها حمد ابراہیم ص۱ ۴

(٣ ٨) * محمود الحسني المرسى ص ٢ اليف ميس منقبد عمد تاليف ميس

تدوين اور تنقيد

(۱) * ابوالعبا س المفضل الضبي بن محمد بن! في يعلى الضبي ابتدا في دور كے معتبر شعر و ا دب اور تاریخ عرب کے راویوں میں سے ہے اس کاسیاست سے تھی تعلق رہا ہے اس کی دوسری مشہور کتاب "الامثال " شائع سو گئی ہے ، " معانی الشعرا الالفاظ "اور" العروض" تھی معروف ہیں ،اس کے حالات الفہرست، تاریخ بغدا د ج ۱۳، معجم الإدبا،ج ۱۹/ میں درج ہیں،

(۲) * ابن النديم ---الفهرست ص ۸ ۱۰ (m) * عبدالملك بن قريب ابوسعيد الاصمعي، المفضل الضبي اور حماد ك بعد تسیرے مرتبہ کاراوی سنجھا جاتا ہے اس کے علمی مطالعہ کااندازہ اس کی تالیفات سے نگایا جاسکتا ہے ، ابن النديم نے الفہرست ميں اس كى تاليفات كى طويل نہرست دی ہے ، اس عہد میں حس قدر موضوعات وجود میں آئے تھے ، اس نے تقریباً ہرایک پر کتاب ملھی ، ۳۲ / کتابیں زبان وا دب پر ۴ / کتابیں عرِب جغرا فیہ پر ، اور چار ۴ / کتابیں دوسرے موضوعات پر تحریر کی ہیں اس کے

عالات تاریخ بغدا د، نزهته الالباء و نیات الاعیان ،اورالفهرست میں درج ہیں۔

- (۴) * بدوی طبایهٔ --- درا سات فی نقد الا دب العربی ص ۷ ۱۳ ۷ ۵ ۱
- (۵) * ابوزید محمد بن! بی الخطاب القرشی دوسری صدی ہجری کے نصف اخ کو فیہ میں تھے ،ا س کے حالات حدید مراجع میں عمر فروخ کی تاریخ الا دیب الجزء الثالث ، جرجى ، زيدان ، تاريخ ا داب اللغته العربيه الجزءالثاني اور برو ك تاریخ الا دب العربی میں موجو دہیں۔

(۷) * ابن سلام الجمحي کي شهرت اس کي کتاب طبقات الشعراء ٻي کي وجه --اس کی تاریخ و فات کے سلسلہ میںاختلاف ہے بعض کی رائے ہے کہ ۳۱،

بعض کی رائے ہے ۲۳۲ھ سے اس کی دوسری معروف کتاب غریب القرآا تھی ا س کے حالات معجم الا دباء تاریخ بغدا د میں ملتے ہیں لیکن بہت مختصر نے کتاب کانام طبقات السعراء کے بجائے بعض جگہ طبقات مول السعرا

کیا ہے اس لئے کہ احمد محمد الشّاکر کی تحقیق یہی ہے۔ (٨) * طها حمد ابرامهيم --- تاريخ النقد الا دبي عند العرب ص ۵ ٧

(٩) * احسان عباس-تاریخ النقد الادبی عندالعرب ص ٨ ٠

(١٠) * ڈاکٹر مند وہے۔۔النقد المبھی عندالعرب ص٢١

(۱۱) * ابن سَلام الجمحي --- طبقات الشعراء (مطعته بريل ليدن ، ۱۹۱۳ء) ص ۳

(۱۲) * ایضا ص ۳

(۱۳) *ایضاص۳

(۱۴) * ایضاص ۱۴

(۱۵) * اس نے عاداولی اور قوم ثمود کوہلاک کر دیااور کچھ بھی باقی نہیں رکھا (۱۵) * کیاتم ان کی کوئی (نشانی) چیز ہاتی دیا گھتے ہو (۱۲) * محمد طاہر درولش ۔۔۔ فی النقد الا دبی عند العرب (دارالمعارف مصر ۹

(۱ م) * طدا حمد ابراسيم --- تاريخ النقد الا دبي عند العرب ص ۸ ۸

تنقيدي مباحث اورا صول

(۱) * الوعثمان عمرو.ن بحرالجاحظ ۲۰ اهه (۷ ۷ ۵ ء) میں بصره میں پیدا ہوا - کہا جاتا ہے کہ وہ عربی النسل نہیں تھا،اس نے و قت کے معروف اہل علم الوعبدہ معمر ین المثنی ، الصمحی ، ابوزید انصاری ، اخفش ، ابواسحق ابراسیم النظام سے علوم کی تحصیل کی، نہایت ذہین اور بالغ نظر تھا،ا س نے عربی زبان کو سلسیں، شگفته، متوازن اور جامع اسلوب سے آشنا کیا ، اس کی وسعت علم کا اندازہ اس کی

تصنيفات " البيان والتبيين » " الحيوان » " البخلاء «اور ر سانل سے لگایا جا سِکتا ہے ، اس نے اصول بلاعت کو تنقید کی بنیا دبنایا ،اس پر کئی کتابیں تحریر کی گئی میں ،

قد ئم مرام جع تاریخ بغدا د، معجم الادباء و فیات الاعیان، شندرات الذهب اور جرجی زیدان کی تاریخ میں اس کے حالات معلوم کئے جاسکتے ہیں،

- (٢) * ذا كنر محمد طامبر درويش، في النقد الا دبي عند العرب ص١٥٢ (٣) * ڈاکٹر بدوی طبانہ۔۔۔البیان العربی ص ٩٠
 - (۴) * ذا كٹر شوتی صيف -- البلاغته تطور وتاریخ ص ۵ ۵
 - (۵) * جاحظ --- كتاب الحيوان ١/١٩

 - (٦) * جاحظ ---البيان والتبيين ١ / ٣ ٨
 - (٤)*ايضاا/٥٥٠
 - ´ (۸) * ڈاکٹر بدوی طبایہ ۔۔۔البیان العربی ص ۱۰۰
- (٩) * ذا كثراحسان عباس---تاريخ النقد الادبي عندالعرب ص ١٨
 - (۱۰) * البيان والتبيين ۱/ ۴۵۴ (١١) * دُاكٹر شوقی ضيف ---البلاغته تطور وتاریخ ص ٦ ۵
 - - (۱۲) * الحيوان ۳ / ۱ سا
 - (۱۳) * ایضا
 - (۱۴) * البيان والتبيين ۳/۲۴ س

(١٥) * الو محمد عبدالله بن مسلم بن تتيبه (٢١٣ هـ (٨٢٨ ء) ميں كونيه ميں پيدا

سونے ، بغداد میں پروان چڑھنے ، قضامۃ کے عمدہ پر دینور میں فائز رہے اس

لئے دینوری کہلائے ، عقیدہ کے اعتبار سے اہلسنت تھے ، معترلہ کے سخت مخالف تجھے و فات یکم رجب ۲۷۶ ھ (۳۰/ ۱۰/ ۸۹ ء) کو سوئی ، ان کی

تصانيف ، مشكل القرآن ،المشتبته من الحديث والقرآن ، تاويل مختلفُ الحديث ،

عيون الاخبار ، ادب الكاتب ، كتاب الاشربته ، القداح والمتيسر ، كتاب المعار ف اشعروالشعراء بیں ان کے حالات ابن قتیبہ تالیف محمد زغلول سلام ، ابن العالمُ النا قد ، تاليف عبدالحميد سند الجندي ،الفهرست تاريخ بغدا دطبقات الزبه ابناه الرواية ، شندرات الذهب وغيره لمين موحود بين ، (١٦) * عبدالسلام عبدالحفيظ عبدالعال، نقد الشعربين ابن قتيبه وابن طباطباا ا (دارالفكر العربي القاهره ٨ ١٩٤) ص١٦ (۱۷) * ايضاص ۱۰۹ (٨) * ذا كثرٍ محمد طامبر درونش --- في الينقد الا دبي عند العربِ ص ١٦٦ (١٩) * ابن تتيبه --- اكشعروالشعراء، تحقيق الحمد محمد الشاكر (دارالمعارف قه 09-/1(=19AF ۲۲) * ڈاکٹر محمد مندور۔۔۔النقدالمنہجی عبدالعرب ص۲۲ (۲۱) * الشعروالشعراء (قسطنطنیہ ۲۸ ۱۲هـ) ص۲ ۴۱٪ * استرواستراء ، ۲۰٪) * تاویل مشکل القرآن کے مطالعہ سے ابن قتیبہ کے معنی کی طرف رجحا اندازه کیاجا سکتا ہے (۳۳) * ڈاکٹر محمد مندور۔۔۔النقد المنہجی عند ِالعرب ص۳۳ (۴ ٪) * جب نم نے تمام فرائض پورے کر کئے ،اور جیسے جوار کان ا دا کرنا ا س نے ادا کر لئے ۔ اور ممارے کجاوے جانے کے لئے تیار کر لئے گئے اور جب آنے وا کوجانے والوں سے کوئی واسطہ مذر ما۔ تو سم نے آپس میں باتیں کرنا شروع کر دیں اور سماری اونٹنیاں واد میں پر سکون ر فتار سے چلنے لکیں۔ (٢٥) * محمد زكى العشماوي --- قضاياالنقد والبلاغته (دارالكتاب العربي ١٩٩٧)

(٢٦) * عبد السلام عبد الحفيظ عبد العال ، نقد الشعربين ----- ص٢٣ (۲۷) * الشعر والشعراء (تسطنطنيه ۲۸۲۱هه) ص۸ - ۸

(۲۸)*ایضاص۱۱

(٢٩) * ذا كنرعزيز الدين اسماعيل، الاسسس الجماليته في النقد العربي (دار الفكر الع

۱۶۶۱ء) ص ۱۹۶۹

(m٠) * النقد المنهجي عند العرب ص ٩ س

(٣١) * الشعر والشعراء (قسطنطنيت ١٢ ٨ ١٢هـ) ص ٨

(۳۲) * البيان ډالتبيين ۲ / ۱۳

(۳۳) * النقد المهنجي عند العرب ص ۲ ۳

(٣٣) عبدالسلام عبدالحيفيظ --- نقد الشعربين --- ص ٥ ١-١ ١ ١

(٣٥) * الشعر والشعراء (قسطنطنیته ۲ ۸ ۲ ۱ه) ص۱۲

(۳۶) * الشعر والشعراء (قسطنطنیته ۸۲ ۱۲ هـ) ص۹

(۳۷) * النقد المهجي عند العرب ص۲۲

(۳۸) * ایضا،

(۳۹) * ایضاص ۲ ۲

(۱۳) * ابوالعباس محمد بن یزید بن عبدالا کبر بن عمیرة بن حسان بن سلیمان ۱۰ فی الحجه ۱۱۰ (۲۱ / ۲۱ / ۲۱ / ۲۱ / ۲۱ / ۲۱ کو بصره میں پیدا ہوا ، مشہور المبرد کے نام سے طوم و ننون کا اینے دور کا امام سمجھا گیا ، ثعلب اوراس کے در میان سخت علوم و ننون کا اینے دور کا امام سمجھا گیا ، ثعلب اوراس کے در میان سخت معاصر نه چشمک تھی ، مبرد کی زبان بہت تصبح تھی لوگ زبان کی صحت اور عدم صحت کا فیصلہ اس سے کراتے تھے ، اس کی تصنیفات میں الکا مل (زبان وا دب کے موضوع پر) ، معانی القرآن ، الانواء والاز منته قواعد الشعر ، الحث علی الادب والصدق ، آداب الجلس ، طبقات النو یین واخبار هم جونسی کتابوں کے نام معروف ہیں ، اس کے حالات الفہرست ، تاریخ بغداد ، جسی کتابوں کے نام معروف ہیں ، اس کے حالات الفہرست ، تاریخ بغداد ، طبقات الزمیدید ، تعینہ الوعانة ، طبقات الزمیدید ، تعینہ الوعانة ، شندرات الذهب وغیرہ میں ملتے ہیں ،

(۲۱) * ذاكٹراحسان عباس-تاریخ النقدالا دبی عندالعرب ص۹۲

VICENTE CANTARINO ARABIC POETICS IN * (rr)

GOLDEN) * المبرد-الكامل (القاهره ١٩٥١) ٢٩/١ (۳۳)*ایضا۲/۱۰

(۵۸) * ایضا ۳ / ۱۲

(۴ ۴) * ابوالعباس احمد بن يحيى بن بيبار مولى بني شيبان بغداد ميں ربيج ۲۰۰ ھە(۸۱۵ ء) مىں پىداسوا،اس نے فراء،ابن الاعرابی، مسلمہ بن عاص دوسروں سے علم حاصل کیا، رائخ العقدہ منتقی اور دیندار تھا، ۱۶/ جمادی ۲۹۱ هر (۸ / ۲ / ۲۰ م) کو کھوڑے کے کاوندے کی وجہ سے انتقال سوگہ نحو كاا مام تهما، كونى نحوكى فكر غالب تهمى، إس كى تصانيف معانى القرآن، ا القرآن ، الوقف والابتداء ، المصون ، كتاب القصيح ، حد النحو ، اختلاف الخويين ، ال ما بنصرف ومالا ينصرف، الامثال، شرح ديوان زمير، ابن الدمينته اور تعلب حووالا مالی کے نام سے تھی معروف ہیں، اس کے حالات الفہر. طبقات الزبيدي تاريخ بغدا د، معجم الا دباء و نيات الاعيان وغيره ميں موجود و ((۷ ٪) * ذا کشرید وی طبایه --- درا سات فی نقد الا دب العربی ص ۷ ۴ ۲

(۴ ۴) * احسان عباس --- تاريج النقد الا دبي عند العرب ص ۸ ۸

(۹ ۴) * ثعلب --- قواعد الشعر (قاھر ۶۹ ۲۹۱ء) ص ۲۷ (۵۰) * عبدالله بن المعتز بن المتوكلُ بن المعتصم بن هارون الرشيد ٣٣ / شه ۲۴۷ هه (۲/۱۱/۲) کو سامره میں پیدا سوا، وہ اپنے دادا سوکل کے میں پیدا سوا ، لیکن متوکل ہی کے زمانہ میں غباسی حکومت ترک نوجوں ہا تھوں بازیجہ اطفال بن گئی، متو کل کے بعد یکے بعد دیگرے مجمد المنتصر، ا بالتد المهتدي ، المعتدالموفق ، المعتضد ، المكتفى ، ميرايك كاحشر ديلهكر عبدالة المعترنے علم وا دب کی طرف توجہ کی اپنے و قت کے نا مور اہل علم وا ساتذہ ،الم ابو جعفر بن زیا دالضبی، تعلب وغیرہ سے علم وا دب حاصل کیا، پھر تھی وہ سیا۔ کاشکار سوگیا، اور المقتدر کے موا فقوں نے اس کو ۲۹۶ ھ میں قتل کر دیا، ص

ایک دن کی حکومت کرسکا ، عبدالله بن معتز ، ادیب ، شاعر ، نا قد عالم اور آ

مصنف تها، اس کی تصنیفات کتاب الزهر واکریاض، مکا قبات، الاخوان بالشه كتاب اشعاء الملوك ، كتاب حلى الاخبار ، كتاب الجامع في الغناء كتاب السمر قا

كتاب االبديع ، كتاب الجوارح والصيد ، كتاب الإداب ، طبقات الشعراء ، كتاب

ار حوزه فی ذم الصبوح کا ذکر کتابوں میں ملتا ہے ،اس پر متعد د کتابیں لکھی گئیں تديم مراجع مين الفهرست ، تاريخ بغداد ، اشعار اولاد الخلفاء للصولي ، و فيات الاعنان، فوات الو فیات وغیرہ میں اس کے تذکرے ملتے ہیں۔ (١٥) * ابن المعتر --- كتاب البديع (لندن ١٩٣٥) ص٥٥ (۵۳) * ڈاکٹر محمد مندور۔۔۔النقد المتہجی عند العرب ص ۲۵ (۴ ۵) * بدوي طبانه --- دراسات في نقد الادب العربي ص ۲۵ ۹

(۵۵) * كتاب البديع ص ٣

(۵۲)*ایضا (۵۷)النقدالمنبحی عندالعرب ص۵۹-۲۰

(۵ ۸) * شوقی ضیف ۔۔۔البلاغہ تقوروتاریخ ، ص ۲۰ (۵۹) * اس کوجا حظے اخذ کیا ہے -

(٩٠) * يد قسم تھي جاحظ نے استعمال کيا ہے-

(۲۱) * قدا مەنے اس كومبالغە سے تعبير كيا ہے -(۱۲) * شاعر ایک ہی قانیہ کے اِلترام پر اکتفانہیں کرتا بلکہ اس سے قبل کے

حرف کے الترام کا تھی خیال رکھتا ہے ، بعد میں لوگوں نے اس کو لزوم مالایلزم اورا کلز و میات سے تعبیر کیا-

(۱۷۳) * جا خط نے تھی اس قسم کواستعمال کیا ہے ۔

(۱۲) * كتاب البديع، ص ۲ ۵

(۹۵) * ایضا، ص ۵۵

(٤١) * ابن! بي الاصبع تحريرالتحبيرا قاهره، ١٩٣٦) ص ٨٨

(١٤) * الوالحسن محمد بن احمد بن احمد بن المراتبيم ابن طباطبا العلوي

ا صبحان میں پیدا سواو فات ۳۲۲ ه میں سوفی وہ ایک ادیب، شاعر اور نا قد تھے ، معجم الادباءاور بر کلمان کی تاریخ ادب عربی میں اس کے حالات ملتے ہیں۔

(٤ ٨) * ابن طباطبا العلوي عيازالشعر، تحقيق دْاكْسْر طه الحاجزي ، دْاكْسْر محمد غلول

سلام (قاهره ۲ ۱۹۵ ء) ص۳ - ۳ (۹۹) *ایضاص ۲-۲

(۵۰)*الضاص ۱۰۷

```
(٠٠)*ايضاص١٠
                                                 (۱۷) * ایضاص ۲ - ۵
                                                   (۲۲)*ایضاص۵
                                                   (۳) * ایضاص ۲
                                                 (۲۸) * ایضاص ۸۷
 (٥٥) * عبدالسلام عبدالحفيظ عبدالعال ، نقدالسع بين ابن قتيبه وابن ط
                                                     العلوي ص٠٣ ٣
                                            (۲۷) * عمارالشعرص ۵-۲
                                          (۷۷) * ایضا، ص۲۷ – ۱۲۸
                                                ا ۸ ۷) * ایضا، ص ۹
                                           (۹) * ایضا، ص ۷ ۵ - ۸ ۷
                                                 (۸۰) * ایضا، ص۲
                                                  (۸۱) * ایضا، ص۸
                                                (۸۲)*ایضا، ص۱۵
                                                (۸۳) * ایضا، ص۱۲۱
( ٨ ٨ ) * احمد حسن زيات --- د فاع عن البلاغه ( عالم الكتب، الطبعه الثانيه ٢ ;
ر ۵ ۸ ) * ذا كثر مصطفى نا صف --- نظرية المعنى في النقد العربي ( دارالاندلس ۱ ۸
                                                          ء) ص اسم
۶ م. محمد زكى العشما في --- قضايا النقد الا دبى والبلاغه ( دار لكتاب العربي ٩٦٠
                                                          ص س ۲۷
       (٨ ٨) * عبدالسلام عبدالحفيظ --- نقدالشعر ---- ص ٢٥٢ - ٢٥٢
                                                (۸۹) * عمارالشع ۸۹
```

(۹۰) * ایضا، ص۱۲۱–۱۲۲

ا د بی معرکراً رائی ٔ اورتنقنب به

(۱) * ابوتمام شام کے ایک مسکی خاندان میں ۱۸ ه ه میں پیدا سوا، اس کے والد کانام شدوس یا سشنیودوس تھا، پیشہ کاعطار تھا، ابوتمام، جبیب کے نام سے مشہور سوا، پہلے دمشق میں شراب کی دکان پر ملازم سوا پھر ریشی پارچہ فروش کی دکان پر نوکر سوا، ان کے حسن اخلاق سے متاثر سوکرا سلام قبول کرلیا، جامع عمر و مصر میں پائی پلانے پر ما مور سوا، وہاں کی درس و تدریس کی محفلوں سے مستقید بھی سوا، مختلف امراء اور خلفاء کے درباروں سے وابستہ بھی رہا، سے مستقید بھی سوا، مختلف امراء اور خلفاء کے درباروں سے وابستہ بھی رہا، اور ندرت، صنائع و بدائع کے استعمال کی وجہ اس عہد کے ایک منفر د شاعر کی ویشہرت ملی، اور نقد و تبصرہ کا موضوع بھی بنا، دور حیثیت سے اس کی شاعری کوشہرت ملی، اور نقد و تبصرہ کا موضوع بھی بنا، دور حدیثیت سے اس کی شاعری کوشہرت ملی، اور نقد و تبصرہ کا موضوع بھی بنا، دور حدید میں بھی اس پر بہت کچھ لکھا گیا، اور قد نم مراجع میں بھی اس کے حدید میں بھی اس کے خدید میں بھی اس کے تابوں میں مراجع کی تاریخ ادب کی کتابوں میں مراجع کی تفصیل دیکھی جاسکتی ہے،

را) * الوبكر محمّد بن يحيى بن عبدالله بن العباس بن محمد بن صولى تكين زبان دا دب برگهرى نظر ركھتا تھا ، اس كی علمی وا دبی قابلیت ہی كی وجہ سے خلفا ۽ اپنی اولا دوں کے لئے اس كو مربی واتاليق مقر ركرتے تھے اس كا انتقال ۳ س هر ميں سوا ، اس كی تصنيفات ---- كتاب الاوراق فی اخبار الخلقاء واشعار هم ، ا دب الكاتب ، اخبار ابی تمام ، اخبار البحتری ، كتاب الوزراء ، اخبار ابن هر مه ، اخبار ابی عمر و بن العلاء اخبار اسحاق الموصلی ، اخبار السيد الحميری الشاع ، اخبار القرامطه وغيره بيس ، اس كے اخبار اسحاق الموصلی ، اخبار السيد الحميری الشاع ، اخبار القرامطة وغيره بيس ، اس كالات الفهرست ، تاريخ بغداد معجم الادباء ، و فيات الاعيان ، اعيان الشعبة وغيره ميں ملتے بيں

یں سے بیں کے اور ناقد دونوں اوصاف کا اسلام میں استان کی اور ناقد دونوں اوصاف کا عامل تھا، اس کی تصنیفات میں کتاب فی تفصیل ابن اکروی، کتاب فی مثالب ابی نواس، رسالہ فی اخطاء ابی تمام، قابل ذکر ہیں، اس کے حالات الفہرست، تاریخ بغدا داور معجم الادباء وغیرہ میں پائے جاتے ہیں، اس کے تنقیدی اقوال الموشح میں بھی موجود ہیں۔

(٣) * الصولي --- اخيار إلى تمام (تا سره ٢ م ١٩ ء) ص ٢ ٨

(۵)*ایضا. ص۳۲

(۲)*ایضا، ص ۸ ۳

(۷) * احمد بن! بي طاهر (۲۹۴ - ۲۸۰ هـ) كاشمار ابن قتيبه ، ابو حنيفه الد. مبرد،اور تعلب کی صف میں کیا جاتا ہے ، وہ مبرد کا مم عصر تھا، علم و ما وسعنت كى وجه سے اپنا فكر و فلسفه ركھتا تھا، مصطفى الشكعته نے تفصيل ية كى علمى خد مات كانذكره مناهج التاليف عندالعلماءالعرب قسم الادب ميس اور مختلف مو ضوعات پراس کی ۲ ۴ / کتابوں کانذ کرہ کیا ہے ،اس کی تاریخ کوا حمد بن علی الخطیب البغدادی کی تاریخ بغداد کے مقابلہ میں زیادہ اسمیر

(۸)*ایضا، ص۱۲۲

(۹) * ابوعبادہ الولید بن عبید البحتری حلب کے قریب شہر بلخ میں ۲۰۶ھ (۲ میں پیدا سوا، ربہات میں پرورش سونے کی وجدسے خالص تصیح نکسالی زبان پر قا در تھا ، ابو تمام نے اس کی شاعری کی قدر و منزلت کی اور اسکی سهٔ پر امراء کے درباروں تک ر سائی حاصل کی ، ساری عمر تلاش رزق میں امرا درباروں کی خاک چھانتا رہا ربلنخ ہی میں ۲۸۶ھ میں انتقال کر گیا کیے بد صورِت تھا ،اور گندہ تھی رہتا تھا،ا س کی شاعری شیرینی الفاظ، آسیان تر اور واصح معانی کے او صاف سے متصف تھی اس شاعر پر بہت کچھ لکھا گہ قد ئيم مراجع الفهرست ، الاغاني ، تاريخ بغدا د ، معجم الا دباءً ، و نيات الاعبا. شندرات الذهب وغیرہ میں اس کے حالات ملتے ہیں۔ (۹) * نیشر بن یحیی النصیبی کے حالات بہت مختصر طور پر ابن الندیم کی الفہر

میں مذکور میں اور معجم الا دباء میں تھی بہت مختصر تذکرہ ہے ۔المواز نہ س ہبر (۱۰۰) * ابوالقاسم الحسن بن تبشر بن يحيى الاً مدى نے زبان وا دب كي تعليم و قت نا مورا ساتذه اورامل علم الاخفش الا صغر،ابن دريد،ابوبكرالسراج ،اور تفطويه حاصل کی خلفاء کے درباروں سے دابستدرما، بصرہ کا قاضی مقرر سوا، زباں و کے وسیع مطالعہ اور دوق کی وجہ سے اہم تصنیفا فت تھی علمی کارنامے کے

على (شعرالشعراء) الجاهليين ، الموازية بين إبي تمامٌ والْبحتري ، الر دعلَى ابَن عم ماخطابه ابوتمام تبيين غلاتدامه بن حبفر في كتابُ نقد الشعرَ ، كتاب ما في عيارا

لا بن طباطبا من لخطاء، كتاب نشر المنظوم، كتاب فرق ما بين الخصام والعام من معانى الشعراء كتاب في ان الشاعرين لا تنفق خواطر هما، اس كے حالات، الفہرست، معجم الا دباء انباه الرواه ، بغيه الفعاه ، وغيره ميں ملتے ہيں۔ (۱۳) * منتجم الادباء، ۸ / ۸۹ (سم 1) * الاَّ مدٰى ___ الموازية بين الطانبين ص٩ ٨ (۱۲) * ایضا، ص ۲ ۴ (۱۵) *ايضا، لا ١١٠ (۱۶) * النقد المنصحى عند العرب ص١١٦، ذا كثر كوثر عبد السلام البحيري ، الاتجاهات الجيديثية للنقداللاد في (قاحره ١٩٤٩ء) ص٣٥ (۷ ۱) * النقدا تقبحي عندالعرب١٣١ (🗛 ۱) * الاآمدِي ---- الموازية بين! في تمام والبحتري (بيروت ٣٣٣هـ) ص١٣١ (١٩) * النقدا طنجي عندالعرب، ص١٢٠ (- ۷) * الموازيذ، ص١١٠ - ١١٢ (۱ س) * ابوالطيب الحمد بن الحسين ٣٠٣ هـ (١٩١٥ - ١٩١٦ ء) مين كوفيه مين بهيدا سوا ، قر1 مطہ سے تعلق کی وجہ سے متنبی کو کونہ سے فرار اختیار کرنا پڑا، تحصیل علم میں مختلف شہروں کا سفر کیا ، جب شام میں اس کے والد کا انتقال ہوگیا تو حصول مال کے کئے شاعری کاسہارالیا،لیکن ناکام رہا، بالآخراس نے مص کے علاقہ میں دیہاتیوں کو ٹیکس ادا کرنے پرانجارا اور اپنی ایک تحریک شروع كر دى ، اخشيد كى جانب سے حمص كادالى لؤلؤنے اس پر نبوت كے دعوى كرنے کا الر ام لگاکر کر نتار کر لیا، جب ہی سے وہ متنبی کہلانے لگا، مدحیہ قصائد کہہ کر جیل سے آزاد سوا، تو کسی طرح انطاکیہ ، ۳۳ ھ میں پہنچ گیا، دماں کے والی ا بوا لحشائر الحمدانی کی مدح کی، سیف الدوله سے متنبی کا تعارف اسی نے کروایا، مچھر متبنی اس کے ساتھ حلب چلا گیا اس کی مدح خوانی ۳۴۲ ھ تکِ کرتا رہا ، لیکن حاسدوں سے تنگ آگر مصر کانور اخشیری کے پاس چلا گیا ، لیکن مقصد حا صل نہیں سواتوظاہر میں مدح، باطن میں ہجو کہنے لگا، آخر کاروہاں سے تھی راہ فرامه اختیار کرنا بڑا اس کے بعد بغداد آیا، دہاں اس نے خلیفہ مطبع، ام

معرد الله وله اور وزیر مہلبی کسی کو مدح کے قابل نہیں سمجھا، مہلبی کے اشارے پر

شعراء نے متنبی کا ناطقہ بند کر دیا ، اس کے بعد ابن العمید کی ارجان م عضدالد دلہ وغیرہ کی شیراز میں تعریف کرتارہا ،اس کے بعد کونہ مستقل کے لئے جارہا تھا کہ راستہ میں ۲۸/رمضان ۴۵سھ کو قتل کر دیا گیا ، متا شاعری معانی کی حدبت، زندگی کی سچی تر جما فی اور زبان و بیان میں سلاست و ر اور اسلوب کی رعنائی کی وجہ سے بہت ممتاز سے ۔۔۔۔ اس کے دیوان کی شخصہ شرحیں اس کی زندگی ہی میں اس کی شخصہ اور شاعری پر بمیشمار کتابیں تصنیف کی گئیں، ان پر احاطہ یہاں مشکل ہے عمر ز اور برو کلمان کی تاریخ ا دب عربی کی کتابوں میں فہرست کا اندازہ لگایا جا سکتا ہے البته ويحسِ بلا شير كي كتاب ديوان المتنبي في العالم العربي ، وعندالمستشر قين جامعیت کے اعتبارے بہت اسم ہے۔ (۲۲) * سيف الدوله ١٠/ ذي الحجه ٣٠٣ هه كو موصل ميں پيدا سوا اس كا ابوالحسن على بن إبي الهيجاء عبدالقد بن حمدان ہے ، اس كاوالد موصل كا حكم تھا ،اس کے انتقال کے بعد اس کابڑا تھائی حسن اس کاوالی سوگیا ، توسیر الدولہ نے جنوبی عراق پر تبضہ کرلیا ، محمد بن رائق کے قتل کے بعد ِدوا تجما نيول كو على الترتيب ناصرالد وله اورسيف الدوله كالقب ديا گيا ، مصري حكمر اخشیدیوں سے طویل جنگ کے بعد سیف الدولہ نے ان سے اس بات پر ' کرلی کہ مصرے شام تک اخشید یوں کی حکومت رہے گی، دمشق سے شمال جانب سیف الدولہ کی ، اس کی زندگی اہل روم اور دوسروں سے لڑنے ہی م گذری، ۲۴ - صفر ۴۵ مء کواس کاانتقال سوگیا، علم وا دب کا قدر دان تھا، ا نے اہل علم ادیب وشعراء کی بڑی قدر دانی کی۔۔۔ اس کے حالات پر سیف الد، عصرالحمد انتین کے نام سے سامی الکیانی نے کتاب لکھی ہے اس کے علا شدرات الذهب،اعیان الشیعه وغیره میں اس کے حالات ملتے ہیں (۲۳) * ابویحیی عبدالرحیم بن محمد بن اسماعیل الحذاق الفراقی ۵ ۳۳ ء میں پر سوا، متنبی سے اس نے استفادہ کیا، سیف الدولہ کے عہد میں علب میں ایک شعله بیان صاحب دل خطیرب تھا تقدی اور پر ہمیز گاری میں مشہور تھا، ایک ب نبی (صلعم) کوخواب میں دیکھا بھرا ٹھارہ دن تک کھانا نہیں کھایا ،اور ۴ ، ۳ ، میں انتقال کر گیا، اس کے خطبے حواد بی اعتبار سے شاہکار ہیں شالع سوچکے ہیں

ز کی مبارک کی النشرالفنی میں اس پر بحث موجود ہے۔ (۴ ۲) ابوبکر محمد بن العباس الخوارزی ۳۲۳ ھے میں خارمز میں پیدا ہوا، اس کی ملار حالہ ۔ ان کی این جریر طری (میزنی سرور) کی بہیں تھی۔

والدہ طبرستان کی ابن جریر طبری (متونی ۱۳۵۰) کی بہن تھی۔
اس لئے خوارزم اور طبرستان دونوں کو ملاکر طبرخزی بھی کہلاتا ہے علم اور دولات کی تلاش میں شہر شہر کاسفر کیا، امراء کے درباروں سے دابستہ رہا مطلب براری نہ سونے پر ارجان میں صاحب بن عباد کی ہجوگی، نبیابور (سجستان) میں وزیر ابونصر عینی کی ہجوگی، وہیں، ۲۸۳ھ میں انتقال کیا، وہ صاحب طرز، ادیب، انشاء پر داز و زبان وادب کارمز شناس تھا، اس کے حالات اکثر قدیم و حبدید میں ملتے ہیں۔

(۵) * ابوالعباس احمد بن محمد الدار می المصیفی النامی ۱۳ ه میں پیدا اسوا، اس نے طلب علم کے لئے دور دراز کاسفر کیا، اپنے وقت کے نا مور فن کے ماہرین سے تحصیل علم کیا، سیف الدولہ کے دربارسے وابستہ رہا، متنبی کے بعد سب سے بڑا شاعر سمجھا گیا، وفات ۱۹۹۹ ه میں سوفی زبان و بیان پر مہارت اور قا درالکلامی کی وجہ سے نا مور شاعر اور ادب کی حیثیت سے معروف رہا، اعلام النبلاء و فیا ت الاعیان اور حدید مراجع میں اس کے حالات درج ہیں۔

(۲۶) * پوسف البدیعی ۔۔۔انصبح المنبی (قاهر ۱۹۳۹ء) ص۳۰ لمت فریل در در مستشرق آمر کارور دیتا

(يلا شير --- ديوان المتنبى في العالم العربي وعند المستشر تين (عربي ترجمه) قاهره ص ٢ ٣ ١

(> ۲) * ابوالفضل محمد بن العمیدانی عبدالله الحسن ۳۰۰ ه میں پیدا سوا، فارسی
المنسل تھا، اس نے فلسفہ ادب اور تاریخ کے موضوع پر مہارت عاصل کی، رکن
الد ولہ بن بویہ کے وزیر کی حیثیت سے دربارسے وابستہ رہا، ۳۹۰ ه میں انتقال
سوا، اپنے منفر د اسلوب حب میں ابن مقفع اور جاخط کے اسالیب کا حسین
امتراج، صنعت و تکلف کا قدرے میلان لئے سوئے عربی نشرنگاری میں ممتاز
سے، خلیل مردم نے ابن العمید پر کتاب کھی ہے اس کے علاوہ دیگر مراجع میں
سیمی تذکرہ موجود ہے۔

(۲ م) * ابوالعلاء الحارث بن سعید بن حمدان بن حمدون بن الحارث موصل میں - ۲ میں پیدا سوا، اس کے والد کوسیف الدولہ کے بھائی نے قتل کر دیا اس

لئے اس کی برورش سیف الدولہ کی، اپنے شاعرانہ کمال اور قا در الكلام كي وجه سے بہت مقبول سوا، ٢ ٥ ٣ ه ميں انتقال سوا، اس كي تفصيلات تمام اسم مراجع ميں موجود

.ں۔ (۲۹) * ابوالحسن محمد بن حجفر ابن لنک کے نام سے معروف ہے متنبی کا معاصر تھا ، اس نے اپنی شاعری میں زمانہ کا شکوہ یا شعراء کی ہیجو کیا ہے ،اس کی زندگی کے حالات تفصیل سے نہیں ملتے ہیں۔

(۳۰) * النقدامنهجي عندالعرب، ص ۲ ۲

(٣١) * ابو محمد الحسن بن على بن احمد بن محمد (وكبيج) بن خلف زندگی کے مسائل و معاملات سے آزاد ، اور تعیش يسند شاعر تها، غزل اس كاخاص موضوع سخن تهما، متنبي ير المنصنف في سرقات! بي الطيب المتنبي كتاب للهي

و فات ۳۹ ۳ ھ میں سو فی (٣٣) * ابوعلى محمد بن الحسن المنظفر المعروف بالحاشمي ٣١٠ هـ میں پیدا سوا، وہ سیف الدولہ کے دربارے تھی وابستہ رہا لیکن معرالیدولہ بن بوبیہ کے وزیر ابو محمد الحسن بن محمد المہلبی سے وابستگی کے بعد اس کی قسمت کے ساتھ اس کی تقدیر کاستاره تھی چمک گیا ، علمی دنیا میں اس کی شہرت الرسالته الموضحه اورالر سالته الحاتميه كي

وجه سے سوئی، وفات ۸ ۸ ساھ میں سوئی اس کی تصنیفات حلیه المحاضره" الحملياجه، سرالصناعه، الحالى والهماطل ، كتاب اعجاز ،الر ساله الناجيه ، كياب الثراب ، منتزع الاخبَارو مطبوع الااشعار ، اور كتاب المجاز كے نام كتابوں ميں ملتے ہيں ، حالاتُ قد ئم وحد مد مرجع میں <u>ملتے</u> ہیں

(۳۳) ابوالقاسم اسماعیل بن! فی عبا دبن العباس بن عبا دبن ا در نس کی پیدانش (قزوین سے قریب) طالقان میں ۳۲۹ ه میں سوفی اپنے علم وا دب کی وجہ سے بہت مشہور سوا ، ابن العميد سے كسب فيض كيا ، اس كى مموانى كى وجه سے صاحب ابن العميد سے بعد ميں الصاحب بن عباد سوگيا ، ابن العميد كي طرح اس كي مدح متبی نے نہیں کی تواس کے معائب پرایک رسالہ کلھدیا، و فات ۸ ۸ سھ میں سوئی ،ا س کی تالیفا ت کی بڑی تعدا د ہے ، کتا ب الو قف والابتداء المحیط فی اللغہ اور دوسری کتابوں کے نام مراجع میں ملتے ہیں، ملاحظہ سو بر د کلمان کی تاریخ الاداب العربي اور دوسسرے مراجع۔

(۳ ۴) (۳ ۵) (۳ ۲) الحاتمي الرساله الموضحه ص ۲۵ بحواله احسان عباس ـ تاريخ

النقدالا دبي عند العرب ص ٢٦٥

(۳۷)النقدامنهجي عندالعرب ص۱۹۰

(۳ م) الكشف ص ۴۲ بحواله احسان عباس ص ۴۷ م

(٣٩) ابوالفتح عثمان بن جني موصل مين ٣٠ هرسے پہلے پيدا سوا، ابوعلي فارسي سے چالیس بیال تک علمی استفا دہ کیا ،ابن جنی لسانیات کا ماہر تھا ،زیان وا دب ير كبري نظر تهي اس كي كني تصنيفات بين ليكن " الخصائص " لسأنياتي تحقيق اور اپنے موضوع پر منفر د کتاب ہے ،اس کی وفات ۲۴/ صفر ۲۹۳ ھے میں سوئی ، ستحم الا دبایے یسیمته الد هر ، و فیات الاعیان ، انباه الرواه کے علاوہ دور حدید نمیں اس پر جو تحقیقی کام بھی سوچکا ہے ،ان میں اس کے حالات تفصیل سے ملتے

ەن. (۴۰)النقدا منهج عندالعرب ص ۲۲۳

(٢١) انباه الرواه اميل أس كأنام "الصبر" مذكور ب ، اور بعض لوگون نے القیشر. تحریر کیاہے،احسان عباس نے ص ۲۷۸ کے حاشیہ پراس کی تفصیل (۴۲)احسان عباس-تاریخ النقدالا دبی عند العرب ص۸۰۰-۸۱ (٣٣)المثلالسائر ص٢٢٩

(۾ ۾) الوحيد بقول ياقوت نحو، لفت اور عروض کا ماہر تھا، اس نے من

كلام كى شرح للهي حوا تهى تك زيور طبع سے آراسته نہيں سوفى سے ، داك عیاس نے قلمی نسخہ سے استفادہ کیا ص ۲ ۸ ۲ ۳۹۳

. (۵ م) احسان عماس ص ۱۲۹۴ بن وکتیج کے خیالات وا فکار مذکورہ کتا

(﴿ ٣ ﴾ إيوالحسن علي بن عبد العزيز الجرجة في ، جرجانِ ميں پهيدا سوا، مختلف شهر ا جا کر تعلیم حاصل کی، شانعی مسلک کی بنیا دیر کی شہروں کے قاضی رہے میں قاضی القضاہ تھی رہے ،ابن عباد سے اس کے اچھے مراسم تھے ،ا نے متنبی کے خلاف رسالہ لکھا تواس کے بعد القاضی الجرجانی نے ابخ الأَرِاء كِتاب تلهي، ٣٩٣ هه ميں و نات سوئی وہ شاعر، نشر نگار، فَقيه،اور منكَ ی کچھ تھے ،ا س کے حالات یتیمته الدھر ، معجم الادبار ،النشرالفنی ، وغیرہ می

٠٠٠) القاضي الجرجا في --- الوساطه بين المتنبي وخصومه» (مصبعه البر ذان

سساھ)ص م

(۸ ۲۲)ایضاص۱۹

(۴۹)ایضاص۲۲_۳۳

(۵۰)الضاص ۲۷

(۵۱) ابومنشوز عبدالملك بن محمداسماعيل الثعالي النسيابوري (۵۰ س-۹-۳ کاشماران اہل تکم میں سوتا ہے حس نے علم وا دب کے میدان میں ایسی تالیف کیں جن کی حیثیت انسائیکلو ہیڈیا کی ہے ،اور اس کاشمار ابوبکر الصہ المرزبانی کی صف میں ہوتا ہے ، اس کی تصنیفات مختلف موضوعات تفصّیل دائرہ المعارف الاسلاَ میہ میں ثعالی کے مادہ کے تحت دیکھی جاسک یتیمہ الدھرا س کی نا در روز گار تصنیف ہے ،اس نے اسپا انداز تحریر اپنایا ً

طرز تالیف پر بعد میں بچاسوں کتابیں ملھی گئیں ،ا س کی تفصیل یتمّته الدھ مقدمه میں ملاحظہ کی جا سکتی ہے۔

(۵۲) محمد احمد العرب --- عن اللغه والا دب والنقد --- رؤيه تاريخيه --- ورويه نقديه (دارالمعارف تاهره ۸۰۸ وی) ص ۲۸۸ (۵۳) ثعالبی ۔۔۔ یتیمته الدھر (دارالکتب العلمیه ۲۹۰۶) ص ۴-۵ (۵۴)ایضاص، -تنقيد وبلاغت اوريوناني اثرات (۱) ارسطوچار صدی قبل مسیح یونانی کاایک زبر دست عالم تھا،اس نے سائنس، منطق ، فلسفه اور ا دب مختلف مو ضوعات پر کتابیں تصنیف کیں،اس کی تحریر میں سرایک مو ضوع ایجا د کی حیثیت رکھتی ہیں۔ (۲) ڈاکٹر محمد نیں۔۔۔ کلاسیکی مغ_رقی تنقید (المجمن ترقی ار دو دہلی ۵ ۱۹۷ء) ص ۸ ۳ (۳)ایضاص ۸ (۴) ابن النديم ---الفهرست (بيروت ۱۹۶۴ء ص۲۱۰ (۵)ایضاص۲۵ (۲) عبيون الانباء (قاهر ۲۰۸۵ ء) ۱/۲۱۰ (>) شكرى محمد عياد - - كتاب ارسطاطاليس في الشعر (دارالكاتب العربي > ١٩٠٠ ء) ں (۸) سجا دباقرر ضوی۔۔۔ مغربی تنقید کے اصول ، (نصرت پبلنیشرز لکھتو ۳ ۱۹۸ ء (٩) کلیم الدین احمد --- قدیم مغرفی تنقید ،اتر پر دلیش ار دواکید می مکھیؤ ۳ ۱۹۸ ء ص ۸۵ (۱۰) ابوالنصر محمد بن محمد بن ترخان ابن اوز لغ حو که فارا فی کے نام سے مشہور سوا ،

وہ تقریباً ۸۰ ء ہے ۹۵۰ء تک اس عالم وجود میں رہے ، مختلف علوم و فنون پر مہارت رکھتا تھا، لیکن پینانی علوم سے خاص طور سے استفادہ کیا تھا، اس نے . ارسطو کی کتابوں کی تلخیص و تشریح کی تھی ، فلسفہ میںان کے اپنے نظریات تھے ، ا س کے حالات اور کتابوں کی تفصیلات مراجع میں موجود ہیں (۱۱) ابونصر فارانی---احصاء لعلوم (مطبعه السعاده قاهر ۱۹۳۹ء) ص۹-۱۱ (۱۲) کلاسیکی مغربی تنقیدِ ص ۵۲

- (۱۳) أحصاء العلوم ص۲۷-۲
- (۱۴) كليم الدين احمد --- قد نيم مغربي تنقيد ص۴۴
- (١٥) ابوعلى الحسين ابن عبد الله (ابن سينا) جا مع العلوم، فلسفى طبيب، رياخ
- فلکی اور شهره ء آ فاق سائنسدان ۰ × ۳ هه مین پیدا سوا ، ع_وتی و فارسی دونور ا س كي تصانيَف ہيں، تہا نته الفلسفه اور " الشفاء » جنسي معركمه الآراء كتابّ
- میں شامل میں ۲۸ م ھ میں همدان میں انتقال سوا، اس کے اپنے فلا نظریات تھے ۔
 - (۱۹) فن الشعر ص۱۲۱
 - (۱۷)ایضاص۱۲۰۰
- (۱۸) ابوالوليد محمد بن محمد بن د شد ۵۲۰ ء میں قرطبه میں پیدایہوا ، قاضی عمدہ پر فائز رہا، تانون، طب اور دو سرے علوم پر مہارت حاصل تھی، اس کم تالیفات اصل یا ترا حم کی شکل میں کتب خانوں میں موجود ہیں، ۵۹۵ ھے میں كاانتقال سوابه
 - (۱۹) فن الشّعر ص ۲۰۵
 - (۲۰)ایضا
- (۲۱) ابوالفرج قدا مهربن حجفر حو۲۶۰ یا ۲۷۲ هه میں بغداد میں پیدا سوا ، پیدا طور پر نصرا فی تھا، پھرا سلام قبول کرلیا، قدا مہنے زبان وادب، فقہ، منع حساب ادر کلسفه کی اعلی تعلیم حاصل تی تھی، اس کی شہرت اس کی تصنیہ
- نقد الشعر کی وجہ سے سونی،اوراس قدرا ہمیت حاصل سونی کہ اس کتاب پر آِ مد عبداللطیف بغدادی،ابن رشیق اور دوسروں نے اس کی غلطیوں پر سخت کر ،
- کی، اورا فسویں ہیکہ کھیے دستیاب نہیں سوسکی ورمنہ شاید قدامہ کے نظریات بهتر طريقه يرتجهن كاموقع ملتاء
- بهمر مريسة برسب ما عول ساء (۲۲) قدامه بن حعفر --- نقدالشعر ، تحقيق عنبدالمنعم خفاجي (دارالكتب العلم
 - بيروت لبنان) ص١
 - (۲۳)ایضاِص۲۹،۹۵
 - (۲۲) کلاسیکی مغربی تنقید (تر جمه POETICS) ص۹ ۳
 - (۲۵) نقدالشعر ص ۲۴

(۲۷) مغربی تنقید کے اصول ص۲۲

(۲۷) کلاسیکی مغربی تنقید ص ۸ ۴

(۲ م) ذاكثر بدوى طباية --- قدامه بن حعفر والنقد الادبي (مكتب الانجلوالمصريه ، قاھر ۱۹۲۹ء) ص ۲ س

(۲۹) ایضا ص ۲۰۷ ـ ۲۰

(۳۰)ایضاص۲۱۲

(۳۱) نقدالشعر ص۹۹

(۳۲)ایضاص ۹۸

(۳۳)ایضاص ۹۴

) ۳۳)ایضا ص ۲ ۱۳

(٣٥) ابوبلال الحسن بين عبدالله بن سهل العسكري فارسي النسل تها ، اس ؟ پیدانش اور و فات کی تحیح تاریخیس کتابوں میں درج نہیں ہیں،اس کی تصنیفار

. کی بڑی تعدا دہے ،ان میں کتاب الصناعتین تھی ہے ، تقریباً ۳۹۴ ھے میں تالیف کی گئی، معجم الا دباء بغیبهالوعاہ وغیرہ میں اس کے حالات درج ہیں۔

(٣٦) ابوبلال العسكري --- كتأب الصناعتين (دارالفكري العربي قاهره) ص

(۲۷)ایضاص ۶-۹

(٣٨) عبدالسلام عبدالحفيظ --- مناهج البحث البلاغي في الدراسات العربيه

(دارالفكر العربي ٨ ، ١٩٤٤) ص٢٢ (٣٩) محمد زعلول سلام --- اثرالقرآن في تطورا نقد العربي الى آخرالقرآن الرابع البحري

(دارالمعارف مصر ۱۹۲۱ء) ص۳۲

(۴۰) جاحظ۔۔۔ کتاب الحیوان ۲/۲۳۰

(۴۱) الفرق بين الفرق ص ۱۱۴

(٣٨) ذا كَثر فوزي السيد عبدر به --- المقاييس البلاغيه عندالجاحظ في البيان والتبيين

(دارالثقافيه، قاهره ۳ ۸ ۱۹ ه) ص۲۱۵ – ۲۱۶

(۳ ۾) يا قلا في ---اعجازالقرآن ص ٢

(۴ ۴) فوزی السید عبد ربه ص ۲۱۶

(۵ ٪) ذاكثر ميثال عاصى --- مفاهيم الجماليه والنقد في ا دب الجاحظ ص (مؤسسه نونل بسروت ۱۹۸۱ء)

(۴۲) ماخوذازاثراً لَقرآن في تطورالنقدالعربي ص ۱۰۸-۱۱۰

(۷ م) ابوالحسن على بن عنسى الر ما في الاخيشيدي ۲ ۷ ۲ هه ميں بغداد ميں پيد

ابن سراج ، ابن درید اور الزجاج سے تحصیل علم کیا ۳۸۳ ـ یا ۳۸۳ «

ابن صربی ہا، فررید اور اربیان کے اسلام اور دوسرے موضوء انتقال سوا ، اس کے نحو ، لغت ، نحوم ، فقیہ کلام اور دوسرے موضوء

کتابیں تصنیف کیں ،اس کی تصنیفات کی فہرست طویل ہے ،الفہرست

الا دباء ، ابناه الرواه وغيره ميں اس كى تفصيلات موجود كيں۔ (٨ م) ثلا سے سائل في اعجاز القرآن الر ماني والحظابي وعبد القاھر الجرجاني

۱۹۸۶ نگفت الله و محمد زغلول سلام ، دارالعارف، مصر ص۹۹

(۹ ۲) ایضا

(۵۰)ایضا،

(۵۱)ایضاسی

(۵۲)ابضا

(۵۳)ایضاص ۲

المراكبة اليفاش الم

(۵۳)ایضاص ۸

(۵۵)ایضا۹۸

(۵ ۲) حمد بن محمد ابراهیم بن الخطاب البستی (کابل کے قریب ایک جگیریسد:

۱۹ سرھ میں پیدا سوا،اور و فات ۸ ۸ سرھ میں سوئی، وہ فقیہ اور محدث تھے ، کئی تصانیف ہیں،الاعلام میں تفصیل موجود ہے ۔

(۵۷) ثلاث رسائل ص۲۳

ت(۵۸)ایشاص۲۲

۱۳۰ ۱۳ ما ۱۳ میل ۱۳۰ میل ۱۳۰ میل ۱۳۰ میل بن حیفرین القاسم البا قلانی بصره مین ۳۰ میل ۳۰ میل ۱۳۰ میل ۱۳۰ میل ۱۳

کے بعد پیدا سوا ۳۰۳ ھ میں بغداد میں وفات سوئی، باقلانی ایک بڑے، ا صولی متکلم اور مذہب اشاعرہ کے اپنے و قتِ کے امام تھے ، زبان وادر

اسالیب کے موازیہ و مقاربہ پر قدرت جا صل تھی، اعجاز القرآن کے علاوہ ا

اور کئی تصانیف ہیں،

(۶۰) با قلانی اعجازالقرآن، تحقیق السیدا حمد صقر (دارالمعارف،الطبعه الخامسه) ص ۲۶-۲۶-۲۰ ۱۰ ۲۱- ۱۱۸

(۶۱) ایضا ص ۳۰۰

(۹۲)ایضاص

(۶۳) شوقی ضیف ۔۔۔البلاغه تطوروتاریخ ص ۸ ۱۰۹-۱

(۲۴)ایضاص ۱۰۹

(۲۵) با قلانی ۔۔۔ اعجاز القرآن ص ۸ س

(۲۲) ایضاص ۵ - ۵ ۲

(۲ ۷) اثر القرآن في تطور النقد العربي ص٠٠٠ ٣٠٢ -

(۶۸) ابوبکر عبدالقاهر بن عبدالرحمن بن محمد الجرجاني، فارسي الاصل جرجان کا

ره ۱۷۹۸ ابوبسر عمله الفاطر بن سبد الرسن بن سد بربان - رباع المسام الدربا تهما ، وبین اس کاانتقال ۲۱ هم نه مین سوا ، لغت، نحو ، ا دب اور بلاغت کاا مام تهما

کھا، وہیں اس کا سفال ۲۱ ہم تیں سور، بعث، نور، دب وربعد سب کا سے علم بیان کا موجد تھا مذہب کے اعتبار سے اشعری تھا، علم کلام کو بلاغت منطبق کرنے کی کو مشش کی ،المغنی تعییں جلدوں میں لکھی اس کی تخیص المقتص تین جلدوں میں کا وراس نے دوسری اسم کتابیں تحریر کیں، مراجع کی کتابوا

میں اس کے حالات ملتے ہیں " (۲۹) ڈاکٹر مصطفی نا صف ۔۔۔ نظریہ المعنی فی النقد العربی (دارالاندلس ۱۹۸۱ء)

ص ۱۲

(٠٠) عبد القاهر جرجاً في --- دلائل الاعجاز (مطابعه السعادة مصرص ٢٤٢)

(۱))النقدانسجي عندالرب ص ۳۳۳

(۲))البلاغه تطور د تاریخ ص ۸ ۱

(۳۷)ابضاص۲۲۱

(٧) واكثر بدوى طبانه --- البيان العربي (مكتبه الانجلوالمصريه قاهره ، الطبعه

السادسه) ص ۲۸

(۵) دلانل الاعجاز ص۱۸۱-۱۸۲

۲۱) ایضاص ۸۸۱-۱۸۵

۳۵۸-۳۸۳ مین ۳۵۸-۳۵۳ (۷۶)ایضاص۳۸۳-۳۵۳

(،) عبدالقاهر جرجانی ۔۔۔ اسرادالبلاغہ، مطبعہ الشرق، مصرص ۱۰۲

(۶۹)ایضاص۱۲۶- ۱۳۸ (۸۰) البیان العربی ۲۳۹ ۵ ۲۳۵

تنقيد مغربا قصي ميں

(۱) ابو محمد عبدالكريم بن ابراسيم النهشلي ۵ ۴ سه هه مين الجزائر مين پيداسوا، د

میں انتقال سوا، عرقی زبان و شاعری اور تاریخ عرب کازبر دست عالم تھا، نشر شاعر و اور تاریخ عرب کازبر دست عالم تھا، نشر شاعر اور ناقد تھی تھا، اس کی تصنیفات میں "الممتعی" اسم ہے، (۲) عبد الکتر کیم انتھشلی، الممتع فی صناعتہ الشعر و نقدہ (دارالکتب العلمیہ بیر

۱۱۳ واء) ص۱۱

(۳) ابن رشیق ۳۹۰ هه میں الجزائر میں پیدا سوا ۶ ۵ ۲ هه میں انتقال سوا، زبا

ا دب، نحواور تنقيد كاباكمال عالم تهما، شاعر تجفي تهما، اس كي شهرت اس كي كة

العمدہ کی وجہ سے سونی، اس کے حالات اکثر مراجع کی کتابوں میں مکتے ہیں،

(٣) ابن رشيق ،الغمده في صناعه الشعر و نقده (مطبعه السعاده ، مصر ٤ ١٩٠ ء) ١ / (۵)الضا

(۲) احسان عباس تاریخ النقدالا دبی عندالعرب ص ۲ ۴ م

(۷) العمده ۱ / ۲ م ۷

(۸)ایضا/۵۱۱

(۹) ایضا ۱/۵/۱

(۱۰)ایضاا/۱۳۳

(۱۱) ایضا ۱۲۰/۱۱۱۱

(۱۲) ایضا ۱۹۰/۱۲۱

(۱۳)ایضاا/ ۱۹۳

(۱۴) قرا ضهالذهب ص۳۰

(١٥) اَبِوْعبدالله محمد بن إبي سعيد محمد الحذا مي المعروف بابن شرف القيرواني شا

حوِ تھی صدی ہجری کے اخیر میں پیدا ہوا ، ابن قزاز اور دوسروں سے حصول علم کیا ، وه ایک انشاء پر داز ، ادیب اور شاعر تھا ، اس کی نشرنگاری میں مقامات تکلف و تصنع ہے ، اس کی تصانیف شعرو نشر کے انتخابات ہیں اس کے حالات مختلف مراجع میں ملتے ہیں (۱۲) ابن شرف مسائل الانتقاد ص۲۹ ـ ۳۰

تنقید بورپ کی سرز مین اندلس میں

(١) الد كتور مصطفى عليان --- تيارات النقدالا دبي في الاندنس في القرن الخامس الهجري (مؤسسته الرساله، بيروت ۲ ۱۹۸۶) ص۵۰

(۲) شھیاب الدین ابو عمرا حمد بن عبد ربہ بن حبیب بن حدیر بن سالم القرطی ۲ ۲ ۲ ھ میں قرطبہ میں پیدا سوا، بقی بن مخلد ، محمد بن وضاح ،اور محمد بن عبدالسلام الخشنی سے حصول علم کیا ، اس کی نادر روزگار تصنیف اور عربی علم و ادب کا ا نسائيكلوبيديا العقدالفريداس كي علمي وسعت اورجا معيت كي دليل ہے ، وہ شاعر ، ا حیب اور نا قد تجھی تھا،اس کااتنقال ۲۸ سر میں سوا، برو کلمان اور عمر فروخ کی تنا ریخ ا د ب عربی کی کتابوں میں اس کے مراجع کی تفصیل موجود ہے ،

(س) تيارات النقد الادبي في الاندلس ص ١٥

(۴) ایضاص ۶ ۲

(۵) ابو على القالي --- الإ مالي (دارلا فاق فاتى الحديده ، بيروت) ص ا

(۲) شعراء کے تذکرے تھی تنقیدی نشود نما میں معاون سوئے ، ان میں ہیے يِستد نام تاريخ علماء الاندلس، حذوه المقتلس، نصول من الادب الاندلسي، تقح ا تطيب تاريخ علماء الاندلس اور الذخيره جنسي كتابون مين ملتے ہيں ، معروف - تنذ كر سے يه ہيں ۔۔۔ (۱) طبقات الشعراء بالاندلس ، ابوعبداللہ محمد بن عبدالروؤف (مستوفى ٣٣٣ هـ) (٢) طبقات الشعراء بالاندلس، حرقوص عثمان بن سعيد اللنا في (مع) الشعراء من الفقهاء بالاندلس، قاسم بن نصر بن بن رقاص بن عيشون بن إ في الشح (س) اخبار الشعراء بالاندلس ، محمد بن هشام بن عبد العريز بن سعيد بن

الا ميرالحكم بن هشام (۵) شعرالخلفاء من بني اميه، عبدالله بن محمد بن مغيث (مستوفى ٣ ٥ ٣ هه) (٦) اللفظ المختلس من بلاغه كتاب الاندلس، عبيديس بن محمود إ في و لقتاسم الجياني (٧) اخبار شعراء لاندلس ، ابن القرضي (٨) اخبار شعراء الاندلس ،

عجبا ده بن ماء السماء (متونی ۴۱۶ هه) (۹) کتاب نی شعراء البیره ، مطرب بن عسی

العنا(متوفی ۷۵ ه ه)

(،) ابدِعامرا حمد بن عبدالملك بن شهيد قرطبه ٢ ٨ ٣ هه ميں بيدا سوا، وه گياره سا ئى عمر ميں يتيم سوگيا، علم وا دب ميں كمال حاصل كيا، شاعرى كو دربعه معاش بن ٧٧ م ه ميں انتقال موا، اس كى تصانيف كشف الدك والفياح الشك، حانور عطار، اور التوابع والزوابع ہے، مؤخر الذكر خيالي تصه ہے، المعرى كى رسال الغفران کے طرز پر ہے ، ہرو کلمان کا خیال ہے کہ معری نے ابن شہید کی النوا والزواج سے اثر تبول کرنے کے بعد رسالہ الغفران تحریر کیا ، اس کے حالام تمام اسم مراجع میں درج ہیں،

(٨) احسان عباس، تاریخ النقدالا د فی عندالعرب ص ٧ ٧ ٢

(۹) ایضاص ۲ ۸ م ۳ ۸

(- 1) على بن احمد بن سعيد بن حزم بن غالب بن صالح بن سفيان ابن يزيد ۴ A ۳ . میں پیدا سوا، و فات ۲۵ م ھ میں سوئی ، اس کے متعلق تفصیلات محمد ابوز ھر کی کتاب " ابن حزم حیات و عصرہ ، پسے معلوم کی جا سکتی ہیں ، وہ اپنے و قت کے نا مور نقیبیه، محدث،ا دیب اور لغوی تھے،

(۱۱) ابن حزم ---التقريب لحدالمنطق (بيروت ۵ ۱۹۵۶) ص ۲۰۴

تنقيد دورا نحطاط مين

(۱) ابدالحسن علی بن بسام الشنترینی اندلسِ کے مقام شنترینی میں ۲۰ ہم ھے میں , سوا، وہ ایک ا دیب تھا، اس کی شاعری کچھ بہتر نہیں ہے ، اس کی شہرت اس كتاب" الذخيره "كى وحدسے موفی ہے ،ا س كى د فات ٢ ٢ ه ھ ميں سوفی تمام ا مراجع ادر تنقید کی کتابوں میں آس کانذ کرہ موجود ہے، (۲) احسان عباس ص ۵۰۱ - ۵۰۱

(٣) ابواسحاق ابراهيم بن إلى الفتح عبد النّد بن خفاجه الشقري جزيره شقر مين ٥٠ ه میں پیدا سوا، (و نیات الاعیان) تجر د کی زندگی ایک دیہات میں لہوولعب _ پاک موکر گذاری ، حدیث ، فقہ ، لغت ، نحواور دوسرے علوم پر د سترس رکھ تھا، شاعری خاص مشغله تھا، مو ضوع خود اس کی ذات تھا، اس کی و فار ۵۳۶ه مین سونی، (۴) مقد مه دیوان ابن خفاجه (ا سکندریه، ۱۹۶) ص۹

(،) إبوالطاهر محمد بن يوسف بن عبدالله بن يوسف بن عبدالله بن ابرامهيم التميمي المازنی القرطبی حوشتر کونی اور اشتر کوبی کے نام سے معروف ہے ،اس کا انتقال ۸ ۵ ۳ ه ه میں سوا، لسانیات وا دب کا ماہر تھا، عرب کے کہجات پر عبور رکھتا تھا انشاء پر داز،ا دیب، شاعراور فقیه تھا،

(٨) ابوبكر محمد بن عليهي بن عبدالملك بن عليهي بن قزمان الاصغر ٢٠٠ ه ه ميل قرطبه میں پیدا سوا، وہ اصلاً شاعر تھا، تصبح شاعری میں ناکامی کے باعث زجل (عا می شاعری) اختیار کیا، مختلف مراجع میں اس کے حالات درج ہیں،

(٩) ابوالقاسم محمد بن عبدالغفور الكلاعي الانتبيلي خصِّتْ صدى ببحرى كي ابتداء ميں پیدا ہوا، وہ صاحب علم اور درباری انشاء پر دازوں کے خاندان سے تعلق رکھا تھا ، نقہ،ا دب، بلاغتہ تنقید اور شاعری پر مہارت رکھتا تھا،اس کی کئی تصانیف کے

تذکرے مراجع کی کتابوں میں ملتے ہیں، (۱۰) ابوالقاسم محمد بن ابرا ہیم القرطبی الاشبیلی قرطبہ سے تعلق رکھتا تھا،ابن عرفی وغیرہ سے علم حاصل کیا ، ۴۴ ۵ ھ میں و فات پائی وہ ا دیب نشرنگار ، شاعر اور نا قد تها، لیکن تنقید کا موضوع ان سب پر حادی تها، اس کی کئی تصانیف ہیں، بروکلمان وغیرہ میںا سے متعلق معلومات ملتے ہیں۔

(۱۱) جسان عباس --- تاريخ النقد الاد في عندلعرب ص ۵۱۳ - ۵۲۰

(۱۲) تقح الطيب ۴/ ١٠٤

(١٣) الحافظ محدالدين ابوالخطاب عمر بن الحسن بن على بن محمدٌ بن الجميل ٩٣ هـ هـ میں سبنیہ میں پیدا سوا، (و نیات الاعیان) وہ شہر دانیہ کا دومر شیبے قاضی رہا، اس نے مشرقی ممالک کا بھی سفر کیا،اس کی وفات ۱۳۳ ھ میں سونی، وہ ظاہری مذهب کاپیرو کارا در ثقه محدث تھا،ا س کی نشری وشعری خد مات ہیں۔

(۱۴) ابن دحیه الکلی --- المطرب من اشعار اهل المغرب (قاهره ۵ ۵ ۱۹ ء)

(١٥) ابوالحسن حازم بن محمد بن حسن بن محمد بن خلف بن حازم الاوليبي الانصاِري القرطاجنی ۲۰۸ ھ میں مشرقی اندلس کے شہر قرطاجنہ میں پیدا سوا ، زندگی \ مراکش اور تبونس میں گذاری، یم ۸ ۸ ھ میں انتقال سوا، اسے لغت، نحو، بلاغت شعراور فلسفه پر مهارت حاصل تھی،اپنی تصنیف منھاج البلغاء و سراج الاداباء حو کہ بلاغت، تنقیداور شاعری پر مشتمل ہے ،کی وجہسے مشہور سوا، تمام مرا نقد کی کتابوں میں اس کانذ کرہ ملتاہے۔

(١٠) حازم القرطاجني --- منهاج البلغار وسراج الإدباء (تونس ١٩٦٧ء) ص:

124-126-24

(۱۷)ایضاص۸۹

(۱۸)ایضاص۱۶

(۱۹) ایضا ص ۲۲ - ۱

۱۰۶)ایضاص ۸ ۸

(۲۱) ایضا ص ۱۱۹-۱۲۰

۲۲) ایضا ص۲۷ ۱-۱۹۲

(٣٣) ولى الدين ابوزيد عبدالرحمن بن محمد بن محمد ابن خالد الخطاب تونس م میں پیدا سوا، وہ مختلف حکو متوں کے مختلف عہدوں پر فائز رہا، وہ م میں قاضی تھی رما، رمضان ۸۰۸ ھے میں اس کاانتقال سوا، ابن خلد دن ادیر شاعر. نا قد ادر للسفى تهما، فلسفه ء تاريخ اور علم الاجتماع كا موجد سمجها جاتا ہے ا س كى تاليف " كتاب العبر و ديوان المبتدا والخبر في ايام العرب والتحم والبربرو· عائسرهم من ذوي السلطان الاكبر" ہے اس كامقد مهربہت وقیع ہے اس میں

تسم کے اسالیب ہیں، تکلف و تصنع ،اور سلسیں وآسان (۴ ٪) مقد مهابن خلدون (قاهره ۱۹۲۰ء) ص۱۱ ۱۳۱

(۴۵) ایفاص ۱۲۳۲

(۲۷) ایفناص ۱۲۹۳

(۲۷) ایضا ص۲۰۳۱

(۴ ۸)ا. بن الاثبير---المثل السائر ۲ / ۴ - ۶

(۲۹)احسان عياس ص ٢٠)

(٣٠) ضياء الدين الوالفتح محمد بن محمد بن عبدالكريم بن عبدالواحد الشيباد ۵۵۸ جے میں جزیرہ ابن عمر شمالی عراق میں پسدا سوا، نحو، لغت ، بلاعت اور ا د ب

پر عبور رکھتا تھا، ۲۳۷ ھے میں و فات بغدا د میں سونی، اس کی کئی تصانیف ہیر لیکن شهرت المثل السائری وجدسے سوئی۔



) ابن الاثبير---المثل السائر ۴/۷

۱)ایضا ۱/ ۲۳۹ ۱۵/۲ایشا۲/۵۹ ۳) الاستدراك ص٩



ا * ا صول النقد الا د بي - ا حمد الشائب - مكتبته النفضته المصريته ، الطبعتير

۲ * الا د ب ومذاهب محمد مندور ـ القاهر ه

س * الإغاني-ابوالفرج الأصفهما في -القاهر • ۴ * الا د ب الاسلا مي وصلته بالحيامة - سيرٌ محمد رابع حسني ندوي - لكهسنو،

۵ * الاسس الجماليته في النقد العربي -- عزيز الدين اسماعيل - دارالفكر العربي، ۸ ۸ ۱۹

٣ * ابن المعتز العباسي صورية لعصره - سعد شبلي - دارالفكر العربي

> * ا صول الشعر العربي - مرجليوت - موسسته الرسالته ببيروت، ٨ ١٩ ٧ ء

۸ * الامالي - ابوعلي القالي - دارالاً فاق الحديدية بيروت

٩ * احكام صنعته الكلام - ابن عبدالغفور الكلاعي - دار الثقافته بيروت،

١٠ * حصاء العلوم - الونصر الفار ابي - مطبعته السعادية مصر ، ١٩٣١ ، ١١ * اثر القرآن في تطور النقد العربي الي آخر القرن الرابع الصُجري _ محمد زغلو سلام ـ دارالمعارف مصر، ۲۱ ۱۹ ء

١٢ * اعجاز القرآن - با قلا في - دار المعارف مصر ٣١ * اخبار الشعراء المحدثين - الصولي - القاهر ٥

۱۴ * اخبار ابی تمام - الصولی - القاهره، ۲ ۳ ۹ ا ء

١٥ * الاتجاهات الحدثيت للنقد الا دبي - كوثر عبد السلام البحري - القا

١٦ * الابانته عن سرقات المتنبي - ابو سعد محمد بن احمد العمر

دارالمعارف مصر،الطبعتهالثاني<u>ه</u> ١٠ اسرارالبلاغهُ-عبدالقاهرالجرجاني- مطبعتهالشرق، مصر، ٣٢٠،

١٨ * الاسلوب - احمد الشائب - القاهر ٥ ، الطبعته الخامسته ١٩ * الامتاع والموانسته-ابوحيان التوحيدي-القاهرة، ٣ ٣ ١٩ ١٠ ٠٠ * اثر النحاية في البحث البلاغي - عبد القادر حسين، القاهره، ٥ > ١٩ ۲۱ * الاد ب الاندلسي - احمد هيكل - القاهر ۲،۵ ۲۹۹ ء ۲۲ * الاسس الفني للنقد الا دبي - عبد الحميد - مصر، ۸ ۱۹۵۶ ۳ ۲ * ا د ب الکاتب-ابن قتیبه- مصر، ۱۰ ۳ ا هـ ٣ ٢ * الاحكام في ا صول الاحكام - ابن حزم - القاهرة، ٢ ٣ ١٩ ء ۵ ۲ * الا د ب الالندسي - محمد رجب البيوي - رياض، ۱۹۸۰ ۲۷ * لاستدراك ـ ضياء الدين ابن الاثبير - القاهره، ۸ ۱۹۵ ء ٢ × الإعلام -الزركلي - بيروت،الطبعته الثانيتيه ٨ ٢ * البيان العربي - بدوي طَبانه - مكتبته الانجلو المصريته القاهرة ، الطبعة ٢٩ * البلاغته تطور وتاريخ - شوقى ضيف - قامره ٠ ٣ * البيان والتبيين - ابوعثمان الجاحظ - القاهر ٥ ، ٠ ٩ ١ ء . ا ٣ * بلوغ الارب في احوال العرب-الالوسي-القاهر **٥** ۳ ۳ * البصائر والذخائر -ابوحیانالتوحیدی - د مشق، ۴ ۱۹ ٣٣ * البديع في نقد الشعر - اسامته بن منقد -القاهره، ١٩٢٠ ٣ ٣ * تاريخ الادب العربي - شوقى ضيف - دارالمعارف مصر، الطبعت السايعير ۵ ۳ * تاریخ آ داب العرب - مصطفی صا دق الرا فعی - القاهره، ۳ ۵ ۱۹ ۵ ٣ ٣ * تاريخ الا د ب العربي - بروكلمان - القاهر ٥، الطبعته الثانيه ، ٣ * تاريخ آ دابَ اللغته العربيته - جرجي زيدان - دارالهلال القاهره ۸ ۳ * تاریخ الا د ب العربی - عمر فروخ - بیروت، ۹ ۹ ۱۹ و ٣٩ * تاريخ النقد الادبي عند العرب; عبد العزيز عتيق: بيروت، ١٩٨٠ و

۰ ۴ * تاریخ النقد الا د بی عند العرب - طه احمد ابرامهیم - د مشق ۲ ۱۹۷ ء

۱ ۴ * تاریخ النقد الا د فی عند العرب - احسان عباس - دارالثقا فته، بیروت،

۲ × تاريخ عجائب الآثار في التراحم والإخبار ـ عبد الرحمن الجبر قي ـ بيروت 19 C A

٣ ٢ * تاريخ البعقوى - احمد بن إلى يعقوب - دار صا در بيروت

۴ ۴ * التصوير الفني في القرآن - سير قطب - دار الشروق (۴ ۹ ۹ ء) ۵ ۴ * تحرير التحبير - ابن إلى الاصبع - القامبره، ۳ ۴ ۱۹

۲ ۲ * تاویل مشکل القرآن - ابن قتیبه - القامَره، ۲ ۹ ۹ ۹ ء ٢ * * تبارات النقد الا دبي في الاندلس في القرآن الخامس البجري -

عطیان عبدالرحیم - موسستهالر سالته بیروت، ۴ ۸ ۹ ۶ ء ۸ ۴ * التقريب لحد المنطق - ابن حزم - بيروت، ۵ ۵ ۹ اء

۹ ۴ * الترمذي: د يوبند

۵۰ التشبیجیات من اشعار اهل الاندلس -ابن الکنابی - بیروت، ۲۹۶۶ ۱۵ * تاریخ الا د ب الاندلسی-احسان عباس- بیروت

۵ ۲ * تاریخ النقدالعربی - محمد زغلول سلام - مصر

۵ م مناريخ النقد الأوبي في الاندلس - محمد رضوان الدياب - بيروت ،

۵ ۴ * تطور النقد الا د في عندالعرب ـ سير احتشام احمد الندوي ـ حيد رآ

۵ ۵ * ثلاث رسائل في اعجاز القرآن الر ما في والخطابي وعبد القاهر الجرجالي

دارالمعارف

٢٠ * جمهرة اشعار العرب-ابوزيد القرشي-القاهره
 ١٠ • الحامع الصغير- جلال الدين السيوطي-القاهرة

۸ ۵ * حدیثالار بعار - طه حسین - القا**ب**ره ۵۹ * الحياه الا دبيه في البصره - احمد كمال زكي - مصر

۲۰ * خزانه الادب-البغدا دي -

۱۱ * الخصائص - ابن جني - مصر

۲ ۲ * دیوان طر فه - دار صحب، بیروت - ۸۰ ۱۹ ۶ ٣ ٧ * دلائل الاعجاز - عبد القام راَ لجرجا في - مطبعته الفيوح الا دبيه ، مطب

السعاده، مصر ۴ ۲ * د فاع من البلاغته-الحمد حسن زيات - عالم الكتب، ۲ ۱۹۷

۵ ۲ * دیوان ابن خفاجه الاندلسی - - اسکندریه ، ۹۶۰ ء ۲ ۲ * دراسات فی نقد الا د ب العربی - بدوی طبانه - مکتبه الانجلو المصربی

۲۰ * الدرامی ۲۰ * دیوان المتنبی فی العالم العربی و عند المستشر قین - ر - بلاشیر -: قاہر ۱۹ * ۱۹ * دراسات فی الشعر الاندلسی - احسان عباس - تریبولی، ۲ ۱۹ ۶ ء ۲۰ * دراسات فی الا دبیات الاسلامیه - سامی مکی العافی - مکه المکرمه

۱ > * رحله مع النقد الا دبی - فخری الخضرا دی - دارالفکر العربی، > ۱۹ ۶ ء ٢ > * رساله الغفران-ابوالعلاءً المعرى - قاميره، الطبعته الاولى

٣ ٧ * رسائل- ابوعثمان جاحظ

۴ > * رساله فی فضل الاندلس-ابن حزم الاندلسی-بیروت، ۱۹۲۰ ۵ > * رایات المبر زین و غایات للمنرئن - ابن سعیدِ الاندلسی - دورید

٧ > * رساله في قوانين صناعه الشعرا (ضمن كتاب فن الشعر) - ابو ن الفارا بي- قاميره، ۲ ۵ ۹ ۹ ۽

- > > * رساله التوالع والزوابع ابن شهيد الاندلسي قامِره، ٩٩ ٣٩ ، ۸ > * رسائل ابن حزم - تحقیق احسان عباس - قامیره، ۴ ۵ ۹ ۹ ء ٩٠ * زهرالاً داب و ثمره الالباب - ابد اسحاق ابراسيم بن على الحصري القيروا في ـ دارالجيل، بيروت، ۲ ، ۱۹ ۶
 - ۰ ۸ * سرقات! في تمام-ابن عمارالقطر بلي-القاهره
 - ۱۸ * الشعرالاندلسي حسين مونسي -القاهره، ۲ ۹ ۹ ۹ ء
 - ۸ ۸ * الصبح المبني يوسف البديعي القاميره ، ۳ ۹ ۱۹ ۶ و
 - ٨ * طبقات فحول الشعراء ابن سلام الحجي مطبعه بريل ليدن، ٢ ١٩ < و ۽
 - ۸ ۸ * طوق الحمامه -ابن حزم الاندلسي مكتبه الحياية بيروت، ۲ ۹ ۷ ۶ ء
 - ۵ ۸ * طبقات النحويين واللغويين ابوبكر محمد الزبيدي مصر،الطبعه الثاد
 - ٨ * طبقات الشعراء ابن المعتز القاميره، ٦ ٥ ٩ ١ ء
 - ٨ ٨ * العقد الفريد أبن عبد ربه المكتب التَشر قيه، ١٩١١ -
 - ٨ ٨ * عبين الإخبار ابن قتيبه القاميره، ١٩٢٥ -
- ٩ ٨ * عنوان المرقصات والمطربات الوالحسن على بن سعيد الاندلسي -القابره، ۲۸۶۱ه
 - ٩٠ * العمده في صناعه الشعر ونقده ابن رشيق مصر، ١٩٤٠ ء
 - ٩١ * العقل في التراث الجمالي على شلق دارالمدن بيروت، ٥ ٨ ٩١ ء
 - ۹۲* عيارالشعر -ابن طباطباالعلوي -القاميره، ۲ ۹۵ ،
 - ٩ ٣ * عَن اللغيِّه و الا د ب والنقد محمد التحمد العزب دارالمعارف قامِهر

 - ۹۴* عليون الإنباء -ابن! في اصيبعه-القامر٥، ٢ ٨ ١ ، و
 - ٩ ٩ * الغزل في العصر الجاهلي احمد محمد الخوفي القاهره
- ٩٦ * في الادب الجاهلي طه حسين دارالمعارف مصر، الطبعته الخامسه

٤ ٩ * في اصول الادب محسن الزيات - القاهرة ۸ ۹ * في الا دب والنقد - محمد مندور - القابيره ٩٩ * في ظلال القرآن ـ سيد قطب ـ داراحياء التراث، العرفي، بيروت ٠٠٠ * في النقد الاد في عند الحرب محمد طاهر درونش - دارالمعارف، قاهره ۱۰۱ * الفهرست- ابن النديم - بيروت، ۲۹۲ و ۱۹ ١٠٢* الفصَّل في الملل والنحل- ابن حزم - القاميره، ٣٠٢ هـ ١٠٠ فن الشعر - تحقيق شكرى عياد - القاهرة، ١٩٦٠ واء ۴۰۰ بغرالا سلام .ا حمد المين - بيروت، ۱۹۶۹ ۵ ۱۰ × بی تاریخ الا د ب الجاهلی - علی الجندی - القامِره، ۴ ۸ ۹ ۱۹ ١٠٦ * الفصول والغايات - ابوالعلاء المعرى - القاميرة، ٨ ٣ ١٩ ء أ ١٠٠ فن الشعر (كتاب الشفاء) - ابن سينا - القاهره، ٩ ٦ ١٩ ء ۱۰۸ اهتِّ على إفي الفتِّح - ابن فورجه- ، ۷ ۱۹۹ ء ١٠٩ * في الا د ب الاندلسي - حود ت الركابي - القامرة، ١٩٦٠ ، ١١٠ * الفن و مذاهب في الشعر العربي - شوقى ضيف - القاميره، ١٩٣٧ ١١١ * قضايا النقد الا د بي والبلاغه - محمد زكي العشماوي - دارالكتاب العربي ،

> ١١٢ * قواعد الشعر - ثعلب - القاميرة، ٦٦٦ ١٩٦ ٣١١ * قراضه الذُهب-أبن رشيقَ القيروا في -القاميرة ، ١٩٢٧ ء

١١٠ قضيه اللفظ والمعنى - على محمد حسن العماري

١١٥ * قدامه جعفر والنقد الأدفي - بدوي طبانه - مكتبه الأن جلوالمصريه، القابره، ۹۹۹۹ء

۱۱۰۶ تصدالا دب فی الاندلس - محمد عبد المنعم الحفاجی - بیروت ۱۱۶ کتاب الشعر والشعراء - ابن قتیبه - قامېره قسطنطنیه ۲ ۸ ۲ / ۱۹ ۸ ۲

١١٨ * كتاب الحيوان - ابوعثمان جاحظ - القامره، ٥ ٣ ٩ ١ ء -

۱۱۹* الكامل; المبرد: القاميره، ۵ ۲ ۹۹ ء

۱۲۰ * كتاب البديع - ابن المعتز - لندن، ۵ ۳ ۱۹ -

۱۲۱ * الكشف عن مساوى المتنّبي لصاحب بن عباد - رساله ملحقه بالابانه للعب بر

للعمىدى

یین ۱۲۲ * کتاب ارسطاطالیس فی الشعر - تحقیق محمد شکری عیاد - دارالکاتب العربی قامبره، ۷۶ ۶ ۱۹۶

ر- ، ر ۱۲ × کتاب الصناعتیں - ابوہلال عسکری - دارالفکر العربی

١٢٨ ٤ كشف الظبون- حاجي خليف

۱۲۵ + كتاب التشبيهات - ابن ابي عون - كمبرج ، ۵۰ و و ،

۱۲۶ * الكشاف ـ زمخشري ـ القامره

۱۲۶ السان العرب - ابن منظور - دار صادر بيروت

۱۲۸ * مسندا حمد بن حنبل

١٢٩ * الموشح ـ المرزبا في - القيام ره، ٩ ٦ ١٩ ء

٠ ٣ ١ * المدار س اكنحويه - شوقي ضَيف - دار المعارف،الطبعته الخماس

١٣١* مفهوم الشعر في النقد العربي - محمود الحسيني المرسى -القاميره، ٣ ١٩٦٠ -

٣ ٣ [* مناتهج البحث البلاغي في العربيه الداراسات - عبد السلام عبد الحفيظ

دارالكفرالعربي، ٨ ١٩٤ء

٣ ٣ ١ * المقاينس لبلاغيه عندالجاحظ في البيان والتبين - فوزي السيد عبد ربه عيد - دارالثقا فيه قامره، ٣ ٨ ٩ ١ء

٣ ٢٠ * مفاهيم الجماكيه والنقد في ادب الجاحظ - ميثال عاصى - موسسته

نوفل، بيروت، ۱۹۸۱

۵ ۳ ۱ * الممتع في صناعته الشعر و نقده - عبد الكريم النحشلي - دارالكتب

عبدالعال - دارالفكرالعربی قاہرہ، ۸ ۱۹۶۶ ۷ ۵ ۱ * النقد المنہجی عند العرب - محمد مند در -القاہرہ ۱۵ ۸ * نظریہ المعنی فی النقد العربی - مصطفیٰ نا صف - دارالاندلسی، ۱۹۸۱

۱۵۹ * نقد الشعر - قد امه بن جفعر - دارالكتب العلميه بيروت ۱۶۰ * نحو مذهب اسلا مي في الا دب والنقد - عبد الرحمن را فت الباشا -

الرياض، ۸ ۱۹۵۶ء

الرياض، ٨ ١٩١٥ء ١٦١ * نفح الطيب-المقرى- بيروت، ١٩٦٨ء ٢٦ * النقد الجاهلي - محمد الغمراوي -الرياض، الطبعه الاولى ٣ ١٦ * الوساطه بين المتنبي و خصومه - القاضي الجرجاني : مطبعته العرفان ٣ ١٦ * الوساطه بين المتنبي

يه ۱۶ ا * وفيات الاعيان - ابن خلكان - الرضى، قسم ۱۶ ۵ * ۱ * يتيمه الدهر - ابو منصور الثعالبي - دار الكتب العلميه، ۹ ، ۱۹ د ،

ار د و کتا بیں

۱۶۶ د انسانی دنیا پر مسلمانوں کے عروج وزوال کااثر ۔ سید ابوالحسن علی ندوی: مکھیؤ

٢ ١ ٨ خد يم مغربي تنقيد - كليم الدين احمد -اتر پر ديش ار دواكاد مي لكھية

۱۹۸۳ء ۱۲۸ خلاسیکی مغربی تنقید - محمد نسین - انجمن ترقی ار دو دہلی، ۱۹۷۵ء ۱۲۹ * مغربی تنقید کے اصول - سجاد باقر ر ضوی - نصرت پبلشرز لکنھو،

٠٠٠* مقد مه شعر و شاعري- مولانا حالي - مكتبه جا معه دملي، ٨ ١٩٦٠ ،

العلميتيه، ۳ ۸ ۱۹ ء

۲ ۳ ۱ * المثل السائر - ضياء الدين ابن الاثير - القام ره، ۵۹ ۱۹ ۶ ۷ ۳ ۱ * معجم الا دباء - يا توت الحموي - مصر

۸ ۱۰ الموازية بين! في تمام والبحتري-الأَمدي- بيروت، ۳ ۳ ساء

۱۳۹* مسائل الانتقاد - ابن شرف القيروا في - الجزائر، ۳ ۱۹۵ –

۱۳۰ المفضليات-المفضل الضي ۱۳۰ المفضليات-المفضل الضي

١٨١ * مراتب النحويين - الوطيب - القامرة، ٨ ٥ ١٩ ء

٢ م ١ * مسمح الانفس - فتح بن خامان -القاهر ٥

سر ۱۰ + منهاج البلغاء وسراج الادباء - حازم القرطاجني - القاهره بمريم برورة ومراي خلاون - بيرورت

۴ ۱۴ مقد مه -ابن خلدون - بیروت

۵ ۱۴ المزهر - جلال الدين السيوطي - القاهره ترييان و محمد العربي ال

۲ ۱۴ + موقف النقد الا دبی- محمد رجب البیو می-الریاض ۲ ۱۴ + مدرسته الکوفیه و مستحجمانی دار سات اللغه والنحو- مهری المخزودَ

۱۴ × مدرسته اللوث و

مصر، ۸ ۱۶۱۵ء ۸ ۱۴ ۸ المفضل فی ناریخ النحوالعر بی -الحلوا فی - بیروت، ۹ ۷ ۱۹ء

٩ ١ ٠ ٠ مصادر الشعر الجاهل- ناصر الدين الاسد- قامره

٠٥٠* مِحاضرات في الاد بالاندلسي-طامِرا حمدالمكي- ٢٩١٠ -

۵۱*النهايه -ابن الاثير -القاهره،

۲۵۱*النقد الادبی-التجمد المین-القاسره، ۳۴ ۱۹۶

٣ ١٥ * نزهته الالباء في طبقات الادباء - ابن الانباري ابوالبركات كم

الدين عبدالرحمن بن محمد -القاهره

۴ ۱۵ + النقد الاديي - محمد ابراہيم نصر - دارالفكر العربي، ۹ ۸ ۳۹ ء

۵ ۵ ۱ * النقد شوقی ضیف به دارالمعارف مصر به ۱۹۶۸

١٥٠ نند الشعربين ابن قتيبه وابن طباطبا العلوي - عبدالسلام عبدالح

- 171. R.A.NICHOLSON; A LITERARY HISTORY OF THE ARABS: (UNIVERSITY PRESS, CAMBRIDGE, 1977)
- INTRODUCTION: (UNIVERSITY PRESS, OXFORD, 1974)

172. H.A.R GIBB; ARABIC LITERATURE AN

- 173. G.J.H VAN GELDER; BEYOND THE LINE: (E. J. BRILL LIEDEN, 1982)
- 174. VICENTE CANTARINO; ARABIC POETICS IN THE GOLDEN AGE: (E. J. BRILL, LIEDEN 1975)
- 175. WILLIAM. K. WIMSATT. J. R AND CLEANTH BROOKS;
 LITERARY CRITICISM: A HISTORY (ETON PRESS CALCUTTA, 1957)